



مصر القديمة

تاريخ مصر والسودان

من أول عهد "إيمنهوتب" حتى نهاية الأسرة الخامسة والعشرين

وتحت في تاريخ آشود

سليمان حسن

١١

الجزء الحادي عشر



مصر القديمة

تأليف

سليم حسن

الجزء الحادى عشر

تاريخ مصر والسودان

من أول عهد "بيعنخي" حتى نهاية الأسرة الخامسة والعشرين

ولحة فى تاريخ آشور



الهيئة المصرية العامة للكتاب

١٩٩٤

تمهيد

وصلنا في الجزء السابق من هذه الموسوعة إلى أوائل حكم الفرعون «بيعنخي» بن الملك «كشتا» مؤسس الأسرة الخامسة والعشرين ، وقد تولى «بيعنخي» الحكم بعد والده حوالى عام ٧٥١ ق . م . فى «نباتا» عاصمة ملكه فى بلاد كوش ، غير أنه لم يحضر إلى مصر إلا فى عام ٧٢٠ ق . م . عندما أراد أحد أمراء مصر العظاء المسمى «نفخت» حاكم بلدة سايس (صا الحجر الحالية) وأعظم ملوك الدلتا أو حكماها أن يجلى الكوشيين عن بلاد مصر جملة ، وقد التف حوله معظم الأمراء الإقطاعيين فى الدلتا ومصر الوسطى ، وأخذ فى الزحف نحو الجنوب حتى وصل إلى بلدة الأشمونين ضاماً إليه كل البلاد التى كانت فى طريقه فى أثناء زحفه . ولما رأى بيعنخي الخطر الذى يهدد ملكه فى مصر سار على رأس جيش عظيم وأخذ فى محاربة «نفخت» والتغلب عليه وعلى من ولاة من الأمراء الإقطاعيين إلى أن استسلموا جميعاً ودان له كل وادى النيل من نباتا حتى نهاية الدلتا ، ولكنه لم يعمل على تثبيت أركان حكمه فى مصر بتعيين حكومة مركزية قوية بل ترك الأمر للحكام الإقطاعيين كل فى دائرة نفوذه .

ومن أجل ذلك قاموا باضطرابات كرهة أخرى وشقوا عليه عصا الطاعة وعلى رأسهم «بوكوريس» خليفة «نفخت» فى «سايس» . وكان بيعنخي على ما يظهر قد مات وتولى الحكم مكانه أخوه «شبكا» فخارب «بوكوريس» وانتصر عليه وقتله كما يحدثنا بذلك الكتاب الإغريق . وتدل شواهد الأحوال على أن «شبكا» قد اتخذ «منف» عاصمة لملكه ولم يتبع سياسة سلفه فى اتخاذ «نباتا» مقراً له . وقد أخذت الأحوال تتحسن فى البلاد المصرية بصورة محسنة فإن الكوشيين والمصريين

(ب)

كانوا موحدين من حيث السلالة والدين . ولا غرابة في ذلك فإن الشعين كانا يديتان بدين الإله « آمون رع » ويتنسبون إلى السلالة الحامية كما فصلنا القول في ذلك في الجزء السابق من هذه الموسوعة . والواقع أن ملوك كوش الذين أسسوا لأنفسهم ملكا عظيما في بلادها قاموا بنهضة قومية شاملة في مصر وكوش كان لها أثر بعيد في إحياء وادى النيل ثانية وإعادة مجده القديم ، بعد أن ظل خاملا عدة قرون في أعقاب سقوط الدولة الحديثة . وقد تناول هذا الإحياء النواحي الدينية والاقتصادية والاجتماعية والفنية جميعا . والواقع أن ملوك « كوش » الذين تتألف منهم ملوك الأسرة الخامسة والعشرين قاموا جميعا على رأس تلك النهضة التي تعد بحق آخر محاولة في الأزمان القديمة لاسترداد عزة مصر وكرامتها ، فنجد أن بيعنخي أخذ في إحياء عبادة آمون بصورة تذكرونا بعصر تحتمس الثالث وأخلافه ، كما أحيا اللغة بصورة ممتازة فأعاد لها ما امتازت به من رصانة وبهجة في عهد ملوك الدولة الوسطى حينما كانت في عصرها الذهبي ، وأكبر دليل على ذلك لغة اللوحة التي نقش عليها بيعنخي حروبه مع « تفتنخت » وفضلا عن ذلك أبرز لنا في متن هذه اللوحة ما كان يتصف به من رحمة وتدين هذا إلى مهارته في فنون الحرب .

أما خلفه « شبكا » فقد كان لا يقل عنه ورعا وميلا إلى النهوض بالبلاد التي كان يعتبر نفسه إبنا البار ، وقد قص علينا هذا الفرعون أنه نقل تمثيلية بدء الخليقة التي ترجع كما يقول إلى عهد « مينا » عن بردية أكلها الدود وقد وصفها « شبكا » بأنها من تأليف الأجداد ويقصد بذلك أجداده المصريين . وهذه التمثيلية المنفية تعد أقدم مسرحية ظهرت في تاريخ الإنسان حتى يومنا هذا . ولا نزاع في أنها من اختراع كهنة « منف » الذين أرادوا وقتئذ أن يرفعوا لإلههم « بتاح » إلى أعلى درجة بين الآلهة المصريين فقد نسبوا إليه فعلا أنه هو الذي خلق الإله « رع » إله الشمس الذي كان يعد خالق كل شيء . والجزء الفلسفي الذي يحتويه هذا النقش يدل على ما كان للمصريين من مكانة هرموقة في الفلسفة الراقية . ومنذ عهد هذا الفرعون أصبحت

(ج)

عبادة الإله «بتاح» تحتل مكانة عالية في كل من مصر والسودان بجانب عبادة «آمون رع» الذي كان يمد له الدولة الأكبر .

وفي عهد شيكا نلاحظ كذلك أن فن النحت قد أخذ يزدهر بصورة جليلة إذ أخذ المفننون يحنون التماثيل للوك وعظماء القوم بما يحاكي الطبيعة الحالية من كل زخرف ، وفي أعمار متفاوتة ، فلدينا تماثيل لبعض رجال الدولة تصورهم في الشباب والكهولة والشيوخوخة بما فيها من معائب ومحاسن .

ولم نحدثنا الآثار بأشياء كثيرة عن خلف «شبيكا» وهو أخوه «شبتكا» الذي اعتلى الملك حوالى عام ٧٠١ ق . م وكل ما عرف عنه أنه ترك بعض آثار قليلة ، والظاهر أنه في أيامه قامت اضطرابات في مصر تغلب على انحمارها . ويدل تماثله الذي وصل إلينا على أن نهضة الفن كانت سائرة في طريقها ، وقد كانت عاصمة ملكه في مصر «منف» أيضاً على الرغم من أنه دفن في «الكورو» كما سبقت الإشارة إلى ذلك في الجزء العاشر من هذه الموسوعة .

ولا نزاع في أن «تهرقا» أو «ترهاقه» كما جاء ذكره في الترواة الذي خلف «شبتكا» كان أعظم ملوك هذه الأسرة وأجدهم أعمالاً فعصره مليء بالأحداث الجسام من كل الوجوه ولن نغالى إذا قلنا عنه أنه كان يضارع ملوك الأسرة الثامنة عشرة من حيث التعمير ونشر الفنون والصناعات ، غير أنه يقصر عنهم من حيث الفتوح والغزو ، فالآثار التي تركها لنا «تهرقا» الذي مكث على عرش الملك أكثر من ست وعشرين سنة (٦٩٠ - ٦٦٤ ق . م) منشرة في أرجاء وادى النيل من «نباتا» حتى الدلتا وبخاصة ما أقامه أو أصلحه من عمائر في مكان قرية الكوة القرية من دقنة . وقرية الكوة الحالية تقع على أنقاض بلدة «جمأتون» التي أقيمت على ما يقال في عهد الفرعون «أمنحوتب الثالث» . . وهناك يقع معبد العظيم الذي أقامه للإله آمون رع . وما بقي لنا من آثار في هذا المعبد وبخاصة اللوحات العدة

(د)

التي دون فيها تاريخ بناء المعبد تحدثنا بجلاء عما كان لوادى النيل في تلك الفترة من مجد أثيل في كل نواحي العمران وبخاصة في الفن والعمارة والثروة الهائلة ، هذا بالإضافة إلى ما كان لمنف وغيرها من المدن المصرية من فضل في بث النهضة الجلدية وابتكار أشياء لم تكن معروفة من قبل .

ولم تقتصر عمائر « تهرقا » على « الكوة » بل نجدها في نباتا نفسها عاصمة بلاد « كوش » وبخاصة معبد صنم الذي كان صنواً لمعبد « الكوة » . أما في القطر المصري نفسه فنجد له آثاراً في كل أرجائه وبخاصة في الكرك الذي شيد فيه قاعات عمد عدة . والواقع أن آثار هذا الفرعون تكاد توجد في معظم بقاع مصر والسودان .

وقد كان لهذا الفرعون نشاط عظيم في السياسة الخارجية التي كانت تشغل ملوك هذه الأسرة منذ توليهم عرش البلاد فقد كان شغل ملوك « كوش » الشاغل زحف مملكة آشور على بلاد سوريا وفينيقيا وفلسطين بصورة مخيفة منذ بداية القرن السابع قبل الميلاد وكان ملوك « كرش » يعتبرون هذه الأصقاع حاجزاً بينهم وبين الآشوريين وأن هؤلاء إذا وطدوا أركانهم فيها أصبحوا خطراً يهدد مصر ، هذا فضلاً عن أن ملوك مصر منذ أقدم العهود كانوا أصحاب السيادة على هذه الدويلات وأنهم كانوا أحق الناس بتملكها . من أجل ذلك أخذ ملوك مصر منذ بداية الزحف الآشوري يحرضون أهل هذه الأصقاع على الحكم الآشوري ويساعدونهم بالمال والرجال تارة خفية وتارة علانية ، وقد فطن ملوك آشور إلى ذلك منذ البداية إلى أن اشتد النزاع بصورة كبيرة في عهد الملك « اسرحدون » الذي صمم على غزو البلاد المصرية نفسها وكان ذلك في عهد الملك « تهرقا » . على أن هجوم الآشوريين على مصر كان منذ بداية القرن السابع قبل الميلاد على يد الملك « سرجون الثاني » واستمرت المناوشات بين الفريقيين ولكن « آشور » لم تقم بهجمتها القاضية إلا في عهد « اسرحدون » فلقد قام على رأس جيش عظيم إلى مصر وقد لاقى جيشه أهوالاً عظيمة في طريقه ، ولكنه في النهاية أفلح في الاستيلاء على « منف » عاصمة الملك وغيرها من البلاد

في الدلتا وقد هرب أمامه الملك « تهرقا » ملك مصر والسودان إلى « طيبة » .
ولكن على أثر عودة « اسرحدون » إلى بلاده وموته في الطريق استرد « تهرقا »
بلاد الدلتا ثانية ، غير أن ذلك لم يدم طويلا لأن الملك « آشور بنيبال » الذي خلف
والده « اسرحدون » جهز حملة ثانية وسار بها على مصر واستولى على كل البلاد مرة
أخرى بعد حروب عنيفة اضطرت « تهرقا » إلى الحرب إلى « نباتا » ولم يعد بعدها
إلى مصر ثانية .

ولما استتب الأمن في البلاد المصرية عاد « آشور بنيبال » إلى عاصمة ملكه .
وعلى أثر ذلك قام خليفة « تهرقا » وهو أخوه « تانوثامون » بغزو مصر مرة أخرى
وقد نجح فعلا ، ولكن ذلك لم يدم طويلا إذ عاد « آشور بنيبال » بجيش عظيم وقهر
« تانوثامون » وأتباعه فاضطر إلى الفرار صوب « نباتا » ، ولم نسمع عنه بعد ذلك
شيئا ، أما « آشور بنيبال » فقد حرب طيبة تخريبا مريعا للمرة الثانية ، وقد حدثنا
كتاب التوراه عن ذلك .

والغريب المدهش في كل الحروب التي قامت بين آشور ومصر في تلك الفترة
الطويلة التي استمرت حوالي نصف قرن أننا لم نجد نقشا واحداً أو بردية أو أى متن
مصرى يشير إلى هذه الحروب من الجانب المصرى الكوشى ، والواقع أن كل
ما وصل إلينا كان من المصادر الآشورية التي خلفها ملوك آشور في كتاباتهم المسبارية .
ومن المؤكد أن السبب في ذلك يرجع إلى أن ملوك مصر وكوش كانوا يعدون أنفسهم
آلهة لا يهزمون ولما كانت الحروب التي قامت بينهم وبين آشور هي سلسلة هزائم
دارت على المصريين فإن هؤلاء الملوك (كما هي العادة منذ أقدم العهود) لم يذكروا
عنها شيئاً في نقوشهم وإلا فكيف تتفق الهزيمة مع ما لآله من قوة وجبروت
وسيطرة على الأكوان ؟ ومن أجل ذلك تعوزنا بصورة جلية المصادر المصرية
الكوشية إذ أن ما وصل إلينا من هذه الحروب كان من الجانب الآشورى وحده ،
ولا ندرى إلى أى حد لعبت في تلك المصادر المبالغات والخيال وزهو الملوك « فلقد

بلغت أوصاف انتصاراتهم مبلغاً هائلاً . كما كانت طاعتهم في كل ما وصل إلينا عنهم .

وقد حتمت علينا قلة المصادر المصرية والرغبة في استكمال الفائدة من ناحية التاريخ المقارن لفهم الموقف الدولي في تلك الفترة أن نورد لمحة عن تاريخ « آشور » منذ نشأتها حتى نهاية عهد الملك آشور بنيبال الذي بموته قضى على دولة آشور في نهاية القرن السابع تقريباً .

وقد أوردنا بعض التفاصيل عن الحروب التي قامت بين « آشور » وما جاورها من البلدان وبخاصة البلاد المتاخمة لأملاكها ، وأفضنا القول في الحروب التي قامت بين « آشور » والولايات الصغيرة التي على شاطئ البحر الأبيض المتوسط وهي سوريا وفيليقيا وفلسطين وما تحوى كل منها من دويلات صغيرة .

وكذلك أوردنا نصوص المتون الخاصة بالحروب التي قامت بين مصر و « آشور » والتي قامت بين « آشور » وبلاد العرب تلك البلاد التي كانت مجهولة للعالم تقريباً حتى تلك الفترة وذلك إتماماً للفائدة وفهم الموقف الدولي .

وسيامس القارئ فيما أوردناه من متون « آشورية » ما جعلت عليه نفوس ملوك « آشور » من غلظة وفضاعة وقسوة منقطعة النظير في التاريخ البشري ، وأخيراً أوردنا الأسباب التي يحتمل أنها أدت لسقوط دولة « آشور » بفاة وبدون علل ملموسة مما أدهش علماء التاريخ حتى الآن .

والظاهر أن « تهرقا » كان أكبر بطل وقف في وجه « الآشوريين » إذ قد دلت الآثار التي كشفت عنها حديثاً في « نينونة » (الموصل) وهي بقايا تماثيل عليها من نقوش على أنه كان محارباً مغواراً وأنه كان ذا مكانة عظيمة بين دويلات الشرق الأوسط التي حاربت « امرحدون » ومن بعده « آشور » بنيبال لنيل استقلالها . وقد فحصنا نقوش هذه التماثيل ووصلنا في بحثنا إلى أنها على ما يظهر كانت مهداة

من « تهرقا » إلى معبد بلدة تدعى « دجل » وهذه البلدة يحتمل جداً أنها قريبة من بلدة « حاه » كما جاء في برديه مصرية من عهد الملك رعمسيس الثانى . والظاهر أن الملك « اسرحدون » عندما استولى على هذه البلدة نقل هذه التماثيل المهداة من « تهرقا » إلى طاحمة ملكه ، والنقوش التى على التماثيل تشير إلى ذلك ، هذا فضلاً عن أن « اسرحدون » نفسه قد أشار فى النقوش التى خلفها لنا إلى أنه استولى على تماثيل الملوك مصر . تلك إشارة عابرة عن هذا الكشف الحديث فى بلدة « نينوة » القديمة وسن فصل القول فيه فى مقال خاص .

أما النضال الذى كان بين « آشور » ومصر فلم ينته عند استيلاء « آشور نيبال » على البلاد المصرية جملة بل ظلت مصر تناضل ضد « آشور » لنيل استقلالها . وقد جاء ذلك فى نهاية الأمر على يد بطل عظيم من أبطالها من سلالة « تفتنخت » على ما يظهر وهو الملك « بسمتيك الأول » مؤسس الأسرة السادسة والعشرين وهى الأسرة التى سارت بالبلاد شوطاً بعيداً فى مدارج الحضارة وذلك بقيام نهضة عظيمة (وهى استمرار للنهضة الكوشية) تركت آثاراً لا تزال باقية حتى الآن فى مصرنا العزيزة وسيكون حديثنا عنها فى الجزء الثانى عشر من هذه الموسوعة إن شاء الله .

* *

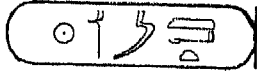
وإنى أقدم هنا بعظيم شكرى لصديق الأستاذ محمد النجار المفتش بوزارة التربية والتعليم لما قام به من مراجعة أصول هذا الكتاب وقراءة تجاربه بعناية بالغة . كما أقدم بوافر الشكر إلى السيد محمد زكى خليل مدير مطبعة جامعة القاهرة ومعاونيه لما بذلوه من جهد مشكور وعناية ملحوظة فى إخراج هذا الكتاب .

وكذلك أقدم عظيم شكرى للأستاذ أحمد عزت بجامعة عين شمس لما بذله من مجهود عظيم فى قراءة التجارب وعمل فهرس الأعلام والمصادر الأفرنجية بكل دقة وعناية .

الملك « بيمنخى »

(صورة رقم ٢)

(٧٥١ ق . م . = ٧١٦ ق . م)



وسر ماعت رع



بيمنخى مرى آمون

تدل الظواهر على أن « بيمنخى » قد تولى عرش ملك مصر وكوش بعد والده الملك « كشتا » مباشرة أى حوالى عام ٧٥١ ق . م ، ولكننا لا نعلم شيئاً مطلقاً عن أعماله فى مصر وكوش قبل قيامه بفتح الوجه البحرى ومصر الوسطى فى السنة الواحدة والعشرين من حكمه ، وهذا التاريخ يعد حتى الآن أعلى تاريخ عرف لهذا العاهل ، وتحصر معلوماتنا عن هذا الفرعون فى وثيقتين : إحداهما أثرية وهى قبره الذى كشف عنه فى جبانة « الكورو » ، والأخرى لوحته الفاخرة التى دقن عليها انتصاراته على ملوك مصر السفلى والوسطى وهى التى عثر عليها فى جبل « برقل » ، ومن ثم أصبحت كل معلوماتنا عن تاريخ هذا الفاتح العظيم من وجهة واحدة وهى الوجهة الكوشية ، أما الوجهة المصرية فلم تصل إلينا عنها كلمة واحدة ، وعلى ذلك سنظل نحكم على تاريخ « بيمنخى » وفتوحه فى مصر من وجهته هو التى رواها لنا . والواقع أنه لم يختلف كثيراً عن فراعنة مصر فى سرد أعمالهم التى يفمرها الزهو والفضار والانتصارات التى لا تخطئها هزيمة قط كما سنرى بعد ، ولكنه من جهة أخرى قد أظهر فى نقوشه ما يدل على تدينه ورحمته . هذا وقد أكدت كل من « بنسون » و« كورلاى »^(١) أن « بيمنخى » قد حكم مصر بعد هذا التاريخ أى بعد عام ٧٥١ ق . م .

(١) راجع The Temple of Mut in Asher p. 259

أكثر من عشرين عاما بعد فتحها وتهدة الأحوال فيها ، وذلك لأنه ذكر في نقش مؤرخ بالسنة السادسة والعشرين من حكمه . والواقع أنه لم يعثر المؤرخون حتى الآن على هذا النقش ، لكن من المحتمل أنه بعد عودته من مصر إلى « نباتا » عاصمة ملكه في كوش قد عاش عدة سنين ، غير أنه ليس لدينا أية وثيقة تحدثنا عن عدد سن^(١)ى حكمه .

وقبل أن نتناول بالشرح والتعليق لوحة « بيعنخى » الفاخرة يجدر بنا أن نقرر هنا ثانية بوجه عام أنه لا يوجد ملك آخر يدعى « بيعنخى » كما ادعى بذلك كل من « جوتييه »^(٢) و « بترى »^(٣) . وقد تحدثنا عن الأسباب التي تدعو لوجود « بيعنخى » واحد فيما سبق .

لوحة جبل « برقل » : ذكرنا فيما سبق أننا لا نعلم شيئا عن كيفية غزو الملك « كشتا » لبلاد مصر العليا إذا كان هو الذى فتحها ، كما لا نعلم أية حروب قام بها ، ولكن من جهة أخرى قد ترك لنا خلفه « بيعنخى » ابنه العظيم لوحة عثر عليها في معبد جبل « برقل » . وقد حفر متن هذه اللوحة التي تصف لنا غزوه لمصر السفلى والوسطى بالخط الهيرغليفى ، وقد غطيت اللوحة بالنقوش من جوانبها الأربعة وهى من الجرانيت الرمادى ، وجزؤها الأعلى مستدير ، ويبلغ ارتفاعها ثمانين ومائة سنتيمتر ، و عرضها أربعة وثمانين ومائة سنتيمتر ، وسمكها ثلاثة وأربعين سنتيمتر . وتزن اللوحة طنين وربع الطن ، وقد كشف عن هذه اللوحة مع أربع لوحات أخرى بطريق الصدفة المحضة عام ١٨٦٢ م على يد ضابط مصرى كان يعمل في الجيش المصرى بالسودان المصرى فى عهد « سعيد باشا » الذى يعد المؤسس لمتحف « بولاق » الخاص بالآثار المصرية ، ولكن مما يؤسف له جدّ الأسف أن اسم الضابط الذى

(١) راجع L.R., IV, p. 2.

(٢) راجع L.R. IV, p. 2 note 1

(٣) راجع Petrie, History of Egypt Vol. III, p. 267-8

كشفت عن هذا الكنز التاريخي لم نعرفه بعد . وتاريخ العثور على هذه اللوحات على حسب ما جاء في مذكرات الأثرى « هریت » نقلا عن « مسبرو » طريف في بابہ ، ويتلخص في أن هذا الضابط المصري كان على ما يظن سنجداً في النيل بسفينته ، وفي خلال ذلك وجد نفسه مضطراً إلى تمضية بضعة أيام في إحدى القرى الواقعة بالقرب من جبل « برقل » وهو جبل شاخ الذرا جميل المنظر يبلغ ارتفاعه حوالي ٣٠١ من الأقدام ، ويقع على الشاطئ الشرقى للنيل على مسافة بضعة أميال من « كاستنجر » الواقعة بدورها في سفح صخور الشلال الرابع ويقابل هذا الجبل على الشاطئ الغربى للنيل بلدة « نبت » النوبية الشهيرة وهى « نباتا » التى جاء ذكرها في المتون المصرية القديمة . وعند ما كانت قوة الحدود المصرية الإنجليزية تقيم مساكن لها بالقرب من « صنم أبو دوم » عام سنة ١٨٩٧ عثر في أثناء حفر الأسس على خرائب معابد ومبان أخرى على عمق ست أقدام تحت الرمال ، ويقع عند سفح الجبل من النهاية الشرقية سهل شاسع أقام عليه عدة ملوك ، يحتمل أن أولهم هو « بيعتخى » ، معابد بالجمر كما أقاموا على ربوة بالقرب من ذلك عدة أهرام برهنت أعمال الحفر على أنها ملوك . وهذه المعابد قد خربت منذ أزمان بعيدة تخريباً تاماً كما دلت على ذلك أعمال الحفر التى قام بها « ريزنر » في هذه الجهة ، ويظهر أن المعابد التى كانت قد أقيمت قريباً من سفح الجبل قد خربت جزئياً أو كلياً على حسب الأحوال بقطع الصخر الضخمة التى انفصلت من الجبل وسقطت على سقف المعابد ، أما التى بنيت في السهل نفسه فكانت مبنية بناء واهناً حتى أن بعضها أصبح خراباً بعد إقامته بزمن يسير . ويقول الأثرى « بدج » أنه عندما كان يحفر في هذه الجهة في شتاء عام ١٨٩٧ - ١٨٩٨ م . كان الموقع يشبه حظيرة أحجار نصفها مدفون في الرمل ونصفها الآخر بارز للعيان . وقد كان ظاهراً منها أجزاء من أعمدة وأحجار من رقعة المعبد وكرايش . وكان بعضها منقوشاً . وهذه الأحجار كانت مبعثرة

بعضها فوق بعض يستعملها الأهالى بطبيعة الحال فى مبانيهم ، فنجد أنه فى أعلى النهر وفى أسفله من هذه البقعة لمسافة كانت صواديد السواقي مقامة من هذه الأحجار ، هذا إلى عدد كبير من أحجار الطواحين التى قطعت كذلك من أحجار هذه المعابد ، يضاف إلى ذلك أحجار المقابر الاسلامية فى هذه الجهة فإنها كانت تسلب من خرائب هذه الآثار . على أن هذا التخريب الشامل للآثار لم يقف عند هذا الحد حتى فى عهد الاحتلال الانجليزى للسودان المصرى عام ١٨٩٨ م . كما كان المنتظر من الحكام المفروض فيهم أن يحافظوا على حرمة الآثار ويقدموها ، فقد ذكر الأثرى « بدج » أن الآثار التى شاهدها فى بلدة « دلقو » وغيرها فى هذه السنة كانت قد اختفت كلية عام ١٩٠٥ . وفى عامى ١٩٠٣ و ١٩٠٤ نعلم أن عدداً من البيوت قد أقيمت بأحجار اتزعت من جدران معبد « صلب » الذى أقامه « امنحسب الثالث » وأن العمدة التى كانت لا تزال قائمة فى بلدة « العارة » التى رآها « بدج » عام ١٩٠٥ قد اختفت بعد ذلك .

نعود بعد هذه اللحة عن الآثار وتخریبها فى تلك الفترة إلى الضابط المصرى الذى كان قد اضطر إلى المكث بضعة أيام لسبب ما عند جبل « برقل » ، فيحدثنا « مسبرو » أن هذا الضابط كان قد ذهب لزيارة بعض الآثار ، وأنه فى بعض جزء من المعبد (ولا بد أنه يقصد معبد الملك « تهرقا ») لم يحدده بدقة رأى عدة لوحات ذات نهاية مستديرة وعليها طغراءات . وليس فى مقدورنا الإدلاء بالسبب الذى من أجله أخطأ الزائرون الذين سبقوا هذا الضابط رؤية هذه اللوحات ، إذ لم نجد لها ذكر فيما كتبه « كايو » (Caillaud) و « هسكنز » (Hoskins) كما لم يذكرها « لبيسيوس » الذى لاشك فى أنه فحص عن هذا الموقع بدقة . فقد كتب عن جبل « برقل » فى مايو عام ١٨٤٤ م آخر سائح يعدد لنا بعض الأشياء التى حملها معه من هناك وهى الكيش الثمين الذى وزن حوالى ١٥٠ رطلاً ومائدة قربان ارتفاعها أربع أقدام وتمثال « أزييس » الذى نقش باللغة المروية وقاعدة تمثال صغير الخ . وإذا كان قد رأى

اللوحات فإنه كان لا يتأخر عن أخذها ولكن من الجائز أنه بين عامي ١٨٤٤ و ١٨٦٢م كان الأهالي قد حملوا بعض الأحجار اللازمة لمبانيهم ، وهذه كانت تخفى تحتها اللوحات المذكورة ولذلك لم يرها كل من « كايو » و « هسكنز » و « لبسيوس » . ومن ثم نفهم أنه عند ما زار الضابط هذا المعبد وجد اللوحات مكشوفة أمامه . ولكن يحتمل من جهة أخرى أن هذا الضابط كان شغوفاً جداً بتاريخ بلاده القديم كما يحدثنا بذلك « مسبرو » ، ولذلك كان لديه معرفة كافية لفهم أهمية هذه الوثائق ، على الرغم من أنه لم يكن في استطاعته قراءتها . ولا يبعد إذن أنه انتهز فرصة وجوده في هذا المعبد وقام بعمل حفائر على نطاق ضيق على حسابه في المعبد ، وكانت نتيجةها العثور على اللوحات الخمس التي نحن بصددھا الآن . والظاهر أن « صريت باشا » أخذ تصريحاً من « سعيد باشا » وإلى مصر وقتئذ بعمل حفائر في عام ١٨٦١م . في السودان غير أن بعد المواقع الأثرية في هذه الجهة وقلة طرق المواصلات المؤدية إليها عاقاه عن القيام بحفائر هناك .

ولا يخفى أن الأخبار الخاصة بالشروع في عمل الحفائر كانت لا تزال وقتئذ تثير أعظم اهتمام عند الأهالي ، وذلك لأن السواد الأعظم من الناس إن لم يكن كلهم كانوا مقتنعين أن الحفار لا بد قد حصل على كتاب أو وثيقة تدله على كنز دفين سيقوم بالكشف عنه والحصول على ثروة طائلة منه .

وقد ظن الضابط عند كشفه عن هذه اللوحات أن الطغراءات التي عليها تدل على أنها نقوش ملكية — وقد كان عند ظنه — وعلى ذلك كانت من الأهمية بمكان ، ومن ثم شرع في نقل نقوش أطول هذه اللوحات ، وبعد الفراغ من ذلك أرسل نسخته إلى « صريت » في القاهرة . ولسنا في حاجة إلى القول بأن هذه النسخة كانت تحتوي على أخطاء عدة ، وذلك لأن حفر كثير من الحروف الهيروغليفية على اللوحة نفسها لم يكن من الطراز الأول من الحفر . ولكن مع ذلك كان معظم ما جاء في نسخة الضابط مفهوماً لدى « صريت » فتأكد في الحال أن الكشف

الذى قام به هذا الضابط من الدرجة الأولى فى الأهمية من الوجهة التاريخية . وقد كان هذا ظاهراً من الخطوات التى اتخذها « مريت » للحصول على هذه اللوحات للحكومة المصرية . وقد اتخذ الإجراءات لإصدار الأوامر إلى « دنقلة » للاستيلاء عليها باسم الحكومة المصرية وإرسالها إلى القاهرة فى أقرب فرصة ممكنة ، وكذلك صدرت الأوامر للضابط بتعيين حراس لمنع أى فرد غير مرخص له بالاقتراب من خرائب جبل « برقل » كما كلف بأن يراقب مراقبة خاصة تجار الآثار الذين سمعوا بطريقة ما ما أصدرته الحكومة المصرية من أوامر بخصوص هذا الكشف ، وقد أخذوا يتوافدون إلى هذه البقعة ليتصلوا بالأهالى ويحرضوهم على سرقة ما يمكن سرقة من الآثار بشتى الطرق . وقد أخذ حاكم « دنقلة » طوعاً لأوامر الضابط فى جرد اللوحات من المعبد حتى شاطئ النهر حيث حملت فى الوقت المناسب على سفن شحن خاصة يمكن أن تتحرق الشلالات ، وفى صيف عام ١٨٦٢ أفلتت السفينة من مدينة « مروى » الصغيرة إلى « القاهرة » فى سفرة طويلة .

وفى تلك الأثناء كان « مريت » يشتغل بجلب رموز النسخة التى أرسلها إليه الضابط المصرى ، وفى عام ١٨٦٣م كان فى مقدوره أن يعلن نتيجة بحثه عن هذا الكشف إلى الأكاديمية الفرنسية للفنون والآداب^(١) ، وبعد ذلك أرسل نسخة من النقش إلى « دى روجيه » مع خطاب^(٢) لخص فيه النتيجة التاريخية التى اعتقد أنه يمكن استخلاصها من فحص خاطف قام به عن هذا المتن وطلب إليه أن يقوم بترجمة كاملة لهذا المتن ، وقد حدثنا « دى روجيه » عن أن هذا العمل كان غاية فى الصعوبة وذلك لأن النسخة التى أرسلت إليه « وهى التى نقلها الحارس العربى (يقصد الضابط المصرى) المشرف على أعمال الحفر كانت مشوهة » كما يقول ، ولكن فى الواقع كانت النسخة التى يتحدث عنها « دى روجيه » هى النسخة التى نقلها الضابط

(١) راجع Lettre de M. Auguste Mariette a M. le Vicomte de Rougé Sur une Stele trouvée à Gobel Barkal in comptes Rendus, Tom. VII, p. 119 ff.
(٢) راجع Rev. Arch. (1863) Part I, p. 413

المصرى . ومهما كانت حالة النسخة المذكورة فإنها كانت كافية لتجمل « دى روجيه »
يترجم المتن وفعلا نشر هذه الترجمة^(١) . وبعد مضي بضعة أشهر على ذلك أعلن
« مريت » هذا الكشف للأكاديمية الفرنسية ، وفي هذا العام (١٨٦٣ م)
قضى « دى روجيه » بعض الوقت في مصر وذهب إلى متحف « بولاق » أملا منه
أن يجد لوحة « بيعنخي » لأنه أراد أن يراجع نسخة الضابط على الأصل ويزيل
العقبات التي اعترضته في الترجمة .

وكانت السفينة التي تحمل اللوحات لم تصل بعد من جبل « برقل » ، وليس في ذلك
أية غرابة . حقا إن الذين كلفوا بنقلها لم يجدوا صعوبة في الاقلاع حتى بلدة « كرمه »
ولكن عندما وصلوا حتى هذا المكان كان النيل قد أخذ في النقصان ولم يكن فيه ماء
يكفى للورور بعيداً عن صخور الشلال الثالث إذ في الواقع قابلتهم عوائق متنوعة .
وبالاختصار قد ضاع على المسافرين مع اللوحات شتاء سنة ١٨٦٢ ، وكان لزاما عليهم
الانتظار حتى حلول الفيضان التالي عام ١٨٦٣ م . وعند ما حل الفيضان التالي
سارت السفينة في طريقها مسافة طويلة ولكن هبط بعدها النيل وكان لابد من
انتظار فيضان آخر ، وكانت اللوحات وقتئذ في مكان ما عند الشلال الثاني ثم استؤنفت
الرحلة كرة أخرى بحلول فيضان عام ١٨٦٤ م . وحوالي ختام السنة وصلت اللوحات
إلى القاهرة . ولا نزاع في أن النتيجة الناجمة لنقل هذه اللوحات تجعلنا نشيد كثيرا
بفضل أولئك الذين قاموا بهذا العمل الشاق بطريقة ساذجة كالتى استعملوها .
وهذا العمل يشعر بضخامته أولئك الذين قاموا مرة بنقل لوحة ضخمة في النيل بسفن
الأهالى وجبالهم . والواقع أن شلالات مثل شلالات « تنجور » و « دال » و « سمنا »
و « جزيرة الملك » الخ كان من الصعب جداً المرور فيها ، وعلى ذلك فإن نقل لوحات
جبل « برقل » بالمرور فيها يعد من الأعمال العظيمة التي تشهد بمهارة بحارة بلاد
النوبة ، ولا غرابة فهم أبناء النيل الذين تربوا في كنفه أجيالا لا تحصى .

(١) راجع ، Inscrption Historique du Roi Piankhi-Meriamoun, in Revue Arch. 1863, Part II, p. 94. with a plate.

وعلى أثر وصول اللوحات إلى القاهرة كلف « مريت » الأثرى « دى فيريا » بعمل نسخ منها ومن هذه عمل تحاليل لمحتويات النقوش ونشر في مقال عنوانه : « أربع صفحات من السجلات الرسمية الكوشية »^(١) وبعد ذلك بعامين نشر « مريت » نسخة « دى فيريا » في كتابه عن أعمال الحفر في السودان^(٢) . وهذا الكتاب ظهر في السوق وتداول بالطريق العادية غير أنه بعد نشره ببضعة أيام سحب من السوق وأعدمت كل نسخه بسبب لا يزال مجهولا .

وفي عام ١٨٦٨ م . بدأ الأستاذ « دى روجيه » يلقى سلسلة محاضرات في كلية فرنسا (College de France) عن لوحة « بيعنخى » .

وفي عام ١٨٦٩ م . نشر الأثرى « لوث » ترجمة ألمانية لهذه اللوحة^(٣) ثم ظهرت ترجمة بالانجليزية في عام ١٨٧٣ م . بقلم « كانون ف . س . كوك »^(٤) . وفي عام ١٨٧٦ م . نشر ابن الأستاذ « دى روجيه » ترجمة والده بالفرنسية ومعها شرح ، وهذه الترجمة تعد في الواقع الأساس الذى بنيت عليه التراجم الأخرى التى عملت بعده ، وفي عام ١٨٧٦ — ١٨٧٧ م . ظهرت ترجمة الأثرى الكبير « برکش » لهذه اللوحة^(٥) ؛ وكذلك قام بترجمتها مرة أخرى الأثرى « لوث »^(٦) ؛ وترجمها « برکش » بالانجليزية في كتابه عن مصر في عهد الفراعنة الجزء الثانى ص ٢٣٠ الخ . وأحدث ترجمتين لهذه اللوحة هما اللتان وضعهما « جرفث »^(٧) ثم ترجمة « برسد »^(٨) . أما أحسن

(١) راجع Revue Arch., (1865) Tom XII, p. 161 ff.

(٢) Fouilles exécutées en Egypte, en Nubia et au Sudan, fol., Paris (1867) Vol. I, راجع Text; Vol. II, Plates.

(٣) Sitzungsberichte der Kön. Bay. Akad., pp. 13-49 (Philos-Philol Classe)

(٤) The Inscription of Pianchi. Meriamon London 1873, 8vo; see also Records راجع of the Past, O.S. II, p. 79

(٥) Geschichte Aegypten p. 676 ff; Die Gottingen Nachrichten, No. 19, p. 457 راجع

(٦) Abhandlungen of the Bavarian Akad., Bd., XII راجع

(٧) Egyptian Literature (in specimen Pages of the Library of the World's Best راجع Literature p. 5271

(٨) Ancient Records of Egypt Vol. IV p. 406 راجع

طبعة للمتن نقلت عن الأصل بعناية فائقة فقد وضعها الأستاذ « شيفر »^(١) . وقد ظهرت بعض إصلاحات في الترجمة لبعض فقرات هذا المتن في المجلات العلمية سنشير إليها في الترجمة التي سنوردها هنا . هذا وقد عثر على قطعتين من القطع الناقصة من اللوحة الأثرى « لوكيانوف » ونشرهما في مجلة « مصر القديمة »^(٢) .

وصف لوحة « بيمنخي » وترجمتها (أنظر صورة رقم ٣) :

نشاهد في الجزء الأعلى المستدير من اللوحة قرص الشمس يكتفه صلان ولكنه بدون أجنحة ، وفي أسفل نشاهد الإله « آمون » رب « نباتا » قاعدا ونقش أمامه : « كلام « آمون رع » رب تيجان الأرضين المشرف على « الكرنك » والقاطن في جبله المقدس (برقل) . إني أعطيك أرض ... مثل والد الـ ... » وخلف « آمون » تقف الإلهة « موت » وكتب أمامها « موت » ربة « أشرو » . وأمام « آمون » و « موت » يقف الفرعون « بيمنخي » . ويلاحظ أن صورته قد كشطت غير أنه يمكن التعرف عليها ويحمل في منطقتة خنجرأ ويرتدى قميصاً يصل إلى ركبتيه . ونقش أمامه متن يظهر أنه كشط ثم أعيد ثانية وهو : « ملك الوجه القبلي والبحري « ابن رع » « بيمنخي » . ويشاهد أمام الفرعون امرأة رافعة يدها اليمنى (والظاهر أنه كانت توجد صور أخرى) وكتب أمامها : « الزوجة الملكية » (وهي زوجة « نمروت » كما سنرى بعد في المتن سطر ٦٢ / ٦٣) . ثم يشاهد الملك « نمروت » يحمل على جيئنه الصل ويقود بيده اليسرى جواداً وفي يده اليمنى يحمل صناجة ونقش فوقه الملك « نمروت » .

ويشاهد بعده ثلاثة ملوك يحمل كل منهم على جيئنه الصل مقبلين الأرض أمام

الفرعون وهم :

(١) الملك « أوسركون » .

(١) راجع Urkunden der Alteren Athiopen Konige I, Leipzig (1905) p. 1 ff

(٢) راجع Ancient Egypt (1926) p. 86 ff

(٢) الملك « أوبوت » .

(٣) الملك « بف — نف — ددى — باست » .

ويرى بعد هؤلاء على الجهة اليسرى أمير لا يحمل الصل ولكن له ضفيرة شعر جانبية ويقبل الأرض وكتب فوقه اسم مهشم بقى منه « ... تى » . وكذلك نشاهد أربعة أمراء بدون أصلال ولكن يحمل كل منهم ريشة على قمة رأسه وجميعهم يقبلون الأرض أمام الفرعون وأسمائهم هم :

(١) الأمير « بنفى » :

(٢) الأمير « باما » .

(٣) الرئيس العظيم لقوم « مركنشا » .

(٤) الرئيس العظيم لقوم « زدآمون أوف عنخ » .

والخطاب الذى وجهه هؤلاء الأمراء للفرعون وجد مهشما ولكن تبقى منه بعض كلمات جاء فيها : « كن مسروراً يا « حور » رب القصر ... لأصفر ملك ... » .

المتن : وأسفل هذا المنظر يأتى النص التاريخى العظيم وهاك الترجمة :

(١) التاريخ : « السنة الواحدة والعشرون الشهر الأول من فصل الفيضان (الفصل الأول) فى عهد جلالة ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « بيعنخى محبوب آمون « عاش أبدياً » .

مقدمة : « الأمر الذى ينطق به جلاتى : « اسمعوا لما أنجزته أكثر من الأجداد . إني ملك صورة الإله وتمثال « آتوم الحى » ، الذى خرج من بطن (أمه) مزيناً بمثابة حاكم ، يخافه العظاء الذين أكبر منه ، والذى عرفه (٢) والده ، ومن فطنت أمه أنه سيكون ملكاً وهو لا يزال فى البيضة ، الإله الطيب المحبوب من الإله ابن « رع » ومن ينجز بيديه (ما يريد) « بيعنخى « محبوب « آمون » .

(٢) وصول رسول يجعل أخباراً تنذر بزحف « تفنخت » :
« لقد أتى إنسان ليخبر جلالته : « أن الأمير صاحب الأرض الغربية وهو
الأمير الوراثي والحاكم العظيم لبلدة « تر » (المسمى) « تفنخت » قد صار في مقاطعة
(يأتي بعد ذلك علامة ترمز للفظ مقاطعة غير أن اسم المقاطعة لم يكتب عليها) ،
وكذلك في مقاطعة « اكسيوس^(١) » وفي « حعي » وفي « ... » (اسم مهشم) (٣)
وفي « عن » أو « عيان » وفي « برنب » وفي « منف » (« أنب حز » = الجدار
الأيض). وقد استولى على الأرض الغربية قاطبة من أول المستنقعات حتى « إثنوى »
(= اللشت) وهو يصعد في النيل بجيش جرار ، في حين أن البلاد أصبحت موحدة
خلفه ، والأمراء الوراثةيون ، حكام المعامل كانوا كالكلاب (طائعين في عقبيه)
ولم (٤) يقاتل حصن . . . في مقاطعات الوجه القبلي . قبلة « مر - نوم » (ميدوم)
وبلدة « برسخم خبررع » ومعبد « سبك » (الفيوم) و « برمزد » (البنسا) وبلدة
« تكناش » (دقناش بالقرب من غربى « ببا ») وكل بلدة في الغرب قد فتحت
له أبوابها خوفاً منه (أى سامت دون قيد ولا شرط) . وقد عاد إلى مقاطعات
الشرق ففتحت أبوابها له أيضاً : « حت بنو » و « تايوزاي » و « حت نسوت »
و « اطفيح » تأمل (٥) . . . لقد حاصر « اهناسيا المدينة ، وأحاط بها تماماً (جعل
من نفسه كذيل في فم) فلم يجعل الخارجين يخرجون ، ولم يجعل الداخلين يدخلون
لاستمرار الحرب يومياً . وذرع الأرض حولها كلها (أى كان يلف حولها ماشياً) وكل
أمير عرف حصنه ، وجعل كل رجل من الأمراء والحكام في قسمه (لمحاصرته) .

الملك كان متشعباً بحبب الحرب غير أن الوقت لم يكن قد

حان بعد :

« وقد أصبني (جلالته إلى الرسول) (٦) بقلب كبير ، وكان ضاحكا وقلبه

منشراحا . »

(١) المقاطعة السادسة من مقاطعات الوجه البحرى (بنها الحالية) .

الأخبار كانت تأخذ دائماً صورة جدية منذرة بالخطر :
« وأرسل هؤلاء الكبراء والأمراء والقائد الذين كانوا في مدنهم يوماً قائلين :
« هل صحت متجاهلاً أرض الجنوب التابعة لمقر الملك ؟ في حين أن « تفنخت »
يستولى عليها ولا يجد أحداً يصد ساعده .

انضمام « نمروت » ملك « الأشمونين » إلى « تفنخت » :
« « نمروت » ... (٧) حاكم « حت ورت » وصدع جدران « نفروسي »
وهدم له مدينته خوفاً من الاستيلاء عليها لنفسه ، لأجل أن يحاصر مدينة أخرى » .
تأمل لقد ذهب ليكون واحداً من أتباعه وبذلك ترك ولاءه لجلالته (أى خان
« بيعنخى ») وقد وقف معه بمثابة واحد (من أتباعه) في (٨) مقاطعة
« البهنسا » وقد أعطاه (يقصد « تفنخت ») هدايا كما يرغب فيها قلبه من كل
شئ وجده » .

الملك يأمر جنوده الذين في مصر بالانقباض على مقاطعة
« الأشمونين » :

وبعد ذلك أرسل جلالته إلى الأمراء وقواد الجيش الذين كانوا في مصر :
القائد « باوارمع » والقائد « لمركنى » وكل قائد لجلالته كان في مصر قائلاً :
سارعوا إلى صفوف القتال وحاربوا في المعركة وحاصروا ... (٩) اقبضوا على أهلها
وماشيئها وسفنها التي على النهر . ولا تجعلوا الفلاحين يخرجون إلى الحقول ولا تدعوا
الحراثين يحرثون الأرض وحاصروا حدود مقاطعة الأرنب وحاربوها يوماً وقد
فعلوا ذلك .

بيعنخى يرسل جيشه وتعليقاته للقتال :

وبعد ذلك أرسل جلالته جيشاً إلى مصر مكلفاً قواده بشدة قائلاً : « لا تهاجموا

العدو في أثناء الليل (١٠) على طريقة لاعبي الشطرنج (حيث يبحث كل لاعب عن التغلب على قرنه) ولكن حاربوهم عند ما يمكن رؤيتهم واطلب خوض المعركة من بعيد وإذا طلبك فانتظر مشاة وفرسان مدينة أخرى . وابق ساكنا لا تتحرك حتى تأتي جنوده وحاربه فقط عند ما يطلب إليك الحرب ، وفضلا عن ذلك إذا كان له خلفاء في مدينة أخرى فاعمل على انتظارهم (١١) أما أمثال الأسماء الذين يمكن أن يتخذهم لمساعدته أو أى جنود لوبيين ممن يوثق بهم فأمر بمنازلتهم مقدما قائلا : « وأنت — لأننا لا نعرف من نخطب عند تنظيم الجيش — شد على أحسن جواد في الاصطبل وصف (١٢) الجنود في خط المعركة ولا بد أن تعلم أن «أمون» هو الإله الذى أرسلنا » .

التعليمات للزحف على طيبة :

وعند ما تصلون إلى « طيبة » قبالة « الكرك » انزلوا الماء وطهروا أنفسكم في النهر وطهروا أنفسكم في ملابس كتان نظيفة وشدوا القوس وارموا السهم ولا تفزعروا بأنكم (١٣) أرباب القوة لأنه بدونه لا يكون لشجاع قوة ، إذ يجعل القوى ضعيفا وبذلك تفر الكثرة أمام القلة وأن رجلا واحداً يستولى على ألف رجل . اغسلوا أنفسكم بماء قربانه وقبلوا الأرض أمام محياه وقولوا (١٤) له : امنحنا سواء السبيل حتى يمكننا أن نحارب تحت ظل سيفك القوى ، أما الشبان الذين أرسلتهم فسيكون النصر لهم وسيروع الكثيرون منهم » .

الجيش يثني على نصائح الملك وقوته :

وعندئذ استلقوا على بطونهم أمام جلالته قائلين : « إن اسمك هو الذى يمنحنا القوة ونصيححتك هى مرسى جيشك ، وخبزك فى بطوننا فى كل سبيل (سلكناه) وجمعتك تطفئ (١٥) ظمأنا ، وبطولتك تعطينا القوة ، والبطش فى تذكر اسمك ، لأنه لا يتغلب جيش يكون قائده مخنث ، فمن مثيلك فيه ؟ (أى فى الجيش) فأنت ملك مظفر يعمل بإساعديه وأنت المشرف على شئون الحروب » .

الجيش يتقدم نحو « طيبة » :

« ثم (١٦) ساحوا منحدرين في النهر (إلى) أن وصلوا إلى « طيبة » وعملوا وفق كل ما قاله جلالته . »

الجيش يسير إلى الأمام ويهزم أسطول الثائرين :

ثم ساحوا منحدرين في النهر ورأوا سفنا عدة مصعدة في النهر محملة بالجنود والبحارة وضباط حديدين ، وكل رجل شجاع من الوجه البحري كان مجهزاً (١٧) بأسلحة الحرب ليحارب جيش جلالته . وقد وقعت مذبحة عظيمة بينهم وكان عددهم لا يحصى . وقد استولى على جنودهم وسفنهم وأحضرُوا أسرى أحياء إلى حيث مكان جلالته (أى إلى « نباتا ») .

الزحف على « أهناسيا المدينة » والواقعة التي وقعت في هذه المدينة :

« ثم زحفوا نحو مشارف « أهناسية المدينة » طلباً للحرب . »

قائمة بأسماء الأمراء والملوك الشماليين :

(١) الملك « نمروت » .

(٢) الملك « أوبوت » (١٨) .

(٣) رئيس مى « شيشنق » صاحب « بوصير » رب « دد » .

(٤) ورئيس مى العظيم « زدآمن أوفب عنخ » صاحب « منديس » (تل الربع

الحالى) .

(٥) ومعه بكر أولاده الذى كان قائد الجيش « بر-تمحوتى-وب-رحوى » .

(٦) وجيش الأمير الورائى « باكنرف » .

(٧) وبكر أولاده رئيس مى (المسمى) « نس ناعاى » (١٩) في مقاطعة

« حسب » .

(١) المقاطعة الحادية عشرة من مقاطعات الوجه البحرى الغربية وراحتها السياسية الحالية القرية من « هريبط » (راجع أقسام مصر الجغرافية لولف ص ٩١) .

(٨) وكل رئيس يحمل الريشة من الذين كانوا في أرض الشمال .
(٩) ومعهم الملك « أوسركون » الذى كان فى « بوبسطة » وإقليم « رع نفرت » .
وقد تجمع كل أمير وحكام المدن المسورة فى الغرب وفى الشرق وفى الأقاليم
التي فى الوسط بقلب واحد متحدين بوصفهم أتباعا لرئيس الغرب العظيم حاكم المدن
المسورة للأرض الشمالية (الذى يلقب) كاهن الآلهة « نيت » صاحبة « سايس » (٢٠)
والكاهن الأعظم « سم » لاله « بتاح » المسمى « تفتخت » .

الواقعة التي نشبت قبالة « أهناسيا المدينة » .
« نخرجوا إليهم (لملاقاتهم) وأوقعوا مذبحه عظيمة بينهم أعظم من أية موقعة
(شئ) واستولوا على سفنهم التي كانت فى النهر » .

العدو يفر إلى بلدة « بريج » ويتبعهم الكوشيون فى المدينة :
وعندئذ عبرت بقيتهم (فلوطم) النهر ورسوا على الشاطئ الأيمن بجوار « بريج »
وعندما (٢١) أضاءت الأرض فى الصباح المبكر عبر جيش جلانته نحوهم والتحم
الجيش بالجيش (الآخر) فقتلوا خلقاً كثيرين منهم وخيلاً لا يحصى عددها ووقعت
الهزيمة بين الفلول (بقية الجيش المهزوم) .

العدو يفر نحو الدلتا :

« وفروا نحو الأرض الشمالية بسبب الضربة القوية المؤلمة أكثر من أى شئ
(أى من أى ضربة أخرى) .

قائمة بالمذبحه التي وقعت بينهم : « أناس » : (ترك الكاتب هنا مكان العدد
دون أن ينقش) . . . رجال .

نجاة « نمروت » وهزيمة جيشه فى « الأشمونين » :
« وهرب « نمروت » مضعداً فى النيل نحو الجنوب عندما قيل له : إن « الأشمونين »

في وسط الأعداء ، وهو جيش جلالته الذي استولى على أهلها وماشيتها ، وبعد ذلك دخل « الأشمونين » في حين كان جيش جلالته على النهر في ميناء (٢٣) مقاطعة « الأرنب » (أى العاصمة) . وبعد ذلك سمعوا بذلك فحاصروا مقاطعة « الأرنب » من جوانبها الأربعة ولم يسمحوا للخارجين أن يخرجوا ولا للداخلين أن يدخلوا .

تقرير يكتب للملك « بيعنخي » :

« وأرسلوا تقريراً لجلالة ملك الوجه القبلي والوجه البحري (« محبوب آمون » « بيعنخي ») معطى الحياة عن كل موقعة حاربوها وعن كل انتصار لجلالته . »

« بيعنخي » يغضب ويسير نحو مصر بنفسه في أول عيد رأس السنة .

« وعندئذ غضب جلالته من أجل ذلك وقال وكأنه الفهد (٢٤) : هل سمعوا لفلول من جيش الشمال أن تبتق وسمعوا لمن خرج منهم أن يخرج لأجل أن يتحدث عن غزوته ؟ ولم يعملوا على موتهم حتى يفنوا عن آخرهم . وإنى أقسم بحب « رع » لى وبحظوة « آمون » لى أنى سأذهب بنفسى شمالا حتى أفضى (٢٥) على الذى عمله وحتى أجعله يولى الأديار من الحرب أبديا . »

« والآن فيما بعد عندما احتفل بشعائر السنة الجديدة سأقدم القران لوالدى « آمون » (فى « نباتا ») فى عيده الجميل عندما يظهر بطلته الجميلة للسنة الجديدة حتى يجعلنى أخرج فى سلام لأرى « آمون » (صاحب « طيبة ») فى عيد « أبت » (الأقصر) الجميل . وحتى يمكننى أن أحضره فى صورته (٢٦) فى موكب « الأقصر » فى عيده الجميل (المسمى) « ليلة عيد أبت » فى العيد (المسمى) « البقاء فى طيبة » ، وهو الذى عمله له « رع » فى البداية ، ولأجل أن أتمكن من أن أحضره فى موكب إلى بيته قاصداً على عرشه كما هى الحال فى يوم إدخال الإله فى الشهر الثالث من الفصل

الأول ، اليوم الثاني . ولأجل أن أتمكن من جعل الأرض الشمالية تذوق طعم أصابعي «
(في الحرب) .

الاستيلاء على « البهنسا » :

وبعد ذلك سمع الجيش الذي كان هناك في مصر (٢٧) بغضب جلالته منهم .
وصلى ذلك حاربوا « برمزد » (البهنسا) التابعة لمقاطعة « البهنسا » فاستولوا عليها
كأنهم طوفان من الماء وأرسلوا لجلالته غير أن قلبه لم يكن راضيا بذلك .

الاستيلاء على « طهنة » :

« وبعد ذلك حاربوا « طهنة » عظيمة الانتصار وقد وجدوها مملوءة (٢٨)
بالجنود من كل رجل شجاع من أرض الشمال وبعد ذلك استعملوا المنجنيق في قذفها
فهدمت جدرانها ووقعت مذبحه عظيمة بينهم لا يحصى عدد قتلاها ومنهم ابن رئيس
مى « تفنخت » ثم أرسلوا لجلالته بشأنها غير أن قلبه لم يكن راضيا بذلك .

الاستيلاء على « حت نبو » :

ثم (٢٩) قاموا لمحاربة « حت نبو » فتثبتوا داخلها ودخلها جيش جلالته ثم
أرسلوا إلى جلالته ولكن قلبه لم يكن راضياً بذلك .

الملك يذهب من « طيبة » إلى « الأشمونين » :

في الشهر الأول من الفصل الأول اليوم التاسع ذهب جلالته شمالا إلى « طيبة »
وأتى عيد « آمون » في عيد « ابث » (الأقصر) وساح جلالته شمالا (٣٠) إلى بلدة مقاطعة
« الأرنب » (الأشمونين) ، وخرج جلالته من حجرة السفينة وكانت الخيل مجهزة
وامتنطى العرب و ساد الرعب من جلالته إلى نهاية بلاد الآسيويين ، وكان كل قلب
مثقلا بالخوف منه .

« بيعنخي » يوبخ جيشه :

« ثم خرج جلالته (٣١) ليوبخ جنوده نائراً عليهم كالفهد قائلاً : هل ثباتكم

في الحرب معناه التراخي فيما أمر به ؟ هل بلغ العام نهايته عندما نفذ الخوف مني في الأرض الشمالية ؟ إنهم سيضربون ضربة عظيمة مؤلمة » .

« وقد أقام لنفسه معسكراً في الجنوب الغربي من الأشمونين وحاصرها (٣٢) يوماً . وقد أقيم جسر ليحيط بالجدار ، وأقيم برج ليرفع الرماة عندما يرمون بسهامهم والضارين بالمقلع عندما يرمون بالحجارة وكانوا يذبحون الناس من بينهم يوماً » .

المدينة تطلب التسليم ولكن الفرعون بقي متعنتاً :

وقد صرت الأيام ورائحة « الأشمونين » تنفث في الأنوف بعد عبورها (٣٣) الحلوى ، وبعد ذلك انبطحت الأشمونين على بطنها طالبة العفو أمام ملك الوجه البحري . وقد خرج الرسل ونزلوا حاملين كل شئ جميل المنظر من ذهب وكل حجر فاجر ثمين وملابس في صندوق والتاج الذي كان على رأسه « نمرود » والصل الذي كان يبعث الخوف منه ، دون انقطاع لمدة عدة أيام طالبين العفو بتاجه (أى بأن ينزل عن تاجه على ما يظهر) .

الملكة زوج « نمرود » تتوسط في الأمر :

ثم قاموا وأرسلوا (٣٤) زوجه (أى زوج الملك « نمرود ») وابنة الملك المسماة « نستنت » تطلبان العفو من أزواج الملك وحظيات الملك وبنات الملك وأخوات الملك . ولتنبطح على بطنها (يقصد زوج الملك نمرود) في الحرير أمام زوجات الملك قائلة إننا نأتى إليك يا زوجات الملك وبنات الملك ويا أخوات الملك لتهدثن « حور » رب القصر صاحب القوة الكبيرة والنصر العظيم لئنه يمنحنا . . . تأمل (٣٥) أنه . . . تأمل (. . .) تكلمن إليه لئله لئله الذي يمجده . . . (الأسطر من ٣٦ حتى الأسطر التاسع والأربعين بحيث تقريباً) - ووجدت خمس قطع من هذه اللوحة بعد الكشف عنها عشر عليها الدكتور ريزنر في نفس المكان الذي كانت فيه اللوحة في جبل برقل وقد حاول لوكيانوف (١)

أن يحدد مكانها ويعطى مضمون ترجمتها فالقطعة رقم ٤٧٠٨٧ لا يمكن وضعها إلا على الوجه الأيسر من اللوحة بين الأسطر من ٣٥ إلى ٥٠ ومن معنى سياق الكلام يمكن وضع هذه القطعة في الأسطر ٤١ ، ٤٢ ، ٤٣ ، إذ أن كل سطر من هذه القطعة مكمل للأسطر المقابلة في اللوحة .

ومتى هذه الأسطر هو تكلمة لتضرع الملكة نستمنحوت إلى أزواج وأخوات الملك بيئعنخى (انظر السطر ٣٤) لأجل أن يصفح عن الملك نمروت . ومن متن هذه القطعة ومتن اللوحة نشاهد أن زوجات الملك وأخواته قد انبطحن على الأرض أمام الملك بيئعنخى (السطر ٤٢) ، وأن الزوجات الملكيات تضرعن للملك طالبات إليه العفو عن « نمروت » ملك « حت ورت » (السطر ٤٣) . ولا بد أنه كان في الجزء الناقص تسلم ما ورده « نمروت » ثم أتى الأخير بنفسه للملك .

« بيئعنخى » يخاطب « نمروت » :

انظر ! من قaddock ؟ من قaddock ؟ من قaddock إذا ؟ من قaddock . . . (٥٢) لقد تركت سبيل الحياة . هل السماء تمطر سها ما (؟) أنى . . . (مرتاح) عندما ينخضع أهل الجنوب ، وأهل الشمال (يقولون) : ضعنا في ظلك . تأمل أنه مؤذ (. . .) . (٥٤) حاملا طعامه ، وان القلب دفة سفينته ؛ تقلب صاحبها بما هو من قوة الله . وأنه يرى اللهب كأنه برودة في القلب (أى أن اللهب يظهر له كأنه برودة في القلب لأن القلب نفسه حار ؟) . . . (٥٥) لا يوجد مسن (. . .) والمقاطعات ملأى بالشباب .

جواب « نمروت » « لبيئعنخى » :

« فانبطح على الأرض أمام جلالتك (قائلًا) : كن (٥٦) (هادئًا) يا حور يارب القصر إن قوتك هي التي فعلتها ، وإني واحد من عبيد الملك أدفع الجزية للخرانة . . . (٥٧) . . . جزيتهم . ولقد أحضرت لك أكثر منهم » .

«نمروت» يحضر هدايا للملك «بيعنخي» :

وعلى ذلك أهدى كثيراً من الفضة والذهب واللازورد والفيروز والبرنز وكل الأحجار الثمينة فلاً (٥٨) الخزينة بهذه الجزية ؛ وأحضر جواداً في يده اليمنى وصناجة في يده اليسرى من الذهب واللازورد .

دخول «بيعنخي» مظفراً في «الأشمونين» :

وبعد ذلك ظهر جلالتة (٥٩) في قصره ومن ثم سار إلى بيت «تحت» رب «الأشمونين» وذبح ثيراناً وعجولاً وطيوراً لوالده رب «الأشمونين» ولثمانية الآلهة في بيت (٦٠) الثامون (أى ثمانية الآلهة) . وقد ارتفع صياح جيش مقاطعة «الأرنب» وفرحوا قائلين : ما أجمل حورثاؤ في (٦١) مدينته ابن «رع» ، «بيعنخي» ! أقم لنا عيداً ثلاثينياً لأنك قد حميت مقاطعة «الأرنب» .

«بيعنخي» يزور قصر «نمروت» والخزانة والمخازن والحريم :

ثم سار جلالتة إلى (٦٢) بيت «نمروت» ودخل كل حجرة في بيت الملك وبيت ماله ومخازنه وأمر بأن تحضر (٦٣) له زوجات الملك وبنات الملك وصافهتن جلالتة على طريقة النساء ولكن جلالتة لم يدر وجهه لمن (٦٤) . (أى كان متعففاً) .

«بيعنخي» يزور حظيرة خيل «نمروت» وينتقد تجويبعها وهزأها :

ثم سار جلالتة إلى حظيرة الخيل وحظائر المهارى وعند ما رأى (٦٥) أنها قد تأملت من الجوع قال أقمم بحب «رع» لى وبقدر ما تنتعش أنفى بالحياة أنه لأكثر إيلاماً لقلبي (٦٦) أن تكون جيادى قد تأملت جوعاً أكثر من تألمى لأى عمل مسئ قد عملته في تنفيذ غرضك . لقد شهد عليك لى خوف رفاقك عليك (٦٧) ألم تعلم أن ظل الله فوقى ؟ وأن حظى لن يولى بسببه ؟ فلو كان آخر عمل ذلك معى (٦٨) فإنه

(١) كما يشاهد ذلك في المنظر الذى فى أعلى اللوحة .

لم يكن يسعنى إلا أن أدينه من أجل ذلك . وعند ما كنت أصور في الفرج وأكون في البيضة المقدسة (٦٩) فإن بذرة الإله كانت في . وأقسم بحضرتة أنى لا أعمل شيئاً بدونه فإنه هو الذى يأمرنى بفعله . » .

التصرف فى متاع « نمروت » :

« وبعد ذلك أعطيت أملاكه الخزانة (٧٠) ومخازن غلاله القربان المقدس الخاص « بآمون » فى الكرك » .

خضوع أمير « أهناسيه المدينة » وولأؤه للملك « بيععنى » :

وأتى حاكم « هيرا كليوبوليس » (أهناسيا المدينة) « بفنغدديباست » يحمل جزية (٧١) للقصر : من ذهب وفضة وكل حجر ثمين وجياد من خيرة ما فى الاصطبل فاستلقى على بطنه أمام جلالته وقال : مرحباً بك يا حور أيها الملك القوى (٧٢) يأيها الثور مخضع الثيران ! إن العالم السفلى قد قبض على وقد غمرت فى الظلام الذى سطع (٧٣) عليه النور^(١) الآن . وإنى لم أجد صديقاً فى يوم البؤس كان ثابتاً فى يوم الواقعة ، ولكن أنت أيها الملك الجبار لقد بددت (٧٤) الظلام عنى . وإنى أكدح مع رعاياك وستدفع « أهناسيا المدينة » ضرائب (٧٥) لخزانتك أنت يا صورة « حور أختى » والمهيمن على النجوم الثابتة فكما كان فأنت كذلك ملك وكما أنه لا يفنى فإنك (٧٦) لن تفنى يا ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « بيععنى » العائش أبدياً . » .

الملك ينحدر فى النهر نحو بلدة « برسخم خبررع » ويأمرها بالتسليم :

« وانحدر جلالته فى النهر نحو فتحة القناة (بحر يوسف الحالى) ببجوار (٧٧) « اللاهون » فوجد أن جدران « برسخم خبررع » متهدمة وحصنها مغلق ، وعملوة بكل رجل شجاع من الأرض الشمالية . وعندئذ أرسل جلالته لهم قائلاً : أتم يا من

(١) هذا الوصف كناية عن الحرب التى قامت بين مدينته وتفنخت والنجدة التى أتى بها بيععنى

تعيشون في الموت ! أتم يا من تعيشون في الموت ! أتم أيها النكرات (٧٨) . .
والتساء ! أتم يا من تعيشون في الموت ! إذا مرت ساعة دون أن تفتحوا لى تأملوا
أنكم ستكونون في عداد الساقطين ، وهذا مؤلم لملك ، فلا تغلقوا أبواب حياتكم
لأجل أن تحضروا على مقصلة هذا اليوم ، فلا ترغبوا في الموت ولا تكروهوا الحياة
(. . .) (٧٩) (. . .) أمام كل الأرض » .

استسلام مدينة « برسخم خبر رع » :

وعندئذ أرسلوا إلى جلالته قائلين : « تأمل ، إن ظل الإله فوقك . وابن «نوت»
(الإله «ست») يعطيك ساعديه ، وفكرة لبك تحدث في الحال كالتى تخرج
من فم الإله . تأمل لقد صورت فى صورة إله ونحن نرى بمراسيم يدك . وتأمل
إن بلدك هى حصنه (٨٠) فافعل بها ما (يرضيك) فاجعل الداخلين يدخلون هناك
والخارجين يخرجون . ودع جلالته يفعل ما يريد » . وبعد ذلك خرجوا مع ابن رئيس
مى «تفنتخت» فدخل جيش جلالته فيها دون أن يقتل واحد من كل الناس ووجد (٨١)
مع حاملى الأختام ليختموا أملاكه . وخزائنه سلمت لبيت المال ومخازن غلاله
للقربات الإلهية الخاصة بوالده «أمون رع» رب « طيبة » .

استسلام « ميدوم » :

« وانحدر جلالته شمالا ، وقد وجد « ميدوم » دار « سكر » رب « سخز »^(١)
قد أغلقت وكانت ممتعة . ونشب القتال فى قلبها . أخذاً (٨٢) . . . فاستولى عليها
الخوف . وختم الفزع فبهم . وعندئذ أرسل جلالته لهم قائلاً : تأملوا إن أمامكم
طريقين فاختاروا أتم كما ترغبون : افتحوا فتميشوا ، اغلقوا فتموتوا .
إن جلالتي لن يمر فى باب مغلق وعندئذ فتحوا فى الحال فدخل جلالته فى داخل هذه

(١) بلدة مخصصة لعبادة الإله « سكر » رب « منف » ويحتمل أنها موحدة ببلدة « ميدوم »
وتقع فى المقاطعة الواحدة والعشرين من مقاطعات الوجه القبلى ويحتمل كذلك أنها تمثل مديرية الفيوم
وما حوله . راجع . D. G. V, p. 42-43 .

المدينة (٨٣) وقدم قربانا . . . إلى منحيت صاحب « سحز » وقد أهدى بيت ماله إلى بيت المال ، ومخازن غلاله للقربان المقدسة « لآمون » صاحب « الكرنك » .

استسلام « اللشت » :

« ثم انحدر جلالته شمالاً إلى « اللشت » فوجد السور مغلقاً والجدران ملامى بالجنود من أرض الشمال الشجعان وبعد ذلك فتحوا الحصن وانبطحوا على بطونهم (٨٤) أمام جلالته قائمين : إن والدك قد قرر لك إرثه فالأرضان ملكك وما فيهما ملكك وكل ما على الأرض ملكك . ودخل جلالته ليجعل قربانا عظيماً يقدم للآلهة القاطنين في هذه المدينة من ثيران « أوا » وثيران « ونز » ودجاج وكل شئ طيب وطاهر ، وبعد ذلك أعطيت ماليها الخزانة ، ومخازن الغلال صارت قرباناً للضيعة المقدسة (٨٥) لوالده « آمون رع » .

الملك يسير نحو « منف » لتسلم بدون حصار طويل :

« انحدر بعد ذلك جلالته في النهر) إلى « منف » . وقد أرسل إليها (أى إلى أهلها) قائلاً : لا تغلقى (الأبواب) ولا تحاربى أنت يا مأوى الإله « شو » (يخاطب المدينة) في الأزلية ، وإن الذى يريد أن يدخل دعوه يدخل وإن الذى يريد أن يخرج دعوه يخرج . ولا تمنعوا من يريد أن يغادر (المدينة) . وسأقدم قرباناً للآله « بتاح » ولكل الآلهة الذين في « الجدار الأبيض » (منف) ، وإنى سأضحى للآله « سكر » في المكان السرى ، وسأشاهد الذى في جنوبي جداره (يقصد الإله « بتاح ») إلى أن انحدر شمالاً في النهر في أمان (٨٦) . . . وإن أهل الجدار الأبيض (منف) سيكونون سالمين معافين ، وإن يبكي أحد حتى الأطفال . انظروا أتم إلى مقاطعات الجنوب فإنه لم يذبح واحد منهم إلا الأعداء الذين لعنوا الإله وهم الذين قطعت رؤوسهم على المقصلة بوصفهم نائرين . غير أنهم (الأهالى) أوصدوا معاقلمهم وأرسلوا جيشاً على فئة من جنود جلالته ، من الصناع والمشرفين على المباني ، والنواتى (٨٧) . . . ميناء « منف » .

« تفنخت » يدخل « منف » ليلاً ويحس جنوده ويعود إلى الدلتا :

تأمل فإن أمير « سايس » هذا (يقصد « تفنخت ») قد وصل إلى الجدار الأبيض ليلاً محملاً مشاته وبحارته وجميع خيرة جيشه وعددهم ثمانية آلاف رجل حاثاً إياهم بحماس عظيم . تأملوا إن « منف » قد اكتنفت بالجنود من خيرة ما في الأرض الشمالية ، ومخازنها تفيض بالشعير والبر وبكل أنواع الأسلحة . . . (٨٨) (وأنها محصنة) بجدار وقد أقيمت شرفة عظيمة صنعت بمهارة والنهر يجري حول جانبها الشرقي ، وليس هناك فرصة للهجوم (أى من الشرق) ويوجد فيها حظائر للماشية مملوءة بالثيران والخزائن مجهزة بكل شئ من فضة وذهب ونحاس وملابس وبخور وشهد وزيت .

« تفنخت » يذهب لعمل الإمدادات :

« وسأذهب وأعطى شيئاً لرؤساء الشمال وسأفتح مقاطعاتهم وسأكون (٨٩) . . . (وسأفرض أياً ما قليلة) إلى أن أعود ، وامتنى جواداً ولم يطلب عربته وسار شمالاً خوفاً من جلالتة » (أى من « بيعنخى ») .

« بيعنخى » يذهب إلى « منف » :

« وعند ما انفلق الإصباح في النهار المبكر كان جلالتة قد وصل إلى الجدار الأبيض وأرسي سفينته في شمالها ، وكان قد وجد أن الماء قد اقترب من الجدران وأصبحت السفن ترسو عند (٩٠) (جدران) « منف » وعندئذ رأى جلالتة أنها كانت قوية وأن السور قد رفع بواسطة بناء جديد (عليه) ، وشرفات يحميها رجال حرب أشداء ولم تكن هناك طريقة لهاجمتها » .

الضباط يقترحون طرماً للاستيلاء على المدينة :

وقد أبدى كل واحد رأيه من رجال جيش جلالتة على حسب قواعد الحرب :

فقال كل رجل : دعنا نحاصرها (٩١) . . . تأمل إن جنودها عديدون (حتى لا يمكن مهاجمتها) وقال آخرون فلنقم طريقاً (يوصل) إليها ولنرفع التربة حتى جدرانها . دعنا نقم برجاً (يوصل إليها) ونصنع من العمدة الخشبية قنطرة إليها (وبهذا) التصميم نقسمها من كل جانب من جوانبها على الأرض العالية (٩٢) . . . من شمالها لأجل أن ترفع الأرض عند جدرانها حتى نجد طريقاً لأقدامنا » .

الملك لا يأخذ بهذه الآراء ويصمم على مهاجمة المدينة :

وعندئذ استولى الغضب على جلالته كالفهد وقال : إنى أقسم بحب « رع » لى وبحظوة والدى « آمون » الذى برأى أن ذلك لابد أن يحدث لها على حسب أمر « آمون » وهذا ما سيقوله الناس : (٩٣) (ان الأرض الشمالية) ومقاطع الجنوب قد فتحت له (أبوابها) من بعيد ، لأنها لم تضع « آمون » فى قلوبها ، ولم تعرف ما الذى أمر به فإنه (أى « آمون ») قد جعل « بيعنخى » يظهر شهرته كما جعل هيئته ترى ، وإنى سأستولى عليها (أى المدينة) بوصفى فيضان الماء وقد أمرت (٩٤) . . .

الاستعداد للهجوم :

« وبعد ذلك أمر بإرسال أمطوله وجيشه لمهاجمة ميناء « منف » وقد أحضر واه كل معبر وكل سفينة شحن وكل سفينة نقل وكل سفينة بقدر ما كان يوجد وأرست فى ميناء « منف » وربطت حبال مقدمتها بين بيوتها (أى بيوت المدينة) (٩٥) . . . ولم يوجد واحد بكى بين كل جنود جلالته (المقصود هنا على ما يظن أنه لم يصب واحد منهم بسوء) » .

الأمر بالهجوم :

« وقد أتى جلالته ليرتب السفن بقدر ما كان هناك منها . وأمر جلالته جيشه قائلاً : إلى الأمام عليها (أى على المدينة) تسلقوا الجدران اقتحموا البيوت التى على

النهر) أى التى على ضفة النهر) وإذا وصل أحدكم الى أعلى الجدار فلا يقف أمامه حتى (٩٦) لا يردكم الجنود (المعادون) ، وأنه لأمر حقير (بالنسبة لنا) أن نوصد الجنوب ثم يلبنى علينا أن نرسو في الشمال ونضع الحصار في ميزاني الأرضين^(١) .

الاستيلاء على « منف » :

« وبعد ذلك استولى على « منف » (« من نفر ») كأنها أخذت بفيضان ماء ، وقد قتل فيها جم غفير من الناس وأحضر أسرى أحياء إلى المكان الذى كان فيه جلالته أيضا » .

حماية « منف » :

« والآن عندما (٩٧) أضاء الصبح وطلع النهار الثانى أرسل جلالته أناساً لحماية معابد الإله « آمون » ومحراب الآلهة وقدم القربان لمجلس آلهة مدينة « حتكتاح » (منف) ، ونظفوا « منف » بالنطرون والبخور وأقاموا الكهنة في أماكنهم . ثم سار جلالته إلى بيت « بتاح » (٩٨) وأدبت شعيرة تطهيره في حجرة الصباح وكل تقليد كان يعمل للملك أجرى له ، ودخل المعبد وقدم قرباناً عظيماً لوالده « بتاح » الفاطن جنوبي جداره ، (ويتألف) من ثيران وعجول ودواجن وكل شئ طيب ، ثم سار جلالته إلى بيته » .

إقليم « منف » يسلم :

« وبعد ذلك لما سمع بهذا (أى الاستيلاء على « منف ») فإن كل المرا كراتى كانت في إقليم « منف » وهى « حرى بدمى » و « پنى — نا — (٩٩) أوع » و برج

(١) موازين الأرضين هو اسم للمكان الذى يفصل عنده الرجه القبلى عن الوجه البحرى وهو المكان الذى كان فيه « بيمنى » الآن ويسمى بالمصرية « مختاوى » ويقصد « بيمنى » من الجملة الأخيرة بما أنه قد أغلق الجنوب في وجه « تفنخت » فإنه يكون من الأشياء المحطبة بالكرامة بعد أن وصل إلى الشمال أن يسكن هناك والقيام بحصار عند أبوابه (أى أبواب الشمال) . راجع عن هذه

« بيو » وواحة « بيت » وقد فتحوا المعازل وهربوا بعيداً ولم يعرف أحد أين ذهبوا .

خضوع صغار ملوك الدلتا للملك « بيعنخي » :

« وقد حضر الملك « أوبوت » ورئيس « مى » المسمى « أكاشو » والأمير الورائي « بدى أزيىس » وكل أمراء (١٠٠) الأرض الشمالية حاملين جزيتهم ليروا بهاء جلالة » .

إعطاء ثروة « منف » للاله « آمون » رب « طيبة » والآلهة « منف » :
« وبعد ذلك أعطيت خزائن « منف » ومخازنها قرباناً مقدسة « لآمون » و « بتاح » وتاسوع الآلهة القاطنين في « حكتبتاح » (منف) .

الملك يزحف على « نرعحا » (مصر العتيقة الحالية) :

« وعندما أضاء النهار في الصباح المبكر سار جلالة شرقاً وقرب قرباناً « لآتوم » صاحب « نرعحا » وللتاسوع المقدس (١٠١) وكهف الآلهة القاطنين فيه ، وتحتوى على ثيران وعجول ودواجن ليمتحوها الحياة والفلاح والصحة ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « بيعنخي » العائش أبدياً » .

« بيعنخي » يذهب إلى « عين شمس » :

« ثم سار جلالة إلى « عين شمس » (الواقعة) على تل « نرعحا » على الطريق العام الخاصة بالإله « سب » إلى « نرعحا » وسار جلالة نحو المعسكر الذى كان فى غربى « آتى » (قناة « عين شمس ») وطهر نفسه ونظف فى بركة « كبح » (١٠٢) وغسل وجهه فى نهر « نون » الذى غسل فيه « رع » وجهه » .

الاحتفال فى « عين شمس » (تل الرمال) :

« ثم سار إلى « تل الرمال » فى « عين شمس » وهناك قربت قرابين عظيمة على

« تل الرمال » في « عين شمس » في حضرة « رع » عند طلوعه وتحتوى (أى القربان) على (١٠٣) ثيران بيضاء ولبن وعطور وبخور وكل خشب ذى رائحة جميلة .

الذهاب إلى المعبد .

« وحضر متجها إلى بيت « رع » ودخل المعبد بدعاء عظيم ، وقد تضرع الكاهن رئيس المرتلين للاله أن يصد الثوار عن الملك ثم زار قاعة الصباح لأجل أن يرتدى لباس « سدب »^(١) ، وطهر بالبخور والماء وقدمت له أكاليل لأجل بيت الهرم الصغير وكذلك أحضرت له الأزهار (١٠٤) . وصعد السلم إلى النافذة العظيمة^(٢) ليشاهد « رع » في بيت « بن بن » (الهرم الصغير) ، وقد وقف الملك نفسه منفرداً وكسر المزلاج حين فتح المصرعين وشاهد الوالد « رع » في بيت « بن بن » الفاجر وسفينة الصباح الخاصة « برع » وسفينة المساء الخاصة « بآتوم » ، ثم أوصد المصرعين ووضع عليهما الطين وختمهما (١٠٥) بخاتم الملك نفسه وكلف الكهنة المطهرين (قائلا) : لقد فحست الخاتم ولن يسمح لأى فرد آخر أن يدخله من كل الملوك الذين سيأتون ، فانبطحوا على بطونهم أمام جلالته قائلين : ليتك تبقى وتستمر دون أن تهلك يا حور محبوب « عين شمس » .

الذهاب لمعبد « آتوم » .

« ثم أتى ودخل في بيت « آتوم » سائراً خلف (١٠٦) صورة والده « آتوم — خبرى » العظيم صاحب « عين شمس » .

الملك « أوسركون » يقدم خضوعه « لبيعنخى » :
وحضر الملك « أوسركون » ليشاهد بهاء جلالته .

(١) لباس « سدب » هو لباس يتملق به الملك .

(٢) تشبه مقدمة محراب الإله بالنافذة التى تشبه البلكون فى القصر حيث يطل منها الملك على الشعب .

الذهاب إلى « أتريب » (بنها الحالية) وضرب الخيام فيها :
وعندما أضاءت الأرض في الصباح المبكر جداً سار جلالتة إلى الميناء ؛ وقد صبرت
أحسن سفينة إلى الميناء على الشاطئ (الآخر) إلى نغر مقاطعة « أتريب » (كاكم)
وضرب جلالتة خيمته في الجنوب من « كاهني » (قها الحالية) الواقعة في شرقي (١٠٧)
مقاطعة « أتريب » (كاكم) وبعد ذلك جاء أولئك الملوك والأمراء الشماليون وكل
الرؤساء الذين كانوا يلبسون الريشة وكذلك كل وزير وكل الرؤساء وكل قريب للملك
من الغرب ومن الشرق ومن الجزائر الواقعة في الوسط ليشاهدوا جمال جلالتة .

قبول « بيععنخي » رجاء « بدى أزييس » لزيارة « أتريب » :
وانبطح الأمير الوراثي « بدى أزييس » على بطنه أمام (١٠٨) جلالتة وقال :
تعال إلى « أتريب » لترى الإله « خنتي خاتي » ولتعبد الإلهة « خويت »^(١) ولتقدم
قرباناً « لحور » في معبده من ثيران وعجول ودواجن ولتدخل بيتي ، وان بيت
مالي مفتوح لك فابسط (يدك) على أملاك والدي (أي التي ورثتها من أبي) ولاني
سأقدم لك ذهباً بقدر ما يرغب فيه قلبك أما (١٠٩) الفيروز فإنه سيكس أمامك ؛
وكذلك جيا دة من أحسن ما في الاصطبل وخيرة ما في الحظيرة .

الفرعون يزور معبد « حور » في « أتريب » (بنها الحالية) :
« ثم سار جلالتة إلى بيت الإله « حورخنتي خانت » وهناك قرب ثيرانا وعجولا
ودواجن لوالده « حورخنتي خاتي » سيد « كم ور » (بنها) .

الفرعون يدخل قصر الأمير ويتسلم الهدايا :
« وبعد ذلك ذهب جلالتة إلى بيت الأمير الوراثي « بدى أزييس » (١١٠)
فقدم له فضة وذهباً ولازورداً وفيروزاً بمقدار عظيم من كل شيء ، وملابس من الكتان
الملكي من كل عدد من الخيوط (التي تدل على دقة الصنع) وسررا محلاة بالكتان الجميل ،

(١) « خويت » لطة كانت تعبد في « بنها » قديماً .

والمطور والمسوح في أواني « خبخب » وجيادا من كلا النوعين ذكورا وأنثا من أحسن ما في اصطبله .

الأمير يقسم أنه لم يخف على الملك شيئا :

« وقد طهر (« بدى أزييس ») نفسه بأن أقسم يمينا مقدسا أمام هؤلاء الملوك والرؤساء العظام (١١١) الشماليين قائلا : إذا كان أى واحد منهم يخفى جياده ويخجئ ما هو واجب عليه فإنه سيموت ميتة والده ، وكذلك سيكون هذا نصيبي أن تشهدوا على (يخاطب أمراء الدلتا) بكل ما تعرفونه عنى ، وقولوا أتم إذا كنت قد أخفيت أى شئ عن جلالتى من كل (١١٢) متاع بيت والدى من ذهب وفضة وأحجار ثمينة من كل أنواع الأواني ومن الأساور الذهبية والعقود والقلائد المرصعة بالأحجار الغالية ومن التعاويذ الخاصة بكل عضو أو كاليل الرأس وأقراط الأذان وكل زينات خاصة بملك ، وكل الأواني الخاصة بطهور الملك من ذهب وأحجار ثمينة فإن كل هذه قد قدمتها إلى الحضرة (الملكية) وملابس من الكتان الملصق بالآلاف من أحسن ما فى بيتى مما عرفت أنك ستكون مسرورا بها . واذهب إلى الحظيرة لتختار كما ترغب من الخيل التى تريدها ، وقد فعل جلالتى ذلك » .

الأمراء يعودون إلى بلادهم ويقدمون الهدايا للملك :

« ثم قال هؤلاء الملوك والأمراء بجلالتى . اصرفنا إلى مدننا حتى نفتح بيوت مالنا (١١٤) لنتخب منها بقدر ما يرغب فيه قلبك ولنحضر لك أحسن ما فى حظائرنا (أى أجود خيلنا) ، وعندئذ فعل جلالتى ذلك » .

قائمة بهؤلاء الأمراء :

قائمة بأسماء الأمراء :

(١) الملك « أوسركون » فى « بويسطه » إقليم « رع نفر » .

(٢) الملك « أوبوت » فى « تنتمو » و « تاغان » .

(٣) الأمير الورائي « زد أمنف عنخ » (١١٥) في مخزن غلال « رع » التابع
لبلدة « بربانبد » (منديس) .

(٤) بكر أولاد قائد الجليش في بلدة « تحوت برحوى » (المسمى)
« عنخ حور » .

(٥) الأمير « أكانش » في « سمنود » (تب نثر) وفي « بهيت » وفي
« سماجدت » .

(٦) الأمير رئيس مي « باشف » في « برسيد » (صنط الحنا) وفي مخزن
غلال « منف » .

(٧) (١١٦) الأمير رئيس مي (المسمى) « بمو » في بيت « أوزير »
(بوصير) سيد « دد » .

(٨) الأمير رئيس مي المسمى « نس — ناقدى » في مقاطعة « حسب »

(٩) الأمير رئيس مي « نخت — حر — نا — شنو » في برج « رو — رو » .

(١٠) رئيس مي « بنتاور » .

(١١) رئيس مي « نبتى بنخت » .

(١٢) كاهن « حور » سيد « لتيوبوليس » (أوسيم) المسمى (١١٧) « با — دى
حرماتوى » .

(١٣) الأمير « حوراباس » في بيت « سنخت » سيده « سايس » وبيت
« سنخت » سيده « رحساوى »

(١٤) الأمير « زدخيوى » في « خنت نفر » .

(١٥) الأمير « باباس » في « خرعما » في « برحعب » (بيت النيل) .

ويعملون كلهم جزيتهم (١١٨) الطيبة من ذهب وفضة وأسرة مزركشة
بالكثان الجميل وكذلك العطور في (١١٩) أواني « خبخب » . . . بمثابة ضريبة
طيبة وجياد (١٢٠) . . . » .

عصيان بلدة « مسد » :

« (وبعد عدة أيام) على ذلك أتى إنسان ليقول (١٢١) بلجلالته : الـ . . جيش . .
جدار . (١٢٢) (خوفاً) منك ، وقد أشعل النار في بيت ماله و (في المراكب التي)
على النهر (١٢٣) وحاصر « مسد » (مكان غير معروف) بالجنود و . . . ثم جعل
جلالته جنوده يذهبون (١٢٤) ليروا ما قد حدث هناك بين قوة الأمير الوراثي
« بدى أزييس » . وقد حضر إنسان ليخبر جلالته (١٢٥) قائلاً : لقد ذبحنا كل
رجل وجدناه هناك وقد منحها جلالته هدية (١٢٦) للامير الوراثي « بدى أزييس » .

رسالة « تفنخت » بالاستسلام :

« وقد سمع رئيس مى « تفنخت » بذلك وجعل (١٢٧) رسولا يحضر الى المكان
الذى كان فيه جلالته وقال مما لقا : كن مرتاحاً ! لاني لم أر وجهك (١٢٨) بسبب
الخجل ، على أنه لا يمكنني أن أقف أمام لهيبك ، وإني أرتعد من هيبتك . تأمل
وانك « نبتى » (= الإله ست) المهيم على الأرض الجنوبية و « متو » صاحب
الساعد القوى ، وإن أية مدينة تولى وجهك نحوها ، فإنك لن تجدنى حتى أصل
إلى جزائر (١٣٠) البحر مرتجفاً أمام جبروتك قائلاً : إن لهيبه معادلى . ألم (١٣١)
يهدأ قلب جلالتك بهذا الذى فعلته ضدى؟ والواقع أنى رجل تمس وينبغى ألا تضربنى
على حسب مقدار الجريمة وازنا (١٣٢) بالموازين ومقدراً بالقدات . لقد ضاعفتها
لى ثلاثة أضعاف (أى الجرائم) فاترك البذرة لأجل أن تدخرها للوقت المناسب ،
ولا تجتث الأشجار (١٣٣) من جذورها . وبحياة حضرتك إن خوفك فى جسمى ،
والرعب منك فى عظامى ، وإنى لم أجلس فى (١٣٤) فى حانة البجعة ولم يضرب على
العود أمامى ، بل لقد أكلت الخبز جوعاً وشربت (١٣٥) الماء عطشاً منذ ذلك

اليوم الذى سمعت فيه باسمى ، وأن المرض فى عظامى ، ورأسى عار ، وملابسى
قدرة (١٣٦) حتى ترضى الإلهة « نيت » (= إلهة مقرونة بشرب الدماء) عنى ،
وإن الشوط الذى جلبته على طويل وإن وجهك ضدى ؟؟ . (١٣٧) وأن السنة
قد قضت على نفسى فطهر خادمك من خطيئته ، ودع ممتلكاتى تسلم للخزانة من (١٣٨)
ذهب وكل حجر ثمين وأحسن الجياد والفدية عن كل شئ . أرسل (١٣٩) إلى رسولا
بسرعة ليذهب عن قلبى الحوف ودعى أذهب أمامه إلى المعبد حتى أظهر نفسى
بميثاق مقدس »

« تفنخت » يعقد يمين الطاعة :

« (١٤٠) وأرسل جلالتة رئيس المرتلين « بدى — أمن — نستاوى » ورئيس
الجيش « بورما » (١٤١) فأهدى إليه « أى » تفنخت » فضة وذهب وملابس وكل أبحار
ثمينة ثم ذهب إلى المعبد وصل للاله (١٤٢) وطهر نفسه بقسم مقدس قائلاً : إنى لن
أتعدى أمر الملك (١٤٣) ولن أتخطى ما يقوله الملك ، ولن أفعل شيئاً معادياً ضد أمير
درون علمك ، وإنى سأفعل على حسب ما يقوله (١٤٤) الملك وإنى لن أتعدى ما أمر
به وهندئذ كان جلالتة راضياً .

خضوع آخر مدن لم تكن قد أخضعت بعد :

« وأتى إنسان ليقول (١٤٥) لجلالتة : إن معبد « سبك » قد فتح حصنه ،
وقد انبطحت « متنو » على بطنها ولم تبق (١٤٦) مقاطعة مغلقة أمام جلالتة من
مقاطعات الجنوب والشمال والشرق والغرب والجزر التى فى الوسط إلا انبطحت
على بطنها خوفاً منه ، و (١٤٧) جعلت ممتلكاتها تقدم فى المكان الذى فيه جلالتة
بمثابة رعايا للقصر » .

« وعند ما أضاءت الأرض فى الصباح المبكر (١٤٨) حضر هذان الحاكمان للجنوب
والشمال (أى « نمروت » وملك الفيوم ؟) وعلى جيبيهما الصلان ليثماً الأرض أمام

عظمة (١٤٩) جلالتة ، في حين أنه من جهة هؤلاء الملوك والأمراء أصحاب الأرض الشمالية الذين أتوا ليشاهدوا بهاء جلالتة فإن أرجلهم (١٥٠) كانت كأرجل السيدات ولم يدخلوا بيت الملك (١٥١) لأنهم كانوا نجسين (لم يحننوا) ومن أكلة السمك الذي يعد لعنة للقصر (١٥٢) تأمل ، إن الملك «نمروت» قد دخل بيت الملك لأنه كان مطهراً لا يأكل السمك وقد وقف هناك ثلاثة (١٥٣) على أرجلهم (ولكن) دخل واحد فقط بيت الملك .

عودة الملك « بيمنخي » إلى الجنوب :

« وبعد ذلك حملت السفن بالفضة والذهب والنحاس (١٥٤) والملابس وكل شئ من أرض الشمال وكل محصولات « سوريا » وكل الأخشاب الحلوة من أرض الإله ثم أقلع (١٥٥) جلالتة جنوباً بقلب منشرح ، وكان شاطئاً النهر من الجانبين يهلان . وقد قبضوا غرباً وشرقاً . . (١٥٦) مهلين في حضرة جلالتة مغنين ومهلين عند ما كانوا يقولون يا أيها الحاكم الشجاع (١٥٧) يا « بيمنخي » يا أيها الحاكم الشجاع إنك تأتي وقد كسبت ملك الأرض الشمالية . لقد حولت الثيران (١٥٨) نسوة . ما أسعد قلب الأم التي حملتك والأب الذي أنجبك وان أولئك الذين في الواد يقدمون الثناء للبقرة (١٥٩) التي حملت ثورا ، وإنك ستبقى إلى الأبدية وان عظمتك تمكث يا أيها الحاكم محبوب « طيبة » . »

تعليق وشرح للوحة « بيمنخى »

لانزاع في أن من يقرأ متن لوحة الملك « بيمنخى » بإمعان ويقربها بالمتون المصرية الأخرى، حتى التي من عهد ازدهار الدولة الحديثة، يجد اختلافاً بيناً من حيث سرد الوقائع وما فيها من هدوء في التعبير وبساطة في الشرح وخلو من المغالاة التي نجدها في الوثائق المصرية التي من هذا النوع، على أنه من الجائز أن السبب في ذلك قد يرجع إلى الدم الأجنبي الكوشى الذى كان يجرى في عروق أولئك القوم النشطين المحبين للحرب مما جعلهم يخلدون على لوحات انتصاراتهم — على الرغم من تمسكهم الشديد بالتقاليد الفرعونية — مقداراً عظيماً من التفاصيل المهمة والمظاهر المتعلقة بطبائهم وأمزجتهم الشخصية مما لا نجده في تواريخ العصور التي سبقت عصرهم وهى التي كانت تحتوى على ألفاظ ملؤها الزهو والغرور والفخر الكاذب؛ حقاً إن « تحتمس الثالث » و « رمسيس الثانى » قد قصبا علينا أعمالها العظيمة بصورة أقل ركاكة بكثير عن معظم مواطنيهما من الملوك ولكن من أبناء عصرنا من المؤرخين والأثريين يفضل قصصهم على ما جاء في لوحة الفاتح الكوشى « بيمنخى ». والواقع أن كل ما جاء في هذه اللوحة يجعلها مفضلة على كل ما كتبه هؤلاء الفراعنة بوجه عام، ولست مبالغاً إذا قررت هنا أن متن لوحة « بيمنخى » يقدم لنا صفحة من أعجوبة الصفحات في تاريخ مصر في العصر الذى تبحث فيه، فالمتن لا يحتوى على معلومات تاريخية قيمة وحسب، بل في الواقع يعد سجلاً حافلاً بالمعلومات الجغرافية والاجتماعية والدينية والخلقية، كما يكشف لنا عن نواح خاصة بالملك « بيمنخى » ومهارته، ولكن مما يؤسف له جدّ الأسف أن هذه اللوحة لا تكشف لنا إلا عن الناحية الكوشية وحسب، ولم نسمع من الجانب المصرى كلمة واحدة لتتمكن من الموازنة بين الجانبيين إذ قد صممت الآثار عن ذلك صمتاً تاماً فلم نثر على متن واحد لمصرى في هذا العهد، وكل ما نعرفه عن المصريين في الحرب التي قامت بينهم وبين

« بيعنخى » هو ما ذكره لنا كاتب لوحة هذا الفاتح فقط ، ومع ذلك أمكننا أن نلتقط من بين السطور أنه كان يوجد بينهم أبطال يحبون بلادهم ويدافعون عنها دفاع المستميت حتى تشل حركتهم ويضطرون إلى التسليم قهرا ، ولا أدل على ذلك مما أتاه « تفنخت » من ضروب الشجاعة والصبر وبعد الحيلة وحسن القيادة التي لولا ظهور « بيعنخى » لعدت من بين الفاتحين العظام والساسة الممتازين .

وسنحاول هنا أن نتبع سير الحوادث في الحرب التي نشبت بين « بيعنخى » وبين « تفنخت » ملك « سايس » إلى أن ضيق الخناق على الأخير واضطر إلى التسليم ، ولكن بعد أن سادت في وجهه كل السبل .

لمات الملك « كشتا » حوالى عام ٧٥١ ق . م . خلفه على عرش الملك ابنه « بيعنخى » وسرى أنه كان صاحب نشاط كبير وعزم صادق ، وتدل شواهد الأحوال على أنه حكم « طيبة » مدة عشرين سنة في سلام وهو في عاصمة ملكه في « نباتا » . وقد شجعه على فتح الدلتا ومصر الوسطى على ما يظهر موت « شيشنق الرابع » وما نتج عنه من سوء الحال في الدلتا على القيام بالمطالبة بوحدة وادى النيل وتوحيد كلمة البلاد تحت سلطانه من جديد من « نباتا » عاصمة ملكه جنوبا حتى البحر الأبيض المتوسط شمالا . وقد اتخذ سبباً لذلك ازدياد قوة « تفنخت » الذى أصبح جنوده خطراً يهدد مقاطعة « طيبة » نفسها ، وقد كان معترفاً « بتفنخت » ملكا على البلاد في الشمال خلفا للملك « شيشنق الرابع » ، وعلى ذلك فإن « تفنخت » وخلفه « بكنرنف » (بوكاريس) يعدان في القائمة التي وصلت إلينا عن « مايتون » الملكين اللذين تتألف منهما الأسرة الرابعة والعشرون . وتدل شواهد الأحوال على أن « تفنخت » كان يقصد توحيد البلاد من جديد تحت سلطانه بتأسيس أسرة جديدة فتيمة .

وكان ينافس « تفنخت » هذا في تلك الفترة المضطربة من تاريخ مصر أمراء كثيرين اتخذ كل منهم لقب ملك غير أن منافسه الأكبر كان « نمروت » ملك « الأشمونين » ، أما الملك المسمى « أوسركون » فلم يكن إلا لعبة هينة وكان منزويًا في إقليم « تل بسطه » وما جاوره على ما يظهر ، وكان معه رؤساء آخرون من رؤساء « مى » وغيرهم نخص بالذكر منهم أمير « خرعحا » (مصر العتيقة) وملك « أتريب » وأمير « بوصير » وأمير « صفت الحنا » وأمير « منديس » وأمير « سمنود » وغيرهم مما سنذكرهم بعد . ومعظم هؤلاء الأمراء كانوا من أصل لوبى ينتمون إلى ملوك الأسرتين الثانية والعشرين والثالثة والعشرين وقد أخذ « تفنخت » في مد نفوذه نحو الجنوب إلى أن أصبح خطراً يهدد « طيبة » عاصمة ملك « ببعنخى » في مصر وهو الذى كان وقتئذ يقطن في عاصمة ملكه « نباتا » في بلاد السودان ، وعندما شعر بهذا الخطر قائداً أجناده في مصر وهما « بورما » « ولسكنى » طلبا إلى الملك السماح لها بالزحف بجيوشهما لوقف زحف العدو عند حد بعد أن أوضح له الموقف بالضبط كما جاء في اللوحة التى أقامها فيما بعد هذا الفرعون في « نباتا » تذكراً لهذه الحروب وهى التى كان من نتائجها أن أصبح « ببعنخى » يسيطر على مصر كلها وبلاد السودان حتى الشلال الرابع . ويقص المتن الذى على اللوحة أنه قد جاء « لببعنخى » رسول من عند قواده يخبره أن « تفنخت » المسيطر على الأراضى الواقعة غربى الدلتا وأمير بلدة « نتر » (بهبيت الحالية) قد استولى على مقاطعات فى الدلتا نذكر منها « سخا » ثم انحدر جنوباً فى الدلتا واستولى على « برعجى » (وهى أثر النبي الواقعة على مسافة كيلومتر جنوبى « مصر العتيقة ») وكذا أخذ « عن » أو « عيان » القريبة من « الجيزة » ثم صعد جنوباً واستولى على « بر — تب — نب — أح » وهى « أطنسح » الحالية الواقعة على الشاطئ الأيمن للنيل قبالة « ميدوم » وهى عاصمة المقاطعة الثانية والعشرين من مقاطعات الوجه القبلى ، وكانت تقدر فيها البقرة « حتحور » ربة الجمال ولذلك أطلق عليها « أفريد وتوبوليس » عند اليونان ،

ثم استولى على « منف » القديمة (الجدار الأبيض) . والواقع أنه قد أصبح صاحب السلطان على كل الأراضي الواقعة غرب النيل من أول مستنقعات الدلتا حتى بلدة « اللشت » (مركز العباط) وكان يساعده في تنفيذ فتوحه هذه جيش جرار يسير هو على رأسه ، هذا إلى أن البلاد التي كان يفتحها « تفنخت » هذا كانت تنضم إلى لوائه وتدين له بالطاعة مما جعل كل البلاد من ورائه موحدة وحكامها طوع بئانه ، ولذلك أخذ يزحف على مصر الوسطى ، فاستولى على « ميدوم » وعلى بلدة « برسخم خبرع » القريبة من مدخل « الفيوم » وبلدة « الفيوم » نفسها (برسبك) وبلدة « البهنسا » وبلدة « تكناش » وهي « دقناش » الحالية الواقعة بالقرب من غربى « ببا » وكذلك نجد أن كل البلاد الواقعة في غربى النيل في هذه الجهة قد فتحت أبوابها خوفا منه ، أى أن هذه البلاد كلها قد سلمت له بدون قيد ولا شرط ، وبعد ذلك عاد هذا الأمير إلى مقاطعات الشرق المقابلة لما فتحه غربا واستولى عليها دون حرب أو نزال إذ فتحت له أبوابها فاستولى على أربعة بلاد وهي (١) « حت بنو » وتعد عاصمة المقاطعة الثانية عشرة من مقاطعات الوجه القبلى وتقع على مقربة من « شارونة » على الشاطئ الأيمن للنيل (٢) و « تايوراي » وتقع مكان « الحيبة » الحالية (مركز الفشن) على مسافة ٢٣ كيلومترا شمالى « شارونه » (٣) و « حت نسو » وهي بلدة « الكوم الأحمر سويرس » (مركز بنى سويف) الواقعة على الشاطئ الأيمن للنيل على مسافة خمسة كيلومترات جنوبى « شارونة » (٤) و « أطفيح » وتقع على مسافة ٧٩ كيلومترا شمالى « الحيبة » . وإذا دققنا في ترتيب فتح هذه المدن الشرقية وما يقابلها من المدن الغربية التي فتحها « بيمتخى » وجدنا أن الترتيب في الفتح من الجنوب إلى الشمال لم يرتب جغرافيا بدقة إذ قد وضعت « حت نسو » (الكوم الأحمر) في غير مكانها التسلسلى الطبيعى وقد حدث مثل ذلك على ما يظن في لوحة « بيمتخى » عند ذكر الأسماء التي فتحها بالتسلسل على الشاطئ الغربى التي ذكرناها من الشمال إلى الجنوب إذ قد وضع « البهنسا » بعد « دقناش »

ويذكر لنا بعد ذلك الرسول الذي حمل الرسالة إلى « بيعنخي » عن الأحداث في مصر أن « تفتنخت » أخذ من ثم في حصار « اهناسية المدينة » وأحاط بها من كل جوانبها فلم يجعل أحداً يخرج منها أو يدخل فيها وفي ذلك من المهارة الحربية ما فيه إذ بهذا الإجراء ضمن سرية الحصار وعدم الاتصال بالعدو من الخارج .

وبعد ذلك أخذ « تفتنخت » يذرع الأرض حوالى المدينة ووضع كل أمير في مكانه الذى يدافع عنه ، وجعل كل رجل وكل حاكم يلزم القسم الخاص به من المدينة للدفاع عنه ؛ كل ذلك كان يجرى وقد سمع به « بيعنخي » من الرسول بقلب كبير مفسر ح ووجه باسم وهو فى كل ذلك يرى أن الوقت لم يكن قد حان بعد المنازلة عدوه ولكن عظماء رجاله وكبار قواده الذين كانوا يرابطون فى أما كنهم كانوا لا يفتشون يرسلون إليه عن خطر الموقف ويسألونه هل صمت متجاهلا أرض الجنوب التى كانت تابعة للملكة وقد أخذ « تفتنخت » يمعن فى الاستيلاء عليها دون أن يجد من يصدده ؟

غير أن الموقف قد ازداد سوءاً عندما انضم « نمروت » ملك « حت ورت » (« هور » الحالية القريبة من مدينة « الأشمونين ») إلى « تفتنخت » وقد كان موالياً من قبل للملك « بيعنخي » وقد تغالى فى ولائه « لتفتنخت » لدرجة أنه هدم جدران مدينته رغبة فى إرضاء الغازى ؛ ولكن أمام هذه الأخبار المزعجة كتب « بيعنخي » لقواده الذين كانوا بالفعل فى مصر يأمرهم أن يحاصروا « الأشمونين » ؛ وفى الوقت نفسه كان يعد هو جيشاً آخر ليرسله لمصر من « نباتا » عاصمة بلاد « كوش » الواقعة عند الشلال الرابع فاستمع إلى تلك الفقرة الهامة التى جاءت على لوحته وهى التى يوجه فيها جيوشه وقواده .

« وعندئذ أرسل جلالته جيشاً إلى مصر قائلاً لجنوده : لا تهاجوا العدو ليلاً على حسب طريقة لاهي الشطرنج ، ولكن حاربوا عندما يمكن أن تروا (العدو) ،

(١) راجع J. E. A. Vol. XXI. P. 219 ترجمة الأستاذ « جاردز » وهى تحالف كل التراجم السابقة إذ تقلب المعنى .

واطلبوا (العدو) للوقعة من بعيد وإذا طلبكم (للحرب) فانتظروا المشاة والفرسان من مدينة أخرى ، وانتظروا هادئين حتى تأتي جنوده وحاربوه فقط عندما يطلب منازلكم ، وفضلاً عن ذلك إذا كان حلفاؤه في مدينة أخرى فاعملوا على انتظارهم ، وعليكم أن تطلبوا إلى ساحة القتال مقدما ما يمكن أن يساعد من الأمراء أو أى جنود يوثق بهم من اللوبيين قائلين لهم : « أنت » لأننا لا نعرف من يخاطب عند اصطفاف الجيش . أسرج أحسن جواد في حظيرتك واصطف للوقعة . وعليك أن تعرف أن « آمون » هو الإله الذى أرسلنا .

وبعبارة أخرى نفهم من هذه الفقرة أن « بيعنخى » يأمر جيشه أن يعطى العدو اختيار الزمان والمكان لأجل الحرب ، لذلك كان لزاما أن يسمح بمهلة تمكن مساعدى « تفتنخت » من أن يصلوا إلى مكان القتال ، هذا كما كان لزاما أن ينهوا مقدماً بوقت كاف قبل أن ينقضوا عليهم بأى هجوم ، والسطر الأخير من هذه الفقرة يكشف عن الأسباب التى دعت إلى إسداء هذه النصيحة الغريبة من الوجهة الحربية وهو : « عليك أن تعرف أنت أن « آمون » هو الإله الذى أرسلنا » (فهو كفيل بالنصر) .

وإذا كان مثل هذا الأمر الذى أصدره « بيعنخى » قد قصد منه معناه الحرفى جدياً فإنه فى الواقع يعد نطقاً لم يسبق له مثيل من رجل حرب مدرب ، وذلك لأن أول مبدأ فى فنون القيادة الحربية ألا يستهين القائد بقوة العدو أولاً . ولا شك فى أنه يعد من التجديد الهام أن تعطى الفرصة عن قصد للعدو ليحدد شروطه هو للوقعة التى سينشئها ، ولكن يجب أن تتجاوز بعض الشئ عما جاء فى هذا الأمر لأنه قد كتب على لوحة انتصار أقيمت فى تاريخ جاء بعد تسليم « تفتنخت » بدون قيد أو شرط . وعلى أية حال لو اعتبرت كلمات « بيعنخى » أنها تعبير بلاغى (أى كلامى) فإنها على أقل تقدير تحمل فى طياتها شهادة بشجاعته العالية وتقواه العميق ، وهذه الفقرة تتفق فى هذا الصدد مع ما جاء فى سائر اللوحة إذ كما ذكرنا

من قبل نعلم أنه عندما سمع في بادئ الأمر بشورة « تفنخت » فإنه تقبلها بقلب عال
وسنّ ضاحك ولب منشرح . هذا وتدل الفقرة التي تعقب الفقرة التي ترجمناها
على اعتقاده العميق في ربه فاستمع إليه وهو يقول :

« وعندما تصلون إلى « طيبة » قبالة « الكرك » فانزلوا إلى الماء
وطهروا أنفسكم في النهر وأظهروا أنفسكم في ملابس كتان نظيفة وشدوا القوس
وارموا بالسهم ولا تفخروا بأنكم أرباب القوة لأنه بدونه لا تكون لشجاع قوة ،
إذ قد يجعل القوى ضعيفاً وبذلك تفر الكثرة أمام القلة (كم من فئة قليلة غلبت فئة
كثيرة بإذن الله) ، وإن رجلا واحداً قد يستولى على ألف رجل . اغسلوا أنفسكم
بماء قربانه ، وقبلوا الأرض أمام محياه ، وقولوا له امتحننا سواء السبيل حتى
نستطيع أن نحارب تحت ظل سيفك القوى . أما الشبان الذين أرسلتهم فإن النصر
سيكتب لهم وسيروغ الكثيرون منهم » .

وبطبيعة الحال قابل رجال الجيش هذه النصائح بالثناء العاطر على الملك وعلى
شجاعته وقالوا له : « إنه لا يتغلب جيش يكون قائده مخنث » .

وبعد ذلك سار الجيش من « طيبة » منحدرأ في النهر ولكنهم رأوا جيش العدو
في أسطول عظيم معد بالرجال والعتاد للملاقاة جيش « بيعنخي » وقد نشبت بين الفريقين
مذبحة عظيمة كانت الغلبة فيها للكوشيين إذ استولوا على جنود أعدائهم وسفنهم
وساقوا الأمرى إلى جلالته في « نباتا » مقر ملكه .

وبعد هذا النصر زحف الجيش الكوشى حتى وصل إلى مشارف « أهناسية
المدينة » يريد منازل العدو الذى كان قد حشد جموعه هناك وكان « تفنخت » كاهن
الإلهة « نيت » وحاكم مدينة « سايس » والكاهن الأعظم لاله « بتاح » على رأس
حلف يتألف من أمراء الشمال وهم الملك « نمروت » السالف الذكر الذى انضم إليه
مؤخراً ثم الملك « أو بوت » ورئيس « مى » حاكم « بوسير » ورئيس « مى » العظيم المسمى

« زد امون أوف حنخ » حاكم « منديس » (« قل الريع » الحالية مركز السنبلاوين)
ومعه بكر أولاده الذى كان قائداً لجيش « برتحتوتى — وب — رحوى » (أى مسكن
الإله تحوت الحكم بين الرجلين أى بين « حور » و « ست ») ، وهذه المدينة
هى العاصمة المقدسة للمقاطعة الخامسة عشرة من الوجه البحرى وقد وحدها « دارسى »
« بتل البقلية » الواقع جنوبى « المنصورة »^(١) وجيش الأمير الورائى « باكتنى »
ومعه بكر أولاد رئيس « مى » المسمى « نس — ناعاى » فى مقاطعة « حسب »
أى فى المقاطعة الحادية عشرة من مقاطعات الوجه البحرى وعاصمتها « الشباسبية »
الحالية القريبة من « هربيط »^(٢) ، هذا إلى كل رئيس يحمل الريشة من الذين كانوا
يحكمون فى أرض الشمال . والمقصود بذلك هم الأمراء اللوبيون الذين كانوا مسيطرين
على البلاد فى تلك الفترة على غرار الممالك قبل عهد محمد على مباشرة ، هذا إلى الملك
« أوسركون » الذى كان يحكم الآن فى « بوبسطه » وإقليم « نقرع » القريب
من « تل بسطة » ، ويحتمل أنه هو « أوسركون الرابع » . يضاف إلى هؤلاء
كل الأمراء والحكام الذين كانوا يسيطرون على مدن مسورة ، أى كان لهم جيوش
فى شرق الدلتا وغربها ووسطها . وقد كانوا يبدأوا واحدة للملاقاة عدوهم « بيعنخى »
الذى كان يريد أن يستولى على بلادهم ويحرمهم استقلالهم . وقد نشبت المعركة
بين الفريقين قبالة « أهناسية المدينة » وحدثت مذبحة عظيمة مات فيها كثيرون
كما يقول المتن الكوشى بعدد لم يعرف له مثل من قبل ، واستولى الكوشيون على
سفن الحلف التى كانت فى النهر وقد صرقلول الجيش المصرى النهر وأقاموا معسكرهم
هناك على الشاطئ الأيمن بالقرب من بلدة تدعى « بريج » وقد وحدت هذه البلدة
بقرية « البكى » أو « البكا » التى تقع فى الشمال الغربى من « الفشن » .
وفى اليوم التالى لذلك عبر جيش « بيعنخى » النهر والنعم بالعدو وقتل من رجاله
كثيرين وخيلاً لا يحصى عددها وقد فرقلول الجيش مرة أخرى نحو الشمال بسبب

(١) راجع D. G. II p. 141

(٢) راجع أقسام مصر الجغرافية ص ٩١

ما أصابهم من خسائر . والظاهر أن القتلى بينهم كانوا كثيرين فقد عملت بهم قائمة
غير أن الجفار ترك مكان الأرقام خالياً .

وقد هرب « نمرود » بعد هزيمة جيشه صاعداً في النيل عند ما قيل له إن
« الأشمونين » قد أصبحت في وسط جيش الأعداء فدخلها في أثناء أن كان جيش
« بيعنخى » راسياً في ميناء مقاطعة « الأرنب » (المقاطعة الخامسة عشرة
من مقاطعات الوجه القبلى أى « الأشمونين ») وعندما سمع قواد « بيعنخى » بذلك
حاصروا المدينة من جوانبها الأربعة فلم يسمحوا لأحد بالدخول فيها أو الخروج منها .
ثم أرسل القواد إلى « بيعنخى » عن المواقع التى نشبت بينهم وبين العدو وعن
الانتصارات التى أحرزوها . وعند ما سمع « بيعنخى » بأنهم لم يقضوا على فلول
جيش العدو وأنهم رجعوا ثانية لمحاصرة « الأشمونين » غضب غضباً شديداً وهاج
كأنه فهد الجنوب في ثورته وبخاصة أن جيش الأعداء قد أفلت منهم وعاد إلى الدلتا
وقد كان ذلك في نهاية السنة الواحدة والعشرين وهو الوقت الذى عقد فيه العزم
« بيعنخى » على أن يسير بنفسه إلى « طيبة » بعد الاحتفال بعيد رأس السنة الجديدة
في « نباتا » ، وفى « طيبة » نفسها أقيم عيد « إبت » لاله « آمون » (عيد
« الأقصر ») في الشهر الثالث ثم قاد الحملة بنفسه على « تفتنخت » وحلفائه في الشمال .
ويجب أن نشير هنا إلى أن الإله « آمون » كان هو أكبر معبود عند الكوشيين
ولا غرابة في ذلك فإن ما لدينا من آثار يدل دلالة واضحة على أن هذا الإله كان يعبد
في « نباتا » منذ الأسرة الثامنة عشرة وأن كهنته على ما يظهر قد توارثوا وظائفهم
في معبد « نباتا » حتى العهد الكوشى ، فالرابطة الدينية إذأ بين البلدين كانت قوية
وبخاصة بين « طيبة » و « نباتا » ؛ وليس هناك ما يدهش أن نرى الأطفال
التي كانت تقام « لآمون » في « نباتا » هى نفس الأطفال التي كانت تقام له
في « طيبة » ، وربما كانت هذه الرابطة الدينية من الأمور التي سهلت « لبيعنخى »
احتلال البلاد دون كبير عناء وبخاصة أنه كان ملكاً متديناً صالحاً رحيماً .

وفي خلال تلك الفترة التي هزم فيها « بيعنخى » على قيادة الجيش بنفسه كان قواده يضاعفون همهم لمد نفوذ مليكهم في أنحاء البلاد وبخاصة بعد ما علموا بغضبه عليهم ، ومن أجل ذلك انقضوا على بلدة « البهنسا » بجيوشهم كالطوفان واستولوا عليها وأرسلوا إلى « بيعنخى » ليخبروه بهذا النصر ، ولكنه لم يرض بذلك . فضاعف الجيش همته ككرة أخرى وزحف على بلدة « طهنا » (مركز المنيا) وقد وجد قواد « بيعنخى » أنها محتشدة بالجنود الشجعان الأشداء من أجناد الشمال وقد قاومتهم المدينة فرموها بالمنجنيق حتى هدمت جدرانها ثم وقعت مذبحه قتل فيها عدد عظيم من رجال « تفنخت » وحلفائه وكان من بين القتلى ابن رئيس مى « تفنخت » ، وفي النهاية استولوا عليها وأرسلوا إلى « بيعنخى » يبشرونه بهذا الانتصار ولكن ذلك لم يشف غلته أيضاً . فاندفعوا إلى « حت بنو » (زاوية الميتين الحالية) عاصمة المقاطعة السادسة عشرة من مقاطعات الوجه القبلى وتقع على مقربة من بلدة « شارونة^(١) » فدخلها جيش « بيعنخى » وأخبروا الملك بذلك غير أن هذا النصر لم يشف له غلة أيضاً .

وفي الشهر الأول من فصل الفيضان اليوم التاسع من الشهر دخل « بيعنخى » طيبة واحتفل بعيد « أبت » (عيد الأقصر) ثم زحف بجيشه شمالاً إلى « الأشموين » ، وعندما وصل إلى هذه البلدة التي كانت محاصرة خرج من حجرة سفينته وكانت عربته في انتظاره وعند ما ركبها دب الرعب في قلوب الأعداء في كل البلاد حتى وصل هذا الخوف إلى بلاد آسيا نفسها (كما يقول المتن) وكان كل قلب ينوء تحت عبء من الذعر . وعند ما اجتمع بجيشه في ساحة الوغى أخذ ينهال عليهم بالتوبيخ ويكيل لهم اللوم والتأنيب وهو في ثورة غضبه فقال لهم : « هل معنى ثباتكم في الحرب هو التراخي فيما أمرت به ؟ هل بلغ العام نهايته عند ما كان الخوف منى نفذ إلى أرض الشمال ؟ لا طليكم سأضربهم ضربة مؤلمة جبارة^(٢) » . وعلى أثر ذلك ضرب لنفسه معسكراً في

(١) راجع أقسام مصر الجغرافية ص ٦٣

(٢) هذا التوبيخ يذكر بما جاء على لسان رعسيس الثانى في موقعة قادش عندما أخذ يقرع جنوده الذين خذلوهم وفروا منه (راجع مصر القديمة الجزء السادس ص ٢٥٦ الخ) .

الجنوب الغربي من « الأشموين » وحاصرها يوماً . ثم أخذ في إقامة جسر ليحيط بمجران المدينة حتى لا يخرج منها أحد ، وبني برجاً ليضع فيه الرماة ليتسع لهم المجال عند ما يفوقون مهامهم على العدو في داخل المدينة ، وكذلك ليتمكن الضاربون بالقلع من الإصابة عند ما يرحمون الأهالي في الداخل بالحجارة .

وقد نتج عن ذلك أن مات كثيرون يوماً . ولم تمض مدة طويلة على هذا الحصار القوي حتى طلب أهل المدينة الأمان واستسلموا ، غير أن « بيعنخي » بقي متعتنا . والواقع أن الحصار الذي أقامه « بيعنخي » قد تسبب في موت أناس كثيرين دون أن يدفنوا فأنثنت « الأشموين » وتصاعدت منها روائح كريهة ، فلم يسع الأهليون أمام هذا العذاب والحراب إلا أن يسجدوا أمام « بيعنخي » طالبين منه العفو ، وخرج الرسل إلى « بيعنخي » يستغفرونه حاملين إليه كل ما طاب وغلا ثمنه في المدينة من ذهب وأحجار فائرة ثمينة وملابس وضعت في صناديق وحتى التاج الذي كان على رأس « نمروت » أمير المدينة قدم هدية له ، وقد استمروا على ذلك أياما طالبين العفو ومقدمين فدية لذلك تاج الملك نفسه ، ولكن كل ذلك لم يجد نفعا ، لما أعيتهم الحيل أرسلوا زوج الملك « نمروت » وأبلته تطلبان التوسط عند زوج الملك في طلب العفو عن « نمروت » ثم قدم له « نمروت » هدايا ، وجاء هو بنفسه بعد ذلك فنهره الملك قائلاً له : « من أتى بك إلى هنا » وكرر هذه العبارة عدة مرات ثم أخذ يوبخه .

وبعد فراغ الملك من هذا اللوم ، سجد « نمروت » أمامه على الأرض وأخذ يتقرب إليه زلفى بعبارات تدل على الذلّة والمسكنة وقال له إنه واحد من عبيده مستعد لتقديم الجزية ، وأنه في الوقت نفسه أحضره كثيراً من الذهب والفضة واللازورد والفيروز وغير ذلك من الأشياء التي ملأ بها خزائنه ، ثم أحضر جواداً في يده اليمنى وصناجة في يده اليسرى من الذهب — كما يشاهد ذلك في المنظر الذي رسم في أعلى اللوحة التي نحن بصدددها الآن — وبعد أن تم الصلح بين الفريقين دخل

« بيعنخى » « الأشمونين » فزار معبد الإله « تحوت » أعظم آلهة هذه المدينة وقدم له القربان من كل نوع كما قدم لآلهة « الأشمونين » الثمانية في معبدها ، وقد رحب الأهلون بالملك أيما ترحيب ، ثم زار « بيعنخى » بعد ذلك قصر « نمرت » ودخل كل حجرة فيه كما زار بيت ماله ومخازن غلاله ، ثم أمر أن تمثل أمامه زوجات « نمرت » وبناته وصالحهن جلالته على طريقة النساء ، ولكن جلالته لم ينظر لواحدة منهن^(١) وجهاً لوجه تعففاً واستحياءً وصلاحاً . وهذا ما لم نسمع به من قبل في النقوش المصرية القديمة .

وبعد أن فرغ من زيارة القصر وبيت المسال ولى وجهه شطر حظائر الخيل والمهاري غير أنه عندما رأى الجياد نحيلة الجسم هزيلة المنظر تألم أشد الألم لأن هذا الهزال نتيجة ما أصابها من الجوع وقال « نمرت » إن تألمى لهذه الجياد كان أشد من تألمى لأى شئ آخر عملته لتنفيذ غرضك^(٢) . ثم أخذ يوبخه على ذلك بقوله ألم تعلم أن ظل الله فوقى وأن حظى لن يولى بسببه ؟ ثم أخذ يفهمه أن الله هو الذى يوجهه فى كل أعماله وفعاله . ولا غرابة أن ترى هنا « بيعنخى » يتألم بالجوع الخيل وهزالها فإننا سنرى بعد أنه كان هو وملوك أسرته يعنون بالخيل عناية كبيرة وقيمون لها المقابر الفخمة المجهزة بالأثاث الثمين وبجوار مقابرهم أنفسهم .

وبعد أن فرغ « بيعنخى » من كل هذه الزيارات وزرع متاع « نمرت » فأعطيت أملاكه للخزانة العامة وحبست غلاله على القربات المقدسة « لآمون » « بالكرك » .

وعلى أثر هذه الانتصارات جاء ملك « اهناسيا المدينة » « بنفندياست^(٣) » إلى « بيعنخى » يقدم له خضوعه واستسلامه دون قيد ولا شرط ، وتدل شواهد الأحوال

(١) ترجم مكأدم هذه العبارة بصورة أخرى فقال : وهن (أى نساء نمرت) صلبن على جلالته على طريقة النساء ولم يقل جلالته لمن لا ، وهذا يقبل المعنى الذى أوردناه فى الترجمة الأصلية .

راجع Macadam Kawa I, Text VI. P. 40

(٢) وقد فات « بيعنخى » أن سبب هزال الخيل كان راجعاً لطول الحصار وعدم إمكان تقديم العلف لهم من خارج المدينة .

(٣) راجع ما كتب عن هذا الملك فى الجزء التاسع من « مصر القديمة » ص ٣٤٩ — ٣٥٠ ، ٤٢٥ — ٤٢٦

على أنه كان من الخارجين على « تفنخت » والموالين « لبيعنخي » ولذلك حضر إليه بهدايا عظيمة من الذهب والفضة وكل أنواع الأحجار الكريمة وجياد من خير ما في حظيرته .

والظاهر أن تربية الخليل والاعتناء بها كانت شائعة في هذا الوقت كما تدل على ذلك الوثائق ، ولا غرابة في أن تكون الفروسية شائعة في ذلك الوقت عند حكام الاقطاع إذ كانوا يعتمدون على الحرب لحفظ كياناتهم وهذا نفس ما نلاحظه عند المسالك في العهد الذي سبق عصر « محمد علي » إذ كانت الخليل وتربيتها وشن الحرب بوساطتها من أهم مقومات حياة هؤلاء الفرسان فكانت الغلبة لمن له جيش أقوى من المدربين على ركوب الجياد في ساحة القتال .

وتدل الألفاظ التي نطق بها صاحب « اهناسيا المدينة » عندما سجد أمام « بيعنخي » على أنه قد كشف عنه غمة وأنه وجد فيه صديقا يحميه لأنه قد أذهب عنه ظلام الاستعباد وقد قبل أن يكبح ويعمل مع رعايا هذا الفاتح وأن تدفع « اهناسيا المدينة » الضرائب إلى الخزانة العامة وبذلك لم ترق نقطة دم واحدة في « اهناسيا المدينة » .

وبعد ذلك ترك « بيعنخي » هذه المدينة وانحدر في النهر بجيشه نحو مدينة « برستخم - خبررع » الواقعة بجوار « اللاهون » الحالية فوجد جدرانها مهدمة وحصنها مغلقا وحشد فيه عدد عظيم من الجنود الشجعان من أهل الدلتا فأرسل إلى حامية الحصن وخيرهم بين أمرين : إما التسليم وإما الموت المحتوم ، وإياه ليؤمله أن يموتوا حربا وطلب اليهم ألا يغلقوا أبواب حياتهم وبذلك يكون مضطرا إلى سوقهم إلى المقصلة . وقد كان لهذا الإنذار أثر فعال في نفوسهم إذ أرسلوا إليه يعترفون بماله من قوة مستمدة من عند الإله وأنه قد أخذ قوته عن ابن الالهة « فوت » أى الإله « ست » إله الحرب والقوة ، ولذلك فإن بلدهم هى حصن هذا الإله وليفعل بها ما يريد وطلبوا اليه أن يفك عنها الحصار ، وقد فك « بيعنخي » عنها الحصار فعلا وعندئذ خرج أهلها مع ابن رئيس مى « تفنخت » ودخلها جيش الملك دون إراقة

نقطة دم واحدة وسلم كل ما فيها لبيت المال ، أما مخازن الغلال فحبست قربانا على الإله « آمون رع » رب « طيبة » وإله « بيعنخى » الأعظم .

ولم يمض بعد ذلك مدة طويلة حتى انحدر « بيعنخى » في النهر ثانية شمالا نحو « ميدوم » وهى بيت الإله « سكر » رب « سحز^(١) » وكانت محصنة ، ولما هاجمها « بيعنخى » دب الرعب فى قلوب الأهلىن ، ولكن « بيعنخى » على عادته أرسل اليهم يخبرهم إما أن يفتحوا أبواب المدينة وبذلك تكتب لهم الحياة وإما أن يغلّقوا أبوابها وبذلك يجلّبون لأنفسهم الموت والدمار ، وعلى أثر ذلك سلّمت الحامية ودخل الملك المدينة وجعل بيت مالها لخزانة الدولة ومخازن غلالها قربانا « لآمون » صاحب « الكرنك » .

وبعد ذلك اندفع « بيعنخى » نحو « اللشت » تلك المدينة القديمة التى اتخذها ملوك الأسرة الثانية عشرة فيما مضى عاصمة للملكهم فوجد سورها مغلقا وأنها تزخر بالجنود من أرض الدلتا الشجعان ؛ ولكن فضل قائدهم التسليم ففتح الحصن دون حرب ودخلها الملك وقدم قربانا للآلهة القاطنين فى هذه المدينة من ثيران وعجول ودجاج ثم أعطيت ثروتها للخزانة كما قدمت مخازن غلالها قربانا مقدسة « لآمون » .

وأخيراً انحدر إلى « منف » عاصمة البلاد القديمة ، وقبل أن يصل إليها أرسل إلى القائمين على أمورها وخاطبهم فى شخص المدينة قائلا : لا تغلق أبوابك ولا تحاربى يا مأوى الإله « شو » بن « رع » . ثم أخذ يخاطب أولى الشأن بقوله لهم أن يدعوا من يريد الدخول الى المدينة يدخلها ، ومن أراد أن يخرج منها فليغادرها ، أى أنه لن يحاصرهما بل على العكس سيقدم للاله « بتاح » القاطن فى جنوبيها القربان ، وكذلك للاله « سكر » فى مكانه السرى ، ثم حذّروهم من المقاومة وقال لهم : « إنه ملك رحيم

(١) ر « سحز » هذه يحتمل أنها تمثل اقليم « الفيوم » وما حوله مباشرة .

ولا أدل على ذلك مما حدث في المقاطعات الجنوبية وأهلها فإنه لم يسفك دم واحد من أهلها إلا الذين لعنوا الآلهة فقد جرت رؤوسهم بوصفهم نافرين .

وعلى الرغم من هذا التحذير فإن الأهالي أوصدوا أبواب « منف » وجمعوا جيشاً من العمال والبنائين والبحارة لمقاومة فئة صغيرة من جنود « بيمنخي » . وفي تلك الأثناء تسلل « تفنخت » ليلاً إلى المدينة وأخذ يمس أهل المدينة على مقاومة « بيمنخي » . وتدل شواهد الأحوال على أنه كان ينتظر محاصرة العدو لهذه المدينة فأعدها بكل ما يلزم من زاد وأسلحة ورجال كما قوى سورها بجدار ضخم لا يمكن لجيش العدو أن ينفذ منه بسهولة . فاستمع إليه وهو يخاطب مشاته وبحارته وخيرة جيشه الذين كان يبلغ عددهم ثمانية آلاف مقاتل : « تأملوا ، إن « منف » قد اكتظت بالجنود من خيرة من في الأرض الشمالية ، ومخازنها كانت تفيض بالشعير والبر وبكل أنواع الحبوب وبكل أنواع الأسلحة كما أنها كانت محصنة بجدار ، وقد أقيمت شرفة عظيمة بنيت بطريقة ماهرة ، والنهر يجري حول جانبها الشرق ، وليس هناك فرصة للهجوم من الشرق . هذا ويوجد فيها حظائر للأسلية مملوءة بالثيران ، والخزانة تزخر بكل شيء نفيس من الذهب والفضة والنحاس والملابس والبخور والشهد والزيت » . وهذا الوصف يدل على ما كانت عليه المدينة من استعداد وما كان عليه « تفنخت » من يقظة وحسن تدبير لمقاومة العدو . هذا ولم يمكث « تفنخت » في المدينة لمحاربة العدو بل عمل حساباً للمستقبل وذهب ليعد العدة في المعامل الأخرى على أن يعود ثانية لمواصلة مقاومة العدو في « منف » حصنه الحصين . وبعد يوم أو بعض يوم كان « بيمنخي » قد وصل بجيشه إلى « منف » في أسطوله وأرسى سفنه في شمالها ، وكان ذلك في فصل الفيضان فكان الماء طالياً لدرجة أنه قد اقترب من الجدران وبذلك أصبحت السفن ترسو عند جدران « منف » نفسها . وقد دهش « بيمنخي » عندما رأى أن « منف » محصنة تحصيناً منيعاً ، ولا غرابة فإن كل المدن التي فتحها قبل ذلك بما في ذلك « الأشمونين » كان يتضاءل تحصينها أمام ما كانت

عليه حاصمة الملك القديمة من تحصينات يرجع عهدا إلى أزمان قديمة ، يضاف إلى ذلك أن « تفنخت » قد أضاف إلى سورها تلمية أخرى جديدة مما قواها وجعلها منيعة مستعصية صلي من يهاجمها . وقد بدت الخيرة عليه وعلى ضباطه عندما رأوا مناعة المدينة ، والظاهر أنهم عقدوا مجلساً حربياً كالذي عقده «تحتمس الثالث» قبل موقعة «مجدو»^(١) . وفي هذا المجلس أخذ كل قائد من قواد «بيعنخي» يبدى رأيه فاقترح واحد منهم حصار المدينة إلى أن تسلم وحجته في ذلك أن الجنود الذين كانوا يمحونها عديدون ، واقترح آخر إقامة طريق توصل إليها وذلك بعد تلمية الأرض حتى تصل إلى جدرانها العالية ، وقال آخر « فلنقم صرحا يوصل إليها ثم نضع قنطرة من الخشب تصل إلى المدينة وبهذه الكيفية نقسمها من كل جانب من جوانبها بواسطة الأرض العالية التي تصل إلى نهاية جدرانها ، ومن ثم نجد طريقاً للروور إلى داخلها» . غير أن الملك «بيعنخي» لم يأخذ برأى من هذه الآراء وصمم على أخطر رأى (كما فعل «تحتمس الثالث» من قبله) وهو الاستيلاء على المدينة بالهجوم . وفي ذلك يقول المتن : « وعندئذ استولى غضب جلالته عليها كأنه الفهد وقال : لاني أقسم بحبب «آمون رع» لى وبخطوة والدى «آمون» الذى أوجدنى أن ذلك لا بد أن يصيبها على حسب ما أمر به «آمون» ، وهذا ما سيقوله الناس بعد ، إن الأرض الشمالية ومقاطعات الجنوب قد فتحت له أبوابها من بعيد لأنهم لم يضعوا «آمون» فى قلوبهم ولم يعرفوا ما الذى أمر به فإن «آمون» قد جعله يظهر شهرته كما جعله يرى جبروته وسأستولى عليها كالفيضان وقد أمرت » .

وعلى أثر ذلك أخذ «بيعنخي» يستعد للاستيلاء على المدينة . ومما تجدر ملاحظته هنا أن جدران المدينة العالية الواقعة فى الجهة الغربية كانت قد زيد فى ارتفاعها حديثاً على يد «تفنخت» استعداداً للحصار الذى كان يتوقعه ، وكان من البدهى أن الجانب الشرقى كان محمياً على ما يظهر برنع المياه اصطناعياً (؟) ولذلك أهمل

(١) راجع مصر القديمة الجزء الرابع ص ٣٩٨

محصينه . وقد أرسل « بيعنخى » أسطوله وجيشه لمهاجمة الميناء التي كانت على الجانب الشرق وقد أحضر إلى هذه الجهة كل ما لديه من سفن شحن وسفن نقل وغيرها وربطت حبال مقدمتها بين بيوت المدينة . والظاهر أن جنوده لم يصابوا بأى أذى ، وبعد ذلك أتى الملك بنفسه لينظم الهجوم ويضع كل سفينة فى المكان اللائق بها ، وبعد أن تم له ذلك أمر جنوده أن يقوموا بالهجوم وأن يتسلقوا الجدران ويقتحموا البيوت التي على النهر ونصحهم ألا يدعوا واحداً منهم عندما يصل إلى قمة الجدار أن يقف أمامه حتى لا يرمى بسهام العدو من داخل المدينة ، ثم حسم جنوده بقوله : « انه لمن العار أن توصل الجنوب فى وجه العدو ثم نضطر بعد ذلك إلى أن نحاصر هذه المدينة التي تعد الفاصل بين الوجهين القبلى والبحرى (الجنوب والشمال) ونقف أمامها دون الاستيلاء عليها » . ولم يمض طويل زمن حتى استولى « بيعنخى » على « منف » بجيش كالفيلضان بعد أن قتل منها خلقاً كثيرين واستولى على أسرى صديدين . وبعد أن تم له النصر أرسل بعثاً من قبله لحماية معابد المدينة وآلهتها وبخاصة الإله « بتاح » وتامسوع المدينة ثم ظهرت بالنظرون والبخور . وبعد ذلك سار الملك إلى بيت « بتاح » وأدى فيه شعيرة التطهير فى حجرة الصباح التي يظهر فيها الملك كل صباح على حسب التقاليد التي كانت تعمل للوك على غرار ما كان يعمل للإله « رع » عندما كان يحكم على الأرض ، ثم دخل المعبد وقدم قرباناً لوالده « بتاح » القاطن جنوبى جداره (أى معبده) وعندما سمعت الأقاليم المجاورة « لمنف » بسقوطها سامت بدورها . والظاهر أنها كانت أماكن محصنة ولكنها فتحت أبراجها وولى أهلها هاربين هائمين على وجوههم وهذه المدن أو الأقاليم هى « حرى بدمى » . (ويحتمل أنها « حرى » المدينة) ومدينة « بنى — نا أوع » و « برج » « بيو » وواحة « بيت » . وكل هذه الأماكن لم يحدد موقعها بعد لأنها لم تذكر كلها إلا فى هذا المتن . وعلى أية حال فإنها كانت على مقربة من « منف » . وعلى أثر ذلك النصر العظيم الذى أحرزه « بيعنخى » فى « منف » وما جاورها حضر إليه صغار ملوك الدلتا ليقدموا له الولاء والخضوع ، وفى الوقت نفسه كانوا يحملون له الجزية ونخص بالذكر

منهم الملك « أوبوت » ورئيس « مى » المسمى « اكانش » وهو اسم أجنبي والأمير الوراثي « بدى إزيس »^(١) .

وقبل أن يغادر « بيمنخى » « منف » منح ثروتها للإله « آمون » ولآلهة المدينة أيضاً ، أى للإله « بتاح » وتاسوع « منف » القاطن في حتكبتاح^(٢) .

وبعد أن فرغ من ذلك زحف « بيمنخى » إلى « نرعحا » (مصر عتيقة الحالية) فقد توجه شرقاً في الصباح المبكر وقرب قرباناً « لآتوم » في « نرعحا » وكذلك للتاسوع المقدس وكهف الآلهة القاطنين فيه ، وذلك تقرباً منه إلى هذه الآلهة . وبعد ذلك سار إلى « عين شمس » الواقعة على تل « نرعحا » وقد طهر الملك نفسه في البركة المقدسة وغسل وجهه في نهر « نون » الذى غسل فيه « رع » وجهه . وهذه العبارة تشير إلى الخرافة القائلة بأن الملك هو ابن الإله « رع » الذى اتخذ مكانه في بادئ الأمر في مدينة « عين شمس » ومن ثم كانت تقام له الأحفال التى كانت تقام له فيما بعد في السماء ، وعلى ذلك فإن ابن « رع » كان يتمثل بوالده في كل الأحفال . وبعد ذلك سار إلى تل الرمال في « عين شمس » وقرب قرباناً للإله « رع » عند طلوعه وتل الرمال هذا يرمز للتل الأزلى الذى ظهر في مياه المحيط الأزلى « نون » . والواقع أن أهم جزء في المعبد هو قدس الأقداس وكانت فكرته المثالية هي أنه يعد بمثابة التل الأزلى ، أى أول رقعة من أديم الأرض ظهرت في مياه العدم في يوم خلق العالم ، ولما كانت الكائنات كلها قد ذرات من هذه البقعة على يد « بتاح » فإنها عدت مصدر قوة لا حد لها صالحة لظهور الإله فيها^(٤) .

(١) بدى « أزييس » = عطية « أزييس » .

(٢) ومعناها قصر روح الإله « بتاح » وهو اسم معبد الإله « بتاح » في « منف » عاصمة المقاطعة الأولى من مقاطعات الوجه القبلي ويستعمل غالباً بوصفه أمياً مقدساً لمدينة « منف » وهي التى كانت تعد مدينة الإله « بتاح » بوجه خاص وهي بالبابلية كانت تسمى « حيكوبتاح » ومن المحتمل جداً أن من هذا الاسم أخذ الاسم الاغريقي « اجبتوس » « Dto. Geogr. T. 4, p. 137-8 .

(٣) راجع مصر القديمة الجزء السابع ص ١٥٤ — ١٥٥

(٤) راجع مصر القديمة الجزء السادس ص ٦٠٨ الخ .

وقد دعا « بيغنخى » رئيس كهنة « رع » والمرتلين أن يصدوا الثوار عنه .
وبعد ذلك زار قاعة الصباح فى المعبد وهى المكان الذى كان مفروضاً أن يغتسل فيه « رع » ويظهر نفسه ويلبس ملبسه الجديدة كل صباح وينشر فيها عبير البخور .
وهناك قدمت للملك أكاليل لأجل بيت الهرم الصغير « بن بن » وهو المكان الذى يوضع فيه الهرم الصغير وهو رمز التل الأزلى الذى كان يجم على الإله « رع » فى صورة الطائر « بنو » وهو فى شكل الطائر « مالك الحزين » ويتقمص روح الإله « رع » فى صورة صقر . وبعد ذلك صعد الملك فى السلم إلى النافذة العظيمة ليشارك « رع » فى بيت « بن بن » هذا . وهناك وقف الملك نفسه منفرداً أمام باب « بن بن » ثم كسر خاتم المزلاج وفتح الباب على مصراعيه وشاهد الوالد « رع » فى بيت « بن بن » الفاضل وكذلك شاهد سفينة الصباح الخاصة بالإله « رع » التى يسبح فيها فى أثناء النهار فى السماء من الشرق إلى الغرب كما شاهد سفينة المساء التى يسبح فيها الإله « أتوم » فى السماء السفلى من الغرب إلى الشرق وهكذا كل يوم ، ومن ثم نفهم أن إله الشمس كان يسمى فى خلال النهار الإله « رع » وفى خلال الليل الإله « أتوم » .
وبعد ذلك أوصد المصراعين ووضع عليهما الطين وختمهما بخاتم الملك ثم أمر الكهنة بالأيسمحو لأحد من الملوك الذين سيأتون بعده بفتحهم فسجدوا أمامه سماعاً وطاعة .
وبعد ذلك زار معبد « أتوم » فى هذه الجهة أيضاً .

ولما سمع الملك « أوسركون »^(٢) الذى كان مقره فى « بوبسطة » بلإغال « بيغنخى » فى الدلتا أسرع بتقديم ولائه له . وبعد ذلك توجه « بيغنخى » إلى زيارة « أتريب » (بنا الحالية) فرست سفينته فى الميناء على الشاطئ الغربى وضرب خيامه بالقرب من « قها » الحالية الواقعة فى شرق مقاطعة « أتريب » ، وعند ما سمع بذلك الملوك والأمراء الشماليون وكل الرؤساء اللوبيين (وهم الذين كانوا يميزون بلبس الريشة

(١) راجع مصر القديمة الجزء السابع ص ٥٩٣ — ٥٩٩

(٢) راجع مصر القديمة الجزء التاسع ص ٤٢٨ — ٤٢٩

على رؤسهم) هذا إلى كل وزير ورئيس وسمير ملك من غربى الدلتا وشرقيها ومن الجزائر الواقعة في وسطها ، همعوا ليشاهدوا بهاء طلعتة ويقدموا له الطاعة ويكفوا أنفسهم شر القتال ، وقد سجد أمامه الأمير الوراى «بدى أزيى» راجيا إياه أن يزور بلده « أريب » ليرى إلهها العظيم « خنتى خاتى » (الذى كان يمثى فى صورة صقر) ، ولينعبد للالهة « خويت » معبودة هذه البلدة . وليقدم قربانا « لخور » (أى حور خنتى خاتى) فى معبده ، وكذلك ليزور بيت ماله ، وقد وضع ما فيه تحت تصرفه وكذلك أملاكه التى ورثها من والده ، هذا إلى أنه كان مستعداً ليقدم له ذهباً بقدر ما يجب وكذلك الفيروز الذى كان مكسأ عنده . وفوق كل هذا عرض عليه جياداً عدة من أحسن ما فى حظائره . وقد قبل « بيعنخى » زيارة « أريب » ، وقد كان أول ما زار فيها معبد الإله « حور خنتى خاتى » وهناك قرب له قرباناً فتقبل منه . وبعد ذلك دخل قصر هذا الأمير وتسلم منه الهدايا من فضة وذهب ولازورد وفيروز بمقادير عظيمة من كل صنغ ، هذا إلى ملابس من الكتان الجميل والعمور والمسوح وأوان أنيقة وجياد أصيلة ذكوراً وإناثاً من أحسن ما فى حظيرته . وبعد ذلك طهر « بدى أزيى » نفسه بأن أقسم يميناً مقدساً أمام كل هؤلاء الملوك والرؤساء حكام الشمال العظام وقال لهم : « إن كل واحد منهم سيموت ميتة والده إذا أخفى جياده وخبأ التزاماته وليقع على مثل هذا العقاب إذا كنت قد أخفيت أى شئ من جلالتة من كل متاع والدى من الذهب والفضة والأحجار الكريمة ومن كل أنواع الأرائى الثمينة ومن أسوار الذهب والقلائد والأطواق المرصعة بالأحجار الكريمة والتعاويد التى توضع على كل عضو من أعضاء الجسم وأكاليل الرأس والخواتم والأقراط وكل زينة خاصة بالملك ، وكل هذه الأشياء قد قدمتها أمام جلالتة ، وأعنى ملابس من الكتان الملكى بالآلاف من أحسن ما فى قصرى ومما أعرف أنك ستسربها » وفى النهاية خاطبه قائلاً : « اذهب إلى حظيرة الجياد وخذ ما طاب لك » وقد فعل الملك ذلك . ويلحظ أن الهدية التى كانت تلفت النظر من بين الهدايا التى كان

يقدمها كل الأمراء هي الخليل ، والظاهر كما قلنا أن تربيتها في مصر واستعمالها كان له منزلة عالية ملحوظة .

وبعد أن رأى الأمراء الهدايا العظيمة التي قدمها « بدى أزييس » صاحب « أتريب » طلبوا إلى « بيعنخى » أن يصرفهم كل إلى مدينته حتى يفتحوا خزانات ماليتهم ليضعوا ما فيها تحت تصرف جلالته ليأخذ منها ما يشاء وكذلك ليحضروا له خيرة جياد حظائرهم فسمح لهم بالانصراف وكان عددهم خمسة عشر ما بين ملك وأمير ورئيس من قوم اللوبيين وكاهن ، وهاك أسماءهم وألقابهم :

(١) الملك « أوسركون » ملك « بوبسطة » وأقليم « نفررع » المجاور « لبوبسطة » .

(٢) الملك « أوبوت » حاكم « تنرمو » و « تاغان »^(١) .

(٣) الأمير الوراثي « زد أمنف عنفخ » في مخزن غلال « رع » حاكم « مندليس »^(٢) .

(٤) وأكبر أولاده قائد الجيش في بلدة « تحوت برحوى » ، ويدعى « عنفخ حور » . وبلدة « تحوت برحوى » هي التي قام على أنقاضها بلدة « تل البقلية » القريبة من « المنصورة » .

(٥) الأمير « أكانش » في « سمنود » (تب نر = العجل المقدس) وفي « بهيت » وفي « سما بجدت » والاسم الأخير يطابق على المقاطعة الثامنة عشرة من مقاطعات الوجه البحرى وعاصمتها تسمى بهذا الاسم ، وكذلك تسمى العاصمة « با أو آمون » (أى بحيرة « آمون ») . وقد بقى لنا الاسم في « تل البليمون »^(٣) الحالى مركز شربين .

(١) راجع مصر القديمة الجزء التاسع ص ٤٣٤

(٢) وهو الإسم المقدس لعاصمة المقاطعة السادسة عشرة من الوجه البحرى وقد وجد هذا المكان « بشونة يوسف » الواقعة على مسافة عشرة كيلو مترات من « تل تى » على وجه التقريب ولكن على أغلب الظن أنه يقابل « تل الربيع » الحالية .

(٣) راجع أقسام مصر الجغرافية ص ١٠٠

(٦) الأمير رئيس مى (المسمى) « بائنف » فى « برسبد » (أى « صفت الحنا » الحالية) وفى « شنوت انبوحز » (أى مخزن فلال الجدار الأبيض أى « منف ») وتقع على ما يظن فى المقاطعة العشرين من مقاطعات الوجه البحرى وعاصمتها « صفت الحنا » الواقعة فى مديرية الشرقية مركز الزقازيق .

(٧) الأمير رئيس مى « بمبو » حاكم « برأوزير » رب « دد » وهذا هو الاسم الكامل لعاصمة المقاطعة التاسعة من مقاطعات الوجه البحرى وهى « بوسير » وغالبا ما تسمى باختصار « برأوزير » وهى الآن « أبو صيربنا » مديرية الغربية مركز « المحلة الكبرى ^(١) » .

(٨) الأمير رئيس مى المسمى « نس ناقدى » حاكم مقاطعة « حسب » وهى المقاطعة العاشرة والعاصمة الدينية لها ويحتمل أنها تقع على أنقاض بلدة « الحبيش » التى تبعد مسافة أربعة كيلومترات من « هربيط » مركز « كفر صقر ^(٢) » .

(٩) الأمير رئيس مى المسمى « نخت حنا — شنو » حاكم « برجر » (مسكن الضفدعة) إحدى عواصم المقاطعة الثامنة ويقول عنها « دارسى » إنها تقع فى « كوم الشقافة » فى الجنوب من « التل الكبير ^(٣) » ويقول « برستد » إنها تقع فى الإقليم الواقع فى النهاية الشمالية لخليج « السويس ^(٤) » .

(١٠) رئيس مى المسمى « بنتاور » .

(١١) ورئيس مى المسمى « نبتى بنخت » .

(١٢) كاهن « حور » رب « ليتوبوليس » المسمى « بادى حرسما توى » .

(١٣) الأمير الوراى « حور أباس » حاكم « برسنخت نب سا » (أى مسكن

(١) راجع أقسام مصر الجغرافية ص ٨٧ ٤ D.G. Tom. II. p. 69-70 .

(٢) راجع أقسام مصر الجغرافية ص ٩١

(٣) راجع D.G. II p. 138-9 .

(٤) راجع Br., A.R., IV § 878 note II

الإلهة « سنخمت » ربة « سايس » (١). وهذا اسم محراب للآلهة « سنخمت » في بلدة « سايس » أى « صا الحجر » الحَالِيَة . وكذلك حاكم « برسنخمت نب رحساوى » وهو محراب للآلهة « سنخمت » سيدة « رحساوى » وهى مدينة لم تعرف بعد من المقاطعة الثانية من مقاطعات الوجه البحرى ويحتمل أنها بالقرب من « أوسيم » الحَالِيَة .

(١٤) الأمير الوراى « زدخيوى » فى « خنت نفر » وقد وحد الأستاذ « حمزة » « خنت نفر » ببلدة « قنتير » الحَالِيَة . ويقول « بروكش » إنها مدينة بالقرب من « ليتوبوليس » (٤) « أوسيم » .

(١٥) الأمير « باباس » حاكم « نرعحا » و « برحيمى » وقد شرحنا موقع هاتين المدينتين فيما سبق .

وكل هؤلاء الملوك والأمراء قد عادوا حاملين للملك جزيتهم من ذهب وفضة وملكات منمقة بالكان الجميل وكذلك العطور فى جرار ، هذا إلى جياذ مما كان مغرماً بها « بيعنخى » .

وعلى الرغم من خضوع كل هؤلاء الحكام وامتثالهم لأوامر « بيعنخى » فإنه لم تمض إلا عدة أيام على تقدمهم بهذه الهدايا حتى أتى رسول الملك يخبره أنه قد قامت ثورة فى بلدة « مسد » التى تدل شواهد الأحوال على أنها كانت تقع على حدود مقاطعة « تفنخت » فى الدلتا الغربية فأرسل « بيعنخى » جيشاً من جنود « بدى أزييس » ليستمطلع جلية الأمر هناك وليخمدوا الثورة إذا كانت قد أشعلت نارها حقاً ، ولم تمض مدة طويلة حتى أتى إلى الملك رسول يخبره بإنحقاد الثورة وأن

(١) D.G. II, p. 130 راجع

(٢) D.G., II, p. 130 راجع

(٣) راجع مصر القديمة الجزء السادس ص ٩

(٤) Brugsch, D.G., p. 660 راجع

النوار قتلوا عن آخرهم ، وقد أهدى « بيعنخى » هذا البلد إلى الأمير « بدى أزييس » وأخيراً لما سمع « تفتنخت » بإحماذ هذه الثورة — والظاهر أنه كان هو المحرك لها — لم يربداً من إرسال رسول للملك يستأذنه في الحضور للثول بين يديه . والواقع أنها كانت رسالة استعطاف واحتراف بقوة « بيعنخى » وطلب العفو عما بدر منه من سيئات ، وفي الوقت نفسه يصف له فيها ما وصلت إليه حالته خلال تلك الحروب الطاحنة من جوع وعرى وتشريد ، حتى أنه كان أحياناً يضطر إلى أكل أيديس خبز من أيدي عامة الناس خلال دفاعه عن وطنه في حملة من الحملات التي قام بها على « بيعنخى^(١) » فاستمع إليه وهو يقول في رسالته لهذا الملك العظيم : « فليهنأ بالك ! إنى لم أروجهك نجلاً وخزياً وليس في مقدورى أن أقف أمام لهيبك الذى (ينفت من حولك) كما أنى أرتعد فرقا أمام جبروتك . حقاً إنك الإله « ست » (نوبتى) المسيطر على الأراضى الجنوبية وفي آن واحد « متنو » ذلك الثور صاحب الساعد القوى (فى حومة الوغى) وأنت الذى عندما كنت تولى وجهك نحو أية مدينة لم تجدنى فيها إذ أكون قد وليت الأدبار إلى أن بلغت فى فرارى جزر البحر خائفاً مرتمداً أمام بطشك مردداً : إن لهيبه يناصبنى العدا . ألم يهدأ لب جلالتك بعد بهذه الأشياء التى عملتها لى إذ الواقع أنى قد أصبحت رجلاً يائساً تفسا ولا ينبغى لك أن تعاقبنى على ما اقترفت من جريمة فتزن خطاياى بالقسطام المستقيم وبالحبة والدانق لقد ضاعفت فى الحق هذه الخطايا ثلاثة أضعاف فليتك تترك البذرة لأجل أن تجدها فى الوقت المناسب ، ولا تجتث الشجرة من أصلها . وبحقك ان الفزع منك يسرى فى جسمى والخوف منك يدب فى أعضائى . على أنى لم أجلس فى حانة جمعة ولم أله بالضرب على العود فى حضرتى ، بل على العكس لقد أكلت الخبز اليابس جوعاً وشربت الماء عطشاً منذ ذلك اليوم الذى سمعت فيه اسمى ، (أى منذ أن نشبت الحرب بيننا) ، ولقد ألم المرض بعظامى وسرت حاسر الرأس وارتديت الحرق إلى أن رضيت عنى

(١) راجع Diodorus, I, 45 .

الإلهة « نيت » ربة « سايس » ولقد كان الشوط الذى جلبته على فى محاربتك طويلا وما العمل والغضب فى وجهك باد ضدى والسنون قد حلت جسمى فطهرنى من خطيئى ولتكفر عنى ممتلكاتى بتسليمها إلى بيت المال بما فيها من ذهب وأحجار ثمينة من كل صنف وما تحتويه حظائرى من خيرة الجياد لتكون دية عن كل ما اقترفته فأرسل لى رسولا على وجه السرعة حتى ينقشع عن قلبى الخوف ؛ ودعى أخرج أمامه إلى المعبد حتى أظهر نفسى بأخذ ميثاق مقدس على نفسى . وعلى أثر ما جاء فى هذه الرسالة أرسل جلالة الملك « بيعنخى » إلى « تفنخت » الكاهن رئيس المرتلين المسمى « بدى أمن نستاوى » وبصحفته قائد الجيش « بورما » فأهدى إلى الملك فضة وذهباً وملايس وأحجاراً ثمينة فآخرة من كل الأنواع ثم سار « تفنخت » مع رسولى الملك إلى المعبد وصلى للاله وطهر نفسه بميثاق مقدس قائلاً : « أقسم بأنى لن أتعدى أمر الملك ولن أنخطى ما يقوله الملك ولن أناصب أميراً العداء دون علمك وإنى سأفعل على حسب ما يقول الفرعون ولن أتعدى ما أمر به » .

وعندئذ رضى الملك بهذا القسم العظيم . وفى الحق إنه لقسم وثيق العرا إذ فهم من كلماته أنه لن يقوم بأى عمل عدائى على بيعنخى فلا يحرض أميراً على العصيان ولن يقوم بأى عمل على غير رغبة الفرعون ، وفى هذا كل الخضوع والطاعة لأمر كان الفوز منه والتغلب على كل مصر وتأسيس امبراطورية ضخمة قاب قوسين أو أدنى .

والواقع أن ما قام به « تفنخت » من مقاومة وما أبداه من شجاعة وإقدام فى مقاومة « بيعنخى » فى بلاد كانت تسودها الفوضى والانقسام لما يدل على ما كان عليه من ذكاء وحسن قيادة ولو أتيحت لهذا البطل الفرص كما أتيحت لأحمس الأول لكون امبراطورية لا تقل فى عظمتها وقوتها عن امبراطوريته . ثم بعد ذلك يتساءل الإنسان هل قدم تفنخت حقاً خضوعه على هذه الصورة المشينة ؟ إنا نشك فى ذلك كثيراً والواقع أنها مبالغات !

وبعد أن فرغ « بيعنخى » من إخضاع أكبر منا هض له فى مصر وهو « تفنخت »

لم يبق له في طول البلاد وعرضها مناهض ، وقد كان آخر من سلم بالخضوع والإذعان بالطاعة له « الفيوم » التي كانت قد خضعت « لتفنخت » ثم « أطفيح » ، هذا بالإضافة إلى البقية الباقية من ملوك الدلتا ، وقد جاء ذلك نتيجة لهزيمة رئيسهم الأكبر « تفنخت » فقد أتى إلى هذا الفاتح رسول يقول له : « إن معبد « سبك » أى « الفيوم » قد فتحت حصنها وكذلك « مننو » أى « أطفيح » عاصمة المقاطعة الثانية والعشرين من مقاطعات الوجه القبلي قد سجدت له ولم تبقى مقاطعة في جنوب البلاد أو شمالها أو شرقها أو غربها وحتى الجزر التي في وسط الدلتا إلا سجدت خوفاً منه وقد جعل أصحابها كل ممتلكاتهم تقدم إلى الملك في المكان الذي يريده بوصفهم رهايا قصره » . وقد حضر في الصباح المبكر كل من الملك « نمرت » وملك « أطفيح » على ما يظن وهما من حكام الجنوب والشمال ليقبلا الأرض بين يدي جلالته . هذا وفي الوقت نفسه فإن ملوك الدلتا وأمرائها الذين لم يكونوا قد خضعوا بعد ، وهم الذين قد أتوا ليشاهدوا بهاء جلالته ، كانت أوجهم كأرجل النسوة طراوة .

وهؤلاء الأمراء لم يسمح لهم بدخول بيت الفرعون لأنهم كانوا أنجاسا أى أنهم لم يحنثوا وكذلك لأنهم من أكلة السمك الذي كان يعد في نظر رجال القصر لعنة^(٢) ؛ ولكن نجد أن الملك « نمرت » قد دخل بيت الملك لأنه كان طاهراً أى محنثوا ولم يكن من آكلى السمك ، وقد كان بباب الملك ثلاثة من هؤلاء الملوك ولكن لم يدخل قصر الملك إلا واحد وهو « نمرت » . .

بعد أن انتهى « بيمنخى » من فتحه العظيم وإخضاع كل البلاد المصرية وتوحيدها مع بلاد كوش شحن سفنأ بالفضة والذهب والنحاس والملابس وكل شئ يرغب فيه من بلاد الشمال وما تصبو إليه نفسه من محاصيل سوريا وكل الأخشاب

(١) راجع مصر القديمة الجزء السابع ص ٥٧

(٢) راجع مصر القديمة الجزء التاسع ص ٢٢٧

الحلوة المجلوبة من أرض الإله أى من بلاد « بنت » ، وفى ذلك إشارة إلى اتصال التجارة فى ذلك الوقت بين مصر والبلاد المجاورة لها وبخاصة بلاد سوريا وبلاد « بنت » الواقعة على ساحل البحر الأحمر .

وبعد ذلك أقفل « بيمنخى » إلى الجنوب بقلب منشرح وكانت الناس على كلا شاطئى النهر ترحب به وتهلل لطلعته . وكان القوم القاطنون فى غربى النهر وشرقيه يقيمون الأفراح فى حضرة جلالته ويفنون ويصفقون وهم يقولون : « ياها الحاكم الجبار يا « بيمنخى » أيها الحاكم صاحب البطش إنك تعود وقد أحرزت السلطان على الأرض الشمالية ، فأنت الذى تجعل من الثيران نسوة ، فما أسعد قلب المرأة التى حملتك والرجل الذى أنجبك ، فسكان الوادى يقدمون الثناء إلى البقرة التى حملت ثوراً وإنك ستبقى مخلداً وقوتك سرمدية ياها الحاكم محبوب طيبة » .

تلك هى قصة « بيمنخى » وما قام به من أعمال عظيمة كما رواها هو عن نفسه فى لوحته التى أقامها فى بلاده . حقا أنها تحدثنا عنه كما يرغب هو لا كما يرغب المؤرخ المحايد أن يسمع القصة من الجانبيين المتخاصمين ثم يدلى بحكمه ، ولا نزاع فى أنها قصة فيها تحيزون يمكن الحكم على صحة كل ما جاء فيها إلا إذا جادت علينا تربة مصر بقصة « تمننخت » الذى ناضل عن بلاده حتى آخر سهم فى كنانته ، ومع ذلك فلانا نجد فى رواية « بيمنخى » نواحى كثيرة إنسانية ، لم نجدها على وجه عام فى الفاتحين المصريين العظام وأقل ما يقال عنه إنه كان لا يميل كثيراً إلى سفك الدماء وكان لا يأتى هذا العمل الفظيع إلا مضطراً وناهيك بشفقته على الحيوان وتقاه وصلاحه واعتماده على إلمه حتى فى ساحة الوغى وفى توجيهاته الحربية وهذا على الرض من مهارته فى فنون الحرب والقيادة . والواقع أن أقرب فرعون يشبهه فى أخلاقه وصفاته هو « تحتمس الثالث » الذى كان لا يميل إلى سفك الدماء كثيراً إذا ما قرن بأسلافه وخلفائه من فراعنة الأسرة الثامنة عشرة كما أنه فى تقاه وتمسكه بمساعدة « آمون » له يشبه الفاتح العظيم « رمسيس الثانى » وبخاصة فى موقعة « قادش » العظيمة عند ما كان

يناجى إلهه « آمون » للأخذ بناصره في ساحة الوغى ولا يعتمد على أحد سواه .

ويطيب لنا أن نذكر هنا أن من الظواهر التي تسترعى النظر في لوحة « بيعنخى » بل وفي العهد الكوشى بعامة كما سنرى بعد التمسك الواضح بأهداب الدين وتمسك ملوكه لألهتهم ، وبخاصة إذا وازناهم بملوك مصر في تلك الفترة ، فقد كانوا فعلا في عصر انحلال ديني ظاهر . فملوك كوش يمكن أن نشبههم في تلك الفترة بملوك الوهابيين في خلال القرنين الثامن عشر والتاسع عشر ، في حماسهم الدينى والتمسك بأهداب العقائد القديمة . والواقع أن لوحة « بيعنخى » قد أوضحت لنا تماما كيف كان ملوك كوش يتبعون بكل دقة شعائر الدين المصرى فقد عمل كل ما في وسعه ليظهر تمسكه بالعقيدة الشمسية القديمة في هليوبوليس كما وجدناه في مشهد آخر يرفض التسليم التام لأولئك الأمراء المصريين الأنجاس بسبب أكلهم للسلك .^(١)

هذا وقد كان تمسكهم بعبادة آمون وتقديسه من أبرز صفاتهم ، وهذا يذكرنا بما كان عليه ملوك الدولة الحديثة وبخاصة الأسرة الثامنة عشرة من تمسك بعبادة آمون والعمل على نشرها في كل أنحاء الامبراطورية وبخاصة في بلاد كوش ، ولا يبعد إذاً أن تأثير عبادة آمون كان لها مفعول كبير على ملوك كوش في عهد الأسرة الخامسة والعشرين فقد وجدناهم بقاءة في مصر معتنقين هذه العقيدة ، ولذلك يميل الإنسان إلى الاعتقاد أن كهنة معبد جبل برقل الذين كانوا من عباد آمون لهم ضلع كبير في تأسيس الأسرة الخامسة والعشرين إن لم يكونوا هم المؤسسين لها بعد أن مكثوا في كوش مدة طويلة نشروا فيها عقيدتهم في أرجاء تلك البلاد الى أن حانت فرصة تدهور البلاد المصرية في أواخر الأسرة الثانية والعشرين فانقضوا عليها بدمهم الفتى وأسسوا الأسرة الخامسة والعشرين .

(١)
مقبرة ببعنخي :

كشفت عن مقبرة الملك « ببعنخي » في جبانة « الكورو » ضمن المقابر الملكية التي وجدت هناك ، وقد وجدت في حالة تهدم وتخريب تامين ويحتمل (مما تبقى من وضعها) أن البناء الذي كان يعلو حجرة الدفن هرمي الشكل . وقد عثر على حجر واحد من مدامك الأساس . وسور هذه المقبرة أقيم من الحجر الرملي . أما مقصورة المقبرة أو بعارة أخرى مزارها فقد نخرت تماما . ولم يعثر على شئ من ودائع الأساس قط . ويحتوى السلم المؤدى إلى حجرة الدفن على تسع عشرة درجة مؤدية مباشرة إلى الباب الذى أقيم فى الجهة الشرقية ، أما حجرة الدفن نفسها فقد نهبت محتوياتها تماما . ومع ذلك وجد فيها بعض قطع مهشمة تدل على أنها كانت تحتوى على أثاث جنازى ثمين يخص بالذكر منه قطعا من الخزف المطلقى وتماويل^(٢) ، وكذلك قطعا من اللازورد وعينين سليمتين ، وتمويذة من عقد « منات » (وهذا العقد كانت تلبسه الراقصات أو الراقصون أمام الإلهة « حتحور ») نقش عليها طغراء الملك « ببعنخي » على الظهر ، وكذلك أربعة أغطية أوانى أحشاء وإناء أحشاء وتماويل جيبية من الخزف عليها صورة « ببعنخي » وأسمه^(٣) . هذا إلى مائدة قربان عليها أقذاح ماء من البرنز صر عليها فى السلم المؤدى إلى حجرة الدفن وهى محفوظة الآن بمتحف « بوستون » بمدينة « نيويورك » ووجدت أوان من الفخار لها قيمتها الأثرية^(٤) .

ويوجد فى المتحف البريطانى قطعة نسيج من الكتان كتب عليها بالمداد طغراءات الملك « ببعنخي » ويقال إن « ولكنسن » قد أحضرها من « طيبة »^(٥)

(١) راجع El Kurru, 17 (2) Fig. 22 A, Pl. XXI, XXII a

(٢) Ibid, Pl. LXXII a راجع

(٣) Ibid, Pl. XLIV راجع

(٤) Ibid Pl. XL راجع

(٥) Ibid, p. 65-6 راجع

(٦) British Museum No. 6640 راجع

(٧) Wilkinson, M. Ms. IX, 137 راجع

والمئن الذى كتب على هذا النسيج نشره « جرين »^(١) على أن القول بأن هذا النسيج يمكن أن يكون قد أتى من حجرة دفن « بيعنخى » فإنه قول بعيد الاحتمال ، وذلك لأن مقبرة هذا الملك كما قلنا قد نهبت نهياً تاماً فى العصور القديمة أو على أقل تقدير فى العصر المروى ، هذا إلى أن بقاء مثل هذا النسيج معرضاً مدة تزيد على ألف وخمسمائة سنة يكاد يكون من ضروب المستحيل ، ولكن المريح فى أمر هذا النسيج أنه قد كشف عنه فى العصور الحديثة وأنه كان هدية من الفرعون إلى أحد المعابد أو لمقبرة أحد أتباعه^(٢) .

آثار « بيعنخى » فى أنحاء مصر والسودان :

وجد لهذا الفرعون بعض آثار تدل على امتداد نفوذه نخص بالذكر منها ما يأتى :

(١) جزء من مسلة مصنوعة من الجرانيت عليها سطر من النقوش على كل وجه من أوجهها الأربعة وهو محفوظ الآن بمتحف الخرطوم رقم ٤٦٣^(٣)

(٢) قطعة فضية نقش عليها اسم الملك « نمروت » وهى على ما يظهر من خرائب « هرموبوليس » أى « الأشمونين » والظاهر أن « بيعنخى » قد أحضرها معه عند عودته من مصر إلى بلاده وهى محفوظة الآن فى « أكسفورد » بمتحف « أشوليان » .

وقد عثر على هذه القطعة فى خزانة معبد صنم الواقعة على مسافة خمسمائة متر شرق هذا المعبد^(٤) .

(١) راجع J.B Green, Fouilles Executés à Thebes en 1885, Pl. VIII, 888 a ;

Museum Guide to the Fourth, Fifth & Sixth Egyptian Rooms, p. 224 (13)

(٢) راجع El Kurru, p. 66

(٣) راجع Porter & Moss, VII, 192

(٤) راجع Ibid, p. 202

(٣) ومن المحتمل أن المعبد (B. 900) قد وضع أساسه في الأصل الملك « بيمنخي » ثم أعاد بناءه الملك « حرسيونف » (٩) في العهد المروى^(١).

(٤) وكذلك يحتمل أنه هو أو والده « كشتا » قد بنى المعبد رقم (B. 800)^(٢).

(٥) ووجد في معبد « صنم » الجزء الأسفل من تمثال مصنوع من البازلت جالسا ورسم على أحد جانبي العرش علامة توحيد الأرضين . وهذا التمثال على ما يظهر قد اغتصبه « بيمنخي » ، هذا ووجد عرش تمثال من الحجر الرملي منقوش عليه اسمه^(٣).

(٦) ولوحة « بيمنخي » العظيمة التي أسهبنا القول في محتوياتها عثر عليها في معبد جبل « برقل » الذي يحمل اسم (B. 500) وهذا المعبد يعد أكبر وأجمل المعابد التي أقيمت في جبل « برقل » غير أنه مما يؤسف له جد الأسف لم يبق منه إلا بقايا مهدمة ، ويقع عند سفح جبل « برقل » في الجهة الشمالية الغربية . ويحتل مساحة كبيرة ويبلغ طوله حوالى ٥٠٠ قدم وهو في حجمه وعظمته يحتل المكانة الثانية بعد معبد « صلب » . والظاهر أنه قد وضع أساسه في عهد الأسرة الثامنة عشرة أو التاسعة عشرة في حكم « رعسيس الثانى » ثم أعاد بناءه « بيمنخي » وبنى مرة أخرى في عهد الملك « ناتا كامانى » (خبر كارع) .

ويبلغ طول معبد « بيمنخي » هذا حوالى ٥٠٠ قدم وعرضه في أوسع ردهاته حوالى ١٣٥ قدما . وهذه الردهة كان يصل إليها الإنسان بواسطة بوابة لا يمكن تقدير حجمها على وجه التأكيد . وأبراج هذه البوابة لم تهدم بل أزيلت أحجارها واستعملت في أغراض أخرى ، وعلى كلا جانبي البوابة كان يوجد ستة تماثيل لكباش

(١) راجع 213 Ibid,

(٢) راجع 212 Ibid,

(٣) راجع 201 p. Ibid, Porter and Moss,

(٤) Ibid, Porter and Moss, p. 211

من الجرانيت كل منها يقبض أمامه على تمثال للملك « أمنحتب الثالث » أحضرها « بيمنخى » من معبد « صلب » ولا يزال منها اثنان في مكانهما الأصلي .

وحول الجهات الأربع للردهة الخارجية أقيم ممر كان مدعما من الجهة الشمالية بصفيين من العمد ، وهذه الردهة يبلغ طولها ١٥٠ قدما تقريبا وقطر كل عمود حوالى ست أقدام وترتكز على قواعد قطرها حوالى $\frac{7}{4}$ من الأقدام . وأهم ما كان يشاهد على جدران هذه الردهة سواس خيل « بيمنخى » يقودون الخيل . وكذلك وجدت لوحة من الحجر الرملى الأحمر للملك « بيمنخى » وقد هشم الجزء الأسفل منها وبها منظر يشاهد فيه الملك يتسلم التاج من « آمون رع » تتبعه الإلهة « موت » والإله « خفسو » وقد حث عليها أمام قاعدتها الأصلية وهى الآن بمتحف مروى Khartoum, N. 1851^(١) هذا إلى لوحات الجرانيت التى نقلت فى عام ١٨٦٢ كما تحدثنا عن ذلك من قبل .

والردهة الثانية طولها ١٢٥ قدما وعرضها ١٠٢ من الأقدام ويصل إليها الإنسان كذلك بوساطة بوابة عمقها حوالى ٢٨ قدما ، وفى الجانب الشرقى كان يوجد أربعة صفوف من العمد كل منها يحتوى على ستة عمد ثلاثة على كل جانب من الباب ، هذا إلى صفوف مزدوجة من العمد أقيمت على كل من جانبي الممر الذى كان يبلغ عرضه حوالى ٧ أقدام من بوابة إلى بوابة ، وقد أقيم على مدخل بوابة هذه الردهة أربعة تماثيل لكباش كل منها يقبض أمامه على تمثال صغير للملك « امنحتب الثالث » أحضرها « بيمنخى » من معبد « صلب » . ويوجد بقايا منظر يشاهد فيه الملك يذبح الأعداء على جدران البوابة ، أما على الجدران داخل الردهة فقد مثل عليها منظر للملك وأسرى خلف عربته .

والردهة الثالثة أصغر بكثير من سابقتها إذ يبلغ طولها حوالى ٥١ قدما وعرضها ٥٦ قدما وتحتوى على عشرة عمد خمسة على كل من جانبي الطريق ، وقد كان

(١) راجع A. Z., XVI Pl. V, VI, pp. 89-100 ; and Sudan Notes IV, pp. 72-3

لها بوابة . وعلى جدران هذه الردهة في الجهة اليمنى كان يوجد بابان يؤدي كل منهما إلى مقصورة يمر الإنسان منها إلى الممر المؤدى إلى المحراب . وقد كان مقسماً لثلاثة أجزاء بجدارين ممتدين على طول الممر ، ففي الجدار الذي على اليمين باب يؤدي إلى حجرة طويلة ضيقة فيها أربعة أعمدة محاريب وخلف ذلك مقصورة صغيرة تحتوى على عمودين ومقصورة . وإذا عدنا أدراجنا ومررنا بالجدران التي في الداخل والخارج دخلنا مقصورة أخرى تحتوى على أربعة أعمدة ، وفي نهاية هذه الحجرة مائدة قربان جميلة من الجرانيت نقش عليها «تهرقا» اسمه ، ورسم عليها آلهة النيل يعقدون علامة ضم القطرين على واجهة المائدة وخلفها ، هذا إلى أربع صور « لتهرقا » ترفع السماء على الجانبيين وهي لا تزال في مكانها الأصلي وهذا يدل على أن « تهرقا » قد أضاف مقصورة في معبد « بيمنخى » ، وخلف هذه المقصورة حجرة طويلة لها باب على اليسار .

وأخيراً ينتهى المبنى بالمحراب ويمكن تتبع تصميمه بسهولة ، فنجد صورة الإله « آمون » موضوعة على نهايته بالقرب من المائدة الضخمة المصنوعة من الحجر ولا يزال عليها اسم صانعيها « بيمنخى » وعلى اليمين توجد مقصورة صغيرة يمكن الدخول إليها من نهاية المحراب ومن المحتمل أنها كانت لحفظ ملابس الإله والكهنة وحليهم .^(١)

(٧) قاعدة مائدة قربان من الجرانيت الأسود باسم « بيمنخى » لا تزال موجودة في مكانها الأصلي . وجاء على هذه القاعدة النقش التالى : (يتكلم) « آمون رع » ملك رب « برقل » وهذه الآلهة : إني معروف عند هذا الطفل وإني أنا أعرفه قبل أن يولد وقبل أن يأتى إلى العالم وإني أعطيته أشياء ملكى ، وإني أقضى له على كل الأعداء ، وأنه هو الذى يسر قلبى لأنه أقام أماكنى العظيمة وهو ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « بيمنخى » .^(٣)

(١) راجع Porter and Moss, VII p. 215 ; and Budge, Egyptian Sudan, I, p. 144 ff.

(٢) راجع L. D. V, 14 h-k ; of Texte V pp. 269 ; A. Z, LXVI, p. 81 [23]

(٣) راجع Schafer, A. Z pp. 65-6

(٨) ويوجد « بيمعنى » منظر « بالكرك » في معبد الإلهة « موت » ربة « أشرو » ويشاهد على أحد أحجار هذا المنظر الذى نجده فى حجرة هذا المعبد اسم « بيمعنى » ويمثل المنظر رحلة نهريّة قام بها هذا الملك ، إما عند عودته من الشمال بعد فتح الدلتا وإخضاع صغار ملوكها وإما حملة سامية قام بها فى جنوب بلاد كوش لأجل أن يحضر لمصر المحاصيل النادرة التى تنتجها هذه البلاد النائية^(١) . هذا ما قاله بعض المؤرخين عن هذا المعبد والواقع أنه لا يمت له بصلة بل دل البحث على أن هذا المنظر تابع لرحلة « نيتو كريس » كما سنرى بعد .

لوحة الملك « بيمعنى » المصنوعة من الحجر الرملى :

كشفت الأثرى « ريزر » عن لوحة من الحجر الرملى يظن أنها فى الأضرب للملك بيمعنى وقد وجد عليها صورة ملك وأسماء مكشوفة ، وقد وضعت فى بعد صورة بيمعنى واسمه ، كما يلاحظ أن اسم آمون لم يكشط . وقد عثر عليها فى جبل برقل فى قاعة العمدة (B. 501) ملقاة على وجهها أمام عقب باب كانت مثبتة فيه .

ويقول ريزر إن بيمعنى أقام هذه القاعة بعد حملته على مصر .

ويبلغ عرض هذه اللوحة الآن ١٢٣ سنتيمترا وطولها ١٣٠ سنتيمترا ، ولكن تدل الأحوال على أنها كانت أعلى من ذلك لأن الجزء الأسفل منها قد كسر ولم يثر عليه بعد . والمظنون أنها كانت فى الأصل منصوبة أمام البوابة الثانية قبل أن تبقى القاعة (B 501) .

والمنظر الأعلى للوحة يعلوه قرص الشمس المجمع يتدلى منه صلان ، أما فى وسط اللوحة فيشاهد الإله آمون برأس كبش قاصداً على عرش وممسكا تاج الوجه البحرى فى يده اليسرى يقدمه للملك ، وفى يده اليمنى تقيّة ويقف خلف هذا الإله الآلهة موت على رأسها التاج المزدوج وتربت آمون بيدها اليمنى ، وفى يدها اليسرى علامة الحياة .

(١) راجع Benson Gourlay, The Temple of Mut in Asher, p. 257-259

وخلف هذه الآلهة يقف الإله « خلسو » . ويشاهد أمام آمون الآن ملك كوش واقفاً وعلى رأسه التاج الكوشى المعتاد وفي يديه فلاذتان (واحدة منهما صدرية) يقدمها لآمون . وتدل صورة اللوحة على أنها فى الأصل ترجع لمهد بعد زمن أخناتون لأن اسم آمون لم يكشط . وتحتوى هذه اللوحة على ثمانية وعشرين سطراً . وهالك الترجمة : (١) كلام آمون سيد عروش الأرضين ، الذى ينصب والظاهر (٢) لابنه محبوبه « بيعنخى » ، إنى أقول لك (عندما كنت) فى (٣) بطن أمك أنك ستكون حاكماً على مصر (٤) وأنى أعرفك فى البذرة عندما كنت (٥) فى البيضة أنك ستكون (٦) سيداً وقد جعلتك تتسلم التاج المزدوج (ورت المخصص بصلين وهذه خاصية للملك كوش) الذى أمر رع أن يطهر (٧) فى الزمن الأولى الطيب . والوالد يجعل (٨) ابنه ممتازاً . وإنى أنا الذى قد أمرت (بالملكية) لك . من الذى سيشارك فيها ؟ (٩) إنى رب السماء وأن ما أعطيته رع فإنه يعطيه (١٠) أولاده بين الآلهة أو (١١) الناس . وإنى أنا الذى أمنحك المرسوم . فمن الذى (١٢) سيشاركك (فيه) ؟ ليس هناك ملك آخر قد استولى عليه (١٣) ، وإنى أنا الذى يمنح الملكية (؟) لمن أريد . (١٤) كلام موت سيدة السماء : لقد تسلمت التيجان من آمون وإنه يقول لك . . . (١٥) كلام الإله خلسو مديس : خذ الصلين من والدك آمون .

الأسطر من ١٦ إلى ٢٤ هى كلمات الملك . ويلحظ أن السطر ١٦ قد كسحط ويحتمل أنه جاء فيه : كلام ابن رع سيد التيجان . . . (١٧) يقول : آمون صاحب نباتا جعلنى (١٨) حاكم كل أرضى ، والذى أقول له : أنت ملك فإنه سيكون ملكا والذى (١٩) أقول له : أنت لست ملكا فإنه لن يكون ملكا . وقد جعلنى آمون صاحب طيبة حاكماً على مصر ، وأن الذى (٢٠) أقول له أقم حفلا (بوصفك ملكا) فإنه سيقم حفلا (بوصفه ملكا) . والذى أقول له : لا تقم حفلا فإنه لن يقم حفلا (للتويج) وكل واحد (٢١) أحبه لن تخرب مدينته إلا (٢٢) إذا كان بيدى . الآلهة تصنع ملكا ، والناس يصنعون ملكا (٢٣) ولكن آمون صنعنى . فمن هؤلاء الحكام لا يقدم هدايا لى ورت حكاو (٢٤) .

وإذا نظرنا بعين فاحصة في هذه العبارات وجدنا أنها مطابقة للتتابع التي صادفها «بيعنخي» في أثناء حكمه وهي التي أدت للحملة التي سار على رأسها لفتح مصر أو تلك الصعاب والحروب التي نتجت عن غزو الأشوريين في عهد كل من «تهرقا» و«تانوتامون» كما سنرى بعد .

(٢٥) يعيش حور الثور القوي الذي يظهر في نباتا ، السيدتان ، الممكن الملك مثل رع في السماء ؛

حور الذهبي جميل التيجان ، شديد القوة ، وكل واحد يعيش برؤيته مثل أختي ، ملك الوجه القبلي والوجه البحري سيد الأرضين (الطغراء مكشوط) ابن رع سيد التيجان (٢٦) . . . (الطغراء مكشوط) .

الإله الطيب ملك الملوك وحاكم الحكام ، والملك الذي يقبض على كل البلاد ، عظيم القوة ، وتاجه «آنف» على رأسه ؛ والذي يصد بقوته ، جميل الصورة مثل رع في السماء ، والظاهر (؟) مثل أختي عندما (؟) يعطى . . .

(٢٧) (نصف سطر غير مفهوم) وحده (؟) والذي يوسع كوش ، والخوف منه قد جعله سيد الأراضي . . .

وما تبقى من الأسطر من ٢٨ — ٣٠ يظهر أنه عقود مدح للملك ولكن المتن مهتم فلا يمكن استخلاص شيء مؤكد منه .

وعلى أية حال نجد مما كتبه الأستاذ ريزنر أنه استنبط بعد فحص طويل لهذه اللوحة أنها من عمل الملك بيعنخي في الجزء الأول من حكمه قبل سفرته إلى مصر . ويحتمل أنه أقامها أمام البوابة الثالثة للمعبد (B. 500) ويجوز أنه نصبها في القاعة (B. 501) بنفسه . (أما الكشط) الذي حل بها فقد يجوز أنه من عمل بسمتيك الثاني وأن إصلاحها باسمه ثانية قد حدث بعد ارتداد المصريين عن تلك المنطقة ؛ وبعد ذلك بمضى الزمن عندما هجر هذا المعبد سقطت

اللوحة على رقعة القاعة وبقيت كذلك حتى كشف عنها « ريزنر » عام ١٩٢٠ ميلادية^(١)

جبانة الخليل في « الكورو » :

عثر في جبانة « الكورو » على مدافن أربعة وعشرين جوادا Kurru 201 to 224 هذا إلى قبرين صغيرين مستديرين Kurru 225 and 226 واحد منهما وجد فيه هيكل عظمي لكلب . ومقابر الخليل تقع في أربعة صفوف من الجنوب الغربي إلى الشمال الشرق كما يأتي: ٢٢١ - ٢٢٤ (أربعة قبور) ومن ٢٠١ إلى ٢٠٨ (ثمانية قبور) ومن ٢٠٩ - ٢١٦ (ثمانية قبور) ومن ٢١٧ - ٢٢١ (أربعة قبور)، ونجد في معظم هذه الصفوف من المقابر أن المقابر تكاد تكون كلها من طراز واحد ، ولكن كل صف يظهر فيه بعض اختلاف عن الصفوف الأخرى . فالمقابر التي في الصف الجنوبي الغربي قد صنعت بعناية ولها ثقوب عميقة لتوضع فيها الأرجل الأمامية والخلفية للخيول ، وكذلك فيها أما كن عالية لتستند عليها بطون الخيل ورفاقها . ومقابر الصف التالي نجدها عملت بعناية أقل فهي ليست عميقة وتنقصها (إلا في حالة واحدة) السنادة التي تتكأ عليها رقبة الجواد . وهذا الصف قد أُرِخ بنقوش على آثار من عهد الملك « شبكا » .

ومقابر الصف الثالث على الرغم من أنها عميقة ومنظمة فإن كل السنادات الداخلية لأجل البطن أو الرقبة لا وجود لها وقد أُرِخت بأشياء منقوشة من عهد الملك « شبتاكا » ، وأما المقابر التي في الصف الشمالي الشرق فعلى الرغم من أنها تشبه مقابر صف خيل « شبتاكا » لكنها بيضية الشكل وأقل إتقاناً في نحتها .

وعلى الرغم من أن مقابر الصفيين الجنوبي الغربي والشمالي الشرق لم يوجد فيها أشياء منقوشة (وذلك لأنها قد نُهبت أكثر من الصفيين المتوسطين) . فإنه مما لاشك فيه (على حسب ما نجده من انحطاط متزايد في الشكل) أن ترتيب التاريخ هو من الجنوب

الغربي إلى الشمال الشرق وأنه لدينا هنا مقابر نخيل عربات « بيمنخي » و « شبكا » و « شبتاكا » و « تانوتامون » وهم الملوك الرئيسيون الذين دفنوا في جبانة « الكورو » .
ويلحظ أنه في كل حالة نجد فيها بقايا هياكل خيل وأشياء محفوظة معها بصورة مرتبة كان يتضح لنا من ذلك أن الخيل كانت مدفونة واقفة برأسها إلى الشمال الشرق وأن الأشياء كانت محصورة عند رأس الحصان ورقبته . ومما يدعو إلى الدهشة أنه لم يوجد في أية حالة من حالات الدفن جمجمة الحيوان كما أنه لم توجد في أية حالة كذلك آثار للجم أو السرج أو أى عدة خيل من نوع عملي ، فن المؤكد إذن أن الخيل كانت تقطع رؤوسها قبل الدفن .

وقد أرسلت بمض الهياكل الأكثر حفظاً من غيرها إلى متحف الحيوان المقارن (Museum of Comparative Zoology at Harvard) لفحصها وقد دل الفحص على أن أجسام هذه الخيل تشبه الحيوانات التي تعيش الآن في أوروبا وأمريكا إلا أن هيئتها كانت أدق بقليل إذ كانت أقل ببضع مليمترات في طول عظمة الساق الطويلة وهذا الكشف يظهر أنها تتفق مع الرأي الذي نشره الأستاذ « ريزنر » في مجلة « السودان »^(١) حيث يقول في ص ٢٥٣ إن الحصان كان بكل وضوح من نوع قصير بالنسبة للحصان العربي .

جواد « بيمنخي »^(٢) :

قبر هذا الجواد مستطيل الشكل ورأسه متجه إلى الشمال الشرق وله حفرة عميقة لأجل الساقين الخلفيتين أما الساقان الأماميتان فقد صنع لكل واحدة منهما حجر خاص وكذلك توجد سنادة للبطن وسنادة صغيرة جداً للرقبة . وقد وجد هذا القبر منهوباً تماماً ولم يوجد فيه أى أثر .

(١) راجع Sudan Notes and Records II, p. 104

(٢) راجع Ku., 221 (2) Fig. 43, Horse of Piankhy

جواد « بيمنخي »^(١) :

قبر هذا الجواد مستطيل الشكل وفيه نقوب عميقة لتوضع فيها أرجل الحصان الأمامية والخلفية وسنادة للبطن وأخرى للرقبة . والرأس يتجه نحو الشمال الشرق وقد وجد هيكل الجواد محفوظا بعض الشيء غير أنه زحزح من مكانه . أما الأشياء التي وجدت معه فهي أجزاء من جبل من الليف المجدول وأجزاء من حصير وبعض نسيج وآثار نسيج دقيق الصنع وعدد كبير من الخرز المصنوع من الخزف المطلق على هيئة حلقات وخرزتان مفترقتان من الفضة المذهبة ، كما وجد بقايا قطع من عين سليمة (وزات) من الفضة المذهبة .

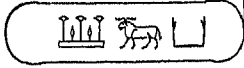
هذا وقد جاء اسم « بيمنخي » على آثار عدة جمعها الأثرى لكلا^(٢) .

(١) راجع Ku. 222 (2) Fig. 44 a, Horse of Plankhy

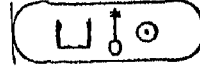
(٢) راجع Leclant, Revue D'Egyptologie Tom. 8, p. 215 ff.

الملك « شبكا » (سبكون)

٢١٦ = ٢٠١ ق . م



شبكا



نفركارع

تولى الحكم بعد الملك « بيمنخي » أخوه الأصغر « شبكا » بن « كشتا » .

وذكر « مانيتون » أنه حكم اثنتي عشرة سنة^(١) .

ويعد « مانيتون » أول ملوك الأسرة الخامسة والعشرين ، ولعل ذلك لأن المسكين السابقين لم يتخذوا مقر حكمهما في مصر بل كانا يحكمان من بلدة « نباتا » ، وقد يعضد هذا الزعم أنهما لم يدونا مقاييس للنيل في عهديهما . وكان أول من دون هذه المقاييس هو « شبكا » كما سنرى بعد .

وتدل الآثار الباقية على أن « شبكا » حكم على أقل تقدير حوالى خمس عشرة سنة وذلك على حسب ما ذكر على تمثال محفوظ بالمتحف البريطانى .

وقد نقل نقوشه الأثرى « يدج » وجاء فيها : السنة الخامسة عشرة ، اليوم الحادى عشر (يجمع بعد ذلك اسم الملك « شبكا ») وعلى ذلك يكون الرقم الذى أعطاه مانيتون لحكم شبكا خاطئا هذا إذا اعتمدنا على النسخة التى نقلها « بدج » عن الأصل .

وقد ترك لنا ملوك الأسرة الخامسة والعشرين سجلات لمقاييس النيل منقوشة على جدران مرمى الكرنك على غرار ما تركته الأسرة السالفة^(٢) .

(١) راجع Ungar, Chronologie des Manetho, p. 246 and 247-249

(٢) راجع Budge, Book of Kings II, p. 10

(٣) راجع Legrain, A. Z. 1896, p. 114

(١) السنة الثانية من عهد جلالة « حور سبكتو » (= سبكتاوى) محبوب الإلهتين (المسمى) « سبكتو » حور الذهبي (المسمى) « سبكتو » ، ملك الوجه القبلي والوجه البحري (المسمى) « نفر — كا — رع » ابن رع . (شبا) العائش أبدأ محبوب « آمون رع » رب طيبة ومحبوب « متورع » رب طيبة .

إن النيل والد الآلهة كان ارتفاعه عشرين ذراعاً وشبراً وأصبغاً واحدة .

(٢) (النيل) السنة ... (في عهد) جلالة الملك « شبا » .

(٣) (السنة) ... (في عهد) جلالة الملك « شبا » .

ويلحظ هنا أن الملك « شبا » هو أول ملك بعد « باديباست » الأول من الأسرة الثالثة والعشرين دؤن مقاييس للنيل في مرسى الكرنك . وكما نرى لم يبق من المقاييس التي تركها لنا إلا تاريخ واحد أما التاريخان الآخران فقد محيا تقريبا .

هذا ويوجد لهذا الملك عدة آثار أخرى في مصر وبلاد « كوش » نذكر ما كشف عنها حتى الآن ، ففي طيبة عملت بعض إصلاحات في البوابة الرابعة بالكرنك التي وجدها تحتاج إلى ترميم ، وهذا الإصلاح عمل على الجانب الشمالى للبوابة الرابعة لمعبد الكرنك العظيم^(١) .

وهاك النص : [الملك « شبا » لقد عمله بمثابة أثره لوالده « آمون رع » رب طيبة المشرف على الكرنك ، فأصلح الباب العظيم الفاخر (يقصد هنا الباب الرئيسى للبوابة الكبرى الرابعة التي عليها هذا النقش) المسمى « آمون رع عظيم في القوة » فعمل لها طبقة عظيمة من الذهب اللطيف الذى أحضره جلالة الملك « شبا » العائش أبدأ من الانتصارات التي كتبها له والده آمون .

(١) راجع L. D. Text. V. 1, b ; Br., A. R., IV, § 889

وقد غطيت القاعة العظمى بالذهب الطيف والعمود الجنوبي والعمود الشمالي غشياً بالذهب والشفتان السفليان عملتا من الفضة الخالصة (لا بد أن المقصود هنا بالعمودين الجنوبي والشمالي هما العمودان الجميلان اللذان أقامهما تحتمس الثالث وهما إلى الخلف بقليل أمام المحراب بالضبط . أما المقصود بالشفتين السفليين فيحتمل أنه القاعدتان) .

وفي بلدة « الكوة » يوجد في المعبد B المهدى لآمون عمود عليه إهداء للملك « شيكا »^(١) . وفي متحف الخرطوم يوجد خاتم آخر من البرنز (سكى البهائم) نقش عليه طغراء الملك شيكا^(٢) وفي متحف برلين خاتم آخر باسم « شيكا » ، والمحتمل أنه عثر عليه في بيت مال معبد « صنم » الذى يقع على مسافة نحو مائة متر شرق المعبد^(٣) . وعثر له على جمران من حجر استايتيت (حجر الطلق) في مكان مأهول عند حافة الماء على الشاطئ الغربى للنيل الأزرق أسفل الخزان ، وهو الآن بمتحف الخرطوم^(٤) . وفي الواحة البحرية عثر على أحجار عليها اسم هذا الفرعون . وقد وجد لهذا الفرعون في خارج مصر والسودان آثار تذكر منها :

(١) لوحة من الطين عليها طغراؤه وجدت في قبر قرطاجنى من القرن الرابع الميلادى وهى الآن في « تونس » . وقد وجدت في أرض الخرايب على مقربة من قرطاجنة^(٥) . وفي فلسطين وجد خاتم جرة في تل المتسلم نقش عليه اسمه^(٦) . هذا وقد عثر على جمران لأحد أتباع شيكا يدعى منكرع في تل الفرعه^(٧) وأحرله كذلك

(١) راجع Porter and Moss, VIII. p. 184

(٢) راجع Khartoum Museum no. 5458

(٣) راجع Porter and Moss, Ibid, p. 20 2

(٤) راجع Varia Sudanica. J. E. A. Vol, XXXVI. p. 4

(٥) راجع Porter and Moss, Ibid, p. 311

(٦) راجع Verocouter, Les Objets Egyptien du mobilier funeraire Carthaginois Pl. XXIV [8 77] and p. p. 262-3

(٧) راجع Porter and Moss, Ibid. p. 381

(٨) راجع Ibid. p. 370

باسم هذا التابع في تل الحصن (بيسان) عليه اسم هذا الفرعون ^(١) . وأخيراً وجد له خاتم من طين مثل عليه وهو يضرب المدو في كوتيك وهي بينوة عاصمة المملكة الأشورية القديمة الواقعة قبالة الموصل ^(٢) .

مقبرة الملك شبكا ^(٣) :

يدل ما بقى من مقبرة الملك شبكا على أن الجزء العلوى منها كان هرمى الشكل وكان يحيطها سور مقام من الحجر الرملى وقد حفظت لنا بعض أجزائه . أما مبعدها الجنائزى أو المزار فقد وجد مهتما وقد بقى الخندق الذى أقيم فيه الأساس . هذا ولم تكشف أعمال الحفر عن ودائع أساس لهذا الهرم . أما جزء القبر الذى تحت الهرم فلم يبق منه إلا السلم الذى أمام المزار وباب بسيط مستدير ويحتوى القبر على حجرتين الأولى دهليزه سقف مقبب وسبع درجات مائلة إلى جهة الغرب وطوله ٤,٣٠ م من الأمتار ومدخله يؤدى إلى حجرة بوساطة باب مستدير أعلاه وهذه الحجرة مساحتها ٤,٦٠ × ٦,٣٥ متراً ولها سقف مقبب عال وفى وسطها تابوت على شكل طوار له كوات لأجل أرجل السرير . وقد وجدت حجرة الدفن منهوبة تماماً .

والأشياء التى عثر عليها فى هذا القبر وجد على بعضها طغراء هذا الفرعون ، كما وجد كذلك بينها طغراء «بيمنخى» . وأهم ما وجد باسم «شبكا» ما يأتى :

(١) مائدة قربان من الجرانيت الرمادى حفرت لترصع بالخزف المطلق وقد نقش عليها متن هيرظيفى على الجزء الأعلى والجزء الأسفل ويتضمن المتن طغراء شبكا ^(٤) ووجدت قطع كثيرة من العاج المحفور بالحفر الغائر والبارز تحتوى على مناظر وكتابات هيرظيفية منها صورة إله النيل الراكع ، وطغراء شبكا معه صورة تقدم

(١) راجع Ibid. p. 379

(٢) راجع British Museum, 84884; Layard Discoveries in the Ruins of Neneveh: &

(٣) راجع (1922) p. 211 [82] Babylon. P. 156; A Guide to the Babylonian and Assyrian Antiq.

(٤) راجع El Kurru, 15. Fig. 20 e Pl. XXX. B

قربانا ، وقطعة من منظر العيد الثلاثيني ومعها طغراء شبكا ، وقطع نقوش من التي تزين بها المناظر ، وأخيراً قطع من منظري موكب يحتمل أنها من جانبيين طوليين لصندوق فلشاهد متجها نحو اليمين شجر نخيل ورجلا معه نعامة ، وشاهد متجها نحو اليسار برديا ، ورجلا معه حزمة بردى على ظهره وحيوانات وطيور .^(١) هذا وقد وجدت تعاويذ عدة وتمائيل مجيبة وقطع من أوان مختلفة من أحجار متنوعة مما يدل على أن المقبرة كانت غنية وبخاصة ما وجد فيها مبعثراً من حبات الذهب وقطع الازورد والتعاويذ المصنوعة من الأحجار النادرة ، هذا إلى مرآة من البرنز اثر عليها في حجرة الدفن ولهذا المرآة مقبض مذهب على هيئة عمود في صورة شجرة النخيل رسم عليه أربعة آلهة بالحفر البارز .^(٢)

وكل هذه الأشياء التي بقيت في هذا القبر الملكي تدل من حيث الصناعة والفن على الاتصال الوثيق بمصر ، هذا فضلاً عن أن الحياة الدينية كانت واحدة من كل الوجوه في كلا البلدين ولذلك لم يكن هناك من الأسباب ما يدعو لفصل هاتين المدينتين إحداهما عن الأخرى في أية ناحية من نواحي الحياة في هذا العصر بوجه خاص إلا في الشكل الهرمي الذي كان يميل إليه ملوك كوش في هذا العهد وتسيق مقابرهم على صورة خاصة بهم .

النهضة في العهد الكوشي — الدراما المنفية أو تمثيلية بدء الخليفة^(٣) :

تدل الأحوال على أن عصر النهضة الذي ينتسب عادة للأسرة السادسة والعشرين كما سنرى بعد كان قد بدأ فعلاً في عهد الأسرة الخامسة والعشرين ، وأن المبتدئين لهذه النهضة هم ملوك كوش الذين أدخلوا على البلاد قوة جديدة من حيث الفنون الحربية والفنية والأدبية والدينية بل والفلسفة الحقيقية التي لم نرها ممثلة في مصر

(١) راجع El Kurru, 5. p. 58 and Fig. 20. G.

(٢) راجع Ibid. p. 56, and Pl. LXII A—E

(٣) راجع ما كتب في هذا الموضوع في كتاب الأدب المصري القديم ج ٢ ص ٧ — ١٦

القديمة حتى هذا العهد ، وقد رأينا فيما سبق كيف أن بيمنخى قد وضع خططا جديدة في فنون القيادة الحربية لم نسمع بمثلا من قبل وكيف أنه دون لنا لوحة عن حروبه في لغة سهلة بسيطة تذكرنا ببلغة الدولة الوسطى التي يعد عصرها أعظم عصر ازدهرت فيه اللغة ، وكيف أنه قد أظهر في نقوشه من التقى والصلاح والإيمان ما جعله يتكل في كل أعماله وأفعاله على خالقه وأنه زار كل المعابد المصرية التي صادفها في رحلته من أول نباتا حتى أطراف الدلتا . وقد أعطى لكل إله عناية خاصة وقدم له القران ثم يلفت النظر أنه حط رحاله في منف وزار معبد الإله بتاح وقام بشعائر تنويج نفسه هناك بوصفه الإله الأعظم على الرغم من أن ميول هذا الملك كانت موجهة لإلهه الأعظم آمون رع . وعلى أى حال نلاحظ في كل أعمال هذا الملك الميل إلى القيام بنهضة جديدة في كل مرافق الحياة المصرية ، على أن ما جعل لهذه النهضة قيمتها العظيمة هو أن الملوك الذين خلفوه قد ساروا بها سيراً حثيثاً بقدر ما سمحت لهم به الأحوال العالمية التي كانت تحيط بهم ، ولا نزاع في أن أخاه الأصغر « شبكا » قد شجع هذه النهضة تشجيعاً محسباً . ولا أدل على ذلك مما تركه لنا من آثار عظيمة تدل على ميله لإحياء ما كان لمصر من مجد عريق في الدين والفلسفة .

والواقع أنه قد وصل إلينا من عهده المثنى الحقيقي لوثيقة يقال إنها دونت في عهد بداية الاتحاد الثانى لمصر أى من عهد مينا ، ولدينا منها نسخة منقوشة على حجر أسود محفوظ الآن بالمتحف البريطانى وكان من أمر هذا الحجر أنه استعمله أخيراً القرويون المصريون قاعدة لطاحون تطحن عليه فلاحهم ، وقد وصل إلينا بصورة ناقصة لتأكل ما عليه من كتابة^(١) . ومن يقرأ السطر المنقوش على قننه يعرف شيئاً عن أصله إذ يوجد فيه اسم الملك « شبكا » الكوشى الذى حكم مصر في نهاية القرن الثامن قبل الميلاد ويلى اسم هذا الفرعون نقوش تقول إن جلالته (يعنى شبكا) نقل تلك الكتابات من جديد في بيت والده بتاح القاطن جنوبى جداره (أى منف) وقد وجدها جلالته

(١) راجع Sethe, Dramatische Texte. pp. 12—22

بمناوبة تأليف للأجداد قد أكلها الدود حتى أصبح لا يمكن قراءتها من البداية حتى النهاية ، وإذ ذاك قام جلالتة بكتابتها من جديد حتى أصبحت أكثر جمالا مما كانت عليه من قبل . ومن ثم نفهم أن ملك مصر الكوشى كان مهتما بالمحافظة على الكتابات القديمة التى كتبها الأجداد وإحيائها من جديد وهذا ما يؤسم به عصر النهضة الذى يقال إنه بدأ فى عهد الأسرة السادسة والعشرين . ولا نزاع فى أن هذا المتن كان مدقوناً على بردية وإلا لما استطاع الدود أن يأكله . ويلاحظ أن هذا المتن قد سماه شبكا الكوشى « تأليف الأجداد » ، وهذا التعبير منهم يوحى إلينا بأن كتاب هذا الملك فاتهم أن الكتابة التى ينسخونها كان عمرها إذ ذاك يزيد على ٢٥٠٠ سنة لأن لغة الوثيقة تحتوى على اصطلاحات تدل على أنها قديمة جداً كما أن المتن يكشف لنا عن موقف تاريخى يدل بدهاء على أن وقوعه لا يمكن أن يكون إلا فى بداية الاتحاد الثانى ، أى فى العهد الذى أسس فيه مينا الأسرة الأولى حوالى ٣٤٠٠ ق . م . ومعنى ذلك أنه قد أظهر لنا أقدم أفكار وصلت إلينا مدقونة فى تاريخ العالم لأقدم أقوام . ولكن من جهة أخرى لا نجد فى ذلك إبهاما ولا غموضا لأنه على ما يظهر كان غرض النهضة الجديدة التى قام بها ملوك كوش هو إحياء مجد مصر القديم والعودة إلى تقليد كل ما هو مصرى يدل على مجد البناد وعظمتها ، فلا غرابة إذاً أن نجد أن ملوك كوش هم أول من قاموا بهذه النهضة لأنهم يتنسبون إلى السلالة الحامية التى نشأ منها المصريون وصل ذلك لن ندهش من قول « شبكا » عن هذا المتن إنه من « تأليف الأجداد » أى أنه ينسب إلى قوم مصر وأنه هو من نسلهم فحقه فى ملك مصر طبعى ، والوثيقة تشبهه كل الشبه — بحالة تجذب النظر — القصص المقدسة التى مثلت فى المسرحيات الرمزية فى القرون الوسطى . والمسرحية المنفية التى نحن بصدددها تعد أقدم سلف لها وقد وجدنا أن بتاح إله منف يقوم فى كل من الجزء المسرحى والجزء الفلسفى بدور إله الشمس الذى يعد إله مصر الأعلى وذلك يفسر لنا العادة التى كان يسمى بها هذا الإله المحلى للحصول على عظمة إله الشمس وبهائه ، وذلك بأن يتقلد سلطته ويستولى على الدور الذى لعبه فى تاريخ مصر الخرافى .

وتدل بوضوح سيادة «بتاح» في تلك المسرحية على تزعمه «منف» مدينته الأصلية تزعماً سياسياً ، وتلك الزطامة ترجع في هذه الحالة إلى انتصار «ميناء» مؤسس الأسرة الأولى ، وذلك الملك هو الذى أسس «منف» لتكون عاصمته ومقر ملكه وهذا هو ما حدا بالملك «بيعنخى» لزيارة «منف» وإقامة الشعائر بتولى الملك فيها وعلى الرغم من وجود أصل تلك المسرحية المنفية فإن المنبع الأصل لمحتوياتها العجيبة كان بلا شك بلدة «هليوبوليس» (مما دعا بيعنخى لزيارتها وتقديم القربان للإله رع فيها) وبذلك نجد فيها أصل لاهوت كهنة «عين شمس» الفيلسفى كما تطور في عهد الاتحاد الأول أى عندما وصل إلى المرحلة التى نجد فيها كهنة «منف» يخصصون به إلههم «بتاح» ، فهذه المسرحية تبرز لنا إذن إله الطبيعة القديم وهو إله الشمس رع متحولاً تماماً إلى قاض يحكم فى شئون البشر (بمقتضى قانون أطلق عليه اسم ماعت وهو يعنى الحق والصدق والعدالة والحكم الصالح) .

ويمكن تلخيص محتويات هذه المسرحية بأنها محاولة لتفسير الأشياء على حسب نظرية كهنة «منف» ، ويدخل فى ذلك نظام العالم الخلقى ، وكذلك تدل على أن أصلها يرجع إلى «بتاح» إله «منف» ؛ أما كل العوامل التى ساعدت على خلق العالم أو المخلوقات التى كان لها نصيب فى ذلك فلم تكن إلا مجرد صور أو مظاهر لبتاح إله «منف» المحلى المسيطر على أصحاب الحرف والصناعات والذى يعد إله كل حرفة (يقصد أنه كان الإله الأحد الفرد الصمد) .

ولم يكن فتح «ميناء» لمصر واتخاذ «منف» الواقعة بين الوجه القبلى والوجه البحرى عاصمة ومقر الملك إلا خطوة نحو الاعتقاد بأن «بتاح» هو الصانع الأعظم الذى خلق العالم . على أن المجهود الذى بذل لينال الإله «بتاح» هذه المكانة قد ساعده مساعدة جدية فى الاستيلاء على السلطة والسيادة الفريدة التى كان يتمتع بها الإله «رع»

(١١) ان موضوع الاتحاد الثانى فيه شك .

. . . « بتاح » أى هذه الأرض المسماة بالاسم العظيم للإله تاتن . . .
وإن الذى وحد هذه (الأرض) قد « ظهر ملكا للوجه القبلى وملكا للوجه
البحرى » ؛ والجمل التى تتلو ذلك تذكر أن « آتوم » وهو إله الشمس الخالق
للعنقديات المصرية العامة ، قد اعترف بأن « بتاح » قد برأه وكذلك خلق كل الآلهة
الآخرين وسنصفهم معنى ذلك فيما بعد .

والإشارات المختلفة التى تشير فى المتن إلى كلمة أرض (تا) يجب أن تفهم بشئ
من التقدير للمانى الصوتية المختلفة (أى التورية) التى يجعها المصريون ويميلون إليها ،
فالكلمة تعنى المملكة أى مصر بكل معانيها وكذلك تعنى التربة الخصبة وبهذا المعنى
الأخير تصبح موحدة باسم الخالق بتاح « تاتن » (أى الأرض المرتفعة) ، والأرض
المرتفعة من جهة أخرى لها معان شتى منها أنها ترصن إلى الاعتقاد المصرى فى العالم
القائل بأن الخليقة ابتدأت بظهور تل وهو التل الأزلى الذى ظهر فوق ماء العدم
أو المحيط الأزلى . ومعلوم أن بتاح أى الأرض المثمرة موحد بهذا التل وهو نقطة
البداية لكل موجود وحتى للحياة نفسها ، ولكن « التل الأزلى » يرمز كذلك
فى الوقت نفسه إلى الأرض التى قد جففها الملك مينا من مياه المستنقعات لأجل
أن يقيم عليها مدينة « منف » ومعبد الإله بتاح ، وفضلا عن ذلك يرمز هذا التل إلى
« الأرض العظيمة » وأعنى بذلك إقليم نس (طينة القريبة من العرابة) وسنرى بعد
أن هذا التل له أهمية فى اللاهوت الجديد .

والقسم الثانى من المتن يعالج موضوعا حدث قبل تمكين النظام فى كل من الكون
والدولة المصرية . وتفسير ذلك أن كلا من الإلهين « حور » و « ست » كان
يتشاجر مع صاحبه على حكم مصر وقد فصل بينهما فى هذا الأمر الإله « جب »
(إله الأرض) فقسم البلاد بينهما ، غير أنه ندم على القرار الذى اتخذه فى هذا الشأن
ورجع فيه وأعطى كل البلاد حور . ومن ثم قيل إن تاجى الوجه القبلى والوجه البحرى
ينحوان من رأس حور . ثم يظهر « حور » يلعب دور الملك « مينا » . (وهذا الدور

الذى كان يترجم في « منف » آماداً طويلة آلهة مصر بما كان له من المكانة الممتازة في « هليوبوليس » .

وعلى أية حال فإن اللاهوت المنفى الذى نقرؤه في هذه الوثيقة يقدم لنا التعاليم الدينية الخاصة بعاصمة « مينا » الجديدة . وهذا اللاهوت يجمع بين آراء نفهم منها أنها جديدة ، وذلك لأنها خاصة بالتأسيس الجديد للدولة المصرية وبين آراء أخرى نشك في أنها جديدة لأنها لا تتفق مع المعتقدات المصرية السائدة ، ولم يكن في الاستطاعة الاعتراف بها إذ لم تكن جزءاً من الحركة العظيمة التى قامت في فجر التاريخ — هذا وتوجد بعض عقائد أخرى يظهر أنها متأصلة في التقاليد المصرية بل توجد في التقاليد الافريقية وترجع إلى آماد بعيدة جدا في القدم . والواقع أن هذا المتن كما أشرنا خاص بنظام الكون فهو يصف نظام الخليقة ويعمل من مصر كما نظمها « مينا » جزءا لا يتفصم صراه عن هذا النظام ، ولكن بتاح الإله المحلى الذى أقيم له معبد جنوبى جدار منف قد أعلن بأنه خالق الكل كما جمع بحجة غاية في الجسارة والعمق الفوائد العقلية للتوحيد ، هذا مع تنوع الآلهة المصريين المعترف بهم وقتئذ . غير أن هذه التأملات الهامة التى يحتويها هذا المتن لا تؤلف إلا الجزء الخامس الذى اشتهر من أجله هذا المتن وهو عبارة عن مقال يبحث في موضوع المجتمع الطبعى ؛ وأنه لمن الغريب أن نرى رأى المصرى عن الملكية قد وضع في مثل هذا السياق من الكلام .

ويمكن تقسيم المتن بحالته الراهنة ستة أقسام . وهذا التقسيم لا يعتمد على أصل بل وضع لسهولة الفهم ، والقسم الأول قد هشم تهشياً مرعباً غير أن موضوعاته الرئيسية يمكن التعرف عليها . فمن جهة نجد أن أرض مصر قد أعلن أن وجودها في الإله الخالق « بتاح » « تاتن » ، أى بتاح هو الأرض التى رفعت ومن جهة أخرى قد أشير إلى ظهور مملكة موحدة تحت حكم ملك واحد وما بقى من الجزء الأول هذا هو :

يقوم به كل ملك لمصر عند تنويجه (موحداً الأرضيين في حكمه المنفرد ، يضاف إلى ذلك أن التاسوع أو تسعة الآلهة الذين كانوا يساعدونه يفسرون العلاقة التي بين الملك والآلهة . ومما يؤسف له أن المتن وجد مهشماً في بداية هذا القسم من المتن .
وهاك ما تبقى منه :

... واجتمع إليه التاسوع (أى إلى جب) وفصل بين حور وست . . .
ومنعهما عن الشجار . ونصب « ست » ملكاً على الوجه القبلي في الجنوب في المكان الذي ولد فيه أى في بلدة « سو » (وتقع بالقرب من مدينة هيراكليوبوليس وهي الكاب الحالية) ، ثم نصب « جب » حور ملكاً مصرياً للدلتا في الوجه البحري في المكان الذي فرق فيه والده (أوزير) عند « منتصف الأرضيين » (يحتمل أن ذلك المكان كان بالقرب من منف) وعلى أثر ذلك وجد « حور » في مكانه و « ست » في مكانه ، واتفقاً معاً فيما يخص الأرضيين في عيان (مكان قبالة القاهرة) وهو الحد أو الفاصل للأرضيين . . . فير أنه كان كريهاً لقلب جب أن يكون نصيب « حور » مثل نصيب « ست » وعلى ذلك منح جب كل إرثه إلى حور أى إلى ابن ابنه البكر (والمعنى الحرفي في المتن المصري إلى أول من فتح جسمه) . وقد سمي « جب » « حور » فاتح الجسم إشارة إلى أنه أول مولود لابنه أوزير . ومن ثم نجد أن « حور » أصبح يوحد بالإله الذي كان يصور في صورة ذئب وهو « وبوات » ومعنى اسمه فاتح الطرق ويرتبط كل من صورته ورمزه بالفرعون ارتباطاً تاماً في كل الأحفال العظيمة كما سنراه بعد .

ويلفت النظر في هذا المتن معالجة موضوع « حور » . فنجد عند التقسيم الأول للبلاد أن « ست » كان قد ذهب إلى المكان الذي ولد فيه ولكن « حور » ذهب إلى المكان الذي فرق فيه والده ومن ثم نفهم أن « حور » على عكس « ست » لم يعين ملكاً بحق مباشر على ما يظهر بل كان يعتبر الخلف الشرعي لوالده أوزير — وثانياً نجد أن « جب » عندما غير فكره وأعطى كل البلاد « حور » قد برر عمله بإعلان « حور »

في ابتهاج وسرور أنه هو بكر والده أوزير — وقد تولى حور الملك على الأرضين لا بوصفه فاتحاً مظفراً ؛ بل بوصفه الوارث الشرعى لأبيه أوزير الذى كان حاكماً على الأرضين قبل مماته .

وإذا تذكرنا أن هذا المتن كان قد ألف في عهد الملك « مينا » وهو بعد ملكاً في صورة « حور » وأنه كان قد انتهى من فتح مصر كلها وتوحيدها تحت سلطانه فإنه يمكننا أن نقدر الأهمية النسبية في العقل المصرى لهذا الحادث من حيث الحقائق التاريخية واللاهوتية .

وإنه لمن المهم أن نرى الإله « جب » يقوم في هذا الموضوع بدور الحكم ، ولا نزاع في أنه كان له الحق في أن يقوم بهذا الدور بوصفه والد أوزير وبكونه آله الأرض ، ففي الحالة الأولى كان يعمل بوصفه رأس الأسرة بماله من سلطان بدائى ، معترف به في كل العالم ، أما في الحالة الثانية فكان بطبيعة الحال يقوم بقسمة أرض مصر لأنه إله الأرض .

ويلحظ أن قراره المتتاليين يمثلان بوضوح الأسطورة التي يمكن أن يوضح بها كل الآراء المركبة الخاصة بملكية مينا الثنائية ، وأضى بذلك الرأى الأساسى الذى يعبر عن عالم ممثل في توازن ثابت لا يتحرك بين قوتين متضادتين وهما « حور » و « ست » وبعبارة أخرى ملك الوجه القبلى والوجه البحرى بوصفه صورة سياسية لما تشب بينهما من شجان يضاف إلى ذلك قيام حكومة ممثلة في شخص واحد في نهاية الأمر .

ثم يستمر المتن بعد ذلك مؤكداً من جديد صلة الأرض بالإله « بتاح » وهى الصلة التي كانت موضوع القسم الأول من هذا المتن فيقول :

« وقف حور بوصفه ملكاً على الأرض وبذلك أصبحت هذه البلاد موحدة وسميت باسمها العظيم تاتنن الذى في جنوب جداره (كلمة الجدار هنا تعنى بلدة منف) رب الأبدية . . . » .

« وقد نما من رأسه العظيان في السحر (أى التاجان) وعلى ذلك حدث أن « حور » ظهر ملكا على الوجه القبلى وملكا على الوجه البحرى ضاما الأرضين في إقليم الجدار الأبيض عند المكان الذى ضمت فيه الأرضان » ويتلو ذلك شعيرة دينية كان المقصود منها ظهور رضاء قسمى مصر بالانحداد ، فقد وضع كل من البنائين الذين يمثلان الوجه القبلى والوجه البحرى عند مدخل معبد الإله « بتاح » وهاك النص :

« وحدث أن البشنيين والبردى قد وضعا على البوابتين الخارجيتين لمعبد بتاح ويعنى ذلك : أن « حور » و « ست » حملا سويا وضما للتأتى معا وبذلك انتهى شجارهما في أى مكان يكونان فيه وقد ضمنا في معبد « بتاح » وهو ميزان الأرضين الذى وزن فيه الوجه القبلى والوجه البحرى » .

القسم الثالث (وجد مهشما جدا) والظاهر مما بقى من هذا المتن أنه بعد أن قررت وراثة « حور » لالك بوصفه الوارث الشرعى يعود الآن إلى سلفه أوزير ويفسر علاقة هذا الإله بالإله « بتاح » وبالعاصمة الجديدة ، غير أن الجزء المفقود من المتن كبير جدا مما يجعل من الصعب الحكم على هذه العلاقة بصفة قاطعة . ويقال إن بلدة « منف » قد استقت أهميتها من كونها مخزن غلال مصر وذلك يرجع إلى أن الإله أوزير قد دفن هناك وهذه الحقيقة ذكرت ثانية في القسم الخامس من هذا المتن حيث وجدنا المتن أكثر حفظاً هناك كما سنرى بعد .

والقسم الرابع من هذا المتن يعالج موضوع إقامة القلعة الملكية في « منف » وهى التى ذكرت من قبل بأنها المكان الذى دفن فيه أوزير ، وهى هامة كذلك بوصفها مقر الحكومة لكل مصر التى أسسها ووحدها « مينا » والمتن فى حالته التى وجد عليها لا يشمل تعليقا أكثر من ذلك لتهمسه .

والقسم الخامس وهو البيان المشهور الذى فاه به « بتاح » بوصفه الخالق

الأحد وهو برهان لاهوتى معقول نفهم منه أن آلهة مصر ليست إلا مظاهر من صور الإله « بتاح » ويمكن تلخيصه فيما يأتى :

دل البحث على أن كل شئ موجود يرجع أصله إلى أفكار عقل « بتاح » (وكلمة عقل هنا عبر عنها بالمصرية القلب) وهى التى قد جسمت فنطقها بلسانه وبوساطتها أوجد « بتاح » العالم المرئى وغير المرئى وكل المخلوقات الحية وكذلك العدالة والفنون الخ. وهذا البيان يقدم لنا فى الوقت نفسه صورة نظام مقرر صالح لكل زمان فى عالمنا الواقعى فالمدن والمعابد المصرية ليست فى الواقع إلا جزءاً من هذا النظام . والجملة الأخيرة من هذا القسم تحتم بالدائرة التى يتألف منها هذا الجزء من المتن ، فى حين نجدها قد ابتدأت بالقول أن الآلهة قد خرجوا من الإله « بتاح » بوصفهم أفكاراً واقعية لعقله فإنها تحتم بعمل هؤلاء الآلهة يدخلون فى أجسامهم (أى تماثيلهم) من كل نوع من المواد كالخجر والمعدن والخشب الذى قد نمتى من « الأرض » أى من الإله « بتاح » .

ويلاحظ أن المتن يتدبئ بسلسلة معادلات إلهية عددها ثمان نرى فيها تعدد الآلهة فى مصر (وبهذه الطريقة للخلق برأ « بتاح » الآلهة الواحد تلو الآخر) ، غير أنه قد أضيف إليها الفكرة الجديدة القائلة فى النهاية بوحداية الله فقد أعلن أن الآلهة ليسوا إلا مظاهر للإله « بتاح » ، وقد اختير ثمانية الآلهة دفاعاً عن رأى شائع الانتشار خاص بالخلق يعترف فيه بأن إله الشمس هو الخالق ، ولكن فى الوقت نفسه يدل هذا الرأى على أن الشمس قد انبثقت أو خلقت من مياه العدم بوساطة ثمانية آلهة غريبين لم يكونوا بدورهم إلا ممثلين لمياه العدم كما يدل على ذلك أسماؤهم وهم :

« نون » هو ماء العدم أو المحيط الأزل .

« نونت » هى زوجه وكانت تمثل السماء التى فوقه ، وبعضهم يفضل القول أن نون هو المادة غير المنتظمة الأولية ، ونونت هى الفضاء الأولى وقد صارت

« نونت » في العالم المخلوق أى المقابل للسماء وهى تمثل محنية على العالم السفلى وتقابل نون وتشبهها كما أن « نون » قد أصبح الأقيانوس الذى يحيط بالأرض ويسندها .
« كوك » و « كوكت » ويمثلان غير المحدود أو اللانهاية .

« هوه » و « هوهت » ويمثلان الظلام والعتمة .

« آمون » و « أمونت » ويمثلان الخفى والمستتر^(١) .

ومن ثم توجد نقطة هنا يمكن للاهوتى المنفى أن يتخذها أساساً يدعى بها أن « بتاح » هو الخالق إذ نجد في المتن آلهة أقدم من إله الشمس هذا ويؤكد المتن الذى في أيدينا أنه حتى هؤلاء الآلهة أو بعبارة أخرى العدم كانوا هم مادة « بتاح » أى مظهراً من كينونته لم يكونوا قد وجدوا بعد ، ومن ثم نجد أن المعادلة الثانية من المعادلات الثمانية السالفة الذكر تقرأ هكذا :

« بتاح — نون » الوالد الذى أنجب « آتوم » ونعرف أن « نون » هو المحيط الأزلى الذى نخرج منه « آتوم » أى الشمس الخالقة ولكن نعرف أن « بتاح » يظهر في كل إله ، وعلى ذلك يظهر في الإله « آتوم » و « بتاح » الواحد العظيم هو قاب التاسوع ولسانه .

ومن ثم نفهم أن الواحد العظيم يعادل « آتوم » الذى خلق تاسوع « عين شمس » وهو الذى يسمى قلبه ولسانه وذلك لأن هذين العضوين هما عضوا التكوين هل حسب اللاهوت المنفى ونعت « الواحد العظيم » قد ذكر هنا لأنه يبرز أمامنا بصورة واضحة القوة الفريدة للإله « بتاح » أى أن « آتوم » الذى كان يعبد بوجه عام بوصفه الخالق للآلهة والعالم ليس إلا منبثقا من « بتاح » أو بعبارة أخرى نخرج منه .

والمعادلات الثمانية التى ذكرناها فيما سبق ظهرت بالعنوان التالى : الآلهة الذين

خرجوا من « بتاح » (أى نبعوا منه) . والواقع أنهم يقدمون كل الآلهة الذين في المتن بمثابة صيغة متفق عليها ، ولكن هذه النظرية نذكر بعد ذلك مرة أخرى في صورة قصة خالق العالم ، وهنا يمكننا أن نلاحظ كيف أن اللغة المصرية القديمة بوصفها أداة للتعبير العقلي كانت تميل إلى الأشياء المحسنة ولم تكن على استعداد للتعبير عن آراء معنوية . وقد استعملت هنا أداة للتعبير عن بعض معنويات تدهو إلى الدهشة . والواقع أن مؤلف هذا المتن قد عبر بوضوح عن الاعتقاد بأن أسس الوجود روحية ، وهى آراء تصوورها الخالق وجسمها بأقواله أى بقلبه ولسانه . والواقع أن المتن يعبر عن هذا بأن القلب واللسان هما عضوا التكوين ، وهذان اللفظان محسان بدرجة كافية ، غير أننا نكون قد أخطأنا قراءة المتن إذا فهمناهما بمعناهما الظاهر فنحن نعرف من متون أخرى عدة أن « القلب » يعبر عن العقل أو الفهم أو حتى عن الروح . واللسان هو الذى ينفذ الفكر فهو يترجم الآراء إلى حقيقة بواسطة « حو » الذى معناه النطق والأمر أى النطق الأمر ، وعلى ذلك يجب علينا أن نقرأ هذه الفقرات بوصفها الحقيقى الذى يقابله ما جاء فى إنجيل « يوحنا » وهو : فى البدء كان الكلمة والكلمة عند الله وكان الكلمة الله (إنجيل يوحنا الإصحاح الأول سطر واحد) .

وهاك النص المصرى لهذا المتن : لقد أوجد فى قلب الإله « بتاح » وعلى لسانه (شئ) فى صورة « آتوم » . إن « بتاح » الذى ورث قوته كل الآلهة والأرواح عظيم ورفيع بواسطة قلبه وعلى لسانه واتفق أن القلب واللسان قد تغلبا على كل الأعضاء الأخرى باعتبار أنه (أى الإله بتاح) قلب فى كل جسم ولسان فى كل فم لكل الآلهة والناس والحيوان والزواحف وكل شئ آخر يعيش فى حين أنه يفكر بمثابة قلب ويأمر بوصفه لساناً بكل شئ يرضب فيه ، وكل كلمة مقدسة قد صارت فى حيز الوجود بواسطة ما فكر فيه القلب وأمر به اللسان .

وعلى ذلك برأت الأرواح (كاو) وخلقتم « حمسوت » (مؤنث كلمة كاو) وهم الذين يصنعون كل المئو وكل الطعام بهذا الكلام (الذى فكر فيه بالقلب ونطق به

لسانه) وعلى ذلك يقضى بالحق لمن يفعل ما يجب ، ويقضى بالشر على من يفعل ما هو ممقوت وعلى ذلك تمنح الحياة للمسلم والموت للمجرم .

وعلى ذلك ينجز كل عمل وكل صناعة وكذلك ينجز عمل الذراعين ومشى الساقين وحركة كل الأعضاء على حسب هذا الأمر الذى فكر فيه القلب وخرج من اللسان وهو الذى ينظم أهمية كل الأشياء . ولا نزاع فى أننا نجد هنا أيضاً بطريقتة فيها شذوذ عن بيان يعلن وحدة الله وصفته الروحانية وانتشاره فى الطبيعة الحية .

وقد حذفنا هنا برهاناً لاهوتياً يقرر مرة أخرى أن فكرة « بتاح » ونطقه هما أساس عمل « آتوم » فى تكوين الخليقة ولدينا تأكيد آخر لهذا مماثل يأتى بعد الأسطر التى اقتبسناها هنا فنقرأ ما يأتى :

وهكذا ارتاح « بتاح » بعد أن خلق كل الأشياء وكل الكلمات المقدسة وقد برهننا من قبل على أن هذه الكلمات المقدسة تعنى فى الحقيقة الأمر الإلهى الذى وجدت فيه كل الأشياء أماكنها اللائقة بها .

وعلى أية حال فإنه مما لا شك فيه أن المتن يصف لنا كيف أن « بتاح » قد قرر أمراً معيناً وما اقتبسناه هنا قد فسر لنا أن الآلهة والمخلوقات الأخرى وكذلك نفس حياتها وسر حياتها قد اشتقت من عمل « بتاح » بوصفه فاطر الخلق ثم يستمر المتن ناسباً للاله « بتاح » وضع نظام دينى للأرض وهو العبادات المحلية وكل خصائصها حتى نفس أشكال الآلهة التى كانت تعبد ، وذلك لأن تماثيلها كان قد صنعها « بتاح » من مادة تنمو على جسمه بوصفه إله الأرض . وهالك المتن :

لقد خلق الآلهة (المحلية) وصنع المدن وأسس الأقسام الإقليمية ووضع الآلهة فى أماكن عبادتهم وجدد قربانهم وأقام محاربيهم وجعل أجسامهم تنطبق على ما يشرح صدورهم (أى الأشكال التى يريدون أن يظهروا فيها) وهكذا دخلت الآلهة فى أجسامهم من كل نوع من الخشب ومن كل نوع من الحجر ومن كل نوع

من الطين ومن كل نوع من شئ ينمو عليه مما مثلوا فيه ، وهكذا فإن كل الآلهة وأرواحهم كانت في اتحاد معه راضية وموحدة مع رب الأرضين « ومن ذلك نفهم أن كل العبادات المختلفة قد ظهرت هنا بوصفها من ابتكار إله البلاد الموحدة .

القسم السادس :

والقسم السادس والأخير من هذا المتن يستمر في تسليق العلاقات الوثيقة بين الإله وأرض مصر ، وذلك بالتحدث عن « منف » وهى موقع معبد الإله « بتاح » وعاصمة البلاد الجديدة . وذلك أن «منف» يقال عنها إنها ذات أهمية خاصة في تموين مصر ، وهذه حقيقة يفسرها ما قيل عن وجود جسم « أوزير » مدفوناً في تربتها . ويعترف المتن أن « أوزير » لم يكن دائماً مرتبطاً بمنف ، أى أنه لم يكن قد نبت فيها بل وصل إليها بماء النيل ، ويتحدث إلينا المتن على نسخ الأسطورة التي نسبت إليه فيما بعد وهى القائلة بأن «أوزير» الغريق هو الذى أخرج جسمه بعد ذلك إلى الشاطئ بواسطة كل من « إزيس » و«نفتيس» غير أن كلمة الغريق هنا تحمل في طياتها معانى بالنسبة لهذا الإله لا يمكن أن تدل على الترجمة الحرفية للكلمة والواقع أن التناقض في قصة «أوزير» ينحصر بالضبط في أن هذا الإله يصبح مركزه في الموت قوة لإحياء ومن ثم نجد أن النيل وبخاصة فيضان النيل (« حمى » أى الفيضان أو إله الفيضان) يعد مظهراً من مظاهر أوزير وعلى ذلك فإن علاقة « أوزير » بالنهر لا يمكن التعبير عنها تماماً بالقول إنه قد أهلك بالماء أى أغرق ، فالإله «أوزير» كان في المياه . وقد ترجم الفعل ، (أو يجب على الأقل أن يترجم هنا الفعل الدال على ذلك بلفظة عام لاغرق) ، والفكرة هنا أن الإله هو القوة الفعالة والتأثير المفيد للفيضان ، وعلى ذلك يمكن التعبير هنا فقط بدقة في هذه الأسطورة بوصف صورة «أوزير» التي في هيئة إنسان بأنها كانت عائمة أو مغموسة في ماء النهر ، أما العثور على « أوزير» الذى يصفه المتن هنا بانتشال جسمه بواسطة إزيس و« نفتيس » فقد مثل في الشعائر الدينية في صورة رفع جسمه من ماء النيل العذب .

أما القول بأن « أوزير » قد دفن في العاصمة الجديدة فإن ذلك يعد إعلانا عنها بأنها المركز الذي تنتشر منه القوى المحيية ، ومن ثم يمكن أن نطلق على « منف » مخزن الغلال حيث يعنى بالمؤن اللازمة للأرضين .

ولما كان المتن هنا يعترف صراحة بأن « أوزير » لم يكن في «منف» في موطنه الأصلي فإنه يمكن أن يتساءل الإنسان من أين جاء « أوزير » إلى هذه المدينة . والواقع أن « العرابة المدفونة » قد ادعت أنه من أهلها ولذلك يمكن الإنسان أن يتساءل هنا لماذا ينسب هذا الإله للعاصمة التي أسسها « مينا » عند نهاية الدلتا . والظاهر أن « أوزير » كان جد أسرة الملوك الذين منهم « مينا » ولا يخفى أن أهمية الملوك المتوفين في مصر القديمة كما هي الحال في أفريقيا (الحديثة) كانت عظيمة لدرجة أنه لا يمكن للإنسان أن يرمق بالعناية الإلهية نقل المقر الملكي من مقاطعة « طينة » التي فيها العرابة المدفونة إلا إذا نقلت إليها صورة « أوزير » جد الأسرة لتكون على اتصال أكيد بالعاصمة الجديدة وهذا الاتصال قد أوجده النيل الذي ظهر فيه « أوزير » ومثله ، وهو الذي كان يمر بمنف كما كان يمر بالعرابة وقد فسر ذلك أسطوريا في قصة خلاص جسم « أوزير » من المياه ، وينسب خلاص « أوزير » الفعلى في اللاهوت المنفى وفي أسطورته إلى الإلهتين « إزيس » و « نفتيس » غير أن اللاهوت على عكس الأسطورة يؤكد أن الإلهتين قد عملتا بأوامر من « حور » بن « أوزير » ويتفق اللاهوت مع متون الأهرام في ذلك حيث نجد أن « حور » الملك العائش يظهر بوصفه الحاث على كل الأعمال المفيدة لأوزير سلفه ووالده .

ويستمر المتن في وصف مصير « أوزير » بعد دفنه ، وهنا نجد مصير « أوزير » كان مزدوجا فمن جهة نجده ينضم إلى إله الشمس في دورته اليومية من الشرق إلى الغرب ومن جهة أخرى ينضم إلى بلاط « بتاح تامن » ورجال حاشيته الذين كان لزاما عليهم أن يسكنوا حيث كان الإله « بتاح » في بطن الأرض . والواقع أنه صار أرضاً ، وهذه العبارة هي التحك في هذا القسم من المتن وذلك لأنها تفسر

كما رأينا في القسم الثالث الخصوبة الفائقة الحد لإقليم « منف » حيث دفن « أوزير » وعلى أثر دفن « أوزير » مباشرة يذكر أن الإله « حور » قد اعتلى عرش الملك وبذلك ينتهى المتن .

وهالك نص هذا القسم : « إن مخزن غلال الإله « بتاح تاتن » كان العرش العظيم (أى منف) الذى يشرح قلوب الآلهة الذين فى معبد بتاح سيدة الحياة (لقب للمعبد) حيث يعنى بمؤن الأرضين لأن « أوزير » سبغ فى مياهه (النيل) ، وقد لحظه كل من « لزييس » و « نفتيس » وقد رأته وذهلتا ولكن « حور » أمر كلا من « لزييس » و « نفتيس » أن تمسك بأوزير بدون تأخير وتمنعه السباحة بعيداً وأدارتا رأسهما فى الوقت المناسب وجعلناه يصل إلى اليابسة .

ودخل البوابات السرية (فى العالم السفلى) وكان نغار أرباب الأبدية (أى الأموات) ، وكانوا يسرون مع الذى يضى فى الأفق (الشمس) على طريق « رع » وفى العرش العظيم (أى منف) . وقد دخل البلاد (أى أوزير) وتآخى مع الإلهين « تاتن » و « بتاح » رب السنين .

وبذلك صار « أوزير » أرضاً فى القصر الملكى على الجانب الأيسر لهذه الأرض التى وصل إليها ، وقد ظهر ابنه « حور » ملكاً للوجه القبلى وملكاً للوجه البحرى بين ذراعى والده « أوزير » فى حضرة الآلهة الذين كانوا أمامه والذين كانوا من خلفه .

وإذا فحصنا الآن اللاهوت المنفى فى مجموعه فإن أهم ما يتسم به — غير الوجهة الروحية التى تتصل بخلق العالم — أنه هو الكيفية التى اختلطت فيها الحقيقة بالخرافة . حقاً إن كل الشخصيات التى ذكرت فى المتن آلهة ، غير أننا نعلم أن الفن المصرى يقدم لنا الفرعون بوصفه إلهاً وقد رأينا فى القسم الثانى من هذه الوثيقة أن الإلهين « حور » و « ست » كانا يتخاصمان غير أن موضوع خصامهما كان من أجل التسلط على ملك مصر . ونعلم من جهة أخرى أن الملك كان يدعى أحياناً

بعبارة « حور » و « ست » ليدل على أن حكمه يعلن نهاية الخلاف الذى وقع بين هذين الإلهين ، ولا يفوتنا أنه ذكر فى القسم الخامس من هذه الوثيقة قصة خلق العالم وذلك بمنح الخالق اللقب الملكى « رب الأرضين » فى حين أن القسم السادس وهو النهائى كان خاصا صراحة بالعاصمة « منف » وبأسطورة « أوزير » . ولا نزاع فى أن المكان الذى حدثت فيه القصة حقيقى لانحرافى فقد حدثت فى « منف » وبعبارة أدق فى القصر الملكى ، وهو المقر الذى أسس حديثا للمملكة المتحدة والمكان الذى دُفن فيه « أوزير » ويلحظ أن صورة « أوزير » ليست إطلاقا فى موطنها من الوجهة الأسطورية ، وذلك لأن كل ملك عند موته كان يصير « أوزير » كما أن كل ملك على قيد الحياة مترجع على عرش مصر كان يدعى « حور » ومن ثم نفهم أن كل ملك يكون « حور » .

فن الجائز أن « حور » الذى يظهر فى نهاية المتن بوصفه ملك مصر بين ذراعى والده « أوزير » على الرغم من أن الأخير قد مات ودفن لم يكن الإله فحسب بل الملك أيضا . والواقع أن التوارث الملكى كما يظهر لنا كان فى مستوى فوق مستوى البشر الذى يشار إليه هنا . أما كون « حور » و « أوزير » هنا هما إلهان أو ملكان فإن ذلك لا معنى له فى نظر المصريين ، إذ الواقع أن هذين الملكين هما الملك المتوفى وخليفته على العرش وهذان الملكان هما هذان الإلهان . ولدينا البرهان الذى يثبت حقيقة ذلك وهو أن تعاقب « حور » و « أوزير » المتوفى الذى ذكر فى العبارة التى ينتهى بها المتن نجده ممثلا فى شعيرة من شعائر دراما التتويج (راجع كتاب الأدب المصرى القديم الجزء الثانى ص ١٦) ففى هذا المنظر نجد أن الملك الجديد يقوم بنفسه بتأدية شعيرة دفن والده صورياً . فالتعاقب هو اتصال الروحين حقا ، وهو يتضمن الحاكم الفعلى وسلفه المتوفى فى شعيرة تؤدى عند تولى كل ملك جديد العرش . وتظهر هذه الشعيرة بنفس الطريقة دون تحديد الوقت فى اللاهوت المنفى متضمنة الإلهين « حور » و « أوزير » وهما يتعاقبان وهذا التعاقب يبرز لنا صفة بيئة أخرى للملكية

المصرية تؤكد لنا أكثر من أى صفة أخرى أن الملكية كان قد فكر فيها كحقيقة فى عالم الآلهة كما فكر فيها فى عالم الناس ، ولهذا السبب نجد أن نظرية الملكية قد ضمنت فى متن دنيوى . والواقع أن الطبيعة نفسها لا يمكن تصورهما دون وجود ملك لمصر ، وهذا ما يظهره لاهوت منف بوجه خاص إذ يبرهن على أن المملكة الثنائية (أى الوجه القبلى والوجه البحرى) التى اتخذت مركزها « منف » قد حققت تصميما إلهيا . هذا إلى أن نظام المجتمع كما وضعه « مينا » قد مثل بمثابة جزء من النظام العالمى .

والآن يجب علينا أن نفحص ما تحتويه النظرية المصرية عن الملك فلدينا رأى ذكرناه من قبل وهو أن الملك مقدس والرأى الآخر وهو أكثر أهمية يشير بوضوح إلى أن الملكية قد صورت فى أعرق صورة لها (أى فى مستوى الآلهة) بأنها تتضمن جيلين (أى الملك السابق وخلفه على العرش) .

وقد رأينا عند التعليق على الجزء الثانى من هذا المتن الخاص باللاهوت أن « حور » قد اعترف به الآلهة مجتمعين بوساطة « جب » إله الأرض لأنه يملك سلطة أعظم من سلطة « الإله ست » ولكن فقط لأنه بكر أولاد « أوزير » والوارث الشرعى له . وقد رأينا فى الجمل الأخيرة من هذا المتن مرة ثانية أن كلا من « حور » و « أوزير » لا يمكن فصل أحدهما عن الآخر حتى فى اللحظة التى يظهر فيها « حور » ملكا بعد دفن والده فقد مثل وهو يماثقه ، ومن ثم يظهر أن الاهتلاء الفعلى للعرش يولد اندماج قوى الملك المتوفى فى قوى خليفته على العرش .

وهذا الرأى بوجه خاص مصرى الصبغة ، وإن كان مرتبطاً بالعقيدة الكثيرة . الانتشار فى العالم المصرى وهى القائلة بأن الملك إلهى ، ولذلك فإنه من المهم أن نحدد العلاقة بين الرأىين اللذين تتألف منهما نظرية الملكية المصرية .

والرأى الأساسى هو أن الحكم يتضمن أشياء خاصة محرمة على الرجل العادى ، وهذا رأى تقليدى . فنجد مثلا فى الجماعات البدائية ومن بينها عدد كبير يقطن شرقى

أفريقيا أن الرئيس فوق منصب الرياسة يكون رجل الطب أو السحر وبعبارة أخرى يعتقد فيه قومه أنه يتمتع باتصال وثيق بقوى الطبيعة أكثر من أناس كثيرين غيره . فالملك الأفريقي صانع المطر يعد مثالا معروفاً جيداً من هذا الطراز من الحكام . فيقال في قبيلة « دنكا » : إن صانع مطر قد دفن في حظيرة الماشية التي أستمرت تستعمل (وهذا على غرار القصر الملكي في منف حيث دفن أوزير) ، وقد قيل عن هذا الملك أنه يأخذ طعام الجماعة معه إلى القبر إلى أن يحل الفصل التالي فيحفر ثقب في جانب الحظيرة ليخرج منه الطعام ثانية . وكذلك قيل عن « كومدى » أن صحبة (شونجو) ومصلة كل الجماعة مرتبط بعضها ببعض ارتباطاً وثيقاً^(١) . هذا وكون « شونجو » (= الرئيس) في صحبة وقوة يعنى أرضاً تؤتى أكلها ، أى أن المطر يأتى إليها في ميعاده وأن الشريعة عنها وعلى مسافة من هذه القبيلة من جهة الغرب نجد القوم يخاطبون ملك « جوكون » هكذا : « قمحنا الأصفر اللون وبنديق أرضنا وفولنا » . ومن ذلك نرى أن الملك « جوكون »^(٢) كان في مقدوره أن يسيطر على المطر والرياح ، وإذا اتفق تتابع سنى حقل أو محصول ردى فإن ذلك ينسب إلى إهماله أو اضمحلال قوته ، وعلى ذلك كان يحنق سراً . وغرضنا من التحدث عن هذا النوع من الملكية في أفريقيا هو أننا نريد أن نشير إلى المقدمات التي ارتكز عليها « مينا » في موقفه . فمن المعلوم أن الملك المصرى « عقرب » الذي يحتل أنه حكم قبل « مينا » كان يعد متقماً للاله « حور » ومن ثم يمكننا أن نزم أنه حتى عهد ما قبل الأسرات كان الاعتقاد أن الرؤساء يحملون في نفوسهم قوة الإله . وقد زاد اتحاد الأرضين في أهمية الملكية ولم يقض على مظهر من مظاهرها فالارتباطات التي كانت خارقة للطاقة البشرية بقيت قوية والخدمات غير المؤكدة التي كان يقدمها رجل الطب للجماعة قد

(١) راجع (Seligman, Egypt and Negro Africa, a Study in Divine Kingship (London 1934) p. 22

(٢) راجع Ibid, 28

(٣) راجع Ibid, p. 38

أصبحت مقررة ، وظلت الملكية في مصر هي المحجزة الذي تنساب فيه قوى الطبيعة في جسم السياسة لتجعل المجهود البشرى مثمراً .

ولكن نجد أن هذا الرأي أو الفكرة عن الملكية يتطلب فضلاً عن ذلك جيلين من الزمن ، فإذا كان الحاكم العائش هو الوسيط بين الناس والطبيعة فإن قوته تستمر مفيدة للجموع حتى بعد موته وهذا الاعتقاد شائع أيضاً ؛ إذ نجد حكام يوغنדה يستمرون بعد مماتهم يعقدون المجالس ويقدمون النصائح لقومهم بوساطة الوحي ، كما نجد قبائل أخرى كذلك يطلبون النصيحة عند قبور حكامهم الأموات في وقت الشدة . ولا يدفنونهم إلا بعد أن ينظموا من يخلفهم^(١) . هذا وتشاهد قبيلة « كيزبو » روح ملك قديم يحكم الآن الأموات على الرغم من أن أهلها يعترفون بوجود إله سام . وكذلك نعلم أن « نيا كنج » حاكم قبيلة الشلوك المتوفى يلعب دوراً عظيماً في حياتهم الدينية أعظم من الدور الذي يلعبه إلههم الأكبر « جوك » ؛ فهو الذي يرسل لهم الغيث والحصاد^(٢) .

هذا وقد رأينا فيما سبق أن صانع المطر لقبيلة « الدنكا » كان المفروض فيه أن يأخذ معه طعام القوم عند مماته . وفي مصر نجد أن قوة الملك المدفون كانت تشق الأرض التي تسكن فيها وتخرج منها ، أي أن النباتات التي تنبت من الأرض ، وماء النيل الذي يفيض على الشاطئين ، والقمر والجوزاء اللذين يطلعان في الأفق ، كانت كلها مظاهر تدل على قوته الحية ، ولكن ينبغي علينا أن نقف عند هذه النقطة تاركين دائرة الفكر البدائية العالمية وننتقل إلى التصورات المصرية العجيبة في بابها ، ففي أرض الكنانة نجد أن الملوك الأموات كانوا يمثلون بصورة إلهية واحدة . إذ الواقع أن كل ملك منهم بعد الموت يصير إله العالم السفلي مثل « أوزير » ويتجلى في الظواهر الطبيعية المختلفة

(١) راجع P.M. Kustors, Das Grab der Afrikaner, Anthropos XVI—XVII (1921-22) p. 919

(٢) راجع Fraser, The Golden Bough, Part IV, Vol. II, p. 166—174

التي تخرج من الأرض بعد الموت الظاهري ، ومن ثم نجد أن تعاقب الحكام
الديويين كان يأخذ شكلاً خرافياً ثابتاً .

ومن ثم نرى أن « حور » كان يخلف « أوزير » عند كل خلافة جديدة للملك
إلى الأبد ، ويلحظ أن الميل إلى تفسير تغييرات في التعابير الأسطورية الثابتة كان
قوياً في مصر . ونرى ذلك في موضوع الإلهين المتخاصمين أي « حور » و « ست »
وهما اللذان يمثلان كل ما يدل على مخاصمة في الطبيعة والدولة . وفي هذا الخصاص
يظهر الإله حور منتصراً . والواقع أن المصريين كانوا ينظرون إلى العالم على أنه
في الأصل كان هامداً لا يتحرك ، وعلى ذلك كانت حوادث التاريخ تحتاج إلى وجود
حقيقة نهائية . ولا ريب في أن الملوك كانوا يموتون وأن الحاكم كان يخلفه آخر ، غير
أن ذلك كان يبرهن للمصري على أن الصفة الأصلية للملكية لا يمكن أن يعبر عنها إلا بصيغة
المضارع فقط فيقال : « هذا الملك يحكم ، ولكن كان لا بد أن يعبر عنها بصيغة
الماضي القريب فيقال هذا الملك اعتلى عرش الملك أو يعبر عنها بالتعبير الأسطوري :
« حور خلف أوزير » . هذا ونجد في كل التأريخ المصري أن المتون التي بقيت لدينا
تردد حالة غريبة عما تم حديثاً وهي : ان الأرض قد اتحدت والخلاف قد انتهى والملك
قد اعتلى العرش وقد وضع الصدق مكان الكذب » .

والواقع أن اللاهوت المنفى ينتهي بهذه النعمة وذلك أن الجمل الختامية فيه تظهر
حور يعانق والده على الرغم من أن الأخير قد دفن وصار أرضاً ، تبرهن على أن الموت
لم يقض على الملوك قضاء تاماً إذ كان يوجد اتصال خفي بين الوالد والابن عند لحظة
تولى الخلافة وذلك يعد اتحاداً واستمراراً لقوة إلهية توحى بوجود تيار جار يأتي فيه
ويذهب أفراد الحكام كالوج .

هذه لمحة عن محتويات هذه الوثيقة التي أنقذها الملك « شيبكا » كما يقول هو من
الضياع وهي تدل على ما كان يرمى إليه هو وأفراد أسرته من تجديد في الروح المصري

القديم بالرجوع للقديم وإحيائه بعد أن كان قد اندثر وعفت عليه الأيام . ولا شك في أن ما أوردناه هنا من تحليل لهذه الوثيقة الفذة فيه نقص كبير لتتشميم المتن وغموضه ، هذا بالإضافة إلى أن ما استنبطناه أحيانا قد لا يصيب الحقيقة التي كان يعنيها المصري القديم .

أسرة الملك « شبكا »

تحدثنا عن أسرة الملك « شبكا » فيما سبق وقلنا إنه أنجب ولداً يدعى « حورمأخت » وابنة تدعى « استمخب » . ولا نعرف عن « استمخب » هذه إلا أنها دفنت في العرابة المدفونة حيث عثر لها على تمثال مجيب .

حورمأخت : أما ابنه « حورمأخت » فقد كان له شأن آخر إذ كان يحمل لقب الكاهن الأكبر لآمون وثر له على تماثيلين ، واحد منهما سليم وجد في خبيثة الكرنك^(١) والآخر^(٢) وجدت بعض أجزاء منه في معبد آمون بالكرنك . وتدل شواهد الأحوال على أنه كان ممثلاً ماشياً يحمل في يديه شيئاً قد يكون تمثالا صغيراً لإله أو محراباً . وعلى الرغم من أن بقايا هذا التمثال الأخير لا تدل على أنه كان من القطع الفنية كتمثاله الأول الذي سنتحدث عنه فيما بعد ، فإن النقوش التي عليه لها أهمية تاريخية لا بد من كشف النقاب عنها . وهالك ما بقي على الجانب الأيسر منه :

« الأمير الوراثةي والحاكم وحامل خاتم الوجه البحري والسمير الوحيد في الحب . .
والابن الأكبر للملك من جسده وحببيه . والكاهن الأكبر لآمون « حورمأخت »
بقول : أيها الأحياء (الذين على الأرض (. . .) ان يبتكم (سيخلد بعدكم)

(١) راجع A. S., VII, p. 188

(٢) راجع A. S., 25 p. 26 ff.

إذا قلت : قربانا يقدمه الملك عندما تروحون وتجيئون إلى المعبد وتقدمون أزهاراً (للا لهة ؟) والدته لأجل روح رئيس طائفة الكهنة « حورمأخت » .

والمتن التالي من الجهة اليسرى على الفاصل هو :

(. . . .) كاهنة حتحور سيدة أطفيح وكاهنة حتحور سيدة دندرة وكاهنة الآلهة « نيت » التي تسكن الكهف سيدة كل الناس المسماة « تاباكن — أمن » (والدة ؟) الأمير الوراى والحاكم وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد فى الحب ورئيس كل الناس ، وكاتم أصرار الملك فى كل أما كنه ورئيس المراقبين فى الجنوب والشمال (. . . . المستشار) المماز عند الملك ومن له الدخول مع كبار الموظفين فى حجرات الملك ، ومن رفعه الملك فى دائرة رجال البلاط بوصفه الكاهن المشرف على كهنة آمون فى مقاطعة طيبة والابن الأكبر من جسده والكاهن الأول لآمون والذى يرى آمون فى صورته الفانحة (أى فى قدس الأقداس) « حورمأخت » .

على الجهة اليمنى : (ياها) كل كاهن مرتل وكل كاهن خادم الإله وكل كاهن مطهر وكل رجل سيدخل هذا المعبد (. . . .) سيحبكم (. . . .) والموت سيتجاهلكم إذا قلت : قربانا يقدمه الملك إلى « موت » العظيمة ربة السماء (. . . .) الف رغيف من الخبز ومن الجعة والثيران والأوز ، والملابس والبخور والعطور وكل ما يخرج من مائدته (. . . . لأجل روح ؟) بنت الملك وزوج الفرعون وأخت الملك المقربة من حتحور « تاباكن أمن » المرحومة .

ونقش على عمود التمثال ما يأتى : (. . . .) هذه التى تملأ المحراب بمبيد نداها ومن تقرر كل شئ وينجز لها زوج الملك (. . . .) زوج الملك « شبتاكا » والأبنة الملكية « بيعنخ أرتى » .

ونفهم من هذه النقوش بصفة قاطعة أن هذا التمثال كان للكاهن الأكبر لآمون المسمى « حورمأخت » . وقد عرفنا فضلا عن ذلك من نقوشه اسم الملكة

« تاباكن — أمن » ابنة الملك « بيعنخى » وزوج الملك « تهرقا » والملكة « بيعنخ أرتى » أخت الملك « تانوتامون » وزوجه ، وهاتان الملكتان لم يثر على قبريهما في جبانة « الكورو » .

التمثال الآخر للكاهن الأول حورمأخت :

عثر على هذا التمثال في خبيثة الكرنك كما قلنا من قبل ، وهو من الحجر الرملى الأحمر ويبلغ ارتفاعه ستة وستين سنتيمترا ويمثل « حورمأخت » في طراز غريب لا يتفق مع الطرز المصرية الأصيلة ورأسه حليق وقد مثل ماشياً بذراعين مبسوطتين على جانبيه ويرتدى قميصاً ذا ثنيات ويتدلى من نحره رمز الحياة . والتمثال محفوظ حفظاً جيداً وأسلوبه مرن ورشيق ويعد من القطع الفنية الجميلة بين تماثيل العهد الكوشى وقد تحدثنا عن هذه التماثيل فيما سبق والمتون الأربعة التى نقشت على هذا التمثال تؤكد لنا أنه من العهد الكوشى .

والواقع أن ما جاء فى المتون الأول والثانى والرابع تحدثنا عن ألقاب « حورمأخت » ومنها نعلم أنه كان شخصية غير معروفة لنا من قبل .

فقد جاء فى هذه المتون الألقاب التالية : الكاهن الأول « لآمون رع » ملك الآلهة وفى رواية أخرى الكاهن الأول « لآمون » فى الكرنك ، وفتح باب السماء (قدس الأقداس) وكاهن « خنسو الطفل » وقريب الملك الحقيقى ومحبوبه وابن الملك من جسده .

والمتن المنقوش على الجانب الأيسر للعمود الذى يرتكز عليه التمثال يقدم لنا معلومات هامة جداً وهو :

« الأمير الوراثى والحاكم وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد فى الحب والابن الملكى لشبكا المرحوم الذى يحبه والسمير الوحيد ومدير قصر ملك الوجه القبلى

والوجه البحرى « تانوتامون » العائش أبديا وعينا ملك الوجه القبلى وأذنا ملك الوجه البحرى الكاهن الأول لآمون صاحب الكرنك وكاهن خنسو الطفل والمقرب من والده « حورمأخت » يقول : إن أى شخص يدخل لعمل تضحية فى هذا المعبد إذا أحنى نحوى ذراعه عند قراءة صيغة القربان الجنازى فإن هذا (الشخص) سيكون محميا من آمون ، ولكن سيكون اللوم عليه عظيما من جانب هذا الإله لمن لا يعمل هكذا .

ومن هذا المتن نفهم أن الكاهن الأكبر لآمون المسمى « حورمأخت » كان ابن الملك شبكا وأنه عاش مطوقا عنقه بالقباب الشرف والفضار حتى عهد الملك « تانوتامون » آخر ملوك الأسرة الخامسة والعشرين .

وهكذا نرى أن وظيفة الكاهن الأكبر لم تلغ فى عهد الأسرة الخامسة والعشرين كما قال « مسبرو »^(١) بل إن وجود هذين التمثالين يعد دليلا قاطعا على وجود هذه الوظيفة فى العهد الكوشى غير أن مركز الكاهن الأكبر لم يكن يتمتع بتلك المكانة الرفيعة التى كان يتمتع بها فى عهود الأسر الواحدة والعشرين والثانية والعشرين والثالثة والعشرين كما سنرى بعد .

مقابر نخيل الملك « شبكا » :

وجد قبران لجوادين للملك شبكا فى جبانة خاصة للنخيل فى الكورو .

المقبرة الأولى (راجع fig. 37a. (3) El Kurru, 201)

وهذه المقبرة مستطيلة الشكل ويلاحظ أن رأس الجواد يتجه نحو الشمال الشرقى . وجدت المقبرة منهوبة ولم يترك اللصوص إلا بعض عظام مبعثرة فى أمحائها وأسنان حصان . والأشياء التى عثر عليها وجدت فى الردم عند نهاية القبر من جهة الرأس . وأهملها

(١) راجع Maspero, Les Momies Royales, p. 747

بعض خرزات في هيئة حلقات من الخزف الأزرق المطلق وقد أعيد نظامه (راجع El Kurru Pl. LXVII c) كما وجدت خمس عشرة زهرة من الخزف الأزرق وست أزهار صفراء من الخزف وخمس أزهار من الفضة وثلاث وأربعون كرة من الخزف الأزرق والأصفر والأحمر (راجع Ibid) ؛ هذا إلى حلية في هيئة رأس حتحور من الفضة وقطع مهمة (راجع Ibid Pl. LXIXB) .

وعثر على طفرأين مصنوعتين من الخزف المطلق باسم «شبيكا» (راجع Ibid Pl. LXII c) ، هذا إلى حوالي خمسة وعشرين رأس حتحور من الخزف الأزرق (Ibid Pl. LXII c) ، وقطع من خرزة من الفضة على شكل برميل مجوف (راجع Ibid Fig 37 b) .

ويظن الأستاذ ريزنر أن الحلية التي نظمها ثانياً (Ibid Pl. LXVIIc) من هذه الأشياء التي وجدت في القبر تشبه طراز الحلية التي وضعت مع الجواد في القبر وقد كان رائده في إعادة نظمها موقع الخرز كما وجد في القبر وقوله هذا مجرد اقتراح .

المقبرة الأخرى (راجع El Kurru, 203 (3). Fig. 38a) .

شكل هذه المقبرة مستطيل وقد وضع فيها أحجار للساقين الأماميتين والخلفيتين كما وضعت سنادة يرتكز عليها بطن الجواد وأخرى منخفضة للرقبة (راجع Ibid Pl. XXVIII A) وحجرة الدفن وجدت متهوبة ولم توجد فيها إلا بعض قطع من العظام وأشياء أخرى ، أما الأشياء التي وجدت في الحجرة فكانت كلها عند نهاية رأس الجواد نذكر منها أكثر من مائة رأس حتحور صغيرة كالتالي وجدت في المقبرة السابقة (راجع Ibid LXIX B) ، وكذلك حلقات من الخزف الأزرق والأبيض والأحمر (راجع Pl. LXIX B) ، هذا إلى اثني عشر رأس حتحور من الفضة وثلاث محارات من الفضة (Ibid) وغير ذلك من الخرز الذي كان يستعمل حلية في زينة سرج الخيل وعرباتها .

حالة البلاد السياسية قبل تولي « شبكا » الملك وما بعد ذلك

مقدمة :

ماد « بيمنخي » إلى مقر ملكه في « نباتا » بعد أن قضى على آخر مقاومة حاول القيام بها « تفنخت » غير أن القائد أو النائب الذي تركه « بيمنخي » وراءه لإدارة البلاد لم يمض عليه طويل زمن في تصريف الأمور حتى أحس أن مهمته أصبحت شاقة غريبة لا قبل له بتحملها وأنه ليس في استطاعته المحافظة على بقاء البلاد المصرية خاضعة راضية بالحكم الكوشي، وسبب ذلك أن سلطان بلاد آشور الفتية كان في تلك الفترة قد امتد على كل دولة إسرائيل بعد الاستيلاء على « السامرة » وقد حدث ذلك قبل قيام « بيمنخي » بملكته على مصر بسنة واحدة . وكان « سرجون » جاهل آشور وقتئذ قد تقدم في زحفه في بلاد الشرق الأوسط حتى أصبح على أبواب مصر . وعلى الرغم من أن معلوماتنا ليست محددة جلية عن تاريخ هذه الفترة من الوجهة المصرية لانعدام المصادر الأثرية فإنه من الجائز أن القائد الأعظم الذي كان على رأس الجيش المصري (موسرى) الذي يفتخر « سرجون » بأنه هزمه هزيمة منكرة حوالي عام ٧٢٠ ق.م في موقعة « ربح » أي عند حدود مصر نفسها ، إما أن يكون القائد النوبي الذي تركه « بيمنخي » على رأس جيشه في شمالي مصر، وإما أن يكون قد نصب على هذا الجيش « شبكا » الذي خلف « بيمنخي » على عرش مصر بعد وفاة الأخير ، والرأى الأخير هو الأرجح .

وقد كان من جراء هزيمة « شبكا » على يد الآشوريين أن ارتد إلى الجنوب وبذلك تخلصت الدلتا من الكوشيين . وعلى أثر ذلك قفز « تفنخت » من مكانه ورجع حوله إلى مقاطعات الدلتا وأصبح ثانية ملكا على مصر . وتدل شواهد

الأحوال على أنه هو الذى كان فرعوناً على البلاد وقتئذ لا الملك « أوسركون الرابع » الذى كان قد اختفى مؤقتاً . ويقال إن « تفتخت » هو الملك الذى صالح « سرجون » ملك « آشور » واسترضاه بالهدايا ، وقد عد الآشوريون هذه الهدايا جزية تأتى إليهم من مصر . وسن فصل القول فى ذلك فى باب خاص عن الفتح الآشورى لمصر والبلاد المجاورة لها فى الشرق الأوسط .

ومما تقدم نرى أن « تفتخت » بعد هزيمته على يد « بيمنخي » قد عاد ثانية إلى التربع على عرش ملك مصر ثانية حوالى ٧٢٠ ق . م .

بوكاريس (بكنرف) : وقد خلفه ابنه بكنرف أو كما يسميه الاغريق « بوكاريس » على عرش الكنانة واتخذ لنفسه لقب « واح - اب - رع » وقد نطق الاغريق هذا اللقب « فوهكس » ؛ ولما كنا نعرف من الآثار أنه قد ذكرت السنة الثامنة من عهد الملك « تفتخت » فإنه لا بد كان قد أرخ عهده على أحدث تقدير بحوالى ٧٢٥ ق . م . وهى آحر سنة من حكم « شيشنق الرابع » .

ويعد كل من « تنفختوس » (تفتخت) وبوكاريس (بكنرف) من بين طليعة الملوك الذين حفظت لنا الكتابات الاغريقية أشياء عن حياتهم غير أنها فى معظمها أساطير الأولين .

وقد أخذت المدنية الاغريقية تظهر من عالم الظلمات فى العهد الذى جاء على أعقاب الكارثة التى حلت بعصر البرنز المنوى والثقافة الكفتية (أى ثقافة كريت) التى كانت معروفة فى مصر فى خلال عهد الأسرة الثامنة عشرة (راجع مصر القديمة الجزء الخامس صفحة ٣٤٤ الخ) فقد كان العصر الحديد لتوسيع التجارة والاستعمار سائراً فى طريقه وكان التجارى يختلفون على موانى النيل وكان فم النيل الغربى الذى عرف وقتئذ بفرع كانوب هو الذى برتادونه كثيراً جداً وذلك لأنه كان يهئ مكاناً مباشراً للاجئين أو طريقاً على الساحل لبلاد لوبيا لا يزارهم فيه كثيراً الفيقيون .

وقد أصبح الفرع الكنوبى للنيل بالنسبة لتجارة الاغريق ذا أهمية أعظم من الفرع اليبيلوزى وهو الذى كان فى عهد الرامسة ودولة اللوبيين من بعدهم الممر التجارى للفينيقيين ، وقد كان التاجر الصورى المحنك يرى على أية حال عند مطلع الشمس السفن اليونانية تبرز فى الأفق ماخرة عرض البحار ، وبذلك أصبح أهل جزر اليونان مسيطرين على تجارتها كما غنوا الشواطئ المصرية بما كانت تحمله سفنهم من زيت ونهر وتين وغير ذلك من منتجات بلادهم وكانت بلدة سايس (صا الحجر الواقعة بالقرب من كفر الزيات) تقع على الفرع الكنوبى وسيطر على الطريق المؤدية إلى «منف» . والواقع أن كل بلاد الدلتا كانت ضيعة لأسياد بلدة « سايس » ، ولا نزاع فى أن الثروة التى سادت ملك هذه بالبلدة على أن يصبح أول حكام مقاطعات الدلتا ويستولى على « منف » كانت تأنى إليه من الضرائب وما كان يجنيه من جزية يحصلها من التجارة الجديدة التى كانت قائمة بين مصر وبلاد الإغريق وبخاصة من توريد الزيت والخمر من بلاد الإغريق ، ومن تصدر القمح والشعير إلى بلاد اليونان ، وكذلك من أغنام بلاد « لوبيا » التى كان صوفها لا فائدة منه لأهل مصر الذين لا يلبسون إلا الكتان ولكنه كان يصدر إلى بلاد الاغريق الذين ينتفعون به تماما .

وقد أقام المليونيون بالقرب من « سايس » مؤسسة عظيمة لتخزين سلمهم وهذه المؤسسة أصبحت فيما بعد تدعى « نقراش » وسلتحدث عن ذلك فى حينه . وقد كانت كل من « منف » و « سايس » معروفة للاغريق من قبل بوصفها المدن الرئيسية المصرية .

وكان « بوكاريس » مشهوراً فى التقاليد التى حفظها لنا « ديودور » الكاتب اليونانى بأنه صاحب غنى كما كان مشهوراً بحكته ، كما كان والده « تفتنخت » مشهوراً بشجاعته الحربية العظيمة ، وقد قيل عن « بوكاريس » إنه حدّد قانون العقود أكثر من ذى قبل ؛ إذ أصبح بعد الإصلاح الذى أدخله كل من تعاقد على دين

دون اتفاق مكتوب وأنكر المدين هذا الدين بعد حلف اليمين يكون معنى منه^(١).

وكان « بوكاريس » في الواقع ملك أعمال ، وقد قفت أثره نقمة العدالة كما كانت تقفو أثر كل محب للثراء إذ يقال أن « شبكا » قبض عليه كما حدثنا بذلك « مانيتون » وحرقه حياً ، ويقال إنه في حكمة على حسب ما جاء في التقاليد المصرية المحفوظة في الكتابات الديموطيقية أن حروفاً صغيراً تكلم متنبئاً بالفتح الآشوري واستعباد مصر ونقل آلهتها إلى نينوى عاصمة مملكة آشور . ولا شك في أنه هو الفرعون الذي أرسل للملك « سرجون » جاهل « آشور » جزية عام ٧١٥ ق . م عندما ثارت بلدة أشددة بقيادة المخاطر الاغريق « ياونى » القبرصى وذلك ليزيل عن نفسه كل شبهة قد توى بأنه اشترك مع الأخير في مناهضة آشور . ويقال إن « بوكاريس » قد عزل وقتل على يد شبكا عام ٧١٢ ق . م وعلى ذلك فإنه من الجائز أن تكون هذه الرواية صحيحة في حملتها . وبموت هذا الملك انقرض آخر ملوك الأسرة الرابعة والعشرين على رأى بعض المؤرخين .

وقدمات « بوكاريس » بعد حكم مليء بالمناصب دام سبعة أعوام^(٢).

والواقع أننا لا نعلم شيئاً عن أخلاقه الحقيقية لأن المصادر الأصلية تعورنا في هذه الناحية ، ولكنه قد ترك أثراً عميقاً في ذكريات القوم فكان طبعياً أن نستخلص أنه أظهر أحياناً قدرة ونشاطاً في خلال حكمه ، ومن ثم نجد أنه قد انتشرت بعد موته أساطير عدة لعبت فيها العناصر الخرافية التي تفوق حد المألوف شوطاً بعيداً مما جعلها تجرى على ألسنة القوم وتتناقلها الأجيال باستمرار ، فقد كان على حسب هذه الأساطير رجلاً ضعيف الجسم ليس في منظره ما يلفت النظر^(٣) ، غير أنه كان في مقابل ذلك ذا عقل

(١) راجع Diodorus I., p. 79, Translated by G. H. Oldfather

(٢) راجع The Passing of Empires (Maspero) p. 244, Note. 6

(٣) راجع Diodorus Siculus I, 65, &94, Translated by G.H. Oldfather.

قدير ورأى سديد ، كما كان يمتاز ببساطة طرائقه في الحياة وكان مشهوراً بمكانته في التشريع ، إذ كان يعد من أعلام المشرعين الستة العظام الذين أنجبهم مصر ، فقد نسب إليه كما قلنا من قبل قانون الدين والأرباح . هذا وكان مشهوراً بمدالة أحكامه التي كانت تعزى إلى إلهام إلهي إذ قد منحته « إزيس »^(٢) ثمباً نال نفسه حول رأسه عندما كان يقعد إلى القضاء ، فكان يغطيه بظله ويحذره ألا ينسى لحظة مبادئ العدالة والصدق التي لا تلي^(٣) ، وقد بقيت لنا في كتابات العهد الإفريقي الروماني بعض الأحكام التي أصدرها في قضايا شهيرة وقد اقتبست لنا منها قصة مطولة وذلك أنه قد حكم على هاهرة أن تتسلم ظل كيس نقود بمثابة أجر لظل حظوة قد تفضلت بها في حلم على محبها^(٤) .

وقد صاغ أحد شعراء الاسكندرية الذي يدعى « بانكراتس » هذه القرارات الحكيمة من أحكامه في مجموعة من الشعر ، وهذا الشاعر قد عاش في عهد الامبراطور « هدريان »^(٥) .

وقد أخذ المفتنون في العهد الامبراطوري الروماني يضعون عن هذه الأقايص صوراً زينوا بها جدران المباني الأثرية ، فقد صوروا هذا الملك وهو ينطق بحكم بين والدين ادعت كل منهما بنوة طفل ، وبين متسولين ، ادعى كل منهما ملكية عباءة بعينها ، وبين ثلاثة رجال ادعى كل منهم ملكية حقيبة مليئة بالطعام . وقد كشف عن جزء كبير من هذا الرسوم على جدران « بومي » وروما في سلسلة مناظر تعرف عليها بعض العالما على أنها للفرعون « بوكاريس » . وقصة النزاع بين الأمين

(١) راجع (١) Alexis, Frag, 3 in Muller-Didot, Fragments Historicum Graecorum Vol. IV.

p. 299.

(٢) هذا الثعبان هو الصل الذي يوضع في تاج الفرعون .

(٣) راجع 3 Plutarch on False Shame § 3

(٤) راجع 18 Clement of Alexandria Stromateis IV,

(٥) راجع 677 Athenus Deipnosophistae, p.

تذكرنا بطبيعة الحال بقصة سليمان وحكمه بين الأمين في أمر طفل^(١) .

على أنه من جهة أخرى نجد تقاليد غير ما ذكرنا تمثل « بوكاويس » في صورة لا تشرفه ، فقد مثل في صورة ملك دنس كافر^(٢) إذ قيل عنه أنه فكر في رغبة دنسة تنحصر في قيام مناطق بين نور عادى وبين الثور « منقيس » الذى كان يقدر في عين شمس^(٣) . وقد غضب الآلهة بطبيعة الحال من إتيانهم مثل هذا العمل ، وقيل لأنهم وجدوا على حين غفلة خروفا صغيراً يمشى على ثماني أرجل ينطق متنبئاً بأن الوجه القبلى والوجه البحرى سيلحقهما الخزى فيحكماهما أجني^(٤) .

ومن المحتمل أن « شبكا » كان مشتركاً مع « بيمنخي » في حكم مصر حوالى عام ٧١٥ ق . م ثم تولى الحكم بعده مباشرة ، وتدلنا الآثار الآشورية على أنه أول ملك اشتبك مع الآشوريين في حرب مباشرة كما سنفصل ذلك فيما بعد في فصل خاص يبحث في تاريخ الآشوريين وفتحهم لمصر .

(١) راجع Maspero, The Passing of Empires p. 245-6 Note 2

(٢) راجع Diodorus Seculus I, 65. 94.

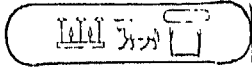
(٣) راجع Aelian, Hist. Animal VI, II

(٤) راجع Ibid XII, 3

الملك « شبتاكا »

صورة رقم (٥)

(٧٠١ = ٦٩٠ ق . م)



شبتاكا



ددكارع

لم نعرف على وجه التأكيد إذا كان « شبتاكا » الذى خلف الملك « شبتاكا » قد حكم اثنتى عشرة سنة أو أربع عشرة سنة وذلك لتضارب المصادر المنقولة عن مايتون^(١).

و « شبتاكا » هذا هو ابن الملك « بيعنخى » ووالد الملك « تانوت آمون » الذى تولى عرش الملك بعد « تهرقا » ، وقد ذكر لنا « تهرقا » أخو « شبتاكا » أنه ذهب إلى مصر وهو فى سن العشرين لينضم إلى أخيه « شبتاكا » فى طيبة ويقال إنه اشترك معه فى الملك كما سنرى بعد ، وقد ترك لنا « شبتاكا » بعض آثار له فى جهات متفرقة فى وادى النيل نتحدث عنها فيما يأتى :

(١) لم يترك لنا « شبتاكا » أثراً مؤرخاً من عهده إلا مقياس النيل الذى دونه على مرسى الكرنك وقد أُرِخ « بالسنة الثالثة » الشهر الأول من الفصل الثالث اليوم الخامس من الشهر فى عهد جلالة الملك « شبتاكا » . وعندما تولى جلالتة بوصفه ملكاً فى معبد « آمون » منحه البهاء فى ظهوره باعتباره محبوب الآلهتين مثل « حور » على عرش « رع » والفيضان الذى منحه والده آمون العظيم « حعبى » عظيم ، العظيم فى فيضاناته ، أعطاه إياه فى زمنه : هو عشرون ذراعا وشبران « (راجع Br. A. R. VI § 887) ويعترف « بترى » بأن « شبتاكا » حكم اثنتى عشرة سنة^(٢) . غير أنه يظن أن « شبتاكا » ينبغى أن يكون قد امتطى عرش الملك وهو

(١) راجع Ungar, Chronologie des Manetho, p. 246.

(٢) راجع Petrie, History of Egypt, Vol. III, p. 287.

في العشرين من عمره تقريبا ومات بعد أن جاوز الثلاثين بقليل ، هذا ويجعل مكان حكمه في مصر الوسطى والوجه البحري ، غير أن هذه النظرية لا تتفق كثيراً مع ما نعرفه عن آثاره ، فقد أقام « شبتاكا » آثاراً في طيبة ، ويظن الأثرى ^(١) « بدج » أن أحد المعابد الصغيرة المنحزبة الآن في جبل « برقل » كان من عمله وهذا ليس ببعيد قطعاً ، وبخاصة بعدما كشف عن قبره في جبانة « الكورو » وهذا الرأي الذي عبر عنه « بيج » يخالف ما ذكره الأثرى « جوتيه » إذ اعتقد أن رأى « بدج » مجرد نظرية لأن هذا الملك لم يوجد له أية آثار في بلاد النوبة أو السودان . والواقع أنه قد وجد له بعض آثار في الحفائر التي عملت في صنم ([1 et 6] Pl. 43 (1923) ; A. A. A. , 10 ; (cf. p. 113

(٢) ويوجد لهذا الفرعون مقصورة محفوظة الآن بمتحف برلين وكانت من قبل مقامة بمعبد الكرنك بالقرب من البحيرة المقدسة ، والظاهر أن هذه المقصورة كانت قد أقيمت على بقايا مقصورة « لرعمسيس الثالث » وتحتوى على معظم ما كان معروفاً عن هذا الملك .

(٣) ويوجد له تمثال بدون رأس مثله جالسا عثر عليه في « منف » في معبد الإله « بتاح » وهو محفوظ الآن بالمتحف المصرى . وقد أخطأ « ماسيرو » في نسبة هذا التمثال لكل من « شبتاكا » و « تهرقا » .

وقد قيل إن هذا التمثال فيه ملامح من تمثال الملك خفرع مما أوحى بأنه من تمثال هذا الملك الأخير وأنه أصلح من جانبي العرش غير أن البحث قد أثبت عكس ذلك لأن أمثال هذا التمثال المنسوب لخفرع يعد رأياً خاطئاً ومن جهة أخرى

(١) راجع Budge, The Egyptian Sudan Vol. II., p. 33

(٢) راجع Gauthier, L. R. III p. 2 8 note 5

(٣) راجع L. D., V, 3 a—b, 3 a—c = L.D. Texte, III p. 40—42

(٤) راجع Mariette, Monuments Divers, Pl. 29 e, 1,2 et 3; Maspero, Guide Ed. 1912, p. 172 no. 678

فإن تقليد تماثيل خضوع يعد من الأمور التي تثبت أن عصر النهضة في الفن وغيره أخذ يتطور منذ الأسرة الخامسة والعشرين ، ثم بلغ قمته في عهد الأسرة السادسة والعشرين

(٤) ويوجد في الكرنك منظر نحتته « شبتا كا » على واجهة معبد « أوزير » مثل فيه وهو يتسلم السيف من الإله آمون^(١) .

(٥) وفي المتحف البريطاني يوجد محراب صغير من البرنز للاله « آمون رع » عليه اسم هذا الفرعون^(٢) .

(٦) نقش اسمه على قطعة من إناء من الحجر الجيري محفوظة بجموعة « بترى »^(٣) هذا وقد وجد له عدة جمارين وتماويذ في جهات مختلفة نقش عليها اسمه^(٤) .

وفي متحف الخرطوم توجد قطعة من الخزف المطلق عليها طغراء هذا الفرعون^(٥) .

مقبرة « شبتا كا » :

دفن « شبتا كا » في المقبرة رقم ١٨ بجبانة الكورو^(٦) .

ويحتمل أن البناء الذي أقيم فوق قبره كان هرمي الشكل وبني بالحجر الرملي ولم يبق إلا الخندق الدال على مكان البناء ، وتدل الظواهر كذلك على أن السور الذي كان حول القبر قد بني من الحجر الرملي أيضاً ، وقد وجد الخندق الدال عليه كما وجدت

(١) راجع Rec. Trav. XXII, p. 125

(٢) راجع Brit. Mus. Guide to the 3rd & 4th Egyptian Rooms (1904) p. 160 ; The

Egyptian Sudan II, p. 32

(٣) راجع Petrie, Ibid p. 287

(٤) راجع L. R. III. p. 30

(٥) راجع Macadam, Kawa I, Pl. 35 [XXX] p. 87, ii, Pl. C ii [b] no 4 27. Khartum

Mus. n. 2749

(٦) راجع El Kurru, No. 18, (48). Fig. 23 a Pl. XXIII A.

بعض قطع من المباني في الجهة الجنوبية والجنوبية الشرقية وشكل المباني كان بسيطاً ومزار القبر قد هدم تماماً ولم يعثر على ودائع أساس لهذا الملك .

أما الجزء السفلي من المقبرة ، أى المبنى تحت الأرض ، فيصل إليه الانسان بواسطة سلم ينحدر أولاً تسع درجات إلى الجنوب ثم يلتفت إلى الغرب وينحدر ثماني عشرة درجة أخرى . ويدل تحول السلم هذا على أن المقبرة رقم ٨ التي أقيمت قبل هذا القبر كانت قد أعاققت انحدار السلم في خط مستقيم وينتهي هذا السلم بباب أعلاه مستدير ويحتوى القبر نفسه على حجرتين :^(١)

الأولى مساحتها ٦ × ٣ من الأمتار ، أما الأخرى وهى أقل من الأولى انخفاضاً لمساحتها ٦,٤٠ × ١٠,٥ من الأمتار وقد نصب في وسطها تابوت .

ولم يوجد في حجرة الدفن أى أثاث جنازى . وتدل حالتها على أنها كانت قد استعملت كحجرة أخرى للدفن في عهد متأخر .

ووجدت في حجرتي الدفن قطع كثيرة من العاج المحفور منها قطع تصور منظر لوبيين وزنوج أسرى وبلاد مقهورة وهذه القطع تشبه التي وجدت في مقبرة « الكورو » رقم ١٥ أى مقبرة « شبكا » كما وجدت قطع من مناظر موكب كالتى وجدت في مقبرة « شبكا » أيضاً ، هذا إلى قطع أخرى متنوعة نقش عليها اسم « شبتاكا » الحورى وطفراؤه .^(٢)

ووجد له كذلك تماثيل مجيئة كالتى وجدت « لشبكا » .

وأهم شئ وجد في قبر « شبتاكا » هو قطع مجيئته ولكنها كانت هشة للغاية عندما سامت للفحص ، ومع ذلك فإنه لحسن الحظ قد أمكن جمع كل هذه القطع

(١) راجع El, Kurru, Pl .XXIII, A-B

(٢) راجع El Kurru, p. 69

الصغيرة بعناية فائقة أسفرت عن إعادة تركيب الجمجمة وأخذ مقاييس لها والواقع أنها كانت صغيرة ولم تكن ذات تفاصيل عضلية بارزة وكان من المحتمل أن يشك الإنسان في سلالتها إذا لم يكن لدينا أدلة على شخصية صاحبها .

هذا مجمل ما عثر عليه لهذا الملك من آثار في مصر وبلاد كوش وكما هو ظاهر لا نعرف منها عن قيام أية حروب وقعت بينه وبين بلاد « آشور » التي كانت قد بدأت توجه مطامعها بنوع خاص نحو البلاد الواقعة في غربى ممتلكاتها وأعنى بذلك البلاد الواقعة على البحر الأبيض المتوسط في آسيا ثم إلى مصر في إفريقيا . وسنرى بعد من النقوش الآشورية أنه كلف « تهرقا » ابن أخيه بالقيام بجملته على الآشوريين لطردهم من حدود مصر وما جاورها من البلدان . ومن الغريب أنه ليس لدينا مصدر واحد يدل على قيام حرب بين مصر وبلاد آشور في الآثار المصرية التي وصلت إلينا حتى الآن ، ولعل سبب ذلك أن ملوك مصر لم يوفقوا في هذه الحروب ، وأن النصر كان عدواً لهم في كل أطوارها ، ولذلك لم يكن من ديدنهم أن يدونوا وصف أية حروب كانت الغلبة فيها عليهم .

قبور جيات « شبتا كا » :

القبر الأول^(١) : هذا القبر مستطيل الشكل بعيد الغور وليس فيه سنادات داخلية كما في مقابر الجيات الأخرى وقد وجد هيكل الجواد سليبا تقريبا ولا ينقصه إلا الرأس والأشياء التي كانت معه وجدت عند نهاية الرأس^(٢) وقد وجد معه على أقل تقدير نحس قلائد أو عقود ، الأولى منها تحتوى على أربع عشرة طغراءات للملك « شبتا كا » نقش عليها بالتوالى لقب الملك وهما : « زد - كاو - رع » « من خبر رع »

(١) راجع I Kuru, p. 113, No. 209 (4) Fig. 39

(٢) راجع Ibid, Pl. XXVIII B

(٣) راجع Ibid, Pl. XXVIII c-d

والثانية قلادة من الخزف مؤلفة من تعاويذ تمثل العين السليمة (وزا) وأصداف محار في موضعها الأصلي^(١) ، والقلادة الثالثة تتألف من ثمان وعشرين زهرة مصنوعة من الخزف الأزرق مدلاة بين مجاميع مؤلفة من حلقات من الخرز في موضعها الأصلي^(٢) ، والقلادة الرابعة تتألف من ست وثلاثين عيناً سليمة (وزا) من الخزف الأزرق ومعها كرة من الخزف المطلي محلاة بنقط ودوائر في كل طرف منها وقد وجدت بنظامها الأصلي^(٣) .

هذا وقد وجدت كمية كبيرة من خرز خزفي في هيئة حلقات موضوعة على الأرض تظهر كأنها شبكة من الخرز^(٤) .

ووجدت كذلك عين سليمة من الفضة المذهبة مفرغة وقطع من شريط طوق من الفضة له ثقب على إحدى حافتيه لربط الشبكة^(٥) وكذلك كرتان من الخرز الأزرق نظم معهما على التوالي العين السليمة وعلامة الحياة باللون الأسود ؛ هذا بالإضافة إلى كرات من الخرز المصنوعة من الذهب المفرغ والخزف المطلي^(٦) .

وأخيراً وجدت قلادة مؤلفة من اثنتي عشرة كرة من البرنز كانت منظومة في الأصل على مسافات في خيط سميك^(٧) . وكذلك كرتان من الخرز الأزرق محلاتان على التوالي بالعين السليمة وعلامة الحياة باللون الأسود^(٨) . يضاف إلى ذلك كرات من الخزف الخرز من الذهب المفرغ والخزف المطلي^(٩) .

(١) راجع El Kurru, Pl. LXVIII A 2

(٢) راجع Ibid, LXVIII. B. 1

(٣) راجع Ibid, Pl. IXVIII. A. 3

(٤) راجع Ibid, LXVIII. B. 2

(٥) راجع Ibid, Pl. LXVIII. B.6

(٦) راجع Ibid, Pl. LXXI. E

(٧) راجع Ibid, Pl. LXVIII, A, 1

(٨) راجع Ibid, Pl. LXXXVIII b, 4/ 1-2

(٩) راجع Ibid, Pl. LXVIII 3/1-2, 5/ 1-2

(٢) مدفن لجواد ثان للملك « شبتاكا » :

قبر هذا الجواد يشبه قبر الجواد السابق^(٢) وقد وجد جسمه في مكانه الأصلي كما في القبر السابق^(٣).

والأشياء التي وجدت معه هي :

سمط منظوم من الأعين السليمة المصنوعة من الخزف الأزرق كالتى في القبر السابق وكذلك سمط من العيون السليمة المصنوعة من الخزف الأزرق والمحار كما في القبر السابق ، وكية كبيرة من حلقات الخرز كما في القبر السابق أيضاً وهكذا نجد تشابهاً عظيماً بين محتويات هذين القبرين .

(٣) مدفن لجواد ثالث للملك « شبتاكا » :

قبر هذا الجواد يشبه القبر رقم ٢٠٩ من كل الوجوه تقريباً هذا إلى سمط نظم من الطفرات المصنوعة من الخزف نقش عليها اسم هذا الملك .

(٤) مدفن لجواد رابع للملك « شبتاكا » :

يشبه هذا القبر في شكله ومحتوياته القبر ٢٠٩^(٦)

(١) راجع El Kurru, 210 [4]

(٢) راجع Ibid, No. 209

(٣) راجع Ibid, Pl. XXIX-A

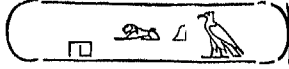
(٤) راجع El Kurru, 209

(٥) راجع El Kurru, 211 (4)

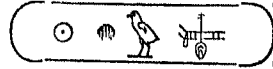
(٦) راجع Ibid, Pl. XXIX, LXIX A. 2, LXIX A. 4, Pl. XXIXD, PILXIX. A. 3, XXIXD Pl. LXIX A 1, Pl. XXIXc-d

الملك تهرقا

(٦٩٠ = ٦٦٤ ق . م)



تهرقا



نفر - تم حورع

مقدمة :

لم نحدثنا النقوش بشئ من التفصيل عن موت الملك « شبتاكا » بل جاء ذكر موته عرضا في احدى الوثائق التي تركها لنا خلفه « تهرقا » وتدل ظواهر الأحوال على أن « تهرقا » كان وقت أن طار الصقر إلى السماء في أرض الكنانة . ومن الجائز جداً أن الاتفاق كان تاما على أن يخلفه « تهرقا » على عرش مصر وكوش إذا أخذنا بنظرية الأثرى (ماكأدم) وصدقنا ما رواه « تهرقا » لنا عن حب « شبتاكا » له أكثر من إخوته وأولاده ، ولا نزاع في أن « تهرقا » من أعظم ملوك الأسرة الخامسة والعشرين الكوشية وقد جاء ذكر اسمه في التوراه بلفظة « ترهاقة » ، وقد سماه الإغريق « تاركوس » (τάρκος) وجعلوا منه فاتحا عظيما كما سنرى بعد ، وقد اختلفت الروايات التي نقلت عن « مانيتون^(١) » حول مدة حكمه . فقد ذكر بعض المؤرخين أنه حكم ثمانى عشرة سنة ، وجاء في مصدر آخر أنه حكم عشرين سنة . أما الآثار الباقية لنا من عهده فترفع مدة حكمه على أقل تقدير إلى أكثر من ست وعشرين سنة^(٢) .

ويعتقد بعض المؤرخين الأحداث أن « تهرقا » كان مشتركا مع الملك

(١) راجع Ungar, Chronologie des Manetho, p. 246

(٢) راجع L.R.IV, p. 31 No. 3

« شبتاكا » في حكم بلاد وادى النيل وأنه ظل يحكم معه مدة خمس سنين ثم انفرد بعد وفاته مباشرة بالحكم ، غير أنه لم يأت ذكر ذلك في النقوش التي في متناولنا عن هذا المهدي صراحة ، ولذلك فإن البت في هذا الموضوع لا يزال يحتاج إلى ما يدعمه بصورة قاطعة وستفصل القول في ذلك فيما بعد .

والواقع أن كل ما نعرفه عن هذا الاشتراك في الحكم ينحصر في أن « تهرقا » قد ظل في مصر حوالي ستة أعوام بجوار « شبتاكا » وبعد ذلك أطن ملكا على البلاد . وقد كان عند وفوده على مصر من « نباتا » مع إخوته في العشرين من عمره .

وعهد « تهرقا » كان مليئا بالأحداث الجسام في داخل البلاد وخارجها . فأصلاحاته ومبانيه في مصر وبلاد كوش تشهد له بأنه كان من أعجود الملوك الذين خلدوا ذكراهم في وادى النيل ؛ هذا وقد ترك لنا وثائق عدة تشهد له بالفوقان في هذا المضمار ، وأنه لا يقل عن أعظم ملوك مصر في عزسوطتها وسلطانها . أما عن سياسته الخارجية وما قامت بينه وبين ملوك دولة آشور المترامية الأطراف وقتئذ من حروب ، فقد سكت عنها سكوتا تاما ، ولكن لحسن الحظ أسعفتنا الوثائق الآشورية ببعض الأخبار . وعلى الرغم من أن الأخيرة لم تشف ظلة إلا أنها أوضحت الموقف بعض الشيء . ولا غرابة في ذلك فإن فراعنة مصر طوال تاريخهم قاطبة قد أغفلوا الحوادث التي يشتم منها رأسحة هزيمتهم ، ولعمري تلك سليقة نعرفها ونلمحها في دول الشرق القديم عامة فكلها تغفل الهزائم وتتحدث عن الانتصارات وحسب . فترى هنا أن ملوك آشور الأقوياء قد تحدثوا لنا عن الحروب التي شنوها على مصر بعد سيطرتهم على كل بلاد شاطئ البحر الأبيض المتوسط في سوريا وفلسطين ونيقيا وما جاورها . وقد كانت نتيجة هذه الحروب أن خضعت مصر مدة من الزمان للحكم الآشوري . ومع كل ذلك فإن الغموض يحيط بأيام « تهرقا » الأخيرة لقللة المصادر المصرية .

وسنحاول هنا أولاً أن نستعرض آثار الملك « تهرقا » على ضوء الكشف الحديثة التي ظهرت في سقى الوادى ثم نستخلص منها بقدر المستطاع ما يمكن من حقائق تاريخية خاصة بهذه الأسرة الكوشية وعلاقتها بمصر من الوجهة السياسية والدينية والاجتماعية . أما العلاقات الخارجية فسنفرد لها فصلاً خاصاً نستعرض فيه بشئ من الاختصار تاريخ بلاد « آشور » وما كان لها من سلطان في عهد الأسرة الخامسة والعشرين ثم نتناول علاقتها مع دويلات شرق البحر الأبيض المتوسط بشئ من التفصيل بقدر ما تسعفنا به الوثائق الأصلية الآشورية وبخاصة منذ أن أخذت آشور تحوّل أنظارها للاستيلاء على هذه الأقاليم الواقعة ضربي حدودها .

أعمال « تهرقا » في بلاد كوش ومصر :

لا يزال جوف بلاد وادى النيل مليئاً بالآثار التي تطالعا بها الكشوف كلما ضرب الحفار الأرض بمعوله . ولسنا مبالغين إذا قلنا إن ما كشف عنه من آثار هو عشر معشار ما هو دفين في بطن الأرض . وبلاد كوش لا تزال فيها أما كن بكر تنتظر الكشف عنها لتنير لنا الطريق المظلم الذى تتخبط في ديجوره عند التحدث عن تاريخ هذه البلاد . ومن أهم المواقع التى كشف عنها حديثاً الموقع الذى تقوم على أنقاضه قرية « الكوة » الحديثة . والواقع أن ما عثر عليه فيها من آثار يقدم لنا صفحة مجيدة عن تاريخ الملك « تهرقا » بما أصلحه فيها من معابد وما أقامه هو بنفسه من مبان دينية فاخرة وقد ظل الملوك الذين أتوا بعده يرعون هذه الآثار ويضيفون إليها مبانى خاصة بهم حتى أصبحت مبانى تلك البقعة بمثابة سجل دؤن عليه كثير من ملوك السودان أسماءهم ومفاخرهم . من ذلك لا نكون قد تجاوزنا موضوعنا إذا رسمنا هنا للقارئ صورة عن تاريخ هذه البلدة الغنية بآثارها من أول أمرها بقدر ما وصلت إليه معلوماتنا إلى أن دمرت ؛ وبخاصة أن تهرقا كان يعد أكبر ملك قام فيها بإصلاحات وأنشأ بها معبداً يعد من أنغر المعابد التى أقيمت على ضفاف وادى النيل في تلك الفترة من تاريخ الفراعنة .

موقع « الكوة »

لما كان موقع قرية « الكوة » الحالية فى الأزمان القديمة يحتل مكانة هامة فى التاريخ المصرى الكوشى بسبب ما جد فيه من بقايا آثار ضخمة فقد آثرنا أن نورد هنا لمحة عن التقلبات والأحداث التى مرت بهذه البقعة وبخاصة قبل عهد تهرقا وفى زمنه وزمن أخلافه من ملوك دولة نباتا الأولى وما بعدها بقدر ما تسمح به معلوماتنا الحالية (أنظر خريطة رقم ٦) .

ويدل مالدينا من معلومات حتى الآن على أن أقدم إشارة جاء فيها ذكر « الكوة » فى الأزمان الحديثة ما ورد فى كتاب السودان الانجليزى المصرى^(١) حيث يقول المؤلف : « على مسافة ستة أو سبعة أميال جنوبى « دنقلة » يوجد على الضفة اليمنى للنيل معبد مصرى صغير عند مكان يدعى « الكوة » وهو فى حالة حفظ جيدة ولكن تاريخه مجهول . وقد صر عليه وحفره جزئيا الكولونيل « كولبورن » سنة ١٨٨٥ ميلادية .

وقرية « الكوة » تقع على الشاطئ الشرقى للنيل على مسافة $٣\frac{3}{4}$ ميل جنوبى « دنقلة » (الجديدة) وهى تتألف من ثلاثة أو أربعة مباني مقامة باللبنات وهى الآن تعتبر جزئيا مهجورة وفى حالة خربة ، وبها عدد قليل من النخيل ، ويلحظ هنا أن شاطئ النيل فى هذه البقعة منحدر ولكنه فى العادة مدرج بدرجات ضيقة صالحة للزراعة . ويشاهد أن شجر السنط ينمو فيه على مسافات متقاربة ، ولكن الصحراء الرملية تمتد من هذه البقعة على مسافة بضعة أميال شرقا الى المنخفض المعروف باسم حوض « كرمه » وهو الذى يغمر بمياه النيل سنويا ، ثم تمتد الى النيل ثانية عند الجزء الشمالى للمنحنى العظيم الواقع بين الشلالين الخامس والرابع ومن ثم الى تلال البحر الأحمر النائية . وتوجد خلف « الكوة » لمسافة حوالى ميل جنوبا قطع نفار ودمن مساكن ، وفى النهاية الجنوبية توجد أكوام مرتفعة مؤلفة من جدران من

اللبنات الساذجة ، هذا بالإضافة الى بوابتين من الحجر . ومما له أهمية هنا أنه توجد تحت طبقة الرمل طبقة غرين أسود تذهب الى عمق كبير في جوف الأرض .

ولا نزاع في أن قرية «الكوة» هذه هي بقايا مدينة عظيمة كانت تقوم على الشاطئ الشرقى للنيل في الأزمان القديمة وكانت تمدها بالخيرات المزراع التي كانت تحيط بها من جهاتها الثلاث . وتاريخ «الكوة» ومعايها بعد الحفر الذي قام به الكولونيل كولبورن محزون ، وذلك لأن السباخين قد استمروا في تخريب هذا الموقع ونهبه ، هذا الى أن بعض الضباط كانوا أحيانا في أوقات فراغهم يبحثون فيه عن الكنوز الأثرية . والظاهر أن المعبد المعروف بحرف (١) (A) كان يجذب اليه الأنظار لما فيه من آثار ، فقد قام فيه الكولونيل « هوث جاكسون » بحفريات ضيقة النطاق أسفرت عن نتائج مغرية لدرجة أنه لما قامت الحفائر العلمية فيه فيما بعد ثم زار الموقع دهش كثيرا عندما رأى أن الجدران المقامة من اللبنات التي كشف عنها هو قد ذهبت عنها المناظر الملونة التي كانت مرسومة عليها عندما كشف عنها لأول مرة . وقد وصلت بمض التحف الصغيرة والكبيرة الى مجموعة القائد « جاكسون » في « مروى » من بينها تمثال بدون رأس لاله « بتاح » على ظهره نقش : إهداء لبنت^(١) رب « جماتون » ؛ وقد قال عنه هذا القائد إنه جاء به من « الكوة » . أما التحف الصغيرة التي كشف عنها هناك فقد أخذها « كتشنر » سنة ١٩١٣ ، وقد وضعت التحف الكبيرة في متحف « مروى » الحكومي .

وعلى الرغم من صدور الأوامر المشددة بالمحافظة على جدران هذا المعبد فإن الأحمجار المنحوتة فيه قد نهبت على مر السنين لتستعمل في المباني الحديثة ، وقد ترك الأهالي أحمجار العمدة المستديرة لأنها لم تكن ذات فائدة لهم في مبانيهم .

(١) وهذا التمثال موجود الآن بمتحف « مروى » وقد ركب فيه رأسه الذي عثر عليه فيما بعد .

وفي أواخر عام ١٩٢٨ أمضى المستر « أديسون » أمين الآثار السودانية بضع ساعات في حفر معبد « تهرقا » بنجاح منقطع النظير ، وقد رسم جزءاً من تصميمه وتمتدح على اسم بانيه واسم الإله « آمون » واسم المدينة « جماتون » وهى التى قامت على أنقاضها الكوة الحالية .

وفي الشتاء التالى عملت حفائر تمهيدية لمدة تسعة أيام أسفرت عن نتائج مشجعة ، فقد كشف أولاً عن عمود فى المكان الذى سمي فيما بعد معبد (١) = A ونقش عليه طفرءات الملكين « رعسيس الثانى » و « رعسيس السادس » هذا بالإضافة إلى أشياء أخرى .

وبعد ذلك اتخذت الاستعدادات للعام التالى (١٩٣٠ - ١٩٣١) . وقد أسفرت أعمال الحفر فى موسم هذا العام عن كشف معبد آخر أطلق عليه معبد « ب » = B محاذيا للمعبد (A) ، ولكنه من عصر متأخر عن سابقه . وبعد ذلك عمل مجس طويل كشف عن واجهتى المعبدين ، وبعد الانتهاء من ذلك نظفت قاعة العمدة وقدس الأقداس للمعبد (A) وما يحيط به من حجرات ؛ وفى هذه الأماكن عثر على آثار ثمينة محفوظة . وبعد ذلك كشف عن مبان واقعة فى الجهة الشرقية من معبد « تهرقا » ، غير أنها ترجع إلى العصرين المروى والرومانى ، وقد أطلق عليها مؤقنا القصر الشرقى ، ومن ثم أخذت الكشوف تترى حتى انتهت أعمال الحفر فى شهر مارس .

وقبل أن نتحدث عن تاريخ معبدى « الكوة » وما أقيم فيها من مبان فى عهود مختلفة يجدر بنا أن نذكر كلمة عن آخر نقطة وصلت إليها الفتوح المصرية فى أعلى النيل فى الأزمان الغابرة لئربط حوادث التاريخ بعضها ببعض فى تلك البقعة من وادى النيل

والمعلوم الآن أن الشلال الرابع وما فى اجتيازه من مخاطر قد وضع حداً لأطباع الفاتحين المصريين القدامى ، على أن أى شك قد يحوم حول هذا الرأى قد يعضده

ما فاجأ به الدكتور « ريزنر » علماء الآثار عندما كشف من قلعة يرجع تاريخها إلى الأسرة السادسة عند « كرمة » الواقعة خلف الشلال الثالث ، وعلى ذلك فإنه من المحتمل أن نفاجا بشئ آخر من هذا النوع خلف الشلال الرابع مما يدل على أن المصريين قد تخطوا في فتوحهم هذه النقطة . والواقع أنه في الأزمان القديمة كانت طريقة الارتياح العادية لأعلى النيل هي السياحة بالقوارب ، ولكن قبل عمل السكة الحديدية في السودان كان المتبع منذ قرون مضت هو أن يترك الانسان ركوب متن النيل عند « كرسكو » ويخترق الصحراء إلى أن يلتقى بالنيل ثانية عند بلدة « أبو حمد » ، وبذلك كان المسافر يتفادى المنحاء عظيماً غربياً في النيل تعترضه شلالات صعبة وصخور وعرة ومنخفضات رملية وتيارات معاكسة ورياح شديدة ، ولكن الصحراء كانت من جهة أخرى هنا قاحلة لا ماء فيها قط ، وعلى ذلك فإن السير في طريق « كرسكو » كان يستغرق أسبوعين دون انقطاع ، وعلى أية حال فإن هذه الطريق كانت تخطى الشلال الثالث . وإذا كانت هذه الطريق تجتاز في الأزمان الحديثة بسهولة نسبياً فإنه من الجائز جداً أنها كانت مطروقة في عهد قدماء المصريين . ومن المحتمل جداً أنها كانت في عهدهم أقل جدبا عما هي عليه الآن .

والظاهر أنه لدينا برهانان على أن طريق « كرسكو » كان مستعملا في عهد قدماء المصريين غير أنهما ليسا مؤكدان تماما . فقد ذكر مستر « أديسون » أنه رأى طغراء فرعون غير واضح المعالم منقوشا على صخرة على مقربة من السكة الحديدية وعلى مسافة قريبة من بلدة « أبو حمد » ، غير أنه على الرغم من وجود هذه الطغراء فإنه من الجائز ألا تكون لملك مصري بل من المحتمل أن تكون لملك « كوشى » أو « مروى » . هذا ونجد من هذا الصنف من الطغراءات أمثلة كثيرة فيما وراء « أبو حمد » . والبرهان الثانى هو أنه يوجد في النهاية الشمالية للطريق نقش مصرى قديم . وذلك أنه في عام ١٨٧٥ ميلادية نقل صديق للأثرى العظيم « هنرى بركش » نقشا من صخرة

تقع في البقعة التي يبدأ فيها الطريق الصحراوي عند « كرسكو » وهذا النقش مؤرخ بالسنة التاسعة والعشرين من عهد الملك « أمنمحات الأول » مؤسس الأسرة الثانية عشرة، والظاهر أن هذا الملك كان قد نقشه وهو في طريقه إلى فتح بلاد كوش . ومما يؤسف له جدّ الأسف أن هذا النقش لم يعثر عليه ثانية لدرجة أن الانسان أصبح يشك في وجوده فعلاً .^(١) ولكن يمكن الانسان أن يستخلص منه ومن تاريخ أمنمحات الذي جاء بعد ذلك أنه أخفق في فتح كوش لاختياره طريق الصحراء ؛ ومن المحتمل أنه قد لقي حتفه في هذه الصحراء القاحلة في حين أن ابنه « سنوسرت الأول » قد أصاب نجاحاً عظيماً في حملة قام بها في أعلى النهر .

والرأى المتبع الآن أن الشلال الرابع يعتبر نهاية امتداد الامبراطورية المصرية في الجنوب إذ تقع قبل الشلال الرابع تقريبا القلعة والمعبد والمدينة المعروفة باسم « نباتا » . وتدل الوثائق التي في متناولنا على أن وجود هذه المؤسسة يرجع الى عهد تحتمس الثالث الذي وجد له لوحة هناك كشف عنها الدكتور « ريزنر ».^(٢) ولكن لا يوجد لدينا البراهين التي نستطيع بها إثبات عدم قيام هذه المؤسسة قبل عصر الأسرة الثامنة عشرة . والواقع أنه يوجد في إقليم « نباتا » بين الأحجار المنقوشة المبينة في الجدار الشمالي لسور القصر الخاص بمدينة « صروي » القديمة ، (وهي التي كان يسكنها الحكام الأتراك في خلال الحكم المصري قبل عهد المهدي) حجر مذكور عليه « مقر امنمحات » . (والظاهر أن هذا الاسم غير اسم الجدار الموجود في « كرمة ») . وليس من المؤكد قط أن مقر « أمنمحات » هذا كان تابعاً للكان المجاور له ، ولكن على أية حال يوحى بفكرة قد تشجع الرواد في المستقبل على المضى في الكشف عن أشياء جديدة تنير السبيل في هذا الصدد . وعلى أية حال فإنه خلافاً لما ذكرنا

(١) راجع Brugsch, Thesaurus 1213 (upper)

(٢) ولكن شواهد الأحوال تدل على أنه قتل في عقر داره في السنة التالية بسبب مؤامرة (راجع J. E. A., 27 p. 2ff) وكذلك الأدب المصري القديم الجزء الأول ص ١٩٨ الخ .

(٣) راجع A.Z., 69, p. 24 L. 33 وكذلك مصر القديمة الجزء الرابع ص ٤٨٧ — ٤٩٢

بالإضافة إلى بعض جعارين فإننا لم نصادف نقوشا للأسرة الثانية عشرة خلف بلدة « كرمه » وجزيرة « أرقو » حيث ترك سنوسرت الأول مائدة قربان محفوظة الآن بمتحف « مروى » .

وعندما نلتفت إلى « الكوة » الواقعة على مسافة عشرين ميلا جنوبي « أرقو » فإننا نتساءل هل كان يحتلها المصريون قبل عهد الدولة الحديثة الزاهر ؟ . والواقع أنه وجدت في الصحراء عند « صنم^(١) » و « وادي أبودوم » آلات خشنة من الحجر يرجع تاريخ بعضها إلى العصور الحجرية المتأخرة .

وكذلك عثر على عينات من الطران في وادي التي ولاجيا ارمان وتؤرخ كذلك بهذا العصر . وهذه هي أقدم ما صنعه الإنسان وكشف عنه حتى الآن في مركز دنقلة . أما حوالى « الكوة » فلم يوجد شئ من هذا القبيل ، ولكن وجدت في معبد الملك « تهرقا » بين الأشياء المهداة للاله « آمون » أنواع هامة من الآلات التي من عهد ما قبل التاريخ أو أوائل العصر التاريخي تشبه التي وجدت في المقابر المصرية . ومن الجائز أن هذه كانت خاصة بمؤسسة بدائية لمستعمرين مصريين في « الكوة » .

وأقدم أثر منقوش كشف عنه في « الكوة » هو تمثال صغير من الا دواز عثر عليه بين الأشياء التي تركها اللصوص في الحجرات المبنية من اللبنة الواقعة في الجانب الشرقى لمحراب « توت عنخ آمون » في المعبد (A) . ويمثل هذا التمثال رجلا يدعى « سنو » ويلقب « المشرف على مائدة الملك » وهو لقب خاص بالدولة الوسطى . وقد يجسر الإنسان على الجهر بالقول إن هذا التمثال يحملنا على القول صراحة أن مؤسسة « الكوة » ترجع تاريخها بوصفها مؤسسة مصرية إلى ما قبل الدولة الحديثة . أما النقش المؤرخ الذى وجد بعد السابق فهو قطعة من قاعدة من الجرانيت وربما كانت لكبش عثر عليها أمام البرج الشمالى لبوابة المعبد T وعليها طغراء الملك

(١) راجع Ann. Arch. Anth., 9, 76

« أمنحتب الثالث » . ومثل هذه الآثار نجد منها تسعة بين كل عشرة للملك أمنحتب الثالث ، ويؤكد هذا الزعم إلى حد ما العثور على طغراء أمنحتب الثالث على جعران يظن أنه كان ضمن ودائع أساس المعبد ب (B) .

ويجئ إلى أن مجرى التاريخ هنا كان كالآتي : بعد أن تقدم تحتمس الثالث بحدود الامبراطورية إلى التخوم القديمة عند الشلال الرابع ، وعندما جاء أمنحتب الثالث بعد ذلك بجيئين من الناس وجد مستعمرة مصرية قديمة مخربة ومهجورة ، ومن ثم أخذ في تأسيسها من جديد فأقام معبداً صغيراً للإله آمون صاحب « جماتون » ولإله الشمس « آتوم » صاحب عين شمس وهو الذي جاء ذكره على جعران الأساس السالف الذكر . ومن الغريب أنه لم يوجد أى أثر منسوب لخلفه « إخناتون » ، ولكن من الجائز أن معبد أمنحتب الثالث كان قد هدم بأمر منه . وقد وجد الفرعون « توت عنخ آمون » هذا المعبد مخرباً ومهملاً فأصلح جزءاً منه في صورة محراب صغير مع أربعة أعمدة في الردهة ونقش كل الجزء الذى أصلحه كما زينه بالمناظر وأهداه ثانية للإله « آمون رع » صاحب « جماتون » و « لآتوم » والإله « حور أختي » . هذا ويلحظ أن ابن الملك « حوى » الذى كان النائب العظيم لتوت عنخ آمون في بلاد النوبة — وهو صاحب القبر الفاجر المقام في جبانة طيبة ونقوشه تعد وثيقة أصلية يعتمد عليها في معرفة واجبات نائب كوش وإدارته — لم يأت اسمه في نقوش « الكوة » . هذا إذا لم يكن هو أمنحتب (وهو اسم ثان له) الذى جاء ذكره على عمود في المعبد A (١) ، ولكن على أية حال لدينا بعض المعلومات عن الإدارة نتعرف عليها من النقوش ، فيوجد أمام ردهة الأعمدة لمعبد توت عنخ آمون قطعة من الحجر نقش عليها : « مملوك حجرة التنشئة الملكية ، والمشرف على الأراضى الجنوبية وحامل المروحة على يمين الملك والمريح لآتون ؟ » « نخعى » وهو يقدم ثوراً سمينا ، هذا ويرتكز على عارضة باب الدخول في الردهة الثانية للمعبد A () لوحة أهداها كاتب المعبد في « بر رع » (المسمى) « تانخت »

وفضلاً عن ذلك كان يوجد في معبد « تهرقا » مجموعة من تماثيل مصنوعة من الجرانيت تمثل حامل المروحة على يمين الملك . . . ورئيس الأحمال « خعمواي » وقد أهدتها سيدة وجد تماثلاً مع تماثله في نفس الأثر وقد وصفت بأنها رئيسة الحرير للملك « نب خبرو رع » (واسمها) « تمواچسى » وهي معروفة لدينا من قبل إذ قد ذكرت مع نائب الملك « حوى » وموظفين آخرين في نقوش « فرص » في بلاد النوبة السفلى . ويمكن أن نصل من لقبها وآثارها إلى أنها كانت أهم نساء عصرها في الحياة الاجتماعية والحكومية في بلاد النوبة المصرية^(١) .

وفي عهد الأسرة التاسعة عشرة نشاهد « رعسيس الثاني » قد اغتصب طغراءات « توت عنخ آمون » التي على أعمدة في المعبد (A) ، وفي عهد الأسرة العشرين نلاحظ أن موظفا يدعى « نب ماعت رع نخت » وضع اسم « رعسيس السادس » على نفس الأعمدة .

وكذلك وجدنا من عهد الأسرة العشرين طغراء مهشمة بعض الشيء على تماثيل مجيب في مكان لم يكن متظفراً أن يوجد فيه — وأعني في القصر الشرقى المروى — « للملك رعسيس السابع » . على أن تفسير وجود مثل هذا التمثال المجيب لا يمكن البت فيه بصفة قاطعة . فمن الجائز مثلاً أنه نقل إلى هذا المكان كما يحدث ذلك كثيراً في تاريخ الآثار المصرية .

(١) راجع 4 p. I, Kawa,

مختصر تاريخى

لمعبد الكوة والمباني التى وجدت فيها حتى الآن

إن من يطلع على تصميم المعبدین ١ و ب (A & B) (انظر الشكل ٧) يجد أن الجزء القديم منهما وهو المعبد ١ A يقع بالقرب من النهر بجوره محاذيا له ، فى حين أن الجزء المتأخر وهو المعبد ب B يقع على جانب الأخير ، فنجد أن الجدار الغربى للمعبد ب B والجدار الشرقى للمعبد ١ A يكادان يتماسان على الرغم من أن كلاً منهما منفصل عن الآخر ؛ ويوجد لكل من هذين المعبدین ردهتان مقامتان من اللبنة وبأبهما مكسوان بالحجر ويؤديان إلى محراب مصنوع من الحجر .

ومما لا شك فيه أنه لا يمكن تحديد أقدم تاريخ لمعبدى « الكوة » الآن إلا بعد عمل حفائر تكميلية التى عملت فى عام ١٩٣٠ — ١٩٣١ ميلادية وعلى أية حال فإنه قد أصبح من المؤكد أنه لم تكن توجد ودائع أساس لها إلا فى الجهة الشمالية الشرقية من ركن معبد ١ A ، وكل ما وجد هناك هو بعض قطع عظام .

على أن البحث لإمكان الوقوف على ودائع أساس من جهة أخرى قد أسفر عن وجود جمران كبير لللك « أمنحتب الثالث » ، وقد وجد على عمق متر تحت مستوى رفعة المعبد ١ A عند الركن الشمالى الغربى الخارجى لمحراب هذا المعبد المقام من الحجر ، ويرجع تاريخه إلى العهد المروى القديم ؛ والظاهر أنه وجدت هنا طبقتان من البلاط يفصلهما ردم ، ومن ثم كان بدهيا وجود أساس قديم تحت المعبد ب B ، غير أنه من المشكوك فيه أن يكون هذا الجمران حقاً جزءاً من ودائع الأساس لهذا المعبد .

ومما لا يحتاج إلى دليل أن اسم « الكوة » (جم آتون = آتون مبصر)

كان قد أطلق أولاً على المدينة في خلال العهد القصير الذي كانت قد بدأت فيه عبادة آتون فعلاً .

وتدل شواهد الأحوال على أن هذه العبادة قد بدأت في عهد « أمنحتب الثالث » ثم نشطت بما أظهره « إخناتون » من غيرة على تعاليمها ، ولكنها لفظت في عهد خلفه « توت عنخ آمون » عندما ضغط عليه كهنة « آمون رع » ، إله الدولة ، ولم يكن في مقدور هذا الشاب مفاومتهم .

وعندما أعيدت عبادة آمون وجدنا أن كل أثر لعبادة « آتون » في مصر قد قضى عليها بسرعة وكان المنتظر بطبيعة الحال أن تتبع نفس الطريقة في خارج مصر ، والواقع أنه لم توجد أية قطعة حجر أو لبنة يمكن نسبتها للملك « إخناتون » في « الكوة » ، ومع ذلك نجد من المدهش أن اسم المدينة « جم آتون » قد بقي على مر الأيام .

وليس ببعيد أنه كانت توجد بلدة في موقع « الكوة » قبل الفرعون « أمنحتب الثالث » كما ذكرنا من قبل . هذا وقد عثر في موسم حفائر ١٩٣٥ - ١٩٣٦ ميلادية على بعض جدران مقامة من الآجر الأحمر تحت معبد « تهرقا » وقد عثر على منسوب أعلى من ذلك على أساس بوابة من الحجر تحت حدائق المعبد وذلك على بعض مسافة تحت البقعة التي وجدت فيها قطعة الجرانيت (رقم ١٨) المنقوش عليها اسم « أمنحتب الثالث » عثر عليها « حرفت » . وإذا حكنا بالعمق الكبير الذي وجدت فيه هذه المباني فإنه لا يبعد أن تكون من الدولة الوسطى والدولة الحديثة .

وأقدم جزء في مبنى المعبدين ١ و ب (A و B) لا يزال قائماً وهو الجزء الداخلي المقام من الحجر الرمل للمعبدا (A) ويحتوى على حجرتين صغيرتين (قاعة عمد ومحراب) هذا بالإضافة إلى أربعة عمد ذات قنوات في الردهة الثانية من نفس المعبد

(١) راجع مصر القديمة الجزء الخامس ص ٢٦٦ الخ .

وهى من صنع الملك «توت عنخ آمون». وعلى الرغم من أن المبانى المقامة بالججر تدل فعلاً على تغييرات ظاهرة فإنها في مجموعها يظهر عليها أنها من عمل نفس هذا الفرعون وحده . والواقع أننا لا نجد طفرات من شكل طفرات «توت عنخ آمون» في أى مكان ، كما أننا لا نجد تغيراً بإحلال اسم «آتون» بدلا من «أمون» . وتدلل الطواهر على أن الجدار الشمالى لقاعة العمدة الصغيرة التى قبل المحراب كان فى الأصل جداراً جانبياً ، أما الباب الذى فيه فقد عمل فيما بعد كما تشير إلى ذلك اتجاهات الصور التى مثلت فى النقوش (Pls. IIc, IIIa) .

وقد كان المفروض أنه يوجد باب فى الجدار الغربى غير أنه قد سد ، وقد نقش كل الجدار بواسطة «توت عنخ آمون» . والظاهر أن مثل هذه التغيرات التى عملت فى ترتيب هذا المعبد لا بد أن سببها كان يرجع إلى تغير فى تصميم المبانى ، ولا يقتضى أنها ننسب إلى إعادة «توت عنخ آمون» تشييد مبنى قام به أحد أسلافه . والأعمدة الأربعة المنسوبة «لتوت عنخ آمون» نقش على كل منها سطر عمودى على الجانب الأقرب لمحور المعبد الأوسط كما هو الآن . وعلى الرغم من عدم وجود براهين معمارية تدل على أن «توت عنخ آمون» قد أصلح معبداً قديماً فإنه لا يمكن أن نتغاضى بسهولة عن ادعائه لذلك ، فقد نقش على أربعة أعمدة أنه أقام ما كان قد تداعى بعمل خالد من الججر الرمل الجيد .

ومن جهة أخرى قد استنبط الأستاذ «جرفث» أن «أمنحتب الثالث» أسس أو أعاد تأسيس معبد هدمه فيما بعد «إخناتون» ، وأن «توت عنخ آمون» قد أعاد بناء جزء منه وذلك ببناء المعبد (A) . ولكن كيف يفسر التغير الظاهر فى تصميم المعبد (A) ؟ فهل ابتداء «توت عنخ آمون» ببناء معبد «لآتون» ثم حوِّله إلى معبد «لأمون» قبل أن يتقدم كثيراً فى بنائه ؟ فإذا كان الأمر كذلك فإنه من المحتمل أن «إخناتون» لم يكن له أية علاقة «بالكوة» ، وأن هناك معبداً أقامه «أمنحتب الثالث» قد نُحِبَ بعامل آخر . والواقع أن النتيجة التى يمكن استنباطها

معقدة ، هل أنه قد يجوز أن يفصح عنها إذا عملت حفائر أخرى تحت المعبد (B). وخلاصة القول أن كل ما يمكن أن يقال الآن ، دون الوقوع في خطأ ، هو أنه من المحتمل أن « أمنحتب الثالث » قد أقام مباني في « الكوة » ، ولكن لا نعرف إذا كانت أسس معبده تقع تحت المعبد (B) أم لا . أما « توت عنخ آمون » الذى يحتمل أنه أصلح معبداً قديماً فقد غير تصميم بنائه في أثناء إقامته له . ولا يوجد لدينا برهان على عبادة « آتون » أو على ما يشعر بنشاط بنائى للملك « إخناتون » فى هذه البقعة . وكل ما يدل على أثره هنا هو اسم « جمأتون » ولكن من الجائز أن هذا كان قد وضعه أولاً أمنحتب الثالث أو إخناتون نفسه . ويدل بقاء هذا الاسم دون كشط على أنه فى كوش البعيدة لم يكن يوجد إلا عدد ضئيل من الموظفين المصريين — إذا استثنينا « نباتا » — يهتمون بالثقلبات التى كانت تحدث فى البلاط المصرى ، ولذلك لم يكن هناك ضرورة لاتخاذ إجراءات للقضاء على عبادة « آتون » ، وذلك لأن فكرة عبادته لم تستول قط على نفوس القوم هناك . على أن ذلك ليس إلا مجرد رأى قد يظهر يوماً ما ينقضه .

هذا ونعلم أن طغراءات الملك « توت عنخ آمون » كانت منقوشة على أربعة عمد قد اقتصبها رعسيس الثانى فيما بعد ، وقد وضع « رعسيس السادس » طغراءاته عليها بواسطة موظف من موظفى نائب كوش وهو المشرف على البلاد الأجنبية الجنوبية وحامل المروحة على يمين الملك المسمى « نب ماعت رع نخت » ، يضاف إلى ذلك أن قائد الحامية « رعسيس نخت » أضاف طغراءات أخرى قد يجوز أنها « لرعسيس السادس » . وأخيراً وجد جزء من تمثال مجيب للملك رعسيس السابع (0302) فى القصر الشرقى المروى . وبعد ذلك لا نجد شيئاً قط يدل على مجرى التاريخ فى هذه البلدة ، بل كان هناك صمت تام لمدة أربعة قرون حتى جاءت الأسرة الكوشية (أو ما تسمى الأسرة الأثيوبية خطأ) . وتدل شواهد الأحوال على أنه فى خلال تلك الفترة كان المعبد ١ (A) قد دفن تقريباً تحت الرمال التى كانت تغزو هذه الجهة .

وأول دليل لدينا على إقامة مبان في هذه البقعة مؤرخة ما نشاهده في الجهة الشرقية من موقع المعبدين ا ، ب A—B حيث يوجد المعبد ب (كما وجد عند حفرة) الذي لم يكن قد أقيم بعد . والظاهر أنه كان يوجد هنا معبد أو محراب في صورة ما أقامه الملك « شبكا » على شرف الإلهة « عنقت » (انوكيس) ويلحظ هنا أن أحد الأعمدة التي أقيمت فيما بعد في المعبد ب كان مؤلفاً من قطع من مبنى الملك شبكا ، وهذه القطع قد جىء بها من عمودين فقط . ومن المحتمل أن معبد الإلهة « عنقت » هذا كان قد أقيم في هذا المكان ، وكذلك قد وجدت قطعة مشابهة من عمود على مسافة في أثناء حفر الموقع (١) في سنة ١٩٣٥—١٩٣٦ ، وكذلك عثر على اسم « شبكا » على حزمة في شكل برميل ويحتمل أنها خاتم . أما اسم « شبتا كا » فلم يوجد إلا على تعويذة [0427] .

وقد بدأت أعمال البناء الجدية عند ما تولى « تهرقا » الملك فقد كان له ميل خاص لمدينة « الكوة » وأراد أن يسبغ عليها قوة شبابه وما في نفسه من طموح لإقامة المباني الفانرة . وقد ذكر لنا « تهرقا » أنه عندما غادر بلاد النوبة وهو في العشرين من عمره يلحق بالملك « شبتا كا » في مصر وقف موكبه عند « جماتون » وقد استولى على قلبه الحزن^(١) هناك عند ما رأى حالة المعبد الذي وجدته مخرباً هناك ويقول إنه كان مقاماً من اللبنا وكان مدفوناً في الرمال حتى سقفه ، هذا فضلاً عن أنه كان مغطى بالتراب على ما يظهر لأجل أن يحفظ من الأمطار أو ماء الفيضان .

والمفهوم عادة أن المتون التي تتغنى بنشاط بنائى يستعمل فيها تعابير مثل « أقيم من حجر جيد صلب بعمل خالد » . وذلك أنه عندما كان الملك المقيم للبنى يريد أن يؤكد نخامة ماتم على يديه من إعادة مبان دينية أقامها أسلافه يقول عنها إن المبنى كان « مصنوعاً من اللبنا » وذلك للدلالة على أن المبنى كان عادياً .

(١) هذه الحادثة تذكرنا بجادئين مماثلين لها ، أولهما للك محتمس الرابع عندما زار بوطول ورأى الرمال تغمره ولم يكن بعد مليكاً على البلاد . والأخرى للك أمتحتب الثانى عندما زار الأهرام قبل تولى عرش الملك ووصد بإقامة لوحة تذكارية لزيارته عند احتلاء عرش الملك كما سنشرح ذلك بعد .

وقد رأينا أن كل ما بقي من معبد (A) من تلك الأزمان الغابرة كان من الحجر ، ولكن من المحتمل أن أية إضافات في مثل هذه المباني يجوز أنها عملت في العصور المظلمة التي كانت تقام فيها المباني باللبنات فكانت نسبياً من صنف رخيص .
وفضلاً عن ذلك يجوز أن الأجزاء التي أضيفت باللبنات للمعبد (A) كانت لاتزال ظاهرة عندما زار «تهرقا» جماتون . ومن ثم لم يظهر عليها أنها قد أقيمت من الحجر . ومن جهة أخرى يجوز أن تهرقا لم يكن يشير وقتئذ إلى المعبد (A) قط بل كان يشير إلى معبد أقدم منه كان قائماً على مستوى أقل انخفاضاً بكثير عن الموقع الذي اختير للمعبد (T) الذي يقع غرباً بعض الشيء .

وعلى أية حال فإن «تهرقا» استأنف سيره ليلحق بأخيه «شبتاكا» في طيبة ، ومن المحتمل أنه اشترك معه في الحكم على عرش البلاد على أثر وصوله ولكن في هذا شك كبير . وعندما توفي «شبتاكا» بعد ذلك بخمس سنين تولى «تهرقا» عرش البلاد رسمياً وأعلن ملكاً في «منف» حيث تصادف أنه كان فيها وقتئذ . ولا بد أن العمل كان قد بدى في إصلاح المعبد (A) بعد إعلان «تهرقا» ملكاً بمدة قصيرة وذلك لأن الأعمطة التي منحها للمعبد بدأت في السنة الثانية كما جاء في النقش الثالث الذي وضعه لهذا الغرض (Inscr. III) . وعلى أثر اعتلاء «تهرقا» عرش الملك مباشرة نجد أنه قد ابتدأ في بناء معبد جديد لنفسه وهو المعروف بمعبد (T) . وقد أرسل لهذا الغرض جماعات من أصحاب الحرف والصناعات من «منف» لإقامته ولزيينه بالنقوش التي كانت تقليداً لأكبر حد في تفاصيلها لنماذج آثار الدولة القديمة القائمة في «أبوصير» و«سقارة» وقد صفحت عمد المعبد الجديد بالذهب وصنعت الأبواب من خشب الأرز ومنزليجها صيغت من البرنز ، وزرعت الحدائق في الأراضي المجاورة بالنباتات والأشجار وسقيت بواسطة بحيرات أو برك ، كما زرعت الكروم التي كان يقوم على رعايتها رجال مختصون جلبوا من قبيلة أجنبية يعرف أهلها باسم «متيوآسيا» .

وقد قيل إن نبيذ هذه الكروم كان ألد من نبيذ الواحة البحرية وهي مكان مشهور بزراعة الكروم وعصرها . وحدائق المعبد بما في ذلك جزء من شارع الموكب المؤدى إلى مدخله يكتفه كباش من الجرانيت ، كانت محاطة بسور مقدس ضخم مصنوع من اللبنة .

وفي الركن الشمالى الشرقى كان يوجد مصنع طوب له مخزن فلال خاص ومستودعات ، كما وضعت لوحات في الردهة الخارجية للمعبد T وقد دُون عليها معظم هذه الحوادث وأحدث هذه اللوحات تحمل تاريخ الانتهاء من العمل ، وبعد ذلك سكن الآله « آمون » في بيته الحديد وقد أرخت اللوحة بالسنة العاشرة من حكم « تهرقا » حوالى عام ٦٨٠ ق . م .

وتصميم المعبد T يطابق تماماً تصميم معبد « صنم » ويقع تقريباً قبالة بلدة « نباتا » وهو الذى حفره بعث اكسفورد سنة ١٩١٣ ميلادية . ومعبد صنم المعروف في الأزمان القديمة بمعبد « آمون رع ثور أرض القوس (النوبة) » يبلغ طوله ٩٨,٥ متراً وقد نرب حتى مستوى الصحراء المحيطة به وهو يظهر على ذلك أنه شئ صغير — كما هو الواقع — إذا ما قرن ببعض المعابد المصرية الضخمة . ومعبد آمون صاحب « جماتون » أقيم في نفس امتداد معبد صنم ولكنه ينحرف في اتجاهه من معبد صنم بعض درجات . وعلى أية حال فإنه لما كانت جدران معبد « الكوة » لا تزال قائمة في بعض أجزائه وتصل إلى ارتفاع حوالى أربعة أمتار فإن المعبد يظهر كبيراً ومهيماً .

وقد أضاف الملك « تهرقا » فيما بعد في قاعة عمد المعبد T محراباً صغيراً بهجاً من الحجر الرملى مثبتاً بين العمدة الأربعة الواقعة في الشمال الشرقى من القاعة بنفس الطريقة التى نراها في معبد صنم . وعلى أية حال فإنه يلحظ في « الكوة » أن المحراب ليس محاطاً كلية بالعمد ولكنه يبرز من جهة خارجا عنها . والظاهر أن المحراب لم يكن جزءاً من المعبد عند التصميم الأصيل ولكنه فكر فيه فيما بعد ، وعلى أية حال

فإنه لم يبن متأخراً قبل الانتهاء من سائر المعبد ، وذلك لأن العمود الذى يحيط به جداره الشمالى لم ينقش قط كما نقشت العمود الأخرى التى فى القاعة بأسماء وألقاب « تهرقا » . ولو كان قد نقش لكان الجزء العلوى من الكتابة قد أصبح ظاهراً للعيان على العمود عندما انتزع المحراب فى عام ١٩٣٥ - ١٩٣٦ من مكانه لينقل إلى متحف اشموليان بأكسفورد . ومحراب « صنم » الذى يعد من وجهة العبارة أكثر خشونة من محراب « تهرقا » فى الكوة كان محاطاً بأربعة عمد ، وعلى ذلك كان يعد جزءاً من التصميم الأصيل لهذا المعبد وهذا يوحى بأن معبد صنم كان قد بنى بعد إتمام بناء معبد « الكوة » مباشرة أى بعد السنة العاشرة من حكم « تهرقا » .

والواقع أن الإنسان يميل إلى الظن أن مهندس العبارة الذى أشرف على إقامة المحرابين كان واحداً وأنه أفاد فى « صنم » بما كسبه من تجاربه فى « الكوة » .

ولا تزال ترى أوجه نشاط « تهرقا » فى « جهاتون » فقد وجد فضلاً عن معبد T نفسه كبشان من الجرانيت فى مكانهما الأصيل خارج مدخل المعبد ، كما وجد اثنتان آخران عند مدخل قاعة العمود . وعثر فى الطريق على مائدة قربان كبيرة كان قد أعيد بناؤها فى الأزمان التالية ، غير أنها على ما يظهر كانت فى الأصل من عمل « تهرقا » وذلك لأنها مقامة من نفس الحجر الرمل الذى أقيم منه المعبد T ، هذا فضلاً عن أن القطعة السفلى من عقب الباب المصنوعة من البرنز مكتوب عليها اسم « تهرقا » ، وقد عثر عليها على مقربة منه . هذا ويلاحظ أن أبواب المعبد A (المصنوعة من الحجر كانت بدورها تحمل اسم « تهرقا » وتوحى أن جدران الردهات المقامة من اللبنة الملاصقة لهذه الأبواب كانت من صنع هذا الفرعون . أما عن الحداثق فقد وجدت سلسلة من الحفر التى كانت تزرع فيها الأشجار ، وكانت فى الأصل مبطنة بالحجر ولكنها فيما بعد قد زيدت فى ارتفاعها تدريجياً باللبنات ، كما وجدت بئر كانت فى الأصل مبطنة بالحجر يحفظها كتل من الخشب . ويدل الكشف عن معصرة للنبيد فى الموقع رقم ٢ يرجع تاريخها إلى القرن الثانى بعد الميلاد ، على أن إنتاج النبيد الذى وضع

أساسه « تهرقا » كان لا يزال موضع عناية واهتمام بعد انقضاء ثمانية قرون مضت على تأسيس هذه الصناعة . ولا نزاع في أن بحيرات الرى الخاصة بذلك لا تزال موجودة تحت التراب المتراكم في هذه الجهة ومنتظر معول الحفار للكشف عنها .

والواقع أن قصة مدينة « جماتون » هي قصة صراع طويل بينها وبين الرمال السافية التي كانت تهب عليها وقد انتهت بهزيمتها وطمرها ، وذلك أنه بعد ان اختفى « تهرقا » أخذ البلد يخطط تدريجاً ، ولم يصل قط في يوم من الأيام إلى مستوى الأبهة الذي وصل اليه في عهده ، حقاً إنه من الجائز أن « أمن — نتي يريكي » قد أشعلت في قلبه نار الحماس الدينى الذى كان يتأجج في صدر « تهرقا » إذ قد جعل جيشه يعمل على إزاحة الرمال من طريق المعبد ، وبعد ذلك التحل لنفسه نعمت « جميل الآثار في جماتون » . على أن تهدم المعبد يمكن أن يكون بسبب سقوط السقف على قاعة عمد المعبد T وذلك لأن أعمدته كانت صغيرة جداً لا تقدر على حمل كتل السقف الكبيرة نسبياً . ولا نزاع في أن المسافة اللازمة لحمل هذه الكتل كانت في الواقع قد قيست ؛ ولكن من الواضح أن الكتل التي استعملت لم تكن ذات سمك كاف ، ولا بد أنها كانت قد سقطت بعد مضي بعض مئات السنين على إقامتها .

وقد زار الملك « انلامانى » « الكوة » وخلف وراءه هناك لوحة جميلة [0 499] لتضاف إلى سلسلة اللوحات التي تركها لنا « تهرقا » . أما الملك « اسبنتا » فقد أقام كما هي الحال في « صنم » محراباً باستعمال جدار وعمود كانا هناك وثبت فيهما باباً وجداراً من أحجار رقيقة ، والمحراب الذى في « الكوة » مقام من الحجر الرملى وقد وجد تقريباً كاملاً ، وقد سمحت الحكومة السودانية بنقل هذا الجدار وكذلك القشرة الخارجية التي كان منقوشاً عليها مناظر محراب « تهرقا » وقد نصبت الآن في أماكنها متناسبة الوضع في متحف « أشموليان » باكسفورد . وهذان الأثران لها أهمية عظيمة ، وذلك لأن الآثار المنقوشة من هذا العهد قليلة في حين أن النقوش التي على محراب « تهرقا » قد مثل فيها شكلان من أشكال الإلهة « عنقت » وهذا

ما لا يوجد له نظير حتى الآن . ومن حسن الحظ أن هذه الآثار قد بقيت حتى الآن إذا علمنا أنه قد حدث حريق هائل في قاعة العمدة هذه في الأيام الأخيرة من تاريخ « الكوة » .

ومن المباني التي يظهر أنها قد أقيمت في « جماتون » حوالى هذا العصر الكشك الشرقى ويقع خلف الجانب الشرقى من تل البلد وهو تقريبا في مستوى الصحراء ومحوره يقع تقريبا من الشمال إلى الجنوب ، وعلى ذلك فإنه كان على ما يظن يقع في الطريق الخاصة بالأحفال وهي التي يعتقد أنها كانت تدور حول البلد أو جزء منه . ويحتوى هذا الكشك على بقايا مناظر وعلامات هيرغليفية جميلة الصنع وهي بلا شك لا يبعد تاريخها عن العصر النباتى المبكر ، ولا يمكن أن يكون قد وضع الكشك في هذا المكان المكشوف خارج سور المعبد إلا في وقت مزدهر أى عندما كانت الهجمات التي كثرت في الأزمان المتأخرة غير منتظرة الوقوع .

وفي خلال العصر النباتى المتوسط كان نشاط العبادة في « الكوة » قليلا . فمن المعتقد أنه قد حدثت إصلاحات وإضافات في مخازن « تهرقا » الواقعة في الشمال الشرقى لمنطقة حرم المعبد في تلك الفترة ، وكذلك بدئاً بإقامة مبان على طول الجانب الواقع جنوبى المعبد (T) حيث أقيمت مخازن خلال ومستودعات وكانت مفصولة عن جدران المعبد بطريق ضيقة . ومن بين أسماء ملوك العصر النباتى المتوسط التي وجدت هنا اسم الملك « مالىناقن » فقد ذكر اسمه على عدة لوحات صغيرة من القاشانى في الحجر الواقعة غربى محراب المعبد (A) وكذلك عثر على لوحة باسم الملك « أسبلتا » وأخرى من نوع مختلف بأسماء « تهرقا » في نفس المكان . وإذا كانت هذه الألواح فى الأصل من التى زين بها الجدار فإنه من المحتمل أن الحجرات المقامة من اللبنة فى هذه المنطقة كانت تؤلف جزءاً من الإصلاحات التى قام بها « تهرقا » فى المعبد (A) .

والمملك الذى جاء ذكره فى « الكوة » بعد « أمن - نتي يريكى » الذى سبقت الإشارة إليه هو الملك « حرسوتف » من العصر النباتى المتأخر (وكانت نباتا هى العاصمة الدينية وقتئذ فى حين كانت العاصمة السياسية هى « مروى ») . وقد جاء اسمه على عمودين فى الردهة الثانية للمبد ب (B) هذا بالإضافة إلى صورة رسمت على صخر للملك فى حجرة القربان (E) فى المعبد (T) ويلاحظ أن الأسماء التى على العمد باهتة وحفرت بصورة بفة كالتى نقشت فى العصر النباتى المتأخر . ومن الجائز أن هناك عموداً آخر كان قد نقش . وإذا كان الأمر كذلك فإن كل معالم نقوشه قد ذهبت واختفت . والعمود الرابع الموجود فى هذه الردهة هو الذى أقيم من قطع عمود للملك « شبكا » كما سبقت الإشارة إلى ذلك . ومن الجائز حينئذ أن يكون الملك « حرسوتف » هو الذى أقام العمد وكذلك الجدران المصنوعة من اللبناات التى فى الردهات الخارجية للمبد .

ونقوش « حرسوتف » المشهورة التى عثر عليها فى جبل « برقل » (Urk. III, 113 ff.) تدل على أنه كان ميالاً لإصلاح المعابد ووزنقرقتها بدرجة عظيمة . وقد لا يكون من الحكمة أن ينسب إليه نشاط كبير فى « الكوة » وذلك لأن النقش الذى تركه فى « نباتا » وهو فى معظمه خاص بقائمة من مثل هذه الأشياء ، لم تذكر لنا أى شئ من هذا القبيل فى « الكوة » .

وفى خلال حكم الملوك المتأخرين من عصر « نباتا » لا بد أن « جهامون » كانت عرضة لهجوم من الخارج . والواقع أنه حتى فيما يخص الإقليم الواقع بين « نباتا » و « مروى » كانت غزوات أقوام البدو من الصحراء تقع باستمرار . فقد كان الملك « أمن - نتي يريك » فى حاجة إلى إرسال جيش لإخلاء الطريق أمامه قبل أن يترك « مروى » وهو فى رحلته إلى « نباتا » والجزء الشمالى من مملكته . وقد اشتبك فى قتال مع قوم المجا فى الإقليم الواقع جنوبى « الكوة » . وقد تصادم

كل من « حرسيونف » و « نستاسن » مرات عدة مع أقوام هذه الصحراء .
وعلى الرغم من أن اسم « نستاسن » لم يوجد في آثار « جمأتون » فإن لوحته التي عثر
عليها في جبل « برقل » تقص علينا أنه في وقته قد زحف قوم « الحجا » في غزورهم
حتى « الكوة » حيث نهبوا المعبد وأحدثوا ارتباكاً في أملاك الإله « آمون »
وقد قام هذا الملك بإعادة ما نهبوه .

ويعد بداية القرن الثالث قبل الميلاد على حسب رأى الدكتور « ريزنر » العصر
الذى قسم فيه السودان مملكتين : المملكة الشمالية وعاصمتها « نباتا » ؛ والمملكة
الجنوبية ومقر حكمها « مروى » ، وقد كانت هناك أحياناً منافسات ومناوشات فيما بينهما .
وأهرام ملوك « نباتا » كانت عارية من النقوش ولكن أسلوبها كان على ما يقال يتفق
مع أسلوب الأهرام المعاصرة لها في « مروى » الواقعة بعيداً عنها في أعلى النيل
وهذا العصر قد أطلق عليه الدكتور « ريزنر » المملكة المروية الأولى لنباتا .

وقد عرفنا من « الكوة » أسماء جديدة للملوك ، أربعة منهم على الأقل لا بد
من وضعهم بطريقة ملائمة في قائمة الملوك الكوشيين . والواقع أن « ريزنر » قد أفلح
في الكشف عن كل أسماء ملوك « نباتا » من أول « تهرقا » حتى « نستاسن »
وهؤلاء هم الذين دفنوا في جبانة « نورى » الملكية ؛ وكل أهرام « نورى » قد عرف
أصحابها ، ولكن هراً واحداً في جبانة « الكورو » التي تعد أقدم من جبانة « نورى »
قد ترك دون أن يحقق اسم صاحبه ، وهذا الهرم تدل الظواهر على أنه معاصر لسلسلة
أهرام « نورى » المتأخرة . وقد نسب إليه اسم « بيغنى آارا » وهذا هو اسم ملك
ذكره « نستاسن » بالقرب جداً من اسم « حرسيونف » الذى يظن أن « بيغنى آارا »
قد خلفه . وعلى أية حال فإن نقوش « الكوة » قد قدمت لنا ملكاً اسمه « آارا »
وهو جد للملك « تهرقا » . وقد ذكرنا في غير هذا المكان البراهين الدالة على أنه من الجائز
أن يكون أخاً للملك « كشتا » أى أنه جد مبكر للأسرة النباتية ، وقد كان محترماً

ويجوز أن الملوك الذين أتوا بعده قد أهوه . كما يجوز أن « آارا » هو نفس « بيمنخى آارا » الذى جاء ذكره فى نقوش الملك « نستاسن » وأن كلمة « بيمنخى » التى وضعت فى أول الاسم هنا قد أخذت من اسم الفاتح العظيم « بيمنخى » مستعملة كاستعمال كلمة قيصر عند الرومان . فإذا كان هذا الاستنباط صحيحاً فإن هذا الاسم لا يمكن أن يكون هو بانى هرم « الكورو » الأول الذى بقى حتى الآن مجهول الاسم .

أما الأسماء الأخرى التى نقرأها أحياناً بشئ من الشك أو وجدت مهشمة فهى (١) بيمنخى - يريك - قا ، (٢) أمان . . . سبراك - (؟) (ومن الجائز يقرأ سبراكا - مرى آمون) (٣) كشت . . . ير (ومن الجائز مع شك كبير أن يقرأ كشتا - يريك) (٤) « أرئخ - مرى آمون » أو « أرئخ أمانى » و (٥) « إارى - مرى آمون ، أمانرى » أو « أريأمانى » . والاسمان الأولان من هذه الأسماء يوجدان فى النقش (XIII) وقد حكما على التوالى ، وقد قيل مع الشك إنهما صاحبا الهرمين ١٨ و ٧ فى برقل (See Vol. I, p. 75) واسم التتويج الخاص بالثانى هو « خعمناپى » أى المضئ فى « نباتا » . ويلمحظ أن النقش الذى جاء فيه ذكر هذين الملكين يتبع الأسلوب والتعبير الخاص بالنقوش النباتية المتأخرة ، ولا يكاد يكون هناك شك فى أنهما جاءا بعد الملك « نستاسن » بسرعة .

ومما تجدر الإشارة إليه هنا أن الملوك المتأخرين من سلسلة ملوك « نباتا » ، على الرغم من أنهم قد أتوا إلى الشمال ليدفنوا بالقرب من « نباتا » عاصمة البلاد القديمة فإنهم بلا شك حكموا البلاد من « مروى » وكذلك كانوا يأتون إلى « نباتا » ليتوجوا فيها ، وعلى ذلك فإن الاسم « خعمناپى » لا يعنى أنه ملك قد حكم فقط فى « نباتا » ، بل من الجائز أن أهرام « برقل » (نباتا) الخاصة بهذا العهد هى فى الواقع لهؤلاء الملوك والملكات الذين أقاموا - كما كانت الحال

في الماضي - في مروى ولكنهم في الوقت ذاته اجتهدوا أن يستمروا في اتباع التقاليد القديمة في بناء أهرامهم في « نباتا » ، وذلك لأن الفكرة القائلة إن الحكام يجب أن يدفنوا في « مروى » كانت فكرة جديدة وأن هذه العملية قد أتت شيئاً فشيئاً . ولكن هذا الرأي يمكن أن يثير عقبات من جهة التاريخ ، وذلك لأنه يوجد مدد عظيم من مدد حكم ملوك يتطلب أن يوضع في الزمن المخصص له إذا قبل هذا الاقتراح ، ولكن من جهة أخرى لا يوجد لدينا روابط محددة ما بين عهد الملك « تانواتمون » (عام ٦٦٣ ق. م) إلى عهد الملك « ارجامينز » (سنة ٢٢٥ ق. م) يمكن الارتكاز عليها ، والظاهر أنه من الصواب أن نشك في وجود مملكة مروية لنباتا منفصلة بذاتها .

والاسم الثالث من هؤلاء الملوك قد ظهر على قطعة ورق من الذهب (O 211) انتزعتها اللصوص من صندوق مذهب وجد في الحجر المقامة من اللبنا ، وتقع في شرق محراب المعبد A) ولكن قراءة الاسم يلعب فيها الحدس والتخمين دوره ؛ وإذا كان اسم « بيعنخي - يريك - قا » مشتق من « بيعنخي » ويعني المولود من « بيعنخي » (المؤله) فإن هذا الاسم يمكن أن يكون مشتقاً من « كشتا » . والواقع أن النعت « مروى آمون » ووصف الاسم هما فقط اللذان يقدمان أى حل لتاريخ هذا الملك . ومن المحتمل أن لقب « مروى آمون » هو خاصية لأسماء ملوك العصر الذي نناقشه كما سنرى بعد .

والاسم الرابع منقوش على رأس جميل من البرنز [OO 21/1] عثر عليه في الردهة التي قبل محراب المعبد A) ، ويحتمل أنها من قارب الأحفال ، وهجاء الاسم مشكوك فيه على الرغم من أن الحروف ظاهرة ولكن الصعوبة هي : ماذا تقابل هذه الحروف في الحروف الأيجدية الشائعة الاستعمال في هجاء الأسماء النباتية (Cf. Inscr. XLIV)

ولقب هذا الملك هو «خبركارع» وهو اختيار محجب لأنه لقب الملك «سنوسرت الأول»، هذا على أن ظهور النعت «مرى آمون» في هذا الاسم والأسماء السابقة واللاحقة يعد أمراً هاماً جداً. فنحن نعلم أن هذا النعت كان عادياً في عهد الرامسة وفي الأسر اللووية ثم نجده يظهر بعد ذلك مع «بيمنخي» ولكنه يختلف تماماً من كل أسماء ملوك العصر النباتي المبكر ثم يظهر مرة أخرى في اسم «أمانيسلو» الذي يأتي خلال العصر الأول للملكة المروية النباتية. وهذا العصر نجد فيه عدداً من الأهرام لا أسماء لها وهذه الحقيقة بالإضافة إلى أسلوب رأسه البطلي الطراز يعتبران البرهانين اللذين يمكن أن تقدمهما عن التأريخ الذي يجوز أن يرجع إليه عهد هذا الملك.

والاسم الخامس وهو «إرى» أو «إريأمانى» عثر عليه على لوحة غريبة (Kawa XV) وجدت في رقعة الردهة الخارجية للمعبد (A) وهي تشبه كثيراً النقوش التي على جذران البوابة الحجرية ومحراب معبد (B)، وعلى ذلك فإنه من الصعب ألا نستنبط أنه كان الباني لها، وذلك لأن كلا من البوابة والحجرة التي تؤدي إليها يمكن قرنها من حيث الحجم والأسلوب بالبوابات والردهات الأمامية الخاصة بالأهرام المروية المقامة في «نباتا» و«مروى».

ويلحظ أن الترهل وضخامة الأعجاز البارزة التي نشاهدتها في صور العصرين المروى المتوسط والمتأخر قد اختلفت هنا بوضوح؛ وعلى العكس نرى أن الأشكال هنا نحيفة بعض الشيء بالنسبة لارتفاعها فهي تشبه في ذلك الأشكال التي نشاهدتها في النقوش البطلمية المصرية، ويلحظ فيها نفس الأعجاز الضيقة المدببة. وعلى الرغم من أن الجزء الأعلى من ثوب الملك غريب في مظهره وليس له نظير فإن طرفه الأدنى المكس من الأمام بهدابات ونطاق يذكرنا بالملابس الملكية الخاصة بالدولة

الحديثة ، وبخاصة أنه يشبه تماماً الملابس الذى كان يلبسه « رعسيس الثالث »
في منظر من مناظر مدينة « هابو »^(١) . وشكل نفس هذا الملابس الخاص بالدولة الحديثة
يشاهد كرة أخرى في لوحة « أريامانى » (Aryamani)^(٢) . وهذا الملك قد قرن فعلا
بعصر الرعامسة ، وذلك لأنه كان يستعمل الاسم « وسرماعت رع ستبن رع » والنعت
« مرى أمن » وهما من خواص نعوت ملوك أسرة الرعامسة وعلى نفس هذه اللوحة
نشاهد كذلك الشكل النحيف والاليتين المدببتين ؛ وهذا بالإضافة إلى أشياء أخرى
تعملنا على أن ننسب إقامة محراب وبوابة المعبد (B) إلى الملك « أريامانى »
وعلى ذلك يكون هذا الملك منسوباً إلى العصر المروى المبكر الذى يتبع أسلوب بنائه
في العصر أيضاً . هذا ويمكن أن نلاحظ بصورة عابرة الميل الضعيف إلى اتباع الذوق
البطالى والرعمسى في الوقت نفسه في عصر الانتقال هذا من العهد النباني إلى العهد
المروى من حيث الثقافة .

ونشاهد آثار كسوة من الحجر في خارج محراب معبد (B) ومن الجائز أن هذه
الكسوة هي من بقايا محراب أقدم من هذا . وهذا المحراب نفسه قد هدم ونقل ليقيم
في الخرطوم . والواقع أن نقل هذا المحراب سيغلى الرقعة التى أقيم عليها مما يسهل عمل
حفائر فيها قد تلقى ضوءاً أكثر على تاريخ ملحقات المعبد المتأخرة بل على تاريخ
« الكوة » نفسها في عهد الدولة الحديثة .

هذا ولا نعرف حتى أواخر القرن الأول أى ملك في مروى — حتى ولا الملك
« أمانيسلو » أو الملك « إرجامينز » — كان له علاقة بالجزء الشمالى من السودان قد
ترك أى سجل في « الكوة » . ولا نزاع في أن المعابد كانت لاتزال معمورة . أما عن
سير الحوادث في المنطقة المقدسة التى تحيط بالمعبد فقد رأينا أن المنازل التى في الموقع

(١) راجع Medinet Habu, Pl. 208

(٢) راجع Kawa, Vol. I, Pl. 33

رقم واحد قد هجرت وغزتها الرمال . والظا هرأن معظم سور المنطقة المقدسة قد اختفى أما في الموقع رقم ٣ فنجد أن المنازل كانت لا تزال مسكونة .

نتقل الآن بعد ذلك إلى المهد الصعب الذي يبتدئ حوالى نهاية القرن الأول وهو الذى ميز بغزو الأثيوبيين لمصر العليا وما تلاه من حملات تأديبية قام بها الحاكم الرومانى « جايوس بترونيوس » (Gaius Petronius) عام ٢٣ ق . م . وأطول قصة تسرد لنا هذه الحوادث التى وردت فى جغرافية « سترابون »^(١) قد ترجمها الأستاذ « جرنث »^(٢) حيث نجده يعزز رأى الذى أدلى به الأستاذ « سايس »^(٣) وهو القائل إن « كانداس » التى كانت موجودة فى وقت الحملة الرومانية على بلاد مصر هى نفس الملكة « أمانيرتاسى » صاحبة اللوحة الموجودة الآن بالمتحف البريطانى وهى التى عثر عليها فى معبد صغير على مسافة صغيرة جنوبى « مروى »^(٤) .

والواقع أن رأى الأستاذ « سايس » يظهر أنه على أساس ممكن وذلك لأنه لدينا فى هذه اللوحة أثر عن « كانداس » التاريخية التى غزت جنودها معاقل حدود أغسطس الرومانية فى عام ٢٣ ق.م أو حوالى ذلك التاريخ وقد دوتن لنا « سترابون » بياناً حقيقياً من الوجهة الرومانية عن هذه الغارة وما نتج عنها من عقاب حل بالسودانيين وقد كان هذا الكاتب مع أليوس جالوس (Aelius Gallus) فى السنة السابعة لغزوة مصر العليا فيقول^(٥) :

لقد شجع الأثيوبيين ، أخذ جزء من الجنود الذين فى مصر لمصاحبة « جالوس أليوس » فى حروبه مع العرب ، فهاجموا إقليم طيبة وحامية سينى (أسوان) المؤلفة

(١) Strabo. Geography, XVII, No. 54 راجع

(٢) J.E.A., 4, p. 160 راجع

(٣) Ann. Arch. Studies, 7, 15—24 راجع

(٤) Griffith, The Great Stela of Prince Akinizaz, J.E.A., Ibid راجع

(٥) Strabo, XVII, 816 راجع

من ثلاث فروع . وقد استولوا بهجوم خاطف مفاجئ على «سيني» و «الفتين» و «فيلة»
وجعلوا كل الأهالي هناك عبيداً لهم وهشموا تماثيل قيصر ، وكان عندئذ « برونوس »
قد وصل بجيش أقل من عشرة آلاف مقاتل وثمانمائة خيال لمنازلة ثلاثين ألفاً
من الأعداء وقد اضطروهم أن يتقهقروا حتى « بسلكيس » وهى مدينة أثيوبية
(الدكة) وأرسل اليهم رسلاً طالبا إعادة الغنائم كما طلب اليهم السبب الذى من أجله
بدءوا الحرب ، وقد أكدوا له أنهم قد عوملوا معاملة مجحفة على يد ملوكهم . وقد جاوبهم
« برونوس » على ذلك بقوله إن قيصر لا المملوك هو الذى يحكم البلاد . وبعد ذلك
طلبوا اليه هدنة مدة ثلاثة أيام ليفكروا فيها ، ولكن لما لم يفعلوا شيئا مما تدعو اليه
الحاجة هاجمهم « برونوس » مما اضطروهم للخروج فى معركة ولم يلبثوا أن ولوا
الأدبار ، وذلك لأن نظامهم كان سيئا ، وكانت أسلحتهم رديئة (كانت دروعهم ذات
حجم كبير وطويلة ومصنوعة من الجلود غير المدبوغة ، وكانت أسلحتهم هى البلط أو
العمد أو أحيانا السيوف) . وقد احتفى بعضهم فى المدينة وفر آخرون إلى الصحراء
وكما لجا جزء منهم إلى جزيرة قريبة ملقن بأنفسهم فى الماء وقطعوا البوغاز سبجاً (لأن
التماسيح هنا لم تكن عديدة بسبب التيار) . ومن بين هؤلاء الأخيرين قواد
« كانداس » التى كانت تحمك أثيوبيا فى أيامنا ، وهى امرأة مسترجلة فقدت بصر
إحدى عينيها . وقد استولى « برونوس » على كل هؤلاء أسرى حرب ، فقد وصل
إلى الجزيرة على عوامات وقوارب وساقهم فى الحال إلى الاسكندرية وبعد ذلك هاجم
« بسلكيس » واستولى عليها . وإذا أضفنا عدد هؤلاء الذين سقطوا فى الموقعة
إلى أولئك الذين أسروا كانت البقية الباقية التى هربت ضئيلة جداً وقد وصل
« برونوس » من « الدكة » إلى مدينة برمنيس (ابريم) المحصنة ماراً بتلك
السكبان الرملية التى غمر فيها جيش « قمباز » فى عاصفة ريج هوجاء . وقد هاجم
« برونوس » القلعة واستولى عليها ومن ثم سار إلى « نباتا » . و « نباتا » هذه كانت
عاصمة « كانداس » وكان ابنها هنا كما كانت هى نفسها فى مكان قريب .

وقد أرسلت هذه الملكة رسلاً طالبة إعادة العلاقات الودية وإعادة الأسرى الذين أخذوا في سبني والتسائل ، ولكن « برونوس » زحف على « نباتا » واستولى عليها (وقد هرب منها الصبي) وخربها ، وبعد أن استعبد السكان قفل عائداً إلى موطنه محملاً بالغنائم وذلك بعد أن علم أن الأراضى التى خلف ذلك من الصعب اختراقها ، وبعد أن قوى فى طريقه تحصينات برمنيس (إبريم) ووضع فيها حامية ومثونة سنتين تكفى لأربعمائة رجل ، غادرها إلى الاسكندرية . وقد باع بعض الأسرى وأرسل منهم ألفاً إلى قيصر (الذى كان قد وصل مؤخراً من كانتاباريا Cantabaria) وقد مات بعضهم من المرض . وفى تلك الأثناء زحفت « كانداس » على القلعة بقوة يبلغ عددها عشرات الآلاف من الجنود ، ولكن « برونوس » أرسل جيشاً لنجدها ، وكان هو أول من دخل القلعة بعد أن قواها تماماً ، وعندما أرسل الأثيوبون للفاوضة فى الصلح أمرهم أن يوفدوا رسلهم إلى قيصر . وقد اعترفوا على أية حال أنهم لا يعرفون من هو قيصر ولا من أى طريق يصلون إليه ، وعلى ذلك أعطاهم مرشدين وصلوا بوساطتهم إلى جزيرة « ساموس » ، وهنا كان قيصر يجهز لإرسال « تيريوس » إلى « أرمينيا » فى حين أنه كان فى طريقه إلى « فارس » . وقد منحهم قيصر كل ما طلبوه بل أعفاهم من الضرائب التى فرضت عليهم^(١) .

ومن جهة أخرى اعتقد « ريزر » أن البلاد فى هذا الوقت قسمت ثانية مملكتين وأنه لما كانت مملكة « نباتا » هى التى وصل إليها « برونوس » وخربها ، فإن ملكة « مروى » لابد كانت « أمانيرناس » التى وجدت نقوشها منتشرة من « مروى » حتى « الدكة » وعلى ذلك يمكن القول إنها حكمت كل المملكة من « مروى » . وقد قرر « ريزر » أن الملكة القوراء التى وقفت فى وجه الرومان لابد كانت آخر حاكمة لهذه الأسرة النباتية ، وهى التى أقامت الهرم الصغير العاشر

(١) راجع Strabo, XVII, 820; Milne, History of Egypt Under Roman Rule, p.p. 21—23

(٢) راجع J.E.A., 9, 73

« برقل » ، ولم يذكر على أية حال « أمانيرناس » التي أضفلها ، وعلى أية حال فإن « ريزر » ذكر نقطة هامة وهي أن الموازنة بين أشكال الطراز تظهر أن الملكة « أمانيشختي » المروية والملكة النباتية المدفونة في هوم برقل رقم ١٠ لا بد كانتا متعاصرتين ولو لمدة قصيرة من حكميهما^(١) ولدينا برهان من « الكوة » يمكن ذكره هنا قد يجوز أن يوضح الموضوع.

وذلك أن أسماء حكام « مروى » قد وجدت غالباً حوالى هذا الوقت في مجموعات فنللا في معبد السبع في النجع نجد اسم الملك « ناتاكامانى » والملكة أمينيتير (Aminetère) مع اسم الأمير اريكاخاتانى (Arikakhatani) ، في حين نجد في العمارة أن مكان الأخير قد أخذه « شيراكارر » (Shérakurèr) . وكذلك نجد اسم الملكة « أمانيرناس » (Amanirenus) في « الدكة » وعلى لوحة صغيرة من « مروى » مع اسم الملك « تريتقاس » (Teriteqas) والأمير « أكينيداد » (أو أكيداد أو أكيدد لأن الهجاء يختلف) ونجد كذلك اسم « أكينيداد » يظهر مع اسم « أمانيرناس » على ما يسمى بلوحة « أكينيزاز » المذكورة فيما سبق وعلى محراب من البرنز من « الكوة » .

هذا وقد وجدت بجانب الباب الجنوبي للردهة الأولى لمعبد (T) قطع من الحجر الرملى عليها طغراءات الملكين « أكينيداد » و « أمانيشختي » . وطرازهما واحد ويمكن الفرض أنهما يؤلفان جزءاً من إضافة عملت في المعبد وإن « أكينيداد » الذى عاصر الملكة « أمانيرناس » مدة كان كذلك معاصراً لمهد الملكة « أمانيشختي » ونحن نعلم أن « ريزر » قد اعتبر الملكة « أمانيشختي » معاصرة للملكة برقل رقم ١٠ ، هذا ومما تجدر الإشارة إليه هنا أن اسم « أمانيشختي » هو حاكم آخر مدفون في مروى قد وجد اسمه على قطعة من البرنز في الكوة وقد وضعه « ريزر » بعد اسم الملكة « أمانيشختي » بقليل ، ومن ثم يعتبر في نظره لم يحكم نباتا .

(١) راجع Ibid, p 68, 74

وعلى ذلك ليس لدينا إلا نتيجة واحدة من هذه الحقائق ، وهى أن الكوة والبلاد التى فى شمالها حتى الدكة على الأقل لم تكن ضمن حدود مملكة نباتا بل ضمن أملاك مروى .

وتدل شواهد الأحوال على أن مملكة نباتا — إذا كان هناك مملكة بهذا الاسم وقتئذ — كانت تشمل مساحة صغيرة لا تزيد رقعته عن نباتا نفسها . وهذه النظرية لا تعارضها الحقائق وعلى أية حال يمكن اعتبارها حلا مؤقتاً ليقابل وجود المملكة المروية الأولى النباتية ، أى أن ملكا مفروضا فيه أنه يحكم فى عاصمة واحدة فقط قد خلف اسمه فى عاصمة أخرى ولم تكن قوة السلاح وحدها هى التى حتمت حدوث ذلك . والملك المعنى هنا هو الملك تانيدامانى (Tanyidamni) . وقد ترك لنا ككل من المملكة «أمانيرناس» والملك «أكيديداد» نقشا فى مروى (Meroe, Pl. 1 Insc. No.5) على لوحة عثر عليها فى معبد السبع . وقد أقام فى نباتا لوحة عظيمة من الجرانيت منقوشة من جهاتها الأربع فى معبد أمون (Great Temple of Amon, B500) وقد وجد بالمقارنة أن لوحته تشبه لوحته للملكين أمانيرناس وأكيديداد اللتين عثر عليهما فى مروى . ولم يكن فى مقدور الدكتور « ريزنر » أن يضع هؤلاء الملوك الثلاثة فى تصميمه التاريخى وذلك بسبب أنه لم يتحقق من شخصية مقابرم ، ولكن قد ذكرنا من قبل الأسباب التى تدعو إلى وضع « أمانيرناس » « وأكيديداد » قبل المملكة «أمانيشاختى» مباشرة . وعلى الرغم من أنه ليس لدينا براهين قاطعة فإن «تانيدامانى» على ما يظهر قد عاش على حسب رأى « ريزنر » عند ما كانت كوش قد قسمت مملكتين . ولما كانت أهرام برقل صغيرة وعارية من النقوش فإنه من المحتمل أنه قد دفن فى « مروى » وعلى أية حال فإن ظهوره فى كلا العاصمتين وقربه من حيث الزمن للملك « أمانيرناس » و«أكيديداد» وأما نيشاختى مما يدعو إلى الشك الذى يحملنا على إعادة النظر فى الترتيب التاريخى لهذا العصر .

والسؤال المحير فى تاريخ « الكوة » هو الوقوف على ما حدث فيها عند زحف

« برونوس » نحو « نباتا » وقد أكد الأستاذ جرنث في عام ١٩٣٠ - ١٩٣١ أن هذه البلدة كانت قد دمرت على يد « برونوس » ثم هجرت، فقد وجدت في وسط قاعة العمدة بالمعبد T عدة أشياء من الحجر والقاشاني والفخار اللازمة للمعبد، هذا بالإضافة إلى مصابيح من الفخار وأشياء من البرنز قد أكلتها النار مما يدل على أنه قد أشعل حريق في هذا المكان عن قصد، غير أن البحوث التي أتت بعد قد دلت على أن هذا الاستنباط ليس مؤكدا تماما، فقد وصل الأثرى كروان إلى أن الحريق لم يقتصر على داخل المعبد T بل شمل كل مواقع الكوة القديمة الثلاثة وهي التي يرمز لها بالموقع ١ و ٢ و ٣ وهي التي تميز لنا عصور تاريخ هذه البلدة إذ الواقع أنه وجدت آثار واسعة النطاق للنار في كل أنحاء المنطقة التي حفرت حتى الآن، وقد لوحظ في عدة نقاط أن نفس الحريق الذي حدث في الحجرات المقامة بالبنات في المعبد T والجدران المجاورة له والأعمدة قد حدثت في أماكن أخرى وتدل شواهد الأحوال إذا على أن الحريق العظيم قد وقع آحرشيء في تاريخ هذه البلدة. ولاشك في أن العهد المحدد الذي وقع فيه هذا الحريق لا يخرج عن دائرة الحدس والتخمين. فقد يكون قوم البلميين أو الأكسوميين هم الذين ارتكبوا هذه الفعلة غير أنه ليس لدينا برهان مباشر على أن قوم الأكسوميين قد زحفوا شمالا إلى هذا الحد. ومن جهة أخرى قد وصل الأثرى « كروان » إلى أن من الجائز أن النوبيين السود البشرة الذين أخرجوا من بلادهم في الجنوب وقت أن هجم عليهم الأكسوميون هم الغزاة المتوحشون الذين قضوا القضاء المبرم على أرزاق الكوة ومجدها الذي يرجع إلى عهد بعيد.

هذه نظرة خاطفة عن تاريخ « جماتون » أو قرية الكوة الحالية من أول نشأتها كما وصل إلينا حتى الآن إلى أن قضى عليها نهائيا وبعيت من التاريخ بالحرق والنهب، وسنحاول بعد ذلك أن نتحدث عن المعبد الذي أقامه الفرعون تهرقا وخلف لنا فيه لوحات كشفت لنا عن صفحة جديدة من تاريخه وتاريخ امبراطوريته التي كانت تشمل مصر و « كوش » كما كانت تبسط نفوذها على ما جاورها من البلاد الأفريقية والآسيوية مما سنشير إليه فيما بعد.

الطريق إلى معبد تهرقا بالكوة

يصل الإنسان إلى معبد جماتون الذى أقامه الملك تهرقا — وهو المعروف عند الأثريين باسم معبد T — بوساطة طريق احتفالى خاص ، وقد أطلق عليه « طريق (ميت) هذا الإله (أمون رع صاحب جماتون) » . ويحدثنا أحد الملوك الذين أتوا بعد تهرقا وهو الملك « أمن - تى - يريك » أنه فى عهده أى منذ أكثر من قرنين من الزمان مضيا على تأسيس معبد تهرقا ، كانت الطريق قد دفنت تحت الرمل لمدة أربعين سنة « والإله لم يسر على طريقه التى . . . هذه المقاطعة . وقد حفر هذا الملك تلك الطريق حاملا الرمال بيديه ، وبعد ذلك احتفل بالكشف عنها من الصحراء وذلك بحفل ليل بوساطة المشاعل حمل فيه الإله حول المدينة » وهذا يوحى بأن هذه الطريق الاحتفالى لم يوصل من المعبد T إلى النهر وحسب بل كان يطوف حول محيط المدينة أو جزء منها على الأقل ، ويؤكد هذا الظن موقع الكشك الشرقى الذى أقيم على مسافة حوالى أربعين مترا خلف الجزء الشرقى لجدار الحرم المقدس الذى أقامه « تهرقا » ، وعلى ذلك كان خارج حدود المعبد . ولا بد أن هذا الكشك كان يعتبر محطة يقف عنده المارون بالموكب الإلهى . وعلى هذا الزعم سنأخذ فى وصف المباني المختلفة القائمة على هذه الطريق على حسب ترتيبها مبتدئين بالكشك الشرقى وسائرين إلى الكشك الغربى ثم إلى مائدة القربان فخديقة المعبد فالكباش وأخيراً المعبد T نفسه .

الكشك الشرقى

أقيم الكشك الشرقى من نفس الحجر الرملى الأصفر القاتم الذى بنى منه المعبد T وهذا الكشك قد نرب الآن حتى رقته ولم يبق منه إلا مداما كان ، ولا بد أن هذا الكشك كما ذكرنا من قبل كان محطة يقف عنده تمثال الإله والسفينة المقدسة عندما كان الحفل يطوف حول المدينة . ولا بد أن هذا الكشك كان يقع فى نهاية الحدود

الشرقية للدينة في المعهد النباتي المبكر . ويلحظ هنا أن الجدارين الشرق والغربي لهذا الكشك يعدان بمثابة ستائر للممد التي أقيمت فيهما وعددها ثمانية والكتابة التي كانت على الجدران أصبحت باهتة وتصعب قراءتها ، وقد وجد في هذا الكشك بعض آثار قليلة .

الكشك الغربي

تدل شواهد الأحوال على أن هذا الكشك قد أقيم في عهد الملك المروى المسمى « أما نيخبال » (Amanikhabale) الذي وجد اسمه على منحروط من البرنز عثر عليه في جنوبي الكشك . ويلحظ أن الجهة الشرقية من هذا الكشك كانت رقعة الطريق الاحتفالي مرصوفة بقطع من الحصا .

وقد وجدت في الطريق الاحتفالي بين الكشك الغربي ومائدة القربان ذراع من البرنز الجميل له يد .

مائدة القربان

وجدت مائدة قربان مقامة من الحجر الرملي كالذي أقيم منه معبد « تهرقا » (T) وتقع في اتجاه منحرف بعض الشيء بين الكشك الغربي والكباش التي عند مدخل المعبد (T) . وهذه المائدة أو المذبح موضوع فوق مبنى يصل إليه الإنسان بسلم عدد درجاته ثلاث عشرة ، ثم يصعد بعدها الإنسان درجة أخرى إلى قمة هذا المذبح وقد عثر في خزانة مقامة تحت هذا السلم على نقش جاء فيه اسم الملك « تهرقا » ، وقد يكون هذا دليلاً على أنه هو الذي وضع أساسه ، ومن الجائز أن هذا المبنى في الأصل كان سدة وضع فوقها عرش الملك . ولا غرابة في ذلك فقد جاء في الأزمان النباتية المتأخرة ذكر عرش من الذهب أو سلم في الكوة ، وقيل إن الملك « نستانسن » كان يملوه (Kawa II, p. 51) ويقعد عليه في الأحفال الرسمية .

وإذا كان عرشه قد وضع على الطوار الذي سمي هنا مذبحاً فإنه لا بد كان يشغل

مكاناً أرقى وأنخم من السدة التي وجدت في القاعة E بالمعبد T كما سنرى بعد . وعلى ذلك يحتمل أنه لهذا السبب قد أظهر الملك نفسه للعيان على المذبح وعلى ذلك فإنه من الجلائز جداً أن كلا من الطوارين كان يحمل تماثيل للاله آمون . وعلى أية حال فإن تاريخ هذا المذبح أو السدة لا يزال يحوم حوله الشك .

حدائق المعبد T

دلت أعمال الحفر الأخيرة في الكوة على أنه كانت توجد حدائق في حرم معبد « تهرقا » خاصة به فقد جاء في لوحة الكوة رقم ٤ سطر ٢٤ إشارة لمعبد T ما يأتي : « وأشجاره المدة قد غرست في الأرض ، وبجيرانه قد حفرت » وكذلك جاء في لوحة الكوة رقم ٦ سطر ١٩ الخ إشارة لمعبد (T) : « ومستودعه كان مفعماً ، وموائد قربانه ممونة ، وقد ملاءها (أى تهرقا) موائد قربان للشراب من الفضة والذهب ، والبرنزا لسيوى وكل نوع من الحجر الثمين الحقيقي الذى يخطئه العد . رملاه بنحدم عديدين ، وعين له خادمات من زوجات زعماء الوجه البحرى . وكانت الخمر تعصر من كروم هذه المدينة وكانت أغزر من نخرة چس چس (الواحة البحرية) وعين لها بستانيين مهرة من « منتيو أسيا » (أى بدو أسيا) وبدهى مما سبق أن المعبد كان له ضيعة من نوع ما يحصل منها على ما يمدده ويحفظ كيانه ، وعبارة « كروم هذه المدينة » التى ذكرت هنا تدل على أن المعبد كان له حدائقه الخاصة في « الكوة » . هذا ولا نعلم إلى أى حد كانت تمتد هذه الحدائق ولكن مما لا شك فيه أن أجزاء حرم المعبد التى كانت خالية من المباني كانت تزرع . هذا فضلاً عن أن مساحات صالحة للزرع كان يمكن أن تكون على الشاطئ الغربى وهو الآن مزدهر بالنباتات إذا ما قرن بالشاطئ الشرقى القاحل الذى أقيم عليه المعبد . يضاف إلى ذلك أن الأراضي المنخفضة التى فى شرقى « جماتون » ، وحوض كرمة كانت تزرع فى الأزمان القديمة .

وفى داخل السور الذى يحيط بحرم المعبد كان المنتظر أن يجد الانسان أشجار نخيل ولبخ لأن كلا منها له صلة بالإله « آمون » وقد جاء ذكرها بمناسبة الأشكال المصنوعة من الذهب فى قائمة أعطيات الملك « تهرقا » للمعبد (Kawa III, 12-13) .
ففى السنة الثانية من حكم هذا الفرعون منح المعبد ١٢٠٠ حبة سرو (؟) (= هونت) وشجرة بنخور فى حين أنه فى السنة الثامنة نجد إشارة لكل نوع من الخشب : السنط (شنز) والأرز (عش) واللبخ (شواب) (راجع Kawa III, 21) وفى السنة التاسعة أشير كذلك إلى منح ألف حبة من السرو (؟) (راجع Kawa VI, 10) .

هذا وقد وجد صف حفر أشجار مبطنة بالطوب ، لا تزال جذورها باقية فى مكانها الأصيل ، وفى نهاية هذا الصف كانت توجد بئر للرى ، وفى الجهة الشرقية وجدت حفرة شجرة محفوفة بالحجر وفيها جذور محفوظة تدل على أنها من نفس فصيلة اللبخ . هذا وتدل الأحوال على أن البئر وحفر الأشجار التى كشف عنها فى منطقة الموقع الثانى يرجع عهدها إلى العصر النباتى وعلى ذلك تكون بقايا من حديقة « تهرقا » . ومن ثم يمكن الإنسان أن يؤكد عن ثقة أن حدائق معبد الملك « تهرقا » قد امتدت على الجانب الجنوبي للمعبد (T) وغربا حتى بوابته تقريبا . ولما كان الملك « تهرقا » قد أصلح المعبد (A) وأضاف قوائم الباب باسمه ، فإنه من المحتمل أن المدخل لهذا المعبد كذلك كان داخل حدود حرم المعبد الرئيسى .

هذا ولم يثر على أثر للبحيرات الأصلية للمعبد (T) . ولا بد أنها تقع فى الجزء الذى لم يكشف عنه بعد ، أما عن مصانع المعبد فلم يوجد لمبانيها الأصلية أثر ، ومن المحتمل أنها كانت فى الركن الشمالى الشرقى للسور حيث نجد مبنى مستطيلا يؤرخ بالعصر النباتى ، وهو يوازى جدار حرم المعبد . هذا ويوجد عبر دهليز على جانبه الجنوبي مخازن الغلال .

هذا وقد وجدت قطعة من قاعدة تمثال من الجرانيت أمام البرج الشمالى لبوابة

المعبد (T) والمظنون أنها كانت مقامة أمام بوابة المعبد القديم الذى أقيم على أنقاضه المعبد (T) .

الكباش

يوجد على مقربة من غربى بوابة المعبد أربع قواعد لكباش اثنان على كل جانب من البوابة ولا يزال يوجد كبشان من الجرانيت الرمادى فى حالة حفظ جيدة ويوجد أحدهما الآن فى متحف «سروى» بالسودان (No. 50) (Khartoum No. 2682) ويوجد الآخر فى المتحف البريطانى (No. 1779) .

ويلحظ أن كلا منهما يجثم على قاعدة من الجرانيت ويحيط بمخالبه الأمامية تمثال صغير واقف للملك «تهرقا» ويشاهد فى رأسه ثقب ليوضع فيه سيخ ليحمل لباس الرأس ، ويحتمل أن ذلك كان قرص الشمس وقرنين ملوين .

وقد نقشت أسماء الملك «تهرقا» حول قاعدة كل منهما ، وكذلك يوجد كبشان آخران من نفس الطراز [O473] ، [O497] نصبا فى الردهة الأولى للمعبد على جانبي مدخل قاعة العمدة ولا يختلف الواحد منهما عن الآخر إلا قليلا .

معبد « تهرقا » فى جماتون (الكوة)

إن معبد الفرعون « تهرقا » المعروف عند الأثريين بمعبد (T) ويطلق عليه بالمصرية القديمة « بر — أمن — جم — آتن » (= بيت آمون صاحب جماتون) يبلغ طوله ٦٨,٥ متراً وعرضه ٣٨,٧ متراً أو ١٣٠ ذراعاً × ٧٤ ذراعاً . وقد أقيم من حجر رملى أصفر داكن وطوله هو نفس طول معبد « تهرقا » الذى أقام قواعده فى صنم أبو دوم وأطلق عليه اسم « آمون رع نور أرض القوس » . والمعبدان بينهما وجه شبه كبير جداً من حيث التصميم . والفرق الرئيسى بينهما هو أن معبد صنم له بوابتان ومعبد « الكوة » له بوابة واحدة ، كما أن سلام المعبدتين تختلف فى موضعها ، هذا إلى أنه فى حين نشاهد محراب « تهرقا » فى قاعة العمد فى صنم قد أقيم بين أربعة عمد فى الممر الشمالى وتسدها تماماً ، نجد أنها فى معبد « الكوة » تبرز خلف العمد نحو الشرق ونحو الغرب . والظاهر أن معبد « صنم » قد بنى فى زمن متأخر عن معبد « الكوة » إذ أنه فى الواقع صورة منه أدخل عليها تحسينات وتنسيقات .

وقد قرر « تهرقا » أن يقيم هذا المعبد فى السنة السادسة من حكمه (٦٨٤ ق . م) وأرسل صناعاً مهرة مع مهندسى عمارة لهذا الغرض من « منف » ، وكانت النتيجة أن أقيم معبد مصرى خالص بنقوش حفرت بعناية بأسلوب نماذج مناظر الدولة القديمة دون أن يشوبها شائبة من شوائب جنون التقتيل والوحشية السودانية التى كانت قد نسبت إلى عمله فى « نباتاً » .

ومما يطيب ذكره هنا أن ما لدينا من مناظر أثرية محفورة من عهد الأسرة الخامسة والعشرين قليل جداً، كما أن عدد ما نشر منها قليلاً أيضاً ، ولذلك فإن سلسلة المناظر التى فى هذا المعبد تعتبر ذات قيمة أثرية على الرغم مما أصابها من التهشم

والتدمير . وأهم هذه المناظر بلا نزاع تمثيل الملك في صورة بوهول يدوس بأقدامه اللويين وهي كالتى عثر عليها في معبد الوادى للملك « سمورع » وغيرها ، وكذلك موكب خدام المعبد والمغنين الذين صوروا على الجدارين الجنوبي والغربي لقاعة العمدة^(١).

هذا وقد بقيت لنا في هذا المعبد صورة كاملة أقل أهمية وأصغر حجما على عوارض مدخل الأبواب وفي نقوش محراب الملك « تهرقا » .

ويلحظ أن بوابة المعبد مهشمة من كل جوانبها الأربعة ويوجد في واجهتها الغربية مكان أربع قنوات كان يوضع في كل جانب منها علمان . وكان النقش الذى على هذه الواجهة يتألف من خمسة صفوف من المناظر ، غير أنه لم يبق منها إلا صف وبعض صف ، فيشاهد على قائمة البوابة اليسرى الملك « تهرقا » يودى شعيرة قربان يقدمه الملك أمام الآله آمون رع صاحب « جماتون » ، والمناظر التى على الجهة اليمنى من البوابة تشبه السابقة التى على الواجهة اليسرى فنشاهد فى الصف الأسفل الملك « تهرقا » لابسا تاج الوجه البحرى ويودى شعيرة القربان إلى « آمون رع » صاحب « جماتون » برأس كبش . وفى الصف الذى فوق ذلك يشاهد « تهرقا » يقدم صورة العدالة لوالده لأجل أن يمنح الحياة مثل رع أبديا . والآله هنا هو آمون صاحب « نباتا » لابسا قرص الشمس والصلين وریشا طويلا . وفى الصف الثالث يشاهد « تهرقا » يقدم للاله بتاح المنحط القاطن جنوبى جداره ورب « عنخ تاوى » (منف) قربانا وهو واقف على قاعدة .

وعندما يمر الإنسان من البوابة يدخل ردهة مكشوفة ، وكان سقفها فى الأصل حول حاقها مستندا على ستة عمد على صورة جريد النخيل فى الجهتين الشمالية والجنوبية ، هذا بالإضافة إلى عمود فى كل من النهايتين لترتكز عليهما الخارجة عبر بابى الردهة وبذلك يكون فى الردهة ١٦ عمودا .

(١) راجع Kuwa II, Pls. XIVB, XVb

ويشاهد على كل من النصف الشمالى والجنوبى للجدار الغربى للردفة الأولى صورة هائلة للملك فى هيئة بوهول يدوس الأعداء الأجانب بأرجله . ويلفت النظر فى هذا المنظر وجه الشبه الكبير لما نجده من أمثاله منقوشا فى عهد الدولة القديمة فى معابد الوادى للملك « سحورع » فى « أبوصير » و « بيبى الثانى » فى سفارة (١) وفى هذا دليل كاف يوحى بأن الصناع الذين كانوا يعملون فى معبد « السكوة » قد أحضروا من « منف » . والواقع أنه توجد تفاصيل لا تزال يمكن رؤيتها فى صور الدولة القديمة ، ولكنها لا ترى فى معبد « السكوة » هنا ، غير أنه توجد غالبا آثار تدل على أنها كانت موجودة وقريبة الشبه ، فمن تلك ما نشاهده فى الصورة التى على الجانب الشمالى للبوابة (Pl. IX a) وفى مناظر الملك « نوسررع » . وأقل من ذلك تقاربا فى الشبه ما نشاهده فى المنظر الذى على الجانب الجنوبى (Pl. IX b) فى نقوش « سحورع » . فالتقوش التى على الجانب الجنوبى تمثل الملك بوصفه بوهول وهو ضخم يرتدى شعرا مستعارا وصلوا ولحية وطوقا أما فى « سحورع » فنلاحظ أن جسم بوهول مزيج من أسد وصقر ولما كان رأس الشكل مفقودا فإنه ليس لدينا ما يؤكد إذا كان بوهول هنا برأس صقر أو برأس إنسان . ويلحظ هنا كذلك أن الجسم هو لأسد فقط والرأس لآدمى

ويدوس بوهول تحت أرجله ثلاثة أجانب وهؤلاء قد وضخوا من حروبهم فى الدولة القديمة بأنهم لوبى وأسيوى وبنى (من بلاد بنت) . وقد ميز اللوبى بكيس عضو التذكير والتمن الذى يفسر المنظر هو « دوس كل الممالك الأجنبية » . وأمام الأسير اللوبى قيل عن بوهول الملكى : إنه أخذ أسرى كل قطعانهم وماشيئهم . وفوق هذه الكلمات ثلاثة ثيران وهى آخر صف من سلسلة صفوف من الحيوانات التى استولى عليها مرتبة فى صفوف ، ويمكن مشاهدة نفس ذلك فى منظر معبد الملك « سحورع »

(١) راجع Borchardt, Das Grabdenkmal des Königs Sa—hu-re, II. Pls. 1 and 8 ;

Das Grabdenkmal des Königs Ne-user-re, Pls. 8, 9, 11.

غير أنه في هذه الحالة يظهر أكثر اتقاناً . ومن المحتمل أنه كان هناك متسع لصورة الإلهة « سشات^(١) » تدون عدد الأسرى كما هي الحال في مناظر الملك « سحورع » .

ويأتى بعد ذلك عمود من النقوش . قد (هشم) البلاد الأجنبية التي ثارت وجعلهم شبه الكلاب (أى إما لأنهم كانوا يمشون مطيعين عند كعبى سيدهم أو أنهم كانوا يتسللون خوفاً) ؛ ونجد نفس هذا المتن في صورة آتم على باب قاعة العمدة (Pl. XI, a, b) وهالك ما بقى منه : « لقد ذبح التمحو ، وصد الأسويين وفتت الممالك الأجنبية التي ثارت وجعلهم يمشون مشية الكلاب وسكان الرمال يأتون والانسان لا يعرف مكانهم خائفين من وحشية الملك » . ومن ثم فإن هذه العبارة الأخيرة تذكرنا بأخرى جاءت في تعاليم « أمنمحات الأول^(٢) » : « لقد جعلت الأسويين يمشون مشية الكلاب » وهى بلا شك اقتباس استعمل هنا لبلاغته . ومهما يكن من أمر فإن العثور على كلمات من هذا القبيل فى متون « الكوة » يؤكد لنا احتمال أن هذه التعاليم كانت شائعة الاستعمال فى العهد الكوشى . وبمباراة أخرى كان العهد الكوشى عهد نهضة جديدة ترمى إلى الرجوع لأحياء القديم . وهذا نلاحظه فى وجوه كثيرة من وجوه الحياة المصرية فى العهد الكوشى .

ونجد فضلاً عن ذلك فى الجهة اليمنى من هذا المنظر صفيين من المناظر (Pl. IX B) فى الصف الأعلى تقف إلهة الغرب وعل رأسها علامتها الخاصة بها . ونجد ذلك فى « سحورع » مع بعض الاختلاف البسيط . ويصحب إلهة الغرب صورة إله فى هيئة تمساح ويقابل ذلك فى نقوش « سحورع » الإله « عاش » سيد « تمنحو » برأس إنسان . ويشاهد فى الصف الأسفل ثلاثة من اللوبيين واقفين : شابان وامرأة يحملون الأسماء الآتية بالتوالى « وسا » ، « ونى » ، و « خوت — آس » ومما يلفت النظر هنا بصورة خاصة أن هذه الأسماء نفسها قد ظهرت فى نقوش

(١) إلهة الكتابة والحساب .

(٢) راجع الأدب المصرى القديم الجزء الأول ص ٢٠٥

« سحورع » و « بيبى الثانى » وكذلك يلحظ فى منظر الدولة القديمة كما هى الحال هنا (Pl. IX b) أن الذكزين قد رسمتا أصغر من الأنثى .

وهذا المنظر قد كرر ثانية على الواجهة الشرقية من الجناح الشمالى للبوابة ، غير أنه مختلف بعض الشيء وكذلك فى معبد الملك « نوسر رع » كان ترتيب الأشخاص مماثلاً لذلك إلا فى بعض التفاصيل .

ويشاهد الملك فى مناظر النهاية الغربية للجدار الشمالى مغادراً القصر يسبقه أربعة أعلام ويواجهه الكاهن « إيون مونف » (عمود أمه) وعلى يمين هذا المنظر يشاهد الملك يطهره « حور » و « ست » أو « حور » و « تحوت » .

نصل بعد ذلك إلى الباب الشمالى للردهة ، ويحيط به نقوش من الجانبين فالنقوش التى على الجانب الأيمن (Pl. XII, a left) . . . (رب) الأرضين السيد الذى ينبز ابن رع « تهرقا » لقد بنى معبد والده « آمون رع » (صاحب جماتون) . . . لقد جعل الإله ياوى داخل بيته فى مكانه الجميل الأبدى ، لأجل أن يمنح (أى تهرقا) الحياة مثل « رع » سرمديا . وعلى الجانب الأيسر للباب نجد مثل هذا النقش مع اختلاف بسيط .

وعلى يمين الباب الشمالى يوجد جزء من منظر يشاهد فيه يد لللك فى يد الإله (Pl. XII, a) . والنقوش التى على الأوجه الغربية للنصفين الشمالى والجنوبى من الجدار الشرقى للردهة الأولى (Pl. XI b, & XI a) موحدة تقريباً وتمثل الملك يضرب أمام الإله جماعة من الأصراء الأجانب الذين أخذوا أسرى .

والجدار الجنوبى للردهة فيه باب فى الوسط ، والنقوش والمناظر التى على جانبيه مهشمة ولكنها تحدث عن أعمال « تهرقا » فى تأسيس المعبد فى جماتون . وعلى ذلك فإن « آمون رع » يعطيه مكافأة على عمله هذا بلاد الدلتا والوجه القبلى مثل « رع » أبديا .

وفي الجهة الغربية من الباب يشاهد الملك ماشياً تسبقه صورة أثنى بذراعيها ممتدين إلى الخلف وببيديها عصوان ، ويواجه الملك إلهة وألهة . والظاهر أن هذا المنظر له علاقة بوضع أساس المعبد ، ويشاهد خلف الملك صفان من الرموز الواقية التي تشاهد عادة في احتفال وضع أساس المعابد وأعياد «حب سد» (الميد الثلاثيني) .

وفي الجهة الشمالية من الجانب الأيسر لمدخل البوابة توجد لوحة كبيرة من الجرانيت (Insc. VII) للملك «تهرقا» وتحتوى على قصة افتتاح «تهرقا» لمعبده في السنة العاشرة من حكمه وقد عثر عليها مسندة على الجدار وبجانها من الشمال كانت توجد لوحة أخرى (Inscr. III) دون عليها هبات «تهرقا» لمعبد جماتون من السنة الثانية من حكمه حتى السنة الثامنة وكذلك يتحدث فيها عن تمكين المعبد . وكذلك وجدت لوحتان أخريان مسندتان على الجدار المقابل (الجدار الشرق النصف الشمالى) فاللوحة التي كانت في الشمال (Insc. VIII) خاصة بالملك «أنلامانى» وهى من صناعة لا تكاد تقل عن صناعة لوحات «تهرقا» من حيث الجودة ولكن كسر منها جزء كبير . وعلى يسارها لوحة أخرى من الجرانيت (Insc. V) يرجع تاريخها إلى السنة السادسة من حكم «تهرقا» وقد دلت نقوشها على أنها صورة من لوحة «تائيس» ولوحتي «قفط» و «المطاعة» الخاصتين بالفيضان العظيم الذى حدث في عهد «تهرقا» . وكذلك وجدت مسندة على النصف الجنوبي للجدار الشرقى للردهة لوحة فاخرة من الجرانيت (Insc. IV) عن نفس السنة السادسة من حكم «تهرقا» ، وتقص علينا بناء المعبد . وهذا المتن قد ظهر كذلك أن له أهمية تاريخية إذ أوضح لنا صلة «تهرقا» بأخيه «شبتاكا» . وقدم لنا اسم ملك لم يكن معروفاً من قبل وهو الزعيم «الارا» الذى كان جداً للملك «تهرقا» ، ويحتمل أنه كان أخاً للملك «كشتا» وزوجاً للعممة الثانية للملك «تهرقا» .

وكان يرتكز على النصف الجنوبي من الجدار الغربي للردهة لوحة أخرى من الجرانيت (Insc. VI) دون عليها أعطيه أخرى قدمها «تهرقا» في السنين الثامنة والتاسعة

والعاشرة من حكمه ولكنها وجدت ملقاة على الأرض ولحسن الحظ لم يفقد من المتن إلا اليسير . هذا وتدل قطع من الجرانيت (أنظر 0476) وجدت في الركن الجنوبي الشرقى على أن سلسلة من النقوش الأثرية استمر وضعها هنا بواسطة الملك « أسبلتا » .

وقد وجد زوج من الكباش مصنوع من الجرانيت على قاعدة عالية على جانبي مدخل قاعة العمد . ويوجد واحد منها الآن في متحف « أشموليان » وهو مهمم بعض الشيء والآخر وهو سليم تقريباً محفوظ في متحف « مروى » بالسودان .
ويلحظ أنه قد أقيم بين العمد في الردهة عدة حجرات من اللبئات وكلها من عصر متأخر بطبيعة الحال .

وقد وجدت في أنحاء الردهة قطع عدة من جدران المعبد ملقاة على الأرض ومعظمها من مباني تهرقا الأصلية ولكن وجدت قطع أخرى من العصر المروى وعليها طغراءات للملك أكينيداد (Akinidad) (Insc. 105 Vol. I Pl. 58) والملك أمانيشاختي (Amanishakhte) (Insc 106 Vol. I Pl. 35) ومن القطع التي عليها نقوش من عهد تهرقا (0796) منظر يمثل خيالا محفوراً حفرأ غائراً (Pl. I) يقوده فردان واحد منهما يقود الجواد والآخر يحمل لفة حبال ؛ ويلحظ أن الجواد يلبس قبعة تقيه حر الشمس وفي هذا دليل آخر على عناية الكوشيين بالخيال والرفق بها ويشاهد الفرعون يؤدي شعيرة قربان يقدمه الملك على الوجهين الغربيين لعارضتي باب مدخل قاعة العمد ويلبس على الجانب الشمالى تاجاً يجمع بين تاج أتف والتاج الأحمر ، وعلى الجانب الجنوبي يلبس التاج الأحمر فقط وقد كتب بين ساقيه الكلمات التالية « كل فرد يدخل المعبد يجب أن يكون مطهراً » ٦ :

وعند ما يدخل الزائر قاعة العمد يشاهد نقوشاً للملك أمان . . . سابراك على الوجه الجنوبي لعارضمة الباب الشمالية وأسفل من هذه نقشان للملك أمان — تقي —

يريك ٤ (Nos. X, XI) هذا بالإضافة إلى كبش آمون بنقوش غائرة .
وكذلك نجد على الوجه الشمالى للمعارضة الجنوبية (Vol. I, Pl. 20) نقشا للملك
« أمان - نتي - يريك » .

وفى الداخلى على الجدار الغربى لقاعة العمد يشاهد أن باب الدخول قد حدد
من الشمال والجنوب بشرط عليه سطران من النقوش جاء فيهما إطراء للالهة آمون
وتهرقا . . . الذى برأ الأرض وصنع الماء والذى أوجد الفيضان وأنشأ المدن
وفتح المقاطعات والذى صنع . . . للالهة والذى صنع ما يرغبون فيه والذى أنجز
الأعمال لهم بدون (انقطاع ؟) لأجل أن يمنح الحياة .

وقاعة العمد هذه كانت مسقوفة وتحتوى على ثمانية عمد تيجانها على هيئة جريد
التخيل فى الجهة الشمالية وثمانية عمد أخرى فى الجهة الجنوبية (Pls. LI, LII) ،
وجدران هذه القاعة الشمالية والغربية والجنوبية قد مثل عليها سير الاحتفال بسفينة
الإله . وهذا الاحتفال قد قسم أربعة أقسام وابتدئ القسم الأول من الاحتفال عند
الجدار الشمالى (Pl. XIV a) من نقطة تقع غربى جدار الملك « اسبتنا » وينتهى
الجزء الرابع منه عند مدخل قاعة العمد فى الجهة الجنوبية من الردهة الأولى .
والصور فى هذا الجزء تسير إلى اليسار وعندما وجدت كانت سليمة تماما . وهذا
الجدار يحتوى على المنظر الفريد الذى يمثل فرقة المعبد التى تحتوى على نفاخين
فى الأبواق وطبالين وضاربين على الأعواد ومغنين وعندما كشف عنها أطلق عليها
جدار الموسيقى .

ولسا كان الجزء الرابع من الموكب أى الذى على الجدار الذى مثل عليه الموسيقارون
هو أكل جزء فى هذا الاحتفال فإنه من المستطاب أن نصفه أولا . وابتدئ بمنظر
على الجدار الجنوبى للردهة مثل فيه الملك بصورة ضخمة (Pl XV b) مرتديا قميصا
طويلا وشريطا يتدلى منه خيطان ينتهيان بهدابات ، ويتعمل حذاء ملكيا وجلد فهد

ويحمل في يده عصا طويلة ويتبع الملك كاهن يتقلد عقد منات وقيصه يصل إلى ركبته وهذا الكاهن هو رئيس المرتلين ويحمل في يده لوحته . وعند هذه النقطة يعترض المنظر الباب الجنوبي للقاعة الذي يكتفه عمود على كلا الجانبين وسطر من الكتابة جاء فيه : « الأله الطيب رب الأرضين السيد الذى ينجز ، ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « خورع نفرتم » بن رع ليته يعيش أبديا » ، ويأتى بعد ذلك على يمين الباب (Pl. XVc) أربعة كهنة يحملون مواقد مشعلة ويلبس كل واحد منهم قيصا قصيرا . ويلاحظ أن الأول يحمل موقدا واحدا قصيرا أما الثلاثة الباقون فيحمل كل واحد موقدين طويلين .

ينتقل الموكب الآن إلى الجدار الذى مثل عليه الموسيقارون (Pl. XIVb) ونجد مصورا عليه كاهنا آخر مماثلا للسابقين ثم يأتى بعد ذلك أثنان من النافحين فى الأبواق (٨ ، ٩) ويحمل كل منهما بوقين والأول منهما وضع أحد البوقين على فيه والثانى يحمل بوقا فى فيه إلى أعلى وآخر إلى أسفل ، ويأتى بعد ذلك طبال يطبل على شكل البرميل وهو يشبه الطبول التى نشاهدها حاليا فى ريف مصر وبلاد النوبة ، وكثيرا ما تشاهد فى الرقص الزنجى ، ويوجد فى متحف « صوى » طبل من هذا الصنف .

ويعقب ذلك مغنّ حافى القدمين يضع يده على أذنه كما هى الحال الآن عند قراء القرآن والمغنين فى الأرياف ويلبس جلبابا طويلا ويقبض على وسط الطبال الذى أمامه بيده ويحتمل أن ذلك لأنه أعمى ونقش معه العبارة التالية : « مغنى العود » ويأتى بعده طبال آخر ، ثم نشاهد بعد ذلك الضارب الأول على العود وفى يده عود ذو سبعة أوتار يضرب عليه بأصابع اليدين . يتبع ذلك مغنّ ثانى يضارب على العود يضرب عليه بيده اليمنى فقط . وفى خلف الموكب يأتى ثلاثة من خدم المعبد يلبسون أحذية وبذلك يميزون عن الموسيقارين الحفاة الذين مثلوا أمامهم ، وهؤلاء يحملون على ما يظن أبواقا أو قرونا للنفخ فيها .

والموكب الثالث حفظ لنا منه جزء يتدنى على الجدار الجنوبي للردهة (Pl. XVu) ويشاهد في اللوحة بعد صورة ممحوة ستة أشخاص سائرين أولها يلبس زناراً طويلاً له هدايات والظاهر أن هؤلاء كانوا يحملون القارب المقدس ، ويأتي خلف هؤلاء كاهن ذو رتبة عالية يلبس جلد الفهد ثم يعقبه حامل مروحة أو علم يتبعه خمسة يحملون مؤخر القارب ثم كاهن يلبس جلد فهد وآخر ينتهي به الموكب الثالث .

والموكب الأول يحتوي على موسيقارين يشبهون أولئك الذين شهدناهم في الموكب الرابع هذا مع العلم أن معظم الصور هنا لم يبق منها إلا جزء بسيط من أسفل ، أى أن الجزء الأهل معظمه قد ضاع .

والموكب الثانى ويوجد فى الركن الشمالى الشرقى للقاعة وهو يقابل الموكب الثالث ولم يبق من صورته إلا أرجل المشتركين فيه ^(١) .

هذا ويلحظ أن أجزاء من هذه المناظر قد وجدت بحجم أصغر مع اختلاف بسيط فى معبد « صنم أبو دوم » الذى يعد صورة من المعبد الذى تتحدث عنه هنا .

(١) يوجد بعض توافق بين مناظر هذا الموكب والمناظر العظيمة المثلثة على جدران معبد الأقصر الخاصة بمواكب القارب المقدس (راجع Kawa II, Text, p. 245) .

محراب الملك « تهرقا » Pl . 16, see. Pls. 41 a and LVc

أقيم هذا المحراب في النهاية الشرقية للنصف الشمالى من قاعة العمد بين العمد ٣ ، ٤ و ٧ ، ٨ وكان سقفه عند الكشف عنه في داخل هذا المعبد لا يزال في مكانه . وأوجهه الأربعة كانت محلاة بالنقوش تمثل الملك « تهرقا » أمام آلهة مختلفين . وقد عثر في معبد « صنم أبودوم » على محراب للملك « تهرقا » بنفس وضع هذا المحراب ولكن المحراب في « صنم أبودوم » لم يبق منه إلا المداميك السفلية هذا بالإضافة إلى أنه فد وضع بصورة منتظمة داخل العمد الأربعة بخلاف محراب معبد « الكوة » فإنه يبرز منها . وتدل شواهد الأحوال على أن معبد « الكوة » قد أقيم أولاً وذلك لأن أوقاف معبد « جماتون » كانت قد بدأت بعد توليه الملك في مصر ومن هناك أرسل الصناع من منف ، ولا نزاع في أن معبد « الكوة » قد أقيم على ما يظهر في أوج سلطان « تهرقا » كما يظهر ذلك من مبانيه وما فيها من اتقان ونقوش خلاصة من إنتاج أيدٍ مصرية مدربة في حين أن معبد « صنم » لا بد قد أقيم في زمن كان فيه ضغط الآشوريين شديداً على مصر ، فكانت البلاد في حالة اضطراب ومن أجل ذلك كان من المحتمل أن الأيدي التي أقامته ضرا الأيدي المصرية المدربة .

هذا وتدل الظواهر على أن هذا المحراب كان قد أضيف بعد إقامة قاعة العمد في حين أنه في معبد « صنم » كان جزءاً من التصميم الأصلي للمعبد وهذا دليل آخر على قدم معبد « الكوة » عن معبد « صنم أبودوم » . وباب هذا المعبد ضيق ويقع في الجهة الجنوبية بين العمودين السابع والثامن من قاعة العمد .

وقد انتزعت نقوش محراب معبد « جماتون » بالكوة وأقيمت في متحف اشموليان بأكسفورد ، وقد سهل ذلك على ما يقال درس كيفية بناء هذا المحراب . وداخل المحراب كان مكسوفاً بالأحجار ولكنه حار من النقوش والمناظر .

وحول كرنيش المحراب افريز من النقوش البارزة تبتدئ بعلامة الحياة فوق وسط الباب في الجنوب وتنتهى عند وسط الجدار الشمالى : وقد جاء فيها : يعيش حور (المسمى) قا - خمو ، والسيدتان (المسمى) قا - خعو ، وحور الذهبي (المسمى) « خوتاوى » ، ملك الوجه القبلى والوجه البحرى (المسمى) خورع نفرتم ، ابن رع « تهرقا » ليته يعيش أبديا ابن « آمون صاحب جماتون » الذى أنجبه والذى ولدته موت سيدة السماء . إن والده « آمون رع » سيد عروش الأرضين قد اختاره من بين ملايين الرجال بوصفه انساناً رغبته هى بناء معبد وإصلاح المقاصير ، والمكافأة التى عملها على هذه الأشياء هى منحه كل الحياة والثبات والسعادة لنفسه والصحة لنفسه والسرور لنفسه والظهور على عرش « حور » « مثل رع أبديا » . هذا ولدينا نقش آخر مماثل ولكنه أصغر منه على الجدار الجنوبى الخ . وتدل بعض المباني هنا على أن « اسبلتا » قد عمل اصلاحات فى هذا الافريز .

ويشاهد « تهرقا » على الجانب الغربى من باب المحراب (Pl. XVIIa) يعانقه الإله « حور أختى » برأس صقر . وعلى الجانب الشرقى من الباب يشاهد الملك يعانقه الإله « آتوم » لابساً التاج المزدوج . ويرى على الجدار الغربى (Pl. XVIIe) الملك « تهرقا » يقدم صورة العدالة لوالده « آمون » لأجل أن يمنحه الحياة وهذا الاحتفال كان رمزياً ويقصد به الملك أنه سيحافظ على نشر العدالة . وقد كتب معه : ملك الوجه القبلى والوجه البحرى سيد الأرضين والسيد الذى ينجز « تهرقا » ليته يعيش أبديا و« آمون رع صاحب جماتون » : أنه يمنح كل الحياة وكل السعادة » . هذا ويوجد مع الإله « آمون » فى هذا المنظر الإلهة « ساتيس » والإلهة « أنوكيس » (عنقت صاحبة جزيرة سهيل) وهذا يدل على توحيد مع الإله « خنوم » الذى يمثل فى صورة كبش ويعد الإله الحارس لاقليم الشلال الأوقل وهاتان الإلهتان هما زوجته . وقد كان الإله « خنوم » منذ زمن بعيد الإله الحارس للمستعمرات المصرية التى فى أقصى الجنوب .

وتدل النعوت الحربية التي وصف بها مثل « المقاوم للأقواس » و « الضارب لسكان الرمال » (Temple of Samnah, Urk. 1V, 194) على أنه كان الخامي للقوات الحربية المصرية في تقدمها جنوباً لفتح بلاد النوبة . وتدل نقوش معبد « سمحه » على أنه في عهد « سنوسرت الثالث » كان الإله « خنوم » قد ذهب معهم إلى ما وراء الشلال الثاني وأنه كان قد وضع هناك على قدم المساواة مع إله « واوات » المحلى « ددون » ومن المحتمل أنه كان قد وصل فعلاً إلى الشلال الثالث مع المصريين الذين أسسوا المستودع التجارى في « كرمة » (L. D., III, 74a-56 b).

وعندما امتدت الفتوح المصرية حتى الشلال الرابع في أوائل الأسرة الثامنة عشرة كان الإله المسيطر على القوات المصرية وقتئذ الإله « آمون » الذى تلمص صورة كبش كما كان قد اعترف به وقتئذ بأنه إله الدولة المصرية . ومن ثم فإنه عندما كانت تؤسس بلدة جديدة في بلاد النوبة ومعها معبدها من أول مدينة « نباتا » إلى أسفل كان « آمون » يصبح الإله المحلى لها والمسيطر عليها ، وعلى ذلك نجد أن صفة الإله الذى في صورة كبش قد امتزجت بالإله « آمون » ، غير أن كيانه الأصيل نلحظه في وجود زوجته « ساتيس وأنوكيس » كما هى الحال في المنظر الذى وصفناه هنا . ولكن يلحظ هنا أن الثالوث المعتاد في هذه الحالة قد زيد فيه وذلك أن الإلهة أنوكيس « عنقت » قد قسمت شخصيتين إحداهما تسمى « أنوكيس نثى » والأخرى تسمى « أنوكيس با » وهذه ظاهرة منقطعة القرين في الآثار المصرية على ما أعلم . ولذلك تحتاج إلى تفكير طويل ويحث عميق .

ويشاهد « تهرقا » مصوراً على النصف الغربى للجدار الشمالى (Pl XVIIc) مرتدياً نفس الملابس التى يلبسها على الجدار الغربى وهو ينثف في رموز الحياة والنبات والأبدية من صولجان الإله « نفر توم حور أخنى » الذى أمامه بملابس الرأس الخاصة به وهى زهرة البشيين والريشتان وشعره المستعار الطويل الخ ، ويتبع هذا الإله الإلهة « سخمت » التى مثلت برأس لبؤة وتلقب « سخمت العظيمة (؟) محبوبة بتاح »

هذا إلى مواقف أخرى يظهر فيها « تهرقا » أمام الإله « آمون » وثالوته .

محراب اسبلتا :

و يلحظ خلف وشمالي محراب الملك « تهرقا » أن المساحة التي بينه وبين الجدار الشمالي للردهة قد حولت إلى محراب ثانٍ للملك « اسبلتا » وذلك بإضافة جدار رفيع (Pl. LVII) يحتوى على باب يمتد شمالا من العمود الثالث حتى جدار الردهة وكرنيشه أقل ارتفاعا من محراب « تهرقا » . وهذا الجدار الذي أقامه « اسبلتا » من الحجر الرملي الأحمر . قد اتضح عند فكّه لنقله إلى أكسفورد أنه هشم . وقد أقام « اسبلتا » في « صنم » محرابا مشابها لذلك . ويشاهد في الكوة منظر على الجدار الغربي في جنوب المدخل (Pl. XVIII a) نقش بالحفر البارز مثل فيه الملك « اسبلتا » يقدم رمز العدالة لوالده « آمون » يمنحه الحياة .

ويرتدى « اسبلتا » لباس الرأس النوبي برباط مسبل له ذيلان على الظهر ويعلوه صلان ورأس كل منهما يرتدى تاجى الوجه القبلى والوجه البحرى ويلبس في الأذن وحول الرقبة تعاويذ صغيرة في هيئة رأس كبش ، وذراع الملك اليمنى تمتد إلى الأمام وتحيط بها أسورة ، والذراع اليسرى خارجة من تحت جلد الفهد تقبض في اليد صورة الإلهة « ماعت » جالسة في إناء وقد وجد معها نقش مهشم . وقد مثل أمام الفرعون الإله « آمون رع » قاعدا على عرشه وتقف خلفه الإلهة « أنوكيس نثى » . وقد خاطب آمون الملك في هذا المنظر بالكلمات التالية : كلام آمون رع الكبش على البلاد الجنوبية والذي في « جمأتون » : يا بنى المحبوب اسبلتا إنى أمنحك القوة في يوم الموقعة ، وإنى أوحده لك الأرضين في سلام لك ، وإنى أمنحك الحياة حتى عنان السماء وعرض الأرض مثل « رع » .

ونطقت « أنوكيس » (عنقت) بالكلمات الآتية : « إنى أمنحك كل المرور » .

وقد حدد باب محراب « اسبلتا » من اليمن ومن الشمال بأعمدة من الكتابة

لم يبق منها إلا الجزء الأسفل الذى تمكن قراءته « مر — كا — رع »
(اسم العرش) « محبوب آمون » معطى الحياة مثل « رع أبديا » . هذا ويشاهد
« اسبلتا » على يسار الباب يلبس ريشا وصلا مزدوجا ، ويحتمل أنه يقوم بشعيرة
« قربان يقدمه الملك » .

وعلى ظهر الجدار (Pl. XVIIIb) مثل الملك « اسبلتا » لابس الملبس التى
كان يلبسها فى الوجه الآخر من الجدار ، هذا بالإضافة إلى أنه يحمل « قرنى كبش »
رمزاً إلى أنه من نسل « آمون » ويقبض فى يده اليمنى على علامة الحياة ويتسلم بيده
اليسرى علامتى الحياة والثبات مجتمعتين ، كما يتسلم الصلبن اللذين يرمزان للملكية .
وهذه كانت تقدم له من على طرف صولجان الإله « آمون » . أما « آمون » فكان
يرتدى قرص الشمس والريش الطويل والمتن الذى يصحب ذلك هو : « ملك الوجه
القبلى و (الوجه البحرى) مر — كا — رع بن رع ، « اسبلتا محبوب آمون »
معطى الحياة . كلام « آمون رع » سيد عرش الأرضين يا بنى المحبوب « اسبلتا »
إنى أمنحك أن تنفق ؟ ملايين السنين وإنى أمكن (؟) رأسك أبديا » ويلحظ
فى هذا المنظر أن « آمون رع » كانت تتبعه الآلهة موت وقد سميت موت عين رع
معطية الحياة وقد خاطبت الملك بقولها : « إنى أمنحك عرش رع ووظيفة الإله
خبرى ومملكة أتوم والحياة . . . القوة . . . والصدق مثل رع أبديا » .

وتدل شواهد الأحوال على أنه قد حدث حريق فى هذه البقعة من المعبد وقد وجد
الحفارون الأحداث كمية هائلة من البرنز فى أنقاضها والظاهر أن هذا الحريق
حدث بعد عهد برونينوس القائد الرومانى حوالى عام ٢٣ ق . م .

نتقل بعد زيارة محراب « اسبلتا » إلى القاعة التى تسبق قدس الأقداس
أى قاعة العمدة الثانية . والأوجه الغربية لقوائم باب هذه القاعة (برونانوس
أو قاعة العمدة الثانية) (Pl LIX) رسم عليها « تهرقا » يؤدى شعيرة تقديم قربان

أمام « آمون رع » صاحب جماتون برأس كبش (Pl. XVIc, d) ويلبس الملك في هذا المنظر التاج الأحمر مع التاج اتف محلى باللصل المزدوج في حين أن « آمون رع » يلبس قرص الشمس وصلًا واحدًا ، ونقش أمام الملك : كل فرد يدخل المعبد يجب أن يكون مطهرا . وكان يكتف الباب من الداخل أعمدة من النقوش غير أن معظمها قد محى . وتحتوى هذه القاعة على أربعة عمد وكل النقوش التي على الجدران باستثناء المناظر التي على الجدار الشرق تمثل الملك يقدم لآلهة مختلفة .

وتحتوى هذه القاعة على حجرات صغيرة جانبية وهى الحجرة J والحجرة H وتفتح على الحجرات T و F و G فى الجهة الشمالية وعلى الحجرتين D و E التى تفتح على الحجرة A فى الجهة الجنوبية وجدران هذه الحجرات قد مثل عليها مناظر عادية للملك وهو يقدم القربان . ويلحظ أن الحجرة D تحتوى على أربعة عمد تيجانها على هيئة النخلة . والحجرة A الواقعة خلف المحراب ضيقة ومهدمة ولم يبق من نقوشها إلا القليل جداً .

قدس الأقداس : يشاهد على واجهتهى قائمتى باب المحراب من جهة الغرب (Pls. XXVII b, d) منظر يمثل الملك تهرقا يؤدي شعيرة تقديم القربان للملكى للآله آمون . ويلحظ أن هذا المنظر قد مثل على أبواب المعبد A و T المحورية ويلفت النظر هنا أن معظم نقوش هذا المحراب قد محيت أو هدمت .

المناظر التى على جدران المعبد الخارجية : مما يؤسف له أن معظم ما بقى من الجدران الخارجية للمعبد مهدم ويحتوى على مناظر ناقصة ومتون مشوهة وهذه المناظر تمثل فى حملتها الملك يقدم البخور للآله آمون أو يقدم القربان لآلهة مختلفين الواحد تلو الآخر كما يشاهد ذلك على الجدارين الشمالى والجنوبى .

هذا وقد وجدت بعض قطع من ودائع الأساس فى جوانب هذا المعبد غير أنها كما يظهر قد عبث بها من قبل .

وقبل أن نتحدث عن اللوحات الدينية والتاريخية التي خلفها لنا الملك تهرقا في معبد الكوة (جماتون) يجدر بنا أن نتحدث أولا عن معبد صنم الذي أقامه هذا الفرعون في بلدة « صنم أبودوم » وذلك لأنه يكاد يكون صورة طبق الأصل من معبد جماتون وإن كان قد أقيم بعده بمدة كما تدل على ذلك مبانيه ونقوشه .

معبد صنم

مقدمة :

قامت جامعة أكسفورد بحفائر في بلاد النوبة في أوائل القرن العشرين وقد كان من أهم ما كشف عنه معبد صنم الذى أقامه الملك « تهرقا » وتقع بلدة صنم فى مركز وسط على الشاطئ الأيسر للنيل على مسافة سبعة أميال ونصف من طرفى زوما وبلال . وقد أسفرت نتائج الحفر عن أن معبد « صنم » كان كبير الحجم نسبيا ويحتوى على ردهة أمامية يحيط بها عمد يصل إليها الإنسان من بوابة ضخمة ، كما يحتوى على قاعة عمد يصل إليها الإنسان من بوابه ثانية ، وخلف هذه القاعة قاعة عمد أخرى ومحراب يحيط به حجرات منوعة . وكل هذه المبانى أقامها تهرقا ، هذا وقد أقام كذلك مقصورة صغيرة فى النصف الشمالى من قاعة العمد الصغرى التى قبل المحراب مباشرة . وتدل شواهد الأحوال على أن المعبد قد احتله بعد فترة قصيرة صنمات تماثيل مجيبين وتماثيل صغيرة أخرى وحليات من الخزف المطلى يدل على ذلك ما وجد من قوالب فى هذا المكان ، هذا إلى بعض الأشكال التى وجدت مبعثرة فيه وحوله ، ومن المحتمل أنه من أجل ذلك قد أقيمت جدران ساذجة من اللبناات عفو الخاطر فى داخل المعبد لتسد المنافذ لتهى مكانا لصناعة هذه التحف الصغيرة ، وقد سدت المداخل الجانبية فى الجهتين الشمالية والجنوبية بدقة بأحجار ثم أضيف لها جدران من اللبناات ويحتمل أن ذلك قد حدث قبل وقوع الكارثة التى حلت بالمعبد . هذا ولدينا آثار مبانى جدران باللبناات أقيمت بعد التخريب الذى وقع ، وقد وجد فيه اسم ملك كوش من العصر المتأخر كما وجدت نقوش من العصر المروى المتأخر .

ويقع هذا المعبد على الحافة الجنوبية الشرقية لخرائب بلدة صنم . هذا ويقع على الحافة الجنوبية الغربية من البلدة فى منحدر النهر وعلى مسافة نصف كيلو متر من جنوبى المعبد جبانة كبيرة نظف معظمها وقد عثر فيها على ١٥٠٠ مقبرة كهفية الشكل

ومقابر مبطنة باللبنات ومدافن في الرمل ، وتدل محتوياتها على أنها بدأت منذ عهد
بيمنخى واستمرت إلى زمن طويل بعد عهد تهرقا بوجه عام .

وقد كشفت البعثة هن موقع ثالث شمالي الجبانة السالفة الذكر وعلى نفس
المسافة من النهر وقد كشف هنا عن سلسلة حجرات غربية ذات عمد تدل شواهد
الأحوال على أنها كانت مستودعات ملكية أو خزانة من عهد الأسرة الكوشية .

ويدل ظاهر جدران هذه المباني على أنها قد حرقت وهدمت ولم يبق منها
إلا جزء قائم صغير جدا من الجدران . وقد وجدت قبالة الطرف الغربي بقايا كثيرة
من مبان باللبنات وبعض آثار عمد من الأحجار يحتمل أنها كانت تابعة للقصر الملكي
وهذه الآثار قد ربطت الخزانة بالمدينة .

وتدل بقايا سطح مواقع المدينة على أن معظمها من نفس عهد المعبد والجبانة .
والعصر المزهر لكل هذه الآثار يمكن أن يمتد بوجه عام من أول عصر بيمنخى
حتى عهد الملك « اسبلتا » ، ويقدر بحوالى مائتى سنة وهو يقابل في التاريخ المصرى
من الأسرة الثالثة والعشرين إلى الأسرة السادسة والعشرين .

وصف معبد « صنم »

يقع محور معبد « صنم » (١١٠ درجة) في زاوية مستقيمة تقريبا للنيل الذى
يجرى هنا جنوباً بغرب على مسافة ٤٧٠ متراً من البوابة الأولى للمعبد . وكان طول
المعبد في الأصل ٦٨ ١/٢ متراً . وعرض البوابة الأمامية كان ٤١ ١/٢ متراً .

ويتألف المعبد من مبنيين مستطيلين ، فالبناء الخارجى يتألف من ردهة ذات
عمد يصل الإنسان إليها بواسطة البوابة الأولى الضخمة . والبناء الثانى وهو الداخلى
يصل إليه الإنسان من البوابة الثانية ويتألف أولا من قاعة عمد وخلفها المحراب ،
هذا إلى حجرات تابعة حوله . وقد دل الفحص على أن أساس المعبد كان مقاما

على رمل وقد بنى حول المعبد جدار من اللبئات لحفظه من التداعى .

وقد كان أول ما بحث عنه الحفارون هو ودائع الأساس عند زوايا الجدار الحامى للمعبد ، ففي الركن الجنوبي الشرقى عثر على ستة ألواح من البرنز والقصدير (؟) والحجر البلورى والفلدسبار الأخضر واللازورد والحزف المطلى على التوالى باسم تهرقا وفى وسطها لوح رقيق من الفضة يضاف إلى ذلك أشياء أخرى خشنة الصنع وكبيرة من الحرز المثقوب فوق كومة من نماذج أوان فخارية من نحسة طرز . وفوق كل هذه الأشياء وجدت قطع من جمجمة ومقدمة عجل . وكانت ودائع الركن الشمالى الشرقى مماثلة للسابقة غير أن الألواح كانت هنا من الذهب والبرنز والبلور الصخرى واليشب الأحمر والفلدسبار الأخضر والحزف المطلى الأخضر . والنقوش التى على الألواح تسمى « تهرقا » محبوب « آمون رع نور أرض القوس (أى النوبة) » . ويلحظ على أية حال أن الكتابة التى على اللوحين المصنوعين من الحزف المطلى هى « حور حامى والده » . والإله الأول أى « آمون رع » هو الإله الرئيسى للمعبد ومعه الإلهة « موت » وابنه « خنسو » ، ولكن « حور » لم يوجد فى النقوش التى عثر عليها فى المعبد .

وكان يبلغ عرض البوابة الأمامية عند القاعدة حوالى أربعين متراً ، وبما يؤسف له جد الأسف أنه لم تبق لنا عناصر معمارية من هذه البوابة .

والأبعاد الخارجية لقاعة العمدهى ٢٩ متراً عرضاً و ٢٠ عمقاً وكانت تحتوى على عشرة أعمدة فى الجهة اليسرى ومثلها فى الجهة اليمنى . وكانت تحتوى على باب فى الجدار الشمالى وآخر فى الجدار الجنوبي والأخير كان مسدوداً بقطع من الحجارة المربعة الشكل . وكانت الردهة معمورة بالسكان بعد مضى أجيال قليلة من بناء المعبد .

ويبلغ عرض البوابة الثانية للمعبد ثلاثين متراً وسمكها أربعة أمتار بين الردهتين .

وكان يوجد في الركن الجنوبي الشرقي من قاعة العمد سلم يؤدي إلى أعلى البوابة ولم يبق منه الآن إلا ست درجات .

والمبنى المسمى حصن كتشنر كان مقاما معظمه على دمن قاعة العمد والبوابة الثانية .

وكان باقى المعبد يؤلف مستطيلا عرضه ٢٥,٧٥ متراً و ٣٧ متراً من الخلف إلى الأمام ويحتمل أنه كان كله مسقوفا . وكانت قاعة العمد تشغل أكثر من ثلثه وكل عرضه وتحتوى على ستة عشر عمودا اسطوانى الشكل موزعة في أربعة صفوف وقد أقام « تهرقا » بين داخل أربعة الأعمدة التى في الجانب الشمالى للقاعة محراباً صغيراً أو مقصورة لاله « آمون » ، وقد أحاط الملك « اسبلتا » الركن الجنوبي الشرقي من القاعة ببعض ألواح من الحجر ليكون بمثابة مقصورة أخرى له وخلافاً لهاتين المقصورتين توجد الجدران العادية الدخيلة التى من العهد المتأخر .

والجزء الباقى من هذا المستطيل معقد التركيب فليس له مداخل جانبية . والمدخل المحورى فيه قد ضيق حتى أصبح ٣٦٠ سنتيمتراً وهو يؤدي إلى قاعة عمد أخرى صغيرة كان يرتكز سقفها على أربعة عمود ، وعلى اليسار توجد حجرة صغيرة «ى» (J) يصل إليها الإنسان بوساطة درجة سلم ، وفي الأمام يوجد المحراب «ب» (B) وله باب كباب قاعة العمد الثانية في سعته ، والحجرات التى حول المحراب يصل إليها الإنسان من حجرة «ج» (O) فقط . وأهم هذه الحجرات الاثنان اللتان على اليمين «د ، هـ» (D & E) وهما على شكل حرف «ل» (L) وتصلان إلى جدار المعبد الشرقى بوساطة صف من العمد الاسطوانية عددها أربعة يستند عليها السقف في جزئه العريض .

ويشغل النهاية الغربية للحجرة «هـ» (E) طوار مرتفع حوالى خمسين سنتيمتراً عن رقعة المعبد .

وفي وسط هذا الطوار كان يوجد بناء مرتفع تدل شواهد الأحوال على أنه

إما عرش كانت توضع عليه مجموعة تماثيل لللك وآلهة أو فى الأظلب كانت مائدة قربان .

ولم يحفظ بوجه عام من جدران هذا المعبد إلا مدامك أو أكثر فوق رقعة المنجرات ، ولكن فى مبانى البوابة حفظت أحيانا عدة مداميك ، غير أن المحفوظ لنا منها عدد كاف يمكننا من معرفة ارتفاع الجدران الحقيقى .

والظاهر أن المؤسس والمنفذ لفكرة المعبد هو الملك « تهرقا » وهو الذى تنسب إليه المقصورة الصغيرة التى فى قاعة العمدة وقد أقام الملك « اسبلتا » مقصورته فى الجنوب الشرقى من نفس القاعة . ولا بد أن الملك « سنكامنسكن » كان قد أقام بعض مبنى فى هذا المعبد بقيت لنا فيه قطع باسمه عند مدخل البوابة وكذلك ترك لنا ملكان اسميهما على قطع أحجار فى الحجرة « ج » (C) . هذا وقد وجد فى المعبد تماثيل وآثار أخرى يدل واحد منها على أنه من المحتمل أقدم من عهد « تهرقا » وعلى ذلك فإنه من الجائز تماما أنه كان يوجد معبد آخر بالقرب من هذا الموقع كما كانت الحال فى « الكوة » .

وتدل الأحوال على أن هذا المعبد قد خرب فى الأزمان المتأخرة ، ولكن من جهة أخرى تدل الدلائل على أن جزءا منه كان يأوى إليه بعض الصالحين أو المشعوذين حتى نهاية الوثنية فى القرن السادس .

الآثار التى عثر عليها فى المعبد : عثر على بعض الآثار المنحوتة والنقوش التى كانت على الجدران ملقاة فى داخل المعبد وحوله ، هذا فضلا عن الآثار التى وجدت فى ودائع الأساس ونخص بالذكر من هذه ما يأتى :

(١) وجد فى قاعة العمدة قاعدة كانت توضع عليها السفينة المقدسة وهى من الجرانيت الأسود (٩) كما وجد فى نفس القاعة رأس أسد يحتمل أنه رأس الإلهة « سخمت » وتمثال بوهول صغير متآكل .

(٢) وجد في النصف الجنوبي لقاعة العمدة الثانية قاعدة في صورة سلم كان على قمتها بلا شك صورة منحطة للاله « خنسو » .

(٣) وفي القاعة « ح » (H) وجد رأس تمثال صغير للاله آمون جميل الصنع من حجر السربنتين الأصفر (Pl. XIII 1,2) وعلى ظهره وجد اللقب الحورى للملك غير معروف .

(٤) وجدت قوالب تماثيل مجيية وتعاويذ (Pl. XVII) تكشف عن إحدى الصناعات التي كانت قائمة في المعبد ويلحظ أنه لم يوجد أى تمثال مجيب من التي وجدت في هذا المعبد ، كالتى عثر عليها « ريزنر » في اهرام « نورى » .

مناظر معبد صنم وما تبقى منها :

دلت أعمال الحفر على أن جدران معبد صنم قد تحربت إلى أدنى مدايمكها وحتى القطع المنحوتة التي بقيت في مكانها الأصيل قد شوهت بوجه عام ، غير أن كثيراً من الأحجار المنقوشة قد سقطت من الجدران وبقيت محفوظة في الرديم حتى كشف عنها معول الحفار حوالى جوانب المعبد وفى داخله وخارجه .

ويلفت النظر أن النقوش التي بقيت من جدران خارج المعبد كانت بحجم صغير إلا ما كان منها على البوابتين والمداخل فإنها كانت ضخمة . ولا نزاع فى أن هذه النقوش كانت من صنع الملك « تهرقا » وهو الذى تنسب إليه المناظر المنحوتة الضخمة ومواكب المقاطعات التي مثلت على الجدار الخلقى للمعبد .

البوابة الأولى : أهم ما يلفت النظر فيما بقى من آثار البوابة الأولى طفرات الأسرى التي تذكر لنا ممالك أو أماكن خاصة من التي استولى عليها الفرعون ولكن بكل أسف قد وجدت مهشمة فلم يمكن تحقيقها ومن بينها لفظة واحدة كتبت بهجاء غريب وتلفظ بالمصرية القديمة « واحة » .

قاعة العمد الأولى : وجد فيما بقى من مناظر جدران هذه القاعة بعض بقايا
مناظر موكب وجد منه مقدمة سفينة وبغال وراكبوها وبقايا عربات .

النقش الطويل الذى فى قاعة العمد^(١) (راجع A. A. A., XI, p. 101
& XXXIII-XL .)

ويبتدىء هذا النقش المهتم عند النهاية الشرقية للجدار الجنوبي عند بداية السلم
الذى فى البوابة الداخلية ويستمر على كل امتداد هذا الجدار حتى نهايته الغربية
ويتهى على ظهر البوابة .

وهذا النقش يفهم مما بقى منه بدهة أنه فى مجموعه خاص ببناء المعبد
واهداثه والأوقاف التى حبست عليه . وقد وجد فيه طغراء الملك (٤)
(Methosuphis) « متسوفيس مرزوع » على قطعة حجر وهذا يشير بلا شك للملك
الرابع من ملوك الأسرة السادسة « هذا لقب للملك مرزوع (محتى — ام — ساف =
Methesuphis) » . وهذا الملك كما هو معلوم قد جاء إليه أمراء بلاد النوبة السفلى
عند الفنتين فى أثناء رحلته إلى الحدود المصرية مظهرين ولاءهم وخضوعهم ، وهو الذى
فى عهده قام « حرخوف » برحلته المليئة بالأحداث الهامة . ومما يؤسف له أن
طغراء هذا الملك قد وجد على قطعة صغيرة جداً من الحجر والتمن الذى معه قد فقد
كلية ، ولم يسبقه أى لقب ملكى . ويجوز أن الحرفين اللذين قبل الطغراء كانا
خاصين باسم جغرافى ، وعلى ذلك يمكن أن يكون اسماً فى بلاد النوبة نفسها مثل
« مقر امنحات » الذى وجد منقوشاً على قطعة حجر من صنع كوش فى قلعة مروى
القديمة الواقعة على الضفة اليمنى للنيل . ونحن نعلم من جانبنا أن ملوك الأسرة الخامسة
والعشرين كانوا معجبين بمفاخر الدولة القديمة فكانوا يفخرون بمحفظ أو إحياء مثل
هذه الأماكن النوبية وهذه القطعة محفوظة الآن بمتحف « اشموليان »

(١) راجع مصر القديمة الجزء العاشر ص ٢١

وقد جاء ذكر مكان يدعى (شاييس Shais) مرتين في الأسطر الأولى من هذا المتن غير انه مجهول لنا . هذا وقد أشير إلى « منف » في هذا المتن ، وتدل النقوش التي وجدت باسم هذا الملك في معبد « الكوة » على أن العمال الذين رفعوا بنيانه كانوا من « منف » فمن الجائز أن صناعاً من « منف » قد أقاموا معبد « صنم » ، ولا سيما أنه صورة مطابقة لمعبد « الكوة » الذي أنجزه أيدي صناع مصريين .

وعلى أية حال تدل شواهد الأحوال على أن هذا المعبد لم يقم في عز سلطان الملك « تهرقا » بل من المحتمل أنه قد أقيم بعد أن أوقع به الأشوريون الهزيمة والعار وقد يعزز هذا الرأي العبارة التي جاءت في المتن وهي « فلتعلن أسماؤهم » في السطر ١٥٥

وعلى ذلك فإن هذا النقش كان له أهمية تاريخية على ما يظهر غير أنه فقد معظمه . هذا وقد وجد حجر في النصف الجنوبي من الردهة نقش عليه « ومعابدهم على ضياعهم (؟) . . . مملوءة بالعبيد من الرجال والنساء . . . التحنوا الخ » . وفي هذا دليل آخر على أنه بنى على غرار معبد « الكوة » وأنه جهز مثله بكل ما يلزم من خدم وحشم وقربان .

الخزانة :

إن بقايا هذا المبنى الغريب تشغل مساحة كبيرة بقيت أكثر من ألفى سنة على ما يظن مورداً لقنص الآثار فقد كان يرتاده الأهالي والزوار للحصول على الخرز والتعاويذ وقطع الحلبي الصغيرة وهذا المكان بعينه كان المصدر الذي استخرج منه معظم الآثار الصغيرة التي أهديت لكتشنر عام ١٩١٢ ، وقد برهنت الحفائر التي قامت بها جامعة اكسفورد على أن مساحته تبلغ ٢٥٦ متراً طولاً وعرضه ٤٥ متراً وهو يقف منفرداً في الصحراء إلا في نهاية الجهة الغربية . وربما كان يجاوره قصر ملكي ،

والأشياء التي وجدت في هذا المبنى نقش على بعضها أسماء الملوك «بيعنخي» و«شبكا» و«اتلانرسا» و«سنكامانسكن» و«اسيلتا».

فقد وجد خاتم جميل مهشم كثيراً ونقش عليه « (ليت آمون رب) عروش الأرضين في الجبل المقدس (يمنح) سنة طيبة لابن الشمس «بيعنخي» A. A. A., 9. p. 123 No. 11 ، وقد ذكر كذلك اسم «سنكامانسكن» في ص ١٢٣ و«اتلانرسا» في ص ١٢٣ أيضاً .

الوثائق التي خلفها الملك تهرقا في المعبد الذي أقامه في «الكوة» :
لقد كان من حسن حظ التاريخ الكوشى أن يترك لنا الملك تهرقا مجموعة من اللوحات الأثرية في معبده الذي أقامه في جماتون (الكوة الحالية) وقد بقيت هذه اللوحات سليمة إلى أن كشف عنها معول الحفار وعلى الرغم من أن معظمها خاص بالمعبد وتأسيسه والقيام على خدمته فإنها مع ذلك تكشف لنا عن نواحي عدة من تاريخ البلاد النوبية وما كانت عليه في تلك الفترة من رخاء وسؤدد وعزة . وستناول كل لوحة بالشرح والترجمة ثم التعليق وفي النهاية نستخلص نتيجة عامة عما جاء فيها .

اللوحة رقم ٣

(١) لوحة الملك تهرقا الخاصة بالقربان من السنة الثانية من حكمه حتى الثامنة^(١) :

وجدت هذه اللوحة في المعبد T من تكزة على النصف الشمالى من الجدار الغربى للردهة الأولى من المعبد وهذه اللوحة محفوظة الآن بمتحف مدينة كوبنهاجن^(٢) .

وتبلغ مساحة هذه اللوحة ١,٣٠ × ٠,٧١ × ٠,٢٩ مترا . وهى مصنوعة من الجرانيت الرمادى ونقشت من وجه واحد ، وتحتوى على خمسة عشر سطرا .

(١) راجع 4 The Temple of Kawa, I, Insc. III, Pl.

(٢) راجع Ny Carlsberg Glyptotek Copenhagen

وعلى الرغم من بعض التهشم الذى أصابها فإنها فى مجموعها تعد سليمة بالنسبة لغيرها .
وابلجزة الأعلى من هذه اللوحة مستدير ومحدد بالعلامة التى يرمز بها للسماء ، وأسفل
من ذلك تشاهد صورة الشمس المجنحة التى ينتهى كل من طرفيها بسطر معناه
« صاحب بجدت » ، (أى حور رب إدفو) . وقد مثلت فى أسفل قرص الشمس
من الجهة اليسرى الإلهة « عنقت » (أنوكيس) صاحبة سهيل (أى جزيرة سهيل
بأسوان) وباحدى يديها علامة الحياة وتقدم بالأخرى علامة حياة أخرى للصقر الملكى
الذى يلبس التاج المزدوج ويحتم على رموز الاسم الحورى للفرعون تهرقا وهو :
« قا - خمو » . وتشاهد فى نفس الاتجاه الآلهة « وازيت » سيدة الوجه البحرى
تقدم الدائرة الدالة على الأبدية لاسم ملك الوجه البحرى « خورع نفرتم » محبوب
التاسوع ورب الأرضين « تهرقا » معطى الحياة والثبات والسلطان مثل رع أبديا .
وتقرأ أسفل صورة الإلهة « وازيت » العبارة التالية : « إنها تعطى الحياة والسلطان » .

وعلى الجهة اليمنى من أعلى اللوحة نشاهد نفس الترتيب الذى على الجهة اليسرى
فى اتجاه مضاد ، ولكن نجد هنا بدلا من الإلهة « عنقت » الإله آمون رع صاحب
جئاتون ممثلا برأس كبش وبدلا من الإلهة وازيت تشاهد الآلهة نخيت سيدة
الوجه القبلى .

وأصل هذا المنظر يأتى المتن الرئيسى ويتألف من خمسة وعشرين سطرا ،
وهو يسجل الهدايا التى قدمها الملك « تهرقا » لمعبد « جئاتون » الذى أقامه هو ، ويشمل
ما وهبه هذا الفرعون لهذا المعبد من السنة الثانية من حكمه حتى السنة الثامنة . ومما
يلفت النظر هنا بصفة خاصة أن كل عمود فى كل قسم لسنة قد ميز بالعلامة المصرية
القديمة الدالة على لفظ سنة . وهى ممتدة إلى أسفل وتشير إلى عدد السنين ،
ومن ثم كانت الأعمدة من واحد إلى أربعة تشير إلى ما تم فى السنة الثانية ، والعمودان
الخامس والسادس يشيران إلى ما تم فى السنة الثالثة ، والعمودان السابع والثامن
يشيران إلى ما تم فى السنة الرابعة والعمود التاسع يشير إلى ما تم فى السنة الخامسة

والعمود العاشر يشير إلى ما تم في السنة السادسة ، والأعمدة من أحد عشر إلى أربعة عشر تشير إلى ما تم في السنة السابعة والأعمدة من خمسة عشر إلى واحد وعشرين تشير إلى ما تم في السنة الثامنة . أما بقية الأعمدة فيمكن أن تشير إلى أى سنين أو إلى السنين كلها .

وهالك ترجمة النص حرفيا :

السنة (الثانية) حور (المسمى) « قا — خمو » ؛ السيدتان (المسمى) « قا — خمو » ؛ حور الذهبي (المسمى) « خو — تاوى » ، ملك الوجه القبلى والوجه البحرى (المسمى) « خو — رع — نفر — تم » (رع حافظ نفر — تم) ، ابن « رع » (المسمى تهرقا) ليته يعيش سمرديا . لقد عمله بمثابة أثره لوالده « آمون رع » رب « جماتون » .

العدد	الوزن بالدين	القدرت
١	مائة قربان من الفضة وزنها (٢)	٢٢
١	مبخرة من الذهب	١٠
١	آنية نمت من الذهب	١٠
١	آنية « ونح » من الذهب	١
٧	أواني « شام » من البرز	٢
٥٠	لفة كتان باقت	
٣٨	(لفة) كتان شنت	
١٢ (٣)	لفة من نسيج روز	
٢٠	لفة نسيج منخت	
١٢٠	المجموع	
١	صورة الإلهة ماعت من اللازورد	
١٢٠٠	حبة من السرو (هونت)	

شجرة بنحو (كندر)	١
طبله	١
عود	١ (٤)

لأجل أن يمنح كل الحياة وكل الصحة وكل الثبات وكل السعادة وأحفال ملايين السنين للاعياد الثلاثينية العديدة جداً . فقد ظهر بوصفه ملك الوجه القبلي والوجه البحري على عرش حور مثل رع أبديا .

(٥) السنة الثالثة : ملك الوجه القبلي والوجه البحري « تهرقا » لئنه يعيش أبديا لقد عمل بمثابة أثره لوالده « آمون رع » سيد « جحاتون » ما يأتي :

	العدد
إناء خاوت واحد من الفضة ^(١)	١
غطاء إناء خاوت	١
آنية نمت بوجه كبش	٥٠
آنية شو من البرنز	٢٠
آنية خاوت	٢٠
آنية دنيت من البرنز	٣٠ (٦)
آنية « بشنى » من البرنز (نوع من الأواني لم يعرف بعد)	١٤
قواعد من البرنز	٣
آنية دنيت من البرنز (٩)	١
برنز (٩)	١
(آنية) حات من البرنز (٩)	١

(١) يلحظ هنا أن نوع الأواني في هذا المتن وغيره من هذا المصدر لم يعرف بعد بوجه الدقة وبعضها جديد لم يذكر في قاموس اللغة ولذلك فقد كتبت أسماؤها بالمصرية وحسب ، وكذلك كتبت أسماء الأشياء الأخرى التي لم يعرف معناها بالمصرية وحسب .

العدد	
٥٠	دبنا من الشمع
٢٠	دبنا من القطران
٧	أرغفه من البخور
٥	أرغفه من اللادن (بالمصرية لدنو)
٤	كهنة الساعة (منجمون)
٢	آلتان للرصد

(٧) السنة الرابعة : ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « تهرقا » ليته يمش
سرمديا ، لقد عمل بمثابة أثر لوالده آمون رع سيد « جماتون » :

العدد	دب	قدت
١٠٠	ماية دب من الذهب	
٥	خمسة أواني نمت من الفضة بوجه كبش قيمته ٨	
١	إناء نمت من الفضة	١٥
١	إناء حست من الذهب بوجه كبش قيمته ٧	
١	إناء نمت بوجه كبش قيمتها ٣	٥
٧	قاعدة من البرنز	
٣	ثلاث زهرات بشنين من البرنز لأجل أواني خاوت	
٣	حلقات (قواعد) من البرنز قيمتها ٩	دبنات ٥ قدات
٣	مصاييح	

وذلك لأجل أن يمنح (الملك) كل الحياة والثبات والسلطان وكل الصحة
وكل السعادة أبديا .

(٩) السنة الخامسة : ملك الوجه القبلي والوجه البحري « تهرقا » ليته يميش أبديا ،
عمل بمثابة أثره لوالده آمون رع سيد جماتون :

		العدد
٢١	دبنا ٦	قادات
١	قلادة ببت	قيمتها
١٥	دبنات من اللازورد	وقدت واحد ^(١)
٥٦	دبنا من الصفيح	الأصلي
٦١	دبنا من الفيروز	
١٠	لفات من الكتان	
٥	(لفات) من سخان	شنت
٥	(لفات) من نسيج	روز
٢٠	(لفة) من نسيج	هرت (٩)
٤٠	المجموع	(أربعون)

(١٠) السنة السادسة : ملك الوجه القبلي والوجه البحري « نهرقا » ليته يميش سمرديا .
لقد عمل بمثابة أثره لوالده آمون رع رب جماتون .

١	غطاء من الذهب	بصورة الملك مرسومة عليه قيمته ٥ دبنا	وقدت واحد
١	خاتم من الفضة والذهب	للتعم به (أو ليلبس في الأصبع) .	

وهذا لأجل أن يمنح كل الحياة والنبات والفلاح وكل الصحة وكل السعادة
مثل رع أبديا .

(١١) السنة السابعة : ملك الوجه القبلي والوجه البحري « تهرقا » ليته يميش أبديا
لقد عمل بمثابة أثره لوالده آمون رع سيد جماتون .

(١) راجع عن تصحيح بعض الأخطاء التي جاءت في هذا الكشف والتي في اللوحة رقم ٦
I, Cjere, Bibliotheca Orientalis Jaargang VIII No. 5 sep. 1951 p. 174 ff.

- ١ مبخرة من الذهب في هيئة مقدمة سبع .
- ١ صقر من الذهب مع صورة ملك أمامه وهما سعا على جريدة نخل .
- ١ تمثال بوهول بوجه كبش ومعه صورة نسروهما يقفان على (١٢) علامة السنة .
- ١ تمثال صغير من الذهب يمثل الإله خنسو محمولا على علامة السنة .
- ١ صورة من الذهب لآمون رع رب جماتون ومعه شجرتا لبنخ على نهايتها وصورة الملك أمامها .
- ١ (١٣) طبق « مسوت » من الذهب (سوت نوع من القمح ومن الجائز أن هذا الطبق كان يوضع فيه هذا النوع من القمح) .
- ٣ رعوس كباش من الذهب على نخلة (أى كل واحد منها على نخلة) .
- ١ تمثال صغير من الذهب لآمون رع سيد جماتون على شجرة نخيل .
- ١ صورة « إزيس » من الذهب قيمتها (١٤) دينا و ٣١ قادات .
- ٢ شريطان من الكتان (؟) .
- وهي (أى الأشياء السابقة) التي أهداها ابن رع «تهرقا» لوالده آمون رع سيد جماتون ليمنح كل الحياة وكل الفلاح وكل السعادة مثل رع سرمديا .
- (١٥) السنة الثامنة : ملك الوجه القبلي والوجه البحري تهرقا : ليته يعيش سرمديا لقد عمل بمثابة أثره لوالده آمون رع سيد « جماتون » :
- ١ تمثال من البرنز للملك وهو يضرب ممالك أجنبية وملابسها السنة .
- ٨ (١٦) ثمانى جزار من الذهب والفضة للعطور .

معدات المعبد الحديد الذى بناه جلالته^(١)

- ١ مكنسة من الذهب .
- ١ إناء حست من الذهب .

(١) الاشارة هنا بطبيعة الحال للمعبد الذى يرمز له بحرف T

إناء نمست من الذهب .	١
آنيان عيش من الذهب (عيش = أبريق للنبيذ) .	٢
بوق (١٧) من الذهب (هذا البوق غريب في شكله) .	١
مكيال بخور من الذهب .	١
(إناء ؟) شغد من الذهب (= ملعقة من الذهب للبخور) .	١
مائدة مستديرة من الفضة .	١
تمثال الملك بوجه من الذهب (تمثال من الذهب للملك (الذى) عليها أى على المائدة السالفة الذكر) .	١
تمثال من الذهب لإله الفيضان الذى عليها (أى المائدة) .	١
المجموع ١٠ أدوات من الذهب يبلغ وزنها ٥١ دينا و ٤ قدات .	١٠ (١٨)
مائدة قربان من الفضة .	١
آنية خاوت من الفضة .	١٥
آنية خاوت مستديرة من الفضة .	١
مبخرة من الفضة .	١
آنية حست من الفضة .	١
مكيال بخور من الفضة .	١
إناء شغد (١٩) من الفضة (= ملعقة) .	١
بوق من الفضة .	١
إناء مسوت من الفضة .	١
إناء عيش من الفضة .	١
إناء قبي من الفضة .	١
إناءان همت من الفضة (كلمة جديدة) .	٢
أوان « وشم » من الفضة .	٤
قدح من الفضة (؟)	١

- ١ إناء بشنى من الفضة (؟) .
١ إناء ودح من الفضة (أو مائدة قربان) .
١ صندوق من الفضة خاص بشعيرة فتح الفم ومحتوياته هي :
٤ أوانى دشرت (حمراء) من الفضة
٢ مشعلان من الفضة
٢ إناءان « عرف » من الفضة (لا بد أن يكون هذان الإناءان من الأكياض
التي كان يوضع فيها الكحل ولكنها حولت هنا إلى أوان من الفضة) .
٤ أوهية ررم من الفضة (أوان يوضع فيها بنحور المر) .
٤ صوبلحانات « أمس » (يحملها الملك غالبا في يده) .
-
- ١٧ (٢٠) أداة (وهذا المجموع يحتوى الصندوق نفسه) .
١ مقصورة حز يبلغ وزنها ١٨٩١ دينا ١ قدت
٣٥ ورقة من الذهب الرفيع للحفر (؟) .
وكل نوع من خشب السنط والأرز واللبخ .

وقد ثبت دخل الإله (٢٢) ومدت موائده ومون مستودعه بالرجال والخادمت
وحتى أولاد زعماء (الأسري) من التحنو (أى اللوبيين) (٢٣) . وقد أمد
هذا المعبد الذى بناه له من جديد وحشد بمغنيات عديدات وبأيديهن صناعات ليلعبن
بها أمام وجهه الجميل (أى آمون) (٢٤) وذلك ليعوضه عن ذلك بمكافأته بكل الحياة
من نفسه وكل الثبات من نفسه وكل الفلاح من نفسه وكل الصحة من نفسه وكل
(٢٥) السعادة من نفسه وليحتفل آلاف آلاف المرات بالأعياد الثلاثينية كثيرا
جدا ، وهو مشرف على عرش حور الأحياء ، وليكون سعيدا مع روحه مثل رع
أبد الأبدين » .

التعليق :

تعدد لنا هذه اللوحة الهدايا التي قدمها الملك « تهرقا » من السنة الثانية حتى السنة الثامنة لتجهيز المعبد الحديد الذي أقامه خصيصا لوالده آمون رع في مدينة جهاتون فقد جهزه بأدوات إقامة الشعائر والمواد اللازمة لتزيين هذا الأثر وتنظيم الموظفين وما تحتاج اليه القربان من خدمات .

ونستخلص من المتون التي وجدت في هذا المعبد أنه في السنة الاولى من حكم تهرقا قبل تنويجه ملكا على البلاد قد لاحظ أن المعبد كان خربا ولذلك أرسل العمال فيما بعد من منف إلى الكوة ليبدءوا أعمال الاصلاح وإقامة المعبد الحديد وبحلول السنة السادسة من حكمه كان قد فرغ من اتمام المعبد الحديد والهدائق التابعة له ثم حمل الإله إلى مقره الحديد . ويلاحظ أن هذه الهدايا والمعدات التي ذكرت في هذه اللوحة وهي الخاصة بالمعبد الحديد كانت على أية حال حتى المتن الذي نحن بصددده في السنة الثامنة في حين أن الافتتاح الرسمي لهذا المبنى لم يحدث حتى السنة العاشرة وهذا دليل على أن البيانات التي ذكرت هنا كانت سابقة لأوانها أو انها كانت استعدادات لافتتاح المعبد . وسرى بعد أنه بعد هذا العهد بمدة طويلة وجد أحد الملوك الذين أتوا بعد تهرقا وهو الملك « أمان - نتي - يريكي » أنه من الضروري تنظيف مدخل هذا المعبد من الرمال (Kawa IX p. 70) ، هذا ولما كان السجل الحالى الخاص بالهبات التي قدمها « تهرقا » يقف عند السنة الثامنة حيث يتبدئ السجل الثانى (Kawa VI) فإن السنة الثامنة تكون هى السنة التي أقيمت فيها هذه اللوحة ويدل ذلك دلالة واضحة على أن الملك « تهرقا » كان يقوم بأعمال البناء والتأثيث في آن واحد .

وإذا نظرنا نظرة عامة في قائمة الهدايا هذه التي قدمها الفرعون « تهرقا » لهذا المعبد وكذلك في القائمة الأخرى التي أهداها بعد ذلك كما سرى بعد نجد أن ما وهبه لهذا المعبد قد زاد في معلوماتنا الفنية في الصناعات المصرية في ذلك العهد فهى تؤكد

بصورة واضحة وجود نماذج معدنية ذات أشكال نباتية كالقطع الزخرفية أو المنذورة مثل أزهار البشنين المصنوعة من البرنز ، وأزهار البشنين من الذهب أو الفضة (Kawa VI, 933) ومكنسة من الذهب ، وآلات الرصد المصنوعة من الفضة على هيئة جريد الفخل (K. VI, 9) وكذلك يلفت النظر الأكياس والأواني الخمراء المصنوعة من المعدن الثمين ، يضاف إلى ذلك أن مجموعة الأوعية قد أصبحت غنية بزيادة أسماء جديدة لم تكن شائعة بعد ، ويلفت النظر من بين هذه الأواني تلك التي لها رأس كبش وذلك يتفق مع متاع الإله آمون وهي أشياء قد عرفت من قبل في آثار أكثر قدما من هذه .

ولا يفوتنا كذلك التماثيل الإلهية أو الملكية وبخاصة تماثلا من البرنز للملك يضرب الممالك الهمجية بملابسها الستة ، وكذلك الآلات الموسيقية العديدة مثل الطبول والأبواق والصناجات ، وكل هذه كانت تستخدم في الأحفال التي كانت تقام في هذا المعبد وقد رأيناها على جدرانها كما نشاهدتها كذلك في معبد « صنم » (راجع A. A. A. , 9 Pl. 29) الذي أقامه بعد هذا المعبد بمدة قصيرة .

ولسنا في حاجة إلى القول بأن متن هذه اللوحة يكاد يكون من المتون الفريدة في بابها فهو فضلا عن أنه يعدد لنا أولا الهدايا والأدوات التي قدمها الفرعون « تهرقا » العظيم إلى معبده الجدي الذي أقامه خصيصاً في « جماتون » لعبادة « آمون » معبود الدولة الأعظم فإنه يدل على ما كانت تتمتع به البلاد من ثروة طائلة فالأواني التي قدمت للمعبد كان معظمها من الذهب ، وهذا برهان على استغلال مناجم الذهب في تلك الفترة من تاريخ البلاد ، هذا فضلا عن أن الأدوات الكثيرة المصنوعة من الفضة وكذلك من الصفيح قد دل على ارتباطها تجارياً مع جاراتها وكذلك مع بلاد آشور نفسها وبخاصة في جلب الصفيح منها . هذا ويدل تعدد أنواع الأنسجة والكتان على تقدم صناعة الغزل في البلاد ، ولكن أهم من كل ذلك من الوجهة الدينية أنه فضلا

عما نشاهده في هذا المتن من ذكر الأدوات والآلات المختلفة التي كانت تستعمل في إقامة الشعائر الدينية فإنه يضع أمامنا فضلا عن أسماء الأشياء الجديدة التي وردت فيه ، صورة جديدة عملية عن هذه الأدوات ، فقد شاهدنا معظم بل كل ما جاء من معدات في هذه القائمة مصوراً أمامنا في أحفال المعبد وأعياده ومتعلقاته . ولا نزاع في أن هذه المعدات والتماثيل والتعاويذ الفنية الدقيقة توحى إلينا بأنها لم تخرج إلا من أيدي مفتتين على جانب عظيم من المهارة وحسن الذوق . وهذا برهان آخر على ازدهار الفنون في تلك الفترة من تاريخ وادي النيل .

وقد ذكر لنا « تهرقا » نفسه أنه كان يستعين على إنجاز بناء المعبد بمهندسين مصريين وكذلك بمفتنين وأصحاب حرف من « منف » وفي هذا دليل قاطع على ما كان بين القطرين من ارتباطات فنية عظيمة ، وأن مصر كان لها قصب السبق في ذلك والمكانة الأولى .

ويحدثنا « تهرقا » فوق ذلك أنه بعد اتمام بناء المعبد وتجهيزه بكل ما يلزم من معدات أمده كذلك بخدام وخدامات وكان من بين هؤلاء نفر من أبناء الرؤساء اللوبيين ، كما خصص له مغنيات وكاهنات يقمن بأداء الشعائر اليومية وشعائر الأعياد التي كانت تؤدي للاله والملك . ويلاحظ أن العنصر للنسوى كان سائدا في هذه الأحفال .

ولا غرابة في ذلك فإن الكاهنات كن يعملن في معبد « آمون » في كل عصور مجده ، وقد بلغ العنصر النسائي في معابده ان انتهت اليه السيادة العظمى وأصبحت الكهانة العظمى في يد الجنس اللطيف لفترة طويلة من الزمن بدلا من الكاهن الأكبر كما لاحظنا ذلك من قبل .

وخلاصة القول أنه على الرغم من أن هذه اللوحة في ظاهرها لم تقدم لنا إلا قائمة

جافة من أسماء الأدوات والمواد والموظفين اللازمين لشعائر المعبد وخدمته فإنها في الواقع تحتوى بين سطورها على مقدار ما كان للملك « تهرقا » في هذه الفترة من تاريخ وادى النيل وبخاصة من الوجهة السياسية من نفوذ وسلطان ، إذ نفهم من بين ثنايا هذا المتن أن تجارة مصر كانت متصلة مع البلاد المجاورة ، كما أن حالة البلاد الاقتصادية كانت على جانب عظيم من الرخاء والفلاح ، وأنه كان هو المسيطر على الموقف في شطرى الوادى في أول حكمه ويرجع السبب في ذلك إلى اتخاذه سياسة حازمة في جمع شمل البلاد تحت لواء الإله « آمون رع » الذى كان يعد المعبود المحبب في القطرين ، هذا بالإضافة إلى أنه راعى شعور الكوشيين بتمجيد الإلهة « عنت » (أنوكيس) بصفة خاصة وصورها جنباً لجنب مع الإله « آمون » وقدم لها القربان . وسياسة « تهرقا » هذه في أول حكمه تذكرنا بسياسة الفاتح العظيم « تحتمس الثالث » مؤسس أول امبراطورية مصرية .

اللوحة رقم ٤

لوحة الملك « تهرقا » التى نقشها في السنة السادسة من حكمه
في معبد الكوة^(١)

وجدت هذه اللوحة في المعبد الحديد الذى أسسه « تهرقا » في « جماتون » (الكوة) في الردهة الأولى وكانت مرتكزة على النصف الجنوبي من الجدار الشرقى . وهى الآن محفوظة بمتحف « مروى »^(٢) وهذه اللوحة لم تكن في مكانها الأصيل عند الكشف عنها .

وأبعاد هذه اللوحة هى ٢,٠٨ × ٠,٨٠ × ١,٣٥ متراً . وهى لوحة جميلة من الجرانيت الرمادى وجزؤها العلوى مستدير ، وهى في حالة حفظ تام ، ويلحظ

(١) راجع Macadam, The Temple of Kawa, 1, p. 14 K Pls. 7,8.

(٢) راجع Merowe Museum No. 52

أن ظهرها محدودب بعض الشئ ونقشت من الوجه فقط بنقوش جميلة والمتن الرئيسي فيها يتألف من سبعة وعشرين سطراً محفورة .

ويشاهد في الجزء الأعلى المستدير منها العلامة التي يرمز بها للسماء مرتكزة على العلامة الدالة على الصولجان من الجانبين ، وفي أسفل من ذلك قرص الشمس المجنح ، ونقش في أسفل الجناحين المتن التالي : « بجدتى الإله العظيم رب السماء » وفي أسفل هذا نشاهد المنظرين التاليين اللذين يفصل أحدهما عن الآخر عمودان من النقوش . فعلى الجانب الأيسر نقش المتن التالي : الإله الطيب رب الأرضين والسيد الذى ينجز « تهرقا » معطى الحياة مثل رع . وفي أسفل هذه الكتابة مثل « تهرقا » لابسا التاج الأبيض ومقدما رغيفا أبيض لوالده « آمون » لأجل أن يمنحه الحياة وخلف الملك نقشت رواية أخرى من الصيغة العادية : « ليت كل الحماية والحياة تكون حوله كما (هى حول) رع أبدياً ، وقد مثل أمام الملك الإله « آمون رع » برأس كبش وقد نقش فوقه : « آمون رع » صاحب « جمأتون » الإله العظيم رب السماء ، ويبد « آمون » علامتا السلطة والحياة ويقول للملك : إني أمنحك كل الحياة والثبات ، ويشاهد خلف الإله « آمون رع » الإلهة « عنقت » (أنوكيس) لابسة لباس رأسها الخالص الطويل وترت بيدها اليمنى على كتف « آمون رع » ، وفي يدها اليسرى علامة الحياة . ونقش خلفها المتن التالي : « إني أمنحك كل الحياة والسلطان وكل الصحة وكل السعادة مثل رع أبدياً » . وعلى الجانب الأيمن من أعلى اللوحة يشاهد « تهرقا » مرتديا كوفية وقد وصف بنفس الأوصاف التي ذكرت على الجانب الأيسر مع إضافة الجملة التالية : « معطى الحياة والثبات والسلطان مثل رع أبد الآبدين . وفي هذا المنظر نجد الملك يقدم إناءين من التبيد لوالده آمون لأجل أن يمنحه الحياة . ويلفت النظر هنا أن الإلهة « عنقت » تلبس تاج مصر المزدوج .

وهالك ترجمة المتن حرفياً : السنة السادسة في عهد جلالة حور (المسمى)
 « قاخمو » ، السيدتان (المسمى) « قا - خمو » ، وحور الذهبي (المسمى)
 « خوتاوى » ، ملك الوجه القبلى والوجه البحرى (المسمى) « خورع نفرتم »
 (= رع حامى « نفرتم ») ابن رع (المسمى) « تهرقا » ، ليته يعيش أبدياً ،
 المحبوب حقاً من ماعت (= العدالة) ومن منحه « آمون » العدالة ، ليته يعيش
 سرمدياً . والآن فإن جلالتة سيد الشباب والبطل الشجاع المنقطع القرين والمغوار
 والملك المقوى الذى لا مثيل له ، وهو يحكم مثل « آتوم » وحبه (٣) يسود العالم
 مثل حب رع عندما يضىء فى السماء وابن رع مثل « أونوريس » (انخور) وملكه آلاف
 آلاف السنين مثل (ملك) « تاتن » (صورة من صور الإله « بتاح » الذى خلق
 الكون فى البداية) والسريع الخطا و (٤) العريض النعلين ليدوس بهما الأعداء
 والمفوق سهمه ليهزم القوى ، والذى يطاء التلال فى طلب (٥) أعدائه ليحاربهم
 بسيفه البتار ، ذابحاً مئات الآلاف ، ومن عند مشاهدته ينبهر كل وجه ، ومن
 عندما يظهر (٦) والحرب فى قلبه يومياً يفرح كل الناس ، وهو لا يتوانى لأن
 صناعته هى الاستعداد للقيام بالحرب واسمه يسود الأرض المنخفضة وكل (٧)
 الهضاب بقوة سيفه البتار . والآن كان جلالتة فى بلاد النوبة وهو شاب فتى
 (أى محارب فتى ؟) (بوصفه) أخا الملك ، حلوا الحب ، وقد سار شمالاً (٨)
 إلى طيبة فى صحبة الشباب الطيبين الذين كان قد أرسل فى طلبهم جلالة الملك « شبتاكا »
 من بلاد النوبة وعندما وجدوا (٩) هناك معه فضله على كل أخوته . وعندما صر
 بمقاطعة آمون صاحب « جماتون » ليقدم الطاعة عند باب المعبد مع (١٠) جيش

(١) « أخو الملك » كان لقباً عادياً جداً بين الألقاب الملكية الكوشية والظاهر أن وراثة
 العرش كان ينتخب لها دائماً من بين أخوة الملك ، وذلك غير ما كان يحدث فى مصر فقد كان ينتخب
 الملك من بين أولاد الفرعون وهذا يدل على أن وراثة الملك فى الأسرة الكوشية كانت عادة من الأخ
 للأخ لا من الأب للأبن .

(٢) يجوز أن ذلك كان قد حدث بسبب حرب وقعت فى مصر وأراد الملك أن يقضى عليها فأرسل
 إلى أخوته ليشتروا فيها وهناك تعرف على تهرقا أخيه ولحظ فطنته وميزاته على أخوته فأحبه وقربه منه .

جلالته الذى سار معه شمالا ، وجد أن هذا المعبد كان قد أقيم باللبنات ولكن (١١) تلال رماله (التي تغمره) قد وصلت إلى سقفه ، وكان قد غطى بالتراب في وقت من السنة عندما كان يخاف الإنسان هطول الأمطار . وقد أخذ الحزن يستولى (١٢) على قلب جلالته من أجله (أى من أجل المعبد) إلى أن طلع جلالته ملكا متوجا للوجه القبلى والوجه البحرى . وعندما ثبت التاج المزدوج على رأسه وأصبح اسمه « خورع » سامى التاجين تذكر (١٣) هذا المعبد الذى كان قد شاهده وهو شاب في السنة الأولى من حكمه ، وعندئذ قال جلالته لرجال حاشيته تأملوا أنى أرغب في أن أعيد بناء معبد (١٤) والذى « آمون رع » صاحب « جماتون » لأنه كان قد بنى باللبنات فقط وغطى بالتراب وهذا ليس بالشئ المستطاب (١٥) في رأى الناس ، وكان الإله في هذا المكان ؛ ومع ذلك لم يعرف ما فعله المطر (لأن المعبد كان غير مستعمل وكان مهجورا) ، ولكنه هو الذى حفظ هذا المعبد إلى أن حدث أنى توجت ملكا (١٦) ولأنه (أى الإله) عرف أن ابنه (أى الملك) الذى أنجبه كان قد أقام أثرا^(١) له ، ولأن أمهات والدتى قد وكل (١٧) أمرهن إليه بواسطة أخيين الزعيم ابن رع (المسمى) « آلارا » المرحوم بالكلمات التالية : أنت يأبها الإله الذى يعرف من هو موال لك يا سريع الخطا ويا من تأتى لمن يدعوك (١٨) ارعهم في فرج . . . (٩) ثبت أولادهم على الأرض ، واعمل لهم كما عملت لى واجملهم يصلون إلى الفلاح . فأصنى لما قاله بالنسبة لنا (أى أن آمون أصنى لما قاله « آلارا » بالنسبة لنسل أخت « آلارا » أو أخواته) ، ونصبنى ملكا كما قال له . فما أجمله من شئ أن يعمل الإنسان لمن يعمل : (٢٠) لأن قلب من يعمل لمن يعمل يكون راضيا . وقالوا لجلالته إن كل كلماتك^(٢) هى الصدق نفسه

(١) لا بد أن هذه الفقرة تشير إلى مبانى وإصلاحات تهرقا التي عملها في مصر لأنه لم يعد إلى بلاد النوبة بعد أن غادرها أول مرة حوالى عام ٦٨٨ ق.م أما عن آثار تهرقا في مصر فلا يمكن تأريخ واحد منها ، غير أنه من المعروف أنه بدأها مبكرا كما يدل على ذلك لوحة مدينة هابو التي جاء عليها ذكر إصلاحات له هناك في السنة الثالثة من حكمه (راجع A. S., IV, P. 179) .

(٢) يقصد رجال الحاشية الذين يوجه إليهم تهرقا السلام .

لأنك ابنه المصلح لآثاره . وجعل جلالته جيشه (٢١) يذهب إلى « جماتون »
ومعه طوائف عدة من العمال ومهرة الصناع الذين لا يحصى عددهم ، وكان هناك
مهندس عمارة معهم (٢٢) ليدبر العمل في هذا المعبد في حين كان جلالته في « منف »
وبعد ذلك أقيم المعبد من الحجر الرملي الأبيض الممتاز (٢٣) الصلب الذي نحت
بصناعة متينة ووجهه (أوجه المعبد) نحو الغرب ، وهو من الذهب (أى عليه قشرة
من الذهب) وعمده من الذهب ، والترصيع الذي فيه من الفضة ، وبرجاء رفعا
وأبوابه أقيمت ونقش عليه الاسم العظيم لجلالته وغرست أشجاره العدة (٢٥)
في التربة وحفرت بحيراته ، وكذلك بيت نظرونه (للتطهير) وملئ بالأدوات
من الفضة والذهب (٢٦) والبرنز التي لا يحصى عددها . وقد جعل هذا الإله
يأوى فيه (المعبد) لامعاً نفاً أبدياً وقد كانت المكافأة على ذلك (للملك) هى الحياة
والفلاح والظهور على عرش حور أبدياً .

تعليق : هذا المتن المؤرخ بالسنة السادسة من حكم (الملك) تهرقا يتدئ بذكر
ألقاب هذا الفرعون كما جرت العادة في اللوحات التاريخية وهذه ألقاب موحده
بالألقاب التي وردت في اللوحة الخامسة ويتلو ذلك عقود مدح يعقبها مقدمة
للدخول في الموضوع الذى من أجله أقيمت اللوحة فذكر كيف أن تهرقا الشاب
الذى ذهب الى مصر مع الجيش قد لحظ تخريباً شاملاً في معبد « جماتون » . وعندما
أصبح ملكاً على البلاد أعلن تهرقا ارادته لبناء معبد ليظهر اعترافه بالجليل للإله
آمون صاحب « جماتون » وعندما جعله الإله آمون على عرش الملك فإنه كان يوفى
أمنية كان قد طلبها الملك « ألارا » فيما سبق وهو الذى كان قد نذر أخواته للإله
وكان قد تضرع اليه أن يجعل نسله على عرش الملك ويقص علينا الجزء النهائى من
المتن الأعمال الخاصة بإقامة المعبد مثل البناء والزخرفة وقرس الأشجار وحفر بركة ،
وقد تم ذلك بأيدي رجال الجيش والصناع الذين أرسلوا من « منف » وبعد تقديم
الهبات له لأجل إقامة الشعائر وتقديم القرابين كان مستعداً لإيواء الإله .

غير أن الأثرى مكأدم قد فهم الفقرة التي جاءت في السطرين الثاني عشر والثالث عشر بصورة غير التي أوردناها هنا مما قلب الحقائق التاريخية رأساً على عقب ، وسنورد هنا ترجمته لهذه الفقرة وتعليقه عليها استعداداً لنقدها في مكانها :

(١) وعندما ثبت التاج المزدوج على رأسه . . . تذكر هذا المعبد الذي كان قد رآه وهو شاب في السنة الأولى من حكمه .

(٢) وعندما ثبت التاج المزدوج على رأسه . . . تذكر هذا المعبد (الذي كان قد شاهده وهو شاب) في السنة الأولى من حكمه .

ثم يقول « مكأدم » وإذا قبلنا الترجمة الأولى فعلى ذلك يكون تهرقا قد حسب سنى حكمه من الوقت الذي اشترك فيه مع شبتاكا وهو في العشرين من عمره (راجع Kawa IV, 17) وعلى ذلك تكون بداية أعماله البنائية في الكوة لم تكن قد بدأت قبل السنة السادسة من حكمه ، لأنه لا بد أن نلاحظ أنه لا يوجد سجل لبناء المعبد قبل هذه السنة وزيارة أم « تهرقا » التي دونت في لوحة « تانيس » قد دونت في لوحة « الكوة » رقم ٥ وتؤرخ كذلك بالسنة السادسة . فهل كانت هذه السنة هي تاريخ موت « شبتاكا » ، وسنة تتويج « تهرقا » وزيارة الملكة الوالدة أبار ، وتأسيس معبد (T) بالكوة وكذلك سنة الفيضان العالى المدهش ؟ . ولدينا فقرة في اللوحة الخامسة حذف في كل من رواية متن فقط ورواية متن المطاعنة جاء فيها (سطر ١٠) : « وقال جلالته إن والدى آمون رب عروش الأرضين قد أنجز لي هذه المعجزات الطيبة الأربع في مدى سنة واحدة وهي السنة السادسة من حكمي » ! ولكن حتى هذه الفقرة من المتن لم تصف إلا معجزتين وهما الفيضان العظيم والسيل الذي حدث في النوبة . والوصف ، بعد العودة الى النيل الحسن وتأثيره الطيب ، يأخذ في التحدث عن تتويج « تهرقا » وزيارة الملكة الوالدة « أبار » ، ولا يسع الإنسان إلا أن يفرض أن هذه الأشياء هي المعجزتان الأخريان وقد أكدت واحدة

منهما في اللوحة السادسة في السطرين ٢٣ - ٢٤ ، حيث نجد جرد « تهرقا » (المسمى) « الأارا » يشير الى تنويجه هو بمثابة معجزة لم تكن في الحسبان ، وفي اللوحة السادسة سطر ٢٢ نجد أن وضع « آبار » للـك « تهرقا » قد وصف بأنه معجزة ، لأنه كان مقدراً له أن يصبح ملكا . وعلى ذلك فإن اعتلاء « تهرقا » العرش قد فكر فيه بأنه أعجوبة واضحة ، على أن كون السيل الذي حدث في النوبة كان من الأسباب التي ساعدت على فيضان عال لم تعق الكاتب عن وصف كلا الحادتين بأن كلا منهما أعجوبة قائمة بذاتها ، وعلى ذلك ليس هناك من سبب يمنع أن تسمى زيارة « آبار » التي سبها تنويج « تهرقا » أعجوبة أيضاً .

وليس لدينا نتيجة أخرى يؤدي إليها التفسير الأول . فقد رأينا أن « تهرقا » قد لاحظ فعلا الحالة الخربة التي كان عليها معبد « جآتون » وهو الذي تراكت عليه الرمال وغطته الأتربة لمنع اختراق المطر لسقفه . ولن يتصور الإنسان أن سكان « الكوة » كان لديهم من بعد النظر بحيث يقدمون على هذا العمل قبل أن يكون قد حدث ضرر للمعبد من المطر . وبدهي أن المطر كان قد دخل قبل أن تتخذ هذه الخطوات لدرئه . ولنفكر الآن فيما عساه أن قد يحدث بعد مضي خمس سنوات على ذلك عندما كان المطر ينهمر انهماراً عظيماً في النوبة لدرجة أن « جعل كل التلال تلمع (V,a) » . وبدهي أن هذه التحصينات الواهية كانت قد اكتسحت وأن الخشب والجص قد سقطا ، والجدران المقامة من اللبنة قد تداعت . وكان « تهرقا » في هذا الوقت في مصر ولكنه كان قد وقف في طريقه سابقاً في « الكوة » ليظهر تقاه عند المعبد . ولا نزاع في أن ذلك كانت قد عملته الملكة الوالدة « آبار » عندما ذهبت لمصر ، ويحس الإنسان أنها لا بد هي التي كانت قد قوت عزيمة « تهرقا » ليرى هذا المعبد مرة أخرى وهو في حالة نظام حسنة .

ولنلخص الآن المواد التاريخية التي يمكن أن نحصل عليها من هذا التفسير .

لقد كان المتفق عليه حتى الآن أن نضع السنة الأولى لحكم «تهرقا» في عام ٦٨٨ ق.م (السنة الفلكية ٦٨٧ ق م) وذلك ارتكازاً على لوحة عجل من عجول أبيس (Br., A. R. § 9٥9) ونفهم مما جاء عليها أن ألبساً كان قد ولد في السنة السادسة والعشرين من عهد «تهرقا» ونصب في نفس السنة (في السنة الأولى) هن حكم «بسمتيك الأول» وهي السنة ٦٦٣ ق.م وقد أفضت بحوث الأثرى «بورخارت» الأخيرة به في هذا الموضوع أن يضع السنة الأولى من حكم «تهرقا» في عام ٦٨٩ ق.م (Mittel. p. 65). وإذا كان «تهرقا» كان قد أصبح حاكماً منفرداً في السنة السادسة من حكمه فإن ذلك يجعل موت «شبتاكا» في عام ٦٨٣ ق.م. ولدينا مقياس نيل في مرمى الكرنك نعلم منه أن «شبتاكا» كان قد توج في السنة الثالثة. وهذا لا يعني إلا أنه كان مشتركاً مع شبكا منذ سنتين مضت وهذا يجهد نظريتنا القائلة أن «شبتاكا» كذلك أشرك معه «تهرقا» على عرش البلاد. وهذا التاريخ قد وضعه بورخارت في عام ٦٩٦ ق م، ومن ثم يكون التاريخ ٦٩٨ ق م هو تاريخ الاشتراك، وأعلى سنة مسجلة لحكم «شبكا» هي الثانية عشرة وعلى ذلك فإن أول سنة لحكمه لا بد أن تكون حوالي عام ٧٠٧ ق م. وأخيراً لما كان «تهرقا» في العشرين من عمره عند اشتراكه في الحكم في عام ٦٨٨ فإنه يكون قد ولد في عام ٧٠٨ ق م. وهذه الاستنباطات يمكن وضعها في القائمة التالية:

٧٠٨ (٧٠٩ ق م)	ولادة «تهرقا»
٧٠٧ (٧٠٨ ق م)	قولى أو اشتراك «شبكا»
٦٨٩ (٦٩٩ ق م)	اشتراك «شبتاكا»
٦٩٦ (٦٩٧ ق م)	موت «شبكا» و «شبتاكا» يصبح ملكاً منفرداً
٦٨٨ (٦٨٩ ق م)	اشتراك «تهرقا» في الملك
	موت «شبتاكا» وتولى «تهرقا» ملكاً منفرداً، زيارة «آبار»،
٦٨٣ (٦٨٤ ق م)	نيل عال خلاف العادة وإقامة معبد T «بالكوه»

الافتتاح الرسمي لمعبد T ٦٧٩ (٦٨٠ ق م)

وعلى هذا الزعم نجد أن البيان الذي ورد في كتاب الملوك الثانى الاصحاح ١٩ السطر ٩ وهو القائل إن عدو سنخرب في « التاقا » في عام ٧٠١ ق م كان « تهرقا » هو بلا نزاع غلطة ، إذ كان في ذلك الوقت في الثامنة فقط من عمره ، وتحدثنا اللوحة رقم ٥ بأنه لم يترك والدته في بلاد النوبة إلى أن بلغ العشرين من عمره . (Kawa I, V, 16-17) .

والتفسير الأخير للجملة التي نجحنا ليس فيه ما يجبذه ، غير أنه من الوجهة النحوية مقبول . وعلى حسب هذا التفسير نجد أن السنة الأولى من حكم « تهرقا » تتفق مع سنة تتويجه ، غير أنه لا بد من وجود بعض السبب لتفسير تأخر مدة خمس سنوات قبل تسجيل بناء معبد « الكوه » ، ومرور مدة سنتين (K.I, V, 17-18) قبل وصول الوالدة الملكة لتأخذ مكاتها الشرعية بجانب « تهرقا » في مصر . وعلى أية حال فإن شك « بورخارت » في مقياس النيل وارتفاعه في عهد الملك « شبتاكا » تقلل كثيراً من قيمة هذا التفسير وعلى ذلك فإن التفسير الأول هو الذي اتبع .

والأرقام التي ذكرت أعلاه هنا تخصص خمس عشرة سنة لحكم « شبتاكا » ولكن من جهة أخرى نرى أن كلا من « سينسلس » (Syncellus) و « يوزيب » (Eusebius) ويخصص له اثنتى عشرة سنة ويعطيه « أفريكانوس » أربع عشرة سنة وهى أرقام تقرب من الرقم الصحح أكثر من التي خصصت لحكم « تهرقا » . هذا ولا يمكننا أن نصدق البيان الذي أدلى به « مانيتون » وهو القائل إن « تهرقا » قد قاد جيشاً من « كوش » وذبح « شبتاكا » واستولى على التاج ، وذلك لأن أمر اشتراكه مع « شبتاكا » على عرش الملك يظهر أنه أمر قد تقرر ولأن « شبتاكا » كما يقال قد أحب « رقا » أكثر من كل أخوته ومن كل أولاده (IV, 9, V, 14) .
(رجع Kawa I, Inscriptions Text IV. p. J note 30) .

اللوحة رقم ٥

لوحة الفيضان (المؤرخة بالسنة السادسة من حكم الملك تهرقا)

عثر على هذه اللوحة بجوار اللوحات السابقة في الردهة الأولى بالمعبد المعروف باسم T في السكوة (جماتون) وكانت مرتكزة على النصف الشمالى للجدار الشرقى على الجانب الجنوبى وهى موجودة الآن بمتحف « نى كارلزبرج جلبتوتيك » بمدينة كوبنهاجن^(١).

وتبلغ مساحة هذه اللوحة ١,٠٢ × ١,٢٢ × ٣٣ و. متراً وهى مصنوعة من الجرانيت الرمادى ونقشت من الوجه فقط ويتألف المتن الذى عليها من اثنين وعشرين سطراً . والمناظر التى فى الجزء الأعلى منها المستدير محفورة حفراً ظاهراً . وعندما عثر على هذه اللوحة كانت فى حالة سليمة إلا النهاية اليسرى من منظر الجزء الأعلى ، وكذلك نهايات الثلاثة العشر سطرا الأولى من المتن . ومما يؤسف له أنها عندما شخنت هسمت قطعاً . ويحد أعلاها وجانباها بعلامة السماء وصبولجانين على التوالى . ويشاهد أسفل علامة السماء قرص الشمس المنحج محلى بصلين وفى أسفل الجناحين نقش : صاحب بجدتى الإله العظيم سيد السماء . ونقش على اليمين وعلى الشمال وفى الوسط : رب السماء .

وفى أسفل هذا يشاهد المنظران التاليان يفصلهما سطران من النقوش . فالمنظر الذى على الجانب الأيسر نقرأ فيه : الإله الطيب رب الأرضين « خو — رع نفرتم » بن رع من جسده « تهرقا » معطى الحياة مثل رع أبدياً . وأسفل هذا يشاهد « تهرقا » يقدم رغيفاً أبيض هرمى الشكل لوالده « آمون » لأجل أن يمنحه الحياة . وأمامه آمون رع رب جماتون يقبض على صولجان « واس »

(١) راجع Ny Karlsberg Glyptotek, Copenhagen. The Temple of Kawa I, The Inscriptions Text. p. 22 Pls. 9, 10.

وعلى رمز الحياة (عنخ) وخلفه الكلمات التي فاه بها وهي : « إني أمنحك كل الحياة والفلاح وكل الصحة وكل السعادة مثل رع أبديا ، وتقف خلف تهرقا أمه التي تدعى « أبار » مرتدية جلباباً طويلاً شفيفاً مسبلاً على الكتف حتى الكعب ويتدلى منه قطعة من الخلف تشبه الذيل . ويلحظ أنها تلعب بالصناجة لوالدها آمون لأجل أن تمتح الحياة ، وهي كذلك ترفع يدها اليسرى في هيئة تعبد .

وعلى الجانب الأيمن نشاهد « تهرقا » كما وصف على الجهة اليسرى واقفا يقدم إناعين من النبيذ لآمون رع الممثل برأس إنسان ونقش معه : آمون رع رب عروش الأرضين ورب السماء ويقبض بأحدى يديه على الصوبلجان وفي الأخرى رمز الحياة ، ونقش معه المتن التالي : تقديم النبيذ لوالده آمون لينح الحياة . وأمامه آمون رع برأس إنسان ونقش معه : آمون رع رب عروش الأرضين ورب السماء وبيده علامتا الصوبلجان والحياة وخلفه المتن التالي : ما قيل : إني أمنحك كل الحياة والفلاح وكل الثبات وكل السعادة مثل رع أبديا . ونظهر « أبار » والدة « تهرقا » واقفة خلفه ونقش معها اللقب والصيغة على الجانب الأيسر ويلحظ هنا أن ثوبها يحتوي على ثنية مدلاة من كتفها اليسرى .

المتن الرئيسي لهذه اللوحة : هذا المتن يختلف عن المتون الأخرى التي عثر عليها في هذا المعبد . وقد نشره من قبل الأستاذ جرفث^(١) فهو لا يتحدث عن التاريخ المحلي . وقد عثر معه على عدة روايات أخرى واحدة في « قفت » وأخرى في « المطاعة^(٢) » وثالثة في « تانيس^(٣) » ومتن الفيضان الذي عثر عليه في الكوة وهو المعروف بالمتن الخامس على حسب ترتيب وجود المتون في المعبد يتألف بعد التأريخ

(١) راجع Griffith, Melanges Maspero I, 423—430

(٢) Vikintiev La haute crue du Nil et l'averse de l'an 6 de Taharqa, La Caire 1930.

(٣) راجع Kt wa 1: Kuenz. Mel. Maspero I. 430-432, Leclant et Yoyotte, Kemi, 10, 28-37

والألقاب الملكية من (ا) سرد قصة طويلة خاصة بسعادة البلاد وفيضان طال للنيل حدث معه مطر غزير جارف ، (ب) ويتلو ذلك في المتن خطاب يشير فيه الفرعون «تهرقا» إلى حدوث أربع عجائب حدثت في السنة السادسة وتذكر بسوابقها والأحوال التي توج فيها في مصر (وهذه القصة نجد شبيهاً في المتن السابق) كما يحدثنا الفرعون عن وصول والدته «أبار» التي كانت حتى هذا الوقت في بلاد النوبة ، (ج) وأخيراً يحدثنا عن وصف العواطف والأحاسيس التي أظهرتها هذه الأميرة ، (د) وكذلك شعور القوم بعد مقابلة الملك بأمه ، (هـ) وإذا قرنا الروايات التي وصلت إلينا من هذا المتن نلاحظ أن كلام من متن «قفط» و«المطاعنة» لا يحتوي إلا على القصة (ب) ، ولكن يشتملان في الألقاب الملكية على سلسلة نعوت لا نجد لها في متن الكوة (ا) . أما متن تانيس فيحتوي على العناصر ا ، ب ، ج ، د ، هـ وبعبارة أخرى يقدم لنا هذا المتن أتم رواية معروفة عن هذا المتن حتى الآن . وقبل أن نتحدث عن كنه هذا المتن وما ينطوي عليه من معلومات هامة سنورد ترجمته الحرفية على حسب ما جاء في روايات لوحات الكوة وقفط والمطاعنة وتانيس .

السنة السادسة في عهد جلالة حور (المسمى) قا — خمو ، السيدتان (المسمى) «قا — خمو» ، حور الذهبي المسمى «خو — تاوى» ، ملك الوجه القبلي والوجه البحري (المسمى) «خو — رع — نفر — تم»^(١) {الإله الطيب بن آمون رع ، والرمز الفاخر لآنوم ، والبذرة الطاهرة التي خرجت منه ، ومن خلق جماله في جنوبي جداره ، ومن حملته «موت» سيدة السماء ، والفرد الوحيد المقدس الذي خرج من جسد الإله ، وهو ملك للوجه القبلي والوجه البحري لم يأت للوجود مثيله (سابقاً) ومن لأجل أن ينشأ ويرفع ويسر اجتماع تاسوع الآلهة معاً ، وأنه هو الذي قبض على الممالك وأخضع الأقوام التسعة ملك الوجه القبلي والوجه البحري

(١) المتن الذي بين القوسين { لا يوجد في متن الكوة ولسكه وجد في متن قفط والمطاعنة .

« حور » القوى الساعد رب الأرضين وسيد العمل العظيم { ابن رع « تهرقا »^(١) لئنه يعيش أبديا المحبوب حقاً من « ماعت » ومن أعطاه « آمون » الحق ، لئنه يعيش أبدياً .

والآن فإن جلالته محب لاله (٢) وأنه يصرف النهار ويمضي الليل باحثاً عن مصلحة الآلهة مقياً معابدهم (التي كانت قد آلت) للخراب ، وناقشا صورهم كما كانت في البداية ، ومقياً مستودعاتهم وممونا (٣) موائد قربانهم ، ومخصصاً لهم دخلاً من كل نوع ، وصائفاً موائد قربانهم من الذهب الجميل والبرز . وفضلاً عن ذلك فإن قلب جلالته فرح بمعل خيرات لم كل يوم . وهذه الأرض كانت في فيض (٤) في زمنه كما كانت معتادة أن تكون في أيام سيد الكون ، فكل إنسان ينام حتى نور النهار دون أية رغبة لم تجب ، لأن العدالة قد أدخات في كل البلدان ، والظلم سُمّر في الأرض (أى أصبح مشلولاً) .

(٥) وحدثت معجزات في زمن جلالته في السنة السادسة من حكمه ولم تر مثلها منذ زمن أولئك الذين خبروا ، لأن والده « آمون رع » قد أحبه كثيراً . وقد كان جلالته (٦) يصل من أجل فيضان من والده آمون رع رب تيجان الأرضين لئمنع حدوث قحط في زمنه . والواقع أن كل شئ كان يخرج من شفقي جلالته كان والده « آمون » يجعله يظهر للوجود ، وعندما أتى الفصل الخاص بارتفاع (٧) الفيضان ، فإنه استمر فيفيض على الأرض بكثرة كل يوم ، ومضت أيام كثيرة يعلو بنسبة ذراع يومياً ، وقد اخترق تلال الوجه القبلي وغمر تلال الوجه البحري ، وأصبحت الأرض محيطاً أزلياً أى رقعة راكدة ، ولم يكن هناك مميزاً (٨) للأرض من النهر ، وقد فاض الى ارتفاع إحدى وعشرين ذراعاً وشبراً وأصبحت ونصف أصبح

(١) نجد بدلا من الكلمات ما بين (ا ، ب) في متن المطاعة محبوب الإله « من » سيد « حفات » ولكن نجد في فقط كسراً يمكن أن يصلح بما يأتي : محبوب (مين وب فقط)

عند مرسى طيبة^(١) . وجعل جلالته تحضر له تواريخ الأجداد ليرى نوع الفيضان الذى حدث فى أزمانهم ، ولكن لم يوجد مثيله هناك ، (٩) وفضلا عن ذلك أمطرت السماء فى بلاد النوبة وجعلت كل التلال تلمع (بالماء) وكل انسان فى النوبة كان لديه رضاء فى كل شئ ، وكانت مصر فى عيد سعيد ، وحمدوا جلالته وكان قلب جلالته سعيدا للغاية من عمل والده (١٠) « آمون » لفائدته ، وأمره بعمل قربان لكل الآلهة ، وكان قلبه منشراحاً مما عمله والده لمنعمته لأجل أن يعطى كل الحياة والنبات والفلاح والظهور على عرش « حور » مثل « رع » سرمديا . وقال جلالته : إن والدى « آمون رع » رب عروش الأرضين قد عمل لى أربع معجزات حسنة فى مدة سنة واحدة وهى السنة السادسة من حكمى ، (١١) ومثل ذلك لم ير منذ عهد أولئك الذين كانوا فى الأزمان الغابرة ، فإن الفيضان قد أتى كلص المشاية ففاض على هذه الأرض ، ولم يوجد مثله مكتوباً فى زمن الأجداد ، ولم يقل أحد : لقد سمعت من والدى (مثل ذلك) فقد جعل الزراعة (١٢) كلها حسنة من أجل ، وقتل الفيران والأفاعى

(١) عمل فنتر باشا (Ventre Pasha) على حساب ان الذراع فى مقياس النيل هو ٢٧.٥٠ من المتر عندما كان يتحدث عن المقاييس التى ذكرها الأثرى لجران (A. Z., 34 p. 100-1) عن منسوب النيل الذى حسب به ارتفاع النيل فى عهد كل من الملوك « شبكا » و « شبتا كا » وبسبتيك الأزل فى مناسيب النيل التى سجلت على مرسى الكرنك ، وقد وجد أن هذا المنسوب هو ٦٣.٩ مترا عن سطح البحر فى عهد الملكين الأولين و ٦٣.٨ مترا فى عهد الملك بسبتيك ، هذا ولا يمكن عمل إحصاءات للقراءة صفر لعلامات المناسيب الأخرى للنيل لأن هذه لم تكن مصحوبة بمقاييس مبرعها بالأذرع والأشبار والأصابع على حسب النظام القديم . وكان ارتفاع النيل للسنة السادسة من عهد « تهرقا » عند مرسى الكرنك قد دون مرتين بارتفاعات تقابل على حسب رأى فنتر باشا ٧٥.٠٢ مترا و ٧٥.٠٢ مترا والرقم الأخير هو أعلى رقم سجل على المرسى ، وكذلك أعلى رقم عرف فى الأزمان القديمة ولحسن الحظ أمدا من اللوحة التى نحن بصدها بالمقاييس المفقودة للنسب العلوى بالأذرع والأشبار والأصابع وعلى أساس نفس هذا الذراع كالذى استعمله فنتر باشا فإنه يقدر لنا قراءة من صفر تبلغ ٦٣.٩ مترا وهذه القراءة تقدم لنا ضابطا مفيدا وعلى ذلك فإنه من المؤكد أن القراءة التى أوردناها هنا هى التى أخذت عند الكرنك ودونت على المرسى .

(٢) ترجم ما كادم : عمل له هذه المعجزات الأربع وهذا ما لا يفهم من سياق المتن كما سنرى بعد فى التعليق على هذا المتن .

التي كانت في وسطها ، وأقصى عنها نهم الجراد ، ومنع رياح الجنوب من حصدها ، (١٣) ولكنى حصدت المحصول في مخازن لا حصر لها أى شعير الوجه القبلى وشعير الوجه البحرى ، وكل غلة تنمو على سطح الأرض . وقد آتيت من النوبة في صحبة إخوة الملك الذين طلبهم . ولما كنت موجوداً مع جلالته فإنه فضلى على كل إخوته وعلى كل أولاده حتى أنى ميزت عليهم من جلالته وقد كسبت قلب الناس وبعثت الحب عند كل الناس ، (١٥) وقد توجت في « منغ » بعد أن طار الصقر إلى السماء (أى مات الملك) . وأمرنى والدى آمون أن أضع أرض كل إقليم تحت قدمى جنوباً حتى « رنجو - قابت » وشمالاً حتى (١٦) « قبح حور » (الحدود الشمالية للدولة المصرية) وشرقاً حتى شروق الشمس وغرباً حتى غروبها .

(والحالة هذه) كانت (أمى) في بلاد النوبة أعنى أخت الملك ، حلوة الحب ، والأم الملكية (المسماه) « أبار » ليتها تعيش ، وكنت (١٧) قد افتقرت عنها وأنا شاب في العشرين من عمرى عندما آتيت مع جلالته الى مصر السفلى ، وعلى ذلك حضرت شمالاً لترانى بعد فترة (١٨) من السنين ، وقد وجدتني متوجاً على عرش حور ، وتسلمت تيجان رع ، والصلان وضعا على رأسى ، وكانت كل الآلهة تبحى جسمى ، وقد فرحت للغاية (١٩) بعد أن شاهدت جمال جلالته كما شاهدت « ازييس » ابنها « حور » متوجاً على عرش والده بعد أن كان شاباً فى عش نجميس^(١) = المكان الذى نشأ فيه حور فى الدلتا) ، وقد انحنى حتى الأرض الوجه القبلى (٢٠) والوجه البحرى وكل مملكة أجنبية أمام هذه الأم الملكية ، وفرح جداً مسنوم ومعهم شبانهم وهلوا لهذه الأم الملكية (٢١) قائلين : إن « ازييس » عندما استقبلها « حور » كانت مثل الأم الملكية الآن عندما انضمت ثانية إلى إنها . أنت يا ملك الوجه

(١) المكان الذى ولد فيه حور وترعرع ونجميس هذه يظهر أنها كانت فى الموقع الذى تقوم عليه قرية كوم الخبيرة الحالية فى شمال الدلتا .

القبل والوجه البحرى « تهرقا » (لبتك تعيش أبدياً !) محبوب الالهة أنك ستعيش مخلداً بأمر والدك آمون (٢٢) الإله الممتاز الذى يجب من يحبه ويعترف بمن هو موال له ، والذى جعل والدتك تنضم لك ثانية فى سلام حتى يمكن أن تشاهد جمالك الذى أوجده لك يأيها الملك القوى لبتك تعيش ولبتك تكون فى صحة كما عاش « حور » لوالدته « إزيس » . وأنت ستظهر على عرش « حور » أبد الأبدى .

تعليق : إن من ينظر فى هذا المتن بعين فاحصة لا يتردد فى أنه خطاب رسمى يمكن أن يطلق عليه اسم المتن الكبير للسنة السادسة من حكم « تهرقا » فهو إذاً بهذا الوصف موجه لكل أنحاء الامبراطورية المصرية ولا سيما أنه قد وجد منشوراً فى فى كل أرجائها . وتدلل شواهد الأحوال على أنه متعدد النواحي . فهو يحدثنا عن فيضان معجز كما يتحدث عن وفود الملكة « أبار » أم الملك « تهرقا » وقد أحدث مجيئها هذا من بلاد النوبة إلى أرض الكنانة هزة فرح وابتهاج .

والواقع أن تحليل هذا المتن بهذه الكيفية يقف حجر عثرة فى سبيل فهم هذا المتن كما فهمه مكأدم عندما أخطأ على ما أظن فى إضافة كلمة « هذه » لعبارة معجزات أربع فى السطر العاشر من أسطر هذه اللوحة^(١) . وعلى أية حال فلإننا إذا سلمنا بذلك لانبجذ إلا معجزتين فى الجزء (ب) من المتن الكبير .

هذا ونجد من جهة أخرى أن الأثرى مكأدم قد طلع علينا فى شرحه للوحتين الرابعة والخامسة بنظرية جديدة اقترح فيها أن « تهرقا » كان مشتركاً مع « شبتاكا » فى الحكم مدة ست سنوات قبل موت الأخير . ويترب على الأخذ بهذه النظرية بمجموعة أمور خاصة بمصائر الشاب « تهرقا » (١) وتاريخ إعادة بناء معابد « الكوة » (٢) وتفسير للمعجزات التى حدثت فى السنة السادسة (٣) ؛ وهذه الأمور تظهر على الأقل أنه يمكن مناقشتها ! فلا نجد أولاً فى المتن الأصيل ما يوحى بتقديم تاريخ

(١) راجع Macadam, Kuwa I text, p. 29 line 10

بداية حكم « تهرقا » الأصيلى بأية حال من الأحوال ، هذا فضلا عن أن ذلك لا يتفق مع بعض الحقائق التاريخية الكوشية . وإذا فحصنا ما جاء في اللوحتين الرابعة والخامسة بخصوص مجي « تهرقا » واعتلائه عرش الملك فإننا لا نجد فيهما ما يوحى بتتويج « تهرقا » مرتين قط وعلى ذلك فإنه لا محل هناك لاشتراك « تهرقا » مع « شبتاكا » على عرش الملك . وبهذه الأوضاع يكون تاريخ نشاط تهرقا في « الكوة » كما يأتي على حسب المتون التي تناولناها أو ستناولها فيما بعد .

(١) في السنة الأولى من حكمه اهتم الملك « تهرقا » بالمعبد الذي شاهده في حالة خربة كما جاء في الأسطر ١٢ - ١٣ من اللوحة الرابعة .

(٢) في السنين من ٢ - ٥ عمل الملك « تهرقا » هبات (المتن ٣ من سطر ١ - ٩) .

(٣) في السنة السادسة اتخذ الملك قراراً لإقامة معبد جديد (اللوحة ٤ سطر ١٤ الخ) .

(٤) في السنين من ٦ - ٧ منح هبات متنوعة (اللوحة ٣ الأسطر ١٠ - ١٣) .

(٥) في السنين من ٦ - ١٠ انتهى العمل في المعبد بوجه عام : إذ في السنين من السادسة إلى الثامنة تمت الأعمال الكبيرة وفي السنة الثامنة ابتداء استعمال المعبد : فقد أهدى المعبد أدوات شعائر هامة (٣ سطر ١٦ - ٢١) وكميات هائلة من الغلال (٤ سطر ١ - ١٦) ، وفي نفس هذه السنة ألف المتن رقم ٣ وهو الخاص بقوائم السنين من ٢ - ٨ ، وتم في السنين من الثامنة إلى العاشرة عمل الزخرفة (المتن ٤ سطر ٢٣ والمتن ٦ سطر ١٧ - ١٨) .

وفي السنة العاشرة كان الافتتاح الرسمي للمعبد كما جاء في المتن السابع .

أما من حيث المتن الكبير والمعجزات الأربع الخاصة بالسنة السادسة من عهد

تبره ، فإن المنى يدل أن قصصنا قصة فيضان هائل حدث بسبب الأمطار
الطارفة يقول : إن والدى « آمون رع » رب عروش الأرضين قد صنع لي أربع
معجزات حسنة في سنة واحدة وهي السنة السادسة من تتويجي ملكا . . .
وعندما أتى بفيضان أبيض على المواشى ويحرف كل البلاد قاطبة . . . فإنه منحني
حصيداً حسناً في كل امتداده ، وقد أهلك الفيضان والزواحف التي كانت توجد فيه ،
وقد صددت تهرريب الحراد ولم يسمح لرياح الجنوب بحصده (أى المحصول) . وقد كان
في مقدوري إذا أن أحصد لمخزن الغلال المزدوج كمية لا تحصى . . . » .

ويرى الأثرى « مكأدم » أن هذه المعجزات الأربع الحسنة التي حدثت في
سنة واحدة وهي السنة السادسة من حكمه هي : (١) فيضان النيل ، (٢) الأمطار
الغزيرة ، (٣) تتويج تهرقا عند موت سلفه ، (٤) ومجى الملكة الوالدة لمصر . وينتج
عن هذا التفسير أن موت « شبتا كا » وتتويج آخر للملك « تهرقا » قد وقعا في السنة
السادسة من حكم الأخير .

وهذا يعنى أنه كان هناك اشتراك في الملك بين هذين الملكين لمدة ست سنوات .
وهذا الوضع على ما يظهر فيه عقبات خطيرة إذ يظهر من جهة أنه من الصعب البحث
عن معجزتين من المعجزات الأربع في المن الأصيل الخاص بالفيضان ، كما يجد القارئ
في الترجمة التي أوردناها هنا ، بل الواقع أنه إذا طبقنا كلمة معجزات على تقويم
الحياة الزراعية فإن ذلك يفسر بصورة أحسن أن السنة السادسة من حكم
هذا الفرعون قد ميزت بحصول وفير سببه فيضان ومطر هائلان (وهما نفسيهما
قد صدا معجزتين) أتيا كما يظن بعد عدة سنين كان النيل فيها منخفضاً ، وإذا
كان ذلك الفيضان الهائل لم يسبب أية أضرار كان منتظراً حدوثها كما هي
العادة عند حدوث فيضان عال جداً فإنه يمكننا مع كل تحفظ أن نورد هنا
التفسير التالي لما قاله الفرعون عن السنة السادسة من حكمه بخصوص المعجزات
الأربع : علم « تهرقا » أنه بفضل حماية رباعية على يد « آمون » كانت مقومات

الحياة العامة مضمونة بكرم ، يضاف إلى ذلك الخبر السار وهو زيارة أمه ، وعلى ذلك فإنه بهذه الكيفية يكون موضوع اعتلائه العرش ليس إلا مقدمة لهذا الحادث الأخير ، ولا يشير هنا بأية حال من الأحوال إلى تنويج ثان للفرعون . وعلى ذلك فإن نظرية مكأدم على ما أعتقد لا ترتكز على برهان قاطع ومن ثم فإنه ليس من الحكمة الأخذ بها بصفة قاطعة .

وعلى حسب نظرية مكأدم يكون تواريخ الأسرة الخامسة والعشرين كما يأتي « شبكا » ٧٠٨ — ٦٩٧ ق . م ، « شبتاكا » من ٦٩٩ — ٦٨٤ ق . م و « تهرقا » ٦٨٩ — ٦٦٤ ق . م .

ولأجل أن يحفظ تاريخ مكأدم تماسكه الداخلى لابد أن نعترف بجانب اشتراك « شبكا » و « شبتاكا » في الحكم واشتراك « شبتاكا » و « تهرقا » ، اشتراك « بيمنخى » و « شبكا » ، وهذه نظرية لا يمكن للإنسان أن يرفضها بصفة قاطعة وبخاصة عندما نعلم أن « بيمنخى » قد جاء ذكره على تمثال في المتحف البريطانى (Brit. Mus. 2442 and C.A.H.III, 277 Note 1) بوصفه عائش أبديا . وقد تساءل الأثرى « هول » : هل ذلك يعنى أن « بيمنخى » كان لا يزال على قيد الحياة في السنة الخامسة عشرة من حكم « شبكا » . وإذا تذكر الإنسان أن تانوتامون نفسه كان على ما يظهر قد توج في حياة « تهرقا » (راجع H.V Zeissl. Athiopen. and Assyrer, p. 48) فإنه يلوح في الواقع أنه من المحتمل جداً أن ملوك « كوش » كان من مبادئهم أن يشركوا خلفهم معهم على عرش الملك . ولكن إذا أخذنا مع ذلك كل ملك منهم على حدة من حيث هذا الاشتراك على عرش الملك المزعوم فإننا لا نجد ما يدعمه من البراهين القاطعة ، وهذا ما يجعل نظرية الأثرى مكأدم فيما يخص اشتراك « تهرقا » مع « شبتاكا » في عرش الملك واهية الأساس .

هذا ويلحظ أن إعادة نظر مكأدم في تاريخ ملوك « كوش » قد حدا به إلى جعل « شبتاكا » يحكم مدة خمس عشرة سنة . على أن آخر تاريخ معروف له هو السنة الثالثة ،

والواقع أنه حتى لو قبلنا أنه في عهده طاق النشاط الفنى عقبات سياسية واقتصادية فإن العدد المحدود نسبياً للآثار الملكية الضخمة والصغيرة منها إذا ما قرنت بسلسلة الآثار الهامة التي أنجزها كل من « شبكا » و « تهرقا » تجعل حكمه أقصر مما فرضه مكأدم ، والواقع أن جهلنا الفعلى بمدة حكم هذا الملك تجعل موضوع التاريخ المطلق للمعهد الكوشى أمراً مبهما .

والواقع أن العناصر التي فى متناولنا من جهة أخرى لأجل تقرير هذا التاريخ هى بلا نزاع غير كافية أبداً :

ف نجد أولاً أن المدد التي حصلنا عليها مما نقله إلينا « مانيتون » (راجع Manethon ed. Waddel 167-169) خاطئة جداً فيما يخص « شبكا » فقد ذكر اثنتى عشرة سنة بدلا من خمس عشرة سنة على الأقل وذكر أن « تهرقا » حكم عشرة سنين بدلا من ست وعشرين سنة ؛ وكذلك نجد ما لا يعقل فيما يخص « شبتاكا » فقد ذكر كل من « سنسيس » و « ويوزيب » أنه حكم اثنتى عشرة سنة ، وذكر إفريكانوس أنه حكم أربع عشرة سنة .

وإذا رجعنا إلى التاريخ الذى جاء فى التوراة فإنه قد حاد عن الصواب فنجد أنه من المتفق عليه غالبا أن نأخذ بما جاء فى كتاب الملوك الثانى الاصحاح ١٩ سطر ٩ وعلى حسبه نجد أن « ترهاقا » ملك « كوش » قد صعد على « سنخرب » فى السنة الرابعة عشرة من عهد (Ezechias) حزقيا (٧٠١ ق . م .) وذلك على فرض أن « تهرقا » قبل أن يكون ملكا بطبيعة الحال كان يقود جيوش « شبكا » وهو الذى تحت حكمه قد اعترف أنه قد نزل إلى مصر ، وذلك على حسب متن « تانيس » المهشم الذى كان وقتئذ المتن الوحيد المعروف . ونحن نعلم الآن من رواية متن « الكوة » الخالص بالفيضان وكذلك من اللوحة رقم ٤ سطر ٨ وهما اللتان نعرف منهما أن « تهرقا » قد أتى إلى مصر فى عهد « شبتاكا » ، أن مثل هذا التفسير الذى نجده فى التوراة يقرر الآن أن خلف « شبكا » قد حكم فعلا فى عام ٧٠١ ق . م . غير أنه

من الأمور المضللة أن نبنى تاريخ الأسرة الخامسة والعشرين على تفسير معادلتين لا يعكس علينا إلا ضوء رواية محزفة .

ولدينا لوحة هبة عثر عليها في هريبط ومئة رخة بالسنة الثانية من عهد الملك «شبيكا» (Louvre E.10571, cf. G. L. R., 1,13, II) يظهر أنها تبرهن على أنه في هذه السنة كان خلف بيعنخى قد فتح الدلتا فعلا بانتصاره على «بوكاريس» . ولما كانت متون سرجون تسمح بوضع هذا الفتح بعد السنة ٧١٥ ق . م ، أو على أكثر تقدير عام ٧١١ ق . م (راجع 41, [ed. 1938], Meyer, Gesch. d. Alt. III, فإنه يمكننا أن نعرف أن السنة الثانية من عهد «شبيكا» تقع بين تاريخين محددين وهما السنة ٧١٤ (ويكون الفتح قد حدث في خلال السنة الثانية من حكمه) والسنة ٧١١ (ويكون في هذه الحالة قد حدث في السنة الأولى من حكمه) .

هذا وقد جاء في رواية عن «هردوت» (Herod. II, 137) على حسب رأى «كافنيك» أن سيادة الكوشيين على مصر قد حددت بنحو خمسين سنة أو بعبارة أدق على أرض الدلتا . هذا ولما كنا نعلم أن تسلط «بسمتيك الأول» على «منف» قد حددت بعام ٦٦٤ ق . م فإنه من المستطاع تحديد مجمع «شبيكا» إلى مصر حوالى ٧١٤ ق . م وهى حادثة على حسب ما جاء في لوحة الهبة كان يمكن أن توضع في سنة من السنتين الأوليين لحكم هذا الملك .

وعلى أية حال سواء أ كان هناك اشتراك في الحكم أم لا فإنه يمكن أن نضع مع التحفظ القائمة التالية عن تواريخ ملوك «كوش» وهى قريبة جداً من القوائم الأخرى : حكم «شبيكا» من ٧١٥ — ٧٠١ ق م ، «شبتاكا» من ٧٠١ — ٦٨٩ ق م و «تهرقا» من ٦٨٩ — ٦٦٤ ق م . (راجع Bull. Inst. F. Tom LI, p. 27) . وهذا لا يختلف كثيراً عما أوردناه في الجزء الأول من تاريخ السودان (راجع مصر القديمة الجزء العاشر ص ٤٦٨) .

اللوحة رقم ٦^(١)

الخاصة بالملك تهرقا من السنة الثامنة إلى العاشرة من حكمه

وجدت هذه اللوحة في المعبد T بالردهة الأولى ملقاة على الأرض بوجهها إلى أعلى في الجنوب الغربي للعمود التاسع وبرأسها في الشمال الشرقى . وهى الآن بمتحف « مروى » وتحمل رقم ٥٣

وأبعاد هذه اللوحة هى ١,٨٢ × ٠,٨٥ × ٠,٣٠ مترا . وهى منحوتة في الجرانيت الرمادى وحجمها ضخم ، وقد كسر جزؤها الأعلى المستدير كما كسر جزء من أسفلها . ويشمل المتن الرئيسى خمسة وعشرين سطرا . مثل في الجزء الأعلى منها منظران . ففي الجهة اليسرى منظر يمثل الملك « تهرقا » ولم يبق منه إلا القدمان وذيل الحيوان الذى كان يلبسه ، والظاهر أنه كان يقدم بمض قربان للآله آمون رع رب جماتون ، وخلف آمون رع نقش : إنى أمنحك كل الحياة والفلاح والثبات وكل السعادة أبديا .

وفي الجهة اليمنى نشاهد صورة تهرقا مكسورا رأسها وكذلك كسر الجزء الذى كان فيه الوصف الذى كان معها إلا كلمة واحدة من عبارة « مثل (رع أبديا) » . وقد مثل يقدم رغيفا أبيض لوالده آمون ليمنحه الحياة ، وأمامه آمون رع صاحب الجبل المقدس برأس كبش وأمامه خط أعلاه معوج ثم ينحن إلى الخلف فوق صورة آمون رع وجزؤه الأسفل عمودى . وهذا الخط يمثل جزءاً من الجبل المقدس أى جبل « برقل » والإله القاطن في داخله ، ولم يبق من لقبه « آمون رع القاطن في جبله المقدس »

(١) راجع Macadam, The Temple of Kawa, I, Insc. Text VI, p, 32

(٢) يجب أن نذكر هنا أن المعبد B 300 في « نباتا » هو معبد آمون رع ويحتوى على محراب مقطوع نملا في قاعدة جبل « برقل » وقد أقامه « تهرقا » .

إلا كلمة « مقدس » . أما الباقي فقد هشم ، وخلفه نقش : « لاني أمنحك كل الحياة والفلاح والصحة مثل رع أبديا » .

المتن الرئيسي : يعد متن هذه اللوحة تكملة لسجل الهدايا التي بدئ بذكرها على لوحة « الكوة » الثالثة السالفة الذكر وقد اتبعت فيها نفس طريقة التأريخ ، فالسنون فيها معاملة بعلامات السنة ، وهذه العلامات يوجد على سيقانها عدد من الشرط يقابل عدد السنين فالأعمدة من ١ — ٧ تشير إلى السنة العاشرة وهي السنة التي أقيمت فيها هذه اللوحة ، ومن السطر العاشر حتى نهاية النقش يكرر فقط التفاصيل الدالة على قدرة « تهرقا » على تموين المعبد بالخدم والبلدة بالنبيذ الخ ، كما هي الحال في الجزء الختامي من اللوحة الثالثة السالفة الذكر .

ترجمة المتن : السنة الثامنة ملك الوجه القبلي والوجه البحري « خو — رع نفر — تم » ابن رع « تهرقا » ليته يعيش أبدياً . لقد عمل بمثابة أثره لوالده « آمون رع » سيد « جماتون » .

- | | |
|--------|---|
| ١ | مائة قربان من البرنز . |
| ١١ | (٩) إحدى عشرة آنية كا — حر — كا (٩) كل بينهما تحمل قردين . |
| ١٠ | |
| ٥٤ (٢) | |
| ٥٠ | خمسون آنية « ألف سنة » من البرنز (اسم جديد لم يعرف بعد) . |
| ١٥ | خمسة عشرة آنية دنيت من البرنز . |
| ٥٠ | خمسون سكين من البرنز . |
| ٥ | خمسة أواني عش من البرنز (عش = إناء جمعة) . |
| ١ | آنية عش طويلة من البرنز . |
| ٤ | أربع أواني « قبي » كبيرة من البرنز . |
| ١٠ | عشر أواني « إرس » من البرنز (هذا النوع من الأواني لم يذكر |

في قاموس اللغة) .

- ١ صناجة واحدة من البرنز .
١ آنية . . . (٣) من البرنز .
٣ ثلاث أواني « شغد » من البرنز .
٣ ثلاثة أزواج مناقيش من البرنز .
٧ سبع أواني « حسست » من البرنز .
١ آنية واحدة « زازات » من البرنز .
٥ خمس أواني « جاش » من البرنز .
١ (٤) عمود قاعدة موقد .
١ موقد لصهر البرنز .
٥ خمسة مصابيح من البرنز .
٣ ثلاث أواني « حاوت » من البرنز .
١ آنية واحدة (٩) « نحتت » من البرنز .
١ حلقة قاعدة من البرنز .
١ آنية « طا » من البرنز .
١ حلقة قاعدة لمائدة من البرنز .
١ (٥) آلة من النحاس للقطع .
١ فأس من البرنز يبلغ زنتها ٢٨١ دينا من البرنز .
٧٨١٥ دينا (المجموع) .

- ٨ ثمانية حزم « خرد » من النسيج .
٥٧ سبع وخمسون حزمة من نسيج « زات » .
٢ حزمتان من نسيج « شف » (هذه الكلمة لم تذكر في القاموس) .
١٥ (٦) خمس عشرة سارية من خشب النخيل .

- ٤ أربع حزم من نسيج « إفد » (كتان فتلته مؤلفة من أربعة خيوط) .
١٠٤ مائة وأربعة خيوط غزل .
٥٦ نحسون وستة قضبان من خشب الزيزفون (عناب ؟) .
١٥ خمسة عشر . . . رتنج مجفف .
١ ذراع واحد من الفضة لأجل أداء شعيرة رش الماء .
٢ آيتان « ست - منت » من البرنز فيكون المجموع (٧) هو :
١٥١٥ دينا .
٥٥٠ دينا من مادة حمراء (سم الفار) وهى التى أهداها ملك الوجه القبلى
والوجه البحرى « تهرقا » ليته يعيش أبديا لوالده « آمون رع » سيد « جماتون »
لأجل أن يمنح كل الحياة وكل الثبات والفلاح وكل الصحة وكل السعادة مثل « رع »
أبد الأبدين .

(١٨) السنة التاسعة : ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « تهرقا » ليته يعيش
أبدياً . لقد عمل بمثابة أثره لوالده آمون رع رب « جماتون » :

- ٦٥١ واحد ونحسون وستمائة دين من الذهب .
١ مروحة (؟) من الذهب تبلغ زنتها ٩ دينات من الذهب .
٣٣٠٠ مائتان وثلاثة آلاف دين من الفضة .
١ مقبض مروحة (؟) من الفضة (؟) .
٢ آيتان « شو » بحافات من الذهب (مكيال جمعة ؟) .
١ حليه « تف » مشغولة بالذهب .
٢ مصباحان من الفضة .
١ منظار نجوم من الذهب من خشب النخيل (لأجل رصد النجوم) .
١ مروحة من الفضة والذهب (١٠) .
١ آنية « شو » من البرنز .

- ١ أنية « قبي » من البرنز .
١٠ عشر موائد قربان من البرنز .
١ أنية ماء .
١٠٠٠ ألف حبة من السرو .
١٣٤٥٦ ستة ونحسون وأربعمائة وثلاثة عشر ألف دبن (١١) من البرنز .
٢ أوزتان من الفضة يبلغ ثمنهما مائتي دبن من الفضة و١٣٠ قادات .
١٠ عشر أواني خاوت من البرنز .
١ أنية لوتيس (أى محلاة بزهرة اللوتيس) .
١٤٧ سبع وأربعمون ومائة أنية « هنو » لأجل أن يمنح الحياة والثبات
والفلاح مثل رع أبديا .

(١٢) السنة العاشرة : ملك الوجه القبيل والوجه البحرى « تهرقا » ليته
يعيش سرمديا لقد عمل بمثابة أثره لوالده آمون رع رب « جماتون » :

- ١٥ خمسة عشر دينا من الذهب .
٥٠٠ خمسمائة دبن من وشب (= حرز) .
١٠٦ ست ومائة دبن من « قنيت » (معدن يستعمل لصنع لون أصفر) .
٢٠٠٠ ألفا دبن من حجر أزرق للتلوين .
٥٠٠ خمسمائة (١٣) دبن من الشمع .
١٠٠ مائة دبن « سئخ » .
١٠ عشر أوان من القاشانى .
١٠٠ مائة رداء من نسيج « أنسى » .
٢٠٠ مائتا رداء من نسيج « إدمى » .

- ٣٥ خمسة وثلاثون رداء مجدولا بحواف منركشة (٩) .
 ٥ (١٤) خمسة أرغفة من اللادن .
 ٦٠ ستون ورقة من الذهب للحفر (أى لتغطية المسطحات المحفورة) .
 ٣٠٠ ثلاثمائة دين من الذهب من بلاده (أى من بلاد الذهب) (هذا التعبير يشبه ما يقال الآن « وارد بلاده ») ، وكل خشب كثير لا يحصى من الأرز والمرعر والسنتط . وقد أصبحت كل مدينة تلمع (١٥) بكل أنواع الشجر ، وقد صين له (أى للعبد) بستانيون من أحسن من فى الواحة البحرية ومثلهم من أهالى الوجه البحرى . ولما كان معبده قد تداعى إلى الخراب فقد أقيم (١٦) بأحجار صلبة جميلة ، وذلك بعد أن وجد جلالته أنه كان مقاماً بالبنات ، وأن الرمال السافية قد وصلت إلى سقفه ، فأقامه بالمجر بصناعة ممتازة (١٧) لم ير مثلها منذ زمن الآلهة حتى هذا اليوم .

وقد أقامه من حجر ممتاز جميل صلب ، وقد رفعت العمدة وغشيت بالذهب الجميل ، وطعمت بالفضة وبوابته أقيمت (١٨) بصنعة جميلة ، وركبت أبوابه من خشب أرز حقيق وعملت المزاليج من نحاس أسيوى وحفر اسم جلالته العظيم بكل الكتاب أصحاب الأصابع الماهرة ، ونقشت بصناع (١٩) حاذقين فاقوا ما صنعه الأقدمون ، ومون مستودعه ، وزودت موائد قربانه وملئت بموائد للشراب من الفضة والذهب والنحاس الأسيوى ، وكل أنواع الأحجار الثمينة الحقيقية التى لا تحصى . وملاؤه بخدم عديدين وعين له خادمات^(١) (كاهنات) من أزواج زعماء الوجه البحرى . وعصر نبيذ كروم هذه المدينة (يقصد مدينة جماتون = الكوة الحالية)

(١) وكان الكهنة كذلك يجندون من قوم التحنو وقد سموا فى اللوحة السادسة سطر ٢١ الرجال الذين يعرفون تعاويذهم وهم أبناء عظماء من كل أرض . والواقع أن تعيين أولاد الأقوام المقهورين فى وظائف فى مصر هو صدى لسياسة عظماء الفاتحين خلال الدولة الحديثة وقد كانوا بطبيعة الحال هنا قد تلقنوا تربية مصرية عندما عينوا فى وظائفهم .
 (٢) كان صفار ملوك الدلتا أعداء بيمىنخى وكانوا بلا نزاع أعداء لأسرته كذلك ، وذلك على الرغم من أن تهرقا كان فى حاجة لمساعدتهم على « امرحدون » كما صرى بعد .

وأنه أغزر من نبيذ جس جس^(١)، وعين بستانيين له ماهرين (٢١) من «متيو»^(٢) أسيا، وملا هذا المعبد بالكهنة وهم رجال كانوا يعرفون تعاويذهم وهم أبناء العطاء من كل بلد وحشد بيته بمغنيات ليغتنوا أمام وجهه الجميل .

(٢٢) وقد عمل جلالته هذا لأنه كان يحب والده آمون رع سيد جماتون حبا جما ، ولأنه قد عرف أنه كان ممتازاً في رأيه سريع الخطا ، فهو الذي قد أتى لمن دعاها بسبب المعجزة التي عملها لوالدته وهو في الفرج قبل أن تضعه ، وذلك لأن أم أمه كانت قد وكلت إليه بوساطة أخيها الزعيم « أارا » (٢٣) المرحوم بالكلمات التالية : « يا أيها الإله أتمتاز السريع الخطا ، يا من أتى لمن يدعوك ارع من أجل أختي فإنها امرأة ولدت معي من فرج واحد . اعمل لها كما عملت لمن عمل لك بمثابة معجزة لم تكن في الحسبان ولم يدبرها مدبر ، لأنك جعلت من يدبر لي السوء يبوء بالفشل (٢٤) ونصبتني ملكا . فافعل لأختي مثل ذلك ، أشهر أولادها في هذه الأرض وامنحهم الوصول إلى الفلاح والظهور ملوكا كما فعلت لي » .

وقد أصغى لكل ما قلت ولم يدر أذنه بعيداً عن أية كلمة من كلماتي ، فنصب ابن رع « تهرقا » (ليته يعيش سرمديا) ملكا (٢٥) وليخذ اسمه ويصلح آثاره ويحفظ تسمائله سليمة ، ولينقش اسمه على المعبد ولينطق أسماء جداته ، وليؤسس قرابين جنازية لمن ، وليمنحهن كهنة أرواح كثيرين أغنياء في كل شئ ليته يمنح الحياة مثل « رع » سرمديا .

تعليق : لانزاع في أن محتويات هذه اللوحة تقدم لنا صورة واضحة عن ثراء

(١) جس جس هي بلا نزاع الواحة البحرية وكانت مشهورة بنبيذها . وما يطيب ذكره هنا أن « آمون » « جس جس » قد مثل في عهد الامرة السادسة والعشرين برأس كبش مثل آمون بلاد النوبة .

(٢) وهؤلاء لبسوا بطبيعة الحال من أهل الصحراء بل الواقع أن هذا تعبير يطلق على كل الآسيويين

اعطاء مصر (راجع 17-18 Max Müller, Aston & Europa) .

مصر وبلاد النوبة في هذه الفترة من تاريخ وادى النيل كما تضع أمامنا صورة عن الأدوات والمعدات التي كانت تقدم للعباد العظيمة في ذلك العهد لإقامة الشعائر.

وتدل الأحوال على أن الملوك وقتئذ كانوا يجهزون المعابد بكل ما تحتاج إليه من مواد أولية كانت تزرع في حقول خاصة وحدائق غنية بجوار المعبد نفسه ولذلك كان الملوك على ما يظهر ينتخبون مواقع هذه المعابد بجوار الأرض الخصبية ولا أدل على ذلك أكثر مما نحن بصدد الآن فإن معبد الكوة قد أقيم في بقعة خصبة بجوار النيل العظيم .

ولكن أهم ما يلفت النظر في هذه اللوحة ما تحدث به « تهرقا » عن الأسباب التي أدت إلى اعتلائه عرش الملك بعد « شبتاكا » ، فالأساطير التي وردت لنا نقلا عن كتاب الإغريق هو أنه قتل شبتاكا وتولى بعده الملك . ولكن تهرقا يحدثنا في لوحاته أنه كان محبباً لقلب أخيه « شبتاكا » أكثر من كل أخوته الذين وفدوا معه من بلاد النوبة بدعوة منه وربما كانت هذه الدعوة للاشتراك في إخماد نار ثورة قامت في بلاد الدلتا التي كانت مصدر قلق للملوك كوش منذ أن استولوا عليها . فالأحوال إذن كانت مضطربة في مصر عندما وفد إليها « تهرقا » وهو في العشرين من عمره . وقد ظلى « تهرقا » في وصف محبة شبتاكا فقال إنه كان يحبه كذلك أكثر من أولاده . وكأنه كان بذلك يهيئ نفسه لتولى عرش الملك بعد وفاة « شبتاكا » في أعين الشعب وفي عين التاريخ .

كل هذا يشعر بأنه كان هناك شيء خفى جعل تهرقا يحدثنا عن نفسه بهذه الصورة المرعبة ثم أنه لم يكتف بذلك بل حدثنا بحديث آخر عن العرش ووراثته فيقص علينا أن الزعيم الارا — وهو شخصية لم يكن قد كشفت عنها النقوش بعد — كان على ما يظهر أول من تولى عرش ملك بلاد كوش وقد أراد أن يستمر الملك في نسل أولاد أخته فطلب إلى الإله آمون أن يستمع إلى نداءه ويحجب رغبته وقد أصنى إليه آمون وأجاب دعاءه فولى تهرقا عرش الملك وهو من نسل هذه الملكة وقد كان ذلك حانزاً

لتهرقا على بناء معبد له وتجهيزه بكل أثاث فاخر . فماذا ياترى سبب كل هذه
البراهين والبيانات التي قدمها لنا تهرقا عن توليه عرش الملك .

لا نزاع في أن في الأمر شيئا جد خطير . فنحن نعلم أنه كان على ما يظهر أصغر
أخوته عندما ذهب إلى مصر ليكون مع أخيه شبتا كما ونحن نعلم كذلك فيما بعد أن تولى
عرش الملك لم يكن من الأب للابن بل كان ينتقل من الأخ لأخيه وإذا كان الأمر
بالسن في هذه الحالة فإن تهرقا لم يكن هو الوارث الشرعى بل كان هناك من هو أحق
منه بالخلافة وإذا كان هذا التقليد لم يكن شائعا بعد فإن الملك كان لا بد أن يكون
لأحد أبناء شبتا كما وقد أخبرنا تهرقا في نقوشه أن شبتا كان له أولاد ولكن كان
يجب تهرقا أكثر منهم أيضا .

ومن كل ذلك نرى أن « تهرقا » قد أحكم تديره للظهور أمام الشعب بأنه هو
الوارث الشرعى المفضل من كل الوجوه كما شرحنا . ولكن هل هذه هي الحقيقة
الناصعة ؟ في الواقع تدل شواهد الأحوال على أن « تهرقا » لم يتسلم مقاليد الأمور
في سهولة ويسر بل أنه بعد تولى عرش الملك أخذ يبرر موقفه وليست هذه هي
المرة الأولى في تاريخ وادى النيل بل نجد أن كل ملك اغتصب الملك كان يعمل
جاهداً بعد توليه العرش واستتباب الأحوال له على أن ينشر على الناس ما طاب
له من البيانات ، وليس هناك من يعارضه ما دام ينشرها على لسان الإله الذى آزره
وعززه وقد نوه « تهرقا » بذلك عندما خاطب في اللوحة السابعة الإله « آمون »
قائلا له « لأنك جعلت من يدبر لى السوء ييوء بالفشل ونصبتهى ملكا » . هذا وقصة
تولى ملوك الأميرة الخامسة عرش الملك وهم من الكهنة قصة مختلفة^(١) ، وقصة تولى
« حتشبسوت » عرش الملك قصة موضوعة لأنها كانت امرأة وأرادت أن تبرز
احتلاءها العرش^(٢) ؛ وكذلك قصة تولى « تحتمس الثالث » الملك قد ألفها هو بعد تولى

(١) راجع مصر القديمة الجزء الأول، ص ٣٢٨ الخ .

(٢) راجع مصر القديمة الجزء الرابع، ص ٣١٣ الخ .

عرش الملك بسنين وأخيراً قصة اعتلاء « تحتمس الرابع^(٢) » ملك أرض الكنانة والحلم الذى رآه فى منامه ومساعدة « بوطول » له على تولى العرش قد ألفها هو بعد توليه العرش وبعد أن قضى على أخوته الذين كانوا حجب عثرة فى سبيل توليه الملك . ونحن لا نشك فى أن « تهرقا » قد لعب دوراً هاماً مثل الدور الذى لعبه « تحتمس الرابع » ولا يبعد إذا أن موضوع قتله « شبتاكا » الذى كان يحبه كما ذكرنا أكثر من كل إخوته وأولاده فيه شئ من الصحة ، غير أن هذا موضوع ضامض ، وعلى أية حال يعزز نظريتنا فى هذا الاغتيال ما جاء فى قصة « تحتمس الرابع » عندما كان فى صيده بجوار « بوطول » مع رفقائه والحلم الذى رآه وهو لا يزال أميراً بعيداً عن الملك وما جاء فى قصة « تهرقا » عندما كان فى طريقه إلى مصر ماراً بمعبد « جمأتون » وشاهد ما كان عليه المعبد من سوء حال فقد طغت عليه الرمال وغطى بالطين وهكذا كانت الحالة مع « بوطول » فقد كانت الرمال غطت معظمه ، ومن ثم كان على « تهرقا » أن يخلق حيلة لتبرير اعتلائه العرش كالتى اختلقها « تحتمس الرابع » ونحن نرجح كما ذكرنا فى غير هذا المكان أن « تحتمس الرابع » قضى على إخوته الذين كانوا يحولون بينه وبين الملك .

اللوحة رقم ٧

الخاصة بافتتاح المعبد الذى أقامه تهرقا فى جمأتون فى السنة العاشرة من حكمه وجدت هذه اللوحة فى المعبد T فى الردهة الأولى وقد وجدت مرتكزة على النصف الشمالى من الجدار الغربى على الجانب الجنوبى ، وهى الآن بمتحف « نى كارلسبرج جليبتوتك » بمدينة كوبنهاجن^(٣) .

وأبعاد هذه اللوحة هى ١,٩٢٥ × ٠,٨٢٩ × ٠,٢٦٣ متراً وقد نحتت

(١) راجع مصر القديمة الجزء الرابع ص ٣٩٠ الخ .

(٢) راجع مصر القديمة الجزء الخامس ص ٥ الخ .

(٣) راجع Macadam, The Temples of Kuwa I, The Inscriptions Pls. 13, 14. Text. p. 41

من الجرائيت الرملى ونقشت من وجه واحد فقط ، وتحتوى على سطر واحد أفقى وأربعة عشر سطرأ عمودياً . وكتبت بحروف كبيرة منحوتة نحتاً جميلاً ، ولكن مما يؤسف له جد الأسف أن جزءها الأعلى المستدير قد أصبح أسود بفعل النار كما عى جزء كبير منها ، والواقع أن المحفوظ من هذه اللوحة هو الجزء الأعلى المستدير والمنظر والمثن من الجهة اليمنى .

يحد الجزء الأعلى من اللوحة بعلامة السماء وفى أسفل هذه العلامة يشاهد قرص الشمس المنحج والصل ، ونقش تحت قرص الشمس : « صاحب بجدت (أى حور) الإله الطيب » . ويشاهد أسفل هذا منظران يفصلهما عمود من النقوش جاء فيه : « الذى يعطى الحياة والثبات والفلاح والسعادة مثل رع » .

وعلى الجانب الأيسر يشاهد الإله الطيب والسيد المنجز « تهرقا » معطى الحياة واقفاً يقدم رغيماً أبيض لوالده « آمون رع » صاحب جماتون ممثلاً برأس كبش واقفاً وممسكا بيده علامتى السلطة والحياة ومرتديا قرص الشمس والصل .

ويشاهد على الجانب الأيمن الملك « تهرقا » واقفاً يقدم رغيض شعت لوالده (أى الآله آمون برأس انسان) رب تيجان الأرضين ، وباحدى يديه علامة الحياة منخج وبالأخرى علامة السلطة واس ، ويرتدى على رأسه الريشتين ، ونقش خلف الملك : حمايتى والحياة تكونان حوله مثاباً هى حول رع » . ثم يشاهد خلف ذلك السطر ، عمود من الرموز الهيرغليفيه الخاصة بتأسيس المعبدطدة .

والمثن الرئيسى الذى يأتى بعد ذلك يتلخص فى أنه سيجل رسمى للاحتفال بافتتاح معبد « تهرقا » الذى أقامه فى جماتون فى السنة العاشرة من حكمه حوالى عام ٦٧٩ ق . م فى يوم عيد رأس السنة المصرية . وتدل شواهد الأحوال على أن ما جاء ذكره فى النقوش السابقة الخاصة بهذا الفرعون (أى ما جاء فى اللوحات التى تحمل هنا الأرقام ٣ ، ٤ ، ٦ من نقوش الكوة) توحى على ما يظهر بأن المعبد كان قد تم

في خلال السنين التي أقيمت فيها هذه اللوحات ، غير أن ذلك لا يعني في الحقيقة أكثر من أن الأعمال كانت سائرة في مجراها في التقدم في إنجاز المعبد ، وقد بدئ العمل في هذا المعبد في السنة السادسة ، وعلى ذلك كان لابد لإتمامه من أربعة أعوام .

ترجمة ما تبقى من متن هذه اللوحة :

السنة العاشرة الشهر الأول من فصل الفيضان اليوم الأول من عهد جلالة حور المسمى « قا - خمو » والسيدتان (المسمى) قا - خمو ، وحور الذهبي (المسمى) خو - تاوى ، ملك الوجه القبلى والوجه البحرى المسمى خو - رع - نفرتم ، ابن رع (المسمى) تهرقا معطى الحياة ، مثل رع أبديا .

(٢) إقامة ورش وتقديم بيت لصاحبه ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « تهرقا » ليته يعيش سرمديا . لقد عمل بمثابة أثره معبد والده آمون العظيم الذى فى جئاتون . وقد أقيم من (٣) الحجر بوصفه أثراً باقيا . وقد أقيمت الجدران ورفعت العمدة ممكنة ومستمره أبديا . وفضلا عن ذلك أمر (٤) جلالتة بإحضار خشب الأرز اللبنانى الحقيقى جنوباً لأجل أن تنصب أشجاره (يقصد هنا عمد الأعلام) فى هذا

(١) التاريخ هو ٩ فبراير حسب تاريخ جوليان ، سنة ٦٨٠ ق م . ويلاحظ هنا أن هذا هو التاريخ الوحيد فى متون تهرقا الذى جاء فيه ذكر اليوم بالتحديد . وتدل شواهد الأحوال على أن اليوم الأول من السنة الجديدة المصرية هو اليوم التقليدى الذى كان يحتفل فيه بالشعائر أو على الأقل آخر واحدة منها .

(٢) لدينا فى هذا المنز ثلاثة اصطلاحات خاصة بشعائر ترتبط بفتح معبد جديد وهى (أ) إقامة المعبد (ب) رش المعبد بالنظرون ، وهذا الاحتفال الأخير كان يصحبه موكب يسير حول المعبد وكان يمثل فيه الملك وهو يرمى حبات النظرون على نموذج صغير مبنى المعبد . وهذا الاحتفال كان لا يعمل إلا بعد الانتهاء من بناء المعبد لا قبله كما ذكر ذلك الأستاذ موريه (راجع Roy. Phar, 137, Fig 30) (ج) والاحتفال الثالث هو تقديم البيت أو المعبد لصاحبه وفى هذا الاحتفال يظهر الملك وهو يقدم نموذجاً صغيراً للمعبد الذى أقامه لئلا له ويحتفل أنه نفس النموذج الذى استعمل فى الاحتفال السابق ، وقد بقى جزء منه فى مناظر معبد تهرقا على الجدار الشرقى لقاعة المعبد .

المعبد الذى أقامه جلالته لوالده « آمون » . وقد أضيفت إلى بوابات المعبد (أى الأستجار التى تعنى بها عمد الأعلام) التى عملها جلالته (٥) وإنه هو الذى حفر (الأرض) لأجل المساء البارد الخاص بموائد القربان التى ترضى قلب « آمون » العظيم ، وعمل مخزناً لدخل المعبد الذى أهده جلالته لوالده .

(٦) والآن فإن جلالته ملك شجاع نصائح طيبة وأعماله سعيدة . وقد أنجبه والده آمون وعندما (٧) عرف أن رغبته فى بناء بيت للإله . وفى إصلاح المعبد ، وأنداك كان جلالته فى البلد (٩) رجال بلاطه . أما من جهة (٨) ما يعرفه جلالته عن معبد والدى « آمون رع » صاحب « جماتون » أن جلالته قد أقام (٩) ثانية بيت والدى آمون العظيم المكنة من حجر صلب باق طيب (٩) فى عهد جلالته سيبق (١٠) ويستمر المحبوب من « بتاح » سوف (٩) هم ليعملوا مثل (١١) كما بدأ جلالته ذهب وقد جعل الإله يشوى فيه (١٢) أبدأ من اللبنات (١٣) وهو بجانب ما كان باللبنات (١٤) ابن يحيى والده ، وقد عمل لأجل من عمل له (١٥) وقد ظهر ملكا على الوجه القبلى والوجه البحرى على عرش حور سمردياً « .

وبهذه اللوحة نختتم المتن التى عثر عليها فى الكوة « جماتون » للملك « تهرقا » .

والظاهر أن معبد « الكوة » هذا مما جاء من تلميحات فى هذا المتن أنه كان قد أقيم على أنقاض معبد آخر لم يتبق لنا منه شئ .

هذا وليس لدينا من اللوحات التاريخية التى لها اتصال مباشر بمصر الملك « تهرقا » إلا لوحة واحدة وهى اللوحة التى عثر عليها صريت فى مدفن السربيوم « بمنف » وستكلم عنها هنا قبل أن نتكلم عن آثاره الأخرى فى بلاد النوبة ثم فى أرض الكنانة نفسها .

لوحات الكوة وما تلقيه من ضوء على تاريخ « تهرقا » العام وعصره
لا نزاع في أن متون لوحات معبد « جماتون » التي من عهد الملك « تهرقا »
تلقى أضواء هامة على تاريخ وادي النيل وما جاوره من البلدان . من ذلك ما يلحظ
من نقل سكان إلى « الكوة » كما جاء في اللوحة السادسة (السطر ١٥) ، وكذلك نقل
أميرات من الوجه البحري كما جاء في نفس اللوحة في السطر العشرين ، وهذا يجعلنا
نظن أنه في خلال السنين الأولى من القرن السابع قبل الميلاد قد وقعت حروب
بين ملك « كوش » وولايات الدلتا المستقلة ، ويتساءل الإنسان هل كان سبب ذلك
التدخل في شئون الدلتا واستعباد أهلها راجعاً في الأصل إلى هجوم قام به « شبتاكا »
على هذه البلاد ؟ هذا ما جاء ذكره في المتن الكبير الخاص بالفيضان في السنة السادسة
(سطر ١٧) وعلى ذلك يمكن أن نتساءل مرة أخرى أليست تهديئة الأحوال بإخماد
نار الفتنة في الدلتا وإعادة الرخاء في السنة السادسة من حكم « تهرقا » تضع أماننا
صفحة جديدة في تاريخ التسلط الكوشي على مصر ؟

ومن أجل ذلك كان قد قرر « تهرقا » مجئ والدته إلى الديار المصرية كما كان
قد أمر ببناء المعبد T بعد أن أصبح الجو صافياً له . ويلفت النظر كذلك هنا أهمية
مدينة « منف » في عهد الملك « تهرقا » فقد توج فيها ، وعلى ذلك لا يبعد أنه قد اتخذها
بعد ذلك مقراً لحكمه .

وليس ذلك بغريب فإن لقب « تهرقا » « رع — حافظ نفرتم » يجوز أن يكون
له اتصال بمنف . والإله « نفرتم » كما هو معلوم هو أحد أفراد ثلاث « منف »
وهم « بتاح » والإله « ستخت » زوجه ثم « نفرتم » ابنه ، يضاف إلى ذلك ان اسم
« تهرقا » « محبوب بتاح » كان شائعاً في نقوشه .

ولا يفوتنا أنه كان يقلد في ذلك الملك « شبكا » الذي قبل عنه إنه هو الذي
حتر على المتن الأصلي الخاص باللاهوت المنفى الذي تحدثنا عنه فيما سبق فقد كان يدعى

كذلك « محبوب بتاح » (Bull. Inst., LI, p. 28 No.3) .

هذا وتشير كذلك متون هذه اللوحات إلى امتداد مملكة كوش نحو الغرب فقد جاء ذكر نقل أصراء التحنو إلى بلاد النوبة في اللوحة رقم ٣ سطر ٢٢ هذا بالإضافة إلى متن مسائل عثر عليه في « صنم أبو دوم » (راجع (8), 26, Pl. 9, A.A.A.) ، وأخيراً وجد اسم « التحنو » في قائمة أصلها في الواقع قديمة خاصة بالبلاد المقهورة (Ibid Pl. 41,1) .

وليس من شك في أن الإشارة هنا إلى لوبي صر صريقا (برقة) الذين كان قد استخدمهم « تفتخت » لمحاربة بيمنخي (Urk., III, 8, 1. 11) ، يضاف إلى ذلك وجود إشارة إلى أهالي الواحة البحرية كما جاء في متن اللوحة رقم ٦ سطر ٢٠ عن نبيذ الواحة البحرية . ولدينا قائمة أسماء جغرافية عن البلاد التي غزاها « تهرقا » وقد جاء فيها ذكر الواحة (راجع (A.A.A. 9, Pl. 23, a) . وهذا يسمع لنا أن نظن أن الكوشيين منذ الأسرة الأولى كانوا قد مدوا سلطانهم على الواحات ، وقد يؤكد ذلك الكشف حديثاً عن قطعة حجر عليها اسم « شبكا » في الواحة البحرية (راجع له (Fakhry, A.S., 39., p.64;& Bahria Oasis, II p. 730) . ولدينا حقائق كثيرة ، بغض النظر عما شاهده « هرودوت » (راجع (Herodot, II, 42) عن وجود مستعمرة كوشية أقامها الأمونيون — قد تكون إلى حد ما محبذة للفكرة التي اعتنقها علماء مختلفون وهم الذين ظنوا أن وحى سيوة يرجع إلى أصل كوشى : منها على رأى « ستيندورف » احتلال هذه الواحة بالملك « تهرقا » (راجع (Steindorff, Durch die Libysche Wüste zur Amonois, p. 69—70) هذا وقد ذكر مكأدم أن « آمون » صاحب واحة جس جس (أى الواحة البحرية) قد مثل في عهد الأسرة السادسة والعشرين برأس كبش مثل « آمون » بلاد النوبة (Macadam, Texts, p. 39 No.53) .

أما نشاط ملوك كوش الحربى على حدود فلسطين فله علاقة بعمال (منبواسيا)

الذين كانوا يعملون في كروم (جماتون) كما جاء ذكر ذلك في لوحة الفيضان الكبرى هذا بالإضافة إلى أن استعمال اللازورد (اللوحة ٣ سطر ٩) والفيروز (اللوحة ٣ سطر ٩) والبرنز (اللوحة ٦ الأسطر ١٨ ، ١٩) وخشب عشى وخشب مرو (اللوحة ٣ سطر ٢١ ، واللوحة ٦ سطر ١٤ ، ١٨ ، واللوحة ٧ الأسطر ٣ ، ٤) يدل على وجود علاقات اقتصادية بين وادى النيل وآسيا في تلك الفترة .

(١) لوحة السربيوم ونهاية عصر «تهرقا»

يوجد الآن بمتحف «اللوفر» لوحة نشرها الأثرى «مريت»^(٢) وغيره ، وقد سجل على هذه اللوحة دفن عجل .أبيس في «منف» في السنة الرابعة والعشرين من حكم الملك «تهرقا» وهي مهمة لأنه من نقوشها نعرف أنه في عام ٦٦٤ ق . م قد صد كهنة «منف» أن الملك تهرقا لا يزال يحكم هناك على الرغم من أنه كان قد طرده آشور بانيبال على ما يظهر في عام ٦٦٧ أو ٦٦٦ ق . م .

وسنورد هنا الترجمة أولاً ثم نعلق عليها :

« السنة الرابعة والعشرون الشهر الرابع من الفصل الثاني اليوم الثالث . لقد اقتيد الإله في سلام إلى الغرب الجميل (أى إلى مكان الدفن) بواسطة الأمير الوراى والكاهن سم (أى كاهن الإله بتاح) رئيس كل الملابس (الملكية) وكاهن بتاح ووالد الإله (المسمى) « سلبف » ابن والد الإله المنسوب إلى « سخت رع » ، « عنخ ونفر » الذى وضعته « ناعا — تايى نعت » . وأخوه والد الإله المنسوب إلى « سخت رع » « بتاح حنب » .

التعليق : ولا نزاع في أنه لدينا في نقوش هذه اللوحة مثال بدهى ، إذا كان تسلسل تاريخ نهاية حكم الملك تهرقا أكثر تداكداً مما نعرفه . والواقع أنه في السنة

(١) راجع Louvre, No. 121

(٢) راجع Le Serapeum de Memphis III, Pl. 35 ; Rev. Egyptologique, VII, p. 136 ;

Chassinat, Rec. Trav., 22, p. 18

الرابعة والعشرين من حكم « تهرقا » دفن عجل أبيس في السربيوم بمنف والتاريخ المصرى يظهر وطيداً لحد ما ليؤكد لنا أن هذا التاريخ يقابل السنة ٦٦٦ ق. م . تقريباً . وقد اعتقد الأستاذ « برستد »^(١) أن « تهرقا » في هذه اللحظة لم يكن يحكم بعد في « منف » بل كان قد طرده آشور بانيبال منها ، هذا ويرى في طريقة تأريخ هذه اللوحة التي كانت قد أخفيت في جوف دهليز تحت الأرض إثباتاً خفياً لولاء الكهنة للملك « تهرقا » على الرغم من أنه لم يكن يحكم البلاد فعلاً . وقد يكون لدينا هنا مثل مؤكد عن جهل المؤرخين المتأخرين بالوثائق الخاصة بالفتح الأشورى لمصر . وقد زاد الطين بلة أن تاريخ حملة آشور بانيبال على مصر غير مؤكد حتى الآن فيضمه بعض المؤرخين على حسب الوثائق المسبارية في عام ٦٦٧ ق. م ، ويضمه بعضهم الآخر ، على ما يظن على حسب لوحة السربيوم في عام ٦٦٦^(٢) ، وبما يؤسف له جد الأسف أن آشور بانيبال لم يترك لنا حوليات بالمعنى الصحيح ولكن ترك لنا متونا خاصة بمبانيه مسبوقة بمقدمة طويلة واصفة حملاته ، ولكن لم تكن بالترتيب التاريخى . هذا ونجد في الطبعة الأخيرة لهذه المتون أنه قد عدد على التوالى حملتين على مصر وحملة على صور ، وحملة على بلاد « ميديا » ، وحملة على « عيلام » ، وحملة على بلاد « بابل » ، وحملتين أخريين على « عيلام » ، وحملة على بلاد العرب^(٤) . فإذا كانت هذه الحملات قد وقعت متتابعة سنة فسنة فإن الحملتين الأولى والثانية على مصر تقعان في السنتين ٦٦٨ و ٦٦٧ ق. م ، والرابعة تقع في السنة ٦٦٥ ق. م ، والسادسة في السنة ٦٦٣ ق. م ، والتاسعة في السنة ٦٦٠ ق. م .

-
- (١) راجع Br., A.R. IV. § 917 ويؤرخ برستد السنة ٢٤ من حكم تهرقا بالسنة ٦٦٤ والحملة الثانية التي قام بها آشور بانيبال على مصر بالسنة ٦٦٨ ق. م .
- (٢) راجع Weissbach, Assurpanpli, Reallexikon der Assyriologie. I, (Leipzig 1932), p. 203; L. Delaporte, Le Proche Orient Asiatique (Paris 1938) p. 259
- (٣) راجع A Moret, Histoire de l'Orient, II (Paris 1936) p. 694
- (٤) راجع Chronique D'Egypte (1947), No. 241 note 3

والواقع أننا نعلم أن الحملة الرابعة على أكثر تقدير وقعت في عام ٦٦٩ ق.م، إذا لم تكن قد وقعت في عام ٦٦٨ ق.م^(١)، وإن الحملة السادسة وقعت في سنة ٦٤٨ ق.م^(٢)، والحملة التاسعة معاصرة للحملة السادسة أو قبلها^(٣)، وعلى ذلك فليس لدينا ما يبرهن على أن الحملتين الأولى والثانية قد وقعتا في العامين ٦٦٨ ق.م و٦٦٧ ق.م، بل على العكس فعلم أن آشوربانيبال كان يحارب في الحملة الثانية الملك تانوتامون خلف « تهرقا » وقد امتطى عرش الملك عام ٦٦٤ ق.م، فالحملة الثانية كانت تؤرخ إذاً بهذه السنة، والحملة الثالثة قد وقعت بعدها على أكثر تقدير في السنة ٦٦٣ ق.م وذلك لأن آشوربانيبال يتحدث فيها عن الثورة التي قام بها عليه الملك بسمتيك الأول الذي أرخ أول حكمه بهذه السنة^(٤).

بعد كل ذلك نمود إلى الحملة التي قادها آشوربانيبال على « تهرقا » فإذا علمنا أنه في عام ٦٦٨ ق.م لم يقم الآشوريون بأية حملة إلا التي قاموا بها على بلاد « ميديا » وأنه في عام ٦٦٤ ق.م قد تولى « تانوتامون » عرش ملك مصر خلفاً لتهرقا فإنه يكون لدينا الخيار بين السنين ٦٦٧، ٦٦٦، و٦٦٥ ق.م ليكون تاريخاً لهذه الحملة. وعلى أية حال فإن الحل لهذه المسألة سيكون بالكشف عن متن لحوليات بابلية لهذا العصر. وذلك لأنه يوجد الآن في التاريخ البابلي ثغرة من ٦٦٨ إلى ٦٥٢ ق.م. وكذلك نلاحظ أن ما لدينا من تاريخ من ٦٥٢ إلى ٦٤٨ ق.م مختصر لدرجة أن هذه الثغرة تمتد حتى ٦١٦ ق.م^(٥).

ومن الجائز أنه بتاريخ دفن المعجل أبيس الذي مات في السنة الرابعة والعشرين

(١) راجع Ibid p. 241 note 5

(٢) راجع Ibid note 6

(٣) راجع Ibid note 7

(٤) راجع Cylindre, A., II, 114—115

(٥) راجع J. Vandier et E. Drioton, L'Egypte, p. 542

(٦) راجع Fr. Delitzsch, Die Babylonische Chronik (Berlin 1906); S. Smith, Babylonian

Texts (London, 1924); C. Gadd, The Fall of Nineveh (London 1923).

من حكم تهرقا قد أكد كهنة السربيوم ولاءهم للملك الذى طرده الغزاة الفاتحون الأجانب غير أن هذا شئ ليس مؤكداً ، ولكنه من البدهى أن الآشوريين لم يعترف بهم ملوكا على مصر . وعلى أية حال فإن ملوك آشور لم يفرضوا أنفسهم على المصريين بوصفهم فراعنة على وادى النيل . هذا ولدينا لوحة بمتحف اللوفر نعلم من نقوشها أن عجلا من عجول أبيس قد مات وعمره إحدى وعشرون سنة فى عام ٦٤٣ ق . م ، وهذه السنة تقابل العشرين من حكم الملك بسمتيك الأول . وهذا المعجل كان قد ولد فى السنة السادسة والعشرين من حكم الملك « تهرقا » أى فى السنة ٦٦٤ ق . م . ويستنبط من عرض هذه التواريخ أنه من وجهة ترتيب التواريخ ترتيباً متتابعاً على حسب الحوادث المصرية لا يوجد للفتح الآشورى أى مكان فى القوائم التى خلفها لنا الأقدمون . والواقع أن ما استنبطه كل من فنديه ودرىوتون (Ibid, p. 529) من أن تهرقا كان لا يزال معترفاً به فى منف عام ٦٦٤ ق . م ليس بالأمر الواضح تماماً ، هذا وقد ذهبنا كذلك إلى أن تهرقا كان معترفاً به فى طيبة ، هذا إذا كانت صورة تهرقا التى نراها مشرفة على النقش الكبير الذى تركه لنا « متوححات » تعد معاصرة لهذا المتن ، غير أن التأريخ الذى نسب إلى متن متوححات لا يرتكز إلا على بعض تلميحيات فى المتن مهشمة تشير إلى عصر مضطرب أراد بعض المؤرخين أن يستنبط منه تخريب مدينة طيبة على يد الآشوريين كما سنرى بعد .

(١) راجع Louvre No. 190 ; Mariette ; Le Serapeum de Memphis Paris 1857, Pl. 36 ;

Chassinat, Rec. Trav. XXII. p. 19

آثار « تهرقا » الأخرى ومخلفاته فى بلاد النوبة

خلف الفرعون « تهرقا » آثاراً كثيرة أخرى غير التى ذكرناها فيما سبق فى بلاد نوبة عامة ولا نزاع فى أنه يعد حتى الآن فى طليعة الملوك الذين تركوا لنا آثاراً عدة فى هذا الشق من وادى النيل . وهالك أهم ما عثر عليه حتى الآن .

(١) خور حنوشية : عثر لملك « تهرقا » على متن مكتوب على الصخر فى خور حنوشية التى تقع بين كلابشه وبيت الوالى وقد أرخ بالسنة التاسعة عشرة . ويلحظ أن هذا المتن قد هشم من اليسار وذكر عليه السنة التاسعة عشرة الشهر الثالث من فصل الفيضان ، ثم ذكر بعد ذلك اسم الفرعون وألقابه الفرعونية المعروفة . ويقول ويجول : إنه على ما يظهر قد دَوّن هذا النقش وهو فى طريقه إلى عاصمة ملكه فى الجنوب بعد أن هزمه « أسرحدون » ملك آشور . هذا ولدينا نقش آخر على صخر كذلك على مسافة كيلومتر من غربى طيفة مؤرخ بنفس السنة والفصل .

ويقول ويجول كذلك إنه كتب تخليداً لسير « تهرقا » متقهقراً إلى السودان حوالى عام ٦٦٩ — ٦٦٨ ق.م ، وذلك عندما دخل « أسرحدون » مصر من الشمال . والواقع أن هذا النقش يدل على محاولة « تهرقا » أن يظهر ما كان عليه من شجاعة وإقدام ودخوله بلاده دخول الملك المظفر على الرغم من أن النقش يعد سجلاً دَوّن فيه لحظة سيطر فيها « تهرقا » على جيشه وقاده بنظام فى ساعة عصبية من جراء هزيمته المشكرة التى هزم فيها على يد « أسرحدون »^(٢) ولا غرابة فى ذلك فإن « تهرقا » لم يذكر لنا شيئاً قط عن حروبه مع « آشور » .

(١) راجع Roeder, Dabod, bis Kalabsha, Pls, 94, 127 [a], pp, 215—16; Weigall, A Report on the Antiquities of Lower Nubia, Pl. XXVII [4] of XXII [4] and p. 68
(٢) راجع A.S., IX. p. 105—16

(٢) ووجد كذلك للملك « تهرقا » جزء من لوحة مصنوعة من الطين عليها
طغرائه^(١) ، ويحتمل أنه وجد بالقرب من الكنيسة القبطية الواقعة قبالة « أبريم » .
(٣) قصر أبريم^(٢) : وكذلك وجد في معبد قصر أبريم قطعة حجر عليها اسم
« تهرقا » مثبتة بالجدار .

(٤) بهين : وجد في معبد بهين الجنوبي صورة للملك « تهرقا » (؟) على
سمك باب المحراب وقد مثل وهو داخل كما وجدت كذلك صورته على قطعة
من مقصورة راعماً وفي يده إناء نبيذ وهو يتقبل علامة الحياة من الإله^(٣) .

سمنة — معبد تهرقا :

كشفت الأثرى بدج عن معبد للملك « تهرقا » في أوائل القرن العشرين في سمنة ،
ويقع هذا المعبد جنوبي معبد الفرعون « تحتمس الثالث » الذي أقامه في هذه الجهة .
ومعبد « تهرقا » مقامة جدرانه من اللينيات . وقد أقيم تكريماً للملك سنوسرت الثالث
فاتح السودان والذي كان يمد ضمن آلهة هذه البلاد ، ولا نزاع في أن « تهرقا »
كان يؤله « سنوسرت » تشبهاً بالفاتح العظيم « تحتمس الثالث » الذي آله « سنوسرت »
من قبله ومثل وهو يقدم له القرابين ، ومن ثم كان « تهرقا » يمد نفسه من عطاء
الفاتحين ويتشبه بهم ، ولا غرابة إذاً أن نجد سترابون قد وضعه في مصاف الفاتحين
في العالم (راجع 21 : 3 ، 16 & Ibid XV, 1) .

وتدل شواهد الأحوال على ما يظن على أن هذا المعبد كان موجوداً من قبل
وأن « تهرقا » قد جدده فقد وجد في داخله تمثال لأحد ملوك الأسرة الثالثة عشرة
يدعى « خوتاوى رع » .

(١) راجع Emery and Kirwan, The Excavation and Survey between Wadi es Sebua and
Adindan 1929—1931, Pl. 58 [34] of. p. 532

(٢) راجع Porter & Moss VII, p. 94 ; L.D., V, Text p. 129.

(٣) راجع Maciver, Buhen Pl. 24, of. pp 66 [90], 17 ; Porter & Moss, VII, p. 137.

وقد وجد معبد «تهرقا» عند الكشف عنه سليماً ويبلغ طوله حوالي ثلاثة وعشرين متراً وعرضه حوالي عشرين متراً ونصف متر ، وكان يحتوي على ردهة أمامية مقام فيها ستة عمد وعلى حجرة في داخلها محراب مستطيل طوله خمسة أمتار وثمانية وأربعون سنتيمتراً والمسافة بينها وبين المحراب ١,٩٥ من الأمتار . وتوجد في المحراب مائدة قربان نقش عليها طغراء «تهرقا» وكذلك طغراء سنوسرت الثالث . والنقش بأكمله هو : ملك الوجه القبلي والوجه البحري «تهرقا» العائش سرمديا عمله بمثابة أثره لوالده الإله الطيب «خع - كاو - رع» محبوبه ، من هذا نفهم أن «تهرقا» قد أقام هذا المعبد ووهبه للملك المؤله «سنوسرت الثالث» وقد اعتبره بمثابة والده ، وهذا النقش له أهمية ملحوظة لا تقتصر على أن «تهرقا» قد أقام معبداً في سمينة وحسب بل لأنه قد عد «سنوسرت الثالث» وهو أول ملك استولى على السودان فعلاً بمثابة جد الهى وفي هذا ما يدل على أن ملوك الأسرة الخامسة والعشرين يعدون أنفسهم من أصل مصرى . ومما يلفت النظر هنا أن «تهرقا» قد مر على ملوك مصر العظام أمثال «تحتمس الثالث» الذين أقاموا معابد في بلاد «كوش» واختار أول فاتح مصرى لوطنه وإلهه .

جبل برقل : نحت الفرعون «تهرقا» معبداً للاله «آمون» في الصخر في جبل برقل إلى عمق حوالي خمسين قدماً ، ويرى في نرائبه بقايا نقوش على جدران حجراته التي كانت فيما سبق في الجبل .

وصلى رأى «كايو» (Caillaud) كان هذا المعبد يحتوي على قاعة صغيرة تشمل أربعة أعمدة وحجرة صغيرة تشمل عمودين ومحراباً . وتدل الظواهر على أنه كان لهذا المعبد ردهة أمامية مقامه على ستة أعمدة لا تزال بقاياها مبعثرة حتى الآن .

(١) راجع Budge, The Egyptian Sudan I, pp. 481—8; II, pp. 42, 45, Plan, id, ib.; I, Fig

هذا ولا تزال بقايا بوابته ظاهرة وهذا المعبد يعرف عند الأثريين بالمعبد رقم 200 B^(١).

معبد جبل برقل الكبير رقم 300 B^(٢) :

وعلى مسافة قريبة من المعبد السابق معبد كبير سماه ريزر المعبد رقم 300 B أقامه الملك « تهرقا » أو « ترهاقا » كما جاء ذكره في التوراة . وهذا المعبد كان في الأصل قد أقيم للإله « آمون » ولكن سماه كل من الرحالين « كايو » و « هسكتز » خطأ معبد « تيفون » وذلك لأنهما وحدا صورة الإله « بس » التي حفرت على بعض أعمدة المعبد بالإله « تيفون » أى الإله ست إله الشر والخبث . وعلى أية حال فإن كلا من الإلهين « تيفون » و « بس » كان له صفات خاصة به تختلف عن صفات الإله الآخر .

ويواجه باب معبد « تهرقا » هذا نقطة البوصلة ١٤٣ للشمال الحقيقي . ويبلغ طول المعبد حوالى ١١٥ قدماً وعرضه حوالى خمسين قدماً . وكان عمق بوابته حوالى إحدى عشرة قدماً وعرضها حوالى قدمين ونصف القدم . ومن المحتمل أنه كان يوجد أمام البوابة بمض مبان خارجة عن البناء الأصلي تتركز على أربعة أعمدة . وتوجد خلف البوابة ردهة نقش على إفريزها هذا المتن بمثابة اهداء المعبد : « تهرقا » العائش سرمديا ، لقد عمله (أى المعبد) أثر له لأمه « موت » صاحبة « نباتا » ، فقد أقام لها معبداً من جديد من الحجر الرملى الأبيض الجميل وكان جلالته قد وجد أن هذا المعبد قد أقامه الأجداد من الحجر بصورة رخيصة ، فأصر جلالته بأن يقام هذا المعبد بمبان ممتازة سرمديا ونقش في نفس الردهة متن كالسابق وهو : لقد عمله بمثابة أثره

(١) راجع The Egyptian Sudan (Budge) Vol. I. p. 132, Fig., p. 131; Porter & Moss,

VII, 208

(٢) راجع Porter & Moss, VII. p. 208 f.; Budge, The Egyptian Sudan, Vol. I, p. 132 ff.

(٣) تدل شواهد الأحوال على أنه من المحتمل أن هذا المعبد قد أنيم على أنقاض معبد الملك رعسيس

الثانى (راجع Porter & Moss VII, p. 208 & L.D., V. p. 5

لوالدته «موت» سيدة السماء وملكة النوبة ، وقد أقام بينها وزاد في معبدها من جديد بالمجر الرملى الأبيض^(١) . وتحتوى هذه الردهة على ستة عشر عمودا منظمة في صفوف مزدوجة ، ويقع كل صف مزدوج على جانب الممر .

وخلف الردهة السابقة ردهة أخرى تحتوى على ثمانية عمد في صفين مزدوجين ، ويرى الأثرى « هسكنز » أن هاتين تؤلفان خارجة طولها ٥٩ قدما وعرضها ٥٠ قدما ، وقد عثر كل من « كايو » و « لبيسوس » على آثار للجدار الذى يفصل الردهتين . وهذه الآثار لا تزال ظاهرة والعمد التى أقيمت على كل من جانبي الممر كانت مستطيلة الشكل كما كانت مزينة بصور الإله « بس » (إله الفرح والسرور) الذى يلبس ريشا عاليا ويبلغ طول كل عمود سبع عشرة قدما وثلاث بوصات . والعمد التى نصبت بين عمد الإله « بس » كانت أعلى قليلا ولكن محيط العمود كان ثلاث أقدام وست بوصات فقط ، وقد أقيمت على قواعد مستديرة بدلا من مربعة وكل عمود على بتاج على هيئة رأس البقرة حتحور . ومما تجدر بنا ملاحظته هنا أن أوجه البقرة حتحور كانت تتجه نحو جدران المعبد ، فإذا كانت أوجه حتحور قد اتجهت إلى الشمال والجنوب من جوانب العمد فإن صورها كان يغطى عليها العمد التى رسمت عليها صور إله بس وهى العمد التى كانت مقامة أمامها .

نصل بعد الردهة الثانية إلى حجرة صغيرة منحوتة في الصخر الاصم ، وعلى جانبي الممر أقيم عمود مستطيل على بصورة الإله « بس » نقش عليه اسم الملك « تهرقا » وألقابه . ويرى حتى يومنا هذا على أجزاء الكرنيش الباقية نقش ذكر فيه تقديس الملك للإله آمون الممثل برأس كبش والإلهة موت سيدة « تاستى » وألقاب كثيرة للملك كما يشاهد على جدران المعبد بقايا نقوش وصور مثل فيا الملك يتعبد ويقدم القربان لإلهه الجبل المقدس أى جبل « برقل » وبخاصة يقدم البخور للإله انحور (أونوريس

(١) راجع L.D., V, p. 7 a

إله الحرب والنصر) ونشاهد في إحدى هذه المناظر الملكة « تكاهاتاماني » زوج «تهرقا» تترتل بالصنجات أمام الإله آمون ، هذا ونجد في نقوش هذا المعبد ما يشير إلى أن الملك يقوم بتجديد المعبد أى أنه لم يكن المؤسس الحقيقي له . ومن البدهى أن بقايا الألوان التي لا تزال ثابتة على الأحجار فيه تدل على أن هذا الجزء من المعبد الذى فيه الألوان كان ملونا . وعلى الرغم من أنها تكشف عن سذاجة بالنسبة للذوق الحديث إلا أنها كانت من غير شك تروق في أعين أهل العصر الذى عملت فيه . والممر الأخير يوصل إلى المحراب الذى يبلغ طوله حوالى ثلاث وعشرين قدما وعرضه ثلاث عشرة قدما . وجدران هذا المحراب مزينة بسلسلة من المناظر يشاهد فيها الملك «تهرقا» يقدم قربانا إلى عدة آلهة والهات ، وبعض الآلهة يتبع مجموعة «آمون رع» وهو الإله الذى أهدت له الآلهة هذا المعبد كما ذكرنا آنفا ، ويوجد على اليسار حجرة في حجم المحراب غير أنها أقل منه بقليل جداً ويشاهد على جدرانها الملك «تهرقا» يقدم قربانا للآلهة ومن بينهم الإله «ددون» إله بلاد النوبة . ويوجد على يمين المحراب حجرتان إحداهما خلف الأخرى والأولى طولها سبع عشرة قدما وعرضها سبع أقدام وسبع بوصات ، والأخرى طولها خمس أقدام وعرضها سبع أقدام . ويلاحظ في الحجرة الكبيرة أن المناظر فيها تمثل الملك يقدم قربانا لإلهة آخريين ، أما الحجرة الصغيرة فليس فيها نقوش ، والظاهر أنها لم تكن قد تمت بعد .

والواقع أن أهم منظر يلفت الأبصار في هذا المعبد هو المنظر الذى ظهر فيه الإله «ددون» إله بلاد النوبة الأصيل ، وتدل الأحوال على أن هذا الإله قد بقى خامل الذكر في النقوش المصرية القديمة منذ عهد الملك سيتي الأول في بلاد النوبة حتى عهد الملك «تهرقا» ، فقد وجدناه مذكوراً بين آلهة معبد جبل «برقل» الذى نحن بصدده الآن ، ففي الحجرة الغربية التابعة للمحراب أى التي على يسار المحراب نرى «تهرقا» يقدم رقيقاً من الخبز للإله «ددون» سيد بلاد النوبة . ومما يؤسف له أنه لم يبق من صورة الإله نفسه إلا تاجه وهو يتألف من قرني «كباش» في وسطهما قرص

الشمس تكنفه ريشتان عاليتان من ريش النعام . وهذه أول صرة ترى فيها الإله « ددون » يمثل بلباس رأس غير الكوفية التي كان يرى بها عادة . وعلى ذلك لا يجوز لنا أن نستلبط من هذا التجديد في تصويره أنه في خلال هذه المدة الطويلة التي اختفى فيها من الآثار قد وُحِدَ مع إله آخر مصرى المنبت كان يلبس التاج الخاص به ، غير أن هذا الموضوع يستلزم البحث والتدقيق ، وإن كان في الواقع لا غرابة فيه لأن بلاد السودان ومصر كادت تكون موحدة في كثير من مظاهر الحياة وبخاصة في الدين والعادات والنظم الاجتماعية . فنجد مثلا أن « تهرقا » الكوشى الأصل قد أقام في الكرك بالقرب من معبد « آمون » بالكرك — ولكن خارج أسواره — معبداً صغيراً تخليداً لتتويجه في طيبة . وهذا المعبد كان مهدي للإله « أوزيربتاح^(١) » ، ويوجد في أحد مناظره أربعة آلهة محمولين في موكب يقف كل واحد منهم على حامل خاص ، ويمسك كل واحد منهم بذراعيه المرفوعتين كاهناً وأميرة . ويلقب الكاهن هنا بلقب « فاتح مصراعى باب السماء » وهو من أهم الشخصيات مقاماً في وظائف الكهنة في الكرك واسمه « حورمحب » ، وتقوم الأميرة هنا بوظيفة الزوجة الإلهية والمتعبدة الإلهية لآمون ، وتدعى « ابارا » أما أربعة الآلهة المحمولين باحتفال فهم على حسب ما يمكن استخلاصه من المتون المهشمة ما يأتي : الإله « ددون » والإله « سبد » (إله الشرق أى آسيا) ، والإله « سيك » في صورة تمساح (وهو إله الغرب أى « التحنو » أى الليبيون) والإله « حور » محبوب والدته وقد مثل في صورة صقر . والإله « ددون » قد مثل هنا بلباس رأس بسيط وهو كوفية وله لحية طويلة مستعارة ، ويزين رقبته قلادة كبيرة ويفطى جسمه قميص ضيق يفصل أجزاء جسمه له حالتان ويتدلى من حزامه ذيل الحيوان المعروف الذي يلبسه الملوك والآلهة . والمتن الذي يتبع هذا الإله مهشم ولكن يمكن أن نقرأ منه اسم هذا الإله ولقبه وهو « ددون » الذي على رأس بلاد النوبة

(١) راجع E. De Rougé, Melanges Egypt. T. I, p. 14 ff. ; Budge, The Egyptian Sudan, Vol.

هذا وقد نقش تحت كل من هؤلاء الآلهة سطر عمودى جاء فيه : نطق . أن « ددون » قد نصب فوق حامله لأجل أن يعمل . . .

ومعنى هذا المتن أن إلهًا من هؤلاء الآلهة الأربعة كان يمثل الملك نفسه . وإذا كان « تهرقا » قد ظهر في صورة كل من الإله « ددون » والالهة « سيد » والإله « سبك » والإله « حور محبوب والدته » فإن ذلك يرجع إلى أن هؤلاء الآلهة يمثلون الجهات الأربع الأصلية ، أى الجنوب والشرق والغرب والشمال . وكان الملك يقصد من ذلك أنه سيحكم أركان العالم الأربعة .

وهذا الحفل يرجع تاريخه إلى عهد ذكريات تتويج « حور » بعد موت والده « أوزير » ، ومن ثم نفهم أن « ددون » كان يمثل الجنوب أى أعلى النيل في حين أن « سيد » كان يمثل الشرق أى الصحراء الغربية وسيناء وسواحل البحر الأحمر ويمثل « سبك » الغرب أى الصحراء اللووية والواحات ولوبيا ، ويمثل « حور محبوب والدته » الشمال أى مصر نغمها . ومن ذلك نفهم أن الآلهة الأربعة كانوا يقدمون بكل تقديس للملك « تهرقا » في مناسبة عيد تتويجه في طيبة سيادتهم على الأقاليم التي يسيطرون عليها ، هذا إلى أن أهل طيبة كانوا يعبرون في حضرة إلههم « آمون رع » عن قبولهم الأمير الذى يقدمه لهم آلهة أركان العالم الأربعة ملكا عليهم .

ولا نزاع في أن معنى هذا المنظر مفهوم من تلقاء نفسه ، ومع ذلك فقد أكده لنا منظر آخر في نفس المعبد حيث نجد الملكة « آبار » تشد قوسها وتفوق سهامها إلى الجنوب والشمال والغرب والشرق على الأعداء الذين ساءهم لها الإله « آمون » . ويلحظ هنا أن كلا من الأقاليم الأربعة قد خصص بالعلامة الهيرغليفية الدالة على البلد ، وأن كلا منها قد أصيب بسهم . والواقع أننا هنا أمام الشعيرة التي كانت تصحب منظر إطلاق طيور في الجهات الأربعة للافق في يوم تتويج الفرعون أو يوم الاحتفال

بمعبد تنويجه . ولدينا مثلان غير ما ذكرنا واحد بالكرك و يرجع لمهد الملك «محتمس الثالث» ؛ والآخر في نقوش ادفو من عهد أحد ملوك البطالمة .

نعود الآن بعد هذا الشرح المفصل إلى معبد جبل « برقل » فنقول إن المناظر والمتون التي على جدران المعبد لا تحدثنا بشئ عن تاريخ « تهرقا » وحكمه ولكن نفهم أن المبنى من أوله إلى آخره يكاد يكون نسخة (طبق الأصل) من المعابد الجنازية في مصر . ومن المدهش أن « تهرقا » لم يقلد عظماء ملوك مصر في نقش جدران معبديه الخارجية بتدوين انتصاراته عليها كما فعل « رعسيس الثاني » مثلا ، ومن المحتمل أنه لم يجد لنفسه انتصارات يدونها على هذه الجدران على الرغم من أنه كان يعد في نظر الإغريق قائماً كما سنتحدث عن ذلك فيما بعد .

ويقول الأثرى^(٣) بدج : ومن الخاصيات التي تلفت النظر في هذا المعبد العمد المرسوم عليها صور الإله « بس » ، ونجد نظائرها في « نجع » وفي أماكن أخرى في السودان وهذا يحدو بنا إلى الاعتقاد بأن الإله « بس » كان لها محليا . والمعتقد أنه هو إله مصرى ، ومن الجائز أن اسم « بس » قد أطلق على هذا الإله لأنه يرتدى جلد الحيوان « بس » الذي وحد بالحيوان (Filis Cyrailurus) . وتمثيل هذا الإله لابسا لباس رأس بريش يدل على أنه حيوان برى أو شبه برى وأن خواصه إفريقية الأصل أكثر منها أسيوية . وصورة « بس » توحى بأن موطنه هو موطن الأقزام ، هذا إلى أن علاقة اسم هذا الإله ببلاد « بنت » وأرض الأرواح تشير إلى وجود اعتقاد بأن عبادته كانت من إنتاج أقوام الجزء الشرقي من وسط افريقيا . يضاف إلى ذلك أن الإله « بس » كان يعد إله الفرح والسرور والمرح وهذه كلها سمجا يا يتصف بها أهل أواسط افريقيا وبلاد السودان .

(١) راجع Moret, Du Caractere Religieux de la Royauté Pharaonique, p. 106

(٢) راجع L. D., III, 36 b = Moret, Ibid. p. 105. Fig 21

(٣) راجع Budge, The Egyptian Sudan, I. p. 138

آثار « تهرقا » فى القطر المصرى

(١) فى معبد الفيلة : عثر فى معبد الفيلة على قاعدة يجوز أنها كانت للسفينة المقدسة وقد وجدت فى نهاية قاعة العمدة فى الركن الجنوبي الشرقى من الردهة بين البوابة الأولى والثانية . وكرنيس هذه القاعدة بسيط ؛ ولكن وجد فى مربع أحد أوجه هذه القاعدة نقش للملك « تهرقا » جاء فيه : « محبوب آمون » صاحب « تاكبس » ابن رع « تهرقا » معطى الحياة مثل رع ؛ ملك الوجه القبلى والبحرى « خورع نفرتم » « محبوب آمون تاكبس » معطى الحياة . ومن البدهى أن « آمون » كان هو الإله الرئيسى الذى يعبد « تهرقا » ، غير أنه على ما يظهر لم يوجد أى أثر فى « فيلة » يدل على عبادة هذا الإله أو على تقي « تهرقا » وورعه . وإذا كانت هذه القاعدة تابعة لمعبد « فيلة » حقاً فلا بد أنها كانت قد أهديت لآمون قبل بناء معبد « إزيس » . ومما تجدر ملاحظته هنا وجود اسم « تاكبس » الذى يمحى نظرية الأستاذ « زيتة » القائلة بأن جزيرة « تاكبس » التى جاء ذكرها فى هردوت^(٢) هى فيلة ، ومن المحتمل إذن أن فيلة فى عهد « تهرقا » كانت تسمى « تاكبس » .

(٢) معبد الكرنك :

مقياس النيل : كان الملك « تهرقا » ضمن الملوك الذين دونوا مقياس النيل على مرمى الكرنك^(٣) .

وهاك النص على حسب ما جاء فى برستد^(٤) :

(١) B. I. F. A., Tom. XXX, p. 128 ; Weigall Report, p. 49 راجع

(٢) Herodot II, 29 راجع

(٣) A. Z., 34, p. 116 راجع

(٤) Br., A. R., IV, § 888 راجع

٥ — (٣٤) السنة السادسة من عهد الملك « تهرقا » محبوب آمون العظيم .

٦ — (٣٥) النيل : السنة السادسة في عهد جلالة ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « خورع — نفرتم » ابن رع « تهرقا » العائش أبديا محبوب « نون » العظيم آمون العظيم ، النيل والد الآلهة ، والتاسوع (المقدس) على الفيضان (يحمّل أن كل هذه الأسماء اسم إله مركب) (النيل) الذى أعطاه إياه والده « آمون » لأجل أن يصيرزمنه سعيداً .

٧ — (٣٦) النيل : السنة السابعة في عهد جلالة الملك « تهرقا » العائش أبديا ، محبوب « نون » العظيم ، آمون العظيم ، النيل والد الآلهة ، والتاسوع المقدس فوق الفيضان (النيل) الذى أعطاه إياه والده آمون لأجل أن يصيرزمنه سعيداً .

٨ — (٣٧) النيل : السنة السابعة (هكذا) في عهد جلالة الملك « تهرقا » . . . (مثل رقم سبعة عدا الارتفاع فإنه يختلف) والسنة بلا شك هى خطأ ، يجب أن تكون الثامنة وذلك لأنها سبقت بالسنة السابعة وتبعت بالسنة التاسعة) .

٩ — (٣٨) النيل : السنة التاسعة (وجاء بعدها السنة العاشرة) من عهد الملك « تهرقا » العائش أبديا محبوب « نون » العظيم ، وآمون العظيم .

(٣) قاعات العمدة التى أقامها تهرقا فى « الكرنك » :

دلت الكشوف الحديثة على أن الفرعون « تهرقا » قد أقام قاعات عمدة فى جهات معبد الكرنك العظيم الأربع ، فإذا اخترق الإنسان السور العظيم لمعبد الكرنك من البوابة الضخمة الواقعة فى الشرق (وهى المسماة بوابة نختيف « نقتاناب ») ثم اتجه فى سيره من هذه البوابة مقتفياً المحور الرئيسى نحو المحراب الشرقى فإنه يصادف

(١) راجع مثلا رقم ٣٦ 116 p. 34, A.Z.

(٢) راجع 128 p. L, S, A.

(٣) راجع 41 Pl. & 137-172 p. Ibid.

قاعة عمد الملك «تهرقا» ، وذلك قبل أن يصل إلى معبد «رعسيس الثاني» ، والمكان الذى كانت قد أقيمت فيه مسلة اللتران الوحيدة الموجودة الآن بمدينة روما . وهذا الجزء الشرقى من السور الشرقى لمعبد الكرنك كان مجهولا إلى أن كشفت عنه الحفائر الحديثة . وقد كان أول من كشف النقاب بعض الشيء عن قاعة عمد «تهرقا» هذه هو الأثرى العظيم «شمبليون»^(٢) ثم «لبسيوس»^(٣) . وأخيراً قام بالكشف عنها جزئياً وبسرعة الأثرى بلحان عام ١٩٠٦ - ١٩٠٧ . ومع كل ذلك فقد كانت كل الزاوية الشمالية الغربية من قاعة العمدة هذه مطمورة تحت الأرض إلى أن كشف عنها المهندس شفرييه ونصب بعض عمدها ثانية .

وقاعة العمدة هذه تحتوى على أربعة صفوف من العمدة منحوتة فى الحجر الرمل الرديء وقد زينت بصور بارزة بعض الشيء ، ويلحظ أن بعض تفاصيل هذه الصور قد أهمل صنعها ، وأسلوب رسمها ثقيل الظل ومع ذلك فإننا نجد أن رسم عضلات الأشخاص فيها وهى المصورة على العمدة قد أبرزت على حسب الأسلوب الشائع فى هذا العهد بقوة وبخاصة فى السيقان ، يضاف إلى ذلك أن ملامح وجه الفرعون قد مثلت بصورة واضحة تدل على أنه قد أتى من بلاد الجنوب .

هذا وقد كشفت أعمال الحفر التى قام بها المعهد الفرنسى فى الجزء الشمالى من معبد الكرنك أى بين خرائب معبد «أمون رع منتو» وبوابة البطالمة الشمالية عن بقايا قاعة عمد أخرى تشبه فى شكلها القاعة السالفة وتشغل المساحة التى بين بوابة «أمنحتب الثالث» وواجهة المعبد الأصلية وهذا المبنى يعد من مميزات العهد الأثيوبى .

هذا ولدينا بقايا قاعة عمد ثالثة تقع بين معبد الإله «خنسو» وبوابة بطليموس «إفرجت»^(٤) فى الجهة الجنوبية من معبد الكرنك .

(١) راجع Ibid, p. 269-80

(٢) راجع Champolion, Notices Descriptives, II, p. 254-262

(٣) راجع † L. D., Text, III, p. 36-39

(٤) راجع Bulletin De L'Institut Fr. D' Archeologie Orientale, Tome LIII p. 114 ff

وأخيراً أقام « تهرقا » قاعة عمدته الضخمة الدائمة الصيت في الردهة الأولى لمعبد الكرنك في الغرب من الكرنك وعمدها تشبه عمد القاعات الأخرى التي أقامها هذا الفرعون ، ولكنها تمتاز بضمخامة عمدها . ولم يبق من عمد هذه القاعة إلا عمود واحد . وقد عثر بجوار هذا العمود حديثا على قائمة مدن استولى عليها « تهرقا » ؛ وهذه القائمة كانت منقوشة على بوابة له . وهذه الأسماء يحتمل أنها نقلت عن قوائم قديمة . وبهذه المناسبة نذكر أنه يوجد على واجهة البوابة الثانية لمعبد قبالة « نباتا » نقشان منحوتان في الصخر مثل فيهما « تهرقا » يذبح الأسرى أمام الإله ؛ وعلى البرج الجنوبي للبوابة لا يزال هذا المنظر محفوظا ويحتوى على قائمة طبوغرافية تشمل اثني عشر اسما (وهم من الإفريقيين والأقواس التسعة) ، ولكن المنظر الذى على البرج الشمالى وهو الذى كان من المحتمل أن يحتوى على قائمة أسماء أسبوية لم يبق منه إلا قطعة واحدة عليها اسم واحد .^(٢)

والواقع أن القائمة الطبوغرافية الوحيدة للملك « تهرقا » التي وجدت سليمة عن غربي « آسيا » هي التي عثر عليها في معبد الإلهة « موت » بالكرنك على قاعدة تمثال صغير كان ارتفاعه الأصيل حوالى خمسين سنتيمترا ، ولم يبق من هذا التمثال إلا قاعدته كما ذكرت من قبل وهي محفوظة بالمتحف المصرى . وقد كتبت هذه القائمة بالشكل العادى في حلقات ، ولكن بدون صور أسرى أو كتابة فوقها ، وقد نقش اسم « تهرقا » على قمة القاعدة . ويلاحظ أن القائمة منقوشة حول جوانب القاعدة الأربعة ، ولكن لم يكن من بينهم أسبويون إلا الذين على الجانب الأيمن أى أنه وجد اسمان على واجهة القاعدة وتسعة على الجهة اليمنى وثلاثة على الظهر ، وقد نقل « مريت » القائمة الأسبوية .^(٤)

(١) راجع Griffith, Annals of Archeology & Anthropology Liverpool 9, (1922) Pl. 41

(٢) راجع Mariette, Karnak Etudes p. 66.

(٣) راجع Borchardt, Statuen und Statuetten, III, p. 80-2. No. 770

(٤) راجع Mariette, Karnak Atlas : J. de Rouge, Inscr. Hierog. etc. Pl. 299

والقائمة كلها لا تخرج عن أنها نسخة لأربعة عشر اسما من قائمة الملك « حور محب » التي على الجانب الشرقى لثمناله الضخم المنصوب أمام البوابة العاشرة بالكرك ، غير أنها أكثر حفظاً وبواسطتها يمكن أن تملأ بعض الفجوات في الأصل ، وإن كانت كتابة بعض الأسماء قد غيرت أحيانا في قائمة « تهرقا » عن قصد وهالك القائمة :

(١) سنجار (٢ - ٣) الأوقواس التسعة (٤) نهرين (٥) الأوقواس التسعة (٦) شاس (٧) خينا (٨) إارث (٩) أسور (= اشور) (١٠) قادش (١١) قدن (١٢) إكريت = أوجاريت (١٣) تونب (١٤) « قادش » .
والواقع أن هذه القائمة إذا صدقنا حوادث التاريخ التي في متناولنا حتى الآن تكشف لنا عن مقدار ما فيها من مبالغة وبخاصة عندما نعلم أن « تهرقا » لم يفز هذه البلاد . وبخاصة آشور التي نعلم أن ملوكها هزموه شر هزيمة واستولوا على بلاده وتحتوى القائمة الخاصة بأهل الشمال على بلاد إفريقية مثل التمحو وأكيتا^(١) ولم يهت .

ومما تجدر ملاحظته هنا أن التماثيل التي عثر عليها في قصر نينوه للملك « تهرقا » قد جاء عليها ذكر بلدة أسيوية تدعى « دجل » مما يدل على اتصال هذا الفرعون ببلاد سوريا وأنه كان بينه وبين أمراءها ود ومصافاة وستتحدث عن نقوش هذه التماثيل فيما بعد .

(٤) ويوجد مبنى يقع في الشمال الغربى من البحيرة المقدسة أقامه « تهرقا » بأحجار من مبنى للملك « شبكا » وهذا المبنى قد اغتصبه « بسمتيك الثانى » بدوره ونسبه لنفسه فيما بعد^(٢) .

(١) راجع J. Simona, 'Egyptian Topographical Lists Relating to Western Asia, p. 103, & p. 187

(٢) راجع Bull. Instit. Fr. Ar. Tom. XLIX, p. 192.

(٥) مقصورة أوزير رب الجبانة

كشفت الأثرى لجران عن هذه المقصورة عام ١٩٠٠ وكانت مغطاة بالأتربة في قاعة العمدة الكبرى بالكرنك وهي تتألف من حجرتين صغيرتين: ارتفاع الحجرية الأولى منهما ٢,٢٦ متراً وعرضها ٢,١١ متراً وباب هذه الحجرية يؤدي إلى الحجرية الأخرى التي يبلغ ارتفاعها ١,٢٤ من المتر وأغلب الظن أن هذه المقصورة تمتد أصغر أثرديني في مصر. ولا شك في أن صغر حجمه قد جعله يضيع وسط معبد الكرنك الهائل. وتقع هذه المقصورة في شمالي قاعة العمدة المذكورة على مسافة اثني عشر متراً شمالي مقصورة «أحمس». وتدل شواهد الأحوال على أن أحجار هذه المقصورة قد انتزعت من المباني المحيطة بها شأن معظم ملوك مصر في إقامة مبانيهم الموجودة في وسط مباني ضخمة عنى عليها الدهر.

الواجهة: نقش في وسط عتب باب الحجرية الأولى طغراء الإله أوزير، وهو «أوزير رب الجبانة» يعلوه تاج مؤلف من ريشتين في وسطهما قرص الشمس، وفي الجهة اليسرى نشاهد أولاً «تهرقا بن رع معطى الحياة مثل رع» يقدم النبيذ للإله أوزير ورفيقتة: «إعطاء النبيذ لوالده الذي أنجبه، معطى الحياة». ونقش أمام وزير: نطق: «إني أعطيك الحياة والسلطان». ويلاحظ أن الملك يلبس التاج المزدوج.

والمنظر الثاني نشاهد الإله الطيب تهرقا معطى الحياة يعانقه «حور» بن «أزيس» العظيمة ويقول له: «إني أعطيك كل الحياة والسلطان وكل انشراح القلب مثل رع مرمديا» ويشاهد هنا أن «حور» بن «أزيس» قد مثل بجسم إنسان ورأس صقر كما مثل «تهرقا» مرمديا ملابس الرأس الكوشية وبيده مقمعة والعصا الخاصة بوضع الأساس.

الجزء الأيمن من المنظر الأول وجد في أوله تهشيم يميني . . . « شبنوبت » العائشة تقدم اللبن للاله «بتاح» رب طيبة وإلى «حتحور» الذين منحاه الحياة والسلطة ثم يلي ذلك متن قربان : إعطاء اللبن لوالدها ليمطيها الحياة . وترتدى « شبنوبت » على رأسها تاج حتحور بريشتين وقرنين في وسطها قرص الشمس .

المنظر الثاني : نشاهد في هذا المنظر الإلهة حتحور سيدة دندرة تعانق المتعبدة الإله « أمردس » ويدها عقد منات (وهو عقد ذو تأثير سحري) وتقول : إني أعطيك كل الحياة والسلطان والصحة وكل انشراح القلب مثل رع أبديا . هذا وتقرأ خلف امردس المتعبدة الإلهية « امردس » المرحومة المهيمنة على كل الأرواح العائشة عند ما تظهر على عرش « وازيت » (= إلهة الوجه البحري) .

على عارضة الباب اليسرى : المنظر السفلي : يشاهد في هذه الصورة إله النيل يحمل فوق رأسه نبات بردى ومعه المتن التالي : « إني أمنحك كل قرايين الغذاء » ومع هذا منظر الحبز والماء والجمعة .

المنظر العلوي : نقرأ أولا في نقوشه ما يأتي : ملك الوجه القبلي والوجه البحري « تهرقا » بن « رع » محبوبه من جده « خو - رع - نفرتم » يعانقه أوزير ويلبس « تهرقا » هنا التاج المزدوج ويقبض بيده على مقمعة ومعه كذلك عصا وضع الأساس .

ونشاهد في هذا المنظر كذلك الإلهة « نخبيت » تحاق فوق الملك قابضة على خاتم الأبدية .

عارضة الباب اليمى : المنظر الأسفل : يشاهد في هذا المنظر إله النيل يحمل الهدايا وفي المنظر العلوي نرى المتعبدة الإلهية وزوج الإله ومحبوبة الإله (المماعة) « شبنوبت » ومعهما أمها التي تبثها يد الإله « أمردس » المرحومة تعانقها « إزيس »

العظيمة محبوبة الأم المقدسة . وترتدى هنا « شبنوبت » تاج « حتحور » وتقدم رمز الحياة إلى المتعبدة الإلهية « أمردس » .

الحجرة الأولى :

نشاهد فوق الباب في الوسط صورتين لإلهى النيل راكعين يربطان علامة الضم (أو بعبارة أخرى توحيد الوجه القبلى والوجه البحرى) تحت طغراءى الملك « بينوزم الأول » مما يدل على أن هذه المقصورة كانت أقدم من عهد الملك تهرقا .

وتحتوى سائر مناظر هذه الحجرة على صور تمثل « شبنوبت » و « تهرقا » يقدمان القربان للاله « أوزير » ومناظر أخرى تمثل شعائر دينية خاصة بالإله « أوزير » وب هذه المقصورة .

الحجرة الثانية :

هذه الحجرة صغيرة جداً وكذلك الباب الذى يؤدى إلى داخلها إذ يبلغ طوله ١,٣٢ متراً وعرضه ٠,٧٥ متراً ويشاهد على أحد جدرانها المتعبدة الإلهية « شبنوبت » تقدم البخور والماء للاله « أوزير » .

معبد أوزير « نبت زت » (= رب الأبدية)

كشفت عن هذا المعبد الأثري « لجران » عام ١٩٠٢ ، وقد عثر عليه عن طريق السباحين الذين وجدوا فيه آثاراً باعواها لمحمد محسب شيخ تجار الآبار آنثذ في الأقصر ويقع هذا المعبد على مسافة خمسة وعشرين متراً غربى بوابة تحتمس الثالث ويلاصق كذلك السور الواقع غربى بوابة الإله « متو » بالكرك . ويصل الإنسان إلى هذا المعبد بسلم يتألف من ست درجات ، وصدفاً بابه مصنوعان من الحجر الرمل . والمعبد صغير الحجم جداً ، ومقام باللبنات وسقف الحجر الأولى يستند على عمودين ، وهذا وكان أمام مصراعى الباب قاعدتان لثنتين صغيرين . وتدل شواهد الأحوال على أنه كان يوجد لهذا المعبد محراب . والمعبد أقيم « لأوزير » معطى الحياة أو « أوزير رب الأبدية » .

ويرجع عهد إقامة هذا المعبد إلى الحكم المشترك لكل من الإله الطيب « خورع نفرتم » رب الأرضين « تهرقا » ، والزوجة الإلهية بنت الملك رب الأرضين بيمينخى المرحوم والمتعبدة الإلهية « شبنوبت » ، وأمها المتعبدة الإلهية « أمردس » . وتدل الظواهر على أن المعبد كما وجدته لجران كان قديماً ولكنه أصلح في عهد الملك « تهرقا » كما يدل على ذلك النقوش^(١) التى فيه . وقد وجد فى هذا المعبد تمثال صغير محروق جداً يبلغ طوله حوالى أربعين سنتيمتراً . ويلاحظ هنا أن جسمه كان موشى فى كل أجزائه بصورة الإله أوزير ، وكذلك نقش عليه متون تحدثنا عن وظائفه فنعلم منها أنه كان يحمل لقب المدير العظيم للبيت ، ورئيس التحنيط لأنوب فى بيت التحنيط لسيدته الزوجة المقدسة « شبنوبت » المرحومة (المسمى) « حور » .

(١) راجع A.S., IV, p. 182

وكذلك وجدت بعض قطع من تمثال من الجرانيت سرقت أجزاءه الأخرى وهو يمثل رجلاً يدعى « بس — شو — بز » راکماً وممسكاً بيده لوحة ، ويشاهد في اللوحة ما يأتي : رجلان راکمان فالذى على اليمين يتعبد لأوزير « بدى عنخ » (= أوزير معطى الحياة) ، والذى على اليسار هو القاضى للمعبدة الإلهية (المسمى « بس — شو — بز » وقد مثل راکماً يقدم صورة المعبد لآمون المسمى « آمون يا عشوت — نفر » . وتقص علينا اللوحة بناء معبد من الحجر الأبيض ، ولكن ليس لدينا من التان إلا نهاية أربعة أسطر . والظاهر من النقوش التى على التنايلين أنفسهما أنهما كانا على القاعدتين السالفتي الذكر أمام مصراعى الباب . وقد أهدى « بس — شو — بز » المعبد لأوزير معطى الحياة ، ونقش اسم كل من « تهرقا » « وشبنوبت » عليه ، وذلك على غرار ما فعل المدير العظيم للبيت المسمى « بدى نيت » عندما أهدى مقصورة أخرى فى الكرنك لكل من الملك « بسميك الثالث » وللا ميرة « عنخ — نس — نفرأب رع » المتعبدة الإلهية ؛ وكما أهدى « شيشنق » بن « بدى نيت » مقصورة أخرى لنفس الأميرة كما سيأتى بعد .

و « بس — شو — بز » هذا معروف لدينا من نقوش علبة فاحرة ذات لويحات فاحرة محفوظة بمتحف اللوفر كان قد اشتراها الأثرى « بنديت » ونشر محتوياتها منذ بضع سنين ومن المحتمل أنها كانت ضمن أثاث معبد « أوزير عنخ » (= معطى الحياة) هذا ويضاف إلى ذلك أنه أقام بناء كبيراً ملاصقاً للجدار الجنوبى لمعبد « آمون » بالقرب من البحيرة المقدسة ، وقد نقش عليه مناظر طريفة للعيد الثلاثينى ، وهو كما ذكرنا من قبل عيد تتويج الملك « تهرقا » ، وقد مثل فيه موكب الأعلام كما هى الحال فى كل الأعياد الثلاثينية ، وكذلك مثل أربعة الآلهة بهذا الحفل أو حكام أركان العالم الأربعة وهم « ددون » رب الجنوب ، و « سيد » رب الشرق و « سبك » رب الغرب ، و « حور » رب مصر . وهؤلاء الآلهة قد حملهم طالياً كاهن كل إله وكاهنته . وهذا يدل على أن الجنوب كان مركز التفكير . وقد ظهر

« تهرقا » بوصفه الزعيم الوراثي للمملكة : الواحد العظيم وشيخ الجنوب . وبعد ذلك يظهر « تهرقا » وهو يرمى بأقواس من جديد في جهات العالم الأربع في حين أن زوجه المقدسة كانت تفوق سهامها إلى أهداف تمثل أقسام العالم الأربعة الخ . وقد تحدثنا عن هذا المنظر بأسهاب فيما مضى .

معبد أوزير بتاح :

يقع هذا المعبد في الجنوب الشرقي من البوابة العاشرة وهو في الواقع عبارة عن مقصورة صغيرة « لأوزير بتاح » ، ولا بد أنها كانت قد أقيمت في نهاية عهد الفرعون « تهرقا » لأن جزءاً صغيراً منها من صنعه أما الجزء الأكبر فن صنع الملك « تانوتامون » خلفه . وقد مثل « تهرقا » في الحجرية الغربية منه في منظرين وهو يتعبد للإله « بتاح » ولا غرابة في ذلك عندما نعلم أن « تهرقا » كان قد توج في « منف » وكانت له صلاة وثيقة بثالوثها وهو : « بتاح وسنخت ونفرتم^(١) »

مدينة « هابو » : عثر في مدينة « هابو » على لوحة باسم الملك « تهرقا » عام ١٩٠٢ وهي من الحجر الجيري باسم الملك تهرقا ويبلغ ارتفاعها ستين سنتيمترا وعرضها ٣٦ سنتيمترا وجزؤها الأعلى مستدير صور عليه منظر يمثل الملك يقدم قربانا للإله « آمون رع » قاعدا على عرشه ، والإلهة « موت » واقفة خلفه وفوق هذا المنظر صورة السماء المقبية ترتكز على صوبلجانين ويتدلى من قرص الشمس الذي أسفل السماء الصلان الملوكيان وفي أسفل هذا المنظر ستة أسطر أفقية .

ومتن هذه اللوحة يعد وثيقة هامة عن مباني مدينة « هابو » الدينية ، إذ تحدثنا أنه في السنة الثالثة من حكم « تهرقا » أقام أثرا لنفسه لآبائه وهم الآلهة الستة أسياد

(١) راجع Porter & Moss, II, p. 95 ; Mariette, Mon. Divers, Pl. 79-87, Plan id. ib. Pl. 79 ; Jequier. L'Architecture, II, Pl. 76 [2-3].

(٢) راجع A.S., IV, p. 178-180

« آت ثموت » (= مدينة هابو) بحدود الجدار الذى كان مقاما باللبنات ببناء من الحجر الصلب الرمادى وذلك لأن جلالتة كان قد وجد هذا الجدار آيلا إلى الدمار لدرجة أن الإنسان كان يخرج ويدخل هذا المكان المقدس من جهته الشمالية ، فقد أعاد قداسة المكان المقدس لسيدته لأجل أن يمنحه الحياة أبديا .

والواقع أن الجهة الشمالية للسور المقام من اللبنات كانت قد خربت في خلال الحروب الكوشية فأمر تهرقا بإقامتها ولا يزال جزء منها باقيا حتى الآن ولدينا منظر في مدينة « هابو » نشاهد فيه هذا الملك يضرب طائفة من القبائل من بينها « تبا » و « دشرت » وكوش الخاسئة وهذا المنظر قد اتخذه الملك « نطقانب » أحد ملوك الأسرة الثلاثين . وعلى أية حال فإن هذا المنظر كان منقولاً عن قائمة قديمة إذ لا يعقل أن يصف « تهرقا » كوش بالخاسئة وهو نفسه كوشى الأصيل ^(١) .

هذا وقد وجد اسم « تهرقا » في مدينة « هابو » على الجانب الداخلى للبوابة بجانب اسم « تحتمس الثالث » في واجهة المبنى ^(٢) .

وكذلك نجد اسم هذا الفرعون على عتب بوابة الملك « شبكا » بمدينة « هابو » ونقشا جاء فيه : يحييا ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « تهرقا » محبوب « آمون رع » رب تيجان الأرضين معطى الحياة ^(٣) .

وفي الدير البحرى وجدت له بعض إصلاحات ^(٤) .

وفي طيبة وجد منحروط « لرعمسيس » عليه اسم الفرعون « تهرقا » ^(٥) .

(١) راجع L. D., V., Pl. IC; Maspero, The Passing of the Empites, p. 362. note 6.

(٢) راجع Transaction of the Society of Biblical Archeology Vol. VII p 203

(٣) راجع L. D., Text, III, p- 153

(٤) راجع Ebers, Oberagypten, p- 237.

(٥) راجع Mission Archeologique Francaise, VIII, p. 273, 2

ويوجد في شرقي معبد الإلهة « موت » بالكرك^(١) حجرة صغيرة يفتح بابها غربا وقد أقامها « تهرقا » لنفسه وستحدث عن المتون التي على جدرانها وهي خاصة بحياة الأمير « متوهحات » الذي يعد أعظم شخصية ظهرت في العهد الكوشي بعد ملوكها .

قفط : ووجدت في قفط لوحة من الجرانيت مثل عليها « تهرقا » واقفا أمام الإله « مين » والإلهة « لازيس » وتحتوي على متن خاص بالفيضان في السنة السادسة من حكم « تهرقا » وقد تحدثنا عنه فيما سبق .

المطاعنة : وفي المطاعنة عثر كذلك على لوحة خاصة بالفيضان وهي من الجرانيت الأحمر وعليها منظر مزدوج . شاهد فيه « تهرقا » يقدم رمز الحقل للإله « همن » إله الصحراء^(٢) وتحتوي على متن مؤرخ بالسنة السادسة من حكم تهرقا خاص بالفيضان كذلك وهي صورة طبق الأصل من لوحة « قفط » وقد تحدثنا عنها فيما سبق .

الحمامات : وجد اسم الملك تهرقا على صخور محاجر الحمامات مما يدل على نشاط جديد في هذه المحاجر^(٣) .

السرييوم : عثر على لوحتين خاصتين بدفن عجائين من عجول أبيس في منطقة منف الأولى مؤرخة بالسنة العاشرة من عهد تهرقا وهي مكتوبة بالمداد الأسود دونها رجل يدعى « حتب حو آمن » . أما الثانية فقد دون عليها : دفن عجل أبيس في السنة الرابعة والعشرين من حكم تهرقا وقد تحدثنا عنها فيما سبق .

منف : وجد لهذا الفرعون موازين من الجرانيت عليها طغراؤه وهي محفوظة الآن بالمتحف المصري^(٤) .

(١) Rec. Trav., XXXVI. p. 57. راجع

(٢) الإله « همن » هو إله قديم في صورة صقر . راجع Bonnet, Realexikon der Aegyptischen Religionsgeschichte, p. 285

(٣) راجع Gollenchoff, Hammam IV, 2

(٤) راجع Maspero, Guide To the Egyptian Museum Translated by quibel. p. 327

تأنيس : أقام الملك « تهرقا » لوحة في « تانيس » تخليدا لذكرى مجي والدته من نباتا لزيارته وعن فيضان النيل وقد تحدثنا عنها فيما سبق .

آثار أخرى للفرعون تهرقا في متاحف العالم والمتحف المصري

(١) المتحف البريطاني^(١) : يوجد في المتحف البريطاني لوحتان من البرنز نقش عليهما متن يحتوي على ألقاب الفرعون « تهرقا » بوصفه ملك الوجهين القبلي والبحري « خورع نفرتم » بن رع محبوب الآلهة « مسخت » نزيلة العرابة (= . جبانة العرابة المدفونة) معطى الحياة مثل رع ، وهاتان اللوحتان تدلان على أن تهرقا كان صاحب هبات في معبد العرابة . ومن المحتمل أنه قد عثر عليهما في هذا المكان .

(٢) وأشار الأثرى « روزاليني » إلى وجود تابوت سيدة كانت مرضعة ابنة الملك تهرقا وهذا التابوت محفوظ بمتحف فلورنسا^(٢) .

(٣) متحف اللوفر : توجد عدة وثائق ديموطيقية مكتوبة على البردي من عهد الملك « تهرقا » محفوظة بمتحف اللوفر ومتحف القاهرة وبعضها مؤرخ بالسنة الثالثة وبعضها مؤرخ بالسنين الخامسة والسادسة والسادسة عشرة^(٣) .

وقبل أن نضع أمام القارئ ترجمة بعض هذه النصوص الديموطيقية يطيب لنا أن نضع أمام القارئ فكرة عن أصل نشأة هذه الكتابة وتطورها وبخاصة في العهد الكوشي الذي ظهرت فيه .

(١) راجع Transactions of The Society of Biblical Archaeology Vol. VII. p. 203

(٢) راجع Ibid p 203

(٣) راجع Revillout, Quelques Textes Demotiques, p. 230-255 ; Deveria, Catalogues des Manuscrits Egyptiens 8 Paris 1875, p. 206 ; Griffith, Catalogue of the Demotic Papyri in the John Rylands Library, Manchester, Vol. III., p. 15, ff & 57

بداية ظهور الكتابة الديموطيقية فى عهد الأسرة الخامسة والعشرين

أشرنا فى الجزء الأول من هذه الموسوعة إلى وجود نوع من الكتابة يدعى الكتابة الديموطيقية ، أى لغة الناس (راجع مصر القديمة الجزء الأول ص ١٢٧) غير أننا لم نبحث فى أصل نشأتها وزمن انتشارها . والواقع أن هذا النوع من الكتابة ليس إلا تطوراً طبعياً من الكتابة المصرية القديمة ظهرت بوادره فى أوائل الأسرة الخامسة والعشرين ، أى فى عهد قيام الأسرة الكوشية فى منتصف القرن الثامن قبل الميلاد ، ولم تكن هذه الكتابة بالديموطيقية البحتة بل كانت مزيجاً من الخط الهيراطيقى والخط الديموطيقى كما سنبين ذلك هنا .

ويرجع أول ذكر للخط الديموطيقى إلى المؤرخ « هردوت » الذى عاش فى منتصف القرن الخامس ق . م . فقد قال إن المصريين استعملوا نوصين من الكتابة أحدهما يدعى الكتابة المقدسة والثانى يدعى الكتابة العامية . وقد استعمل نفس التعبير الكاتب « هليودوروس »^(٢) الذى عاش فى القرن الرابع . ومن ثم أخذ التعبير « ديموطيقى » للدلالة على الكتابة العامية المتداولة بين أفراد الشعب . وتدل الأحوال على حسب معلوماتنا أن الوثائق الديموطيقية قد أخذت تظهر بصورة واضحة حوالى عام ٦٥٠ ق . م ، ولا بد أنها قد سقطت من الاستعمال بسقوط الوثنية فى خلال القرن الرابع بعد الميلاد ، وذلك على الرغم من أن الأثرى « برکش » واضع أصول اللغة الديموطيقية قد صادف بعض كتابات على الصخور فى معبد الفيلة بالخط الديموطيقى .

(١) راجع Herodot, II, 36

(٢) راجع Heliodorus, IV, 8

وأقدم نقوش نعرفها في مصر هي الإشارات الهيرغليفية وهي التي توضح بالصور ، وهذه الإشارات منذ ظهورها في الأسرة الأولى المصرية كانت قد بدأت تكتب باختصار ، وعندما كانت تكتب بقلم من البوص مبرى على الحجر كانت تأخذ الشكل المبسط الذي يعرف في عرفنا بالخط الهيراطيقي أو كتابة الكهنة وكانت الكتابة منتشرة تماماً منذ الأسرة السادسة . أما في عهد الدولة الوسطى فلدينا كل أنواع الخطوط المصرية فلدينا الخط الهيرغليفي الفاحر المنمق الذي نقش على الآثار الضخمة كما لدينا في الوقت ذاته الخط الهيراطيقي المختصر الذي اختفت منه كل آثار الصور الأصلية التي تمثلها في الأصل أي المأخوذ عنها . وهذه الكتابات المتنوعة قد بقيت مستعملة في خلال الدولتين الوسطى والحديثة ، غير أن الكتابة الخطية لكل عصر كانت تميز عن الأخرى بخواص ظاهرة يمكن بها معرفتها بسرعة . وقد كانت الكتابة الخطية العادية في هاتين الدولتين هي التي تعرف باسم الهيراطيكية ، ولكن هذا الاسم لم يطلق عليها إلا فيما بعد ، على أن الكتابة الهيراطيكية التي كتبت باختصار بسيط قد خصصت لنسخ الكتب المقدسة وما شابهها وعدت أنها صورة من الكتابة الهيرغليفية في حين أن صورها المختصرة جداً قد تطورت إلى كتابة أخرى مميزة أي الكتابة الديموطيكية واستعملت للأغراض العادية اليومية وبخاصة في كتابات العقود على أن ذلك لا يعنى أن المصري لم يستعمل الكتابة المختصرة في كتابة عقوده إذ الواقع أننا نجد أنها قد كتبت كذلك منذ الدولة الوسطى حوالي ٢٠٠٠ ق م بل ونجد أمثلة قليلة كتبت في عهد الدولة القديمة ، ولكن لم يكشف حتى الآن عن مجموعة وثائق قانونية حتى الآن ترجع إلى هذه العهود المصرية القديمة إلا ما تحدثنا عنه في تاريخ الأسرة العشرين واسهبنا فيه القول حتى العهد الكوشي الذي نحن بصددده الآن فقد بدأت تظهر فيه الأوراق البردية القانونية في مجاميع محسة تخللتها فترات كانت تختفى فيها هذه الوثائق ، غير أنها مع ذلك قد ألفت سلسلة متصلة الحلقات من الوثائق الديموطيكية والآرامية (من العصر الفارسي) والاعرثية والقبطية والعربية وقد ظلت الحال كذلك حتى بطل استعمال الورق البردي في القرن التاسع بعد الميلاد .

على أن هذا التضاد البين لا بد أن يدل على بعض تغير قانوني أو تجارى فى هذا الوقت الذى نحن بصددده . وعلى أية حال يمكننا أن نعرف بأن كل قرن فى حياة بردية ما يسبب خطرا فى تلفها حتى عندما تنجو من الأخطار الطبيعية التى ربما تلحق بها كالرطوبة والعثة والنار وهذه عوامل قد سببت القضاء على ملايين من البرديات فى كل ورقة نجت منها ، غير أن عظم قدم هذه البرديات وحده لا يمكن أن يفسر قلة وجود الوثائق القانونية من العصور الأولى وذلك لأنه يوجد لدينا عدد عظيم من البرديات التى تبحث فى مواد أخرى غير القانونية .

ومن المحتمل أنه توجد عدة أسباب يمكن أن ندلل بها على كثرة الوثائق القانونية بقاءة فى الأسرة الخامسة والعشرين . من ذلك أن ازدياد التجارة البحرية والبرية فى الألف الأولى قبل الميلاد قد أوجدت حتما طائفة جديدة من التجار الأثرياء مما سبب تبادل الملكية من كل نوع بين أيد عديدة ، فى حين أن الاتصال بالفينيقيين المهرة أصحاب الأعمال وغيرهم من الساميين قد فتح أعين المصريين إلى ضرورة الدقة فى معاملاتهم .

وهذه المؤثرات يمكن أن تحس على أغلب الظن فى بلاد دلتا النيل ، أما فى الوجه القبلى فإن تأثير ذلك كان ثانويا . ومن المحتمل أن ديدور الصقلى لم يكن بعيدا عن الصواب عندما يحدثنا عن « بوكوريس » وهو الضحية التسعة التى وقعت فى يدي « شبكا » كما يقال . وهو الذى تذكره لنا التقاليد على الرغم من حكمة القصير بأنه كان مشرما وقاضيا وصاحب فطنة منقطعة النظير بما أدخله من دقة فى موضوع العقود . فاستمع لما يقوله ديدور^(١) « ويقولون إن الملك « بوكوريس » كان مشرطارا ثمنا ، وهو رجل حكيم وبارز بسبب مهارته وقد وضع كل القواعد التى حكمت الملوك بها . وأضفى دقة على القوانين الخاصة بالعقود ، وقد بلغ من الحكمة فى قراراته القانونية

(١) راجع Diodorus, I, 94, 5

شأننا عظيمًا لدرجة أن كثيراً من أحكامه تذكر لامتيازها حتى يومنا « . وفي موضع آخر يقول ديدور^(١) « إنهم يقولون إن القوانين الخاصة بالعقود هي « لبوكوريس » ، وهذه تأمر بأن الأشخاص الذين اقترضوا ديناً دون اتفاق مكتوب ، وينكرون أنهم استدانوه بعد حلف اليمين يصبحون معفيين من هذا الدين » . ونحن نعلم أن الملك « بوكوريس » كان من بلدة « سايس » ، وسواء أكان حكمه قاصراً على الوجه البحري أم لا ، فإنه قد كسب تجاربه هناك . ومن المحتمل أن أقدم هذه العقود المتأخرة الباقية لنا يرجع تاريخها إلى عهد الملك « شبكا » وقد عثر عليه في طيبة . والواقع أن الأوراق التي من الوجه البحري نادرة جداً وذلك لعدم ملاءمة الجو لحفظها ، وإلا لكان من الطبيعي أن نرى الوجه البحري هو المصدر الغزير لهذه الوثائق . وتدل الأحوال على أن المشرع الأصلي لهذه القوانين لم يكن كوشيا ، ولكن على الرغم من ذلك لا بد أن نعتزف أن نظاماً جديداً للكتابة قد اخترع في كوش أو لأجلها بعد بضعة قرون فيما بعد .

وإذا رفضنا جدلاً بيان « ديدور » عن هذه القوانين واعتبرناه لاقيمة له ، فإنه يمكن أن نقبل الملحوظة التي يقدمها لنا متنه هنا وذلك لأنها تتفق مع الحقائق المعلومة لدينا فإذا تركنا التفاصيل جانباً فإنه يمكن أن نعتزف بأنه حوالي ٧٢٠ ق. م كان عدم الدقة في طريقة تسجيل المعاملات القانونية عادياً ، وفي الوجه البحري كانت الاعترافات الرسمية والأيمان أمام الشهود والجمعيات وبخاصة أمام أعضاء المجالس المدنية والقروية والموظفين حتى هذا العهد هي الأداة الرئيسية للعقود القانونية ونقل الملكية ، ومن ذلك العهد قد أصبح التسجيل كتابة يمثل مكانة أبرز ولا غنى عنه .

وهكذا نجد أن كثرة الوثائق القانونية نسبياً في خلال الأسرة الخامسة والعشرين

(١) راجع Ibid, Cap. 79, 1-3

وما بعدها قد أصبح مفهوماً سببه وذلك لزيادة عدد المعاملات وعظم الحاجة للسجلات المدونة .

والآن نعود لبحث. موضوع عمر الكتابة الديموطيقية ولا يمكننا أن نحدد على وجه التأكيد عمر هذه الكتابة أو اللغة .

والواقع أن هذه الكتابة ليست إلا النمو الطبيعي للخط الهيراطيقي المختصر (الذي يعد بدوره اختصاراً للخط الهيرظليفي الذي يكتب بالقلم) . وقد أخذ شيئاً فشيئاً يستقل عن الكتابة الهيرظلفية الأصلية ، وأخيراً تبلور في مجموعة رموز جديدة . فنجد في بعض الوثائق القانونية التي عثر عليها في « طيبة » ويرجع عهداها إلى الأسرة العشرين ، فقرات كتبت بخط مختصر يظهر فيه بعض خصائص الخط الديموطيقي . هذا ونشاهد أن كلاما من الكتابة واللغة المكتوبة قد استمرت في التغير حتى الأسرة الواحدة والعشرين ، وذلك على الرغم من أن الأثرية من المتون الباقية وهي ذات طابع ديني أو رسمي ، كانت تحفظ اللغة القديمة والخط الهيرظليفي أو الخط الهيراطيقي الخشن . وأوراق البردي المكتوبة بحرية من الأسرة الواحدة والعشرين نادرة جداً . هذا ولا نجد أوراقاً بردية فيما عثر عليه تمثل العصر الذي يلي الأسرة السابقة الذكر .

وفي بداية العهد الكوشي ، أي في نهاية القرن الثامن ق . م ، نجد الكتابة العادية على البردي قد أخذت تظهر مع الوثائق القانونية الخاصة بالأسرة الخامسة والعشرين ، ومن هذا الوقت أصبح يطلق على مثل هذه الأوراق تسهيلاً للأمر « ديموطيقية » في العرف الحديث ، وذلك على الرغم من وجود صيغ ديموطيقية وأخرى هيراطيقية في وثيقة واحدة بعينها لمدة نحو خمسين سنة . والواقع أن أوراق البردي الطيبية حتى عهد الملك « أمحس الثاني » قد سارت على أسلوب خاص ، ومع أنه لا يكاد يكون هيراطيقياً ، فإنه مع ذلك يتبع طريقاً مختلفاً في تطوره عن الخط الديموطيقي ، ولا يمتزج مع الأخير إلا شيئاً فشيئاً . وهذا الأسلوب في الكتابة

قد أطلق عليه اسم « الهيراطيق الشاذ » ؛ والخط الديموطيق الحقيقي لا بد أنه كان قد نما واكتمل في مصر الوسطى والوجه البحرى .

والواقع أن كل المتون التى كتبت بالخط الهيراطيق الشاذ يمكن البرهنة على أنها من أصل طبيى وذلك من نفس صلب المتون ، ومن معرفة المكان الذى أتت منه . وليس لدينا براهين تدل على أنها أتت من أماكن أخرى . والواقع أن طبيعة هى المصدر الوحيد للعقود حتى العصر البطامى . وليس لدينا متن واحد مما نشر من طبيعة ويرجع عهده إلى أقدم من عهد أحمس الثانى قد كتب بالخط العادى . ومن جهة أخرى نلاحظ أن كل المتون التى عثر عليها فى « الحية » بمصر الوسطى حتى السنة العشرين من عهد بسمتيك الأول قد كتبت بالكتابة العادية ، وذلك على الرغم من أن الكتابة هيراطيقية كانت موجودة فعلا ، وعلى ذلك فإنه من الواضح أن الكتابة « الهيراطيقية الشاذة » سواء أكانت طبيية أم لا فى أصلها فإنها متناسلة من هيراطيق الأسرة الثانية والعشرين ، وأنها قد استمرت طويلا فى إقليم طيبة المحافظ ، فى حين أن الاسلوب العادى كان يشق طريقه جنوبا ، ويحتمل أن قد أتى من الوجه البحرى ، وأنه كان قد حل محله فى الاقليم الطبيى الخط الأخير فى خلال حكم أحمس الثانى الطويل .

وهاك نص بعض الوثائق الديموطيقية التى من عهد « تهرقا » :

(١) عقد بيع عبداً^(١) :

السنة الثالثة فى العاشر (؟) من شهر طوبة من عهد الفرعون « تهرقا » بن « لزييس » محبوب آمون له الصحة والسلطان والعافية أبديا مثل رع (؟) .

هذا اليوم : أعلن « باسمأمون » بن « ستامنكو » وكذلك « ثبس » أخته أعلنت إلى مغنية آمون المسماة « تسيحيس » ابنة « إتوروز » (بما يأتى) :

لقد أعطيناك يا « وزحور » (٩) يا رجل البلاد الشمالية لتدفن بوساطته (٩) « ستامنكو » وكذلك « حتب أسي » وزوجه وهما والدتنا ووالدنا .

وقد دفعنا لك دهنين وأربعة قذات من فضة خزانة (معبد) الأله حرشف مقابل ثمنه ، لأجل أن يدفن بها (٩) « ستامنكو » وكذلك « حتب أسي » : وليس لى أى مدع (٩) لفضة أو أى مدع لحنطة أو لأخ أو لأخت أو لابن أو لابنة أو لسيد أو لسيدة أو أى رجل فى كل الأرض يخص « ستامنكو » يكون له أى ادعاء على « وزحور » بأية حالة ما .

وقد أعلنوا بحياة آمون ! وبحياة الفرعون ما دام فى صحة وآمون يمنحه النصر ! والمتعبده الإلهية لآمون سيدتى تعيش وعمرها طويل ، فإنه لن يكون فى استطاعتى أن أسحب الوثيقة التى عملت أعلاه .

الكاتب الشاهد : اتو . . .

فى حضرة « بتأمثوبى » بن « حريس » : للاعتراف بكل كتابة أعلاه : فى السنة الثالثة عشرة (٩) « طوبة » ويلي ذلك ستة شهود يعترف كل منهم بصحة هذا العقد مع اقتباس الفاظه على وجه عام .

ويلحظ فى هذه الوثائق المكتوبة بالديموطيقية أن عبيد الشمال يمكن أن يكونوا من اتباع الملك « بوكوريس » وكان قد استولى عليهم الملك شبكا واشتراهم فى الحال أفرادا من أهل طيبة الذى كان ضلعهم مع الكوشيين فى مناهضة أهل الوجه البحرى . ويلحظ كذلك فى هذه الوثيقة أن خزانة الإله « حرشف » كانت عملتها بطبيعة الحال تعد معيارا لنقاء الفضة وكان هو المتبع فى التعامل .

وقد جاء ذكر ذلك فى برديات أخرى مؤرخة بالسنة ١٦ من حكم نفس هذا الملك وبالسلتين ٣٠ و ٤٥ من حكم « بسمتيك الأول » .

هذا ونجد في بعض الأوراق بدلا من معيار خزانة «حشفي» معيار خزانة «ني» أي طيبة . أما في الأوراق التي من عهد الملك «دارا» فنجد معيار فضتها معلومة بفضة خزانة «بتاح» . ومن ثم نعرف أنه في عهد الملك «دارا» كان المعيار للفضة هو المعيار المنفى في خزانة «بتاح» . وقد ذكر أن «أريانديس» شطربة^(١) مصر وهو الذي نصبه قبيز في وظيفته هذه كان قد قتله «دارا» لأنه حاول أن يناهض معياره البديد الذي عمله من الذهب النخالص بدرجة عظيمة بأخر من الفضة على درجة عظيمة من النقاء في مصر حتى أنه في عهد «هردوت» لم تكن توجد فضة تعادل فضة «أريانديس» في نقائها (راجع Herod, II. 166) ومن المحتمل أن الفضة في أيامه كانت تضرب مثل الذهب .

(٢) عقد مخالصة^(٢) : السنة الخامسة في ١٩ أبيب : يقرر «بدي خنوم» ابن «أنحوري» إلى «بدي باستي» (?) بن «بدي أمثوبي» زميله بالنزول عن ثلاث إماء وعبد كانوا ملك «ستامنكو» و «حتبئسي» وذلك في مقابل توريد حاجيات الدفن لهذين الشخصين هذا مع رضائه عن كل ما عملوه . وقد أسهم هو نفسه بمبلغ دين و (?) عبد لأجل الدفن . وليس له أي حق على «بدي باستي» فإيا يخص المصاريف ، وأنه يجد أن «بدي باستي» قد أسهم بمبلغ سبع قذات من جيبه النخالص . ثم يلي ذلك اليمين واسم الكاتب وشهادة الشهود .

(٣) عقد مخالصة^(٣) : السنة السادسة الخامسة من بؤنة . (المضمون) كان «بدي خنوم» في نزاع مع زوجته الأولى على دينين من الفضة وهما جزء من ستة دينيات ادعاها «بدي خنوم» وأخته «حتبئسي» بسبب عبد صانع من الشمال يبيع له في السنة السابعة من حكم «شبكة» وقد طلب إلى المحكمة العليا في «ني»

(١) شطربه حاكم فارسي لمقاطعة أو مديرية من مديريات إمبراطورية فارس .

(٢) وراجع Ibid, p. 15

(٣) وراجع Ibid, p. 1

أى طيبة هو والمشرف على السجلات لأجل أن يعطى « بدى مين » خلاصة مكتوبة . وقد أعطى « بدى ختوم » الخلاصة بمبلغ ستة دبنات وجعل تسعة أشخاص مسهمين في الموضوع بما فيهم هو وزوجه الأولى وزوجه الأخيرة دون دخول أخته يخلفون أمام « آمون » بأن الدينين قد دفعا عندما كانت زوجه الأولى في « طيبة » . ويلى ذلك اسم الكاتب وستة شهود . ومن المحتمل أن ما جاء في هذه الوثيقة عن المحكمة العليا التي كانت ذات شهرة عظيمة في عهد الدولة الحديثة هو أحدث إشارة لاجتماعها . وقد كان زوجنا « بدى خنوم » على قيد الحياة غير أنه من المحتمل أن واحدة منهما كانت مطلقة .

(٣) عقد بيع خيوط نسيج^(١) :

السنة السادسة عشرة من شهر إسنس (بدون ذكر اسم ملك) . ومضمون العقد أن امرأة تطالب سقاء بمبلغ ١/٢ قدات من الفضة من خزانة « حرشف » ثمناً لخيوط بيع له لأجل نسجه ، وتعلن أنها ليس لها حق عليه ثم تذييل الوثيقة باليمين المعتاد بل نجد اسم الكاتب . أما الشهود فقد فقدت أسماؤهم .

ويلاحظ هنا أن السقائين كانوا تابعين للقبور والجبانات وكانوا في الوقت نفسه عادة مكلفين بحمل محاريب الآلهة في المعابد المجاورة . ويمكن أن نتصور على وجه التأكيد ما كانوا يقومون به من واجبات في خدمة الآلهة غير أن ما نعرفه عنهم ضئيل وكان أولئك الذين يتبعون المقابر يتقاضون أجورهم من الأراضى التي كانت محبوسة على هذه المقابر ، وذلك بالإضافة إلى المكافآت والقربات التي كانوا يعطونها .

متحف القاهرة : ويوجد في متحف القاهرة رأس تمثال للملك « تهرقا » اشترى من الأقصر وكذلك عثر على رأس آخر من الجرانيت الأحمر لهذا الملك محفوظ كذلك بالمتحف المصرى .^(٢)
^(٣)

(١) راجع Ibid, p. 16

(٢) راجع A. Z., XXXIII, Pl. VII.

(٣) راجع Maspero, Guide, p. 183.

برمنجهام : يوجد تمثال صغير من البرنز في مجموعة « ماك جريجور » في « نام ورث » في « برمنجهام » . وهذا التمثال ارتفاعه ١٤ سنتيمتراً وهو يمثل الملك « تهرقا » راکعاً يقدم قربانا والظاهر أنه كان في يده آنية قربان أو صورة إله ، والشئ الذى يلفت النظر في هذا التمثال هو القلادة التى حول رقبته إذ تتألف من حلقة حول الرقبة يحلها رأس كبش يحمل قرص الشمس وصلان ونجد لذلك نظائر في صورة الملوك التى عثر عليها في معبد « برقل » . ووجه التمثال قد تأكل بعض الشئ غير أن ما تبقى منه يثبت أنه كان مستدير الوجه ومن ثم يختلف عن الوجه المصرى العادى ، والواقع أنه يذكرنا بوجه رأس التمثال الذى ذكرناه آنفاً وهو محفوظ بالمتحف المصرى ويمثل وجه الملك تهرقا^(١) يضاف إلى ذلك أن اسم « تهرقا » قد وجد منقوشاً على الجزء الأوسط من حزامه^(٢) .

باريس : وأخيراً يوجد « تهرقا » تمثال في هيئة بوهول محفوظ بمتحف باريس^(٣) .

جعارين تهرقا : وجد « تهرقا » جعارين قليلة جداً^(٤) .

« بالميرا » : وجد للملك « تهرقا » طابع خاتم بيضى الشكل في « بالميرا » والظاهر من الكتابة التى على هذا الطابع : « لآمون » تهرقا » أنه أعطاك الحياة أبدياً . ولما كان هذا الأثر قد وجد مع أشياء أخرى فإنه من الصعب التكهن بكيفية وصوله إلى هذا المكان . والطابع محفوظ الآن بالمتحف البريطانى^(٥) .

هرم « تهرقا » : تحدثنا فيما سبق عن مدافن ملوك كوش الواقعة في بلدة

(١) راجع A. Z., XXXIII, Pls. VII, VIII

(٢) راجع Ibid, p. 115

(٣) راجع Pierret, Catalogue, Salle Historique, p. 266

(٤) راجع Petrie, History, Vol. III, p. 295

(٥) راجع (T.S.B.A., VIII, p. 208

« الكورو » غير أنه لم يعثر بين مقابر جبانة « الكورو » على قبر الملك « تهرقا » ، وقد كشف عنه الدكتور « ريزنر » في بلدة « نوري » . والواقع أن المدافن الملكية الكوشية في عهد الأمرة الخامسة والعشرين كانت كلها تتجمع حول عاصمة الملك وقتئذ وأعنى بذلك مدينة « نباتا » .

ولا نزاع في أن مدينة « نباتا » كانت تقع على ضفتي النيل ، غير أن حدود المساحة التي كانت آهلة بالسكان قد انكشبت من عصر لعصر ولذلك لا يمكن حصرها على وجه التأكيد . ومن المحتمل أن المركز الديني والسياسي كان بالقرب من جبل « برقل » أو الجبل المقدس ، وتدل المعابد التي هناك على أنه كان آهلاً بالسكان منذ عهد الدولة الحديثة حتى العصر المروى .

ويلحظ أن الجبانات الملكية التي في « نوري » و « تنجاس » و « زوما » و « الكورو » كانت بعيدة عن هذا الموقع بل يحتمل أنها كانت مراكز تحمل أسماء مستقلة ، ومع ذلك فإن نباتا لا بد كانت عاصمة الملك لكل هؤلاء الملوك الذين دفنوا في هذه الأماكن الأربعة وكذلك الذين ثووا في « نباتا » نفسها .

وتقع مجموعة أهرام « نوري » أو « بلال » (كما كانت تسمى أحياناً) في أقصى الشمال من خمس مجاميع الأهرام التابعة لنباتا . وتقع « نوري » نفسها على مسافة حوالى خمسة أميال في أهل النهر من بلدة « برقل » ، ولكن على الشاطئ المقابل ، أو بعبارة أخرى على الشاطئ الأيسر للنيل . وفي هذه البلدة تقع مجموعة الأهرام التي دفن فيها بعض ملوك كوش ومن بينهم تهرقا

وقد قام الدكتور « ريزنر » بعمل حفائر في منطقة أهرام « نوري » وكشف عن محتويات عدد عظيم منها وحقق معظم أسماء أصحابها . غير أنه مما يؤسف له جد الأسف أن معظم الأهرام كانت قد نهبت في الأزمان القديمة والحديثة أيضاً ، كما أن بعضها كان قد نظف تماماً على يد اللصوص فلم يتركوا فيها شيئاً قط . هذا

إلى أن المعابد الجنازية التابعة لهذه الأهرام قد انتزعت أحجارها من أماكنها ووجدت إما ملقاة على الأرض أو مستعملة في إقامة مباني حديثة . وقد أمكن الأستاذ « ريزنر » تحقيق أصحاب هذه الأهرام من الآثار التي وجدت داخل حجرة الدفن أو من الآثار الثقيلة الوزن التي لم يمكن حملها بسهولة إلى أماكن بعيدة عن مكانها الأصلي .

ففي الهرم رقم واحد وهو الذي دُفن فيه « تهرقا » عثر في داخل الهرم وحوله على أكثر من ستائة تمثال مجيب كتب عليها « أوزير » الملك « تهرقا » . ويلاحظ أن هذه التماثيل كانت ترتدى لباس الرأس الملكي ونحتت في الحجر وهي في أشكالها كالتماثيل المحيية المصرية ، وكذلك وجدت في قبره آيتان من أواني الإحشاء باسم هذا الفرعون ، وكذلك نقش عليها الصيغة المعتادة التي كانت من طراز الأسرتين الخامسة والعشرين والسادسة والعشرين وهي : « حماية أوزير الملك « تهرقا » المرحوم : « إن حابي يحمي « أوزير » « تهرقا » المرحوم بأنه « حابي » الذي يقول . . . » « لنفتيس » .

وقد أظهرت عمليات الحفر في منطقة « نوري » أن الأهرام الملكية هناك كانت من طراز واحد وتتمايز بخواص ثلاث وهي : أولاً : الهرم نفسه الذي يتبعه مقصورة خارجية بنيت في جهة منه . ثانياً : كان لكل هرم سور يحيط به وبالمقصورة . ثالثاً : كان لحجرة الدفن سلم مفتوح ينحدر من الغرب ويؤدي إلى سلسلة حجرات مؤلفة إما من حجرتين أو ثلاث حجرات للدفن .

وكان جدار الهرم عالياً وينحدر حوالي ٦٩ درجة وارتفاعه حوالي سبعة وأربعين متراً وكسوته من الحجر الرمادي المحلي . أما أحجاره الأصلية فمن الحجر الأسمر المائل للصفرة وتبلغ مساحة هذا الهرم حوالي ٥١٦٩ متراً مربعاً .

وكان المعبد الجنازي أو المقصورة تتوسط الجدار الغربي للهرم وتلاصقه ، وتحتوى على حجرة واحدة بابها في الجهة الغربية وفيها كوة في الجهة الشرقية مقابلة للباب ،

وكانت في العادة تحتوى على لوحة من الجرانيت ؛ أما الأشياء التي كانت توضع في هذه المقصورة فتتألف من مائدة قربان مرتكزة على عمود قصير موضوع في وسط الحجرة وعلى قاعدتين للقربان مجوفتين تكنفان مائدة القربان واللوحة .

أما الحجر التي تحت الأرض ، وهي كما قلنا المخصصة للدفن ، فكانت مرتبة الواحدة خلف الأخرى في محور الهرم ، وقد كان عدد الحجرات في الأهرام التي بنيت في العهد المبكر اثنتين ثم زيدت فيما بعد إلى ثلاث . وكانت المومياء توضع في الحجرة الثالثة ، أما الحجرتان الأولى والثانية فكانتا مخصصتين للآثاث الجنائزى .

وتدل شواهد الأحوال على أن أول ملك معروف لنا أقام هرمه في هذه الجهة هو « تهرقا » وقد جاء بعده ملكا على البلاد « تانوتامون » كما سنرى بعد ^(١) .

أسرة الملك « تهرقا » :

ذكرنا من قبل أن الملك « تهرقا » هو ابن الفرعون « بيمنخي » وأمه هي الملكة « أبار » ولم يعرف المكان الذي دفنت فيه على وجه التأكيد وقد ذهب الأستاذ « ريزنز » إلى أنها دفنت مع ابنها في جبانة « نوري » في القبر رقم ٣٥ غير أنه لم يوجد في هذا القبر إلا تماثيل مجيبة متنوعة ولكنها ليست من الصناعة الكوشية المبكرة كتماثيل « تهرقا » المجيبة ، وكذلك فيها أواني أحشاء عارية عن الكتابة ^(٢) . وقد جاء ذكر هذه الملكة على لوحة « الكوة » رقم ٥ وكذلك جاء ذكرها في معبد جبل « برقل » رقم ٣٠٠ (B. 300) .

زوجاته : تزوج « تهرقا » من عدة نساء نذكر منهن :

(١) الملكة اتخباسكن : (Atakhebasken) . ودفنت في هرمها بجبانة « نوري » في القبر رقم ٣٦ ، وقد عثر لها على خمسة تماثيل مجيبة مكتوب عليها

(١) راجع Ibid, p. 46.

(٢) راجع Ibid, p. 13 No. XXXV.

اسمها بالمداد كما وجد لها آنيان للاحشاء محفوظتان بمتحف بوسطون ولها كذلك مائدة قربان في متحف « مروى »^(١) .

(٢) الملكة تابكنامون : (Tabekenamon) . لم يعرف قبرها بمد وهي ابنة الملك « بيمنخي » ويحتمل أنها تزوجت « تهرقا »^(٢) .

(٣) الملكة نابارى (Naparye) . وهي ابنة « بيمنخي » وأخت « تهرقا » وزوجه ، دفنت في « الكورو » في المقبرة رقم ٣ ، وقد وجد هرمها مهشما ، وشر في قبرها على مائدة قربان نقش على حافتها اسم نابارى وألقابها^(٣) . وهذه المائدة محفوظة الآن بمتحف الخرطوم^(٤) .

الملكة تكاهاتاماني : (Tekahatamani) . لم يعرف قبرها بعد على وجه التأكيد ويظن « ريزنر » أنها دفنت في المقبرة رقم ٢١ في « نوري »^(٥) وقد جاء اسمها في نقوش معبد جبل « برقل »^(٦) ومقبرة « نوري » التي دفنت فيها قد أرخت من الوجهة الأثرية بعهد الملك سنكامانيسكن (Senkamnisken) وهذا يحتم أن هذه الملكة كان عمرها عند الوفاة سبعين عاماً إذا كان هذا القبر هو قبرها الحقيقي^(٧) .

(٥) ولدينا اسم ملكة لم يبق منه إلا جزء صغير « سالكا . . . » ويقال إنها تزوجت الملك « تهرقا » وأنجبت منه ابنه الملك « أتلازسا » . وقبرها لم يعرف بعد . وقد وجد طغراء هذه الملكة مهشما على بوابة معبد « برقل »^(٨) (B. 700) .

(١) راجع Reisner, Ibid, p. 13 ; J. E.A., Vol. 35, p. 143; L. R., Tom. IV. p. 61

(٢) راجع A.S., 25, p. 25 ff.

(٣) راجع El Kurru, No. 3, p. 28 and Pl. XXXI. B.

(٤) راجع Khartum Museum, No. 1911,

(٥) راجع Reisner, Ibid, p. 11 No. XXI.

(٦) راجع L. R., IV, p. 41 No. XLII

(٧) راجع J.E.A., Vol. 35, p. 147

(٨) راجع J. E. A., Vol. 15, Pl. 5

أولاد « تهرقا » :

(١) أتلانرسا : حكم هذا الملك بلاد « كوش » فقط بعد أن طرد الآشوريون ملوك « كوش » من مصر ويحتمل أنه دفن في « نوري » في الهرم رقم ٢٠ وهو ابن « تهرقا » وقد وجد اسمه على لوحة في « نوري » وهي محفوظة الآن بمتحف « بوستون^(١) » وستحدث عنه فيما بعد .

(٢) « اسانهورت » : (Esanhuret) ابن « تهرقا » البكر وقبره لم يعرف بعد ويعرف باسم « أوشاناخودو^(٢) » .

« بنات » تهرقا :

(١) يتورو : ابنة « تهرقا » وأخت الملك « أتلانرسا » وزوجه ودفنت في جبانة « نوري » في المقبرة رقم ٥٣ وقد صورت على جدران حجرة دفنها ووجد لها جمران قلب في « نوري » وكذلك نقش اسمها على بوابة معبد « برقل^(٣) » (B. 700) .

(٢) « يلتاسن » : يحتمل أن هذه المرأة كانت ابنة الملك « تهرقا » وأخت الملك « أتلانرسا » وقبرها لم يعرف وقد وجد اسمها على بوابة معبد برقل^(٤) (B700) .

(٣) أمردس الثانية : وهي ابنة « تهرقا » وكانت تحمل لقب المتعبدة الإلهية^(٥) . وقد تحدثنا عنها فيما سبق وستحدث عنها فيما بعد .

(١) J.E.A., Vol. 4, Pl. 45 ; J.E.A., Vol. 35, p. 143; L.R., IV, p. 53 راجع

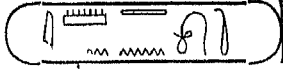
(٢) Macadam, The Temple of Kawa. I, p. 124 راجع

(٣) J. E. A., Vol. 35, p. 148 ; J.E.A., Vol. 15, Pl. 5 and Ibid, 32, 62 راجع

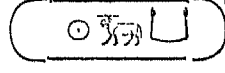
(٤) J. E. A., Vol. 15, Pl. 5 راجع

(٥) L. R. IV, p. 42 ; J.E.A. Vol. 35, p. 147 راجع

الملك « تانوتامون »



تانوتامون



با كارع

لم يذكر المؤرخ « مانيتون » الملك « تانوتامون » في قائمة أسماء ملوك الأسرة الخامسة والعشرين بل ختم ملوك هذه الأسرة بالملك « تهرقا » ، ولكن من جهة أخرى نعرف بأن اسم هذا الملك قد حفظ لنا في الوثائق الآشورية باسم « تانداماني^(١) » وفي رواية أخرى « أورداماني^(٢) » .

وهو ابن الملك « شبتاكا » كما ذكرنا ذلك من قبل .

وقد دلت أعمال الحضر الحديثة حتى الآن على أن آخر سنة معروفة لحكم هذا الملك هي السنة الثامنة ، غير أنه من الصعب التوفيق بين هذا التاريخ وبين ما جاء في لوحة « السربيوم » الخاصة بموت العجل أبيس في السنة العشرين من حكم الملك بسمتيك الأول ، ومن هذه اللوحة نفهم أن « بسمتيك » قد عد سنى حكمه من أول السنة التي مات فيها « تهرقا » . وعلى أية حال يجب علينا أن نعرف بأن « تانوتامون » و « بسمتيك » قد حكما سويا مدة حوالى سبع سنوات . ولا غرابة في ذلك لأنه عندما طرد الآشوريون الفاتحون ملك كوش « تانوتامون » تقهقر من الدلتا نحو الجنوب في حين أن « آشور بانيبال » قد نصب « بسمتيك » الساوى الأصل على عرش والده « نكاو » على شرط أن يعمل على صد هجمات الملك المهزوم وأن يخبره بأية محاولة يقوم بها ملك كوش لاسترجاع ملكه في الدلتا . وتدل شواهد الأحوال على أن « تانوتامون » قد تراجع من الدلتا إما إلى عاصمة ملكه « نباتا » أو يمتثل أنه آوى

(١) راجع Luckenbill, Ancient Records of Assyria and Babylonia Vol. II § 775

(٢) راجع James & Pritchard, Ancient Near Eastern Texts, p. 297

(٣) راجع Mariette Sarraspeum Pl. 36

إلى « طيبة » والواقع أنه ليس لدينا أى أثر للملك « بسمتيك الأول » فى « طيبة » قبل السنة العاشرة من حكمه وهو التاريخ الذى يمحتمل أن « تانوتامون » مات فيه ، ومن ثم يمكننا أن نفهم السبب الذى من أجله تجاهل « مانيتون » وجود الملك « تانوتامون » بين ملوك الأسرة الخامسة والعشرين الذين حكموا مصر والسودان معا . وقد اشترك « تانوتامون » فى حكم البلاد مع « تهرقا » فى نهاية حكمه كما سنبى بعد . ومن الغريب أن هذا الفرعون لم يشر لا من قريب ولا من بعيد إلى حروبه مع ملك « آشور » المسمى « آشور بانيبال » ، وكما قلت إن كل ما نعرفه عن هذه الحروب كان من المتون الآشورية وأهم آثار هذا الفرعون ما يأتى :

اللوحة المسماة لوحة الحلم :

هذه اللوحة مصنوعة من الجرانيت الرمادى وأصلاها مستدير ، فطر عليها مع لوحة « بيعنخى » التى تحدثنا عنها . وهذه اللوحة محفوظة الآن بالمتحف المصرى . ويبلغ ارتفاعها ١,٣٢ من المتر وعرضها ٧٢ سنتيمترا . وقد نشرتها عدة مرات أدقها المتن الذى نشره الأستاذ « شيفر »^(١) الألمانى . ومحتويات هذه اللوحة تشمل نهاية تاريخ العصر الكوشى فى مصر . فقد كان الوجه القبلى فى هذه الفترة فى يد حكام معينين من قبل ملك « آشور » وذلك بعد أن هزم « تهرقا » على يد الملك « آشور بانيبال » أى بعد تولية « تهرقا » بقليل عام ٦٦٨ ق . م ، وقد كشف أتباع « آشور بانيبال » فى الدلتا أن المصريين كانوا يتآمرون مع « تهرقا » على الملك « آشور بانيبال » ، غير أن مؤامرتهم كشف أمرها . وبعد أن أرسل « نكاو » أحد ملوك الدلتا إلى « نينوه » أسيراً عفا عنه وأعيد إلى مقر حكمه فى « سايس » وكذلك نصب ابنه ملكا على « أتريب » تابعا « لآشور » وفى هذه الفترة من حكم « آشور بانيبال » مات « تهرقا » .

ولوحة « تانوتامون » التى نحن بصددتها تقص علينا سير الأحوال السياسية

(١) راجع Urkunden Der Alteren Athiopen Konige, p. 57

في مصر العليا خلال المدة الأخيرة من حكم « تهرقا » وخلال حكم « تانوتامون »
القصير .

وقد ظهر أن « تانوتامون » كان مشتركاً في حكم البلاد مع « تهرقا » في السنة
الأخيرة من حكمه حوالي عام ٦٦٣ ق.م ، وهي السنة الأولى من حكم « تانوتامون »
حيث توج فيها ملكاً على البلاد مصرها وسودانها منفرداً . وقد ادعى في رؤيا راها
في أثناء نومه قبل أن يذهب إلى « نباتا » أنه سيستولى كذلك على الأرض الشمالية
(الدلتا) التي كانت وقتئذ في يد « الآشوريين » . وبعد أن عاد من « نباتا » أخذ
في استرجاع بلاد الدلتا فاستولى على « منف » ومن المحتمل أنه ذبح « نكاو » أمير
« سايس » في ساحة القتال ، وقد جاء ذكر هذه الواقعة في لوحة « تانوتامون » ولكن
لم يأت فيها ذكر ذبح « نكاو » ، غير أن هذا محتمل على حسب ملحوظة جاءت في
« هردوت » وقد كان أول من فطن إلى معناها المؤرخ « أدورديير^(١) » وهي أن « نكاو »
قد ذبحه ملك كوش ، ولكن « هردوت » ظنه الملك « شبكا » لا « تانوتامون » .
غير أنه على حسب ما جاء في « مانيتون » نفهم أن موت « نكاو » لابد كان قد
حدث في عام ٦٦٣ ق.م أي في السنة التي قام فيها « تانوتامون » بحملة على منف .
وعلى الرغم من أنه لم يكن في مقدور « تانوتامون » أن يخضع ملوك الدلتا فقد ادعى
أنهم خضعوا له وقدموا بأنفسهم فروض الطاعة ، ثم حكم بعد ذلك في منف بوصفه
ملكاً اسماً على كل مصر ، وعند هذه النقطة تختم قصة اللوحة . ومن الغريب أن
وجود الآشوريين في البلاد قد تجوهر في متن اللوحة كلها ثم انه لم يثر فيه كذلك على
النهاية المحزنة لحكم « تانوتامون » في مصر عندما قام « آشور بنييال » بحملته الثانية
عام ٦٦١ ق.م وضرب طيبة تماماً كما ستحدث عند ذلك بالتفصيل .

وصف اللوحة وترجمتها : تشهد في الجزء الأعلى من اللوحة منظراً منحوتاً
مثل في أعلاه قرص الشمس المنحني يحيط به صلان ، وفي أسفله تشهد على اليمين آله

برأس كبش على رأسه قرص وریشان ويبيض بيديه على سيف وهذا الإله هو « آمون رع » رب تيجان الأرضين في الجبل المقدس (أى جبل برقل) وهو يقول : « إني أعطيك كل الحياة والسلطة » ؛ ويقف أمام الإله الملك « تانو تامون » مرتدياً قميصاً ومعلقاً في حزامه ذيلًا طويلًا من جهة اليسار ويتعلل حذاءً ويقدم تعويذة في صورة صدرية لوالده آمون وخلفه تقف زوجته الأخت الملكية سيدة « تاسى » « قلها تاسى » . وهى تلعب بالصناجة بيدها اليمنى وتصب القربان بيدها اليسرى .

وعلى اليسار يشاهد إله في صورة إنسان على رأسه قرص الشمس وریشان ويقبض بإحدى يديه على الصولجان وبالآخرى على رمز الحياة . وهو يلبس كالإله الآخر قميصاً يصل إلى ركبتيه ومعلق في حزامه ذيلًا طويلًا ، وهذا الإله هو « آمون رع » رب تيجان الأرضين القاطن في الكرنك يقول للملك « إني أمنحك كل الحياة والسلطة » وأمامه يقف « تانو تامون » يقدم رمز العدالة لوالده آمون خالقه ومعطى الحياة ، وخلفه تقف أخته وزوجه ملكة مصر « ببعنخى ارتى » التى تصب القربان بيدها اليمنى وتلعب بالصناجة بيدها اليسرى .

وبين المنظرين السالفين سطر عمودى من النقوش وتقرأ في السطر الذى يتبع المنظر الأيمن ما يأتى : نطق : إني أمنحك أن تظهر ملكاً للوجهين القبلى والبحرى على عرش « حور » الأحياء مثل « رع » أبدىا .

وفي السطر الذى على الجهة اليسرى نقرأ : نطق : إني أعطيك كل الأراضى وكل البلاد الأجنبية وأقوام الأقواس التسعة مجتمعة تحت قدميك أبدىا .

الترجمة : (١) إله الإله الطيب (= الملك) فى اليوم الذى ولد فيه وإله الإله « آتوم » للشعب ، رب القرنين ، وحاكم الأحياء ، والامير القابض على كل أرض ، المظفر بالقوة فى يوم المعركة والذى يواجه المقدمة فى يوم الطعان ورب الشجاعة مثل « متو » العظيم القوة مثل الأسد المفترس العينين ، العادل القلب ، مثل « حمرت »

(تحوت) ومن يعبر البحر في طلب قرنه ومطارداً مؤخره عدوه (٩) . لقد استولى على هذه الأرض ولا أحد يحاربه ولا أحد يقف مواجهاً له ملك الوجه القبلي والوجه البحري « باكارع » ابن الشمس « تانوتامون » محبوب آمون صاحب « نباتا » .

الحلم : في السنة الأولى التي توج فيها ملكا . . . (٤) . رأى جلالته حلما ليلا (فرأى) ثعبانين : واحد على يمينه والآخر على يساره .

تفسير الحلم : واستيقظ بعد ذلك جلالته ولم يجدهما ، فقال جلالته من أين حدث لي هذا (٩) ، وعندئذ أجابوه قائلين : إن أرض الجنوب ستكون لك وستستولى على أرض الشمال ، والإلهتان تضيئان على جبينك (أى الإلهة « نخت » والإله « وازيت ») وتعطى الأرض طولاً وعرضاً ولا يقاسمك إياها آخر .

الحلم يحقق : وعندما توج جلالته على عرش « حور » في السنة الأولى خرج جلالته من المكان الذى كان فيه كما خرج « حور » من بلدة « خب » أو نميس (وهى مكان كوم الخبيزة الحالية الواقعة في شمال الدلتا وهو المكان الذى يقال إن « أزيس » ولدت فيه « حور ») ، وذهب من في حين أنه (٧) أتى إليه ملايين ومئات الآلاف خلفه ، فقال جلالته تأمل إن الحلم صحيح إنه (أى الحلم) مفيد لمن يضعه في قلبه وشر لمن لا يفهمه .

تأكيد تفسير الحلم على يد آمون « نباتا » : ثم وصل جلالته إلى « نباتا » في حين لم يقف أمامه أحد (معارضاً له) ووصل جلالته إلى معبد « آمون » صاحب « نباتا » القاطن في الجبل المقدس ، وكان قلب جلالته فرحاً عندما رأى والده « آمون رع » رب طيبة القاطن في الجبل المقدس (برقل) وأحضرت الأكاليل لهذا الإله الطيب .

عيد « آمون » صاحب « نباتا » : بعد ذلك أظهر بهاء جلالته « آمون »

صاحب «نباتا» ، وعمل له قربات عظيمة ، وأسس له وقفاً يتألف من ستة وثلاثين ثوراً وأربعين آنية من جعة (عش) ومائة ريشة .

السفر إلى مصر : ثم انحدر جلالته في النيل إلى أرض الشمال ليرى « آمون » الذى أخفى اسمه من الآلهة ووصل جلالته إلى « الفنتين » (أسوان) ثم عبر جلالته « الفنتين » ووصل إلى معبد «خنوم رع» رب الشمال وأقام له قربات عظيمة فقدم خبزاً وجعة لإلهة الكهفين (اللذين ينبع منهما النيل) وأرضى « نون » (أى النيل ؟) في كهفه .

إقامته في « طيبه » : ثم انحدر جلالته في النيل إلى « طيبه » وساح جلالته إلى داخل « طيبه » ودخل جلالته معبد « آمون رع » رب تيجان الأرضين ، ثم أتى إلى جلالته الكاهن العظيم للتصميمات ، والكهنة غير الرسميين لمعبد « آمون رع » رب تيجان الأرضين وحملوا له أكاليل « لآمون » الخفى الاسم . وكان قلب جلالته منشراحاً عندما رأى هذا المعبد وطلع « آمون رع رب طيبه » بهاء وأقيم له عيد عظيم في كل الأرض .

السفر إلى « منف » : ثم انحدر جلالته نحو الشمال ، وكانت الابتهالات على اليمين وعلى الشمال (تبعث) من الشعب قائلين : مرحباً بمقدمك ، مرحباً ان حضرتك في سلام لتحيي الأرضين ولتقيم المعابد التى تهدمت ولتنصب تماثيلها في محاريبها ولتقدم قرباناً للآلهة والإلهات وقربات جنازية للنعمين (المتوفين) . ولتضع الكاهن المطهر في مكانه ، ولتعطى كل شئ من القربان المقدس ، والذين في قلوبهم حرب قد صاروا في مرور .

الاستيلاء على « منف » : وعندما وصل جلالته إلى «منف» خرج عليه هناك أولاد الثورة ليحاربوا جلالته ، وعندئذ أوقع مذبحة عظيمة بينهم وعدد قتلها

لا يحصى ، واستولى جلالته على منف ودخل معبد « بتاح » (القاطن) جنوبي جداره ،
وقدم قرباناً « لبتاح سكر » ، وأرضى الآلهة « سخمت » العظيمة التي تحبه .

إقامة مبان « لآمون » في « نباتا » شكر على النصر الذي أحرزه :
وكان قلب جلالته فرحاً ليقيم آثاراً لوأله « آمون » صاحب « نباتا » . وأصدر
جلالته أمراً خاصاً بذلك إلى التوبة ليقام له قاعة جديدة لم يُبْنِ (مثلها) في عهد
الأجداد . وأمر جلالته أن تقام بالأحجار المغشاة بالذهب ، وألواحها من خشب
الأرز ومعطرة بمر بلاد « بنت » ، ومصراعا بابها من السام ، وضبتها (مزلاجها)
من القصدير ، وأقام لنفسه قاعة أخرى في المخرج الخلفي لجمع لبن حيواناته التي تعد
بمشرات الآلاف والآلاف والمئات والعشرات ولم يعرف عدد العجول الصغيرة
التي مع أمهاتها .

الذهاب إلى الدلتا ومقاومة مدنها :

والآن بعد هذه الأشياء ساح جلالته شمالاً ليحارب رؤساء أهل الشمال ، وعندئذ
دخلوا معاقلمهم مثلما ترحف الحيوانات إلى أحجارها ، ومضى جلالته عدة أيام أمامهم
ولكن لم يخرج واحد منهم لمحاربة جلالته .

الملك يعود إلى « منف » : والآن انحدر جلالته في النهر نحو البيت الأبيض
(منف) وجلس في قصره يتشاور مع قلبه كيف يجعل جيشه يحيط بهم .

ثم قال جيشه إن واحداً أتى ليخبره قائلاً : « إن هؤلاء العظاء قد أتوا إلى المكان
الذي فيه جلالته (وقالوا) يا مليكتنا فقال جلالته : هل أتوا ليحاربوا ؟ أو هل أتوا
ليخضعوا ؟ وإذن سيعيشون من هذه الساعة ، فقالوا لجلالته : لقد أتوا ليخضعوا للملك
سيدنا . فقال جلالته : أما عن سيدى هذا الإله الفاجر « آمون رع رب تيجان الأرضين »
القاطن في الجبل المقدس الإله العظيم الفاجر ، ومن اسمه معروف ، فإنه ساهر
على من يحبه ويعطى القوة لمن يواليه ، ومن يحمل مشاريعه (آراءه) لا يضل ،

ومن يرشده لا يخطئ . تأمل لقد أخبرني بها ليلا ورأيتهما نهارا . وقال جلالته أين هم في هذه الساعة فقالوا لجلالته إنهم هنا منتظرون في القاعة .

الملك يقابل الأمراء على باب القصر :

وبعد ذلك نخرج جلالته من قصره كما يضيئ رع في مسكنه اللامع فوجدهم منبسطين على بطونهم يقبلون الأرض أمام جلالته . وقال جلالته : تأمل إنه حق ما نطق به وهو كلمة تديره : تأمل أنه يعلم ما سيحدث . إنه قرار الإله وعلى ذلك وقع . وإني أقسم بقدر حب الإله « رع » لي ، وبقدر إكرام « آمو » لي في بيته ، تأمل لقد رأيت هذا الإله الفانحر صاحب « نباتا » يقطن في الجبل المقدس وعندما كان واقفا بجانبى قال لي : إني قائدك في كل طريق ويمكن ألا تقول : ليت كان عندي (يلحظ هنا أن خاتمة كلام « تانوتامون » ممزقة وفامضة إلى حد بعيد وماتبق من كلامه فيه ما يكفي للدلالة على أنه كان لا يحتوى إلا على جمل تدل على النصر وليس لها أهمية تاريخية ، ومن الواضح أنه يحدث الرؤساء الخاضعين لسلطانه بأن خضوعهم ما هو إلا إنجاز لوعده « آمون » له) (٣٥) وبعد ذلك أجابوه قائلين تأمل إن هذا الإله قد كشف لك البداية وقد أنجز لك النهاية في سعادة . تأمل لا تفعل ما يخرج من فمها الملك ياسيدنا . وبعد ذلك قال الأمير الوريثي وحاكم « سيد » (صفت الحناء) العظيم « بكرور » : إنك تذبج من تريد وتدع من تريد يعيش (. . . .) وقد أجابوه في نفس واحد أعطنا النفس يارب الحياة ومن بدونه لا حياة . دعنا نخدمك مثل العبيد الذين هم رعايا لك كما تقول في الأول في اليوم الذي توجت فيه ملكا . وقد أشرح قلب جلالته عندما سمع هذه الكلمة وأعطاهم خبزا وجمعة وكل شئ طيب .

صرف حكام الدلتا :

وبعد مضي بضعة أيام بعد هذه الحوادث ومنح كل شئ بكثرة قالوا لما إذا

لا نزال هنا يا أيها الملك ياسيدنا ؟ فقال جلالتة : إلى أين ؟ فقالوا لجلالتة : دعنا نذهب إلى مدننا حتى نأمر عميدنا لتحضّر جزيتنا إلى البلاط . فسمح لهم جلالتة بالذهاب إلى مدنهم وأصبحوا رعاياه .

حكّمه القصير في منف : وقد ذهب الجنوبيون إلى الشمال وذهب الشماليون إلى الجنوب إلى المكان الذي كان فيه جلالتة ، حاملين كل شيء طيب من أرض الجنوب ، وكل مؤن أرض الشمال لإشباع قلب جلالتة ، وذلك عندما ظهر ملك الوجه القبلي والوجه البحري « باكارع » ابن « رع » « تانوتامون » له الحياة والسلطة والصحة ، على عرش « حور » سرمديا .

وهكذا ترى من محتويات هذه اللوحة أنها لا تشير إلى أي حرب قامت بين مصر و « آشور » بل لا نجد في غيرها من نقوش هذا العصر في المتون المصرية ما يشير من قريب أو من بعيد إلى نشوب حرب بين « آشور » ومصر . ولا غرابة في ذلك فإن ملوك مصر لم يتحدثوا قط عن أية حروب هزموا فيها قط في كل أطوار تاريخهم ولم يشذ بطبيعة الحال « تانوتامون » وأسلافه ، وكل ما نعرفه عن الغزو الآشوري لمصر وصل إلينا من المتون الآشورية وسنفرد لذلك باباً خاصاً كما ذكرنا من قبل .

(٢) ولدينا متن من عهد هذا الملك مؤرخ بالسنة الثالثة اليوم الثاني من أيام النسي لكاهن يدعى « بدى خنسو » يتحدث فيه عن دخوله في زمرة كهنة « آمون » وهذا الرجل كان يشغل وظائف كهانة أخرى فكان كاهناً للاله « خنسو » والإله « موت » والإله « متو » وهو من أسرة عريقة في الكهانة إذ نجد أفرادها منذ سبعة عشر جيلاً يشغلون وظيفة الكهانة . وهذا المتن صر عليه في الأقصر في مبنى الكنيسة القبطية القديمة وقد نزع الحجر من مبنى الكنيسة ونقل إلى متحف برلين وأهميته كما قلنا تنحصر في أنه مؤرخ بالسنة الثالثة من عهد الفرعون « تانوتامون » . وهو من الحجر الجيري الأبيض . وهالك النص الذي جاء عليه :

(١) السنة الثالثة اليوم الثانى من أيام النسئ ملك الوجه القبلى والوجه البحرى
(با كارع) ابن رع « تانوتامون » معطى الحياة أبديا وسرمديا . (٢) فى هذا
اليوم عين (فى وظيفته) للاله « آمون » صاحب الأقصر الثور صاحب الساعد
المرفوع (٣) منجب الآلهة الكاهن والد الإله والكاهن سماتى (الذى يقوم بتحضير
العقاير للاحتفال بدفن الإله وإحيائه) وثور أمه وكاهن الشهر لمعيد « آمون » الأقصر
للطائفة الأولى (٤) وللطائفة الرابعة من الكهنة وكاهن الشهر لبیت الإلهة « موت »
العظيمة ربة « أشرو » للطائفة الرابعة . وكاهن (٥) الشهر لمعيد الإله « منتو »
رب مدينة « أرمنت » للطائفة الثانية ولمعيد « خنسو » التابع لامون الأقصر لأجل
الطائفة الرابعة المسمى « بدى خنسو ورسنب » ابن الكاهن والد الإله . . . وكاتم سر
(٧) بيت « موت » العظيمة ربة « أشرو » لأجل مدة أربعة أشهر ، وكاهن الشهر
لهذا المعبد لأجل الطائفة الرابعة (٨) « بدى خنسو موت » المرحوم ، ثم يأتى
ذكر سلسلة أفراد يجب أن تقرأ من أسفل إلى أعلى :

- (١) ابن مثيله (فى الألقاب) مين مس المرحوم صاحب التبجيل .
- (٢) ابن مثيله « وننفر » المرحوم .
- (٣) ابن مثيله « عش خت » المرحوم .
- (٤) ابن مثيله « حور » المرحوم .
- (٥) ابن كاهن « آمون » الكرنك وكاهن « خنسو » باشرى أمن مس المرحوم .
- (٦) ابن مثيله « نس حرعن » المرحوم .
- (٧) ابن مثيله « زت موت أوف عنخ » المرحوم .
- (٨) ابن مثيله « عنخ موت » المرحوم .
- (٩) ابن مثيله « حور » المرحوم .
- (١٠) ابن مثيله خادم بيت آمون « زت موت أوف عنخ » المرحوم .

- (١١) ابن كاهن «متو» رب طيبة وكاهن «موت» ربة السماء «حور» المرحوم .
(١٢) ابن مثيله « بادى موت » المرحوم
(١٣) ابن مثيله « نسر با حر عن » المرحوم .
(١٤) ابن « بدى موت » المرحوم (ذكرت ألقابه فيما سبق) .
(١٥) « بدى خنسو ورسنب » (ذكرت ألقابه) .

وسلسلة النسب هذه تؤكد لنا أن ما قاله « هزدوت » عن توارث الوظائف في الأسرات صحيح ويرجع إلى أزمان صحيحة إلى أن أصبحت تلك الوظائف حقاً مكتسباً يتوارثها الابن عن الأب^(١). وسلسلة نسب هذا المكان ترجع به إلى الدولة الوسطى.

(٣) ويوجد بالمتحف المصرى لوحة اشتراها « بلران » من أحد تجار الآثار بالأقصر عثر عليها إما في الكرنك أو في مدينة « هابو » في أثناء البحث عن السباخ كما في العادة .

وهذه اللوحة مصنوعة من الحجر الرملى الرذئ النوع ويبلغ ارتفاعها أربعين سنتيمتراً وعرضها اثنين وثلاثين سنتيمتراً وهى مستديرة فى أعلاها وأجزاء الأسفل منها فقد ويشمل ما تبقى منها أحد عشر سطراً وتختص أهمية اللوحة فى أنها مؤرخة بالسنة الثامنة من عهد الملك « تانوتامون » وهو آخر تاريخ معروف لنا عن حكمه .

وقد جاء فى هذا المتن أن مغنية آمون المسماه « عنخنساتفس » ابنة الساعى « بدى لآزيس » قد سلمت عشرة أوروات من الأرض العالية من أملاك أناس فقراء من إقليم آمون ، إلى الكاتب وتشريفاتى المتعبدة الإلهية المسمى « نى أمن تكنف نفو » ابن « قم — أمن » الذى يعلن أنه تسلم الثمن ، وهذا العقد قد كتبه فرد يدعى « خنسو » بن نوتى سفينة آمون (المسمى) « أريت حوررو » بن « بدو أوبت » .
والظاهر أن هذا المتن ينتهى باللعة على كل من يخل بشروط هذا العقد^(٢) .

(١) راجع Thesaurus, II, p. 1452-1454

(٢) راجع A.S.T. VII, p. 226

(٤) ومن أهم الآثار التي خلفها وراءه الجزء الذي أمكاه في مقصورة معبد «أوزيربتاح» بالكركك فقد وجد اسمه مرات عدة على جدران هذه المقصورة^(١).

(٥) ولدينا لوحة غربية في بابها اشتريت من الأقصر باسم الملك «تانوتامون»، وهذه اللوحة قطعة من الحجر الرملي طولها ٥٦ سممتيراً وعرضها ٣٦ سنتيمتراً وقد مثل فيها الملك «تانوتامون» يضمه إلى صدره الإله «أوزيربتاح» وخلف الإله عمود من الرموز الكبيرة وهذه الرموز تشغل كل الجزء الأيمن من اللوحة ومن ثم كان لها أهمية خاصة، ومثل هذه الرموز نشاهدها على آثار أخرى ويكون حجمها دائماً أكبر من الإشارات الهيرغليفية المعتادة. والواقع أنها ليست متناً بل تؤلف جزءاً من المنظر المرسوم نفسه لا تفسير له، وهذه الرموز لم نصادفها في المناظر الدينية للدولة القديمة ولكن نجد أنها قد بدأت تظهر في عهد الدولة الوسطى في المناظر، ومنذ الأمرة الثامنة عشرة نجد سلسلة منها في المناظر ثم بقيت مستعملة حتى العهد الروماني رعى رموز، فنجد في كل هذه الآثار صور هذه الرموز في عمود كامل من النقوش على وجه عام مرسوم خلف الملك وذلك في لحظة تؤدي فيها شعيرة اللف حول المحراب عند (تدشين) المعبد (تأسيس المعبد)؛ على أن هذه الرموز لم تكن مخصصة فقط لهذا الغرض بل توجد على وجه عام في المتون السحرية. وقد درس هذه الرموز الأستاذ «جكيبه»^(٢) واستخلص منها أنها تمثل السائل السحري الذي يحيط به الملك المعبد الجديد عند تأسيسه.

(٦) ووجد لهذا الفرعون في معبد آمون بجبل «برقل» (B.500) في الشمال من البوابة الأولى تماثلان واحد منهما في متحف «بوستون» والثاني في متحف صروي^(٣).

(١) راجع De Rouge, Melange D. Archeologie Egyptienne, T. I, p. 14 ff.

(٢) راجع Rec Trav., XXVII, p. 170-1; Ibid., XXIX, p. 5-6

(٣) Ibid., راجع.

(٤) راجع Reisner, J.E.A., Vol. VI, p. 251; A Z., LXVI, p. 82.

مقبرة الملك « تانوتامون » : (١)

عثر على مقبرة الملك « تانوتامون » بن الملك « شبتا كا » في جبانة « الكورو » .
ويحتمل أن المبنى الذى كان فوق حجرات الدفن هرمي الشكل ، إذ فى الواقع
لم يوجد من آثار هذا البناء العلوى إلا خندق الأساس وتبلغ مساحته حوالى ٨,٢٥
من الأمتار المربعة .

أما السور الذى كان حول هذا القبر فكان مقاما من الحجر الرملى ولم يبق منه
إلا بعض أحجار من الجدار الجنوبي . كذلك بقى من المقصورة أو المعبد الجنازى
التابع لهذا الهرم بعض قطع من الحجر الرملى من الجدار الشمالى ، ومن المحتمل
أن شكلها كان بسيطا ولم يعثر على أية ودائع أساس لهذه المقبرة .

أما حجرات الدفن السفلية فكان يصل إليها الانسان بواسطة سلم أمام المقصورة
ويبلغ عدد درجاته أربعة وثلاثين درجة وقد وجد على كل درج فى المتوسط تمويذتان
(منات) فى مكانها الأسمى وتمويذة منات كانت تنظم فى عقد تلبسه الكاهنة فى أثناء
رقصها أمام الآلهة حتحور ؛ ويتهى السلم إلى مكان مسطح يؤدي إلى باب بسيط
مستدير أعلاه وجد أمامه الحجر الذى سد به (٢) ، وقد أزال منه اللصوص الحجر الأعلى .
وهذا الباب يؤدي إلى حجرتين أولاهما مساحتها ٤ × ٣ مترا وسقفها مسطح تقريبا
ويصل إليها الإنسان بدرجة واحدة من المدخل وجدرانها ملونة ومنقوشة بكتابات
ورسوم جنازية .

أما الحجرة الثانية فمساحتها ٦ × ٤,١٥ مترا وسقفها مقبب بعض الشيء ويصل
إليها بالنزول درجتين من باب الدخول ولم يوجد فيها طوار لتابوت أو كوة ، ويلحظ
أن جدران هذه الحجرة قد وضعت عليها طبقة من الملاط لونت ورسم عليها مناظر

(١) راجع El Kurnu, No. 16, p. 60

(٢) راجع Ibid, Pl. XVI B.

(٣) راجع Ibid, Pl. XX.

ونقوش ، فعلى الجدار الشرقى ^(١) نشاهد السماء ، بنجومها وفيها قرص الشمس تتعبد إليه القردة وأولاد آوى وهى فى سفينتها فى رحلتها فى أثناء النهار من الشرق إلى الغرب .

وعلى الجدار الغربى نشاهد نفس المنظر للشمس فى رحلتها فى أثناء الليل وفى أسفل من هذا مناظر ونقوش خاصة بالروح والحساب على ما يظن ، وعلى الجدار الشمالى ^(٢) ، متون لحماية المتوفى على لسان « أوزير » و « أزيس » وفى أسفل من هذا مناظر من عالم الآخرة .

وعلى الجدار الجنوبى ^(٤) نشاهد فى أعلاه متونا خاصة بإحياء المتوفى واستعادة أجزاء جسمه إليه وفى أسفل هذا نشاهد جمرانا كان يطلب إليه المتوفى ألا يشهد عليه يوم الحساب . وهذا المتن كان يكتب عادة على ظهر الجعران ويوضع فى القبر على صدر المومية .

ومكان الدفن الأصلى وجد منهوبا ، وفيها بعد دفنت فيه امرأة ومعها ثلاث أوان من الفخار وقد وجدت عدة أشياء صغيرة من الذهب تركها اللصوص ، وكذلك بعض أشياء نقش عليها اسم الملك « تانوتامون » نذكر منها ما يأتى :

(١) ثلاثة نقوش على قطع من أواني الأحشاء ^(٥) ، وغطاء إناء أحشاء برأس قرد وآخر برأس صقر ^(٦) وثالث برأس إنسان ^(٨) .

(١) راجع Ibid, Pl. XVIII A

(٢) راجع Ibid, Pl. XV III B

(٣) راجع Ibid, Pl. XIX

(٤) راجع Ibid, XX

(٥) راجع Ibid, Fig. 21 e

(٦) راجع Ibid, Pl. XXXVII E, 3

(٧) راجع Ibid, Pl. XXXII E. 1

(٨) راجع Ibid, Pl. XXXVII E, 2

وكذلك وجدت تماثيل مجيبة من طرازين^(١) . بعضها مكتوب والبعض الآخر بدون كتابة . وقد وجد منها ما لا يقل عن ٣١٨ من الصنف الذى مثل فى اللوحة^(٢) .

هذا وقد وجدت ثلاث قطع من الفخار المظلى من مائدة قربان نقش على حافاتها من هيرغليفي ونقش فيها كذلك طغراء « تانوتأمون^(٣) » . هذا إلى أشياء أخرى كثيرة وجدت مبعثرة فى أنحاء القبر مما تركه اللصوص^(٤) ومن كل هذا نرى أن الدفن كان على الطريقة المصرية البحتة وليس هناك فرق إلا فى بناء المقابر الذى كان يختلف بعض الشيء .

جبانة خيل الملك « تانوتأمون » :

وجد فى جبانة « الكورو » الخاصة بالخيل مقبرتان لجوادين من جباد « تانوتأمون » .

جواد « تانوتأمون^(٥) » (١) :

قبر هذا الجواد حفر فى الجبل والصخر وحفرته نهاياتها مستديرة وقد وجد رأس الجواد متجهاً نحو الشمال الشرقى ولم توجد سنادات داخلية لتحمى الجسم وقد وجد هيكل الحصان بدون رأس ومنحزحاً من مكانه الأصيل . وقد وجدت معه بعض أشياء بالقرب من مكان رأسه وهى عين « وازيت » (أى تعويذة العين السليمة من الفخار الأزرق) هذا إلى خرزة كرية من الفخار الأزرق وكذلك إلى بقايا حامل ريشة من الذهب فى صورة رأس صقر^(٦) .

(١) راجع Ibid, Pls. XLV, C; XLV, D

(٢) راجع Ibid, XLV, D

(٣) راجع Ibid, Pl. XXXII, B

(٤) راجع Ibid, p. 61-62

(٥) راجع El Kurru, 219 (6) Fig. 41

(٦) راجع Ibid, Fig, 41 b, p. 115

جواد تانوتأمون^(١) (٢) :

تشبه الحفرة التي دفن فيها هذا الجواد حفرة الجواد السابق رقم ٢١٩ وقد وجد فيها عظام جواد مبشرة عند مكان الرأس .

أما الأشياء التي وجدت في الحفرة فتنحصر في عين سليمة (وازيت) من الخزف المطلي الأزرق وفي بضع خرزات على هيئة حلقات من الخزف الأزرق كذلك ثم محارة للزينة مما نراه يستعمل ليزين حتى الآن سروج الخيل الحديثة عند العرب .

أسرة « تانوتأمون » :

الملك « تانوتأمون » هو ابن الملك « شبتاكا » كما ذكرنا من قبل وأمه « قلهااتا » .

قلهااتا : دفنت هذه الملكة في جبانة « الكورو » رقم ٥ وقبرها كومي الشكل وقد وجد اسمها على جدران حجرة الدفن كما وجد على تمثال مجيب والمظنون أنها أخت « شبتاكا » وزوجه وأم (؟) « تانوتأمون^(٢) » .

زوجاته :

(١) « بيمنخي ارتى » : وقبرها لم يعرف بعد وهي أخت « تانوتأمون » وزوجه . ومن المحتمل أن اسم « ارتى » هو نفس اسم « بيمنخي ارتى » وإذا كان الأمر كذلك فإن « ارتى » هذه تكون أخت « شبتاكا » وزوجه وقد تزوجت بعد موته ابن أخيها « تانوتأمون » .

« مالاتاي » : يحتمل أنها زوج « تانوتأمون » وقد دفنت في جبانة « نوري » في المقبرة رقم ٥٩ ويوجد لها جمران قلب في متحف « بوستون »^(٣) الآن .

(١) راجع El Kurru, 220 (6) Fig. 42

(٢) راجع J. E. A., Vol. 35, p. 144, No. 63

(٣) راجع Ind, p. 144, No. 391

وبنهاية حكم « تانوتامون » انتهى عصر ملوك الأسرة الخامسة والعشرين في مصر إذ في عهده استولى الآشوريون على مصر السفلى ومصر العليا مما اضطر « تانوتامون » إلى التقهقر إلى « نباتا » عاصمة ملكه القديمة . والواقع أننا نجد آثاراً لملوك العهد « الساوى » أى الأسرة السادسة والعشرين على حسب ترتيب « مايتون » بعيدة جداً في الجنوب حتى الشلال الأول . ومع ذلك بقي ملوك كوش يدعون أنفسهم بلقب ملك الوجه القبلى والوجه البحرى فترة طويلة من الزمن على نقوشهم التى تركوها فى بلادهم .

الشخصيات البارزة فى عهد حكم اللوشيين لمصر

متنوعات :

تحدثنا فى نهاية الجزء التاسع من مصر القديمة عن المتعبدات الإلهيات والدور الذى قن به فى تاريخ عهد الحكم الكوشى للبلاد المصرية فى إقليم طيبة كما تحدثنا عن مديرى البيت لهؤلاء المتعبدات أمثال « حاروا » و « آخامون رو » وهؤلاء المديرون للبيت كانوا فى الواقع هم الحكام الإداريون لإقليم « طيبة » الذى كانت تسيطر عليه المتعبدة الإلهية بوصفها ملكة مستقلة فى إقليمها ، وكان يقوى ظهرها فى إقليمها أنها كانت تنتخب دائماً من الأسرة المالكة دون استثناء . وبذلك كانت لا تخاف على ضياع ملكها قط إلا إذا حدث انقلاب مفاجئ فى أساس حكم البلاد . وقد أدى بها طمأنيتها إلى أنها كانت دائماً تترك مقاليد الإدارة لمدير بيتها الذى كان دائماً على ما يظهر ينتخب من بين أكفاء رجال الدولة ، غير أننا نرى أن أبرز شخصية تولت حكومة إقليم طيبة عرفها التاريخ فى العهد الكوشى هو « متنوعات » الذى كان يعد ملكاً تقريباً . وقد عاصر فى العهد الكوشى الملكين « تهرقا » و « تانوت آمون » كما عاش فى عهد الملك « بسمتيك الأول » حتى السنة التاسعة من حكمه ولم نعثر بين ألقابه على ما يفيد أنه كان يلقب المدير العظيم للبيت للتعبدة الإلهية . وعلى الرغم من أن ملامحه فى تماثله التى خلفها لنا تدل على أنه كان نوبيا إلا أنه فى الواقع كان مصرى المنبت . وقد شاءت الأقدار أن يلعب « متنوعات » دوراً هاماً فى تاريخ مصر وبلاد كوش قاطبة فى تلك الفترة العصيبة من تاريخ وادى النيل ، وذلك أنه عاش فى فترة كانت مصر هدفا لغارات الأشوريين الذين انتهى بهم الأمر إلى الاستيلاء

(١) راجع مصر القديمة الجزء التاسع ص ٥٠٨ الخ و ٥٢٤ الخ

عليها فترة وجيزة من الزمن . وقد قام « متوححات » في تلك الفترة الحرجة من تاريخ أرض الكفانة بدور دقيق دل على فطنته وطول باعه في السياسة والإدارة . والواقع أن البلاد كانت تنازعها في زمنه ثلاث سلطات مجتمعة . فالمصريون كانوا يريدون أن تبقى بلادهم حرة في أيديهم ، والكوشيون كانوا يريدون السيطرة على مصر ويؤلفون منها مع بلاد كوش مملكة واحدة ، والآشوريون كانوا يعملون على طرد الكوشيين من مصر والاستيلاء عليها لتكون جزءاً متما لامبراطوريتهم التي أنشئوها في سوريا وفلسطين وبذلك لا تهددهم في ممتلكاتهم . وسنرى أن « متوححات » الذي كان يعد حاكم إقليم طيبة ومصر العليا قاطبة في تلك الفترة قد قام بما أوتيته من مهارة وحسن سياسة بإرضاء هذه السلطات الثلاث كل في حينه على حسب الأحوال لدرجة أنه كان أحياناً يعد خائناً لبلاده ، ولكننا نرى أنه في النهاية قد نرج بالبلاد سالمة من بين تلك الدوامات المهلكة وسار بها إلى بر السلام حاملة لواء الاستقلال فترة شيخوخته الشائخة أى في عهد منقذها من الآشوريين وأعنى بذلك الملك « بسمتيك الأول » الذي مدّه الإغريق من بين عظماء الفاتحين في العالم . ولا غرابة في ذلك فقد دلت الكشوف الحديثة التي لا تزال ترى على أن « متوححات » هذا ومعه أسرته قد لعبوا جميعاً دوراً عظيماً في تاريخ البلاد في تلك الفترة . وسنحاول فيما يلي أن نضع سلسلة نسبه — في ذلك العصر الذي كان يهتم القوم فيه بتدوين أنسابهم — ومكانة كل فرد من أفراد أسرته الذين كانوا يشغلون أهم الوظائف في الدولة قبل نبوغه وبعده ثم نستخلص بعد ذلك موجزاً عن حياة هذا البطل العظيم وما قام به هو وأفراد أسرته في إعلاء مكانة مصر .

أسرة متوححات

الوثيقة الأولى

كان أول شخص عرف لنا من أسرة متوححات هو جده « خاجور » فقد وجد « لمتوححات » هذا تمثال في خبيثة الكرنك عام ١٩٠٤ م ، وهذا التمثال منحوت

في الجرانيت الرمادى ويبلغ طوله متراً ونحسة وخمسين سنتيمتراً . وهو يمثل ما شيا ، وتقاسم وجهه ناطقة وتشبه تقاسم السودانين الحاليين بصورة تلفت النظر . ويرتدى شعراً مستعاراً موجاً ومقسماً خصلات مضمفرة ضمفاً صغيرة أيضاً . ومن النقوش الكثيرة التى على التمثال وعلى قاعدته نعرف اسم والده واسم جده ، كما نعرف منها كذلك الوظائف التى كان يشغلها^(١) .

وتتلخص نقوش هذا التمثال فيما يأتى :

عدّد لنا أولاً « متوححات » وظائفه ومناقبه الكثيرة التى كان يحملها وهالك ترجمة بعض نقوش هذا التمثال كما نشرها الأثرى لجران^(٢) :

(b) الأمير الوراى والحاكم وحامل خاتم ملك الوجه البحرى والسمير الوحيد والعظيم الحظوة والعظيم المحبة والذى يبعد الشر عن بيت الملك ، والذى يدخل بقبول حسن فى المكان الذى فيه الملك ، والفم الذى يهدى فى المدن والمقاطعات ، والذى يسر حور (الملك) فى بيته ، والذى يرى المستقبل ويعرف حدود (الزمن) والحارس الفريد لسيدة فى بيته والعلم بكل ما كنه ، والذى ينبئ أن يصعد إلى الإله ، والممتاز فيما يخص عمل أصابعه (= أى الذى يديرها بامتياز) والكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة (= طيبة) « متوححات » المبرأ .

كلام : لقد انعمت الجائمين فى مقاطعتى ، ونجيت الذى ينام جوعاً وأعطيت الخبز للجائع والماء للفرثان والملابس للعريان . يا كل كاهن مطهر أعطين ذراك الماء والبخور عندما ترى تمثالى ، لا تفزمنى ولا تذهب بعيداً عنى ، وإن الماء وهواء الفم (أى الدماء للتوفى) أفيدلى من ملايين الأشياء الأخرى . وأنها مكسب لك فى المستقبل (غير مفهوم) . والإنسان يفكر فى مستقبله عندما يكون الميزان هنا (أى يحاسب فى الآخرة) .

(١) راجع Legrain, Catalogue General des Antiquites, Egyptiennes Statues et Statuettes De Rois et de Particuliers, Tome III. p. 85 No. 42236 & 42237.

(٢) راجع Rec. Trav., 28, p. 181

قربان يقدمه الملك ويمطيه أوزير « ختى أمتى » الإله العظيم رب العرابة .

قربان من الثيران والطيور ومن كل شئ طيب وطاهر مما يأتي أمام الإله العظيم لأجل روح الكاهن الرابع لآمون المبرأ يقول يا كهنة الساعة لمعبد آمون وكل مواطن لكل مدينة الذى سيمر بهذا التمثال ليت آمون يكون عطوفا عليك وليت حبك يكون عظيما لدى الملك إذا قلت الفأ من الخبز والجمعة والفأ من كل شئ طيب لأجل روح الكاهن الرابع لآمون ، « متوححات » .

(h) انه يقول بأياها الكهنة وكل الكتاب الذين يسكون المحبرة والمدربون فى كلمات الإله ، ليت إله مدينتكم يكون عطوفا عليكم ، وليت قلوبكم تكون مرطحة مدة حياتكم فى عطف مليكم عندما تقولون قربانا يقدمه الملك ويمطيه آمون — رع رب عرش الأرضين من كل شئ فى كل عيد للسماء والأرض ، وليتك تتبع يوميا الإله وترى « آمون رع » فى بهائم ومديحك يكون فى فم الأحياء إلى أن تصل إلى التبجيل فى سلام (الكلام هنا لا معنى له لأن متوححات كان قدمات وقتئذ) وليت الإنسان يناديك لتأخذ القربان فى المعبد .

(i) الكاهن الرابع وكاتب قربان معبد آمون « متوححات » يقول : أنتم أيها الأحياء على الأرض الذين سيرون على هذا التمثال قولوا قربانا ملكيا يعطيه « متو » رب طيبة لبتة يحمل تمثال هذا الكاهن الرابع « متوححات » يبق ، وليته يمنح رأسه لعظامه وصل ذلك فقد قربت له وليت اسمى يذكر حسنا فى المعبد فإن ذلك هو الخطوة من إله مدينته (أى الخطوة التى يلاقيها كل مرة الناس من إله المدينة) . وهذا الإله يفعل الطيب لمن يفعله ، وإنى أعرف أن مدحه هو الصدق وإنى فعلت ما هو مفيد للإله والطيب للناس .

التمثال رقم ٤٢٢٣٧ : وهو للكاهن « متوححات » كذلك وهالك بمض ما جاء فى نقوشه :

الكاهن الرابع لآمون وحاكم الجنوب « منتوحات » : مرحباً بك يا آمون الذى خلق الكل والإله الذى برأ كل الكائنات والملك الممتاز وبداية الأرضين والذى يعرف الأبدية التى أوجدها والعظيم القوة والعظيم الرهبة ، ومن تماثله ممتدة أكثر من الآلهة الآخرين ، والعظيم البطش والذى يطرد الشر ، ومن قرنه ينطح المذنب ، وإلى أتكل على اسمك فإنه لى الطيب الذى يطرد المرض من أعضائى والذى يبعد عنى الألم المحرق ، وانه جعل حبي فى قلوب الناس وعلى ذلك فإن كل إنسان مال إلى ، ومنحنى وقتاً طيباً فى جبانة بلدى التى فى قبضته ، وجعل اسمى يبق مثل نجوم السماء ، وجعل تماثلى يبق كأحد أتباعه ، وروحى ستذكر فى معبده نهاراً وليلاً وشبابى سيجدد مثل القمر ، واسمى لن يحذف بعد سنين أبد الأبدى بوصفى الكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة « منتوحات » المنعم .

ومن نقوش هذين التمثالين أمكننا أن نعرف اسم والد « منتوحات » وجده : فهو « منتوحات » بن « نسطاح » بن « خاحور » .

وكان والده « نسطاح » يحمل الألقاب التالية : كاهن آمون وعمدة المدينة (طيبة) .

أما جده « خاحور » فكان يلقب كاهن آمون وعمدة المدينة والوزير . وهاتان الوثيقتان كما سنرى تقدمان لنا ألقاب « منتوحات » كما تضعان أمامنا اسمى والده وجده وألقابهما ، ويلحظ هنا أن لقب الوزير الذى كان يحمله « خاحور » جد « منتوحات » لم يظهر أمامنا فى أى وثيقة أخرى بصفة مؤكدة منسوباً إليه . وعلى ذلك يجعل بنا أن نفحص الآثار الأخرى التى نقش عليها اسم هذا الوزير « خاحور » حتى يمكن التعرف على أسماء أجداده . ولأجل الوصول إلى هذا الغرض لابد أن نعرف أولاً أن اللقب « كاهن آمون » وحده كان لقباً عادياً جداً ، ولكن من جهة أخرى نعرف أن اللقب « عمدة المدينة » « والوزير » كان لقباً نادراً جداً

بالتسوية للمقب « كاهن آمون » . وهذا ينحول لنا إيجاد علاقات مؤكدة تقريباً عند تتبعه مثل العلاقة بين ألقاب الكاهن الأول والثاني والثالث والرابع لآمون . وكذلك بين بعض الألقاب المدنية والدينية بالنسبة لحاملها وصلة بعضهم ببعض عند تتبع سلسلة نسب حاملها .

الوثيقة الثانية (٢)

تمثال الوزير « خامحور » :

لدينا تمثال لكاهن آمون والوزير « خامحور » جد « متومحات » السالف الذكر . عثر على هذا التمثال في خبيثة الكرنك . وكان بطبيعة الحال منصوباً في معبد الكرنك كغيره من التماثيل التي وجدت في هذه الخبيثة ، وهو مصنوع من الجرانيت الرمادى ويبلغ ارتفاعه خمسة وثلاثين سنتيمتراً . وقد مثل قاصداً القرفصاء . وقد ذكر لنا « خامحور » هذا اسم والده « حورسا إزيس » .

ويحمل « خامحور » الألقاب التالية : كاهن آمون ، وعمدة المدينة والوزير .

ويلقب « حورسا إزيس » والده بالألقاب التالية : كاهن آمون والكاهن الملقب أعظم الخمسة أى الكاهن الأعظم لاله « تحوت » رب الأشمونين ، والكاهن الملقب ابنه محبوبه وهو لقب يطلق على الكاهن الأكبر لاله « حرى شف » (حرسفيس) إله أهناسية المدينة . وهذان اللقبان النادران اللذان يحملهما « حورسا إزيس » والد « خامحور » ينحولان لنا أن نقرر أن « حورسا إزيس » هذا هو صاحب التمثال رقم ٣٠٨ الذى عثر عليه في خبيثة الكرنك جنباً لجنب مع تمثال « خامحور » (رقم ٣٠٧) في ٨ مايو سنة ١٩٠٤^(٣)

(١) راجع Legrain, Ibid, p. 102 No. 42234

(٢) راجع عن هذا الإله مصر القديمة الجزء التاسع ص ٤٤٤ — ٤٤٦

(٣) راجع Rec. Trav., Ibid, p. 183

الوثيقة الثالثة ^(١) (٣)

تمثال « حورسا إزيس » :

هذا التمثال مصنوع من الجرانيت الأسود وارتفاعه ٥٠٥ مليمترات . وقد مثل قاعدة القرفصاء ويقدم لنا المعلومات التالية : كان يحمل لقب كاهن آمون والكاهن الأكبر للاله « تحوت » والكاهن الأكبر للاله « حرى شف » رب أهناسية المدينة وكاهن آمون في الكرنك ، أما والده المسمى « بدى است » فكان يلقب كاهن آمون في الكرنك .

ويمكننا من الوثائق السابقة أن نضع سلسلة أجداد « متوححات » بعد أن نأكدنا من كل فرد منهم ومن ألقابه البارزة أو النادرة :

متوححات
|
نسبتاح
|
خاححور
|
حورسا إزيس
|
بدى است

الوثيقتان الرابعة والخامسة (٤) ، (٥)

تمثالا ^(٢) « خاححور الثانى » و ^(٣) « رع ماحرو » :

وجدت بعض هذه الأسماء السابقة على آثار أخرى ونخص بالذكر هنا التمثالين

(١) راجع Legrain, Ibid, p. 81, No. 42233, Pl. XLII

(٢) راجع Legrain, Ibid, p. 102 No. 42250, Pl. LIII

(٣) راجع Legrain, Ibid, p. 101 No. 42249. Pl. LII

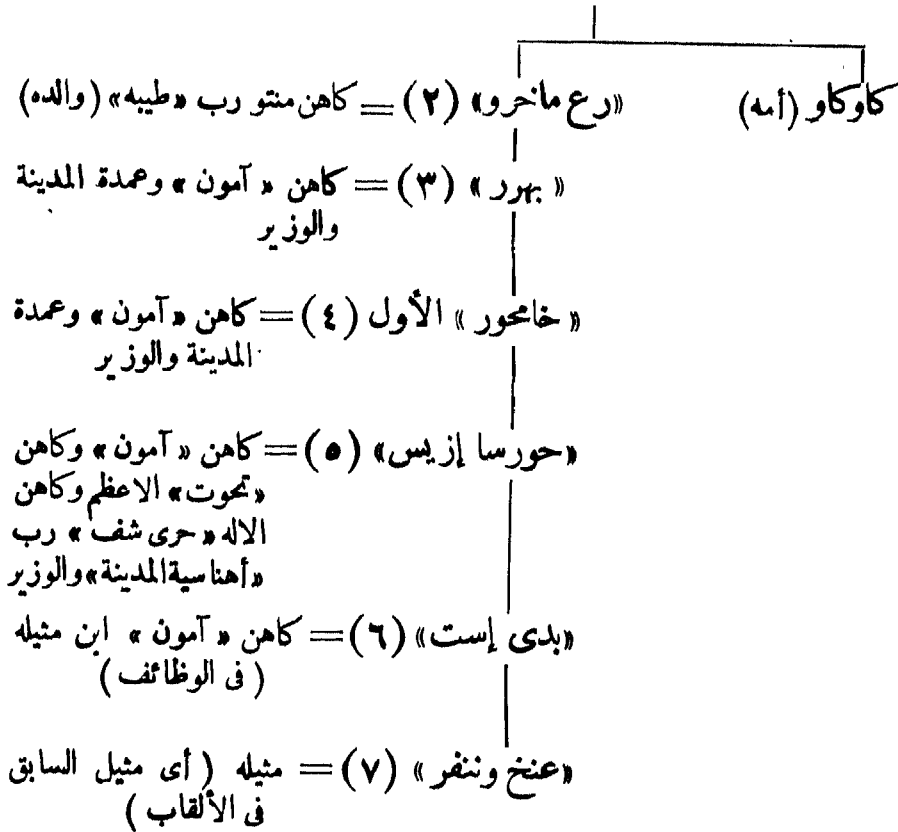
السابقين فنجد في نقوش التمثال الأول أسماء « خامحور » و « حورسا إزيس » و « بدى است » وفي نقوش التمثال الثانى اسمى « خامحور » و « حورسا إزيس » .

الوثيقة الرابعة (٤)

(٤) وتمثال « خامحور » الثانى ابن « رع ماحرو » :

مصنوع من الجرانيت الرمادى وارتفاعه خمسة وثلاثون سنتيمتراً ومثل قاعدة القرفصاء وتستخلص من نقوشه سلسلة النسب والألقاب التالية :

« خامحور » الثانى



(١) هذا التمثال يرجع تاريخه إلى الأسرة السادسة والعشرين Lograin, Ibid, p. 103

الوثيقة الخامسة (٥)

(٥) تمثال « رع مانخرو » :

مصنوع من الجرانيت الأسود وارتفاعه ٢٦٥ مليمترا وقد مثل قاعدا القرفصاء
ومن نقوشه نستخلص سلسلة النسب والألقاب التالية :

خامحور الثانى (١) = الكاهن سما (محضر العقاقير للاله مين فى طيبة ؟)

رع مانخرو (٢) = خادم النور ، كاتب معبد آمون وأوزير وعمدة
المدينة وكاهن « متو » رب طيبة .

بهر (٣) = كاهن آمون وعمدة المدينة والوزير .

خامحور الأول (٤) = كاهن آمون وعمدة المدينة والوزير .

حورسا ايزيس (٥) = كاهن آمون وعمدة المدينة والكاهن الأعظم
للاله تحوت والكاهن الأكبر للاله حرى شف رب
أهناسية المدينة .

ونستخلص من الوثيقتين السالفتين أى الرابعة والخامسة المعلومات التالية :

(١) نلاحظ : أولا من نقوش تمثال خامحور الثانى وهو الوثيقة الرابعة أن سلسلة
النسب « خامحور » — « حورسا ايزيس » — « بدى است » قد أضيف إليها اسم جديد
وهو « عنخ ونفر » . ولما كان التمثالان الرابع والخامس قد صنعا بعد عهد
« حورسا ايزيس » بأربعة أجيال فإنه من المفهوم أن « خامحور » الذى صنعهما قد
أضاف إلى ألقاب « حورسا ايزيس » لقب الوزير . وهذا اللقب لم يكن موجوداً
بين ألقابه فى الوثيقتين الثانية والثالثة وهما اللتان يحتمل أنهما معاصران له . وسرى

في خلال بحثنا هذا ظهور بدعة منح المتوفين ألقابا لم يكونوا يحملونها في مدة حياتهم الدنيوية ، ولكن ذلك كان في بعض وثائق من نوع خاص وحسب ، وكانت تمنح لهم تقييماً وتفانراً من الأحياء وتلك عادة لاتزال موجودة في بلادنا حتى يومنا هذا .

والواقع أن ما جاء في الوثيقتين الرابعة والخامسة يشير صراحة الى سلسلة نسب فرعية لكل من « بهور » و « رع مانرو » و « خامحور الثاني » . وسنفصل القول في هذا الفرع في فصل خاص هنا .

(٢) يلحظ أن الألقاب التي يحملها الجدان « بدى است » « وعنخ ونفر » مبهمه جداً مما لا يجعل أمامنا مجالاً لأن ننسب إليهما قرابة ما لأشخاص آخرين . وكذلك الحال مع « حورسا ازييس » .

ولكن لدينا لوحة من الخشب بالمتحف المصرى لامرأة تدعى « تابانات » (وهى الوثيقة رقم ٦٩ فى هذا البحث) نجد فى نقوشها أن الوزير « نسمين » كان والده يحمل اسم « حورسا ازييس » ويلقب كاهن آمون رع ملك الإلهة وعمدة المدينة والوزير . ومن المحتمل أنه هو نفس والد « خامحور » . وعلى ذلك يكون الوزير « خامحور الثانى » بمثابة أخ للوزير « نسمين » بن « حورسا ازييس » غير أنه لا يجب أن نخلط بينه وبين الوزير « نسمين الثانى » الذى يعد ابن « خامحور الأول » الأصيل .

« أولاد خامحور الأول » بن « حورسا ازييس »

جاء فى الوثائق الأولى والرابعة والخامسة السالفة ذكر « متوححات » ، كما ذكر أن « بهور » كان ابنا « لخامحور الأول » ومن جهة أخرى سنجد أن الوثائق الثامنة والعاشرة والحادية عشرة فى هذا البحث تنسب إليه « نسمين الثانى » الذى كان يحمل لقبى عمدة المدينة والوزير ، فى حين أن الوثيقتين ٦٤ و ٦٦ فى هذا البحث تنسب إليه كاهن الإله « متو » المسمى « بدى أمن » وسنحاول فى الفصول التى خصصت هنا لدرس

الأسرة التي كوّنوها كل واحد منهم أن نضع البراهين التي حدث بنا إلى الاعتراف بأن أولاد « خامحور الأول » الأربعة جميعا كانوا حقاً أولاده وسنذكر مع كل زوجه وأولاده .

وزيادة في الايضاح يجب علينا قبل أن نبتدئ درس كل فرع من فروع الأمر التي أنشأها أولاد « خامحور الأول » أن نضع هنا قائمة مقارنة بالألقاب التي كان يحملها كل من هؤلاء الأربعة وهذه القائمة ستجعل من السهل على الانسان أن يعرف الوظائف والمكانة التي كان يحتلها كل منهم . فنلاحظ لأول وهلة أن كلا من « بهور » « ونسمين » قد شغل بالتوالى على ما يظن وظيفة وزير . وكذلك شغل كل منهما أعلى الوظائف التي كان يشغلها أفراد هذه الأسرة . أما « نسيبتاح » الذي سمرى أنه والد « منتوحات » فإنه يجمع بعدهم في المرتبة بوصفه عمدة المدينة (طيبة) ، وأخيراً المنحوط في سلك كهانة الإله « منتو » الذي لم يكن له على الأقل في هذه الفترة نفوذ كبير بالنسبة للإله « آمون رع » .

هذه هي المعلومات المهمة التي أسست عليها الفصول الأربعة الخاصة بهذا البحث المتعلق بالأسرة التي يؤلف منها جزءاً بطلنا « منتوحات » صاحب النفوذ العظيم في مصر في العهد الكوشى الذي نحن بصددده ، ولكن يجب علينا أن نعترف هنا أنه ليس في استطاعتنا أن نقول على وجه التأكيد أى هؤلاء الأفراد الأربعة كان بكر « خامحور الأول » بن « حورسا ازييس » ومن الذى جاء بعده من أولاده من حيث السن .

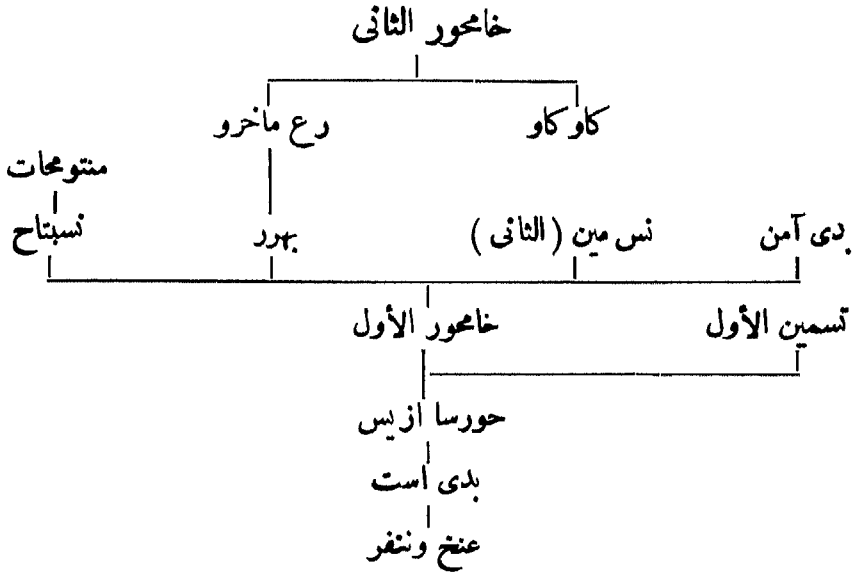
وهالك القائمة الخاصة بأولاد « خامحور » ، الأربعة وألقاب كل منهم :

(١) « بهور » كاهن آمون وعمدة المدينة والوزير ، والأمير الوراثى والحاكم وكاهن آمون بالكرك وعمدة المدينة والوزير والقاضى وحامل خاتم ملك الوجه البحرى والسمير الوحيد فى الحب .

(٢) نسمين : كاهن آمون ، كاهن « آمون رع » ملك الآلهة ، والأمير الوراثي وحامل خاتم ملك الوجه البحري ، والسمنير الوحيد ، ومدير كل الملابس ، وعمدة المدينة والوزير ، وكاتب الجيش ، والنائب العظيم الذي يدخل المدينة (؟) ابن مثيله .

نسبتاح : (١) كاهن آمون وعمدة المدينة ، وكاتب قربان معبد آمون . . محبوبه والنائب العظيم (ب) والأمير الوراثي والحاكم ، وحامل خاتم ملك الوجه البحري والسمنير الوحيد ، وكاهن الاله منتورب طيبة ، والنائب العظيم الذي يدخل المدينة .

بدى آمن : (١) كاهن الاله « متو » رب طيبة ، وكاتب أوقاف بيت آمون ، والشاب ؟ وهاك سلسلة نسب الأسرة التي يؤلف منها « متوهمات » عضواً .



« الجزء الثاني » من البحث : أولاد خامحور

الفصل الأول

فرع « بهر » : عرفنا من الوثائق الأولى والرابعة والخامسة أن كلا من

« متنوحات » و « بهر » و « رع ماحرو » و خاحمور الثانى كانوا من أصل واحد ؛ ولكن من فروع مختلفة ترجع للوزير « خاحمور » الأول .

فنجده « بهر » ومن بعده أخاه « نسمين » الثانى قد ورث كل منهما وظيفة « وزير » التى كان يشغلها « خاحمور الأول » ؛ غير أن نسل هذين الفرعين قد أخذ فى النقصان شيئاً فشيئاً حتى اختفى ، فى حين نجد أن نسل فرع « نسمتاح » كان فى بداية نشأته أكثر تواضعاً ثم أخذ فى الظهور وفى زيادة السلطان حتى أصبح فى عهد « متنوحات » و « نسمتاح الثانى » عظيم السلطان ويتمتع بجاه بجاه الملك تقريباً . أما أسرة « بهر » فلا نعرف لها آثاراً خلافاً لثمالى « رع ماحرو » و خاحمور الثانى — وهما يمثلان قاعدتين القرفصاء ؛ إلا تابوتاً لأحد أولاد « بهر » ؛ هذا بالإضافة إلى غطاء تابوت وهما ينسبان لخاحمور الثانى صاحب التمثال الذى عثر عليه فى الكرنك وهو يؤلف الوثيقة الرابعة فى بحثنا هذا .

الوثيقة السادسة (٦)

تابوت باشرى — من^(١)

نجد اسم وألقاب « بهر » وهى : كاهن آمون وعمدة المدينة والوزير وقد صادفناه فى نقوش الوثيقتين الرابعة والخامسة ؛ على تابوت « باشرى — من » المحفوظ الآن بالمتحف المصرى ونستخلص من نقوشه القائمة التالية :

باشرى — من = كاهن آمون

زدموت ايوف عنخ
بهر = كاهن آمون
وعمدة المدينة والوزير

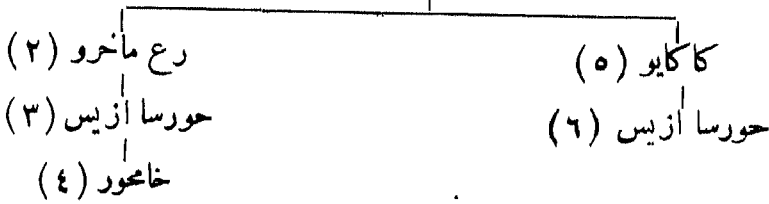
الوثيقة السابعة (٧)

دل درس متون الأنساب التي دوت على الآثار الجنازية الملونة وبخاصة التوابيت واللوحات المصنوعة من الخشب من عهد الأسر من الثانية والعشرين حتى السادسة والعشرين ، على أن المعلومات التي تقدمها لنا غالباً تكون خاطئة ولو جزئياً بالنسبة للمعلومات التي نجدها على التماثيل واللوحات المنحوتة في الحجر . وهذه الظاهرة تفسر لنا دون عناء ما كان عليه ملون هذه التوابيت من سرعة وإهمال وحرية لإرضاء غرور أهل أصحاب التوابيت ، ففد كان أقل تقيداً من الحفار الذي كان عليه أن يعمل في مادة أكثر صلابة ، كما كان عليه أن يخرج عملاً لم يكن مصيره أن يختفي في أعماق القبر بل على العكس كان مآله أن يمرض في معبد أو في مكان عام فيراه كل الناس .

وغطاء تابوت « خامحور الثاني » يقدم لنا مثالا حسنا للافلاط التي كان يرتكها الملون الذي كان يلون الأثاث الجنازي .

تابوت « خامحور الثاني » (بالمتحف المصري)

خامحور (١)



وهاك ألقاب كل منهم على حسب ترتيبهم على هذا التابوت .

(١) خامحور : الأمير الوراثةي والحاكم وكاهن « متو » رب طيبة والمعروف لدى الملك حقيقيا ، والكاهن الباحث عن العين السليمة للالهة موت ربة السماء والكاهن سما (؟) في طيبة (وهو الكاهن الخاص بتحضير العقاقير كما يقول مونتيه

(١) هذا اللقب ينطق بالمصرية « حيت وزات » وينطقه آخرون « سخن وزات » ومعناه غامض (راجع Leclant, Enquetes, p. 24) .

لأجل تدليك الاله لإحيائه ثانية) (راجع J. N.E.S., Vol. IX, p. 22 ff) والنائب العظيم الذى يدخل المدينة والكاهن والد الإله المحبوب ابن مثيله .

(٢) رع مانحرو : مثل سابقه (فى ألقابه) كاهن « منتو » رب طيبة ، والحاكم ، والأمير الوراثى والحاكم ، والكاهن المطهر العظيم الذى يعرف واجباته ، والكاهن والد الإله محبوبه (٢) ، والكاهن الذى يصب الماء ، والكاهن الباحث عن العين السليمة للالهة « موت » .

(٣) حورسا إزيس : الأمير الوراثى والحاكم وكاهن آمون فى الكرك ، وعمدة المدينة والوزير ، وصاحب الستار والمحترم وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد فى الحب .

(٤) خامحور الأول : الأمير الوراثى والحاكم وكاهن آمون بالكرك وحاكم المدينة وصاحب الستار^(١) المحترم وعمدة المدينة والوزير .

(٥) كاكايو : ربة البيت المحترمة المقربة من زوجها .

(٦) حورسا إزيس : كاهن « آمون رع » ملك الآلهة .

والآن نعود لفحص الوثائق الرابعة والخامسة وغطاء تابوت « خامحور » الثانى وهو الذى يؤلف الوثيقة السابعة . وعند ما نقرن قائمة سلسلة النسب التى نستخلصها من نقوش غطاء تابوت « خامحور » الثانى (أى الوثيقة السابعة) بسلسلتى النسب اللتين استخلصناهما من نقوش تمثالى الوثيقتين الرابعة والخامسة ، نجد خلافا بينهما فى نقطة هامة . إذ نشاهد فى الوثيقتين الرابعة والخامسة أن « بهر » بوصفه جد « خامحور » الثانى قد وضع ترتيبه الثالث فى هاتين الوثيقتين ، أما فى الوثيقة السابعة فقد وضع مكانه « حورسا إزيس » . ومع ذلك فإن توحيد « خامحور » الذى جاء ذكره فى الوثيقتين الرابعة والخامسة « بخامحور » الذى جاء ذكره فى الوثيقة السابعة

(١) صاحب الستار لقب من الألقاب الوزير .

لا شك فيه، يضاف إلى ذلك أن السيدة « كا كايو » التي جاء ذكرها في الوثيقة السابعة هي نفس « كاوكاو » التي جاء ذكرها في الوثيقة الرابعة . على أنه كان يكفي أن يذكر في القائمة السابعة اسم كل من والد خامحور الثانى ووالدته لتتأكد من توحيد هاتين الشخصيتين مع اللتين ذكرتا في الوثيقة الرابعة، يضاف إلى ذلك أن اسم « رع مانحو » هو اسم نادر، وأن هذه الحقيقة تتخذ حجة كذلك في توحيد هذين الاسمين ، فضلا عن ذلك يبرز ثانياً الوزير « خامحور الأول » بوصفه جداً بعيداً « لخامحور الثانى » في الوثيقة السابعة كما هي الحال في الوثيقتين الرابعة والخامسة .

وأخيراً نجد أن فحص الألقاب يدلنا على شيء قد يساعدنا في بحثنا هذا . ففي الوثيقتين الرابعة والخامسة نجد أن « بهرر » و « خامحور الأول » و « حورسا إزيس » يحملون لقب الوزير بمد لقب كاهن آمون ، ومن جهة أخرى نجد أن كلا من « رع مانحو » و « خامحور الثانى » لا يحمل هذين اللقبين بل يحمل لقب كاهن « متو » . والواقع أنه يوجد في قائمة غطاء التابوت أى في الوثيقة السابعة أن كلا من « خامحور الأول » و « حورسا إزيس » فقط يحمل اللقبين كاهن آمون والوزير .

وهذه الحقائق السابقة كلها تدفنا إلى الاعتقاد بتوحيد القوائم الثلاثة أى القوائم الرابعة والخامسة والسابعة ، وأنه يجب علينا أن نبحث فيما إذا كان اسم « حورسا إزيس » يوجد بطريق الخطأ في مكان « بهرر » أو هو موحد معه^(١) .

وأول فكرة تخطر على البال في هذا الموضوع هي أن « بهرر » هذا هو اسم ثان كان يدعى به « حورسا إزيس » وقد ذكرنا أمثلة على ذلك في مواضع مختلفة (راجع مصر القديمة الجزء الخامس ص ١٦٨) .

ومن الجائز كذلك أن كاتب قائمة غطاء التابوت قد خلط بين أجداد « خامحور

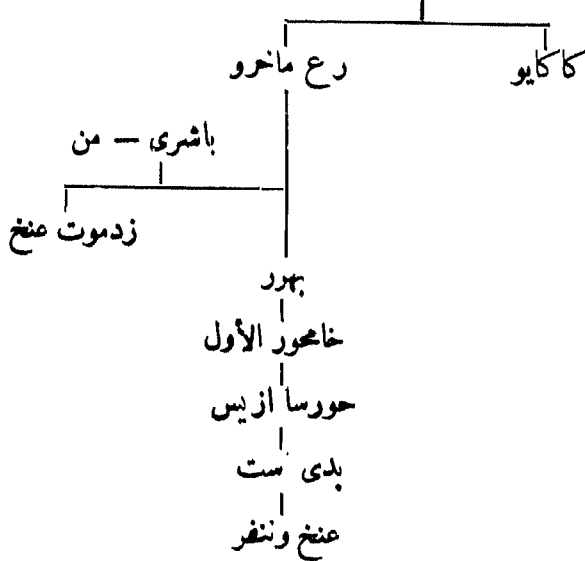
(١) يعتقد الدكتور كيس أن حورسا إزيس يحمل اسماً آخر وهو « بهرر »

الثانى « فوضع « حورسا ليزيس » الذى كان يجب أن يحتل الدرجة الرابعة فى القائمة بين الأجداد فاحتل المكانة الثانية أى مكان « بهرر » .

على أنه من المحتمل أن هذا لم يكن له إلا أهمية نسبية ، وأن ما كان قد طلبه نسلهم من الرسام الذى لَوَّن التابوت أو وضع شجرة النسب عليه ، هو أن يعظم المتوفى وأجداده باللقاب نخمة عديدة أكثر من التى كانوا يحملونها فى مدة حياتهم فعلاً ، ولا شك فى أن من يقرون القوائم الثلاث التى استخلصت من الوثائق الرابعة والخامسة والسابعة ، يجد أن مؤلف متن غطاء تابوت « خامحور الثانى » قد قام بأداء ما طلب إليه خير قيام . ولا غرابة فى ذلك إذ أننا نجد فى عهدنا الحالى هذا الاتجاه فنجد حتى عند إعلان وفاة فرد على صفحات الجرائد أن أهله يصفون عليه ألقاباً لم يكن يتمتع بها فى مدة حياته ، فكم من مرة يعلن على صفحات الجرائد وفاة فلان بك وهو لا يحمل هذا اللقب رسمياً . وقد جاءت الجمهورية وأبطلت كل الألقاب فأبطلت هذه المادة المتأصلة فى نفوس الشعب من أقدم العهود .

قائمة بمختصر فرع « بهرر »

خامحور الثانى



« الجزء الثاني »

أولاد « خامحور »^(١)

فرع « نسمين الثاني » ابن خامحور الأول .

قبل الخوض في هذا الموضوع تجب الإشارة إلى أن النتائج التي وصلنا إليها في هذا الفصل وفي الفصل الخاص بفرع « نسهتاح » لا تشبه النتائج التي استخلصها كل من « مسبرو » و « بيبه » (Baillet) في بحثهما عن أخلاف « متوهمات » وذلك لأن هذين الأثرين كانا يظنان أن « نسمين الثاني » ابن « خامحور » ، هو والد متوهمات و « أمردس » و بيبو . والآثار التي استعان بها هذان الأثران لتقرير هذه الأبوة مستقاة من قاموس الأعلام الذي وضعه الأثرى ليبلين (راجع Lieblein Dictionnaire de Noms Hieroglyphiques No. 1094 1105, 1119, 1120, 1121, 1189. غير أنه ليس من بين هذه الوثائق واحدة تدل على أن « متوهمات » كان ابن « نسمين » الثاني والظاهر أن هذه النسبة يرجع أصلها إلى الأثرى « دى روجيه » (راجع E. De Rouge, Etude Sur les Monuments de Règne de Taharka dans les Melanges I, p. 17 note 4 et p. 20 Note 1) .

والواقع أن « بيبو » كانت فعلاً ابنة لوزير يدعى « نسمين » ولكنه الوزير « نسمين » الأول ابن الوزير « حورسبا ازيس » الذي ذكر في الوثيقتين الأولى والثانية وليس ابن الوزير « خامحور » الأول فقط . وأخيراً لم يكن اسم الأم ولا اسم الجدل من جهة الأب للسيدة « أمردس » معروفاً ، ولذلك لا يسع الإنسان إلا أن يتردد في الاعتراف بأن والدها هو « نسمين الثاني » ابن « خامحور الأول » . أو أنه « نسمين الأول » . وسنضع مؤقتاً « أمردس » في فرع « نسمين الثاني » ، ونضع « بيبو » في فرع « بدى — أمن » ونضع « متوهمات » في فرع « نسهتاح » .

(١) راجع Reo. Trav., 34, p. 97 eto

(٢) راجع Maspero, Les Momies Royales de Deir-el Bahri, p. 762, 763

(٣) راجع Aug Baillet, Une Famille Sacerdotale et Reo. Trav. XXVII, p. 192

(٤) راجع Lieplein, ibid No. 1094

الوثيقة الثامنة (٨)

تابوت « نسأمنابت »

وجد على بعض الآثار ذكر كاهن « آمون » والوزير « خاحمور » . فمن هذه الآثار تابوت جنازى لفرد يدعى « نسأمنابت » محفوظ بالمتحف المصرى ويمدنا بالمعلومات التالية عن فرع جديد للنسل « خاحمور الأول » : ونستخلص من الوثيقة سلسلة النسب التالية :

(١) « نسأمنابت » = كاهن « منتورب طيبة » ، والكاهن ماما الطيبى (سبق شرحه) .

(٢) ابن « نسمين الثانى » = كاهن « آمون » وعمدة المدينة والوزير .

(٣) ابن « خاحمور » = كاهن « آمون » وكاهن الإله « منتو » فى طيبة وعمدة المدينة والوزير .

وهنا يلحظ أن « خاحمور » كان يحمل لقب كاهن « منتو » رب طيبة وسرى أن هذه الشخصية تحمل هذا اللقب فى كتابات تابوت « استنخب » (الوثيقة ٢١) وهذا يؤكد على ما يظهر النظرية القائلة إن « استنخب » كانت بحق أم « منتوحات » .

الوثيقة التاسعة (٩)

صندوق نسأمنابت بن « نسمين »^(١)

ونستخلص منها سلسلة النسب التالية :

(١) « نسأمنابت » = كاهن الإله « منتو » سيد طيبة .

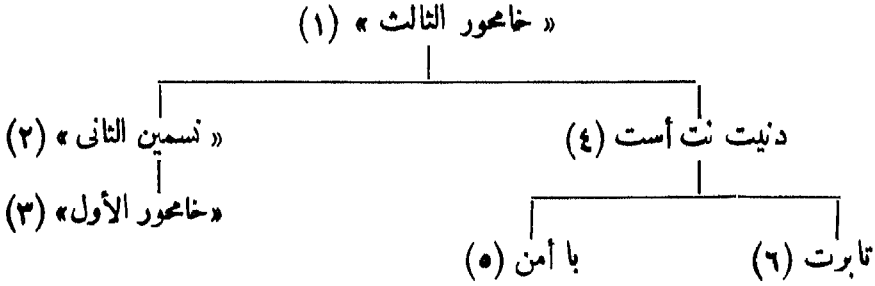
ابن نسمين الثانى = كاهن « آمون » ، والكاهن ماما الطيبى وعمدة المدينة (٩)

(١) راجع Ancien Catalogue Maspero No. 1562; No. 1457

الوثيقة العاشرة (١٠)

تابوت « خاحور » الثالث^(١)

عرفنا من تابوت « نسأمنايت » أن « نسمين الثاني » هو ابن « خاحور الأول » وهاك ما استخلصناه من نقوش « خاحور الثالث » أنى « نسأمنايت » الذى يكمل قائمة هذه الأسرة من جهة الأم .



(١) « خاحور الثالث » = كاهن « منتو » سيد طيبة ، والكاهن فاتح بابى السماء فى الكرنك (أى بابى قدس الأقداس) ، والكاهن الباحث عن العين السليمة للآلهة موت ربة السماء ، والكاهن والد الآلهة محبوبه .

(٢) ابن نسمين الثاني = كاهن آمون وكاهن آمون رع ملك الآلهة ، والأمير الوراثى والحاكم وحامل خاتم ملك الوجه البحرى والسمير الوجيد وعمدة المدينة والوزير وكاتب الجيش والنائب العظيم الذى يدخل المدن .

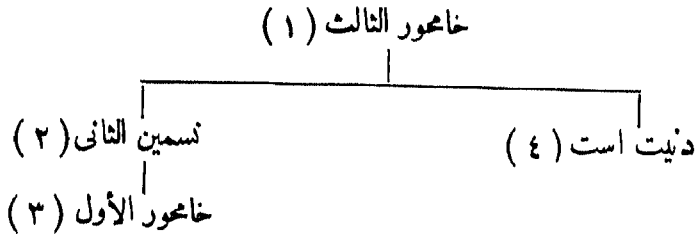
(٣) ابن خاحور الأول : مثيله فى الألقاب .

(٤) « دنييت نت أست » : اللاعبة بالصناجة لآمون رع .

الوثيقة الحادية عشرة (١١)

التابوت الثاني لخامحور الثالث

سنلاحظ أن الألقاب التي نجدها على هذا التابوت فيها بعض روايات مختلفة عما جاء في التابوت السابق .



(١) خامحور الثالث :

(١) الكاهن والد الإله وكاهن « منتو » سيد مقاطعة طيبة ، والكاهن فاتح باب السماء في الكرنك والكاهن الباحث عن عين حور السليمة للآلهة موت ربة السماء .

(٢) نسمين الثاني : الأمير الوراثي والحاكم وحامل خاتم الوجه البحري والسفير الوحيد وكاتب المجندين ومدير الملابس جميعا ، والوزير .

(٣) خامحور الأول = الأمير الوراثي والحاكم وحامل خاتم الوجه البحري والسفير الوحيد ومدير كل الملابس وصاحب الستائر (الوزير) والوزير المحترم .

(٤) دنيث است = ربة البيت واللاعبة بالصناجة لآمون رع^(١) .

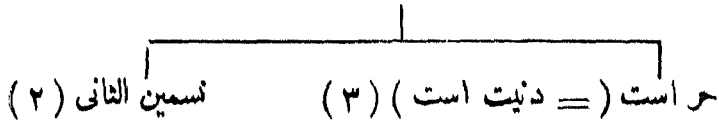
(١) راجع Lieblein, Dictionnaire de noms Hieroglyphiques, 1102

الوثيقة الثانية عشرة (١٢)

تابوت تاحور (= خامحور وقد كتب الاسم في الأصل خطأ)

يوجد في المتحف المصرى تابوت جاء فيه الوثيقة التالية :

تاحور (= خامحور) (١)



وهالك ألقاب كل من أفراد هذه الأسرة :

(١) تاحور = كاهن متورب طيبة .

(٢) نسمين = كاهن آمون رع وعمدة المدينة والوزير .

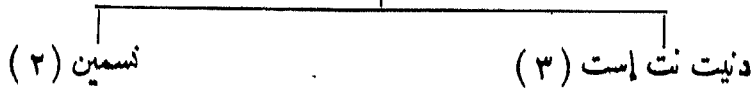
(٣) حراست = ربة البيت المبهلة .

يلحظ أنه يوجد شخصان باسم « نسمين » ويحمل كل منهما لقبى كاهن آمون ووزير ، أولهما هو ابن « حورسا إزييس » (الوثيقة ٦٩) ، والثانى ابن « خامحور » (الوثيقة رقم ٨) وعلى ذلك فإنه من الصعب علينا أن نعرف أيهما كان والد « تاحور » ، غير أننا نلاحظ أن لفظة « تا » فى اسم « تاحور » تدل على المؤنث وعلى ذلك تكون النتيجة أن مؤلف متن التابوت قد أخطأ وكتب « تاحور » بدلا من « خامحور » وذلك لتشابه الحرفين الأولين فى الكتابة المصرية ، وهكذا حدث نفس الخطأ فى كتابة « دنيت است » فكتب بدلها « حراست » لتشابه الحرفين الأولين أيضا وعلى ذلك يكون هذا التابوت واحدا من تابوتى « خامحور الثانى » ابن « نسمين الثانى » الذى ظهر فى الوثيقة التالية .

الوثيقة الثالثة عشرة (١٣)

تابوت خامحور بن نسمين

خامحور (١)



(١) خامحور = كاهن « متورع » رب طيبة ، والكاهن الباحث عن العين السليمة لموت والكاهن فاتح باب السماء في كل الأماكن الرطبة في « بنت » (= معبد الإله خنسو بالكرك) .

(٢) نسمين = كاهن امون رع ملك الآلهة وعمدة المدينة والنائب العظيم الذي يدخل المدينة وكاتب المجندين والوزير .

(٣) دنيت نت إست = ربة البيت .

الوثيقة الرابعة عشرة (١٤)

تابوت « دنيت نت إست »^(١)

يوجد في المتحف المصري بين سلسلة توابيت « خامحور » و « نسمين » صندوق جنازى ، وتابوت برأس إنسان من نفس الطراز وهو لامرأة تدعى « دنيت نت إست » والظاهر أنها كانت نساجة وهى زوج « نسمين » الذى تقرب ألقابه كثيراً من ألقاب « نسمين الثانى » . وهذه المرأة كانت ابنة رجل يدعى « أمنحتب » . فهل هى نفس والدة « خامحور الثالث » المسماه « دنيت نت إست » زوج « نسمين »

(١) راجع Lieblein, Ibid, No. 1131

وابنة « با أمن » وتابرت ؟ هذا جائز ، ولكن هذه الوثيقة لم ننشرها هنا إلا مع كل تحفظ والغرض من ذلك أن هذا البحث يكون مستوفيا بقدر الإمكان .

وهاك سلسلة النسب :

(١) نسمين = دنيت نت إست (٢)
|
أمنحطب (٣)

(١) نسمين : الكاهن والد الإله ومحبوبه ، وكاتب معبد آمون لما يتسلمه من الفروع والوزير والقاضى صاحب الستار ، وكاهن آمون ، والأمير الوراثى والحاكم والسفير الوحيد .

(٢) « دنيت نت إست » : نساجة « نسمين » وربة البيت .

(٣) أمنحطب : الكاهن المطهر لآمون .

الوثيقة الخامسة عشرة (١٥)

تابوت « دنيت نت إست »

نجد فى متون هذا التابوت الجميل للسيدة « دنيت نت إست » اللقب التالى :
نساجة الكاهن والد الإله ومحبوبه فى الكرنك والوزير « نسمين » . ويلحظ أنه لم يذكر فى متن التابوت اسم الوالدين .

الوثائق الخاصة بمغنية آمون « أمنردس » :

ذكر كل من الأثريين « دى روجيه » و « مسبرو » و « بيه » أن مغنية آمون « أمنردس » هى ابنة « نسمين » بن « خاحور الأول » . ويظهر أن هذا رأى محتمل ، ولكن نلاحظ مرة أخرى أنه يوجد فردان باسم « نسمين » يحمل كل منهما

لقبي كاهن آمون ووزير ، وأحدهما هو ابن « خامحور » والآخر ابن « حورسا إزيس »
ولكن لما كان جد « أمنردس » واسم أمها لم يذكر في الوثائق التالية فإنه ليس
من المستطاع أن نعرف إذا كانت ابنة الوزير « نسمين » ابن « حورسا إزيس »
أو ابنة الوزير « نسمين » بن « خامحور » .

الوثيقة السادسة عشرة (١٦)

الصندوق الجنازى الخاص « بأمنردس »

أمنردس (١)

نسمين (٢)

(١) « أمنردس » : مغنية آمون .

(٢) نسمين : الكاهن ، وكاهن آمون ، وعمدة المدينة والوزير

الوثيقة السابعة عشرة (١٧)

نفس البنية السابقه

(١) أمنردس : مغنية آمون .

(٢) نسمين : كاهن آمون وعمدة المدينة والوزير .

الوثيقة الثامنة عشرة (١٨)

الناوت الصغير لنفس السيدة

جاء عليه :

(١) أمنردس : مغنية آمون .

(١)
نسمين : عمدة المدينة والوزير

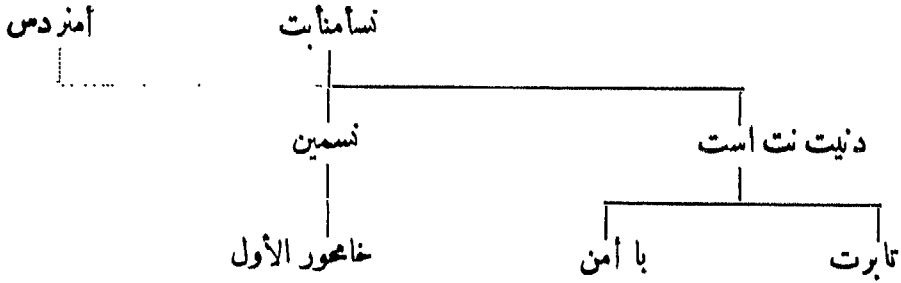
الوثيقة التاسعة عشرة (١٩)
صندوق أمردس ابنة نسمين

جاء فيه :

(١) أمردس : مغنية آمون.

(٢) نسمين : كاهن آمون والوزير^(٢).

قائمة مختصرة لفرع نسمين بن « خاحور الأول »
« خاحور الثالث »



أولاد « خاحور » (فرع نسبتاح)

عرفنا من نقوش الوثيقة الأولى في هذا البحث أن والد « نسبتاح » وهو
« خاحور الأول » كان يحمل الألقاب : كاهن « آمون » وعمدة المدينة والوزير .

(١) راجع Lieblein, "Dictionnaire de Noms Hierog. No. 1119, 1120, 1121; et Etudes Egyptologiques IX, 50.

(٢) هذا الصندوق يحمل الأرقام : ٣٩٤ ، ١٦٧٧ ، وفي دليل المتحف المصرى العام ١٩٠٦

و يلحظ في قائمة أولاد « خاجمور » التي تشمل ألقابهم أن مركز « نسبتاح » كان أقل من أخوته « بهرو » ونسبين الثاني ، ويحتمل كذلك من مركز أخيه « بدى أمن » من حيث الشهرة . ولم نجد في خبيثة الكرنك إلا تماثلاً واحداً صغيراً من الحجر الجيري : أهداه « متوهمات » إلى أبيه « نسبتاح » (الوثيقة رقم ٢٠) ، هذا ولم يرد ذكر « نسبتاح » كتابة على غير هذا التمثال إلا في مقصورة متوهمات التي أقامها في معبد « موت » بالكرنك حيث نجده هناك يتبع الملك « تهرقا » ويتقدم ابنه « متوهمات » وحفيده « نسبتاح الثاني » .

وسرى في الوثائق التي سنفتحصها هنا أنه كان له ابنان وهما « حورسا أزييس » و « متوهمات » . هذا ولا تدع أية وثيقة من بينها مجالاً للشك في أن « نسبتاح » قد أنجب « متوهمات » لا « نسبين الثاني » . وقد حقق هذه النقطة بالذات الأثرى « دارسى »^(١) . هذا وفي اعتقادنا أنه من الممكن نسبة ابنة إلى « نسبتاح » وتدعى « ديت إست حب » .

الوثيقة العشرون (٢٠)

تمثال « نسبتاح » الذي أهداه له متوهمات^(٢)

وجد في خبيثة الكرنك تمثال صغير لعمدة المدينة « نسبتاح » ولم يبق منه إلا بعض أجزاء . وهو مصنوع من الحجر الجيري ويبلغ ارتفاعه عشرين سنتيمتراً وهو يمثل صاحبه قاعداً القرفصاء وذراعه متقاطعتان وفي جيده عقد مزين برمز العدالة (راجع مصر القديمة الجزء التاسع ص ٣٥٩) . والتمن الذي تبقى هو : عمله ابنه ليحي اسمه . . . « متوهمات » . ويحمل « نسبتاح » لقب كاهن « آمون » وعمدة

(١) راجع Daressy, Recueil du Cones Funeraires, p. 311, No. 174

(٢) راجع Legrain, Cat. Gen. III, p. 84

المدينة . . . وكاهن « آمون » وكاتب مائدة قربان بيت « آمون » . . . محبوه
والنائب العظيم وعمدة المدينة .

الوثيقة الواحدة والعشرون (٢١)

تابوت استنخب

نجد في نقوش الوثيقة رقم واحد من هذا البحث أن جد « متوهمات » هو
« خامحور » الأول . هذا ونجد أن سلسلة أسرة « نسبناح » الأول ابن « خامحور »
الأول قد وجدت ثانية على تابوت « استنخب » المحفوظ بالمتحف المصرى .

وسنبرهن لنا الوثائق ٢٧ و ٤١ و ٦٠ التى سنوردها فى هذا البحث على أن
« متوهمات » كان ابن السيدة « استنخب » ، وعلى ذلك فإن المتحف المصرى
يملك تابوت والدة « متوهمات » .

ويطيب لنا أن نذكر هنا أن ألقاب « نسبناح » التى على هذا التابوت قد دوتت
بالألوان بصورة أرفع من الألقاب التى نقشت على الآثار ، وفضلا عن ذلك نجد أن
« خامحور » الأول كان يلقب كاهن « متو » سيد « طيبة » على هذا التابوت
المكتوب بالمداد . وهذا اللقب لم نجده له على الآثار المحفورة فى الحجر . ونفس
اللقب كما ذكرنا من قبل كان يحمل على تابوت « نسأمنأت » (الوثيقة ٨) ، وهذا
يدل على أنه يجب علينا أن نستعمل كتابات الآثار المكتوبة بالمداد بجذر وحيلة .

سلسلة النسب :

(١) استنخب = (٢) نسبناح

(٣) خامحور

(١) استنخب ربة البيت المعظمة المبجلة بجانب زوجها ، زوج نسبناح .

(٢) « نسبتيح » الأمير الوراثي والحاكم وحامل خاتم الوجه البحري والسمير الوحيد وكاهن « متو » سيد طيبة والنائب العظيم الداخل (في) المدينة .

(٣) « خامحور » كاهن « متو » سيد طيبة وعمدة المدينة والوزير .

فرع نسبتيح

« حورسا أزييس » الثاني بن نسبتيح الأول وأخو منتوحات

يمكننا أن نميز بين « نسبتيح الأول » ابن « خامحور » و « نسبتيح الثاني » ابن « منتوحات » من الألقاب التي يحملها كل منهما .

فالألقاب التي يحملها « نسبتيح » الأول هي : كاهن آمون وعمدة المدينة وكاتب مائدة قربان بيت آمون ، أما الألقاب التي يحملها « نسبتيح » الثاني فهي أرفع بكثير ، والألقاب الرئيسية منها هي : الأمير الوراثي والحاكم والمشرف على الجنوب (أو إقليم طيبة وقتئذ) . وعلى ذلك فإنه من الصعب الخلط بين الشخصيتين ، ولذلك قد عرف نسبتيح الأول بوصفه والد « حورسا أزييس الثاني » من الوثائق ٢٢ و ٢٣ و ٢٤ وهذه تمثيل عشر عليها في خبيثة الكرنك^(١)

وعلى ذلك كان حورسا أزييس الثاني أخا لمنتوحات ، ولكنه لم يقم بأى دور هام تقريباً في الحياة المصرية ، إذ لم يشغل إلا وظيفة كاهن « متو » هذا بالإضافة إلى وظيفة والده التي ورثها عنه وهي كاتب مائدة قربان بيت آمون ، وكان يلقب خادم النور أيضاً .

وتمثاله الصغير الجميل الذي يحمل رقم ١٨١ يكاد يعد من آيات الفن إذ هو صورة ناطقة . أما التمثالان الآخران فهما صغيران وليس لهما أهمية تذكر . وفي مدة حياة ابن « حورسا أزييس » المسمى « إنأمن ناف نبو » نصل إلى عهد الملك بسمتيك الأول مؤسس الأسرة الساوية (الأسرة السادسة والعشرون) .

(١) راجع Legrain, Cat. Gen. III, p. 96—100

الوثيقة الثانية والعشرون^(١) (٢٢)

تمثال حورسا أزييس بن نسبتاح . وهما الألقاب التي وجدت عليه :

(١) حورسا أزييس : كاهن حور وكاتب مائدة القربان لبيت آمون والقاضى .

(٢) نسبتاح = كاهن آمون بالكرك وعمدة المدينة .

الوثيقة الثالثة والعشرون (٢٣)

تمثال حورسا أزييس الثانى : هذا التمثال مصنوع من الجرانيت الأحمر الجميل ويبلغ ارتفاعه ٤٨ سنتيمتراً ، عثر عليه في خبيثة الكرك وهو يمثل صاحبه في صورة رجل مسن راحع ويحمل بين يديه محراباً صغيراً فيه صورة الإله أوزير وشعره المستعار مستدير تبرز منه الأذنان ويلبس قميصاً مخططاً والتمثال مصنوع صنفاً جميلاً ويعد من أحسن ما أخرجه المفتن في عصر النهضة ، فالرأس يمثل قوة الحياة إذ قد مثله لنا النحات بصورة عجوز منهك أفقلته السنون ، هذا إلى أنه أظهر بمهارة الغدة الصماء التي سببها كبر السن في الرقبة ، والواقع أن هذا التمثال يعد صورة ممتازة لرجل طاعن في السن ومن نقوش هذا التمثال نستخلص سلسلة النسب التالية :

إنأمن ناف نبو (١)

حورسا أزييس (٢)

نسبتاح الأول (٣)

(١) راجع Legrain, Cat. Gen, III, No. 42245, p. 96 Pl. LI; Journal de Fouilles No. 136; Journal D'entree du Musée du Caire, No. 37015.

(٢) راجع Legrain, Ibid No. 42244

(١) « إنامن نافنبو » : ويلقب خادم النور وكاهن « منتو » رب طيبة
وكاتب مائدة قربان بيت آمون .

(٢) حورسا أزييس : ويلقب خادم النور وكاهن « منتو » رب طيبة وكاتب
قربان مائدة بيت آمون .

(٣) نسبتاح : ويلقب كاهن آمون وعمدة المدينة والمعروف للملك حقيقة .

الوثيقة الرابعة والعشرون (٢٤)

تمثال حورسا أزييس^(١) الثاني

هذا التمثال وجد مهشما رأسه وكتفه وذراعه اليمنى وكذلك محيط القاعدة ، وهو
مصنوع من الحجر الجيري ويبلغ ارتفاعه ١٧ سنتيمترا وعثر عليه في خبيثة الكرنك .

ونستخلص من نقوشه سلسلة النسب والألقاب التالية :

« إنامن نافنبو » (١)

حورسا أزييس (٢)

نسبتاح الأول (٣)

(١) إنامن نافنبو = كاهن متورب طيبة .

(٢) حورسا أزييس = كاهن متورب طيبة وكاتب مائدة قربان بيت
آمون

(٣) نسبتاح = كاهن امون وعمدة المدينة وكاتب مائدة قربان
بيت آمون .

فرع « نسيح » « ديت است »^(١) « حب سد » ابنة « نسيح » الأول

يوجد في معبد الكرنك الكبير شمالى معبد « آمون » غربى معبد « أوزير » حاكم الأبدية ، معبد صغير مؤلف من حجرتين محرتين جزئياً . وهذا المعبد كان قد أقيم في عهد حكم كل من المتعبدة الإلهية «أمندس» الأولى والمتعبدة الإلهية «شبنوبت» الثانية .

ويلحظ في الصور التي تزين الحجر الأول خلف كل من « شبنوبت » الثانية والإلهة « موت » صورة امرأة تدعى « ديت - است - حب - سد » ووجود هذه الصور كما تدل شواهد الأحوال توحي بأنها هي المؤسسة لهذا المعبد الصغير ، وقد مثلت « ديت - است - حب - سد » في أربعة أماكن على جدران المعبد .

ففي الحجر الأول على الجدار الغربى نشاهد « ديت است حب سد » واقفة خلف « شبنوبت » الثانية التي تقدم بدورها إنائين من النبيذ إلى « أوزير » « ونتر » الساكن في شجرة البرسا (اللبخ) ، وقد مثلت « ديت - است - حب - سد » بحجم صغير ونقرأ تحت صورتها ما يأتى : مغنية معبد آمون ابنة كاهن آمون بالكرنك وكاتب مائدة قربان في معبد آمون (المسمى) « نسيح » . وعلى الجدار الشرقى من نفس الحجر نشاهد « شبنوبت » تقدم أربعة ثيران مذبوحة لآمون وللإلهة « موت » وخلف « موت » نشاهد صورة صغيرة للمرأة « ديت - است - حب - سد » رافعة يديها تعيداً وفوقها المتن التالى : مغنية معبد آمون « ديت - است - حب - سد » المرحومة .

وعلى الجدار الجنوبى من نفس الحجر نشاهد « شبنوبت » تقدم مائدة قربان

(١) معنى لازيس تمنح أمجاداً ثلاثينية .

لآمون و « موت » وقد مثلت هنا « ديت - است - حب - سد » بصورة صغيرة
وفوقها المتن التالى :

« مغنية معبد آمون » .

وخلف « شينوبت » نقش متن ولكنه مهشم وهو يشبه الأول مع زيادة : عمدة
المدينة . . .

ونشاهد على الجدار الجنوبي من الحجرة الثانية صورة « ديت - است -
حب - سد » بشكل أكبر عن الصورة السابقة التى مثلت بها ولكنها مع ذلك أقل
من نصف صورة الإله أوزير الذى تتعبد إليه . وقد مثلت واقفة ورافعة يديها وتقرأ
أمامها : . . .

المرحومة ابنة الأمير الوراى والحاكم وكاهن . . . فى الكرنك وكاتب . . .
ومن هذه المتون الأربعة الساقفة نستخلص النسب التالى :

الوثيقة الخامسة والعشرون (٢٥)

ديت - است - حب - سد (١)

نسبتاح (٢)

(١) ديت - است - حب - سد : مغنية آمون (راهبة) .

(٢) نسبتاح : الأمير الوراى وعمدة المدينة وكاهن آمون بالكرنك وكاتب

مائدة قربان بيت « آمون » .

ونلاحظ هنا أن كل الألقاب التى يحملها نسبتاح والد « ديت - است - حب - سد »
هى نفس الألقاب التى يحملها نسبتاح الأول وقد يكون توحيد هذه الألقاب أكثر
بداهة إذا كانت قراءة عمدة المدينة ممكنة من الجزء المهشم فى المتن الأخير الذى
أوردناه هنا . ونستطيع أن نجد هذا اللقب (عمدة المدينة) على أثر آخر محفوظ

بالتعريف المصرى وأعنى بذلك قاعدة تمثال باسم « ديت - است - حب - سد »^(١) . وهو يؤلف الوثيقة السادسة والعشرين (٢٦) والمتن الذى على هذه القاعدة المصنوعة من الجرانيت يحتوى على دعاء لآمون رب عروش الأرضين الذى يعيش فى الأقصر لأجل « ديت - است - حب - سد » ابنة (ويحتمل أن فى هذا التكسير اسم « نسيبتاح » الذى يحمل لقبى كاهن آمون وعمدة المدينة) .

هذا ونعرف مغنيين لآمون باسم « ديت - است - حب - سد » الأولى ابنة « نسيبتاح » والأخرى تسمى « ديت - است - حب - سد » مغنية بيت آمون وابنة حاكم المقاطعة عنخ حور ، وألقابه لا تتفق مع الألقاب التى يحملها والد « ديت - است - حب - سد » التى على قاعدة تمثالها ، هذا بالإضافة إلى أنه لم يوجد أى أثر لاسم « عنخ حور » فى الكسر الذى على هذه القاعدة ، بل على العكس نجد آثاراً لاسم نسيبتاح . وعلى أية حال فإنه فى هذه الحالة — كما هى الحال فى مقصورة الكرك — نلاحظ أن التهشيم فى النقش يضطرنا ألا نوحده « ديت - است - حب - سد » صاحبة مقصورة الكرك بالأخرى التى على قاعدة التمثال بأنها ابنة نسيبتاح الأول إلا مع التحفظ على الرغم من أن هذا التوحيد يظهر أنه جائز جداً . هذا ويمكن تحديد زمن إقامة هذه المقصورة كما يمكن التأكد من وجود « نسيبتاح » وابنته « ديت - است - حب - سد » .

فالتون الرسمية التى على جدران المقصورة وهى التى نشرها من قبل كل من « بوريان » و « ليلين » تذكر لنا من جهة اسم « أمندرس » الأولى ابنة الملك « كشتا » و « شنبوت » الثانية ابنة بيمنخى ، ولم يظهر فى هذه التون اسم أمندرس الثانية ولا اسم الملك « تهرقا » ومن ثم نفهم أن زمن كتابة أثر « ديت - است - حب - سد » كان قبل وصول تهرقا وغزوات الأشوريين ، وكذلك قبل إقامة مقصورة « متوححات » فى معبد الآلهة موت بالكرك حيث نشاهد فى نقوشها أن « متوححات »

يقص علينا كيف أنه حاول أن يعيد مجد طيبة بعد الخراب الذي حاق بها . ونحن نعلم من جهتنا أن « شهنوبت » الثانية بعد أن تينت « أمردس » الثانية ألغت هذا التبنى وتينت بدلا من الأخيرة نيتوكريس — شهنوبت ابنة بسمتيك الأول مؤسس الأميرة السادسة والعشرين . وعندما وصلت نيتوكريس هذه الى طيبة لتولى مهام وظيفتها الجديدة في السنة التاسعة من حكم بسمتيك الأول والدها ، كان « متوححات » الذي قد بلغ من العمر أرذله هو الذي استقبلها يحيط به كهنة طيبة وقدم لها الهدايا المعتادة ، والوثيقة التاسعة والخمسون تذكرنا بهذه الحقيقة كما سنرى بعد .

• •

كان هنا فيما سبق هو جمع الوثائق الخاصة بالكاهن « نسبتاح » وزوجه « استنخب » وابنه « حورسا لزييس » وأخته ديت — است — حب — سد ، والآن سنجمع فيما يلي الوثائق الخاصة بالكاهن « متوححات » وأسرته وهو محور موضوعنا . ومتوححات وأسرته يتكونون عدة مجاميع هي : (١) المجموعة الأولى يظهر فيها « نسبتاح » وحده . والمجموعة الثانية نجد فيها أن متوححات يظهر وحده ، والمجموعة الثالثة يظهر فيها أولاد « متوححات » . وهذا التقسيم الذي وضعته هنا اصطلاحى محض لتسهيل البحث وحسب .

المجموعة الأولى

نسبتاح ومتوححات

يطيب لنا أن نذكر هنا أولا الوثيقة الأولى التي تؤلف جزءاً من هذه المجموعة .

الوثيقة السابعة والعشرون (٢٧)

قطعة من مائدة قربان

عثر « دارسى » على الجزء الأمامى من مائدة قربان^(١) في مدينة « هابو » نقش على

(١) راجع Rec. Trav. XXXV. p. 207

إطارها متنان بأربع طغراءات تدلنا على تاريخها . والمهدى لهذه المائدة هو « متوحيحات » ابن كاهن آمون رع عمدة المدينة المسمى « نسيبتاح » الذى وضعته السيدة « استتجب » المرحومة ويدل وجود لفظة المرحومة بمد استتجب على أنها كانت قد توفيت قبل زوجها الذى وجد مصوراً فى مقصورة « متوحيحات » خلف الملك « تهرقا » ، وهذه المائدة يحتمل أنها أقيمت قبل زمن « تهرقا » ولكن قد يكون فى ذلك شك ، لأن كلمة المرحومة الموضوعة تحت طغراء أمردس الأولى ابنة « كشتا » وتحت « شبنوبت » الأولى أمها التى تبنتها وهى نفسها ابنة الملك أوسركون الثالث ، يجعل الإنسان يعتقد أن متوحيحات قد أهدى هذه المائدة إلى المقاصير الجنازية للزوجات الإلهيات فى مدينة هابو . وعلى أية حال توجد حالات نشاهد فيها شخصاً حياً يلقب بالمرحوم أو صادق القول . وعلى ذلك فإنه من المحتمل أننا الآن أمام حالة من هذا القبيل ، فقد كان « متوحيحات » وقتئذ صاحب السلطة الإدارية فى طيبة فى عهد المتعبدين الإلهيتين شبنوبت الأولى وأمردس الأولى وهذا جائز وبخاصة عندما نعلم أن متوحيحات قد عاش دهوراً طويلاً حتى بلغ من العمر أزدله وليس لدينا ما ينفى ذلك إلا أنه لم يكن فى تلك الفترة من حكم هاتين المتعبدين الإلهيتين يقوم بعمل وظيفة المدير العظيم للبيت للتعبد الإلهية ، ومن ثم فإن النظرية الأولى أى أن المائدة قد أهديت ووضعت فى الحجرين الجنازيتين لكل من شبنوبت الأولى وأمردس الأولى بعد وفاتهما بزمن طويل أو قصير هى على الأرجح النظرية المفضلة على النظرية الأخرى .

أما الطغراءات الأربع التى نقشت على المائدة فهى للملك « كشتا » والمتعبدة الإلهية « أمردس » والزوجة الإلهية « شبنوبت » والملك « أوسركون الثالث » .
ونستخلص من المتن الذى على إطار المائدة سلسلة النسب التالية :

متوححات

استنخب المرحومة = ربة البيت نسبناح (...) آمون رع عمدة المدينة

الوثيقة الثامنة والعشرون (٢٨)

مائدة قربان لمتوححات^(١) : نحتت هذه المائدة من الجرانيت الأسود وطولها ٥٢ سنتيمتراً وعرضها ٤٦ سنتيمتراً وسمكها ٨ سنتيمترات وتحتوى على النقوش التالية :

(١) متن محفور على الوجه العلوى تحت صورة القربان التى تحتوى على أوزتين وإناء وأربعة رغفان وزهرة بشنين والتمن الذى يصحب ذلك هو : أوزير الكاهن والد الإله والكاهن سما (محضر العقاقير فى قفط للأله مين) والكاهن الرابع لآمون فى الكرنك وعمدة المدينة وحاكم الجنوب « متوححات » صادق القول ابن نسبناح صادق القول .

(٢) وعلى حافة المائدة اليمنى نقش : قربان يقدمه الملك وهو تسلم كثير من الخبز وست حزم من الخضر ويأتى إليك . . . ستخت وشوكل يوم طاهر على مائدة آمون العظيم وتميش روحك أبديا ياوزير والكاهن والد الأله والكاهن سما (محضر العقاقير فى « قفط » للأله مين) والامير الورائى وحاكم الجنوب « متوححات » صادق القول .

وعلى الحافة اليسرى نقش ما يأتى : قربان يقدمه الملك : ماء بارد لروحك بجوار امون رع . . . يحضر . . . وتلى قربانك أمام التماثيل على المائدة فى مدينة هابو يا أوزير الكاهن الرابع لآمون بالكرنك « متوححات » صادق القول^(٢) .

(١) راجع Rec. Trav., Ibid, p. 208

(٢) راجع Rec. Trav., Tome 35, p. 208

الوثيقة التاسعة والعشرون (٢٩)

قاعدة وقدا تماال لمتوحتات

يوجد بمعبد الكرنك الكبير في معبد رعمسيس الثالث باب صغير يؤدي إلى الجهة الغربية ، وبالقرب من عارضة هذا الباب في الشمال الشرقى توجد قاعدة تماال كبيرة^(١) من الحجر الأحمر البنفسجي وقد جاء على هذه القاعدة المتن التالي :

(١) الكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة منتوحتات .

(٢) كاهن آمون وعمدة المدينة نسبتاح .

الوثيقة الثلاثون (٣٠)

قاعدة تماال آثر للكاهن منتوحتات^(٢)

وجدت هذه القاعدة المصنوعة من الجرانيت في الكرنك وقد سرقت ، والنقش الذي عليها هو ما يأتي : الكاهن الرابع لآمون حاكم إقليم الجنوب منتوحتات ، وابن كاهن آمون وعمدة المدينة نسبتاح صادق القول .

الوثيقة الواحدة والثلاثون

قطعة من تماال لمتوحتات

قطعة من تماال^(٣) للكاهن منتوحتات من الجرانيت الأسود وجدت في الدير البحري نقش عليها ما يأتي : حاكم الجنوب منتوحتات بن ...

(١) Rec. Trav.. Ibid, p. 208 راجع

(٢) A.S., V, p. 39 راجع

(٣) Rec. Trav., Tom. XXII, p. 141 راجع

الوثيقة الثانية والثلاثون (٣٢)

أنصاف أقراص لمتوححات وأزواجه

جمع الأثرى « فيدمان » عددا من أنصاف الأقراص ، ثلاثة منها باسم « متوححات » وهي :

الوثيقة الثالثة والثلاثون (٣٣)

وتشمل النقش التالى : المشرف على الكهنة والمشرف على باب البلاد الأجنبية وعمدة المدينة « متوححات » بن الكاهن وعمدة المدينة نسيبتاح والمشرف على بيتى خدام الروح لمعبد هذا الحاكم^(١) .

الوثيقة الرابعة والثلاثون^(٢) (٣٤)

جاء على نصف القرص هذا النقش التالى : متوححات الذى وضعته ربة البيت استنخب ، المشرف على خدام الروح لمعبد هذا الحاكم (أبديا) ، وكاهن متورب طيبة وكاتب القربان المقدسة لمعبد آمون حور . . . ابن مثيله (فى الألقاب) « ارت ابن حور » ابن الكاهن والد الإله والمشرف على الخزانة ومدير العدالة « حورما » .

الوثيقة الخامسة والثلاثون (٣٥)

وهى نصف قرص مسطح مصنوع من الخزف المطلى عثر عليه فى دمن معبد « موت » بالكرك ونقش عليه المتن التالى : الأمير الورائى والحاكم والرئيس العظيم للملك (؟) والمشرف على الكهنة والكاهن وحاجب آمون فى الكرك والكاهن الرابع لآمون « متوححات » ابن كاهن آمون .

(١) راجع Rec. Trav., Tom. XVII, p. 14; Piehl, Rec. Trav., Tom. I. p. 201

(٢) راجع Rec. Trav., Tom. XVII, p. 14; Proceedings of the Society of Biblical Archeology, Vol. XXIII, p. 259

أثار منتومحات بمفرده

يفهم من الآثار التي سنتحدث عنها فيما يلي أنها لمنتومحات وحده ولم يذكر فيها شيء لأسلافه أو لأخلافه . وتدل سلسلة الألقاب التي سنذكرها هنا أن هذه الآثار كانت ملك منتومحات الذي نسعى لوضع قائمة نسيه وليست لشخص آخر .

الوثيقة السادسة والثلاثون (٣٦)

فن بين هذه الآثار نذكر قطعة من تمثال صغير من الجرانيت الأسود موجودة بمتحف « أثينة » ضمن مجموعة « روستوفيتز » جاء عليها : كاهن آمون رع ملك الآلهة والكاهن سما (محضر عقاير آمون فقط وقائد الجيش لمعبد آمون من الطائفة الرابعة « حور » بن مثيله (في الوظائف) « منتومحات » بن الكاهن الرابع لآمون « نسمين » . ويجب أن نقرر هنا أن « منتومحات » بن « نسمين » ليس بينه وبين « منتومحات » بن « نسيبتاح » أية علاقة ولا توجد واحدة من الوثائق التالية يمكن نسبتها إليه .

الوثيقة السابعة والثلاثون (٣٧)

التمثال العظيم « لمنتومحات » الذي وجد بدون رأس في معبد الإلهة « موت » بالكرنك في الحفائر التي قامت بها الأنستان « بنسون » و « جورلي » ونقش عليه الألقاب التالية : « الحاكم الذي يراقب تنفيذ مباني معبد موت والحاكم والمشرف على الجنوب والرئيس العظيم لمعبد الإله والمشرف على الكهنة في والرئيس والكاهن الرابع لآمون وكتب معبد الإله آمون العظيم الآثار في . . . والذي يخترق مقاطعات الجنوب كلها . . وعمدة المدينة ورئيس الجنوب قاطبة والكاهن الرابع لآمون والحاكم . . . والمشرف على كل الكهنة والأمير الوراثي والحاكم وحامل

(١) راجع Benson and Gourlay, The Temple of Mut, p. 350 ; & Newberry, Rec., Trav.,

خاتم الوجه البحرى — وممدوح سيده (٩) ومهدئ الجنوب كله والكاهن الرابع
لآمون ، والملاحظ على الكهنة . . . والسمير الوحيد والشريف . . . وحاكم الأقطار
الأجنبية والحاكم المشرف على باب البلاد الأجنبية ، والمشرف على كهنة الآلهة كلهم
للوجهين القبلى والبحرى .

الوثيقة الثامنة والثلاثون (٣٨)

تمثال منتوحات

يوجد لهذا الكاهن تمثال بمتحف برلين من الجرانيت الأسود جاء عليه الألقاب
التالية :

« الأمير الوراثى والحاكم والكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة والمشرف على
اقليم الجنوب قاطبة » منتوحات^(١) . « .

الوثيقة التاسعة والثلاثون (٣٩)

تمثال نصفى يحتمل أنه لمنتوحات

وهذا التمثال النصفى الجميل يحتمل أنه لمنتوحات . والألقاب التى عليه وكذلك
مقارنة ملامحه بالتمثال الكبير الذى عثر عليه فى الكرنك تدل على أنه لهذا الكاهن^(٢) — وقد
ذكر لنا كذلك الأثرى « فيدمان^(٣) » رأس تمثال لمنتوحات محفوظ الآن بمتحف « برن »
وكذلك تمثال كان فيما مضى بالبيت الفرنسى بالأقصر — وقد جاء على هذا التمثال
(الوثيقة ٣٩) الألقاب التالية : الأمير الوراثى والحاكم ، وكبير الكبراء وشريف
السمراء عظيم الأرض كلها والكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة والمشرف
على الجنوب .

(١) راجع Rec. Trav., Fom. XXXV, p. 212

(٢) راجع Benson and Gourlay, The Temple of Mut, p. 65, 262, 357 and Pl. 24; Rec. Trav., 1898, p. 192

(٣) راجع Rec. Trav., VIII, p. 69

الوثيقة الأربعون (٤٠)

مائدة قربان لمتوححات

توجد بالمتحف البريطاني مائدة قربان مستديرة محلاة برأس حتحور ومنقوشة نقشاً بارزاً وكتب عليها صلوات جنازية للالهة موت والآلهة حتحور وقد أهداها متوححات لمعبد الأقصر أو الكرنك ولقب عليها الأمير الوراثي والحاكم وحامل الخاتم والسمير الوحيد والكاهن الأول لإله والرابع لإله آخر^(١).

الوثيقة الواحدة والأربعون (٤١)

لبنات باسم « متوححات »

يوجد بالمتحف المصرى لبنات طبع عليها اسم « متوححات » . وقد وجد على واحدة منها النقش التالى : الكاهن الرابع متوححات ، والمشرف . . . متوححات . وهذه اللبنات عثر عليها فى العساسيف ومن المحتمل جداً أنها من قبره الضخم الذى أقيم هناك .

الوثيقة الثانية والأربعون (٤٢)

تمثيل مجيبة

ذكر الأثرى ليبلى^(٢) فى قاموسه أسماء الأعلام الألقاب التالية التى وجدها على تمثال مجيب محفوظ بالمتحف البريطانى : « الكاهن الرابع لآمون ورئيس فرقة كهنة وعمدة المدينة « متوححات » . ومجد كذلك هذه الألقاب على تمثال مجيب بمتحف اللوفر (E. 3512) وقد طبعه الأثرى بيريه (Pierret, Recueil D'Inscriptions) Inedit. T. II, p. 130 . هذا ويوجد فى حيازة مس جورلى تمثال مجيب من

(١) راجع British Museum, A Guide of the Egyptian Galleries, Sculpture, 1909, p 228 No. 821

(٢) راجع Lieblein, Ibid No. 1354

الجرانيت (راجع Benson and Gourley, The Temple of Mut, p. 356)
وعثر الأثرى « ديفز » على تمثال مجيب في رديم مقبرة « بتاح حتب »^(١) بسفارة نقش
عليه : عمل تذكراً للكاهن الرابع لآمون « متوححات » الذى وضعته استنخب لأجل
أن يعمل كل الأعمال التى تعمل فى الجبانة « . ومن المدهش حقاً أن نجد مثل هذا
التمثال المجيب لهذا العظيم بعيداً عن قبره الذى يوجد فى طيبة وهذه الظاهرة تذكراً
بوجود تمثال مجيب للملك رعسيس السابع فى الكوة ببلاد النوبة .

الوثيقة الثالثة والأربعون (٤٣)

الجن حراس « متوححات »

نشر الأثرى لجران نقوش تمثال محفوظ الآن بمتحف « أمينة » يمثل ملاكا
حارسا إما لقبر « متوححات » أو مقصورة صغيرة أقامها لنفسه بالقرب من مدينة
« هابو » وهذا الجن الحارس لم يكن الوحيد من نوعه وذلك لأن المتحف المصرى
يشمل مجموعة مؤلفة من ملاكين من ملائكة العالم السفلى من نفس النوع السابق.^(٣)
وكذلك هنر لجران على مجموعة عند أحد تجار آثار القاهرة كما وجدت مجموعة أخرى
عند تاجر آثار بالأقصر جاء عليها « الكاهن الرابع لآمون فى الكرنك « متوححات »
المبرأ » .

الوثيقة الرابعة والأربعون (٤٤)

مقبرة متوححات

عندما كشف النقاب كل من الأثرى ايزنلور وشيل^(٤) عن جزء من مقبرة

(١) راجع Davies, Ptahhetep II, p. 6

(٢) راجع A. S., VIII, p. 122

(٣) راجع Daressy, Catalogue Gen. de Statues de Divinites No. 39273 et 39274

(٤) راجع A. Z., 1885. p. 55 ; Scheil. Memoires de la Mission Archeologiques
Francaises du Caire T. V, p. 613 ; H. Von Zeissel, Athiopen and Assyrer In Agypten (1944)
p. 78-79

الأمير « متوححات » ظناً أن هذا الجزء هو كل المقبرة ولكن الكشف الحديثة قد دلت على أن متوى هذا العظيم يتألف من أكثر من إحدى عشرة حجرة أخرى ومن ثم تعد مقبرته من أضخم المقابر التي كشفت عنها في منطقة « العساسيف » هذا فضلاً عن أنها من أجمل المقابر التي تنسب إلى المهدين الكوشى والساوى .

والجزء الذى حدثنا عنه « شيل » يحتوى على حجرة واحدة يبلغ طولها ٤,٢٢ متراً وعرضها ٢,٦٤ متراً وارتفاعها ٢,٦٠ متراً وداخل هذه الحجرة كله منحوت في صخرة من الحجر الجيري الممتاز في جودته ولذلك كان ملائماً لإظهار المقتن مهارته في نحت صوره المتعددة التي نقشها على الجدران ، ولا غرابة في ذلك فقد كان صاحبه يعد تقريبا ملكاً في إقليمه ، وسرى بعدما كان له من مكانة في تاريخ هذا العهد في مصر والسودان .

باب الدخول : يشاهد في داخل هذه الحجرة إطار محلى بعلامات تدل على الزينة مصورة حول كل الجزء الأعلى من الجدران . ونقش فوق باب الدخول : « الأمير الوراثى والحاكم والسمير العظيم ومدير القصر والكاهن الرابع لآمون في طيبة والمشرف على الجنوب « متوححات » .

وعلى الجهة اليسرى من الباب نقش : قربان يقدمه الملك لأوزير أول أهل الغرب ورب العرابة واللاهة « حقت » (إلهة الولادة) والإله « خنوم » وكل آلهة العرابة ليعطوا ألفاً من كل شئ طيب يخرج أمام الإله العظيم رب العرابة وليمد له الذراع^(١) بالقربان في ساحة أعياد الجبانة وليجعله يعبر مع الإله العظيم في القارب المقدس إلى « بق »^(٢) وليساعده في قارب نثمت على طريق الغرب وليجذف به في سفينة الشمس المسائية وليسمح به في سفينة النهار وليقال له أتيت في سلام بوساطة عظماء العرابة ويهلل له بفهم أهل مقاطعة العرابة . . . إلى روح « متوححات »

(١) المكان الذى دفن فيه رأس أوزير على ما يقال .

(٢) القارب الذى كان يوضع فيه جنان المتوفى ليزود العرابة المدفونة قبل دفنه في مكانه الأسمى .

وفى الجهة اليمنى من الباب عند الدخول المتن التالى : قربان يقدمه الملك وبتاح القاطن جنوبى جداره ، والإله « زد الفاجر » (زد شبسس) الذى يرأس معبد « تنفت » و « نفرتوم » و « أوزير » أول أهل الغرب ليقدموا قرباناً وماء بارداً مما يخرج أمامهم وليرى آتون الخ . لروح الأمير الوراثى والحاكم والسمير الوحيد فى الحب والكاهن الرابع لآمون فى طيبة وعمدة المدينة والمشرف على الجنوب قاطبة « متوححات » المرحوم رب الاحترام .

هذا ويوجد فى مواجهة الباب فى نهاية الحجر كوة يحفظها من الجانبين أربعة مناظر الواحد فوق الآخر مثل فى كل منها حاملو قربان والجزء المقابل لعتب الباب نقش عليه المتن التالى : « الأمير الوراثى والحاكم وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد والحارس الذى يأتى إليه العطاء والمنقطع القرين فى . . . القصر والذى يهدئ نفس من يأتى إليه والعظيم فى مكانته والكبير فى شرفه والذى يعمل ما يحبه رب الأرضين وملك الكلام ومدير كل وظيفة مقدسة ومدير الملك ومدير بيوت التاجين الأحمر والأبيض والمشرف على قصر الملك والكاهن الرابع لآمون « متوححات » سيد التبجيل .

ونقش على عارضتى الكوة ما يأتى :

الجهة اليمنى : (١) الأمير الوراثى والحاكم وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد ، والكاهن المطهر الكبير ، الذى يعرف واجبه ، والحاكم والمشرف على الكهنة « متوححات » .

(٢) الأمير الوراثى والحاكم وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد ومدير العرشين فى البيتين والذى يعمل ما يمدحه إلهه ، والحاكم ومدير الكهنة « متوححات »

(٣) الأمير الوراثى والحاكم وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد وكاتم الأسرار العظيم فى المعبد والحاكم ومدير الكهنة « متوححات » المرحوم

وعلى الجانب الأيسر النقش التالى : (١) الأمير الوراثى والحاكم
وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد ، المحبوب من الرفاق فى بلده ، والحاكم
والمشرف . . .

(٢) الأمير الوراثى والحاكم وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد والمشرف
على بعوث القربان المقدسة . . .

(٣) الأمير الوراثى والحاكم وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد والذى
يملا قلب الملك . . .

وهكذا نرى فى كل سطر من هذه النقوش أنه قد أضيف نعت أو لقب جديد
لهذا الأمير العظيم .

الجدار الأيسر من الحجرة :

يشاهد على هذا الجدار «متوححات» جالسا فى نهاية الجدار وكرسيه له سنادة منخفضة
الارتفاع ومحل يزهره سوسن وأرجل الكرسي فى صورة مغالب طائر ويرتدى جلد الفهد
ويحل جبينه حجران ثمينان وفى يده اليسرى منديل ويده اليمنى ممتدة لتأخذ من الطعام
الذى أمامه ونقش فوق رأس متوححات الألقاب التالية : الأمير الوراثى والحاكم
وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد فى الحب وعينا الملك فى كل الأرض قاطبة
وصديق سيده وكاتم سر بيت الصباح والكاهن الرابع لآمون فى الكرنك (٤) وعمدة
المدينة والمشرف على الوجه القبلى «متوححات» وقد نقش أمام متوححات على هذا الجدار
قائمة القربان المعروفة كما نصبت مائدة قربان يمد ما عليها بالآلاف حسب النقوش
المفسرة أسفلها ، وكذلك رسمت عدة أنواع من المأكولات وتحت كرسيه رسم منظر
لذبح الثيران وتقطيع أجزائها ويتبع ذلك متون فى شكل محاوره بين الذين يقومون
بهذه العملية .

الجدار الأيمن من الحجرة :

ويلاحظ أن توزيع النقوش والصور التي على هذا الجدار تطابق تماماً مثلاتها التي على الجدار الأيسر . فنجد أن « متوححات » قاعدة في نهاية الجدار لايساً جلد الفهد وتحت كرسيه إناء ذو مقبض . والجدار في هذه الجهة مملوء بالملح ، ولذلك فإن النقوش قد غطى الكثير منها بهذه المادة . والألقاب التي فوق رأسه هي : الأمير الورائي والحاكم والرئيس العظيم لكل الأرض قاطبة والواحد العظيم الأعياد ، والسكن قلب الملك (محبوبه) والذي يهب ذكاه لمدنه محبوب الملك . . والكاهن الرابع لآمون والمشرف على الجنوب « متوححات » .

ويشاهد أمام صورة « متوححات » قائمة مائدة القربان العادية ثم يشاهد بعدها على الجدار حاملو القربان في أشكال مختلفة وفي أسفل يشاهد منظر ذبح الثيران الخاص باختيار الأجزاء الهامة منها ومع هذا المنظر متون مفسرة لعمليات تقطيع أجزاء الثور واختيارها .

وقد دلت الحفائر التي عملت ما بين عامي ١٩٤٩ إلى ١٩٥١ ميلادية على وجود ردهة مكشوفة تابعة لمقبرة « متوححات » وحجرات أخرى تربى على إحدى عشرة حجرة كلها مغطاة بنقوش من طراز جميل ، غير أن العمل قد أوقف فيها وتدل النقوش التي على جدران هذه المقبرة وحجرتها المختلفة العديدة الضخمة على أنها تحتوي على متون دينية مما لا نجد مثله إلا في مقابر الملوك مثل متون كتاب ما يوجد في عالم الآخرة وكتاب البوابات الخ .

وقد وصف لنا الأثرى « لكلان » أعمال الحفر التي أجريت في هذه المقبرة باختصار تلخصه فيما يأتي :

(١) راجع (1951) 20 (Ibid) (Pl. LI—LII); fig. 28-30 (Orientalia, 19 (1950) p. 370-372

p. 473-474, fig. 35-38 (Pl. LXIII-LXIV).

في قصر «متوححات» الجنائزى رقم ٣٤ المقام بمنطقة «العساسيف» عملت حفائر
تكميلية لتنظيف هذه المقبرة على يد زكريا ضميم ، فقد أقيم في أسفل المنحدر العظيم الذى
يتجه من الشمال إلى الجنوب جدار مؤقت من اللينات لسد الممر الذى بين الدهليز الذى
يدخل منه الانسان إلى المقبرة وبين القاعة الكبيرة الواقعة في الشرق من الردهة
المكتشوفة ، وهذه القاعة الواقعة في الجهة الشرقية قد نظف جزء منها ، وفتح في جانبها
الجنوبي ثلاثة أبواب يمكن الانسان أن ينزل منها إلى سلسلة حجرات عارية عن الزينة
ويشاهد على عتب الباب الأوسط من هذه الأبواب الثلاثة نقوش تشتمل على سلسلة
نسب أولاد متوححات .

أما الردهة المكتشوفة فقد نظفت تماما ويشاهد في شرقها وغربها سلم كبير
يمكن الانسان بوساطته النزول فيها . وأبواب الدخول (وهى التى تؤدي من جهة
إلى القاعة العظيمة الواقعة في الشرق وقد تحدثنا عنها الآن ، ومن جهة أخرى تؤدي
إلى الممر الذى يتصل بالردهة من الغرب) توجد في مستوى الطوار ذى الكرنيش
الذى يلف حولها على ارتفاع ما يقرب من مترين . وفي خلال هذا التنظيف الحديث
ظهرت موائد قربان جديدة مضافة إلى خمس موائد أخرى عثر عليها سابقا وواحدة
من هذه الأواني باسم « بيس يمن » وقد عثر له على تمثال مكعب الشكل في مكان آخر
في الحفائر التى عملت في شرق معبد الكرنك وستحدث عنه فيما بعد ، ويشغل وسط
الردهة بئر مربعة لم يكشف عنها بعد وقد كشف كذلك عن بئر تحت الخارجة التى تشغل
الجهة الغربية من هذه الردهة العظيمة وتقع بين الباب الأوسط والسلم الذى زين بنقوش
خاصة بمدائح للشمس . وفوهة هذه البئر مربعة ويبلغ طول كل جانب منها حو
الى متر وعمقها حوالى عشرة أمتار تؤدي في نهايتها إلى حجرة خالية من الزخرف ،
وقد جمع منها عدة قطع من الفخار والحاجز المقام من الحجر الجيري الذى يؤدي من
الردهة الأولى إلى الردهة الثانية — وقد وضع في جهة الغرب — من صنع على هيئة
قطعة خشب كبيرة مستديرة وقد أدى درس النقوش التى على جدران الردهة
الكبيرة إلى وجود خمسة عشر نقشا باللغة الكارية (fig. 37, 38) .

يضاف إلى ذلك أنه قد وجد في ردهة هذه المقبرة الضخمة عدة موائد قربان ملقاة في الرديم وهذه الموائد هي البقية الباقية من الأشياء الأخرى النفيسة التي كانت تزين رحبة هذا القصر الجنازي العظيم ، أما الآثار التي كان يحتويها هذا القبر الفخم فهي موجودة جزئياً مبعثرة في مختلف متاحف العالم وقد أشرنا إلى بعضها فيما سبق خلال درس آثار هذه الأسرة وستحدث هنا عن هذه الموائد الخاصة بمتوحات^(١) وأقاربه .

مائدة القربان رقم (١) :

أهم هذه الموائد وأجملها هي التي تحمل اسم « متوحات » . وقاعدة هذه المائدة منحوتة في قطعة حجر واحدة من الجرانيت الأسود ويبلغ ارتفاعها ٦٣ سنتيمترا ، وقد صورت المائدة على هيئة الكلمة المصرية القديمة الدالة على مائدة قربان ، كما صوّر في وسطها بعض أنواع الخبز والأوز . ونقش حول صحن المائدة المتن التالي :

على اليسار : يا أوزير الأمير الوراثي والحاكم والكاهن الرابع وكاتب معبد آمون ورئيس الوجه القبلي قاطبة « متوحات » صادق القول . ليت رع الذي في السماء يرحمك حتى يجمل السيدتين تمطفان عليك وليكون الليل بك رحيا وليكون النهار بك رحيا ، ولتكون بك رحيمة القربان التي يقدمها الملك وهي التي تقدم لك .

وعلى اليمين : يا أوزير الأمير الوراثي والحاكم والسمير العظيم وحاكم القصر ، والرئيس العظيم للعبد ورئيس كهنة كل آلهة الوجه القبلي ، وملاحظ كهنة أملاك « آمون » والأمير العظيم لاقليم طيبة^(٢) « متوحات » صادق القول . وقد حملت إليك

(١) A.S., LI, p, 491 ff

(٢) هذا القبر وجد كذلك على قاعدة تمثال من الجرانيت في متحف بروكلين (راجع Brooklyn Museum, 16, 580, 185, إذ لقب « نسبناح » ابن الأمير العظيم لأقليم طيبة متوحات صادق القول .

القربان فليتك ترى القربان وليتك تسمع القربات التي أمامك والقربات التي خلفك
والقربات التي بقربك .

مائدة القربان رقم (٢) :

المائدة الثانية هي لزوجة « منتوحات » وتسمى « وزارنس » ومصنوعة من
الجرانيت الأسود في قطعة واحدة ويبلغ ارتفاعها ٧٢ سنتيمتراً وعرضها ٤٤ سنتيمتراً
والمتن منقسم قسمين كما هي الحال في المائدة السابقة .

المتن الذي على اليسار جاء فيه : يا أوزير أيتها المبجلة الوحيدة الفريدة للملك
السيدة « وزارنس » ابنة ابن الملك « بيمعخي — هار » صادقة القول . ليت « رع »
يكون عطوفاً عليك في السماء لأجل أن يجعل السيدتين تعطفان عليك ، وليت الليل
يعطف عليك وليت النهار يعطف عليك وليت القربات التي يقدمها إليك تعطف عليك
وهي التي قدمت لك .

المتن الذي على اليمين : يا أوزير الحظية الفريدة للملك وكاهنة حتحور ربة
البيت « وزارنس » صادقة القول « إن القربان قد حملت إليك ، فليتك ترى القربان
وليتك تسمعين القربان التي أمامك والقربات التي خلفك والقربات التي بقربك » .

ولا نزاع في أن نقوش هذه المائدة تقدم لنا حقيقة هامة عن إحدى زوجات
« منتوحات » ، وهي الزوجة التي عاشت معه في أواخر أيام حياته واسمها « وزارنس »
وقد جاء ذكرها على لوحة المتعبدة الإلهية « نيتوكريس » المؤرخة بالسنة التاسعة
من عهد « بسمتيك الأول » ويلحظ في رسوم قبره بالعسايسيف أن « وزارنس »
هذه قد مثلت بجانب « منتوحات » الكاهن الرابع لآمون^(١) . وتنسب « وزارنس »
إلى الأسرة الكوشية الملكية وقد جاء ذكرها على آثار أخرى ذكرناها وسنذكرها
فيما بعد .

(١) راجع Orientalia, 19 (1950) fig. 29 Pl. L1

ولما كان دفن « متوححات » قد حدث في عهد الملك « بسمتيك » الأول فإن زوج هذه السيدة العريقة النسب جدا كان في استطاعته أن يفخر بنسبتها إلى أسرة الجنوب .

وهذا يدل على أن الأسرة الساوية والأسرة الكوشية كانا على وفاق إلى حد ما على الأقل .

مائدة القربان رقم ٣

هذه المائدة مصنوعة من الجرانيت الوردى وهى فى حالة جيدة نسبياً وهى للكاهن الرابع « متوححات » وشكلها بسيط وتوزيع نقوشها كالمأدتين السابقتين هذا بالإضافة إلى متن على جوانب المائدة .

المتن الذى على اليمين : كلام يقال : يا أوزير الكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة وكاتب معبد آمون (المسمى) « متوححات » . امض كل الوقت (لتأتى) نحو آلافك من « الخبز والعيش » وآلافك من رءوس الحيوان والطيور ، وآلافك من البخور (كندر) وآلافك من كل شئ جميل وطاهر . لأجل روح الكاهن الرابع وعمدة المدينة « متوححات » .

المتن الذى على اليسار : كلام يقال : يا أوزير الكاهن الرابع لآمون ، وعمدة المدينة وكاتب معبد آمون « متوححات » . لديك ماؤك ولديك خيراتك ولديك سائلاتك التى تخرج من أوزير ، ولديك السوائل التى تخرج من « نفتيس » ، أوزير الكاهن الرابع لآمون ، « متوححات » خذ لنفسك رخصانك .

المتن الذى على جانبي المائدة : أوزير تعال أربع مرات . الكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة متوححات تعال إلى آلافك من الخبز والجمعة وآلافك من القربان وآلافك من رءوس الأبقار والطيور والأوز « سر » و « ست » و « رو » وكل شئ طيب

طاهر وحلومما يعيش عليه لآله . لأجل روحك أيها الكاهن الرابع لآمون يا منتومحات
كن قويا (بها) وحيا (بها) وصحيحاً (بها) ومجهزاً (بها) وعظيماً (بها) ومقدساً (بها)
ومنياً (بها) وبهجاً (بها) ومشرقاً (بها) ومرفوعاً (بها) وعالياً (بها) أبدياً وسرمدياً . «

والأمر الذى يلفت النظر فى هذا المتن هو أن واضعه أخذ يقلد المتون القديمة
وبخاصة متون الأهرام^(١) ، وكذلك يشابه هذا التتابع فى ذكر القربان ما وجد فى متون
التوايبت التى يرجع عهدهما إلى الدولة الوسطى وما قبلها بقليل ، ولا غرابة فى ذلك
لأن عهد الأسرة الخامسة والعشرين يعد بحق بداية عصر النهضة الجديدة التى قامت
فى مصر وبلاد كوش مما فقد كان القوم وبخاصة الملوك والأشراف يقلدون كل ما هو
قديم من أدب وفن ، وكذلك نجد هذا التتابع فى عهد الدولة الحديثة كما يلاحظ ذلك
فى الشعائر الجنائزية والقربات الخاصة بالملك « أمحتب الأول^(٢) » . ومن ثم نفهم جيداً
أن عصر النهضة لم يكن مقتصرًا فى تقليده على الدولة القديمة أو الدولة الوسطى بل كان
كذلك يستقى من الدولة الحديثة من حيث اللغة والفن كما تحدثنا عن ذلك من قبل .

مائة القربان رقم (٤)

هذه المائة مصنوعة من الجرانيت الوردى وليس لها قاعدة كالموائد السابقة
وتحتوى على لوحة صغيرة ارتفاعها ١٦ سنتيمتراً وترتكز على مخدة خشنة الصنع ومساحة
مسطحها العلوى ٠,٧٢٥ × ٠,٤٤ متراً . وصاحبها فرد يدعى « باشرى — موت »
ونقش عليها ما يأتى :

المتن الذى على اليسار : يا أوزير كاهن آمون وكاهن حور « باشرى — موت »
إن هذا القربان المقدس قد قدم لك ، وليت قلبك يهناً به كل يوم : ألفتك من

(١) راجع Sethe, Übersetzung und Kommentar II, p. 25, III, p. 150-151, and 342

(٢) راجع De Buck, Coffin Texts I, 81 and 299 a-b

(٣) راجع A. S., XVII, p. 99 ; A. S., LI, p. 496 No. 3

الخبز والجمعة وألفك من رؤوس البهائم والطيور ، وألفك من كل شئ طيب وحلو
وألفك من أواني المرمر .

المتن الذى على اليمين : يا أوزير كاهن آمون وكاهن حور «باشرى — موت»
لديك مأوك ولديك خيراتك ولديك نظرونك ، الذى يحمل لك ابنتك وهى التى ستبقى
دون أن تبعد عنك أبدياً .

وقد حلّى جانباً المائدة كذلك بمتنين :

ففى الجهة اليسرى نقش : قربان يقدمه الملك وأوزير الذى يشرف على
الغرب آلاف من الخبز والجمعة والبخور والعطور والملابس ، وكل شئ طيب لروح
الأمير الوراى والحاكم وكاهن آمون فى طيبة وكاهن حور الطفل المعروف لدى الملك
« باشرى — تموت » .

وفى الجهة اليمنى نقش : قربان يقدمه الملك « وأنوبيس » الذى على جبل
النعبان والذى فى « أون » وسيد الأرض المقدمه ، قربان من الخبز والجمعة ورؤوس
البهائم والطيور والملابس ، والبخور والعطور وكل شئ طيب وطاهر تمنحه السماء
وتوجده الأرض من الذى يحيا منه إله لأجل روح الأمير الوراى والحاكم وكاهن
آمون المعروف لدى الملك « باشرى — موت » صادق القول .

يلحظ فى متون هذه المائدة أن علاقة « باشرى — موت » بالنسبة لمتوححات
لم تحدد ولكن ما لدينا من نقوش أخرى تثبت بدهيا أنه ابن « متوححات »
والسيدة « وزارنس » كما سنرى فى الوثيقة ٥٢ فى هذا البحث والوثيقة ٤٧
والوثيقة ٦٦ الخ .

وإذا كنا نجد فى جهات متعددة من نقوش هذا القبر أن الشعائر كان يقيمها
« تسبتاح » وهو الابن الأكبر للتوفى والسيدة « فسخنسو » ، فإن « باشرى — موت »

هو الذى كان يقوم بأداء الشعائر على جدران الكوة الجنوبية من الجهة الشرقية للردهة الكبيرة حيث نجد أمه « وزارنس » قاعدة إلى جانب متوححات . وهذا أمر طبعى بالنسبة لأمه .

مائدة القربان رقم ٥

هذه المائدة مصنوعة من الجرانيت الأسود وهى كالسابقة أى أنها لوحة صغيرة سمكها عشرة سنتيمترات وترتكز على سنادة ويحيط بإطارها متنان .

المتن الذى على اليسار : أوزير « بيس ديمين » . لديك ماؤك ، ولديك خيراتك ، ولديك نظرونك ؛ ولديك قربانك لكل يوم . ياوزير رفيع الأتباع ، « بيس ديمين » ، إن ذلك لن يبعد عنك .

المتن الذى على الجانب الأيمن : أوزير « بيس ديمين » إن القربان المقدس قد قدم لك : خبز وجهه ورءوس بهائم وطيور وهى التى هناك يومياً ليتك تصير حياً بها ومشرفاً بها وقوياً (بها) ومنتعشاً (بها) ومتيناً (بها) .

والمتن التالى نقش على الجانبين الصغيرين للمائدة .

كلام يقال : أوزير حارس ضياع موت (المسمى) « بيس ديمين » خذ لك مرطباتك هذه ، ارفع صوب جانك الذى تحت العرش العظيم ، المرطبات التى تخرج من الفنتين لأجل أن يرطب قلبك بها باسمك الذى يخرج منعشاً ، أوزير رفيع الأتباع الخاصة بأملاك « موت » « بيس ديمين » . خذ لك عين حور التى تضم لك الماء الذى فيها أنت يا من صار منعشاً ومدوحاً ومحبوياً .

ويلفت النظر هنا أن « بيس ديمين » حارس ضياع موت كان من شخصيات العهد الكوشى مثل له حديثاً على تمثال مكعب فى شرق معبد « آمون » العظيم^(١) يجبرنا

(١) راجع Orientalia, 20 (1951) p. 371

أن ابنه « باكش » وأمه « تاهينين » ونسبته إلى بطلنا « متوححات » ليست معروفة لنا وهو بذلك يكون مثله كمثل « عاكى » أو « إرى حب يAUT » اللذين لهما مقصورتان باسميهما في الردهة العظيمة التي في مقبرة « متوححات »^(١).

ويلحظ أن خمس الموائد التي وصفناها يوجد بينها تشابه لدرجة أنه في استطاعتنا أن نقول عنها إنها من طراز خاص بالعصر الكوشى . يضاف إلى ذلك مائدة قربان الزوجة الإلهية « أمردس » المحفوظة الآن بالمتحف المصرى وكذلك مائدة قربان الزوجة الإلهية « شنبوت » الموجودة الآن بمدينة « هابو » (راجع A.S.L.I.P. (506-7 Pl. VII a b VIII a b) ومائدة قربان المتعبدة الإلهية « نيتوكريس » التي في « المدمود » . ومائدة قربان « حاروا » من « دير المدينة » . كل هذه الموائد هي من نفس الطراز ، هذا بالإضافة إلى مائدة قربان بالمتحف البريطانى تحمل أسماء « أمردس » و « شنبوت » و « كشتأ »^(٢) .

ومما يلفت النظر هنا بوجه خاص أن نظام صنع موائد القربان التي وجدناها في هذه المقبرة كان هو النظام الشائع في صنع موائد القربان في هذا العصر مما جعل لها طابعا خاصا يتميز به وتحدد العصر الذى عملت فيه بصفة عامة .

وخلاصة القول عن قبر هذا العظيم الذى لم يتم الكشف عن محتوياته تماما حتى الآن أن ما عرفناه حتى الآن عنه يقدم لنا معلومات هامة عن وظائفه ونوعته وعن بعض أفراد أسرته . هذا بالإضافة إلى أن كثيرا من الآثار التي نجدها مبعثرة

(١) راجع Orientalia, 19, (1950). p. 371

(٢) راجع Ahmed Bey Kamal, Tables D'offrandes p. 85-86

(٣) راجع F. Bisson, De La Roque. Rapport sur les Fouilles de Medamoud [1929,

I. F. A. O., VII (1930) p. 7 et 47, n. 4314.

(٤) راجع British Museum No. 1259. cf L. R, IV, p. 7 no. 2 et p. 9 no 1

(٥) راجع A.S., LI. p. 501 tf

في متاحف العالم باسم هذا الأمير لا بد أنها قد أتت من هذه المقبرة الضخمة وذلك على حسب طبيعتها ووظيفتها .

الوثيقة الخامسة والأربعون (٤٥)

فمن ذلك أنه يوجد في متحف «فلورنسا» قطعة حجر عليها نقوش (No 1590 du Catalogue General) تمثل منظر صيد في الأراج . ويقول « بترى » إن هذه القطعة أتت من مقبرة « متوححات » وقد جاء عليها : الأمير الوراثي والحاكم وحامل خاتم ملك الوجه البحرى والسمير الوحيد مدير . . . المشرف على حكام الجنوب ، والكاهن الرابع لآمون وكاتب معبد بيت آمون وعمدة المدينة « متوححات » .

الوثيقة السادسة والأربعون (٤٦)

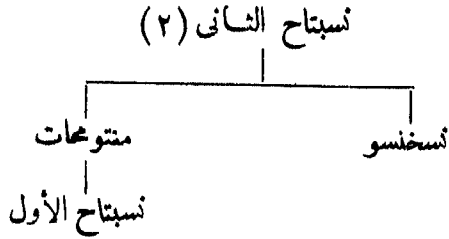
مقصورة تهرقا في معبد الإلهة « موت »

يوجد في شرق معبد الإلهة « موت » بالكرك حجرة صغيرة جداً يفتح بابها غرباً ، وقد نقش على جدرانها الجائنية متنان غير كاملين ذكر عليهما « متوححات » الأعمال الهامة التي قام بأعبائها في طيبة لإعادة بناء ما حارب منها على يد الآشوريين في عهد الملك « آشور بنيبال » .

ومما يلفت النظر أنه توجد صورة في نهاية هذه المقصورة مثل في الجزء الأعلى منها عدة صور إلهية . وفي الجزء الأسفل من الصورة يشاهد الملك « تهرقا » يتعبد فيه للإلهة « موت » ويتبعه « نسيبتاح الأول » ثم « متوححات » ابنه وأخيراً « نسيبتاح » حفيده .

وهذا المنظر يقدم لنا سلسلة النسب التالية كما جاءت في النقوش .

(١) | خورع نفرتم | (تهرقا)



وهاك ألقاب كل منهم :

(٢) نسبتاح الثانى : كاهن آمون فى الكرنك ورئيس فرقة من الكهنة ابن

(٣) متنوححات : الأمير الوراثى والحاكم وحامل خاتم الوجه البحرى . . .

والكاهن الرابع لآمون . . الإله العظيم وكاهن آمون فى الكرنك (وحاكم) الجنوب ابن . .

(٤) « نسبتاح الأول » . . فى الكرنك (وكاتب القربان) فى معبد آمون

وعصمة المدينة وأمه :

(٥) « نسخنسو » ربة البيت .

ويدل وجود اسم « تهرقا على هذا الأثر على أن « نسبتاح الأول » كان لا يزال
حائشاً فى هذا المهد أى بعد غزو الآشوريين لمدينة طيبة . وتدل المتون الجائنية على
أن « متنوححات » لا والده كان مكلفاً باصلاح المعابد المخربة . وتقدم لنا هذه المتون
فضلا عن ذلك بعض ألقاب « متنوححات » ووالده .

ألقاب متنوححات . . . كل الآلهة والكاهن الرابع لآمون والمشرف على

مقاطعات الجنوب كلها .

نسبتاح : كاهن آمون وعصمة المدينة .

وأخيراً نجد فى سطر أن « نسبتاح الثانى » كان يحمل لقبى ملاحظ الكهنة

فى طيبة ورئيس فرقة كهنة^(١) .

(١) راجع Marriette, Karnak L, 51, planche 44

والنقوش التي على جدران هذه المقصورة من الأهمية بمكان ، وذلك لأنها تقدم لنا معلومات عن إمارة طيبة في عهد المتعبدات الإلهيات ، وكان تاريخها قد بقي مجهولاً منذ منتصف الأسرة الثانية والعشرين حتى الجزء الأخير من العهد الكوشي في مصر . فقد رأيناها في قبضة « بيمنخي » حوالى نهاية الأسرة الثالثة والعشرين ، غير أن تاريخها المحلى كان لا يزال غامضاً كلية حتى عهد « تهرقا » ، وذلك عندما نشاهد « نسيتاح » السالف الذكر الملقب كاهن آمون وعمدة طيبة يحكم فيها ثم ورثه من بعده ابنه « متوهمات » الذي بقي في منصبه هذا خلال حكم « تهرقا » متمتماً بسلطان عظيم وببساطة في الرزق . وعلى الرغم من أنه كان حاكم إمارة طيبة فإنه كان يحمل لقب الكاهن الرابع كما كان في الوقت نفسه يحمل لقب رئيس كهنة كل الآلهة في الجنوب وفي الشمال ، وعلى ذلك كان يحتل المكانة الأولى الدينية دون أن يحمل لقب الكاهن الأول لآمون . ومن ثم نفهم أن الكاهن الأول لآمون كانت قد نزعته منه آنئذ كل سلطته الدنيوية بوصفه أمير إقليم طيبة ، كما كان قد فقد سلطانه الديني الذي كانت تتولاه المتعبدة الإلهية ، ويؤكد لنا ذلك ما كان « لمتوهمات » من مكانة بالنسبة للكاهن الأول لآمون في لوحة التهنئ التي خلفتها لنا « نيتوكريس » .

ولما كان والد « متوهمات » أميراً على طيبة قبله فإن هذه التغيرات لابد كانت قد حدثت قبل بداية حكم الأسرة الكوشية في عهد « شبكا » .

وكان النشاط الذي أظهره « متوهمات » في إقامة المباني وإصلاح الآثار في طيبة سبباً في جعل مدة حكمه لولاية طيبة بارزة ملموسة . والظاهر من نقوشه المهشمة أن كل أعمال البناء والإصلاحات الأخرى التي قام بها كانت قبل وفاة « تهرقا » ، يضاف إلى ذلك أن التجديدات العدة التي قام بها وإعادة تماثيل العبادة الثمينة للآلهة والإشارات الخاصة بتطهير كل المعابد في الجنوب والتلميمات المهمة الجارحة الكثيرة قد حدثت بنا إلى أن نرجح جداً أن الاستيلاء على طيبة وتخريبها كان حوالى عام ٦٦٧ ق . م على يد الملك « آشور بنيال » الآشوري في أثناء

حملته الأولى وإن كان ذلك غير مؤكد كما يستخلص من سجلاته المرتبكة . ولا بد أن الإصلاحات التي قام بها « متوححات » قد حدثت ما بين عامي ٦٦٧ - ٦٦١ ق . م . وتدل شواهد الأحوال على أن الثروة التي أنفقها « متوححات » في إصلاح مدينة طيبة المحرقة كانت عظيمة جداً ، ولكنها على ما يظهر قد وقعت فريسة في يد الآشوريين حوالي عام ٦٦٠ ق . م . في حملته الثانية التي استولى فيها على طيبة تماماً وذلك عندما حاربها تخريباً بشعاً . ولم نسمع عن « متوححات » أنه قام كرة أخرى محاولاً إصلاح ما ارتكبه الآشوريون من تخريب شامل لهذه المدينة . وتدل النقوش على أنه استمر حاكماً لإمارة طيبة متمشياً مع السياسة الآشورية وقد عاش حتى بداية حكم الأسرة السادسة والعشرين وبقى محافظاً على مركزه في عهد « بسمتيك الأول » بما فطر عليه من دهاء وحكمة ، غير أن ابنه « نسيح الثاني » لم يخلفه في وظيفته ، وعلى أية حال لم يكن من المستطاع حتى الآن تتبع سلسلة نسب أسرته بعد ذلك العهد .

والسجل الذي تركه لنا « متوححات » في (الوثيقة التي نحن بصدددها كما قلنا) منظر صور على الجدار الخلفي لمجرة مقصورته ، ويشغل هذا المنظر الجدارين الجانبيين وعلى يمين هذا المنظر يبتدئ المتن الذي تركه « متوححات » . وعلى الرغم من تهشمه فإنه من الأهمية بمكان . وهاك ما تبقى منه :

« الأمير الوراثي والحاكم وحامل خاتم ملك الوجه البحري والسمير الوحيد (. . .)
كل الآلهة والكاهن الرابع لآمون ، وعمدة المدينة ، والمشرف على كل مصر العليا
« متوححات » العائش ، ابن كاهن آمون ، وعمدة المدينة (المسمى) « نسيح »
والمبرأ ، يقول : لقد بنيت (قارب أوزير) طوله ثمانون ذراعاً من خشب الأرز
الحقيقي من أحسن خشب لبنان ومقصورته من الذهب مرصعة بكل أنواع الأحجار
التيينة الحرة وطهرت معابد كل الآلهة في كل مقاطعات الوجه القبلي على
حسب تعليمات تطهير المعبد وبعد أن كان قد حدث . . . في الوجه القبلي . . .
وكل هذه الأشياء التي أحدثك عنها ليس فيها مبالغة ولا مفاخرة (لأن ما أمقت هو)

عدم الصدق ، وليس في فى أى كذب : وأن سيدتى تعرف كل ما أوجدت (وكذلك) خارج طيبة مدينة « آمون رنف » (اسم آمون) عين رع وسيدة (كل المدن) . . . ولقد أرضيت سيدها بما يحبه قلبه من ثيران عدة وعجول طيبة ، ونظمت حريم سيدى حسنا . . . بوساطة خبزى وقربانى الإلهى كما كان ينبغي أن تقدم فى الأيام المحددة لعيد باكورة الفصول ، وضاعفت أسطوله (؟) . . . وكانت شونته حيلى بباكورة حقوله . والسفن السائحة فى أوقات معلومة شمالا وجنوبا كانت فى عيد . . . فى زمنه المحدد لتجمل هذا البيت فى عيد بطعامه . ولكهنة ، ولكهنة المطهرين يشكرون الإله ، وكهنة الساعة للعبد (يقومون بواجباتهم) . . . بوساطة المقاطعات . والعظاء والصغار (كانوا فرحين) بالذى فعلته ، وهو نيل لمدينتى . فقد سقيت الأرض ، والمدن والمقاطعات صارت دسمة (حتى أن الناس قالوا) إنه واحد قد صلبه الإله !

لقد جعلت مصر العليا تسير فى طريق الإله فى حين كانت كل البلاد عقبا على رأس^(١) بسبب عظم (المصيبة) . . . بوساطة عظم تفوق (لسيدى) الذى أتى من الجنوب^(٢) وقد هدأت . . . بمثابة ملجأ لمدينتى وأقصيت المحرم من مقاطعات الوجه القبلى . . . وتبع إلهة دون توان ، وفتحت المعبد وشاهدت ما فيه وأطلقت كل مقصورة بختى . . . وقد قمت بواجبى فى المعبد باستمرار على حسب خطوات سيدى عندما كان ابنى معى . . . طاهرة لروحى ، وكيل المشرف على الكهنة فى طيبة ورئيس

(١) إن أسلوب هذه الفقرة من النقش بذكرنا بوضوح بأدب باكورة الدولة الوسطى فعبارة « البلاد كانت عقبا على رأس » أى عاليها أصبح سافلها لها نظير فى تحذيرات نبي (حيث يقول : أليست هذه الأرض قد قلبت مثل ما يعمل صانع الفخار راجع : Pap. Leiden 344, recto II 8, Gardiner,)

The Admonition of an Egyptian Sage.)

(٢) يقصد هنا « تهرقا » الكوشى الذى خلص مصر من أول هجوم انقض به الآشوريون على مصر وكذلك فإن هذه الفقرة ترن فى الأذان كأنها تردد ذكرى الأدب القديم أى تنبؤات فررهو (راجع الأدب المصرى القديم الجزء الأول ص ٣١٨) وهو كتاب ينبيء يقرب حكم امنمحات الأول بعد الاضطرابات التى قامت فى العهد الأهناسى وقد قيل عن هذا الملك : وسيأتى من الجنوب رجل يدعى أمينى أى امنمحات الأول .

طائفة الكهنة (المسمى) «نسبتاح» . وأولادى فى صحة . . . والكهنة يعرفون
التعليمات وقد أمضيت الوقت عندما كنت أبحث عن الصالح ، وسهرت الليل عندما
كنت أبحث عما يفيد . . . عندما كنت أجمع التعليمات التى كانت على وشك أن تنسى . . .
لأنى عرفت أن الله يحب الذى يعمل العدل . وقد عملت ذلك بقوة ساعدى . . .
ولم يكن هناك من هو مثلى عدا ابنى الذى يكون فى مكانى وهو ورثى الفاجر الذى
ياخذ بتعاليمى . . . ليت ضيعته تكون مقدسة وقومه وكل إنسان . . . وهذا
هو الجزء أمام سيد الآلهة آمون العظيم والحاكم . . . وبوساطة «موت» سيدة
السماء وعين «رع» ، و«خنسو» الإله العظيم الذى خرج من «نون» وبوساطة
«منتو» رب طيبة والتاسوع العظيم . . . وبوساطة سيدتنا والآلهة التابعين
بجلالها وبوساطة التاسوع الإلهى الذى فى معبد «موت» (أى ما يأتى) : حياة طيبة
بغير مرض ، والسرور . . . ودفن جميل وعمر مديد ووارثون ممتازون يمكنون
فى مكانهم عندما ما نصل (إلى الغرب) . . . وأن تقوم كل أعضائنا بوظائفها
(ويبقى) اسمنا (فى فم الأحياء) . . . وحظوتنا . . . وأنه يبقى هنا
فى بيتك . ونفكر .

الكاهن الرابع لآمون بالكرك وكعمدة المدينة والمشرف على الوجه القبلى
«متوححات» . . . هنا فى معبد «موت» . . . الكاهن الرابع لآمون
وكعمدة المدينة والمشرف على كل الوجه القبلى «متوححات» . . . سيدتنا «موت»
سيدة السماء وعين «رع» التى فى جبينه . . . وبذلك تحنى ذراعك بالقربان
عندما تقدم القربان لآمون^(١) .

وعلى الجانب الآخر من المنظر نقرأ تعداد المباني والأعمال الأخرى التى أنجزت
من أجل المعابد .

(١) راجع Biographischen Inschriften der Agyptischen Spätzeit Ihre Geistesgeschichte und Literarische Bedeutung Von Eberhard Otto, p. 159-161.

الأعمال التي عملت للآله مين - آمون

أحضرت الإله « مين - آمون » لسلمه في البيت الجنوبي (الأقصر) في عيد الجميل كثرة . وقدمت القرايين الخاصة بثمانية الآلهة في الشهر الثاني من الفصل الثالث واليوم الثامن والثامن والعشرين لأجل أن من السام (الكتروم) وكل حجر فاخر ثمين . وسويت صورة « خنسو باخرد » الفاخرة مغطاة بالذهب (وتسمى) كل ظهور له يكون تيجان وضعت عرشا لهذا الإله أرجله من الفضة الخالصة وصور مرصعة (٦) من شروطه بعد مدة طويلة من السنين بدأت تتداعى (٧)

معبد موت (?)

وأقت معبداً من الحجر (٨) (والأبواب كانت) من الأرز بالحديد ، وختب « قدت » مغطى بالنحاس والأشكال المرصعة فيه كانت من السام ، والمزاليج والأربطة (٩) ذهب مرصع بكل حجر ثمين . وأقت لها قاعة ذات أربعة وثلاثين عموداً من الحجر الرمل الأبيض الجميل (-) (١٠) وبنيت بحيرتها الطاهرة الجميلة من الحجر الرمل الأبيض الجميل . وأقت لها مستودعها لأجل أن تخزن فيه قربانها المقدسة ، وضاعفت موائد القربان (١١)

أعمال للآله « خنسو »

وأصلحت التمثال الفاخر للآله « خنسو - في طيبة المأوى الجميل » (الذي يسمى) لابس التاج المقدس بالذهب وكل حجر حرثمين وضاعفت موائد قربانهم المصنوعة من الفضة والذهب والنحاس (١٢) وألبست « خنسو » (المسمى) « واضح التصحيح بوصفه ابنتا قاه إلهيا » بالسام كما كان من قبل .

(١١) لا توجد قاعة كهذه للآله « موت » في معبدها مما كشف حتى الآن .

أعمال للاله «متو»

وأقت البحيرة الطاهرة الخاصة بالإله «متو» رب طيبة من الحجر الرملي الأبيض الجميل مثل (١٣) مضيئاً بيته العظيم الفاخر بها . وضاعفت موائد قربانه المصنومة من الفضة والذهب والبرنز .

الالهة الطيبون

وقد صنعت أواني فردية وجهزت الإله «وس»^(١) والإلهة «وست» أى طيبة المتصرة سيدة القوة بوصفها انبثاقاً لإلهيا (١٤)

صورة الإلهة «باست»

وضعت صورة الإلهة «باست» الفانحة القاطنة فى طيبة بقضبان (لحملها) من السام وكل حجر حرمين .

أعمال للاله «بتاح»

وصنعت تمثال «بتاح» الفانح (المسمى) «طيبة لامعة عند طلوعه» ، من الذهب (١٥) وموائد قربانهم أكثر جمالا من ذى قبل .

صور الإلهة «حتحور»

وصنعت (صورة) الإلهة «حتحور» سيدة الوادى (المسماة) لامعة ، مثل انبثاقهم الفانح على حسب ما يتبقى أن يعمل بفحص تام (١٦) (١٦) وكل واحد هناك له قضيبان .

(١) اسم لاله يمثل طيبة مذكر كما أن «واست» هو اسمها المؤنث ، غير أنه ليس معروفنا لنا فى غير هذه المناسبة .

صور آمون

وصنعت صورة « آمون » الفاخرة ، رب طيبة ، القاطن في طيبة ؛ وصورة « خنسو » الفاخرة المسماة « حاسب الحياة » ؛ وصورة « آمون » الفاخرة سيد طيبة (١٧) وكل واحد منهم له قضبان (يحمل عليهما) .

تمثال أمنحتب الأول (المؤله)

وصنعت تمثال « جسر كارع » (أمنحتب الأول) المنتصر من السام وكل حجر ثمين بقضيبين كما كان من قبل (١٨)

« خنسو » صاحب « ثمت » (مدينة هابو)

وسويت تمثال « خنسو » القاطن في ثمت من السام بقضيبين .

صورة الواحدة العظيمة

وصنعت صورة الواحدة العظيمة صاحبة الحديقة مثل انبثاقها الفاجر، وأصلحت معايدتها لتكون كما كانت من قبل .

جدار الكرنك

(١٩) وهي من حجر رملي أبيض ، لأجل أن تبعد فيضان النهر منها (عندما يأتي) ونجت (٢٠) في عيده الجميل للشهر الرابع من الفصل الأول اليوم الخامس والعشرين . وأصلحت جدار معبد « آمون » في الكرنك (—) (٢١) (. . . .) وأقت . . من اللبئات على حسب ما وجد صالحا لأجل الأجداد (٢٢)

الأعمال الخاصة بالثور المقدس

(وسويت) تمثال ثور « ماد » (حرم مقدس بالقرب من الكرنك) بوصفه
انبثاقه الفاخر وأقت بيته ، فكان أكثر جمالا عما كان هناك (٢٣) من قبل . .

معبد الإله « متو »

وأقت معبد الإله « متو » سيد وبواباته لمت بجبال (٢٤) . . .

أعمال لآلهة لم يعرف اسمها

(وسويت صورة) — على سلمه (المسمى) للحقل في « طيبة » ،
من الذهب أكثر جمالا عما كانت من قبل (٢٥) الذي هو سيد الإقليم
الجبل ، القاطن في « نخم » . . .

صورة الإله « حور »

وسويت الصورة الفاخرة « لحور » (المسمى) الإله يسكن (٢٦)

صورة « مين » ؟

وسويت (صورة) (مين) المسمى رئيس السماء بوصفها انبثاقه الفاخر ،
مفشاة (٢٧)

صورة الإله « تحوت »

وسويت صورة « تحوت » الفاخرة المشرف على « حان إبتى » والقاطن في . . .

أعمال للآلهة « إزيس »

(٢٨) . . . أنا . . . انبثاق إزيس (مظهرها) وسويت . . . عليهم . . .

كل مدينتي (. . .) - (-) - (٢٩) أكثر جمالا من ذى قبل .
وأقت بحيرة مقدسة لمعبد « إزيس » (. . .) .

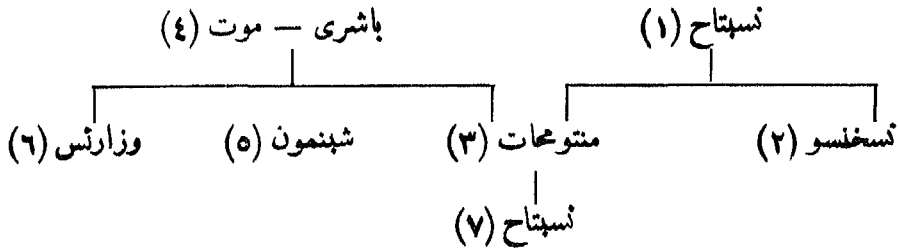
أعمال للاله « أوزير »

صنعت قارب « أوزير » في هذا الإقليم . . . ذراعا . . . من خشب الأرز
الجلديد على حسب الشروط المعتادة (بعد أن كنت) قد وجدتها من خشب السنط . .
(٣١) . . . من اللبنات بعد أن كنت قد وجدتها أخذت تشول إلى الخراب^(١) . .

الوثيقة السابعة والأربعون (٤٧)

يوجد في مجموعة جرائت^(٢) تماثيل خاص بفرع « نسبتاح » - « متوهمات »
وهو معروف منذ زمن طويل غير أنه مهشم .

ونستخلص منه سلسلة النسب التالية :



وهاك ألقاب كل منهم :

(١) نسبتاح = الابن الأكبر وكاهن آمون المعروف لدى الملك .

(١) راجع 904-915 88 Breasted, Ancient Records of Egypt Vol. IV. 88 ويلاحظ أن ترجمة الأستاذ برستد تختلف عن الترجمة التي أوردناها هنا وقد اعترف برستد نفسه أن ترجمته تحتاج إلى تدقيق لأنه نقلها عن أصول ليست مؤكدة .

(٢) راجع Wiedmann, Rec. Trav., VIII, p. 69 ; Lieblein, Die. de Noms Hieroglyphiques no. 2284

- (٢) نسخسو = ربة البيت .
(٣) متوححات = الكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة .
(٤) باشرى - موت = كاهن آمون وقريب الملك .
(٥) شبنموت = زوجة متوححات وربة البيت .
(٦) وزارنس = ربة البيت .
(٧) نسبتاح = كاهن آمون وكاتب مائدة بيت آمون وعمدة المدينة .

الخاريط الجنازية الخاصة بمتوححات

يوجد في المتاحف المختلفة عشرة طرز من الخاريط الجنازية من متاع « متوححات » . وقد فحص هذه الخاريط كل من « مسبرو » و « قيدمان » و « بترى » و « دارسى » . وتقدم لنا الوثائق التالية :

الوثيقة الثامنة والأربعون^(١) (٤٨)

(١) جاء على مخروط ما يأتى : الكاهن الرابع لآمون ملك الآلهة « متوححات » المبرأ وابنه البكر من صلبه هو كاهن آمون المعروف لدى الملك « نسبتاح » الذى وضعته ربة البيت نسخسو المبرأة .

الوثيقة التاسعة والأربعون^(٢) (٤٩)

(٢) جاء على هذا المخروط ما يأتى : الكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة « متوححات » المبرأ ابن كاهن آمون وكاتب مائدة بيت آمون وعمدة المدينة « نسبتاح » المبرأ .

(١) Rec. Trav., 36, p. 59

(٢) Ibid., p. 59

الوثيقة الخمسون^(١) (٥٠)

(٣) نقش على هذا المخروط ما يأتي : الأمير الوراثي وحامل خاتم الوجه البحرى والسمير الوحيد والكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة « متوححات » .

الوثيقة الحادية والخمسون^(٢) (٥١)

(٤) نقش على المخروط ما يأتي : أوزير الأمير الوراثي والكاهن الرابع لآمون وكاتب معبد آمون وملاحظ الكهنة فى المعابد « متوححات » المبرأ .

الوثيقة الثانية والخمسون^(٣) (٥٢)

(٥) جاء فيها : أوزير الكاهن الرابع لآمون « متوححات » المبرأ ابنه من صلبه كاهن آمون وقريب الملك « باشرى — موت » الذى وضعت ربة البيت « وزارنس » المبرأة .

الوثيقة الثالثة والخمسون^(٤) (٥٣)

(٦) جاء فيها : المقرب من أوزير الأمير الوراثي والحاكم والكاهن الرابع لآمون « متوححات » صادق القول ، أمه ربة البيت « استنخب » المبرأة .

الوثيقة الرابعة والخمسون^(٥) (٥٤)

(٧) جاء فيها : المقرب من أوزير الكاهن الرابع لآمون « متوححات » المبرأ وزوجه محبوبته المعروفة لدى الملك « وزارنس » المبرأة .

(١) راجع Ibid., p. 59

(٢) راجع Ibid., p. 59

(٣) ، (٤) ، (٥) : راجع Ibid., p. 60

الوثيقة الخامسة والخمسون^(١) (٥٥)

(٨) نقش على هذا الخروط المتن التالي : المقرب من أوزير الكاهن الرابع لآمون « متوححات » وزوجه محبوبته المعروفة لدى الملك وربة البيت « شبنموت » المبرأة .

الوثيقة السادسة والخمسون^(٢) (٥٦)

(٩) جاء فيها : المقرب من أوزير الأمير الوراثي والحاكم « متوححات » المبرأ وزوجه ربة البيت « استنخب » المبرأة .

الوثيقة السابعة والخمسون^(٣) (٥٧)

(١٠) جاء فيها : المقرب من أوزير الأمير الوراثي « متوححات » المبرأ وزوجه محبوبته وقريبة الملك ، ربة البيت « نسخنسو » .

الوثيقة الثامنة والخمسون^(٤) (٥٨)

(١١) جاء فيها : أوزير الحاكم المشرف على الوجه القبلي « متوححات » المبرأ . أوزير الكاهن الرابع لآمون « متوححات » المبرأ .

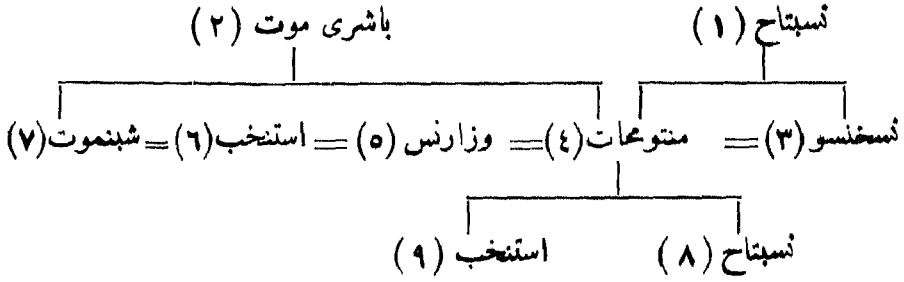
الوثيقة التاسعة والخمسون^(٥) (٥٩)

هذا الخروط محفوظ بمتحف تورين وقد جاء عليه النص التالي : « أوزير الحاكم والمشرف على نحن » متوححات » المبرأ .

Ibid., p. 60 راجع (٤) ، (٣) ، (٢) ، (١)

Ibid., p. 61 راجع (٥)

ونستخلص من وثائق الخاريط السابقة سلسلة النسب التالية :



وهاك القاب كل منهم :

- (١) نسببتاح : بكر أولاده من صلبه وكاهن آمون والمعروف لدى الملك
- (٢) باشرى موت : ابنه من صلبه (أى ابن متوتحات) وكاهن آمون والمعروف لدى الملك .
- (٣) نسبختسو : زوجه (أى زوج متوتحات) والمعروفة لدى الملك وربة البيت .
- (٤) متوتحات : الكاهن الرابع لأمون ملك الآلهة وعمدة المدينة والحاكم والأمير الوراثى وحامل خاتم ملك الوجه البحرى والسمير الوحيد وكاتب معبد آمون وملاحظ الكهنة فى المعابد ، والمقرب من أوزير والمشرف على الجنوب والمشرف على نخن (الكاب) .
- (٥) وزارنس : زوجه محبوبته ، والمعروفة لدى الملك وربة البيت .
- (٦) استنخب : زوجه وربة البيت .
- (٧) شبنموت : زوجه ومحبوبته ، والمعروفة لدى الملك وربة البيت .
- (٨) نسببتاح : كاهن آمون وكاتب مائدة بيت آمون وعمدة المدينة .
- (٩) استنخب : أم متوتحات وزوج « نسببتاح » .

(٦) نسبتاح المبرأ : كاهن آمون وعمدة المدينة .

ومما يؤسف له أن لم يبق لنا من اسم « متوححات » في هذه الوثيقة شئ قط بل نستخلص من باب الحدس والتخمين أنه هو المقصود هنا كما تدل على ذلك معظم النقوش التي في متناولنا .

الوثيقة الحادية والستون (٦١)

لوحة التبنى الخاصة بالأميرة « نيتوكريس »^(١)

هذه الوثيقة كتبت في عهد الملك « بسمتيك الأول » . وقد جاء فيها أنه في السنة التاسعة ، الشهر الثاني من الفصل الأول ، اليوم الرابع عشر من حكم الملك « بسمتيك الأول » وصلت إلى طيبة « نيتوكريس » ابنته لتصبح ابنة للتمبدة الإلهية « شهنوبت الثانية » وتسمى « شهنوبت الثالثة » ، وعلى ذلك تخلفها فيما بعد بوصفها زوج الإله آمون ، وفي الوقت نفسه تكون قد حلت محل « أمردس » الثانية ابنة « تهرقا » التي أعفيت من هذا التبنى بسبب انتقال الحكم من يد الكوشيين إلى يد « بسمتيك الأول » المصري مؤسس الأسرة السادسة والعشرين الساوية .

وفي نقوش هذه اللوحة التي ستحدث عنها طويلا فيما بعد نجد أنه خلافا لما منحه هذه المتبدة الإلهية « نيتوكريس » من أراضٍ ودخل من محاصيل عينية في بقاع عدة في أنحاء مصر قد قدم لها كبار الشخصيات أصحاب الجاه في طيبة وغيرها الذين استقبلوها عند وصولها الهبات التالية :

فقد منحت خبزاً وجمعة لمعبد آمون

(١) فأعطاها الكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة والمشرف على الجنوب كله

(١) راجع Legrain, A.Z., XXXV, p. 12 et 19 ; Br., A. R., Vol. IV (1935)

« متوححات » يوميا مائى دين من الخبز ونحسة هنات من النبيذ وفطيرة (شع)
وحزمة خضر ، كما أعطها شهرياً ثلاثة ثيران ونحس أوزات .

(٢) ومنحتها ابنة أكبر الملاحظين للكهنة في طيبة المسمى « نسبتاح » يوميا
دبنا من الخبز وهنين من النبيذ وحزمة خضر .

كما منحها شهرياً نحس عشرة فطيرة شمت وعشر هنات من الجعة (جرار) ،
وحقولا من إقليم « قمحت » التابع لواوات مساحتها مائة ستات (أوروبا) .

(٣) ومنحتها زوج الكاهن الرابع لآمون متوححات المسماة « وزارنس » يوميا
مائة دين من الخبز .

(٤) ومنحها الكاهن الأكبر لآمون « حورام أخيت » يوميا مائة دين من
الخبز وهنين من النبيذ كما أعطها شهرياً عشر فطائر شمت وعشر حزم من الخضر .

(٥) ومنحها الكاهن الثالث لآمون المسمى « بدى آمون نب نستاوى » يوميا
مائة دين من الخبز وهنين من النبيذ كما أعطها شهرياً نحسين جرة من الجعة وعشر
فطائر شمت وعشر حزم خضر .

أى أن مجموع ما منحه المتعبدة الإلهية هو ستائة دين من الخبز وأحد عشر هنأ
من النبيذ و $٢\frac{1}{2}$ فطير شمت و $٢\frac{1}{2}$ حزم خضر كل يوم ، وثلاثة ثيران ونحس أوزات
و ٢٠ جرة جعة ومائة ستات (= أوروبا) من الأرض شهرياً .

وهذه الوثيقة التي اقتبسناها من لوحة التبنى للتمبدة الإلهية « نيتوكوريس » تظهر عجيبة
من وجوه عدة ، فنجد أولاً أن « متوححات » وابنه وزوجه كان لهم الأولوية على الكاهن
الأول لآمون المسمى « حورام أخيت » . والواقع أن امتياز « متوححات » وزوجه
على الكاهن الأول يمد دليلاً على أن « متوححات » كانت له سيادة معترف بها ،
ويلحظ فضلاً عن ذلك أنه عند قرن الهدايا التي قدمها كل من هؤلاء ، نجد أن هدايا

« متوححات » وابنه كانت أعظم من التي قدمها « حورام أخبيت » الكاهن الأكبر لآمون ، وكذلك يلحظ أن الهدايا التي قدمها « حورام أخبيت » تعادل الهدايا التي قدمها الكاهن الثالث المسمى « بدى — أمن — نستاوى » . وهذا دليل على أن نفوذ « حورام أخبيت » كان فيلًا نسبيًا على الرغم من عظم الوظيفة التي كان يتقلدها .

ومن النقط التي يجب الاهتمام بها هنا بالنسبة لتأريخ أسرة « متوححات » أنه كان مصحوبا بابنه ووريثه الشرعى المسيطر على كل ممتلكاته وهو « نسبتاح » الذى وضعته السيدة نسخنسو . ولا بد أن هذه السيدة كانت قد ماتت وقتئذ ، وذلك لأن الزوجة التي كانت بجانب متوححات وقتئذ هي « وزارنس » والدة ابنه الثانى المسمى « باشرى موت » ويظهر من الوثيقة السادسة والستين التي سنتحدث عنها فيما بعد أن نسخنسو قد ماتت صغيرة أو طلقت .

نسبتاح الثانى ابن متوححات

تقدم لنا كل من مقصورة الملك تهرقا التي أقيمت في معبد الإلهة موت بالكرك (الوثيقة رقم ٤٦) ولوحة التبنى التي أقامتها المتعبدة الإلهية نيتوكريس (الوثيقة ٦١) ومخروط جنازى للا مير متوححات (الوثيقة ٤٨) وتمثال مجموعة جران (الوثيقة ٤٧) معلومات نستخلص منها أن نسبتاح الثانى هو ابن متوححات والسيدة نسخنسو .

وكان عند وصول المتعبدة الإلهية « نيتوكريس » إلى طيبة في السنة التاسعة من حكم الملك إسمتيك الأول من حيث المكانة يأتى بعد والده مباشرة وقبل « وزارنس » زوج والده، وقبل الكاهن الأكبر لآمون « حورام أخبيت » والكاهن الثالث لآمون « بدى أمن — نستاوى » ومن بين العظماء الذين كانوا في استقبال نيتوكريس اى كانت ستة ناهما الزوج الإلهية لآمون المسماة شبنوبت الثانية وقد اتخذ مكانته في الاحتمال في لكان الذى أشرنا اليه من قبل . ويلحظ أن « متوححات » كان يحتل

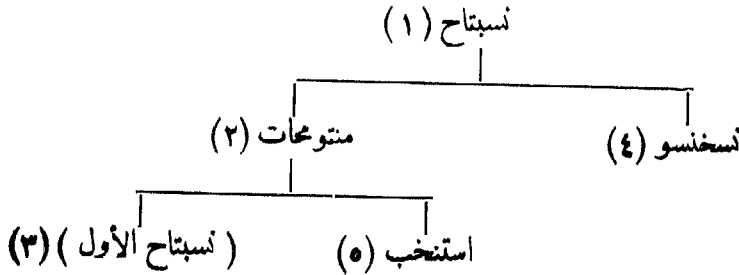
مكانة تكاد تعادل مكانة ملك ، وكان ابنه البكر يحمل لقب ملاحظ الكهنة في طيبة . والهدايا التي قدمها ابن متوتحات للتعبد الإلهية الحديدية ضخمة ، فقد كان يقدم لها يوميا مائة دين من الخبز وهنين من النبيذ ، هذا فضلا عن الخضر ، كما كان يقدم لها شهريا خمس عشرة فطيرة شمت وعشر جرار من الجمعة ، هذا عدا مائة أرور من الأرض من إقليم واوات وذلك أكثر مما كان يقدمه الكاهن الأول والكاهن « حور ام أخيت » والكاهن الثالث « بدى - أمن - نستاوى » مجتمعين .

الوثيقة الثانية والستون (٦٢)

توجد مجموعة جميلة من الجرانيت الأسود تمثل « نسبتاح الثانى » جالسا وبجواره والده « متوتحات » على كرسي ذى ظهر عال مرتديا ملابسه مثله ويتعلّى بجلد الفهد ورمز المداللة وهذه المجموعة مثر عليها في خبيثة الكرنك .

الوثيقة الثالثة والستون (٦٣)

مجموعة تمثل متوتحات وابنه نسبتاح الثانى



وهاك ألقاب كل من هؤلاء التي في النقوش :

(١) نسبتاح الثانى : الأمير الوراثى والحاكم وكاهن الإله « بتاح » والكاهن

الرابع لآمون في طيبة وحامل خاتم الوجه البحرى ، والسمير الوحيديد في الحب وملاحظ
الحقول والمشرف على الجنوب والحاكم المشرف على الجنوب . . .

(٢) متونحات : الأمير الوراثى والحاكم والكاهن الرابع لآمون والحاكم
المشرف على الجنوب وحامل خاتم ملك الوجه البحرى والسمير الوحيديد في الحب
والكاهن الرابع لآمون في طيبة وكاتب معبد آمون .

(٣) نسبتاح الأول : كاهن آمون .

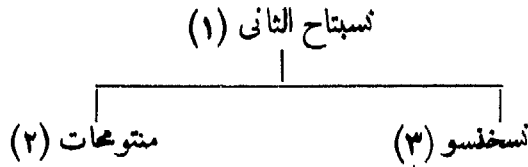
(٤) نسخنسو : ربة البيت .

(٥) استنخب : ربة البيت .

الوثيقة الرابعة والستون (٦٤)

مائدة قربان نسبتاح الثانى

هذه المائدة محفوظة الآن بالمتحف البريطانى^(١) وتقدم لنا سلسلة النسب التالية :



وهاك ألقاب كل منهم :

(١) نسبتاح سنب : الأمير الوراثى والحاكم وحامل خاتم الوجه البحرى

والسمير الوحيد ، ومدير القصر ، ورئيس الأرضين قاطبة ، والمشرف على الجنوب كله ، وملاحظ الكهنة في طيبة ، والمشرف على كهنة كل الآلهة .

(٢) متوسحات : الأمير الوراثي والحاكم والمشرف . . . المدن والمشرف على الجنوب .

(٣) نسختسو : المبرأة كاهنة حتحور وربة البيت .

ويلحظ هنا أن هذه المائدة ليست على ما يظهر نفس التي ذكرت في الوثيقة الأربعين من هذا البحث .

الوثيقة الخامسة والستون (٦٥)

وجد في خبيثة الكرنك تمثال غاية في الجمال (No. 47) لم يمس بعد بأى سوء للكاهن « نسبتيح الثاني » وهو مصنوع من الحجر الأخضر وارتفاعه ٢٤ سنتيمتراً وقد مثل واقفاً يرتدى قميصاً ذا ثنيات ويقبض أمامه على صورة الإله « أوزير » . والمتن الذي نقش على ظهره يقدم لنا المعلومات التالية :

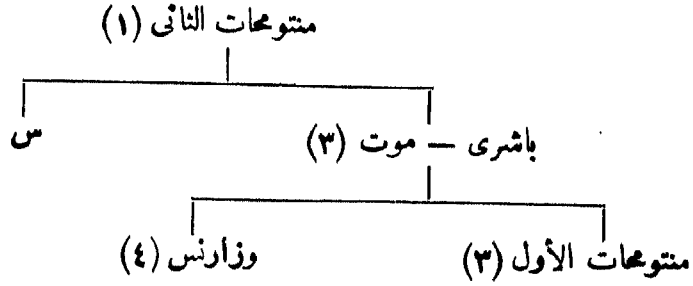
نسبتح الثاني : الأمير الوراثي والحاكم وكاهن آمون والمشرف على الجنوب .

« باشري - موت » بن « متوسحات » و « وزارنس »

نعلم من المخروط الجنازي رقم ١٩٣ (الوثيقة ٥٢) ومن تمثال مجموعة جرائت (الوثيقة ٤٧) أن « متوسحات » كان له ابن يلقب ابنه من صلبه كاهن آمون المعروف لدى الملك « باشري موت » الذي وضعت « وزارنس » المبرأة . ولدينا مخروط جنازي آخر (الوثيقة ٥٤) يقدم لنا الألقاب الأخرى لباشري موت وهي :
زوجه محبوبته المعروفة لدى الملك وربة البيت « وزارنس » .

الوثيقة السادسة والستون (٦٦)

أهدى التمثال رقم ١٢٩ الذى عثر عليه فى الكرنك للكاهن « باشرى - موت » من ابنه « متوهمات الثانى » . وقد مثل « باشرى - موت » مرتدياً قميصاً بسيطاً ماشياً بذراعيه متدلّيتين وفى كل يده شئ أسطوانى يحتمل أنه خاتم والرأس حليق . ويبلغ ارتفاعه ١,٢٥ متراً . والمتن الذى على التمثال يقدم لنا سلسلة النسب التالية :



وهاك ألقاب كل منهم :

(١) متوهمات الثانى : الكاهن والد الإله لآمون .

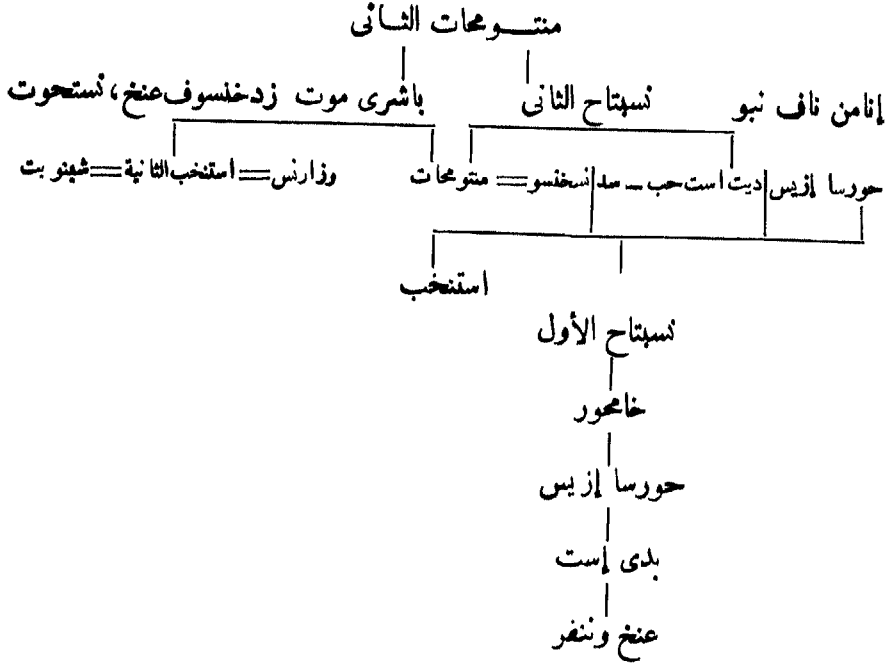
(٢) باشرى - موت : كاهن آمون فى الكرنك والمعروف لدى الملك محبوبه حقاً .

(٣) متوهمات الأول : الكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة .

(٤) وزارنس : ربة البيت .

سلسلة نسب ملخصه لفرع « نسبتاح »

والد منتومحات



تقدم لنا الوثائق التى لخصناها فيما سبق الدلائل التاريخية التالية :

أهدت السيدة « ديت است - حب - سد » ابنة « نسبتاح » مقصورة الكرنك فى أثناء تولى كل من « أمردس » و « شبنوبت » وظيفة المتعبدة الإلهية .
والأخيرة هى بنت « بيعنخى » ويحتمل أن ذلك قد حدث قبل عهد الملك تهرقا .
وبعد الغزوات الآشورية نشاهد مصوراً فى مقصورة معبد « موت » خلف تهرقا « نسبتاح الأول » و « منتومحات » و « نسبتاح الثانى » ، وأخيراً نفهم من متن لوحة التبنى للميرة « نيتوكريس » أن كلا من « منتومحات » و « نسبتاح الثانى » وزوجه الثانية « وزارنس » كانوا على قيد الحياة فى السنة التاسعة من حكم « بسمتيك الأول » .
وسلسلة نسب أسرة « باشرى موت » يمكن ربطها بأسرة « منتومحات » ، ومن ثم نستطيع أن نرى فيها أن « عنخف خنسو الثانى » كان معاصراً « لنسبتاح الثانى »

و « عنحف خنسو » هذا كان والد « بسنموت الثالث » الذى ولد فى السنة الثامنة والعشرين من عهد « بسنتيك الأول » .

ولابد أن نلاحظ هنا أنه يوجد فى المتحف المصرى صورة باب من البرنز (راجع Livre d'Entrée 48775) نقش عليه المتن التالى : مغنية بيت آمون « ديت — إست حب — سد » ابنة الكاهن الرابع لآمون وعمدة المدينة « متوححات » المبرأ . ومن ثم نفهم أن « ديت — إست حب — سد » ابنة « متوححات » لا ينبغي أن نخلط بينها وبين « ديت — إست حب — سد » ابنة « نسيح الأول » التى جاء ذكرها فى الوثيقتين ٢٥ و ٢٦ من هذا البحث .

فرع أسرة « بدى أمن »

كان ثلاثة من أولاد الوزير « خامحور » يؤلفون جزءا من كهنة آمون بوصفهم خدام الإله (حم نتر) وهؤلاء هم « بهرر » و « نسمين » و « نسيح » . ولدينا رابع يدعى « بدى أمن » وهو لا يتصل بكهنة آمون إلا بأنه كان كاتب أوقاف معبد آمون ، ولكن من جهة أخرى كان ضمن كهنة الإله « متو » إذ كان يحمل لقب كاهن « متو » ومنذ ذلك العهد كان هو وأسرته تابعين لخدمة هذا الإله ، فكان أقاربه فى زهرة كهنة متو . وقد تزوجت ابنته « تابانات » من بسنموت ابن « عنحف خنسو » كاهن « متو » وخدام الساعة من الطبقة الثانية فى معبد آمون وقد ورث عنه هذا اللقب فيما بعد الابن الذى أنجبته من « تابانات » . وقد كانت هذه الرابطة بين أسرة « خامحور » وأسرة « بسنموت » ذات أهمية تاريخية عظيمة ، إذ بها يمكن وضع تاريخ مؤكد لأعضاء هذه الأسرة الكثيرة العدد . هذا ولم تفلت هذه النقطة من يد الأثرى ليبيلين إذ أنه عندما نشر متون تابوت متحف « سنت بطرس برج » فى وثائق هذا المتحف^(١) قد وحد « تابانات » التى وجدت على هذا الأثر بالتي

(١) Die Agyptische Denkmaler in Saint Petersburg p. 36, Pl. VII, 22 ; Lieblein, راجع

وجدت على التوابيت الأخرى المحفوظة بالمتحف المصرى وهى التى نعدها جزءا من أسرة « خامحور » . وقد انضم الأثرى بيه Baillet إلى هذا الرأى وكذلك هذه الأثرى بجران^(١) .

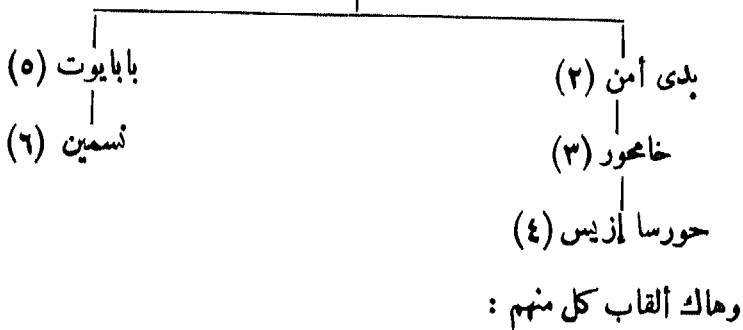
توابيت « تاباثات »

أشرنا من قبل إلى أن « حورسا أزييس » الأول لم يكن على أغلب الظن يحمل لقب وزير فى مدة حياته وأنه لقب بهذا اللقب فيما بعد على تماثيل نسله من الجيلين الثالث والرابع من بعده . وقد أشرنا من قبل إلى ألقاب من هذا النوع كان يحملها أفراد لم يكونوا يحملونها قط مدة حياتهم ، وسواء أكان « حورسا أزييس » وزيرا أم لا ، فإنه على أية حال كان يحمل هذا اللقب على التماثيل اللذين يمثلان الوثيقتين الرابعة والخامسة من هذا البحث ، وكان يحمله كذلك على توابيت « تاباثات » المحفوظة الآن بالمتحف المصرى ومنها نستخلص ساسلة النسب التالية :

الوثيقة السابعة والستون (٦٧)

تابوت تاباثات

تاباثات (١)



(١) تاباثات = ربة البيت المبجلة .

(٢) بدى أمن = كاهن « مننو » رب طيبة وكاتب قربان بيت آمون
وخادم النور .

(٣) خاحور : كاهن آمون والمشرف على المدينة والوزير .

(٤) حورسا إزيس : كاهن آمون والمشرف على المدينة والوزير .

(٥) بابايوت = ربة البيت .

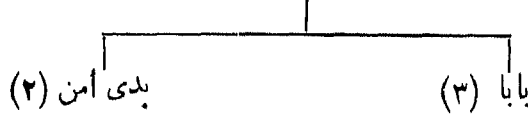
(٦) نسمين : كاهن آمون والمشرف على المدينة والوزير .

الوثيقة الثامنة والستون (٦٨)

قعر تابوت تاباثات

نستخلص من متون هذا الجزء من التابوت سلسلة النسب التالية :

تاباثات (١)



(١) تاباثات = ربة البيت

(٢) بدى أمن = خادم النور والكاهن سما محضر المقابر في طيبة (١)
ولدينا تابوت آخر جميل غير أنه لا يقدم لنا معلومات جديدة .

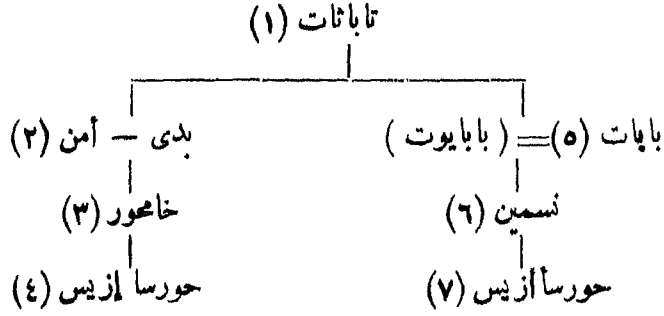
الوثيقة التاسعة والستون (٦٩)

لوحة من الخشب للسيدة تاباثات

هذه اللوحة موجودة بالمتحف المصرى وهى من الخشب وملونة وتحمل اسم ربة

(١) لايزال السير أن جاردز يترجم هذا اللقب الكاهن « سما » وراجع A. Z., 79 Band zweite Hef, p. 96

البيت « تاباثات » وتقدم لنا بعض قراءات متنوعة مفيدة ونجد فيها فضلا عن ذلك اسم جدها الثانى من جهة الأم وهو حورسأ أزييس وهو بدوره كان وزيرا ومن المحتمل أنه هو نفس « حورسأ أزييس » والد خاخور الأول (الرابع فى سلسلة النسب التالية):



وهالك ألقاب كل منهم :

(١) تاباثات = ربة البيت المفخمة .

(٢) بدي أمن = كاهن « متو » رب طيبة .

(٣) خاخور = كاهن « آمون رع » ملك الالهة والمشرف على المدينة والوزير .

(٤) حورسأ إزييس = كاهن « آمون رع » ملك الالهة والمشرف على المدينة والوزير .

(٥) بابات = ربة البيت .

(٦) نسمين = كاهن « آمون رع » ملك الالهة والمشرف على المدينة والوزير .

(٧) حورسأ إزييس = كاهن « آمون رع » ملك الالهة وعمدة المدينة .

الوثيقة السبعون (٧٠)

ويوجد كذلك لوح كبير من الخشب مستطيل الشكل مخروم في زواياه وهو لهذه السيدة « تابانات » ويقدم لنا اسم والدها واسم والدتها .

ويحمل والدها « بدى أمن » لقبى كاهن « متو » رب طيبة وكاتب قربان معبد « آمون » والمعروف لللك حقيقيا (٤) .

الوثيقة الواحدة والسبعون (٧١)

صندوق بابايوت

يوجد في مجموعة سابتييه (Sabattier) رقم مائة صندوق للتأثيل المحيية ملك ربة البيت المفخمة « بابايوت » وهذه المجموعة تحتوى على أشياء كثيرة ملك أسرة « باشرى موت » التى ترتبط بها « تابانات » ابنة « بابايو » ومن المحتمل أن هذا الصندوق كان ملك والدة « تابانات » .

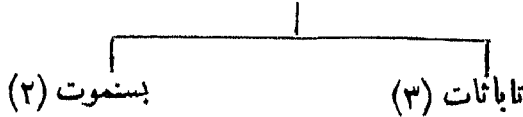
« تابوت بدى أمن » الثانى

تدل المتون التى على توابيت ولوحة « بدى أمن » الموجودة بالمتحف المصرى على أن كاهن « متو » هذا كان ابن عنخف خنسو .

الوثيقة الثانية والسبعون (٧٢)

تابوت بدى أمن

بدى أمن (١)



وهناك ألقاب كل منهم :

- (١) بدى أمن = كاهن « متو » رب طيبة .
(٢) بسنموت = كاهن « متو » رب طيبة .
(٣) تاباثات = ربة البيت .

الوثيقة الثالثة والسبعون (٧٣)

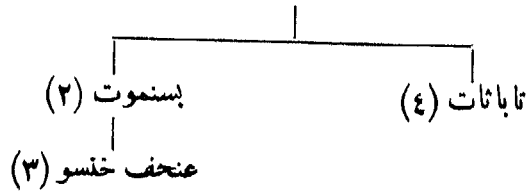
التابوت الثانى للكاهن « بدى أمن »

هذا التابوت يقدم لنا سلسلة البنوة التالية :

- (١) بدى أمن = كاهن « آمون » رب طيبة .
(٢) بسنموت = « » « »
(٣) عنخف خنسو = « » « »

الوثيقة الرابعة والسبعون (٧٤)

لوحة بدى أمن^(١) (١)



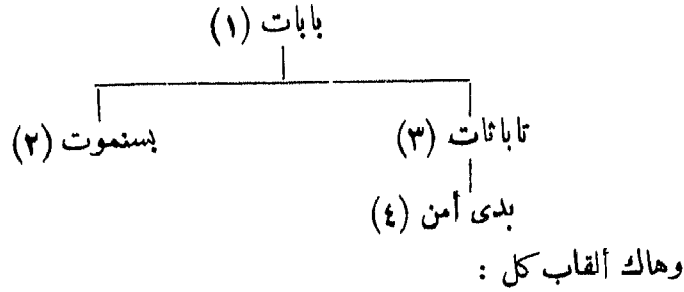
وهناك ألقاب كل منهم :

- (١) بدى أمن = كاهن الاله « متو » رب طيبة وكاهن الشهر لمعبد
« آمون » من طبقة الكهنة الثانية .

- (٢) بسنموت = كاهن « متو » رب طيبة ابن مثيله (في الألقاب) .
(٣) عنخف خنسو = مثل سابقه في الألقاب .
(٤) تاباثات = ربة البيت .

الوثيقة الخامسة والسبعون (٧٥)

ذكر الأثرى « ليلين » في قاموسه تابوتاً من الخشب قال عنه إنه محفوظ بمتحف
سنت بطرس^(١) برج ومتون هذا التابوت تقدم لنا المعلومات التالية :



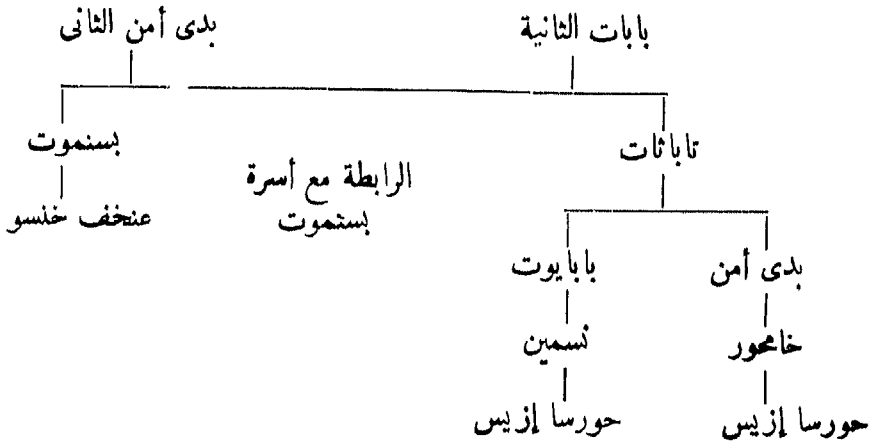
- (١) بايات = ربة البيت المفخمة .
(٢) بسنموت = كاهن « متو » رب طيبة وكاهن الشهر لبيت آمون
من الطبقة الثانية .
(٣) تاباثات = ربة البيت المفخمة .
(٤) بدى أمن = كاهن الإله « متو » رب طيبة .

وهذه الوثيقة هامة لأنها أكدت لنا أن والد « تاباثات » هو « بدى أمن »
صاحب الوثائق ٦٤ ، ٦٥ ، ٦٦ . وبذلك أصبح من المؤكد توحيد « تاباثات »

(١) راجع Die Agyptische Denkmaler in Saint Petersburg p. 36 et Pl. VII. 22; Dictionnaire
de Noms Heiroglyphiques No. 2303.

زوج « بسنموت » بتلك التي جاء ذكرها في فرع « خاحور » في الوثائق السابقة في هذا البحث وبذلك جعل من البدهي ارتباط هذه الأسرة بأسرة بسنموت .

قائمة تلخص فرع « بدى أمن » بن خاحور الأول



ملاحظات إضافية :

عثر في « الحمامات » على نقوش للكاهن « نسيبتاح » المعاصر « لملك بسمتيك الأول » وقد نشرها كل من مونتبييه وكوا^(١) .

النقش رقم ٢ :

مثل هذا النقش شخصا راكما ورافعا الذراعين أمام طغراءات ملكية في ثلاثة أسطر عمودية .

ملك الوجه القبلي والوجه البحري « واح ا ب رع » ابن رع « بسمتيك » (له) الحياة والسلطان مثل رع سمرديا .

(١) وراجع Ies Memiores de l'Institut Français D'Archeologie Orientale die Cairo " Incriptions Heiroglyphiques et Heiratiques du Oudy Hammamat.

وعلى الجهة اليمنى نجد فوق هذا الشخص نقشا مؤلفا من ستة أسطر أفقية .

وقد نزع نهاية السطرين الأخيرين بالكشط من الصخر : (١) الكاهن الرابع
لامون ملك الآلهة وعمدة المدينة (٢) وكاهن الآله «سكر» في الكرنك «نسبتاح» (٣) ابن
الكاهن الرابع (٤) لامون والمشرف على الجنوب طرا «متوححات» (٥)
(٦) والمقصود هنا هو نسبتاح الثاني .

النقش رقم ٥١ وهو لكاهن آمون المسمى «نسبتاح» ، ورئيس الأعمال
«بدى است» المعاصر لللك بسمتيك الأول .

نشاهد في هذا النقش شخصا راكما برأس حليق مرتديا جلد فهد وقيصاً وحول
جيده عقد ورافعا ذراعيه أمام الآله مين بصورته المعتادة ويقف على قاعدة وله لحية
وفي رقبته قلادة وفي يده درة .

وقد دَوّن فوق هذا الشخص وعلى يمينه سطران أفقيان يتبعهما سطران عموديان
جاء فيهما : «الكاهن الرابع لأمون رع ملك الآلهة وكاتب بيت آمون والمشرف على
الجنوب طرا «متوححات» المرحوم ابن كاهن آمون في الكرنك «نسبتاح» عمله خادمه
رئيس أعمال بيت آمون (المسمى) «بدى است» بن مثيله «قررف — آمون»
المرحوم» .

والمقصود هنا ليس «نسبتاح» الثاني الذي ذكر في النقش السابق رقم ٢ بل
المقصود متوححات بن نسبتاح الأول . وقد رأينا في الوثائق التي جمعت في هذا البحث
أن «متوححات» قد عاش حتى السنة التاسعة من عهد الملك «بسمتيك» الأول
وربما بعد ذلك .

تمثال آخر للكاهن الرابع متوححات :

عثر حديثا على تمثال للكاهن الرابع متوححات فقد وجد بين الأحجار المستعملة ثانية
في شمالي مدخل معبد الملك تهرقا بالكرنك الشمالي وهو مصنوع من الجرانيت القائم

وقد طلى طلاء جميلا ، ومثل على نمط تماثيل هذا العصر في هيئة مكعب وقد عثر عليه مفقود الرأس ويبلغ ارتفاع الجزء الباقي ٤٨ سنتيمترا وقد مثل قاعدا على قاعدة .

ونقش على الجزء الأمامي منه المتن التالي :

- (١) الكاهن الرابع لأمون وكاتب ضياع آمون وعمدة المدينة « متوححات » .
 - (٢) ونقش أسفل هذا ما يأتي : المبجل في حضرة « متو » رب طيبة ، الكاهن الرابع لأمون رع ملك الآلهة وكاتب ضياع آمون وعمدة المدينة متوححات ابن كاهن آمون رع وعمدة المدينة المعروف لدى الملك نسبتاح المبرأ
- ونقش على العمود الذي خلف التمثال ما يأتي : ياها الإله المحلى للكاهن الرابع وعمدة المدينة متوححات . . . خلفه في حين أن روحه تكون أمامه . لأنه هليوبوليتي .
- ونقش على قاعدة التمثال ما يأتي : قربان يقدمه الملك لأمون رع رب عروش الأرضين ليته يمنح رقة القلب والفرح يوميا لروح الكاهن الرابع لأمون وعمدة المدينة « متوححات » ابن كاهن آمون وعمدة المدينة نسبتاح . قربان يقدمه الملك الآله « متو » رب طيبة ليته يمنح القوة والنعيم والبراءة لروح الكاهن الرابع لأمون وعمدة المدينة متوححات إن كاهن آمون وعمدة المدينة نسبتاح المبرأ .

نظرة عامة في مكان منشورات في العهدين الكوشي والساوي

لقد حاولنا فيما سبق جمع كل ما يمكن جمعه من الآثار والوثائق الخاصة بالأمر « منشورات » وأسرتة المتشعبة الاطراف والتي تضرب بأعراقها إلى أجيال بعيدة خلت لا تقل على حسب ما وصلت اليه معلوماتنا عن خمسة أجيال مضت .

ولا نزاع في أن منشورات هذا يعد أبرز شخصية سياسية في طيبة في عهد التسلط الكوشي على أرض الكنانة وكذلك في عهد الاحتلال الأشوري المؤقت لها . هذا وتدل تماثيل هذا العظيم التي بلغت القمة في الإتقان من حيث الصديق في التعبير على الحجر على أن فن النحت قد وصل غايته في النهضة الجديدة التي قامت في تلك الفترة من تاريخ البلاد . فمماثله بالنسبة للتماثيل العدة التي ترجع إلى العهد اللويي تعد بحق من القطع الممتازة الصنع في تمثيل رجل تملأ إهابه العظمة ويظلمه الوقار في سن الشيخوخة الفانية . وأكبر دليل على ذلك تماثله المحفوظ الآن بالمتحف المصري .^(١)

وقد فصلنا القول عن أسرة « منشورات » فيما سبق وقد أثبتنا أنه من أسرة كان معظم أفرادها موظفين منذ عدة أجيال وكانت موضع احترام ونفوذ طوال العهد الكوشي في البلاد الذي امتد إلى أكثر من سبعين عاما . وتختصر سلسلة نسبه على ما نعلم فيما يلي : فهو « منشورات » بن « نسيبتاح » بن « خامحور » بن « حور سآزيس » بن « بدى إست » بن « عنخ وننفر » . هذا وتدل ألقاب هؤلاء الشخصيات على أنهم كانوا يحملون أرقى الألقاب ويشغلون أهم المناصب . فنعلم مثلا أن جده « خامحور » كان يحمل لقب وزير ويحتمل أن أخاه « بدى إست » كان كذلك وزيراً ، أما جده الأكبر « حور سا أزييس » فكان فعلا يشغل منصب وزير .

(١) راجع Legrain, Cat. gen, III, Pl. XLIV, XLV No, 42236

يضاف إلى ذلك أن عميه « حورسا أزييس » و« نسمين » كانا كذلك وزيرين . وكان والد « متوهمات » نفسه المسمى « نسيحاح » يشغل منصب عمدة المدينة ومن ثم كان يلقب الوكيل العظيم الذى يسيطر (يدخل) على المدينة . يضاف إلى ذلك أن كلا من « حاحور » جد « متوهمات » وعمه الوزير « نسمين » كان يحمل لقب كاتب الجيش . ومن ثم نعلم أنهما كانا قد بدءا حياتيهما فى الجيش ، ومع ذلك فإن كلا منهما كان يحمل لقب كاهن آمون ، ولكن على الرغم من ذلك لم يكن واحد منهما يشغل منصباً من مناصب الكهانة العالية . وكان أول من لقب بالكاهن الرابع لآمون فى هذه الأسرة هو « متوهمات » . وتدل شواهد الأحوال على أن هذه الوظيفة كانت من الوظائف المتأخرة فى الدولة .

ولا جدال فى أن أهمية أسرة « متوهمات » لم تكن محصورة فيما يحمله أفرادها من وظائف كهنة لآمون ، ولكن كانت أهميتهم فى أنهم كانوا موضع ثقة عند ملوك كوش فى تلك الفترة وبخاصة فى إدارة الحكومة الإلهية التى كانت على رأسها المتعبدة الإلهية ، ويمد « متوهمات » فى مصاف عظماء الأسر الطيبية التى تنسب إلى العهد البوبسطى . والواقع أن من يدرس آثار « متوهمات » هذا يجد من وقت لآخر ما يدهش بالنسبة لمكانته السياسية المتفوقة ، وذلك على الرغم من المكانة الدينية المتواضعة التى كان يشغلها وقتئذ . ولا نزاع فى أن قوة هذا الرجل وعظمته لم تأت عن طريق الوظائف الدينية العالية بل كانت الوظيفة الدينية تعد لقب شرف قد يساعد على الحصول على السلطة الدنيوية ، وذلك بتقلد وظيفة كهانة من التى كانت تخلفها الحكومة الدينية على الرجال أصحاب النفوذ على غرار الألقاب الدنيوية مثل لقب الحاكم أو الأمير ، وكذلك لقب المشرف على الكهنة التى كان يحملها رجال الإقطاع فى العهود القديمة . والواقع أننا نجد أن كلا من وظيفة الكاهن الثالث والرابع لآمون كانت وفقاً فى تلك الفترة على كبار الموظفين ، أما الوظائف الدينية التى كانت فوق ذلك فكانت تمنح لرجال البيت المالك وحسب .

ولا نعلم على وجه التأكيد إذا كان لقب « أعظم الخمسة » وهو لقب كان يحمله الكاهن الأعظم لمدينة الأشمونين بوصفه كاهن الإله « تحوت » ، وكذلك لقب الكاهن « ابنه محبوبه » وهو لقب كان يحمله الكاهن الأعظم للإله « حرسفيس » الإله الأعظم لمدينة « أهناسيا المدينة » — وكان يحملها جده « حورسأزيس » هما لقبان موروثان في الأسرة أو كانتا وظيفتين حقيقيتين . وذلك لأننا نجد أن هاتين الوظيفتين كانتا منفصلتين عن الوظائف الأخرى التي كان يحملها رجال هذه الأسرة ولم يحملها إلا نفر قليل من أفرادها . وتدل شواهد الأحوال على أنهما كانتا تمنحان كألقاب شرف عن أعمال عامة يقوم بها الشخص الذي يحملها . ولا بد أن « حورسأزيس » هذا كان قد بلغ سن التقاعد عندما أتى إلى مصر « بيعنخى » غازياً وطرد أتباع « تفتخت » صاحب « سايس » من مصر الوسطى حوالى عام ٧٣٠ ق. م. وكما ذكرنا من قبل كان بعض أفراد أسرة « متوححات » يشغل وظيفة الوزير في زمن حكم الأسرة الكوشية حتى عهد الملك « تهرقا » وكذلك كان « متوححات » على ضرار والده يشغل وظيفة عمدة العاصمة ثم رقى إلى وظيفة المشرف على الوجه القبلى كله . ويطيب أن نذكر هنا أن عم « متوححات » كان يشغل وظيفة عمدة المدينة وهو ابن الوزير « حورسا أزيس » (الذى كان يسمى أحيانا « بهرر ») .

وتدل النقوش التي وجدت على ضحور وادى « جاسوس » الواقعة على البحر الأحمر على أن حكومة طيبة الإلهية كانت مستقلة سياسياً . يؤكد لنا ذلك الألقاب التي كان يحملها « متوححات » . فقد كان يلقب الأمير حاكم الصحراء والمشرف على أبواب البلاد الأجنبية . ولا نزاع فى ما كان يتمتع به حامل هذين اللقبين من سلطان عظيم ، غير أنه لم يكن الوحيد الذى كان يحمل هذه الألقاب إذ نجد أن كبار موظفى الزوجة الإلهية لآمون كانوا يحملون مثل هذه الألقاب ، مثال ذلك المدير العظيم لبيت المتعبدة الإلهية المسمى « ببسا » والمدير العظيم لبيت زوجة آمون « بدى حورزسنت » فقد كان كل منهما يحمل لقب المشرف على الوجه القبلى ، والأخير منهما كان يحمل لقب حاكم الصحراء فى طيبة .

والواقع أن هذه الألقاب كانت ألقاب شرف تعطى على غرار ما كان متبعا في العهد الاقطاعي القديم غير أنها أصبحت الآن مليئة بالتزامات جديدة ذات أهمية عظيمة . وقد كان من جراء تمتع « منتوحات » بمثل هذا السلطان الواسع والنفوذ العظيم أن وجدنا أنه في النقوش الخاصة بتاريخ حياته كان يفخر بالإصلاحات العدة التي قام بإنجازها في طيبة وكذلك في معبد الأشمونين ، ويلحظ هنا أنه يتحدث أولا عن الحصول على المواد الثمينة لصنع تماثيل الالهة المقدسة وبنوع خاص الأخشاب اللازمة للسفن المقدسة هذا بالإضافة إلى قطع الأحجار اللازمة لإقامة المعابد المهتمة إذ يقول : « لقد طهرت معابد كل الآلهة في كل مقاطعات الوجه القبلي على حسب تعليمات تطهير المعابد » .

وكان من جراء هذه الإصلاحات أن أقيم ما كان قد خرب من معابد في أزمان الاضطرابات والحروب التي وقعت في عهد الآشوريين . وأن من يقرأ ما قام به « منتوحات » من إصلاحات يجد فيه نعمة حكام الاقطاع الأقدمين التي كانت تنطوى على المبالغة ، ولكن « منتوحات » كان يتحدث هنا عن أعمال أنجزها دون أية مبالغة . هذا ويلحظ في نقوشه أنه كان حفيد وزير وقائد جيش ، وذلك عند ما يقول : « لقد جعلت مصر العليا تسير في طريق الإله (أى طريق العدالة) في حين كانت البلاد عقبا على رأس بسبب عظم المصيبة . . . بوساطة عظم تفوقى (لسيدى) الذى أتى من « الجنوب » ويقصد بهذا السيد بطبيعة الحال الملك « تهرقا » الذى أتى من جنوب الوادى لطرده الآشوريين . وقد استمر في خدمة إلهه دون انقطاع كما دخل بيت الإله ورأى ما فيه ، ومن ثم ختم كل مقصورة فيه بخاتمه .

وهذه النجدة التي قام بها « تهرقا » ملك « كوش » وهو تحرير مقاطعة « طيبة » من غزو الآشوريين على يد ملكهم « آشور بنيبال » يرجع الفضل الأعظم فيها للأمير « منتوحات » الذى كان يحمل لقب المشرف على كهنة الوجه القبلي والوجه البحرى

وهذا اللقب لم يكن قد حمله من قبله إلا القليل من عظماء كهنة « آمون » وبعض كبار الموظفين في عهد الدولة الحديثة مثل الوزراء .

وفضلا من ذلك كان يحمل « منتوحات » لقب كاتب ضياع معبد آمون فعلا وهذا اللقب كان لقب شرف ، فكان مثل لقب الكاهن الرابع لأمون يمنح بمثابة معاش لما قام به حامله من خدمات لمعبد آمون .

ولا نزاع في أن منتوحات كان يعمل بوصفه حاكما في دائرة طيبة كما كان عظيما من عظماء الأسر الطيبية ، وهو من دم مصرى صريح ، وليس لدينا من النقوش والكتابات الخاصة بمنتوحات ما يبرهن على أنه كان كوشى الأصل كما ادعى ذلك كل من « دريتون »^(١) « وفندييه » ، ومن المحتمل أن هذا الخطأ قد جاء عن طريق صورة له في شيخوخته ، وهذه الصورة عثر عليها في معبد موت كما ذكرنا من قبل .
حقا قد وفد الى مصر بعض الموظفين من الجنوب في عهد ملوك كوش وعملوا في خدمة الحكومة الأهمية في عهد المتعبدات الإلهيات غير أن « منتوحات » لا يعد واحدا منهم ، ويمكننا أن نذكر من بين هؤلاء الكوشيين الحقيقيين الذين وفدوا إلى مصر : (١) ابن تهرقا من صلبه من زوجه الملكية الأولى المسمى نُسشوتفنون^(٢) وهو الكاهن الثانى لآمون بالكرك . ومثل هذا الأمير كان غالبا يشغل وظيفة عالية .
(٢) وكذلك عمدة المدينة « كلباسكن » وقد كان يحمل لقب الكاهن الرابع وهو زميل للامير « منتوحات » . يضاف الى ذلك أنه كان يشغل وظيفة كاهن متقاعد للالهة « خنسوفرحتب » . (٣) وأخيرا رجل البلاط البدن المسمى « ارجاديجان » وقد عثر له على تمثال محفوظ بمتحف القاهرة وهو يعد من القطع الفنية الممتازة .
ولا نزاع في أنه كان يوجد في مصر عدد كبير من الكوشيين في ذلك العهد منتخبين تحت أسماء مصرية ولكن عددهم على أية حال لم يكن كبيرا .

(١) Drioton—Vandier, L'Egypte, p. 526

(٢) Legrain, Cat Gen, III, p. II.

(٣) L. D., Text; III, p. 289.

ومهما يكن من أمر فان « وزارنس » آخر زوجات « منتوحات » وهى التى صورت معه على جدران قبره مع ابنتها كانت أميرة نوبية ويحتمل أنها كانت حفيذة الملك « بيمنضى » وأن زواجها من « منتوحات » كان زواجا سياسيا أرادته تهرقا لما كان يعرفه عن « منتوحات » من مهارة وبخاصة نفوذه وسلطانه وحسن سياسته فى الوجه القبلى بنوع خاص .

أما ما نفهمه من أمر صور « منتوحات » التى كانت فى ظاهرها تدل على تقاطيع نوبية فقد ترجع الى طراز خاص بهذا المصمر له نظيره فى التاريخ المصرى . والواقع أن « منتوحات » كان مصرى المتمد يجرى فى عروقة الدم المصرى الخالص كما ذكرنا من قبل ، ولكنه وفقا لسياسة التقرب للملك الكوشى صور نفسه بتقاطيع نوبية تشبه تقاطيع تهرقا وقتئذ وذلك على غرار ما فعله عطاء القوم فى عهد الفرعون « إخناتون » فقد رسموا رءوسهم شبيهة برأس الملك إخناتون وأسرته . ولا غرواية فى ذلك إذا علمنا أن ملوك كوش قد قاموا بمصر نهضة جديدة تقلد العهد الفنى الماضى الرفيع كما كانت تقلد كل ما هو قديم ينم عن العظمة وإذا رجعنا الى صور تماثيل أميرة « منتوحات » التى خلفوها وراءهم وهى التى تحدثنا عنها من قبل نجد أنها كانت كلها تدل على أن أصحابها كانوا من دم مصرى خالص وطراز مصرى أكيد . وتدل شواهد الأحوال على أن « منتوحات » هو الذى أمر بصنع هذه التماثيل لأسرته التى يرجع تاريخها الى عدة أجيال ، وأنها ليست من صنع أصحابها ، والواقع أن مظهرها يدل على أنها من صنع مفتح واحد بعينه . وقد كان فرض « منتوحات » من ذلك إحياء ذكرى أجداده والتفانحربا كان لهم من مجد قديم ومكانة رفيعة .

هذا وكان « منتوحات » صاحب ثروة ضخمة وجاءه عريض وسلطان قوى لدرجة أنه كان فى عظمته ملكا ولا ينقصه إلا الاسم . وينم عن ثرائه وعظمته أولا قبره الضخم الذى خلفه وراءه فى جبانة طيبة « بالعاسيف » بجوار الدير البحرى . وهذا القبر لم يكشف عنه بعد تماما غير أن ما كشف عنه منه حتى الآن يدل على أنه كان يضارع

قبور الملوك في ضخامته بل يفوقها . ومن الغريب أنه كان يتمثل في أعماله بالملوك حتى أنه كان أول موظف نقش اسمه على حزامه كما ذكرنا من قبل . ويدل على مقدار ثروته بالنسبة لعظماء الشعب ورجال البلاط ما قدمه للتمعبدة الإلهية « نيتوكريس » عندما وفدت إلى طيبة مقر « متوهحات » لتتسلم وظيفتها ، بمثابة دخل ثابت لها ، بوصفها زوج الإله آمون ، وذلك على حسب ما جاء على لوحة « نيتوكريس » نفسها فقد منحها « متوهحات » هو وابنه « نسيتاح » وزوجه لهما يلزم لهما من الخبز (وهو ما يعادل ٤٠٠ من ٦٠٠ دين) وذلك في حين أن الكاهن الأكبر لآمون المسمى « حور أخبيت » والكاهن الثالث « بدى — أمن — نب نستاوى » قد منحها ما يعادل ١٠٠ دين فقط . ويلاحظ أن « متوهحات » لم يقدم شيئاً للزوجة الإلهية « نيتوكريس » من دخل وظيفته بوصفه الكاهن الرابع لآمون إذ كانت وظيفته السياسية في الواقع تغطي على وظائفه الأخرى .

فى عهد الملك « تهرقا »
« بيسد يمن » بن « بكوسن » وأثاره
فى « طيبة »

(١) من بين التماثيل العدة التى صثر عليها المهندس « هنرى شفرييه » فى خلال السنين الأخيرة فى القطاع الشمالى الشرقى من سور معبد الكرنك ، تماثل مكعب الشكل قطع من الجرانيت الرمادى الذى تختلط بجزئياته بعض عروق بيضاء ، ويبلغ طوله حوالى ٢٥ سنتيمترا ورأسه مفقود ، والجزء الأسفل قد أصابه عطب ، وتدل شواهد الأحوال على أنه كان من المحتمل يرتكز على قاعدة جالسا القرفصاء .

وهذا التمثال مكعب الشكل ويدخل ضمن مجموعة يشاهد فيها علم وضوح أعضاء الجسم وبخاصة الساقين فإنهما لا يميزان عن مجموع الجسم ، ولكن من جهة أخرى نلاحظ أن اليدين قد نحتتا نحتنا بارزا على الجزء الأعلى من التمثال وصورتا منسبطين .

ويمكن تمييز منظرين على الوجه الأعلى للتماثيل فعلى الجهة اليسرى مثل الإله خنسو بيده اليمنى فى فمه .

وعلى الجهة اليمنى مثل الإله « حور » واقفا وفى يده اليمنى طائر وهو يتقدم نحو الإله « أوزير » تبعه « أوزيريس » واقفة .

وعلى الجهة اليمنى من هذا المنظر الأخير نقش فى سطر عمودى اسم ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « تهرقا » عائسا أبديا . وقد نقش كل من هذين المنظرين بحروف دقيقة الصنع .

وعلى الوجه الأمامى نشاهد الإلهة « موت » ونقوشاً هيرغليفية على جانبيها ، وهالك النص الذى جاء على هذا الجزء من التمثال : « قربان يقدمه الملك للإلهة « موت » العظيمة سيدة « أشرو » ربة السماء ، نائبة كل الآلهة : قربان من الخبز والجمعة ورءوس المشاشية

والطيور والملابس والمرص (أى أوان من المرص) يشم . . . المر والبخور ، وقربات سائلة من التبيد واللبن ، والدخول والخروج من الجبانة دون أن تمتع روحه . . . بإتمام شعيرة القربان لأجل روح رئيس التابعين ، القيم على أملاك « موت » المسمى « بيسيدمين » المرحوم ابن القيم على أملاك « موت » المسمى « بكوش » ، والذي وضعته تابعة « موت » (المسماه) « تاحنامون » ، يقول : يا أيها الكهنة خدام الإله ، والكهنة أبناء الآلهة ؛ والكهنة المطهرون (وعب) ؛ والكهنة المرتلون الذين يدخلون في المعبد لإقامة الشعائر (التي ينبغى أن تقام) في المعبد وإن إلهكم سيكافئكم عندما تحنون نحوى أيديكم حاملين البخور والقربات السائلة في الوقت الذى تمرون بالقرب منى لأجل روح رئيس التابعين لأملاك « موت » (المسمى) « بيسيدمين » المرحوم قولوا (ذلك لروح هذا الرجل) أما ذلك الذى سيعمل السوء للذى سيؤديها (أى القربات) فإنه سيمضى الليل » .

وجاء على الجهة اليسرى من التمثال ما يأتى : قربان يقدمه الملك للالهة « بتاح سكر — أوزير » سيد « شتيت »^(١) ليته يعطى كل القربات والمأكولات لروح « أوزير » المقيم على أملاك « موت » الرئيس الأعلى للتابعين للاملاك المذكورة (المسمى) « بيسيدمين » المرحوم .

هذا وقد نقش على جانبي القارب اسم « أزييس » العظيمة (الأم المقدسة) في السماء وولية عهد الأرضين . ونقش فوق الصقر الذى يمثل الإله : « سوكر » في « خنو » ، « سوكر » في « شتيت » ، و « سوكر » في « حرت إيب »^(٢) .

ويوجد على الصنف الأسفل من هذا المنظر الذى كسر جزءه الأسفل حاملان للقربان يحمل كل منهما مائدة قربان . وقد جاء مع الأولى النقش التالى :

(١) شتيت هو الحراب الذى يوضع فيه هذا الإله في القارب الذى يحمل على الأعناق

(٢) حرت إيب هي قاعة للعبادة توجد في المعابد منذ الدولة الحديثة

« نطق : إني أحمل إليك القربان » .

« نطق : إني أحمل إليك المأكولات » .

وجاء مع المسائدة الأخرى :

« نطق : إني أحمل إليك الهدايا » .

« نطق : إني أحمل إليك كل أنواع الأشياء الطيبة » .

ولا نزاع في أن هذا الكلام موجه إلى الإلهة « موت » المنقوشة في المنظر
نقشا بارزا .

أما على الجهة اليمنى فلم يبق من نقوشها إلا النصف ، والمنظر كان في الأصل يمثل
عبادة الرمز المقدس « للعرابة المدفونة » .

وقد بقي من النقوش التي على يمين رمز « العرابة » خمسة أسطر : واحد منهما
خاص « بأوزير » جاء فيه : « . . . » « أوزير » الذي يقطن الغرب ، الإله العظيم » .

أما الأسطر الأربعة الأخرى فقد جاء فيها : (قربان يقدمه الملك) « لإيزيس »
العظيمة ، الأم الإلهية ، « ولتحوت » العظيم سيد النطق المقدس ، لأجل أن يمنحها
قربانا من الخبز والجمعة والبخور على النار ، والنسيم الحلو من هواء الشمال للاف
لأجل روح « أوزير » رئيس التابعين (المسمى) « بيسيديمين » .

ظهر التمثال : هذا الجزء قد أصابه عطب كبير وهو يتألف من عمود قليل
التواء ، وقد نقش عليه ثلاثة أعمدة من الكتابة يلحظ فيها تطور صيغة القربان
التي ستحدث عنها فيما بعد . وقد جاء فيها : يا أيها الإله المحلى الخاص بالقيم على
(أملاك « موت ») الرئيس الأعلى للتابعين للأملاك المذكورة (المسمى)
« بيسيديمين » ابن القيم على أملاك الإلهة « موت » (المسمى) « بكوش »

المرحوم . ليته يوضع خلفه (أى الإله) فى حين ما تكون روحه أمامه أنه « أوى »
(يشير إلى صاحب التمثال وكلمة « أوى » نعت من نعوت الإله « اوزير »^(١)) .

(٢) وقد عثر لصاحب التمثال السابق الذكر حديثا على مائدة قربان وجدت فى
ساحة مقبرة العظيم « متوححات » فى أثناء الكشف الذى قام به الأستاذ « زكريا غنيم »
فى هذه الجهة وقد تحدثنا عنها فيما سبق عند الكلام على مقبرة العظيم « متوححات »
وما وجد فيها من آثار .

الخلاصة : ان اسم « بيسيدمين » يمكن ترجمته : « ليت هديته تبقى »
ومن المحتمل أن اسم هذا الرجل يرجع إلى أصل كوشى .

ولوحة قربان هذا المقيم التى عثر عليها فى ساحة « متوححات » لم تقدم لنا شيئا
من سلسلة نسبه ، ولكن جاء فيها نفس الألقاب التى جاءت على تمثال « بيسيدمين »
هذا ، وهى « القيم على أملاك الإلهة « موت » والرئيس الأعلى للتابعين » .
وهؤلاء التابعون كما يقول الأثرى « جوتيه » (Le Personnel du Dieu Min)
هم أتباع الإله « مين » الذين كانوا يكلفون بتأليف موكب تمثال الإله منذ خروجه
على الناس . وإذا كانت نظرية « جوتيه » صحيحة فإن الرئيس الأعلى لهؤلاء
التابعين لابد كان رجلا صاحب مكانة عليا ، وذلك على الرغم من أنه قد حافظ على
الوظيفة المتواضعة التى ورثها عن أبيه وهى « القيم على أملاك الإلهة « موت » ،
ولكن يمكن ألا يعنى بلفظ التابعين كل أولئك الذين يشتركون فى خدمة الآلهة
ويظنون حولهم .

إن التشابه فى الألقاب وفى اسم العلم الذى نجده على مائدة القربان وعلى التمثال
الخاص بهذا الرجل يدل على أن الأثرين لفرد واحد بصورة واضحة .

(١) راجع Kirwan, Melanges Maspéro, I, (1934) p. 375-377

غير أنه من الغريب مع ذلك أن نرى تماثل « الكرنك » ، هذا الذى تم صنعه فى عهد حياة الملك « تهرقا » ما بين عامى ٦٨٩ و ٦٦٤ ق.م يكون صاحبه « بيسيدمين » مذكورا فى النقوش أنه « متوفى » ومنعوتاً بأنه « أوزير » (أى فى عالم الآخرة) فى حين أنه قد ذكر على مائدة القربان بأنه « أوزير » ، ومصدرها مقبرة « متوححات » أى أنه قد دفن قبل السنة التاسعة للملك « بسمتيك الأول » أى حوالى عام ٦٥٤ ق. م . ولا بد من أن نعترف بأن وجود هذا الأثر فى مقبرة « متوححات » يضع أمامنا مسائل تحتاج إلى فحص وحل كالتى تعترضنا فى وجود شخصيات أخرى أقل أهمية معه لهم مقاصير أقيمت فى قبره (متوححات هذا)^(١) .

والواقع أننا لا نعرف عن والدى « بيسيدمين » إلا أنهما تابمان لكهنة الإلهة « موت » فتمثال « الكرنك » المكعب الشكل يقدم لنا اسم والدته « تاحنامون » ، وقد كانت تابعة للإلهة « موت » وعلى ذلك كانت عضواً من بين الكهنة الذين سيكون ابنها عضواً منهم . ونعرف من نفس هذا الأثر اسم والده وقد كان كذلك قياً على أملاك الإلهة « موت » ويدعى « بكوش » (ومعناها النوبى أو الحبشى) .

وتدل الظواهر على أن جد هذا الاسم يرجع إلى الدولة الوسطى فى تركيبه مع لفظة « كوش » ، وتجد هذا الاسم فى العصر المتأخر خلافاً لما جاء على تماثل « بيسيدمين » قد ذكر بالرسوم الآتية « بيكش » ، « بكش » و « باكاشى » وقد استمر هذا الاسم فيما بعد فى الإغريقية والقبطية فى صورة المذكر والمؤنث ، فالمذكر كتب « بكوش » ، والمؤنث « تاكوشيت » ، واسم « بكوش » كان يطلق على كثير من الرهبان القبط ، وهو الاسم الذى ترجم إلى العربية بكلمة « حبشى » وهو علم يطلق الآن على عدد عظيم من الأفراد فى أيامنا هذه مثل « بانوب حبشى » و « لبيب حبشى » فهل بعد ذلك يمكننا أن نستخلص أن « بيسيدمين » وأمرته كانوا من أصل نوبى ؟

(١) راجع Leclant, Enquetes Sur Les Sacerdotes et les Sanotunaires Egyptiens a L'Epoque Dite Ethiopienne. 1

ولنذكر هنا أن « مسبرو » قد كتب عن أسماء الأعلام التي من طراز « بكوش » قائلاً : « لاني أعتبر أن الأفراد الذين يدعون « باخاروى » (السورى) « نحسى » (الأسود) « تاشاوى » (البدوى) لا يعدون الآن غرباء عن مصر إذ هي في الواقع كما عندنا (Le Lallemand, les Langlais, les Suisse) . وعلى أية حال فإن الموازنة التي أتى بها « مسبرو » ليست مقنعة تماماً ، إذ الواقع أن في مصر لا ينتقل الاسم نفسه حتماً من الأب لابن ، وذلك على عكس ما هو سائد في الغرب الحديث حيث نجده متصلًا ومستمرًا في الأسرة . ومن جهة أخرى يمكن أن نفرض أن إسما مثل النوبى (بكوش) أو غيره كان يعطى أحياناً لطفل من فرع مصرى أصيل بسبب لون بشرته المائلة إلى السواد أو بسبب خاصية جسمية أياً كانت جعلته يشبه السودانى ، وعلى ذلك فإن الموضوع لا يزال معلقاً ، غير أنه من المستحيل أن « بيسيد يمين » بن « بكوش » كان من أصل نوبى بعيد إذا كان أهله قد هاجروا إلى مصر منذ زمن بعيد أو قريب ، وربما كان في مقدورنا أن نتأكد من أصل « بيسيد يمين » النوبى إذا كانت سلسلة نسبه ترجع إلى الجليل الذى قبل ذلك أو إذا كنا قد وجدنا مثلاً أفراداً يدعون « بكوش » في أجداده أو وجدنا كذلك أفراداً يحملون أسماء نوبية مماثلة في كتابتها باللغة المصرية القديمة .

تمثال الكاهن « إتي » وأسرته فى عهد الملك شيكا

يوجد بالمتحف البريطانى تمثال يحمل رقم ٢٤٤٢٩ وهو تمثال مكعب الشكل من الحجر الجيرى فى حالة حفظ تامة ولم ينشر المتن الذى نقش عليه بأكمله ، وكل ما نشر منه هو التاريخ الذى دون عليه وقد ذكرناه فيما سبق ، وقد بقى موضع خلاف الى عهد قريب جدا . وهذا التمثال يقدم لنا سلسلة نسب لطائفة من الكهنة الطيبين . وتفصيل تحت هذا التمثال وبخاصة الرأس تستوقف الأنظار بدقتها .

والواقع أن هذا التمثال قد بلغ درجة الكمال ولكنه الكمال الذى يعتوره بعض الجمود . فتفاصيل نحته ممتازة قد عنى بها الى درجة عظيمة . ويبلغ ارتفاع هذا التمثال ٢٤ سنتيمترا و٥ مليمترا وعرض القاعدة يبلغ ٢١ سنتيمترا وثمانية مليمترا . وجسم هذا التمثال المكعب الشكل قد مثل فى صندوقه بصورة مزملة فلم يميز فى تمثيله الساقان أو القدمان ولكن من جهة أخرى نلاحظ أن الذراعين قد مثلتا واليد اليسرى قد مثلت منبسطة فى حين أن اليد اليمنى قد مثلت بصورة بارزة خارجة من الثوب الذى يلبسه قابضة على شجرة أو نبات .

ويرتدى « إتي » شعرا مستعارا يحتوى على عنصرين ، فالعنصر الأملس منهما قد بقى فيه بقايا لون أسود وقد أسدل حتى الكتفين ، وقد ظهرت منه الأذنان ، أما الجزء الأسفل من ذلك الذى فوق الخدين فقد نحت فيه نوع من الرباط يتصل بلحية مرهبة . وأنف هذا التمثال مدبب لدرجة ملحوظة والفم صغير ينم عن قوة الإرادة والسيطرة .

وهذا التمثال ليس له عمود يرتك عليه ولكن الجزء الذى أمام جسم التمثال نقش

(١) راجع عن المصادر الخاصة بهذا التمثال Leclant, Enquetes Sur les Sacerdotes et les

Sanctuaires Egyptiens à L'Epoque Dite Ethiopienne, p.15 ff

عليه بعناية متن يحتوي على ثلاثة عشر سطرا. وهاك النص: « السنة الخامسة عشرة اليوم الحادى عشر من شهر بثونة في عهد جلالة ملك الوجه القبلى والوجه البحرى « شبكا » حائسا مثل « رع » أبديا . نطق يقول : ليت « رع حور أختى » الإله العظيم وسيد السماء ، وأتوم سيد الأرضين الهليوبوليتى « أوزير » الذى يشرف على الغرب الإله العظيم^(١) ، يعطى القربان والأغذية ، ورءوس الماشية والدواجن والبخور والملابس والمرص وكل شئ جميل وطاهر ، وكل شئ لذىذ وحلو ، وكل شئ تعطيه السماء وكل شئ تخلقه الارض ، وكل النباتات ذات الرائحة الذكية ، والنبىذ واللبن لأوزير الكاهن والد الإله المتفوق النشاط والصحة ، ورئيس الأسرار لأملك « آمون » ، المعروف لدى الملك ، عظيم المنصة الخاصة بالملك « بيعنخى » ، ابن « ازيىس » ، محبوب « آمون » حائسا أبديا ، رئيس الحريم والذى فى شهره (= كاهن الشهر) ، والرئيس لطائفتى الكهنة الثانية والثالثة لأملك « خنسو الطفل » (شبه هنا خنسو بحور الطفل) « لآتى » ابن المحبوب من الإله ، الكاهن « حبت وزات^(٢) » الخالص بالإلهة « موت » سيدة السماء ورئيس الحريم للاله « خنسو الطفل » « أراخنسو » المرحوم ابن الكاهن والد الإله « لآمون » ورئيس الحريم « لآتى » ابن محبوب الإله ، والفلكى فى « الكرنك » ورئيس الحريم للاله « خنسو الطفل » ، والمعروف لدى الملك

(١) المقصود هنا إله واحد وهو « رع حور أختى - أتوم - أوزير » . وكان الإله الشمسى فى هذا الوقت يميل إلى تحقيق دوره فى الشعائر الجنائزية ، ومن ثم نجد أن الأناشيد الخاصة بالثنايميل التى صور عليها لوحات كانت على ما يظهر موزعة عند مدخل مقبرة العظيم « متوتحات » وتشيد باسم إله الشمس فى مظهره عند الشروق (رع حور أختى) وعند الغروب (أتوم) بوصفه ضمنا للحياة السعيدة فى عالم الآخرة . وبصفة عامة نجد أن اسم « رع حور أختى » قد ظهر كثيرا مصحوبا باسم « أوزير » ومن المحتمل بصفة أدق فى عدد محدود من المناظر ذات التوازن إذ نجد أن الإله الجنائزى يظهر فى صورتين ؛ فى صورة « أوزير » وفى صورة « رع حور أختى » . فنلا فى لوحة محفوظة الآن فى متحف « أدنبرة » وتحمل اسم شبكا راجع Miss M. A. Murray, Catalogue Edinburgh, p. 29,55 and 56 No. 444.

وقد مثل فى حزنها الأعلى المستدير الإله « أوزير » و « رع حور أختى » سندان على عمود من القوش جاء فيه : « أوزير » رب الحياة ، وكذلك صيغة القربان وجدت فى حالة المفرد ، وهذا يدل على توحيد التقدمة . راجع كذلك أمثله أخرى فى : Leclant, Enquetes, p. 19

(٢) راجع عن هذا اللقب الخالص بعبادة الإلهة « موت » فى « طيبه » 24 Leclant, Enquetes.

وينطقه بعض اللغويين « سخن وزات » .

« عنخفنموت » المرحوم بن كاهن « آمون » « حورسا أزييس » المرحوم ابن رئيس النشاط والصحة لأملاك « آمون » ، وكاهن « آمون » في « الكرنك » لدى المحترم .

ومما سبق يتضح أن نقوش هذا التمثال الذي يرجع تاريخه إلى السنة الخامسة عشرة من عهد الملك « شبكا » قد وضعت أمامنا سلسلة نسب من الكهنة التابعين للالهوت « طيبة » ويمكن تلخيصها فيما يأتي :

الألقاب	الاسم	رقم
رئيس النشاط والصحة لبيت « آمون » وكاهن « آمون » في « الكرنك »	« إاتي »	(١)
كاهن « آمون »	« حورسا أزييس »	(٢)
محبوب الإله والفلكى في « الكرنك » والمعروف لدى الملك ورئيس الحريم لاله « خنسو الطفل »	« عنخفنموت »	(٣)
الكاهن والد الإله « لآمون » ورئيس الحريم	« إاتي »	(٤)
محبوب الإله والكاهن « حبت وزات » للالهة « موت » سيدة السماء ورئيس حريم الإله « خنسو الطفل »	« إرعا خنسو »	(٥)
رئيس النشاط بالصحة لبيت « آمون » والمعروف لدى الملك وعظيم المنصة الخاصة بابن « إزييس » « ببعنخي » محبوب « آمون » العائش أبدياً ، والمشرف على الحريم ، والذي في شهره ، والكاهن رئيس الطائفتين الثانية والثالثة لبيت « خنسو الطفل »	« إاتي »	(٦)

وإذا فرضنا في المتوسط نحسب وعشرين سنة لكل جيل ، ومع العلم أن « إتى » رقم ٦ كان موظفاً في بلاط « شبكا » حوالى عام ٧٠٠ ق . م . فإننا نصل إلى أن « إتى » رقم واحد كان يعيش حوالى عام ٨٢٥ ق . م . أى في قلب الأسرة الثانية والعشرين .

والواقع أن غموض بعض الألقاب مثل لقب رئيس النشاط والصحة الذى يحمله « إتى » رقم (١) و « إتى » رقم (٦) ، وكذلك اللقب « محبوب الإله » الذى يحمله كل من « عنخفتموت » رقم (٣) و « إتى » رقم (٦) تجعل من الصعب الحكم بوجه التأكيد على مركز هذه الأسرة . ومع ذلك نرى أن أعضاءها يشغلون مراكز بين كهنة « آمون » مثل « إتى » رقم (١) و « عنخفتموت » رقم (٣) و « إتى » رقم (٤) و « إتى » رقم (٦) . كما كان بعضهم يشغل مراكز في كهنة كل من « موت » و « خنسو » وهما المكملان لثالث « طيبة » ، ويدل استمرار وظائفهم في كهنة « طيبة » على أن هذه الأسرة تابعة لجماعة الموالين الذين أيدهم الأثيوبيون في أماكنهم في « طيبة » عند الفتح الكوشى . وفضلا عن ذلك فإن آخر متن لفرد معروف لدينا من سلسلة نسل « إتى » كان مكلفاً بإقامة الشعائر الاحتفالية لأحد الملوك المؤسسين لهذه الأسرة وهو « بيعنخى » العظيم .

ومما هو جدير بالذكر هنا أن ذكر عبادة « بيعنخى » في عهد « شبكا » يعد دليلاً قاطعاً على إثبات عدم قيام منافسة . ومن باب أولى عدم وجود كراهية . في قلب الأسرة الكوشية التى حكمت في عهد الأسرة الخامسة والعشرين .^(١)

تمثال « باكنبتاح » من عهد « شيكا »

كان من بين العظماء الذين كانوا في خدمة المتعبدة الإلهية : (وهي التي كانت تعتبر أميرة من دم ملكي ووهبت نفسها للرهبنة ووجدت نفسها بالتبني لأجل أن تكون زوجة « آمون » الطيبي على الأرض) المشرف العظيم للبيت ، وقد تحدثنا عن بعض هؤلاء الرؤساء العظام للبيت في الجزء العاشر من هذه المجموعة ص ٥٠٨ الخ ، وقد تناولنا الكلام عن المشرف العظيم للبيت « آخامون رو » الذي كان في خدمة المتعبدة الإلهية « شبنوبت » الثانية ابنة « بيعنخي » وأخت الملك « تهرقا » بشئ من التفصيل . وتكلمنا لما أوردناه هناك عن حديثنا على بعض وثائق جديدة من بينها تمثال لفرد يدعى « باكنبتاح » وكان الأثرى « لجران » قد تعرف عليه من قبل وهو يضع أمامنا سلسلة نسب المشرف الأعظم للبيت « آخامون رو » وقد دون هذا النسب فيما سبق غير أننا لم نورد ما جاء على تمثاله (« باكنبتاح ») من نقوش .

وأهمية هذا التمثال قد وضحت من أن فرداً يدعى « بكيري » وآخر يدعى « باكنبتاح » قد ذكرا كذلك على بردية مؤرخة بالسنة الرابعة عشرة من عهد الملك « بسمتيك الأول » بالكتابة الهيروغليفية والهيروغليفية الشاذة . وهذه الورقة محفوظة الآن بمتحف « بروكلين » وقد تحدث عنها الأثرى « باركر » في مؤتمر المستشرقين الثالث والعشرين في كبرديج (من ٢٤ أغسطس سنة ١٩٥٤) .

وتمثال « باكنبتاح » هذا محفوظ بمتحف القاهرة و يبلغ ارتفاعه ٢٦ سنتيمترا وهو منحوت في الجرانيت الرمادي الميقع ، وقد أصاب النقوش التي عليه بعض العطب .

(١) راجع A.S., VII, p. 191

(٢) راجع J. E., 37866=Cachette de Karnak No. 608

مثل « با كنبتاح » (= خادم الإله « بتاح ») جد « آخأمون رو » جالساً على مقعد يرتكز على قاعدة ويلبس على رأسه شعراً مستعاراً ذا فروق عمودية وعيناه تنظران إلى الأمام وجسمه مزمل في ثوب في كل أجزائه ولم يظهر منه إلا جزء من تحت الرقبة والقدمان واليدان ، وهذه هي الصورة الشعرية للتوفى الذى يمثل في صورة الإله « أوزير » ، ونقرأ على مقدمة ثوبه في الوسط النقش التالى : « قربان يقدمه الملك « لآمون » سيد عروش الأرضين ، ليته يعطى قرباناً من الخبز والجمعة والماشية والدواجن لروح كاهن « آمون » ورئيس كتبة الوثائق » .

هذا ويشاهد تحت قدمى التمثال من أمام القاعدة البداية المزدوجة لنقش يلف حول القاعدة .

ويشاهد على الجهة اليمنى من التمثال في الجزء الأسفل سطر من النقوش يحلى القاعدة كما يشاهد في الجزء الأعلى ستة أسطر من النقوش وصورة شخص ماش برأس عار ويرتدى جلد فهد .

وهاك النص : « إنه ابن كاهن « آمون » فى « الكرنك » ، ورئيس كتبة الوثائق ، وكاهن الإلهة « ماعت » ابنة « رع » : « بكيرى » الذى عملها له لأجل أن يجعل اسمه يحيا فى بلدته . . . » .

وعلى الجهة اليسرى نشاهد شخصاً ماشياً رأسه عار ويقدم على ما يظن مبخرة ومعه النقش التالى : ابنه البكر من صلبه ، الذى يحبه والمالك لكل ممتلكاته كاهن « آمون » ورئيس كتبة الوثائق وكاهن الإلهة « ماعت » ابنة « رع » « بكيرى » الذى وضعته السيدة « أرت باستت رو » عمله لأجل أن يحيى اسمه » .

وجاء على الجزء الخلفى من التمثال الذى يتألف من عمود لحماية التمثال ما يأتى : « يا أيها الإله المحلى لكاهن « آمون رع » ورئيس كتبة الوثائق ، وكاهن الإلهة

« ماعت » ابنة « رع » (المسمى) « باكنبتاح » المرحوم ابن كاهن « آمون » ورئيس كتبة الوثائق (المسمى) « عنخ بانرد » ، ليته يوضع خلفه في حين تكون روحه أمامه أنه « اويوني » (= لقب للاله أوزير) وقد نقش حول القاعدة المتن التالى من جهة اليمين : « قربان يقدمه « متو » رب « طيبة » ، ليته يمنح كل شئ طيب وطاهر ولذيذ وأن يكون له قربان كل يوم وأن يخرج عند الصوت (أى سماع الصوت) عندما ينادى (أى المتوفى) لأجل روح كاهن « آمون » : « باكنبتاح » المرحوم .

وجاء على الجهة اليسرى : « قربان يقدمه الملك « لآمون رع » رب عروش الأراضين ، ليته يعمل على أن يصل الخبز « ستنو » فى قاعة « جب » العظيمة فى حضرة أسياد « هليوبوليس » لأجل روح كاهن « آمون » رئيس كتبة الوثائق وكاهن « ماعت » ابنة « رع » (المسمى) « باكنبتاح » .

ولا نزاع فى أن أهمية نقوش « باكنبتاح » تسمح لنا أن نضع سلسلة نسب لعدة أجيال — على الأقل من جهة فرع الذكور — لأسرة كهنة ، والمعلومات التى نحصل منها من ذلك تتفق مع المعلومات التى لدينا عن آباء المدير العظيم للبيت « آخامون رو » الذى فصلنا القول عنه فى الجزء السالف من هذه الموسوعة . فوالد « آخامون رو » هذا يدعى « بكيرى » ولما كانت الألقاب التى يحملها « بكيرى » فى وثائق « آخامون رو » وعلى هذا التمثال فإنه مما لا شك فيه أن الأخير كان والد « آخامون رو » كما أوضحنا ذلك فى الجزء التاسع من هذه المجموعة ص ٥٢٧ الخ .

هذا ويخول لنا وجود اسم « بكيرى » الذى دؤن بين الذين وقعوا ورقة « بروكلين » المؤرخة بالسنة الرابعة عشرة من عهد « بسمتيك الأول » أن نحدد من حيث التأريخ سلسلة نسب هذه الأسرة ، وعلى ذلك فإنه من الجائز أن « عنخ بانرد »

يصعد في نسيه الى عهد المتعبدة الإلهية « شبنوبت الأولى » . وأن نرى فيه طيبيا مواليا للحزب الأثيوبي (أولكوش) ، يضاف الى ذلك أن « بكيرى » كان كذلك في السنة الرابعة عشرة من عهد « بسمتيك الأول » لا يزال على قيد الحياة ويتسغل وظيفته وقد ورث عن جده ووالده ألقاب كاهن « آمون » ورئيس كتبة الوثائق . وقد استبقى لابنه « أخامون رو » تولية الوظيفة العالية بين عظماء رجال المتعبدة الإلهية وأعنى بذلك وظيفة المشرف العظيم للبيت .

اصلاح الحاريب المصرية

فى عهد الملك « شيكا » فى « دندرة » وغيرها

توجد فى المتحف المصرى لوحة تحمل رقم ٤٤٦٦٥ فى دفتر السجل . عثر على هذا الأثر فى خرائب « دندرة » وهو عبارة عن لوحة جزءها الأعلى مستدير ومصنوعة من الجرانيت الأسود ويبلغ ارتفاعها ٤٩ سنتيمترا وعرضها ٣٠ سنتيمترا وسمكها ١٠ سنتيمترات وتدل حالتها على أنها قد زُمت من مجموعة آثار كانت ضمنها ومن المحتمل أنها كانت جزءاً من تمثال يقدم نقشا وهو راجح .

وفى الجزء الأهلئ منها مثل منظر يعلوه علامة السماء وفى الجهة اليمئئ منه مثل الملك بتاج آتف واقفا فى هيئة إنسان يمشئ ويرتدى القميص المثلث الشكل المحلى بذئيل الثور الطويل العادئ وشاهد يده اليسرى مرفوعة ويده اليمئئ تحمل الرظف المخروطى الشكل . وهذا الوضع يمثل لنا حالتئ من الحالات الشعيرئة ، فتقديم الرظف بيده اليمئئ يمثل القربان ورفع اليد اليسرى يمثل التعبد .

ويرئ خلف الفرعون سلسلة رموز واقية قد جمعت هنا لحفظ صورة الملك التى كانت تعد عائشة فنشاهد مروحتئ وعتبتئ باب وتغطئتها وعقرباً (يمثل الإلهة « سلكت ») مشبوكة مع العلامة سهُ وأخيرا فى أسفل يوجد الرمز « زد » (= الثبات) الذى له ذراعان فى صورة الرمز كالـ [] مثل قابضا على المجموعة التى يتألف منها اسم « آمون » ، فالرمز الدال على الجزيرة ◊ والعلامة الدالة على الماء ~~~~~ التى تحتوى عليها قد مثلت هنا بشرطة بسيطة أفقية ، وكل هذه العناصر الواقية قد حفرت حفراً غائراً ويواجه الملك الإلهة « حتحور » سيدة « دندرة » وقد مثلت واقفة ويدها اليسرى علامة « واس » وفى يدها اليمئئ علامة الحياة ، وخلف « حتحور » يقف الإله « حور سماناوى » برأس صقر ، وفى يده اليسرى الصولجان « واس » وفى اليمئئ رمز الحياة .

وعنوان المنظر هو : نذر الرغيف الأبيض لوالدته لأجل أن يمنح الحياة أبدياً .
« وقد كتب هذا النقش بين الملك والإلهة «حتحور» . ونقش فوق الملك : «حور» . . .
سيد الأرضين معطى الحياة والثبات أبدياً » . ونقش أمامه : نطق :
« إني أعطيك كل الحياة والسعادة (هكذا تقول) « حتحور » سيدة «دندرة» ،
وقد صحب اسمها الصيغة : « ليتها تعطى الحياة والسعادة مثل « رع » . نطق :
« إني أعطيك كل الحياة والسعادة وكل الصحة أبدياً (هكذا يقول) « حور سما تاوى » .

واسم الملك الذى عمل فى عهده هذا الأثر قد محى ولم يبق منه إلا جزء بسيط ،
والأسماء الخمسة التى يتألف منها لقب الملك قد ذكرت فى السطرين الأول والثانى
من النقش الرئيسى الذى يوجد تحت منظر القربان الذى وصفناه ، ويمكن أن نقرأ
فى التفسير بعد التكلفة أسماء الملك « شبكا » . وهذا التفسير كان قد عمله الملك
« بسمتيك الثانى » فى عهد الأسرة السادسة والعشرين لأجل أن يكون هذا الأثر
باسمه هو . والواقع أنه يكفى لتحويل لقب الملك « شبكا » وهو « نفر كارع »
إلى لقب الملك « بسمتيك الثانى » وهو « نفر إاب رع » تغير علامة واحدة وبذلك
يكون لدينا طفرأء « بسمتيك الثانى » الذى فى عهده غزيت بلاد كوش وهزمت
هزيمة منكرة كما سنرى بعد . هذا وقد حدث بعض تغيير آخر فى النقوش ليلتئم
مع التغير الذى حدث .

وهاك الترجمة للثن الرئيسى : « حور » صاحب السيدتين
حور الذهبى ملك الوجه القبلى والوجه البحرى ابن « رع »
عائشاً أبدياً ، محبوب « حتحور سيدة دندرة » . أمر لرئيس العائز للوجه القبلى
والوجه البحرى ، البانى لقصور الملك فى كل مكان يرغب فيه (المسمى) « باودى نحور »
ابن « باووا حامن » إقامة جدار حول معابد آلهة الوجه القبلى والوجه البحرى لأجل
أن تقوم الكهنة خدام الإله والخدمة (العاديون) بتأدية الشعائر لهم وهم مطهرون ،
حتى تأتى الآلهة نحو محاربيهم ويتصرفوا فى القربات المقدسة التى عملها ملك الوجه القبلى

والوجه البحرى (تهمم جزئى « نفركارع ») المحبوب من « حور سماتاوى » .
ويقول الخادم لسيدة : لقد حمل فى « دندرة » وفيها ولدت . وأنه لحسن جلالته
أن تأمر (كذلك) بإقامة آثار لأمك « حتحور » سيدة « دندرة » وهاك جلالته
قد أمر بعمل آثار لوالدته « حتحور » سيدة « دندرة » من الفضة والذهب ،
ولم يعمل شئ مثلها منذ الأجداد ، فليتهم يعطونه مكافأة على ذلك ملايين السنين
ملك الوجه القبلى والوجه البحرى سيد الأرضين ابن رع محبوب
« حتحور » سيدة « دندرة » معطى الحياة مثل « رع » ألبداً .

تعليق : يدل متن هذه اللوحة على أن الموغز بتأليفها وإقامتها فرد من أفراد
الرعية من كبار الموظفين وقد كان غرضه على ما يظهر أن يتحدث فيها عن نفسه
وعن أصله كما هى العادة ثم لتكون بمثابة مرسوم ملكى حرره هو بيده على ما يظهر .
فتقرأ فى الجزء الأول صورة المرسوم الصادر من مركز السلطة العليا أى الملك ،
وقد وصف فيه الأعمال التى لابد من تنفيذها فى المعابد المصرية . فنشاهد منها حياً
ضخماً لإصلاح المعابد ، وهذا على ما يظهر كان عنصراً من عناصر النهضة
الكوشية التى قامت فى البلاد ، وفى عهد هذه الأسرة الجنوبية رأت مصر إصلاح
آثارها ومضاعفة النذور للآلهة . ولأجل أن تنفيذ هذه الآثار من القربان كان من
المرغوب فيه أن تحقق بعض شروط الشعائر ، ومن أجل ذلك نرى الإشارة فى هذا
المتن إلى الصلة بين إقامة الأسوار من جديد وحالة الطهارة التى يجب أن يكون عليها
أولئك الكهنة الذين كان عليهم أن يقوموا بواجباتهم فى داخل هذا السور .

ويلحظ أن « باودى نحور » رئيس الأعمال عند ما أراد أن ينقل متن المرسوم
الملكى لم يفته أن يحشر اسمه فشوه بذلك وحدة هذه الوثيقة .

ونشاهد كذلك فى الجزء الأخير من المرسوم أن نفس هذه الشخصية قد حشرت
جزءاً من ترجمة حياتها وفيها نشاهد تعاقب صاحبها بأرض الوطن الذى حملته أمه فيها والتى
وضعت فيها ، ويلحظ هنا أن الرابطة بالمتن الأصيل ليست ظاهرة تماماً . غير أنه

يمكننا أن نعترف بأنه لما كان « باودى نحور » قد كلف بتنفيذ ما جاء في المنشور الملكي وهو الذى كان يمتد إلى كل الإقليم فإنه انتهز الفرصة لجذب نظر الفرعون إلى « دندرة » مسقط رأسه . وقد تقبل الفرعون قبولا حسناً ملتئمسه، ومن أجل ذلك دعاه « باودى نحور » بطول العمر والسعادة الأبدية .

وقد بقيت عبادة « حتحور » التى رأيناها موضحة بالمنظر المنحوت فى الجزء المستدير من هذه اللوحة التى نحن بصدددها على أية حال عند الفراعنة الكوشيين فيما بعد . فمن عهد الملك « أمثالقا » بن الملك « اسبلتا » بقيت لدينا لوحة صغيرة من الذهب نشاهد فيها هذا الملك الذى ينسب إلى الأسرة الأولى النباتية يقوم بدوره الذى يدل على ولائه لتلك الإلهة العزيزة لدى « باودى نحور » ، وقد ذكر بأنه فى الواقع محبوب « حتحور » سيدة « دندرة » ونائبة الآلهة . ومن ثم نشاهد أن المبادرة التى قام بها رئيس الأعمال الذى نحن بصددده قد رسمت بمقتضى تأثيرات شعيرية متممة ، ولا نزاع فى أن الأهمية الخاصة بعبادة الإلهة « حتحور » صاحبة « دندرة » فى الأرض النوبية تعد من العناصر التى تسهل علينا فهم صياغة أسطورة الإلهة القاسية^(٢) .

ومن ثم نرى أن هذه اللوحة رقم ٤٤٦٦٥ الموجودة بالمتحف المصرى تقدم لنا سلسلة معلومات ذات أهمية خاصة عن الحياة الدينية فى « دندرة » فى عهد الأسرة الخامسة والعشرين ، وبخاصة عندما نعلم أنه قد وجدت فى « دندرة » تماثيل عدة شخصيات من هذا العهد^(٣) .

هذا ولسنا فى حاجة إلى ذكر ما كان عليه ملوك الأسرة الخامسة والعشرين من تقى وصلح وتدين عميق وورع خالص وقد أشرنا إلى ذلك فى مواضع عدة فيما سبق .

(١) راجع Dows Dunham and Laming Macadam, J.E.A., Vol.35, p. 142, No.12.

(٢) راجع Junker, Der Auszug der Hathor-Tefnut aus Nubien, Vienne-Berlin, 1911.

(٣) راجع Porter and Moss, V, p. 116.

المدينة فى العهد الكوشى

مقدمة : ظل الاعتقاد السائد عن عصر النهضة الأخيرة أنه بدأ بقيام الأسرة السادسة والعشرين التى وضع أساسها الملك «بسمتيك الأول» حوالى عام ٦٦٤ ق.م. غير أن الكشوف الحديثة التى عملت فى مصر وبلاد النوبة العليا فى خلال الربع الأول من القرن العشرين قد برهنت على أن هذه النهضة تضرب بأعراقها إلى أوائل الأسرة الخامسة والعشرين التى أسسها وأقام صرحها الملوك الكوشيون الذين بسطوا سلطانهم على مصر وبلاد السودان معا حوالى قرن من الزمان (٧٦٠-٦٥٣ ق.م.) ، وفى خلال تلك المدة قام ملوك هذه الأسرة الكوشية بنهضة جديدة عمت بلاد السودان ومصر جميعا ، غير أن مصدر هذه المدينة وما قامت به من تجديد يرجع فى أصله إلى الحضارة المصرية القديمة فى عهود ازدهارها وبهجتها وعنفوانها .

ولا غرابة فى ذلك فإن الذين قاموا بهذه النهضة المباركة كانوا على ما يقن من أصل مصرى عريق ، هذا بالإضافة إلى أن كلا من مملكة مصر وبلاد السودان كانت فى معظم تاريخها تسير على نهج وثقافة موحدة . فمصر كانت الأم التى تغذى بلاد السودان بمعارفها وعلومها وفنونها وصناعاتها كما كان كل من البلدين يدين بالولاء والطاعة لآلهة موحدة تعبد فى كلتا البلدين منذ أقدم العهود . وسنحاول هنا بعد الاستعراض الذى دونه فى الفصول السابقة عن ملوك هذه الأسرة وما قاموا به من أعمال تجديد فى جنوب الوادى وشماله أن نضع صورة مختصرة عن الحياة الدينية فى تلك الفترة من تاريخ البلدين .

المعتقدات الدينية في هذا العصر

لا نزاع في أن الدولة الكوشية التي قامت في بلاد كوش في مدينتي « الكورو » و « نباتا » وغيرهما من مدن السودان كان أسامها على ما يقال نزوح طائفة كهنة « آمون رع » الذين هاجروا من مصر إلى « نباتا » واعتصموا في معبدها القديم في جبل « برقل » المقدس الذي يرجع عهده إلى زمن ملوك الأسرة الثامنة عشرة وبخاصة التحامسة ، وقد كانت هجرتهم أو فرارهم خوفا من عدوان « شيشنق الأول » الذي استول على ملكهم في « طيبة » عنوة حوالي ٩٥٠ ق . م . ونصب ابنه كاهنا أكبر هناك وبذلك هدم سلطانهم وقوض عرشهم الذي كان حصنهم الحصين طوال عهد الدولة الحديثة »

أسس هؤلاء الكهنة الفارون لهم سلطاناً في إقليم « نباتا » ثم أخذ سلطانهم يعظم في هذه الجهة وغيرها من بلاد كوش ، وظلوا بمعزل عن مصر لم نسمع عنهم شيئاً حتى طالعتنا الكشوف الحديثة بقيام دولة في هذه الأصقاع كان لهم فيها شأن عظيم ؛ وتدل شواهد الأحوال على أن حكامها كانوا يرقبون عن كثب سير الحوادث في مصر في العهد اللوبي حتى حانت الفرصة ولمسوا جانب الضعف في تلك الدولة الهرمة في مصر فانقضوا عليها وعلى رأسهم ملكهم « كشتا » واستولوا على إقليم « طيبة » مقر عبادة الإله « آمون رع » الذي كانوا يعظمونه ويتعبدون إليه بقلوب ملؤها الورع والخشية والتقى العميق في معبد « جبل برقل » . ولا غرابة في ذلك فقد شاهدنا أن أفراد هذه الأسرة قد أقاموا له المعابد والمخاريب في طول بلادهم وعرضها وبخاصة في « نباتا » و « صنم » و « مروى » .

وقد كان أول عمل قام به « كشتا » بعد فتح إقليم « طيبة » أن نصب ابنته « أمردس » متعبدة إلهية (أى بمثابة كاهنة عظمى لطيبة) وبذلك استرد « كشتا » ما كان قد فقدته كهنة « آمون » من سلطان في هذه البلدة . وقد لعبت المتعبدات

الإلهيات أو زوجات « آمون » في « طيبة » دوراً هاماً في خلال هذه الأسرة والتي تلتها ، وكان لمن من النفوذ والسلطان ما خول لمن حمل لقب الملك ومميزاته . والواقع أنهم كن ملكات متوجات في إقليم « طيبة » وذلك بفضل ما كان لمن من مكانة دينية عظيمة وقد فصلنا القول في ذلك فيما سبق ^(١) .

وتدل النقوش التي تركها لنا ملوك الأسرة الكوشية على أن دولتهم في مصر قد قامت بالدعوة إلى عبادة « آمون رع » والتمسك بعقائدها وشعائرها يشد عضدهم في ذلك حماس رجال دولة فتية لم تكن المدنية قد أفسدت أخلاق رجالها ، وذلك في وقت كانت الحالة فيه في شبه فوضى أي المهمل اللوي الذي انتهى به الأمر أن قسمت البلاد فيه عدة مقاطعات يقوم على رأس كل واحدة منها أمير يدين بديانة معبود مقاطعته ويعده الحامي لدمارها والمدافع عنها .

هذا ونشاهد التفاف الكوشيين حول عبادة « آمون رع » وتمسكهم بها وعلى رأسهم مليكهم فيما نجده في الكلمات التي حث بها « بيعنخي » جنوده على حرب الأمير « تفنخت » عندما أراد الأخير أن يطرد الكوشيين من مصر عنوة وكان صاحب قوة وعزم ، ولكن « بيعنخي » تغلب عليه بما كان يتصف به هو ورجال جيشه من حماس ديني واعتقاد راسخ في قوة « آمون » الذي يمنح النصر لمن يشاء لدرجة أنه أمر قواده أن يعطوا العدو اختيار الزمان والمكان لأجل الحرب وكل الفرص الملائمة وقد كان السر في ذلك ما فاه به لقائده : « عليك أن تعرف أن « آمون » هو الإله الذي أرسلنا (فهو كفيل بالنصر) » . ولعمري فإن ذلك يذكرنا بالحماس الديني الذي كان يتصف به المسلمون في بادئ أمرهم وقد كف لهم الظفر والنصر في كل الميادين أو الجنته وكلاهما مغنم .

وكذلك نجد « بيعنخي » يأمر جنوده عند الاقتراب من « طيبة » التي يقيم فيها

(١) راجع مصر القديمة الجزء التاسع ص ٥٠٤

« آمون » إله العظيم بقوله : « وعندما تصالون إلى « طيبة » قبالة « الكرك » فانزلوا إلى الماء وطهروا أنفسكم في النهر وأظهروا أنفسكم في ملابس كتان نظيفة وشدوا القوس وارموا بالمهم ولا تفخروا بأنكم أرباب القوة لأنه بدونه (أى « آمون ») لا تكون لشجاع قوة ، إذ قد يجعل القوي ضعيفاً وبذلك نفر الكثرة أمام القلة (كم من فئة قليلة غلبت فئة كثيرة بإذن الله) ، وإن رجلاً واحداً قد يستولى على ألف رجل ، أ غسلوا أنفسكم بماء قربانه وقبلوا الأرض قبل بحياه وقولوا له : « امنحنا سواء السبيل حتى نستطيع أن نحارب تحت ظل سيفك القوي الخ » . وهذا لا يحتاج إلى تعليق . ولا غرابة بعد ذلك في أن نرى « بيعنخى » كان كلما فتح مدينة من مدن مصر الوسطى أو السفلى كان يسلم ما فيها من مخازن وغلال قربانا للاله « آمون رع » رب « طيبة » وإله « بيعنخى » الأعظم وصاحب « الكرك » .

وعندما حاصر « بيعنخى » « منف » واستعصت عليه جمع مجلسه الحربى غير أنه لم يأخذ برأيه بل اتبع رأيه هو الذى كان ينحصر فى الاستيلاء عليها بالهجوم متكللاً فى ذلك على الإله « آمون » الذى كان يناصره فى كل المواطن (وهو فى ذلك شبه « تحتمس الثالث » أمام « مجدو ») ولذلك قال : « أنى أقسم بحب « آمون رع » لى وبمخطوة والدى « آمون » الذى أوجدنى أن ذلك لا بد أن يصيبها على حسب ما أمر به « آمون » ، وهذا ما سيقوله الناس بعد ، إن الأرض الشمالية ومقاطعات الجنوب قد فتحت له أبوابها من بعيد لأنهم لم يضعوا « آمون » فى قلوبهم ولم يعرفوا ما الذى أمر به فإن « آمون » قد جعله يظهر شهرته كما جعله يرى جبروته وسأستولى عليها كالفيزيان . . . » .

والواقع أنه يمكن تشبيه هذه الفترة من تاريخ مصر بأنها كانت عصر انحلال دىنى صارخ كما يمكن تشبيه ملوك كوش فى نهضتهم بملوك الوهابيين فى خلال القرنين الثامن عشر والتاسع عشر فى حماسهم الدينى والتمسك بأهداب العقائد الدينية القديمة مع بعض الفروق .

وعلى الرغم من أن « بيعنخى » وأخلافه كانوا يميلون كل الميل لعبادة « آمون » فإنهم كانوا فى الوقت نفسه يجدون آلهة المصريين الآخرين كما كانت الحال فى عصر الإمبراطورية ، ولا ريب فى أن ما جاء فى لوحة « بيعنخى » قد أوضح لنا تماماً كيف كان ملوك كوش يتبعون بكل دقة شعائر الدين المصرى فقد عمل « بيعنخى » كل ما فى وسعه ليظهر تمسكه بالعقيدة الشمسية القديمة فى « هليوبوليس » وأنه بدون اتباعها وصرامة ما جاء فيها لن يكون ملكاً على مصر ، كما وجدناه فى مشهد آخر من مشاهد هذه اللوحة قد رفض التسليم التام لأولئك الأمراء المصريين الأنجاس الذين كانوا يسمحون لأنفسهم بأكل السمك الذى كان فى عقيدته محرماً .

وقد اتخذ « بيعنخى » سياسة حكيمة فى غزوه لمصر فقد كان من دأبه أن يزور معابد الآلهة المحليين فى كل بلدة يخضعها ويقدم للآلهة القرابين فى كل الأحوال وقد فعل ذلك فى « الأشمونين » و « أهناسية المدينة » و « الفيوم » وسائر مدن المقاطعات الأخرى فغضب بذلك مثلاً راءماً فى السباحة وحسن السياسة . وتلك كانت السياسة الرشيدة لكل من كان يريد السيطرة على نفوس الشعب المصرى فى كل أطواره القديمة والحديثة .

هذا ولا ننسى أن « بيعنخى » وغيره من ملوك كوش كانوا يستعينون كذلك بآلهة آخرين فى جلب رضى الشعب ونيل النهر فقد رأيناه يستميل أهالى « منف » للتسليم دون سفك الدماء وقد وعدهم بأنه سيقرب القربان للاله « بتاح » القاطن جنوبى جداره وللاله « سكر » فى مكانه السرى (راجع ص ٤٨ من هذا الجزء) كما أصدق على آلهة المدينة جميعاً مع الإله « آمون » كل ثروتها بعد فتحها . وسرى بعد أن الإله « بتاح » كان له مكانة خاصة عند ملوك كوش .

ومما يلفت النظر كذلك أن « بيعنخى » قد وصف فى هذه اللوحة بأنه استمد قوته من قوة الإله « ست » الذى كان يعبد فى بلدة « برسخم خبررع » الواقعة بجوار

« اللاهون » الحالية ومن ثم نفهم أن الإله « ست » كان لا يزال حتى الآن ينظر إليه بأنه إله شديد القوى ويشبه به الملوك لا إله شرو وحسب ، ولكن يجوز أنه كان ينظر إليه بهذه الصفة في البلدة التي كان يعبد فيها وحدها (ص ٤٧) . كذلك نشاهد في نفس اللوحة أن « تفنخت » بمد هزيمته عندما أراد أن يطنّب في قوة « بيعتخي » وشدة بطشه وصفه بقوله : « حقاً أنك الإله « ست » (نوبتي) المسيطر على الأراضى الجنوبية وفي آن واحد الإله « منتو » ذلك الثور صاحب الساعد القوي (في حومة الوغى) . وهذا يؤكد لنا أن الإله « ست » كان وقتئذ مثله كمثل الإله « منتو » إله الحرب العظيم لا إله شرو وحسب .

وتدل النقوش والآثار على أن الإله « آمون رع » كان يعبد في صورة بوطول برأس كبش ولم يكتب « بيعتخي » بصنع تماثيل إله هذا على هذه الصورة بل اغتصب بعض التماثيل الجميلة التي صنعها ووضعها « أمنحتب الثالث » في معبده بمدينة « صلب » (ص ٦٦) . ولا يزال منها اثنتان في مكانهما الأصلي . وكان بطبيعة الحال يمثل مع « آمون » أحياناً الإلهة « موت » زوجه والآله « خنسو » ابنتها وهما المكلان لثالوثه العظيم . هذا ونجد « لبيعتخي » منظرأ في معبد الإلهة « موت » ربة « أشرو » « بالكرك » غير أنه تذكرى على ما يظن (ص ٦٨) .

وكذلك نشاهد « بيعتخي » في لوحة له اثر عليها في معبده العظيم بجبل « برقل » وقد مثل مع ثالوثه (انظر ص ٦٨) ، وتدل نقوش هذه اللوحة على أن « بيعتخي » كان في حرج عند بداية ملكه وأن « آمون » وثالوثه قد ثبتاه على العرش .

وفي عهد الملك « شبكا » الذي تولى الملك بعد « بيعتخي » حوالي ٧١٦ ق . م . تكشف لنا النقوش عن صفحة جديدة في تاريخ الحياة الدينية في عهد هذه الأسرة الكوشية . وأول ما يلحظ هنا عن هذا الملك أنه كان أول من اتخذ مقر ملكه بمصر في مدينة « طيبة » بدلا من « نباتا » التي كانت العاصمة الكوشية لسلفه ، ولذلك نجده

اهتم بالآثار الدينية القائمة في « طيبة » باسم والده « آمون » فقد أصلح البوابة الرابعة « بالكرك » وزينها بالذهب والفضة وذلك اعترافاً منه بالجمل لوالده « آمون » الذى أمدّه بنصر من عنده على الأعداء (ص ٧٦) وكذلك أقام آثاراً له بمعبد « الكوة » غير أنه بجانب ذلك نراه قد اهتم اهتماماً بالغاً بإحياء ما كان قد عفا عليه الدهر ودثر من معالم الآثار الدينية في المهود السابقة لمصره . هذا بالإضافة لما قام به من إصلاحات ونهضة في النواحي الأخرى من نواحي الحياة المصرية .

والواقع أنه وصل إلينا من عهده المتن الحقيقى لوثيقة يقال إنها دونت في عهد بداية الاتحاد الثنائى للملكة المصرية من عهد الملك « مينا » وقد وصلت إلينا نسخة من هذه الوثيقة منقوشة على حجر أسود محفوظ الآن بالمتحف المصرى غير أنه قد أصاب بعض أجزائه الكثير من العطب ويدعى الملك « شبكا » أنه نسخ هذا الحجر عن بردية كانت قد أكلها الدود وبذلك أنقذ المتن من العدم ، ويدل ما جاء في المتن على أنه نقل من جديد في بيت والده « بتاح » القاطن في « منف » وهى المدينة التى كان يقطنها وقتئذ « شبكا » بوصفها عاصمة ملكه ، وقد قال عنه إنه من تأليف الأجداد ومن ثم نفهم اهتمام هذا الفرعون بإحياء الآثار القديمة وفي الوقت نفسه ينسب نفسه إلى السلالة المصرية ، والواقع أن ذلك العصر كان الفترة التى قامت فيها نهضة جديدة لإحياء مجد مصر القديم في شأها و جنوبها من كل النواحي (انظر ص ٧٩ الخ) ولا غرابة في ذلك فإن المصريين والكوشيين هم من أصل حامى واحد .

• ومتن الوثيقة يشبه كل الشبه القصص المقدسة التى مثلت في المسرحيات الرمزية في القرون الوسطى والمسرحية المنغية التى نحن بصدددها (انظر ص ٨٠ الخ) تعد أقدم سلف لها ، وقد وجدنا أن الإله « بتاح » إله « منف » يقوم في كل من الجزء المسرحى والجزء الفلسفى الذى يحتويه هذا المتن بدور إله الشمس الذى يعد إله مصر الأسمى ، وذلك يفسر لنا ما كان يرمى إليه « شبكا » من جعل « بتاح » هذا الإله المحلى يحصل على عظمة إله الشمس « رع » وما كان له من سلطان وذلك بأن يتقلد

سلطته العالمية ويستولى على الدور الذى لعبه فى تاريخ مصر الأسطورى . وتدل شواهد الأحوال على أن هذه المسرحية الفلسفية هى من تأليف كهنة « منف » وأن الذى أمر بإنشائها هو « شبكا » حينما اتخذ هذه المدينة عاصمة له صريداً بذلك أن يجعل إلهها المحلى فى القمة مشرفاً على الآلهة المهرين جميعاً بما فيهم الإله « رع » نفسه . ويمكن تلخيص محتويات هذه المسرحية بأنها محاولة لتفسير الأشياء على حسب نظرية كهنة « منف » ويدخل فى ذلك نظام العالم الخلقى ، وكذلك لتدل على أن أصلها يرجع إلى « بتاح » إله « منف » ، أما كل العوامل التى ساعدت على خلق العالم أو الخلوقات التى كان لها نصيب فى ذلك فلم تكن إلا مجرد صور أو مظاهر « لبتاح » إله « منف » المحلى المسيطر على أصحاب الحرف والصناعات والذى يعد إله كل حرفه ، وأنه هو الإله الأحد الفرد الصمد وخالق « رع » نفسه الذى كان يعد على حسب نظرية كهنة « عين شمس » هو الإله خالق العالم كله وقد أسهبنا فى هذا الموضوع فى مكانه^(١) .

على أن ما قام به « شبكا » من تعظيم « بتاح » والرفع من شأنه للدرجة القصوى لم يجعله يفضل أمر إله بلاده العظيم « آمون » فقد رأيناه ينصب أحد أبنائه وهو « حورمأخت » كاهناً أكبر « لآمون » فى « طيبة » على الرغم من وجود المتعبدة الإلهية التى كانت تسيطر فعلاً على شئون إقليم « طيبة » ، غير أن الكاهن الأعظم « لآمون طيبة » وقتئذ كان لقباً يكاد يكون نفرياً وحسب إذ لم يكن لحامله أى سلطان فى تلك الفترة من تاريخ البلاد (ص ٩٩) لأن كل السلطان كان فى يد المتعبدة الإلهية أو زوجة « آمون » أو يد الإله .

هذا وقد استمر تعجيد عبادة « بتاح » فى عهد الملوك الذين خلفوا « شبكا » حتى فى بلاد النوبة فقد وجد له تمثال فى بلدة « جماتون » (الكوة) بوصفها إلهها (انظر ص ١٢١ و ص ١٥٦) وسمى « بتاح » رب « جماتون » (الكوة) .

(١) راجع ص ٨٠ — ص ٩٩ من هذا الجزء .

ولما استقر الملك للملك « تهرقا » في مصر وبلاد السودان أخذ أولا في إصلاح المعابد القديمة وإقامة أخرى جديدة وقد حبا الإله « آمون » صاحب « جمأتون » بإقامة معبد فاخر (انظر ص ١٣٣) وزينه بصور للإله « آمون » على هيئة كباش وأقام معبدا آخر لهذا الإله في بلدة « صنم » على غرار المعبد السابق ، وهذا المعبد الأخير كان يسمى معبد « آمون رع » ثور أرض القوس (النوبة) .

ولم ينس « تهرقا » أن يزين نقوش معبده في « الكوة » بصور آلهة نوبية فنقش صورة الآلهة « عنقت » إحدى آلهة ثالوث « الشلال » بشكلين مختلفين فكان تجديداً طريفاً (ص ١٣٤ — ١٣٧) .

ومما هو جدير بالذكر هنا أن الإله « آمون » قد مثل في معبد « الكوة » في المحراب مع الآلهتين « ساتيس » و « عنقت » مكونا معهما ثالوثا ، وبذلك يكون قد حل محل الإله « خنوم » الذي كان يمثل في صورة كبش وكان يعتبر الإله الحارس لأقليم « الشلال » . وهاتان الإلهتان هما زوجتاه ، وقد كان الإله « خنوم » منذ زمن بعيد الإله الحارس للمستعمرات المصرية التي في أقصى الجنوب . ولا نزاع في أن التغيير هو من فعل كهنة « آمون » الذين كانوا يقصدون من وراء ذلك سيادة إلههم العظيم « آمون » . هذا ويلحظ أن في كل من معبدي « الكوة » و « صنم » قد أقام « تهرقا » محرابا صغيرا خاصا أو مقصورة للإله « آمون » داخل أربعة أعمدة في الجنوب الشمالي لقاعة العمد وقد قلده فيما بعد الملك « اسبتا » أحد ملوك كوش المتأخرين بإقامة محراب في الجنوب الشرقى من القاعة نفسها .

هذا ونجد أن « تهرقا » كذلك قد اهتم بمدينة « منف » وإلهها « بتاح » ، ولا غرابة في ذلك فقد توج فيها ملكا على البلاد ومن المرجح أنه قد اتخذها حاصمة للملكة . وفي لقبه إشارة إلى ذلك فقد لقب « رع حانظ نفرتم » وذلك لأن الإله « نفرتم » كما هو معلوم أحد أفراد ثالوث مدينة « منف » وهم « بتاح » و « سخمت » وزوجه ثم ابنهما « نفرتم » ، هذا بالإضافة إلى أن اسم « تهرقا » محبوب « بتاح »

كان شائما في نقوشه ، ومن ثم نفهم أن أعظم إلهين كانا يعبدان في العهد الكوشي هما الإله « آمون » أولا ثم الإله « بتاح » ثانيا وقد أقام « تهرقا » للأخير معبدا خاصا « بالكرك » ولكن خارج أسواره وأهداه له باسمه « أوزيربتاح » (ص ٢٣٨ و ٢٥١) .

ومما يلفت النظر أن الإله « آمون » كان يسمى « آمون نباتا » في بلاد السودان وكذلك كانت تسمى « موت » زوجه « موت صاحبة نباتا » وقد أقام « تهرقا » لها ولزوجها « آمون » معبدا في جبل « برقل » وقد جاء في إهدائه : لقد عمله (أى المعبد) أثرأ له لأمه « موت صاحبة نباتا » فقد أقام لها معبدا من جديد من الحجر الرمل الجميل الخ (انظر ص ٢٣٠) .

وكذلك يشاهد في هذا المعبد أن الملك يقدم البخور للإله « أنحور » (أونوريس) إله الحرب والظاهر أن هذا الإله قد لعب دورا هاما في حياة الملك « تهرقا » بوصفه ملكا محاربا ، وكذلك في حياة غيره من ملوك كوش . والواقع أننا نجد أن الملوك في هذا العهد كانوا يرتدون ملابس هذا الإله بوصفه إله حرب ، وقد كان الملك يدعى في هذه الحالة ابن « رع » مثل الإله « أونوريس » كما جاء على اللوحة الرابعة السطر الثالث وهذا المنظر يوحى إلينا اعتقاد وجود عبادة لهذا الإله في بلاد النوبة ، وهذه العبادة على أية حال قد شوهدت في معابد « جبل برقل » من ذلك أن هذا الإله « أونوريس » قد مثل في مناظر عدة في معبد « جبل برقل » رقم ٣٠٠^(١) . وكذلك مثل على عمود في قاعة العمدة العظيمة في المعبد رقم (٥٠٠ ب)^(٢) حيث نجد ذكر الإلهين « شو » و « تفتت » ، وكذلك نجد في نقوش الملك « حرسوتف »^(٣) أن الإله « أونوريس » كان يعبد في مدينة « أرتيناي » . فضلا عن ذلك نشاهد عبادة

(١) راجع L.D., Text. V, 259 ; Ibid, 261

(٢) راجع L.D., Text. V, 271

(٣) راجع Urk., III, 136, 7

هذا الإله على تعاويذ وجدت في معبد « صنم »^(١) . وتدل الكشوف الحديثة على أن الإله « أونوريس » كان يرافق الملك « تهرقا » في حروبه الخارجية كما تدل على ذلك النقوش التي وجدت على تماثيله التي عثر عليها حديثاً في خرائب « الموصل » (نينوه) .

الإله « ددون » : ومن أهم التجديدات الدينية التي نشاهدها في معبد « جبل برقل » الكبير إعادة عبادة الإله « ددون » الذي ينسب إلى أصل نوبي محض بل هو الإله القومي لبلاد النوبة فقد جاء ذكره في متون الأهرام بوصفه إله النوبة . وهذا الإله قد بقي يذكر في النقوش المصرية القديمة حتى عهد الملك « سبتى الأول » في بلاد النوبة حتى جاء عهد « تهرقا » فوجدناه مذكوراً بين آلهة معبد « جبل برقل » غير أن المنظر وجد مهشماً وقد شرحنا هذا المنظر شرحاً وافياً (انظر ص ٢٢٨ الخ) .

وخلاصة القول أن الآلهة المصرية كانت تعبد في بلاد النوبة بصورة بارزة وبخاصة الإله « آمون » الذي كان يظهر بوصفه الإله الرئيسي في العواصم الدينية الأربع في بلاد النوبة فقد وجدنا في النقوش أن الملك « أنلاماني » قد وهب أخواته البنات الأربع للإله « آمون » القومي الذي ظهر في العواصم الأربع بصور مختلفة وهي « نباتا » و « بنويس » و « صنم » الذي ظهر فيها « آمون » بوصفه نور النوبة وأخيراً « الكوة » (جمأمون) وقد تحدثنا عنها طويلاً ولدينا له آثار عدة ، وخاصيات « آمون جمآتون » هي جزئياً نكاحيات « آمون طيبة » و « آمون نباتا » فنجده ممثلاً في صورة أسد ومتوجاً بقرص الشمس وكذلك بالريشتين ، ومعبده مزين بالكباش^(٢) وكان يقدم له أوان وتعاويذ^(٣) . ومحل بروس كباش . وكذلك كان ينذر له صورة الأوزة وهي مظهر من مظاهر هذا الإله . وقد كان « آمون » منذ الدولة الحديثة

(١) راجع A.A.A. , 9 Pl. 62 (10) ; p. 124; Ibid, 10, Pl. 26 (25) cf. p. 121

(٢) راجع Ibid, Pl. XXXVIII- XLI

(٣) راجع Ibid, Pl. III, XII, XIII.

يحمل النعت الخاص « الأسد » . كما كان ينادى بوصفه الذى يتعرف « على الموالىن له ، ومن قربه علو ، ومن يأتى إلى من يدعوه » وكذلك كان يدعى « آمون العظيم أو القديم » .

وكان القيام على خدمته مضمونا بأعطيات عدة ملكية فى « جماتون » فقد كان له كهنة يتقاضون أجوراً كما كان له مغنيات عديدات . وكانت تقام له الأحفال الرهيبة فى خلال الزيارات الملكية تصحبها قربات من الأطمعة . وتدل الهبات التى قدمها « تهرقا » لهذا الإله فى « جماتون » على ما كانت عليه البلاد فى عهده من رخاء وثناء يذكرنا بعهد ملوك الأسرة الثامنة عشرة .

ومما يلفت النظر فى مناظر معبد « بتاح » الذى أقامه « تهرقا » خارج أسوار معبد « الكرنك » (ص ٢٣٨) المنظر الذى مثل فيه أربعة الآلهة الذين فى الجهات الأربع أو أركان العالم الأربعة وهم : « ددون » ويمثل الجنوب والإله « سيد » أى إله الشرق (آسيا) والإله « سبك » فى صورة تمساح وهو إله الغرب (أى التحنو أو الليبيون) والإله « حور » محبوب والدته وقد مثل فى صورة صقر ويمثل مصر . ويلحظ أن الإله « ددون » قد مثل هنا بلباس رأس بسيط وهو كوفية ولحية طويلة مستعارة ويزين رقبته قلادة كبيرة ويفطى جسمه قميص ضيق ويتدلى من حزامه ذيل الحيوان المعروف الذى يلبسه الملوك .

والمتن الذى يتبع هذا الإله مهشم ولكن يمكن أن نقرأ منه اسم هذا الإله وهو « ددون » الذى على رأس بلاد النوبة . هذا وقد نقش تحت كل من هؤلاء الآلهة سطر جاء فيه مثلاً : « نطق : إن الإله « ددون » قد نصب فوق حامله لأجل أن يعمل . . . » ، ومعنى هذا المتن أن إلهها من هؤلاء الآلهة الأربعة كان يمثل الملك نفسه . وإذا كان « تهرقا » قد ظهر فى صورة كل من هؤلاء الآلهة وهم « ددون » و « سيد » و « سبك » و « حور محبوب والدته » فإن ذلك يرجع إلى أن هؤلاء

الآلهة كانوا يمثلون الجهات الأربع الأصلية أى الجنوب والشرق والغرب والشمال وبعبارة أخرى العالم المعروف للصرى وقتئذ ويحتوى بلاد كوش وآسيا ولوبيا ومصر. وكان « تهرقا » يقصد من ذلك أنه سيحكم أركان العالم الأربعة بوصفه متقمصاً صور هؤلاء الآلهة الذين يحكون هذه الجهات . ولا ضاربة في ذلك فإن هذا يتفق وأطامع الملك « تهرقا » الذى عد من أقطاب العالم الفاتحين في نظر الكتّاب الإغريق . وخلاصة القول في هذا المنظر انه يدل على اتساع أفق هذا الملك وما كان يرمى إلى الوصول إليه عن طريق الآلهة والدين ، ولكن على الرغم من كل ذلك كان الإله « آمون رع » هو الإله الأعظم في نظر الدولة (انظر ص ٢٣٩) . وتدل شواهد الأحوال على أن « تهرقا » كان يقلد في ذلك الملوك الفاتحين أمثال « تحتمس الثالث » و غيره (ص ٢٤٠) .

وتدلنا الآثار الباقية على أن « تهرقا » قد عنى عناية خاصة بعبادة الإله « أوزير » فأقام له المحاريب في معبد « الكرك » فلدينا معبد « أوزير نب زت » (أى أوزير رب الأبدية) ص ٢٤٩ كما أقام مقصورة لنفس هذا الإله في نفس المعبد وأطلق عليها اسم مقصورة « أوزير رب الجبانة » . وقد آزره في إقامة هذين المعبدن المتعبدات الإلهيات اللأى كن قد اتخذن « طيبة » عاصمة للمكهن .

أما عن كيفية إقامة الشعائر في هذا العهد فكانت تقام في معابد أقيمت على ضرار معابد الدولة الحديثة غير أنها زينت ببعض المناظر المستعارة من مناظر الدولة القديمة ، وذلك لأن ملوك هذه الأسرة كانوا قد أرادوا لإحياء مجد البلاد القديم من كل الوجوه ، ولكن المناظر الهامة الخاصة بإقامة الشعائر الدينية لا تختلف كثيراً عن مناظر الدولة الحديثة في جملتها من حيث الشكل (انظر وصف معبد « جئاتون » من ص ١٥٠ — ١٨٠) . هذا وقد تحدثنا في الجزء العاشر عن التغيرات التى حدثت في التعابير الشعبية وفى الصيغ الجنائزية (انظر الجزء العاشر ص ٥٤٤) .

أما طرق الدفن في هذا العهد فقد قدمت لنا المقابر التي كشف عنها في جباتي « الكورو » و « نوري » عن صفحة جديدة في طرق الدفن وبخاصة تطور المصاطب إلى أهرام في تلك الفترة وتتميز بخاصيات معينة عن الأهرام المصرية بعض الشيء وقد فصلنا القول فيها فيما سبق ، ولكن يجب أن نفهم أن الشعائر الدينية كانت مصرية محضة ، ولا غرابة في ذلك فإن الذين قاموا بأدائها كانوا من المهاجرين من مصر في بداية العهد اللوي .

حالة البلاد الاقتصادية

والثقافية

في العهد الكوشي

تعد لوحة « بيعنخى » أكبر مصدر لدينا عن حالة البلاد المصرية إبان الفتح الكوشى للبلاد كما أن جبانة « الكورو » وجبانة « نورى » تعدان من أهم المصادر التى يمكن استخلاص شئ عما كانت عليه البلاد الكوشية فى تلك الفترة من رخاء ورغد فى العيش وتقدم فى الصناعات والفنون .

فإذا أخذنا الحقائق التى وردت فى هذه اللوحة على ظاهرها تمثلت لنا البلاد المصرية فى عهد « بيعنخى » فى صورة بلاد تزخر بالغنى والثراء ولكن إذا فحصنا الأمور من أصولها وجدنا أن هذه الثروة كانت منحصرة فى طائفة خاصة من أفراد الشعب وأعى بهم حكام الإقطاع ، كما هى العادة فى كل بلد يسود فيها الحكم الإقطاعى ، والواقع أننا نفهم من لوحة « بيعنخى » أن البلاد كانت مقسمة لإقطاعات عدة ، على رأس كل منها أمير من الأمراء اللوبيين الذين كانوا مسيطرين على البلاد أكثر من مائتى عام ، فكان معظم ثروة البلاد فى أيديهم كما كانوا هم المتصرفين فى أرزاق الشعب الذى كانوا يعتبر أفرادهم عبيداً لهم . والواقع أن كل واحد من هؤلاء الأمراء كان يعد نفسه ملكاً له جيشه وخدمه وحشمه وحكومته ومالته ، ولا ريب فى أن أمراء مصر فى كل أحوالهم وقتئذ يكادون يمثلون صورة مطابقة لأمراء الممالك البحرية والبرجية فى التاريخ المصرى الحديث من حيث الغنى والبذخ واستعباد أفراد الشعب . ولسنا ندرى إذا كان هؤلاء الأمراء قد ورثوا هذا الثراء وهذا الغنى عن أجدادهم الذين سبقوهم أم كان مما كسبت أيديهم ومما قاموا به من إصلاح كل فى مقاطعته . والنقوش التى لدينا تكاد تكون صامتة عن هذا الموضوع تماماً كما أن الهدايا التى كان يقدمها كل أمير مقاطعة تم عن مقدار ثراء هذا الأمير ، غير أنها لا تضع أمامنا صورة واضحة عن حالة المقاطعة نفسها ، فتجد أن « نمروت »

أمير « الأشمونين » بعد أن هزمه « بيعنخى » وسلم مدينته يقدم له الهدايا الكثيرة من الفضة والذهب واللازورد والفيروز والبرنز وكل الأحجار الثمينة فملا الخزانة بهذه الجزية وأحضر له جواداً في يده أيمنى وصناعة في يده اليسرى من الذهب واللازورد ولممرى فإن هذه الأشياء تنم عن ثراء فاحش ، غير أن شواهد الأحوال تدل على أنها كانت كنوزاً مدخرة منذ أجيال وإلا فكيف كان يمكنه أن يجلب هذه الأشياء من بلاد السودان أو من آسيا وهي مغلقة في وجهه ، اللهم إلا إذا كان ذلك من باب التجارة والتبادل السلمى ولكن ليس لدينا ما يتحدثنا عن ذلك .

ولدينا صورة صادقة عن مقدار ثروة « تفتخت » العدو الألد الذى قاوم « بيعنخى » مقاومة جبارة حينما كان يتحدث لجنوده ليدافعوا عن « منف » يقول : تأملوا ! إن « منف » قد اكتظت بالجنود من خيرة من فى أرض الشمال ومخازنها تفيض بالشعير والبر وبكل أنواع الأسلحة ، وأنها محصنة بمجدار . . . ويوجد فيها حفاظاً للناشية مملوءة بالثيران والخزانة مجهزة بكل شئ من ذهب وفضة ونحاس وملابس وبخور وشهد .

ولا نزاع فى أن هذا البيان يدل دلالة واضحة على تقدم الزراعة والصناعة وتربية المشاشية فى البلاد آنذاك كما أن جيش كل مقاطعة كان مجهزاً تماماً بكل ما يلزمه (ص ٢٤) من عدة وعتاد .

وقد قبل « بيعنخى » رجاء « بدى باست » حاكم « أتريب » (بنها الحالية) لزيارة بلده بعد أن أهرأه بما لديه من ثراء ، فقد قال له : « إن بيت مالى مفتوح لك فأبسط يدك على أملاك والدى (أى التى ورثتها من أبى) وإنى سأقدم لك ذهباً بقدر ما يرض فيه قلبك ، أما الفيروز فإنه سيكون أمامك ، وكذلك جياد عدة من أحسن ما فى الاصطبل وخيرة ما فى الحظيرة . وهكذا نفهم من ذلك أن تلك الثروة أو على الأقل جزءاً منها كانت موروثه . وعند ما دخل « بيعنخى » قصر هذا الأمير قدم له فضة وذهباً ولازورداً وفيروزاً بمقدار عظيم من كل شئ وملابس من الكتان

الملكى المتنوع النسيج وسررا محلاة بالكتان الجميل والمطور والمسوح في أوانٍ جميلة الصنع وجياداً من أحسن ما في اصطبله . ثم نرى نفس الأمير يبرى نفسه من أنه أخفى شيئاً من غناه الموروث أمام حكام المقاطعات الأخرى فيكشف لنا عن محتويات خزائنه مرة أخرى فيقول لرفاقه (ص ٣٥) : « إذا كنت قد أخفيت أى شئ عن جلالته من كل متاع بيت والدى من ذهب وفضة وأحجار ثمينة من كل أنواع الأوانى ومن الأساور الذهبية والعقود والقلائد المرصعة بالأحجار الغالية ومن التعاويذ الخاصة بكل عضو وأكاليل الرأس وأقراط الأذان وكل زينات خاصة بملك وكل الأوانى الخاصة بطهور الملك من ذهب وأحجار ثمينة فإن كل هذه قد قدمتها إلى حضرته الملكية وملابس من الكتان الملكى بالآلاف من أحسن ما في بيتي الخ » . وهذه الصورة تكشف لنا عما كان في هذه المقاطعة من صناعات وحرف وفن ، هذا إذا لم تكن كلها أو جزء منها كان موروثاً من أجيال مضت .

والظاهر أن الحرف والصناعات لم تكن قد ماتت في مصر في تلك الفترة من تاريخها بل كانت مزدهرة مستمرة منذ أقدم العهود ، فقد وجدنا أن الملك « تهرقا » عندما أراد أن يقيم المباني الدينية في بلاد النوبة وبخاصة في معبدى « الكوة » (جماتون) و « صنم » أحضر العمال والفنانين وأصحاب الحرف من « منف » ومن أنحاء القطر والبلاد المجاورة . هذا ونجد فيما جاء في وصف معبد « الكوة » الذى أقامه « تهرقا » في « الكوة » (جماتون) ما فيه الكفاية للدلالة على ما كانت عليه بلاد السودان وقتئذ من ثراء يفوق الوصف . هذا بالإضافة إلى ما حبسه هذا الفرعون وأهداه لهذا المعبد من عقار ومتاع وبخاصة أن بلاد النوبة والسودان كانا المصدر الرئيسى للذهب ، فاستمع إلى ما جاء في وصف هذا المعبد (انظر ص ٢٢٨) : « وقد أقامه من حجر ممتاز جميل صلب ، وقد رفعت العمدة وحشيت بالذهب الجميل وطعمت بالفضة ، وبوابته أقيمت بصنعة جميلة ، وركبت أبوابه من خشب أرز حقيقى ، وعملت المزاليح من نحاس أسبوى ، وحفر اسم جلالته العظيم بكل الكتاب وأصحاب

الأصابع الماهرة . ونقشت بصناع حاذقين فاقوا ما صنعه الأقدمون ، ومون مستودعه وزودت موائد قربانه وملئت بموائد الشراب من الفضة والذهب والنحاس الأسيوى وكل أنواع الأشجار الثمينة الحقيقية التى لا تحصى . وملاؤه بخدم عديدين ، وعين له خادمات (كاهنات) من أزواج زعماء الوجه البحرى . وعصر نيذ كروم هذه المدينة (يقصد مدينة « جمأتون » وهى « الكوة » الحالية) وأنه أغزر من نيذ « جسر جس » وعين بستانيين ماهرين من منتوآسيا ، وملاً هذا المعبد بالكهنة وهم رجال كانوا يعرفون تعاويذهم وهم أبناء العظماء من كل بلد ، وحشد بيته بمغنيات ليغنوا أمام وجهه الجميل . . والواقع أن هذا الوصف لا يضع أمامنا ما كانت عليه البلاد من ثروة وتقدم فى الفن والزراعة والحرف والصنائع فقط بل كذلك يشير من بعيد إلى ما كان للملك كوش وقتئذ من سلطان على بلاد مصر وما كان لها من نفوذ فى لوبيا وبلاد آسيا المجاورة لها وقد شرحنا ذلك فى غير هذا المكان (انظر ص ٢٢٦) .

على أن أعظم وثيقة تمددنا عما كانت عليه المملكة الكوشية من رخاء وعزة على الرغم مما أصابها من أضرار فادحة من جراء الحروب الطاحنة التى وقعت بينها وبين بلاد آشور ، تلك الوثيقة التى دونها « منتوحات » على جدران مقصورة « تهرقا » التى أقامها فى معبد الإلهة « موت » بالكرك . والواقع أن الإصلاحات التى قام بها هذا الأمير العظيم الذى كان يمد أقوى وأعظم شخصية فى البلاد فى عهد الأسرة الخامسة والعشرين تدل دلالة صريحة على أن البلاد المصرية على الرغم من التخريب والدمار الذى لحقها فى عهد الآشوريين كانت لا تزال تفيض بالثراء وأن هذا الغزو لم يؤثر فيها تأثيراً اقتصادياً أو فنياً بصورة محسنة ، فنجد أنه أحضر خشب الأرز من بلاد لبنان لبناء السفن الإلهية بلغ طول الواحدة منها ثمانين ذراعاً وصاغ مقصورتها من الذهب ورصعها بكل أنواع الأحجار الثمينة كما طهر كل معابد الآلهة فى كل المقاطعات على حسب القواعد المتبعة . هذا فضلاً عن الإصلاحات التى عملها فى « طيبة » . يضاف إلى ذلك أنه أعاد أوقاف وقربان كل إله ، كما أعاد له حريمه

وضاعف أسطوله ، كما ملأ مخازن الغلال بباكورة الحقول ، وجعل السفن التي تجلب الخيرات « لآمون » تروح وتغدو في أوقاتها المعلومه ، وجعل كل كاهن يقوم بعمله . يضاف إلى ذلك أنه تناول الإصلاحات في المعابد والمقاصير الخاصة بكل آلهة الكرنك فلم يترك واحدة منها إلا أصلحها وأعاد دخلها ، ولا نزاع في أن كل ذلك كان يتطلب أموالا طائلة لا يمكن لبلد فقير أن يقوم بأعبائها . هذا وتتم هذه الإصلاحات عن وجود طائفة كبيرة من أصحاب الحرف والفنانين قاموا بإصلاح ما أفسده الأشوريون من تماثيل ولوحات وأدوات عبادة ، وهؤلاء هم الذين نزع جزء منهم لإقامة المعابد في السودان ، ويدل ما تبقى من محتويات مقابر جبانة « الكورو » وجبانة « نوري » على أن هؤلاء الملوك كانوا يكتزون معهم الأدوات الفاخرة التي تدل على مهارة في الفن وثراء جم ، فقد عثر فيها على بعض أشياء صغيرة مما أخطأ اللصوص حمله تحدثنا بما كان في هذه المدافن من خيرات وضعها الملوك لتكون معهم في عالم الآخرة كما كان يفعل أجدادهم المصريون . يضاف إلى ذلك أن خيلهم التي كانت تدفن بجوارهم قد جهزت بعددها وسرجها ولجمها وتعاويذها بصورة لم يسبق لها مثيل في تاريخ مصر ، وهذا دليل قاطع على حبهم الخليل وتربيتها والعناية والرفق بها فقد وجدنا في صورة من الصور التي تركها لنا « تهرقا » أن عنايتهم ورفقهم بالخيل كانت تفوق الوصف فقد وجدنا صورة جواد على رأسه قبة تقيه شر حرارة الصيف .

الكتابة الديموطيقية

والدور الذي لعبته في تنمية المعاملات التجارية والاقتصادية

ومما يلحظ في العهد الكوشى تطور الكتابة الميراطيقية باختصار إشاراتنا اختصاراً ظاهراً مميّزاً أطلق عليها اسم الكتابة الديموطيقية أو كتابة الشعب واستعملت للأغراض العادية اليومية وبخاصة في كتابات العقود وغيرها من الوثائق الكثيرة التداول ، وقد سهلت هذه الكتابة المختصرة التي كتبت بلغة الشعب المعاملات التجارية والمالية والعقود وغيرها مما هو متداول بين أفراد عامة الشعب .

ومما يلفت النظر في هذه الفترة من تاريخ البلاد أننا عثرنا على مجاميع محسنة من الأوراق البردية القانونية من هذا الصنف ، وقد استمرت بصفة عامة كسلسلة متصلة الحلقات بالديموطيقية فالأرامية (في كل من عهد العصر الفارسي والأغريقي والقبطي وأخيراً العصر العربي) . ومن المحتمل أنه توجد عدة أسباب يمكن التذليل بها على كثرة الوثائق القانونية بقاء في الأسرة الخامسة والعشرين ، ولعل أبرز هذه الأسباب ازدياد التجارة البرية والبحرية في الألف الأولى قبل الميلاد مما أوجد طائفة جديدة من التجار الأثرياء الذين نشطوا تبادل الملكية من كل نوع بين أيديهم ، هذا بالإضافة إلى أن الاتصال بالفينيقيين المهرة أصحاب الأعمال التجارية العظيمة في ذلك العهد وضيهم من الساميين قد فتح أعين المصريين إلى ضرورة الدقة في معاملاتهم . وهذه المؤثرات يمكن ملاحظتها على أغلب الظن في بلاد الدلتا القريبة من آسيا .

ولا غرابة في ذلك فقد ذكر لنا « ديدور الصقل » أن « بوكوريس » أحد ملوك مصر في الدلتا (« سايس ») في العهد الكوشى كان مشرعاً عظيماً وقاضياً ممتازاً بما أدخله من دقة في صياغة العقود وقد قال عنه هذا المؤرخ اليونانى : « ويقولون إن الملك « بوكوريس » كان مشرعاً رائعا ، وهو رجل حكيم وبارز بسبب مهارته

وقد وضع كل القواعد التي حكمت الملوك بها الخ . وفي موضع آخر يقول «ديدور» :
« لانهم يقولون إن القوانين الخاصة بالمعقود هي من صنع « بوكوريس » الخ » .

ومما يؤسف له جد الأسف أن الموطن الأصلي الذي كان لابد أن توجد فيه أمثال هذه الوثائق القانونية والتجارية والمالية وهو الدلتا لم يعثر فيه على شئ يذكر وذلك لعدم ملائمة الجو هناك لحفظها ، وتدل الأحوال على أن المشرع الأصلي لهذه القوانين لم يكن كوشيا بل أخذه الكوشيون عن المصريين ، ومن المحتمل أن أقدم هذه الوثائق بقدر ما وصلت إليه معلوماتنا يرجع إلى عهد الملك « شيكا » .

والواقع أنه قبل عهد هذا الملك كان عدم الدقة في طريق تسجيل المعاملات القانونية عاديا وفي الوجه البحرى كانت الاعترافات الرسمية والأيمان أمام الشهود والجمعيات وبخاصة أمام أعضاء المجالس الدينية والقروية والموظفين حتى هذا العهد هي الإداة الرئيسية للمعقود القانونية ونقل الملكية ، ولكن منذ ذلك العهد أصبح التسجيل كتابة يمثل مكانة أبرز ولاغنى عنها ، ومن ثم أصبح من السهل لدينا فهم سبب كثرة الوثائق القانونية نسبيا في عهد الأسرة الخامسة والعشرين وما بعدها ، وهذا السبب هو بلا شك زيادة عدد المعاملات وضرورة الحاجة للسجلات المدونة التي يطبق بمقتضاها القانون .

ومما يطيب ذكره هنا في هذا الصدد أن معظم الأوراق الديموطيقية التي عثر عليها في هذا العهد لم تكن مكتوبة بالخط الديموطيقي العادى الذى عرف فيما بعد بل كانت مكتوبة بخط وسط بين الهيراطيقية والديموطيقية ، ولذلك عرفت الكتابة التي من هذا الصنف عند علماء الآثار الحاليين بالخط الديموطيقي الشاذ ، وقد دلت الكشوف على أن معظم الأوراق التي من هذا الصنف قد عثر عليها في « طيبة » كما يفهم ذلك من متن الوثائق نفسها ، على أن ذلك لا يعنى أن هذا النوع من الكتابة كان هو الوحيد في القطر ، ولكن الواقع أنه كانت توجد أوراق أخرى كتبت بالخط الديموطيقي العادى مثل المتون التي عثر عليها في « الحية » بمصر الوسطى .

هذا وقد وصل إلينا بعض وثائق بالديموطيقية من عهد « تهرقا » منها عقد بيع عبد (انظر ص ٢٦١) وعقد مخالصة (ص ٢٦٢) وعقد بيع خيوط نسيج (ص ٢٦٣) .

وهكذا نرى في هذا العهد الكوشي بداية عصر تحول في الحياة الاجتماعية من كل الوجوه ، وذلك بفضل الخطوات الجريئة التي خطاها ملوك كوش في سبيل النهضة بمصر والسير بها نحو حياة ريفية أساسها إحياء ذكرى عصور مصر المحيطة ومسيرة التقدم العمراني في كل نواحيه وعدم النشبت بما هو قديم وحسب ، كما سنرى ذلك في عهد الأسرة السادسة والعشرين .

لغة العصر الكوشي : وفي حين نجد أنه في مصر السفلى قد ظهرت كتابة جديدة بالخط الديموطيق الشاذ تسهلا للعاملات وتمشيا مع قانون التطور الشعبي نجد من جهة أخرى أن ملوك كوش كانوا قد نزعوا إلى إحياء الكتابات القديمة وأصاليها وبخاصة في عهد الدولة الوسطى والدولة الحديثة ، ولا أدل على ذلك من متن لوحة الملك « شبكا » التي عثر عليها في « منف » وقد كتبت باللغة الكلاسيكية وتحتوى على متن فلسفي رفيع ، وكذلك لوحة الملك « بيعنخي » التي ألفها باللغة الاتباعية أو (الكلاسيكية) ، وهذه اللغة كانت هي اللغة السائدة الاستعمال في عهد الدولة الوسطى وما بعدها حتى عهد « أخناتون » عندما بدأت بوادر اللغة العامية تظهر في المتون . ولغة هاتين اللوحتين تعد بوجه خاص من الطراز الأول في أسلوب اللغة الكلاسيكية . هذا وقد ترك لنا « تهرقا » عدّة لوحات عثر عليها في معبد « الكوة » (انظر ص ١٨٠ — ص ٢٢٨) . ومتون هذه اللوحات تمد أمثلة خاصة بالإثناء المتكلف الذي تظهر فيه الصناعة ، والواقع أنها متون دونت للدعاية وألفت بعناية ظهر فيها تقعر الكاتب الذي يريد الرجوع إلى القديم ولكنه كان يخطئ الهدف بعدم حذفه ، وذلك لأن التعابير على الرغم من رشاقتها فإنها في الوقت نفسه قد ظهر فيها أنها منقولة عن أصل قديم ، والمقاصد السياسية الأكيمة لهذه المتون كما يظهر

كان من الصعب تحديدها ، هذا إلى أن غموض بعض التعابير يحمل في غالب الأحيان من العسير ترجمة بعض أجزاء المتن بصفة أكيدة^(١) .

هذا ويدل نقل عناصر خاصة من الكلمات والتعابير من متن لآخر منذ الأسرة الخامسة والعشرين حتى نهاية العصر المروى على أنه كان يوجد في « جاتون » طبقة تقليدية من الكتاب محلية يأخذ الواحد منهم عن الآخر على مر الأيام .

وهذه المتون تمدنا بوثائق هامة لدرس الميرغليفي المصري في بلاد كوش وتضع أمامنا خاصيات هامة هجائية ونحوية ولغوية ، هذا مع إضافة كلمات عدة جديدة لم تكن معروفة من قبل بقدر ما وصل إلينا^(٢) من نتائج الكشوف الحديثة .

والخلاصة يمكننا القول أن العهد الكوشي كان بداية عهد جديد لأسرة فتية قامت بنهضة ترمي إلى إحياء التراث القديم المجيد في بلادها والسير قدما بما وصلت إليه البلاد المصرية من حضارة في تلك الفترة والعمل على تنشيط سبل الحياة في كل النواحي الإنسانية ، وبذلك مهدت الطريق لملوك الأسرة السادسة والعشرين للسير بالبلاد إلى طريق المجد والعزة كما سئرى والأخذ بناصر النهضة الجديدة التي وضع أسسها الكوشيون .

(١) راجع Macadam, Ibid, I, Text p. 37

(٢) راجع Bulletin De L'Institut. Fr. Tome LI, p. 7

لمحة في تاريخ آشور وعلاقتها بمصر

كانت مملكة « آشور »^(١) في بادئ أمرها مدينة كسائر المدن البابلية العظيمة لها حكومة قائمة بذاتها ، ثم أخذت تقوى شيئاً فشيئاً ، ولم تلبث أن ضمت إليها المدن المجاورة ، ثم امتدت فتوحها حتى احتوت « إربل » و « نينوه » ؛ غير أننا لا نعرف بالضبط الوقت الذي أخذت تستولى فيه على ما حولها من بلدان ؛ ولكن تدل شواهد الأحوال على أن « آشور » وما حولها من بلدان قد تحالفت على صد عدو مشترك لها جميعاً ، وكانت مدينة « آشور » في حد ذاتها حصناً طبيعياً وماوى قوياً لمقاومة المغيرين عليها بما كان لديهم وقتئذ من آلات حرب بدائية^(٢) .

حدود بلاد « آشور » : امتدت حدود بلاد « آشور » في عز سلطانها إلى شمالي « بابل » وتبتدئ بسهل « مسوبوتاميا » المرتفع فوق ملتقى نهر « أدهم » ونهر « دجلة » وتحتل الجزء الأوسط من حوض هذا النهر حتى « كرنيب » ، ويفصلها من الشرق عن بلاد الكاسيين مجرى نهر « الزاب » وجبال « زجروس » . وتحد من الشمال بجبل « مسيوس » ، أما في الغرب فكانت حدودها لاتصل إلى نهر « الخابور » أو « الفرات » . وهي على شكل مثلث تقريبا . ويلاحظ أن هذه البلاد كانت تنقصها الوحدة الجغرافية التي نجدها في بلاد « بابل » . ففي الجزء الغربي منها وهو الذي يقع في « مسوبوتاميا » نشاهد هضبة شاسعة متماوجة تشمل بعض تلال جيرية ، ونرى في شرقيها بعيداً عن نهر « دجلة » عدة تلال ذات غابات ووديان تجري فيها أنهر صغيرة هامة نخص بالذكر منها نهر « كرنيب » و « الزاب » الأهل

(١) وهي قلعة شرقاًط الحالية الواقعة على مسافة تربي على مائتي ميل من الشمال الغربي من بابل (راجع

(Hall, Ancient History of the Near East, p. 193.

(٢) راجع كتاب الزاقدن ص ٧٥

و « الزاب » الأسفل ونهر « أدهم » وهذا الإقليم غنى بالمعادن وأرضه خصبة بما تنتجه من حبوب وفاكهة ؛ وحدها الطبيعي من الشرق جبال « زجروس » التي لا يوجد فيها إلا إمران أو ثلاثة وهذه تظل مدة من السنة غير صالحة للزور بسبب الثلوج .

ويشاهد في شمال « آشور » مدرجات جبلية متتابعة ترتكز على هضبة « أرمينيا » ، وفي الجنوب من « آشور » يسكن البابليون السهل الغربي ولا توجد « لآشور » في الغرب حدود طبيعية قط ، ومن هذه الجهة أخذ « الآشوريون » بوجه خاص يمدون فتوحهم نحو البحر الأبيض المتوسط ونحو مصر ، ومساحة « آشور » تماثل مساحة « بريطانيا » العظمى تقريبا . أى حوالى ٣١٤٣٨٠ كيلو مترا .

ويمتاز تاريخ « آشور » إلى حد بعيد عن معظم تواريخ البلاد العظمى ، وذلك لأنه محدود بطبيعة مصادره بصورة تجعله يكاد يكون نسيج وحده . فإذا استثنينا بعض الملحوظات العابرة التي جاءت في المؤلفات القديمة وبعض الإشارات التي وردت في التوراة فإن تاريخها لا يخرج عما حصلنا عليه من نتائج الحفائر والأبحاث الحديثة .

أقدم الآثار الآشورية : كانت أقدم وثائق عثر عليها في الحفائر التي عملت في خراب « آشور » العاصمة الأولى للمملكة الآشورية هي التي وجدت تحت معبد الإلهة « إشتار » ، وهي قطع محفورة تشبه النقوش « السومرية » وأهمها تمثال رجل قاعد ، غير أنه مما يؤسف له جد الأسف وجد مهشما وبدون رأس ؛ يضاف إلى ذلك تمثال آخر مثل واقفاً بيمينين مجموعتين ورأس حليق أما ذقنه فكان مغطى بالشعر وهذا على عكس ما نشاهده في التماثيل السومرية . وقد وجد في الحفائر التي عملت في قلعة « تبة » القريبة من « كارابوك » وهو تل على مسافة ثمانية عشر كيلومتراً من الشمال الشرقى لبلدة « قيصرية » في إقليم « كابادوشيا » لوحات صغيرة مكتوبة

باللغة السامية دون فيها أسماء مركبة مع اسم الإله « آشور » رب بلدة « آشور » نذكر منها : « إتى - آشور » ، و « تابا - آشور » ، و « آشور - ملك » ثم « آشور - موتابيل » - ولاغرابة في وجود قوم يعبدون الإله « آشور » في القرن الرابع والعشرين ق . م . في هذا الإقليم البعيد جداً عن بلاد « آشور » وبخاصة بعد نشر لوحة من هذه المجموعة كان مطبوعاً على خلافها خاتم أسطوانة « سومرية » باسم خادم الملك « إبنى - سن » آخر ملوك بلدة « أور » وهذا الخاتم نقش عليه موضوعات مستعارة من فن النحت « السومرى » الخاص بهذا العصر . ولكن بطراز مختلف تماماً يرى فيه غالباً الصيغة التي كانت سائدة في الفن « المسوبوتامى » وهى ترك رسم الأشكال وعمل زينة خارجية بدلاً منها بوجه خاص . ونلاحظ فيها كذلك أنه قد أضيف إلى التفاصيل التي تمدنا بها العبادة والاستعمالات المحلية عادة حفر الكتابة على الاسطوانة نفسها في اتجاه القراءة مباشرة وهذه المتون تكشف لنا عن مدينة متطورة فعلاً مستقاة من المدينة « السومرية الآ كادية » فهى تمثل نظاماً وصيغاً مميزة بقيت في « آشور » حتى عهد سقوط « نينوه » ونجد فيها أنه قد ابتدئ على الغلاف بذكر الأختام المطبوعة لأجل إثبات صحة الوثيقة . غير أن الشهود هنا كانوا يضعون أختامهم بجانب اسم صاحب الصك . ونجد في « نينوه » في أثناء عهد ملوك السراجة نفس هؤلاء الشهود يذكرون بعد صيغة العقد . هذا ونجد كذلك السنين مذكورة كما في « آشور » بأسماء رجال سميت بأسمائهم لا بأسماء الحوادث البارزة على حسب العادة « السومرية » أو « الآ كادية » دون أن يكون في مقدور الإنسان أن يقرر إذا كان الرجل الذى سميت باسمه السنة هو نفسه الذى كان في « آشور » .

ونجد أسماء الأشهر موحدة في كل من « كبادوشيا » و « آشور » وعلى ذلك فمن المحتمل جداً أنه كانت توجد تجارة منظمة في المنسوجات المنوعة وفي المعادن المستخرجة من جبال « يولجارداغ » : فكانت القوافل تسير في مجرى نهر الفرات

حتى ملتقى نهر « الخابور » وتخترق بلاد « هانا » التي كانت مدينتها خاضعة لنفس التأثيرات ، وحيث كانت صناعة الغزل تشغل جزءاً كبيراً من السكان .

وهذه المجموعة الخاصة « بآسيا الصغرى » وهذه الشواهد عن المدينة « السومرية » التي وجدت في « آشور » تبرهن على أنه في القرن الخامس والعشرين ق . م . كان الآشوريون يؤلفون فعلاً قوماً مميزين لهم علاقة « بالسومريين الآكاديين » خضمو لتأثيرهم ، ولكن في الوقت نفسه كانوا مميزين تمييزاً واضحاً بشخصيتهم الخاصة بهم .

والواقع أننا لا نعلم حتى الآن على وجه التأكيد أصل « الآشوريين » . والظاهر أنهم كانوا منتشرين في الألف الثالثة ق . م . في إقليم شاسع ساقهم منه نحو « آشور » الأصلية قوم من الآريين ويحتمل أنهم هم قوم « المتني » ومجد في خلال الألف الثانية ق . م . في شرقي « نينوه » على مقربة من بلدة « كوركوك » كذلك آريين من عباد الإله « تشوب » أحد آلهة بلاد « الخيتا » وهناك ميل إلى القول بأن الكاسيين المتوطنين في جبال « زجروس » من نفس الجنس .

الأمير « زاريكوم » : وأقدم أمير آشوري تحدثنا عنه الوثائق المدونة هو الأمير « زاريكوم » الذي حكم حوالي عام ٢٤٠٠ ق . م . وقد عاصر ملك « أور » المسمى « يورسن » كما كان من أتباعه ، ونعلم أنه كان يوجد قبله أمير يدعى « أوشبيا » وهو الذي ينسب إليه بناء سور « آشور » وكذلك الأمير « كيكيا »^(٢) المؤسس لمعبد « آشور » يضاف إلى ذلك أمير آخر يدعى « كايكبو » وقد قال عنه

(١) راجع Conteneau, Trente Tablettes Cappadociennes; S. Smith, Cappadocian Tablets in the British museum.

(٢) راجع Johns, Ancient Syria, p. 23

(٣) راجع Ibid, p. 35

الملك « إيداد فيرارى » أنه كان ملكاً قبل حكم الملك « سوليلو » ، غير أن « سوليلو » نفسه لا يكاد يعرف عنه شئ فى أية نقوش أخرى .

الأمير « يوزور أشير » : وحوالى ٢٢٥٠ ق. م . ظهر « يوزور أشير الأول » ، ومنذ عهد هذا الأمير نجد أن قائمة ملوك « آشور » لا يوجد فيها فجوات تقريباً حتى نهاية الأمبراطورية الآشورية .

وتحدثنا الوثائق البابلية أن « سومو أبوم » مؤسس الأسرة الأولى البابلية قد هاجمه ملك « آشور » المسمى « إلو شوما » ويحتمل أنه هزمه أيضاً . و « إلو شوما » هذا قد أقام معبداً للإلهة « إشتار » وأقام ابنه وخليفته « إيريشوم » من جديد محراب الإله القومى الذى أقامه فى سابق كما حفر قناة عند سفح « زقورات » يضاف إلى ذلك أن ابنه « إيكونوم » قد أقام من جديد جدران المدينة كما أهدى معبداً « لاله ننيكيجال » ويحتمل أنه أقامه فى « نينوه » .

وقد أصلح « سرجون الأول » الذى خلفه محراب الإلهة « إشتار » .

الملك شاماشى أداد الأول (١٧٤٩ - ١٧١٧ ق م) : وقد دلت النقوش المكشوفة حديثاً على أن الملك « شاماشى - أداد الأول » كان معاصراً للملك « حمورابى » وأنه ساعده فى حروبه التى شنها على هيلامى مدينة « لارسا »^(١) .

(ونحن نعلم الآن أن « حمورابى » كان يحكم حوالى عام ١٧٩١ - ١٧٤٩ ق. م . بل لقد ذهب بعض المؤرخين إلى أنه حكم من حوالى عام (١٧٢٨ - ١٦٨٦ ق. م . أو ١٧٠٤ - ١٦٦٢ ق. م) . هذا وكان التاريخ المتفق عليه لحكم « حمورابى » عند جمهرة المؤرخين هو من ٢٠٠٣ - ١٩٦١ ق م . وعلى ذلك فإن الفجوة التى كانت

(١) راجع Hall, Ibid., p. 194

ترى في تاريخ « آشور » وتقدر بنحو مائتى سنة لا أصل لها تقريبا . وتدل الآثار على أنه كانت توجد في بلدة « آشور » حامية بابلية ، وكان على أمير المدينة أن يساعد مليكة طوعا أو كرها في حروبه التي شنها على مدينة « لارسا » . ويوجد في متحف جامعة « بنسلفانيا » عقد ذكر فيه اسم « شامشى — أداد » في صيغة يمين ، وقد كتب اسمه بالقرب من اسم « حمورابى » ، يضاف إلى ذلك أن اسم « شامشى أداد » هذا قد جاء في نقوش كثيرة من اسطوانة ذات طابع بابلى .

وبعد ذلك ندخل في عصر مظلم تام من تاريخ « آشور » حتى القرن الخامس عشر قبل الميلاد . وأول مانجد اسم « آشور » في هذا العهد في حكم الملك « تحتمس الثالث » إذ نجده بعد أن عاد من حملته المظفرة على بلاد النهرين في السنة الرابعة والعشرين من حكمه إلى مصر كان يستقبل رسولا من « آشور »^(٢) يحمل إليه الازورد والهدايا الأخرى ويحتمل أن الملك الآشورى الذى كان يحكم وقتئذ هو الملك « أشير — رابى » أو « أشير — نيرارى »^(٣) وتكشف لنا خطابات « تل العمارنة » عن مركز بلاد الشرق الدولى في نهاية القرن الخامس عشر ق . م ، هذا بالإضافة إلى أن الوثائق التي كشف عنها في « بوزاز كوى » وهى التي أقيمت على أنقاض عاصمة بلاد « خيتا » القديمة تمدنا بمعلومات ثمينة في هذا الموضوع . وقد تحدثنا عن ذلك بإسهاب في الجزء الخامس من مصر القديمة صفحة ٣٤٦ الخ . ويتلخص الموقف فيما يأتى : كان « أمنحتب الثالث » يحكم وقتئذ مصر وكان ساحل « سوريا » تحت سيطرته وكان ينقسم إقليمين : القسم الأول وهو الجنوبى كان يشمل بلاد « كنعان » والقسم الشمالى ويحتوى بلاد « عامور » وكان يجاور بلاد « عامور » مملكة « خيتا »

(١) راجع Thureau-Dongin, Nouvelles Fouilles des Tello (1910), p. XXXVI. Note 1.

(٢) راجع مصر القديمة الجزء الرابع ص ٤١٤

(٣) راجع Hall, Ibid, p. 260

التي امتدت حدودها وقتئذ في آسيا الصغرى إلى ما بعد جبال «توروس» ومن الشرق امتدت على نهر «الفرات» حيث اتصلت بمملكة متنى التي كانت تمدّها من الشرق بلاد «آشور» المسيطرة عليها .

ولا نعرف على وجه التأكيد أصل قومي «خيتا» و «متنى» وكان سكانهما يعبدون الآلهة «أندرا» و «فارونا» و «مترا» . وكان قوم «خيتا» يقومون منذ زمن بعيد بدور هام في التاريخ منذ القرن العشرين . فقد غزوا بلاد «مسوبوتاميا» واستولوا على «بابل» وقضوا على أول أسرة في هذه المدينة ، وكان الملك الخيتي المعاصر «لأمنحتب» الثالث يدعى «شوبيلويوما» أما ملك المتنى فكان يدعى «دوشرتا» وهو صهر ملك مصر وقتئذ إذ قد تزوج من إحدى أخواته وكان ملك «خيتا» قد هاجم ملك «المتنى» هذا ولكنه لحسن الحظ صده وضم منه غنيمة كبيرة أرسل منها عربية وجياداً للملك مصر كما أرسل للملكة أخته التي كانت في البلاط المصرى أدوات زينة محلاة بالصور . وقد امتد سلطانه على «نينوه» . والظاهر أن الآلهة «إشتار» معبودة كل من البابليين والآشوريين كانت في الأصل إلهة متنية . وهذه الآلهة كانت فيما مضى قد قامت برحلة إلى بلاد «مصر» وقد بقيت في نفسها أحسن الذكريات لهذه الزيارة بسبب الاستقبال العظيم الذي استقبلت به في أرض الكنانة ؛ وقد اقترحت أن تعود إلى مصر مرة أخرى وأعلنت ذلك للملك «المتنى» وقد أهدى الفرعون في مناسبة من المناسبات للملك «دوشرتا» عشرين «تلنتا» (التلنت = ٢٥ كيلوجرام من الذهب أو الفضة) من الذهب وقد أوقد هذا العمل نار الفيرة في نفس ملك «آشور» المسمى «آشور أوباليت» (١٣٦٣ - ١٣٢٨ ق . م .) حتى أنه طلب في الحال إلى ملك مصر أن يهديه مثل هذه الهدية ؛ وكان ملك «بابل» المسمى «بورناپورپاش» وقتئذ يدعى السيادة على «آشور» ومن أجل ذلك اشتكى واحتج على ملك مصر بقوله : «إن الآشوريين هم من رعاياي وليس لهم الحق في أن يتعاملوا مباشرة مع الفرعون» .

والواقع أن كل هؤلاء الأقوام كانوا يتنازعون السلطة على ساحل سوريا الذي كان سوق التجارة المشتركة وكانت أقوى منازع بينهم هي بلاد «الخيتا» . وقد عملت « خيتا » على إيقاظ نار الفتنة بين « الأمراء العاموريين » الذين كانوا يسكنون في هذه الجهة كما عملت جهدها لفصلهم عن مصر التي كانت تسيطر عليهم وقتئذ وقد وصل ملك « خيتا » بجهوداته هذه إلى تثبيت قدمه في وادي « الأرنط » (نهر العاصي) ، ولكن « أمنحتب الثالث » أرسل إليه جيشاً وانتصر عليه وطرده من هذه الجهة ولكن « شوبيلوليوما » انتقم لنفسه من « دوشرتا » ملك « المتني » بتخريب حدود بلاده ثم عاد إلى « سوريا » واستولى على « حلب » .

ولما تولى « اخناتون » عرش مصر لم يظهر أى اهتمام بالحروب الداخلية التي كانت منتشرة في كل أنحاء « سوريا » ؛ ولذلك نجد أن أحد أمراء العاموريين المسمى « أزيرو » قام بحملة مظفرة على الإمارات المجاورة له فبسط بذلك سلطانه على جزء من سوريا ، ولكنه مع ذلك كان يعترف بالسيادة المصرية على بلاده ، وقد ذهب إلى مصر ليقدم فروض الطاعة لفرعونها ؛ ولكن ملك خيتا « شوبيلوليوما » صده خائئاً وهاجمه وهزمه واستولى على « سوريا » وقضى بذلك على النفوذ المصري هناك جملة . وفي أثناء ذلك هبت نار ثورة في بلاد « المتني » قتل في خلالها ملكها « دوشرتا » وتولى الحكم من بعده ابنه « ماتيزو » وعقد معاهدة مع ملك « الخيتا » . ولم تلبث « آشور » أن أسرعت في تخريب بلاد « متني » ولكن « شوبيلوليوما » رد على ذلك بتزويج أخته من الملك المتني « ماتيزو » وأقره ثانية في ملكه غير أنه عامله معاملة التابع ، وبعد ذلك بزمن قليل تولى « مورسيل » عرش بلاد « خيتا » وكان وقتئذ يحكم امبراطورية تمتد حتى بلاد « آشور » من جهة الشرق وحتى جبال الكرم والجلبلى من الجنوب ، ولكن هذا الملك الشاسع لم يدم طويلاً فقد هزم « مورسيل » الملك « سبتى الأول » في موقعة في إقليم قادش على نهر « الأرنط » ثم حاربه بعد ذلك « رعسيس الثاني » . وبعد موته أخذ ملكه يتناقص شيئاً فشيئاً في عهد

ولديه « موتالو » و « ختوسيل » حتى اضطر الأخير إلى عقد صلح في السنة الواحدة والعشرين من حكم « رعسيس الثاني » (حوالى عام ١٢٧٩ ق . م) . ولم تلبث مصر نفسها أن أخذت في التدهور كما فقدت بابل كل نفوذها في الشرق . وهذه هى اللحظة التى اقتنصها « العبرانيون » ليستوطنوا فيها بلاد « كنعان » كما انتهزت طوائف أخرى من الآراميين هذه الفترة ليتسربوا إلى حدود « آشور » و « بابل » .

وكان على الملك « آشور أوباليت » أن يصلح عاصمة ملكه « آشور » التى كان جدارها قد تهدم حديثا . ومن المحتمل أن ذلك كان أثر حصار ضرب حولها ، كما كان عليه أن يقيم معبداً فى « تينوة » . وتحدثنا النقوش أن هذا الملك قد حارب « السوباريين » فى الشمال الغربى من مملكته ومد فى حدود بلاده من هذه الجهة أما فى « بابل » فإنه تدخل فى حرب على الحزب الكاسى الذى كان قد قتل حفيده « كارا إنداش » وضمن العرش لحفيده وهو « كوريجالزو الثالث » .

أنليل نارارى (١٣٢٧ - ١٣١٨) : وقد تولى من بعده ابنه « أنليل نارارى » الحكم ومد حدود بلاده على حساب بلاد الكاسيين نفسها وبعد أن أوقع مذبحاً عظيمة بين البابليين فى « سوجاجى » استولى من بعده ابن أخته « كوريجالزو » على أقاليم جديدة ضمها لبلاده .

الملك إيريك - دنيلو (١٣٠٥ - ١٢٧٤) : تدل الآثار على أن هذا الملك قد قام بما لا يقل عن خمس حملات حربية كانت كلها مظفرة ، وكانت رابعها موجهة نحو بلاد « الخابور » تجاه بلدة « حاران » . وقد استولى فى خلال هذه الحروب على غنائم عظيمة وبخاصة الأغنام والماشية التى أحضرها إلى « آشور » وقد ذكر لنا فى حملة من حملاته العدد ٢٥٠٠٠ نسمة يحتمل أنهم كانوا أسرى .

(١) راجع Delaporte, La Mesopotamie, Les Civilisations Babylonniennes et Assyriennes, p. 49 II.

الملك أداد نيرارى الأول (١٣٠٥ - ١٢٧٤ ق. م) : وقد تولى الملك وهو صغير السن وتحدثنا آثاره عن الحملات التى قام بها أسلافه إذ بدأ بقصة فتوحاتهم ثم ذكر فتوحاته هو . وقد سار فى غزواته حتى « لولوى » فى الشرق ، ثم حارب « بابل » فى الجنوب وأملى عليها تعديلاً لحدوده وأصلح القصر الملكى كما أصلح آثاراً أخرى فى « آشور » وفى « نينوى » .

الملك شلمنصر الأول (١٢٧٣ - ١٢٤٤ ق. م) : وقد استمر « شلمنصر » بن « أداد نيرارى » فى سياسة الفتح . والواقع أن « آشور » منذ ذلك العهد قد بدأت مجالاً جديداً فى الفتح من جهة الغرب إذ قام « شلمنصر » هذا بثلاث غزوات فى إقليم « ديار بكر » فهزم « ساتوارى » ملك « خنيجالبات » وهى المتنى القديمة التى أصبحت خليفة « الحيتا الآراميين » (أخلامى) ووصل سلطانه حتى بلدة « كركيش » الواقعة على نهر الفرات . هذا وقد اضطر قوم « لولوى » فى الشرق أن يدفعوا له الجزية أيضاً . وبعد أن مد « شلمنصر » نفوذ « آشور » على كل بلاد « مسوبوتاميا » عقد العزم على أن ينقل عاصمة ملكه السياسية من « آشور » . وكانت مدينة « آشور » تقع على الشاطئ الأيمن لنهر دجلة تحت ملتقى نهر « الزاب » الأعلى بدجلة فاختر « شلمنصر » موقع عاصمته الجديدة فى مدينة « كالح » على الشاطئ الأيسر لدجلة فوق ملتقى نهر الزاب بقليل ، ويرجع السبب فى تغيير العاصمة إلى امتداد فتوحات « شلمنصر » نحو الشمال والشمال الغربى فصار من الصعب عليه أن يحكم مملكته من العاصمة القديمة الواقعة بعيداً فى الجنوب مما كان يضطره على الدوام إلى عبور نهر الفرات ، وعلى ذلك بنى قصرأ فى « كالح » وأنشأ مدينة عظيمة هناك على مسافة أربعين ميلاً من أعلى دجلة فى النفرع الذى بينه وبين نهر « الزاب الأعلى » ، ومن المحتمل أنه فى بداية حكم هذا العاهل أحرق معبد « آشور » الكبير ويرجع السبب الظاهرى فى ذلك إلى حدوث زلزال ، وقد أعاد بناءه كما أصلح معبد الإله « إشار » فى « نينوى » وهو الذى كان قد تهدم بنفس السبب السالف الذكر .

الملك توكولتى نينورتا (حوالى ١٤٤٣ — ١٢٠٧ ق. م) :
تولى هذا الملك بعد والده « شاهنصر الأول » . وقد كان من حسن الحظ أن عثر على كل تواريخ هذا الماهل كاملة . ومن المحتمل أن حملاته لم تذكر بالترتيب التاريخى فى نقوشه بل جمعت بوجه عام على حسب موقعها الجغرافى . فى حملته الأولى يحدثنا أنه فتح الأراضى الرئيسية الشمالية والشمالية الشرقية التى أخذت تدفع له الجزية منذ ذلك الوقت وهذه الجهات هى « قوتو » و « شوبارى » ، ثم نهب وأخضع الأقاليم الشمالية الغربية فى « مسوبوتاميا » حتى إقليم « كنجين » . وقد ألف حلف المناهضة هذا الملك فى إقليم « بحيرة وان » ولكن بعد قتال صيرير اضطر ملوك هذا الحلف البالغ مددهم أربعون إلى الخضوع ودفع الجزية . وبعد أن تم له النصر على هؤلاء ولى وجهه شطر « بابل » لمحاربة ملكها « كاشتلياش الثانى » فحاصر « بابل » وجيشها واضطر ملكها إلى منازلته فى موقعة أخذ فيها « كاشتلياش » نفسه أسيراً وسبق فى السلاسل والأغلال إلى « آشور » ، وقد مكث « توكولتى نينورتا » يحكم « بابل » مدة سبع سنين بعد أن فتح كل بلادها ، كما سيطر على كل « سومر » و « أكاد » حتى أرض البحر . ومما يذكر عن هذا الماهل أنه حمل معه إلى بلاده الإله القومى « لبابل » المسمى « مردوك » كما نهب معبد « إساجيل » فى « بابل » . وفى أثناء ذلك سنحت له فكرة لإقامة مدينة جديدة كاملة وتسميتها باسمه أى « كار — توكولتى نينورتا » ومعناها مدينة « توكولتى نينورتا » وقد أتمها وأقام فيها معبداً للإله « آشور » وآلهته المظام وأمدها بقناة مما يدل على أنها لم تكن بعيدة من النهر وأقام هناك طواراً من الطين كساه بالبنات وبخى عليه قصره الضخم ثم أحاط هذه المدينة العظيمة بسور .

وبعد انقضاء سبع سنين على حكمه « لبابل » نار أشراف بلاد « أكاد » وأشراف « كاردونياش » (بابل) ونصبوا عليهم ملكاً يدعى « آداد — شوم — أدسو » ؛ وكذلك نار عليه فى « آشور » ابنه المسمى « آشور نادين أبلى » بتعزيد الأشراف

مخاصروا الملك في قصره العظيم المسمى « كار توكولتى نينورتا » وقتلوه ذبحاً .
وليس لدينا ما ينفي أن هذا الابن السفاح قد خلف والده على العرش ولكن
ليس لدينا حتى الآن أى أثر من حكمه .

ومن الغريب أنه منذ هذه اللحظة نجد فجوة في تاريخ « آشور » استمرت مدة قرن
من الزمان لا نكاد نعرف في خلاله شيئاً عن تاريخ الآشوريين إلا بعض حوادث
قليلة يمكننا أن نتحدث عنها بشئ من التأكد .

ويحدثنا التاريخ البابلي أنه بعد قتل « توكولتى نينورتا » بستة أعوام أعيد تمثال
الإله « مردوك » إلى « بابل » ، ومن المحتمل أن هذا العمل كان قد تم بنفوذ
طائفة الكهنة لا بالحرب وقد عزت الأساطير ضعف بيت الملك « الآشورى »
ومتاعبه إلى ما ارتكبه « توكولتى نينورتا » من إثم في حق الإله « مردوك » .
وقد بقيت « آشور » هكذا تتجاذبها الممالك القوية التي تحيط بها مدة قرن من الزمان
أخذت بعده تفتيق مما حل بها من مصائب .

الملك آشوردان الأول (حوالى ١١٧٨ - ١١٣٣ ق . م) :
وأول ملك بارز بعد هذه الفترة هو الملك « آشوردان » ، ويحتمل أنه الخلف
الرابع للملك « آشور نادين أبلى » ففتح ثانية إقليم « الزاب » الذى كان عليه أن ينزل
عنه إلى « بابل » ، ثم هاجم الأخيرة وعاد منها بغنيمة عظيمة .
وكان حكم ابنه وخلفه « متاكيل نوسكو » قصيراً وهادئاً .

أما ابنه « آشور ريشيش^(١) » (حوالى ١١٣٠ - ١١١٣ ق . م) : فقد ظهر فيه
الروح الحربى الآشورى وقام بحملة على القبائل الشمالية وبخاصة قوم « إخلامى »
وقوم « لولوى » وقوم « قوتا » وهم الذين قد حاربهم أسلافه مرات عدة كما أعلن

(١) راجع Luckenbill, Assyria and Babylonia, Par. 207-209

الحرب على الملك « نابو خودو رسور الأول » طاهل « بابل » وانتصر عليه وكان من أعماله إعادة بناء معبدى الإلهين « آشور » و « إشتار » .

الملك تجلات بليزر (١١٩٢ - ١٠٧٤ ق . م) : تولى الملك « تجلات بليزر » بن الملك « آشور ريشيشى » وفي زمنه أخذت « آشور » تمد فتوحها حتى البحر الأبيض المتوسط .

وتحدثنا نقوش الخاريط التي عملها من أربع نسخ ووضعها ودائع أساس لكل من الإلهين « إنو » و « إداد » في « آشور » عن الحملات التي قام بها في سنى حكمه الخمس وفيها يقول إنه هاجم أولا « الموسكيين^(١) » وهم من سكان الجبال في شمالي « كوجين » ، وهذا الإقليم كان يدفع فيما مضى في عهد الملك « توكولتى نينورتا » الجزية لبلاد « آشور » ولكنهم كانوا قد استردوا استقلالهم التام منذ ستين سنة ، وقد نزل عشرون ألف رجل يقودهم خمسة ملوك في « كوجين » لمحاربة « آشور » فجمع لذلك ملك « آشور » حشوده واخترق تلال « كاشيارى » الواقعة فوق « نصبين » وانقض على « الكوجيين » وأسر منهم ستة آلاف واستولى على غنيمة هائلة وقطع رؤوس القتلى وحلى بها شرفات المدينة ، وبعد أن فتح « كوجين » ضمها إلى امبراطوريته . وفي السنة التالية سار على حسب أمر آلهة « آشور » نحو جبال « أرمينيا » في الوقت الذي كانت فيه جماعات من جنوده يقومون بهجمات على « كردستان » في فابات وعرة المسالك لم يكن قد اقتحمها ملك من قبل وكانت العربات في هذا الإقليم الوعر لا يمكن استعمالها فاعتمد في الطليعة على جنود المشاة وقد نحر بلاد « كرمى » وبلاد « هريا » واستولى على الآلهة ونفى كل الأهليين وأخذ كل أمتعتهم ثم أشعل في مدنها النيران .

وبعد ذلك بدأت الحروب مع قوم « نايبرى » فتعالت ثلاثة وعشرون ملكا منهم

(١) راجع Luokenbill, Ibid I, p. 72. ff.

على مقاومة الفتح الآشوري ولكنهم هزموا واقتفى هذا العاهل أثرهم حتى بحيرة «وان» واضطروا في نهاية الأمر أن يقبلوا الحماية « الآشورية » عليهم وأن يقدموا أولادهم رهائن على ولائهم ، وكذلك فرض عليهم أن يقدموا ألفين ومائتي جواد وألفي رأس من الماشية .

وقد غادر « تجلات بليزر » آشور في السنة الخامسة من حكمه بعد أن حدد لنفسه يوماً سعيد الطالع على حسب رؤيا رآها في منام وانقض على بلاد « سوهى » ثم صعد في نهر الفرات إلى أن وصل إلى « ليرام » التي كان يحتلها قوم « الأخلامى » وخربها ثم واصل زحفه إلى « كركيش » (جرايس) وهى حصن خيبي على نهر الفرات ثم عبر النهر وأخضع بلاد « موتوسورو » التي تمتد بين جبال « طوروس » وما وراءها وقد امتدت فتوحات هذا العاهل حتى بلاد « عامور » وهناك أخذ يصطاد الجاموس في سفح لبنان ونزل في سفينة إلى « إرواد » وقتل « دلفينا » في البحر الأبيض المتوسط (١) وقد أصبح ساحل سوريا خاضعاً « لآشور » إذ لم تجسر بعد على مهاجمة ممالك الأراميين ودمشق ولا مهاجمة إمارتى « صور » و « صيدا » اللتين استردتا استقلالهما .

وبعد مضى خمسة أعوام من حكمه أخذ « تجلات بليزر » يفاخر بأنه فتح بلاد اثنين وأربعين قوماً وأخضع ملوكهم وسرى بعد أن أخلافه المباشرين لم يكن في مقدورهم المحافظة على تلك الامبراطورية الفسيحة الأرجاء وأنه في خلال قرنين من الزمان كان في مقدور أقصى هذه البلاد الخاضعة لحكم « آشور » أن تخلع عن عاتقها الواحدة بعد الأخرى النير الأجنبي .

وقد قام « تجلات بليزر » بأعمال عظيمة سلمية في « آشور » فأعاد بناء معبد الإلهين « أنو » و « أداد » الذى كان قد أقامه « شامشى أداد » قبل ذلك العهد

(١) أى البلاد الواقعة في آسيا الصغرى غرب جبال طوروس (وهم على وجه عام الخيتا كما يقول الأثرى هول) .

(٢) ويذكر لنا أن تجارا أحضروا له تماسحا وجاموس بحر وحيوانات أخرى أهداها له ملك

موصيرى (يحتمل مصر) وراجع Luckenbill, I, Ibid Par. 122

بما يقرب من ستة قرون ونصف قرن ، ثم حرب في عهد الملك « آشور دان » الذى كان قد وضع مشروع إعادة بنائه غير أنه لم ينفذ ما شرع فيه ، وكذلك أصلح المعابد الأخرى الآشورية والقصور الملكية وأقام من جديد جدران المدن وجلب من البلاد المقهورة خيلاً وحميراً وماشية كما أحضر للصيد الملكى قطعاناً من الماعز الوحشى وأمر بإحضار النباتات غير المعروفة في « آشور » لتزرع في بساتين ومزارع الملك كما فعل « تحتس الثالث » في مصر (راجع مصر القديمة الجزء الرابع ص ٤٢٢) .

وقد شن « تجلات بليزر » في الجزء الأخير من حكمه حربين على بلاد « بابل » وانتصر في النهاية على ملكها « مردوك — نادين — آهى » .

وقد خصص « تجلات بليزر » في نقوشه مكاناً للعملات التي قام بها للصيد والقنص ولا يخفى على المطلع عليها ما فيها من مبالغات حيث يقول ^(١) : « إن الإلهين « أورتا » و « نرجال » قد وضعا في قبضتي الملكية أسلحتهما المريعة وقوسهما الفاحر وقد قننت بأمر الإله « أورتا » الذى يجنبني أربعة ثيران عظيمة وضخمة في حجمها في الصحراء في بلاد « متنى » بالقرب من مدينة « أرزيكى » وهى قبالة أرض « خاتى » وذلك بقوسى الجبار وبحربتى المصنوعة من الحديد وبسهماى الحادة ، وقد أحضرت جلودها وقرونها إلى « آشور » مدينتى وذبحت عشرة فيلة في إقليم « حاران » وفي مركز نهر « الخابور » . وقبضت على خمسة فيلة أحياء وأحضرت جلودها وأسنانها مع القبيلة الأحياء إلى مدينة « آشور » .

وكذلك ذبحت بأمر الإله « أورتا » الذى يجنبني عشرين ومائة أسد بشجاعة الجسور وبهجوم الجبار وأنا على قدمي ، وكذلك قبضت على ثمانية أسد وأنا في عربتي بالحراب ؛ وكذلك أحضرت أنواع حيوان الحقل وطيور السماء مما اصطدته » .

(١) راجع Lukenbill, I, Ibid Par. 274 ff.

وهذا المتن يذكرنا بجملات الصيد التي قام بها ملوك الأسرة الثامنة عشرة وبخاصة الملوك « تحتس الثالث » وابنه « أمنحتب الثاني » ثم « أمنحتب الثالث » وكلهم كانوا معروفين بحبهم للصيد والقنص (راجع مصر القديمة الجزء الرابع ص ٤٣٦ و الجزء الخامس ص ٦٣) .

أخلاف الملك « تجلات بلير الأول » :

تدل الأحوال على أن تاريخ « آشور » عند موت طاهلها العظيم « تجلات بلير الأول » كان يحوطه الغموض إذ تدل النقوش التي في متناولنا على أن العرش قد اغتصبه ملك يدعى « أشارير - أبال - اكور » ومن المحتمل أنه بعد صراع طويل استولى على مرش الملك ابن « تجلات بلير » المسمى « آشور - بل - كالا » وكل ما لدينا من نقوش من عهده هو متن على جذع تمثال امرأة محفوظ بالمتحف البريطاني . والظاهر أن الغرض من هذا التمثال ونقوشه هو إشعار حكام المدينة بولائهم لهذا الملك . يضاف إلى ذلك أن هذا الملك قد عقد مع ملك « بابل » حلفاً وتزوج من ابنته .

الملك شماش أداد الرابع (١٠٥١ - ١٠٤٨ ق . م) : وخلفه على العرش أخوه « شماش أداد الرابع » ولم يترك لنا شيئاً من آثاره تستحق الذكر . والواقع أن « آشور » قد أفل نجمها واضمحلت حالها وخبا مصباحها بعد حكم « تجلات بلير » فقد بقي تاريخها غامضاً لا نعرف عنه شيئاً مدة قرنين من الزمان اللهم إلا بمض نتف صغيرة لا تشفى غلة ، وقد اتفق على أن الحياة قد أخذت تدب من جديد في أوصال مملكة « آشور » في الوقت الذي كانت فيه المملكة اليهودية قد انقسمت على نفسها وأخذت الحروب الداخلية تفت في عضدها (راجع مصر القديمة الجزء التاسع ص ٥٢١) .

أداد نيرارى الثانى : (٩٠٩ - ٨٨٩ ق م) يعد تولى « أداد نيرارى الثانى » عرش ملك « آشور » فاتحة عصر جديد فى تاريخ « آشور » وفى تاريخ العالم أجمع وذلك لسبب آخر : إذ اتفق أنه منذ عهده قد بدأت قائمة اللو أو الحكام السنويين تحفظ فى سجلات فى سنين متتالية دون حذف حتى نهاية « الامبراطورية الآشورية » وبوساطة هذه القائمة استطاع الباحثون أن يحددوا دون الوقوع فى خطأ التاريخ المضبوط للحوادث الهامة فى تاريخ « آشور » . وتفسير ذلك أن هذه القوائم هى سلسلة أسماء من الموظفين يدعون « لمو » وكانوا يحتفلون بعيد رأس السنة فى عاصمة الملك وكانوا يقومون فى هذه الأفعال بدور الإله فى التمثيلية الدينية التى كانت تمثل وقتئذ ، وهذا الواجب يقوم به فى « آشور » بالتناوب الملك وحكام أقاليمه ، وكان تقديم واحد من هؤلاء الحكام على الآخر يدل على ترتيبهم من حيث الأهمية فى المكانة . وكانت الوثائق تدون باسم « لمو » كل بدوره على تتابع السنين وبعبارة أخرى كانت هذه الوظيفة كثيرة الشبه بوظيفة « أوركون » فى حكومة « أثينا » وقوائم هؤلاء « اللو » التى وجدت فى « قبونيق » تحدد لنا التاريخ فى « آشور » عن العهد الذى يبتدئ من (٨٩٢ - ٦٦٢ ق م) وقوائم « اللو » هذه تحدد لنا تاريخ ملوك « آشور » من أول عهد الملك « ناصيربال » وما بعده مع احتمال خطأ قد لا يزيد عن أكثر من عشر سنوات .

(١) ويقول سيجفرد هورن (راجع The Chronology of Ezna, p. 16) وهناك طريقة أخرى لتحديد السنين قد أدخلها الآشوريون . فكان موظف كبير بما فى ذلك الملك يعين مرة فى خلال حياته ليخدم لمدة سنة بوصفة « لمو » . وكلمة « لمو » تقابل فى الاغريقية Eponym (أى الذى يطلق اسمه على شئ) ومن ثم القوائم الحولية التى تحتوى على أسماء « لمو » قد أطلق عليها قوانين لمو . فنجد مثلا أنه فى السنة التى اعتلى فيها سرجون الثانى عرش الملك أن « لمو » هذه السنة كان يسمى « نيورتا — إلايا » وكانت كل الوثائق تؤرخ خلال هذه السنة : « فى سنة نيورتا إلايا » . وهذا « اللو » جاء بعده فى السنة التالية لمو يدعى « ناير — تاريس » . وكان من الواجب أن تكون قوائم « اللو » مثل قوائم أسماء السنين فى عهد بابل المبكر لأجل المعاملات أو الأغراض القانونية . وهذا النظام للتوقيت كان قد استعمل بوساطة الآشوريين منذ حوالى ٢٠٠٠ ق م حتى نهاية الامبراطورية التى سقطت فى نهاية القرن السابع قبل الميلاد .

الملك آشور - رابي : (حوالى ١٠٠١ ق . م) والظاهر أن الملك « آشور - رابي » أسس أسرة جديدة أخذت تعالج أمور « آشور » من جديد . وذكر لنا « أداد نيرارى » قصة الحملات القديمة التى كانت قد نسيت والتى يرجع عهدا إلى مائتى سنة مضت وكان قد قام بها « تيكولتى الأول » و « تجلات بلنزر الأول » ومنها نعرف إلى أى حد انكشبت حدود « آشور » نفسها ، والواقع أن الملك « أداد نيرارى » قد شرع فعلا فى إحياء مجد « آشور » ثانية ولما مات (عام ٨٨٩ ق . م .) تولى بعده عرش الملك ابنه .

توكولتى نينورتا الثانى (٨٨٨ - ٨٨٤ ق . م) : وقد ترك له دولة منتصرة على « بابل » فى الحروب التى شنها عليها مسترداً « لآشور » كل حدودها القديمة ، ومن ثم كان فى مقدورها أن ترسل الجيوش لفتح أقاليمها القديمة من جديد . ومنذ الآن يمكننا أن نتتبع الجيوش الآشورية وهى تغزو وتفتح البلدان أكثر من ستين سنة . وهذه الغزوات لها أهمية عظيمة إذ نجد فيها البرهان القاطع عن قصد ملوك « آشور » ومراميمهم ، فقد كان جل همهم تمكين سلطانهم وتدعيم ملكهم على تخوم « آشور » الشمالية والأقاليم الغربية حتى البحر الأبيض المتوسط ؛ هذا بالإضافة إلى الرغبة فى إعلان سيادتهم على الممالك المجاورة لحدودهم الجديدة ، وبعبارة أخرى كان هدف ملوك « آشور » منذ ذلك المهد هو تأسيس « امبراطورية آشورية » مترامية الأطراف تسيطر على العالم المتمدين أجمع وهذه السياسة قد نفذها بإخلاص سلسلة ملوك لم يكن النصر دائماً حليفهم فى كل المواطن ولكنهم كانوا مع ذلك متابرين جادين فى تنفيذ خططهم المرسومة بدرجة عظيمة تلفت نظر المطالع على تاريخ آسيا الغربية ، ولا نزاع فى أن ضمان سلامة « آشور » وملكها كان يتطلب وقتئذ إخضاع الأقوام الذين على حدودها الشرقية الشمالية .

كما كان من المهم لفلاح « آشور » وبلوغ مآربها أن تسيطر على الطريق المؤدية

إلى إقليمى «الخابور» و«بليخ» شمالاً حتى جبال «طوروس»، وإلى «كابودشيا» غرباً حتى البحر. وقد دلت تجارب قرون مضت على أن مثل هذه السيطرة كان لا يمكن الحصول عليها إلا إذا فتحت هذه البلاد بطريقة منظمة ثم احتلت وحافظ عليها الآشوريون بقوة عظيمة؛ من أجل ذلك كان لزاماً أن يصبح الإقليم الذى يمتد حتى غربى «كركيش» جزءاً لا يتجزأ من دولة «آشور»، وقد حتم ذلك أن تكون «آشور» صاحبة السيادة على ممالك حدودها الجديدة، ومن ثم اقتضت هذه السياسة ضم الأقاليم الخاضعين لسلطان «آشور» وأصبحت جزءاً منها.

وكانت الجهود الجريئة التى بذلتها «توكولتى نينورتا الثانى» فى تثبيت ملكه تنحصر فى أمرين: الأول إخضاع أقوام جبال «نايرى» والآخر تمكين السيادة الآشورية على تخوم بلاده. والواقع أن هذا الملك كان جندياً عظيماً ولومد فى أجله لقرنت فتوحه وأعماله العظيمة بما قام به «تجلات بلير الأول» غير أن المنية عاجلته وهو فى بداية حكمه القصير عام ٨٨٤ ق. م بعد عودته من حملة مظفرة على حدود بلاده الشمالية.

الملك آشور— ناصير— بال الثانى (٨٨٣—٨٥٩ ق. م):

وخلفه على عرش الملك «آشور ناصير بال الثانى» وقد جدد هذا الملك النشاط الحربى فى «آشور» فى مدة الأربعة والعشرين سنة التى مكثها على عرش الملك مما جعل بلاده تنطلق من حدودها بقوة لا تقاوم فى جهة «سوريا»، من أجل ذلك لم تنقض إلا مدة قصيرة حتى أعاد إلى بلاده ما كان قد أحرزه «تجلات بلير» فى هذه الجهة من فتوح عظيمة وبذلك وضع الأساس لامبراطورية السراجنة. وقد جمع «آشور ناصير بال» بين العبقرية الحربية وغلاظة القلب وفضاظة النفس وكان قلبه قد قد من حديد إذ كان يقضى على كل من يقاومه بطرق وحشية يندى لها جبين الإنسانية، ولم يكن قلبه يتذوق الشفقة. فقد كانت آلام الناس الذين هزمهم وعذبهم بكل ألوان العذاب فى نظره متعة ينعم بها وكان الناس فى نظره كالثمل تداس بالأقدام بل أقل من

ذلك . وهذا الوحش الإنسانى كان يفترس ويتمتع بأنواع العذاب الذى كان يصبه على
أجسام كل من وقف أمام إرادته . فكانت العادة المتبعة عنده بعد الاستيلاء على
مدينة ما أن يذيقها عذاب الحريق ثم يشوه أجسام الأسرى بتقطيع أيديهم وأذانهم
وسمل أعينهم ثم تكديسهم بعد ذلك فى كومة عظيمة ليقضوا نجسهم بلبيب الشمس
المحرقة وبنفس الدليور الجارحة أشلاءهم أو بالاختناق ، أما أطفالهم ذكوراً وأنثاً
فكانوا يحرقون أحياء وهم على خوازيق . وناهيك برئيس القوم فكان يحمل إلى آشور
حاصمة ملكه ليسلخ بجلده حياً لأجل أن يدخل على نفس الملكة السرور . وهذه الوحشية
لم تكن غير معروفة عند « تجلات بليزر الأول » مثلاً غير أنها قد أصبحت
لسوء الحظ منذ عهد « آشور ناصير بال » مقياس سلوك فى الحروب فى الجيش
الأشورى ، فقد سار على نهجها الملوك الذين جاءوا من بعده ولكن بدرجات تختلف فى
الشدّة . غير أنه من المعلوم أن « آشور ناصير بال » قد بز كل أخلافه فى إحراق
الأطفال أحياء ، وعلى أية حال لم نجد أحداً قد فخر بهذا العمل كما فخر به هذا الخلق
الذى فاقت وحشيتها كل وصف حتى فى أظلم العصور وأفظعها همجية وقسوة . وعلى
الرغم من أن غير هؤلاء الملوك كانوا قساة على الشباب إلا أننا لانعرف بقدر ما وصلت
إليه معلومتنا من جاراهم من الحكام فى وحشيتهم إلا النزر اليسير ، ولا نزاع فى أن
الفاطميين المصريين الذين سبقوهم فى إقامة الامبراطويات كانوا يعدون بالنسبة إليهم
دائماً رجاء ولذلك فإنه لما ترتعد له النفس وتقشعر منه الأبدان أن يستعرض
الإنسان الآلام الجسدية الهائلة التى كانت تنصب على البشر من ملوك « آشور »
وجنودهم طوال القرنين ونصف القرن التى جاءت على أعقاب حكم « آشور
ناصر بال » (٨٨٣ - ٨٥٩ ق. م) ؛ ولا نزاع فى أن « بيغنجى » ملك « مصر »
وبلاد « كوش » الذى عاصر هؤلاء الملوك الآشوريين كان يعد ملكاً رجياً
بالنسبة لهم .

ويرجع الفضل إلى « آشور ناصير بال » وخلفه « شلمنصر الثالث »

(٨٥٨ — ٨٢٤ ق. م) في وضع النظام الحربى الذى قام فى دولة « آشور » مما جعلها فى مدة قصيرة سيدة غربى « آسيا » .

والواقع أننا لا نعلم إلا القليل عن النظام الفعلى الذى كان سائداً فى « آشور » وكل ما نعلمه أنه كان يوجد جيش ثابت صغير من الجنود الملكيين ، وكان هذا الجيش يزداد فى أوقات الحرب بتجنيد كل الرجال الذين يعتمد عليهم فى ساحة القتال من الفلاحين الأشداء وأصحاب الأملاك . وكانت تتألف قوة جيش « المشاة الآشورى » من هؤلاء الفلاحين الأقوياء ، وكان أهم سلاح يستعملونه بوجه عام هو « القوس » وقد نرى « ملوك آشور » جيشهم من المشاة بدرجة عظيمة مما جعلهم قوة هائلة يرجع إليهم الفضل فى الانتصار على أعدائهم وبخاصة رماةهم الذين كان فى مقدورهم أن يفوقوا سهامهم من مسافات بعيدة على فرسان عربات العدو وخيالهم فيصيبوهم فى مقاتلتهم ، وقد أخذت قوة الخيالة وقتئذ تتضاءل ، وأصبحت العربة قليلة الاستعمال فى الحروب ، يضاف إلى ذلك أن « الآشوريين » قد أدخلوا تحسينات كثيرة فى فن الحصار ومن المحتمل أنهم هم الذين اخترعوا الهندسة الحربية ، والواقع أن هذا رأى ضعيف لأن المصريين كانوا قد برعوا فى هذا الفن كما جاء فى بردية من عهد « رمسيس الثانى » (راجع الأدب المصرى القديم الجزء الأول ص ٣٧٦ الخ) ، ولا نزاع فى أن النصر كان يأتى طواعية بمثل هذه العدة الحربية المنظمة أو على الأقل كان حليفها وإن لم يكن ذلك يتأتى بسهولة كما سنرى بعد مدة قرنين من الزمان .

وكان القائد الأعلى الذى يلى الملك يدعى « ترتان » ويلىه فى المرتبة قائد يدعى « راب — شا كه » (رئيس السقاة) .

ويلحظ أنه كان من جراء حملة « توكولتى نينورتا » على البلاد الواقعة شمال « آشور » أن انتهت بنصر عظيم له ، وقد كان من الضرورى أولاً بعد ذلك إعادة النفوذ الآشورى بين قبائل الجبال الخارجة وضمنان الهدوء بينهم قبل القيام بفتح

البلاد الواقعة غربى « آشور » وهذا ما قام به « آشور ناصير بال » إذ لم يمض أكثر من سبع سنين من حكمه حتى ثبتَّ حكمه تماما وأصبح السيد المطلق فى وادى « الخابور » وفى أواسط نهري « دجلة » و « الفرات » وقد بدأ فتوحه بإخضاع قبائل جبال « زاخروس » غربى « آشور » وذلك بأن زحف بنظام على وديانهم وجبالهم فى حركة مستديرة منقضا عليهم انقضاى المحشة حول جنوب « أرمينيا » حتى بلاد « كوجين » و « سيليسيا » . وكان بعد ذلك على استعداد لعبور الفرات غير أن بيت « خالوبى » وهى ولاية آرامية (يحتمل أن تكون بيت خلف) ثارت على الحاكم الآشورى فطار إليها الملك على جناح السرعة مع بعيشه وقبض على المعتصب وعدوه من العصاة وذبحهم وعمل من جلودهم فراشا لأثر أقامه أمام بوابة المدينة وقطع رؤوسهم ووضع أجسامهم على خوازيق وساق مدعى الملك إلى « نينوة » وسلخه حيا وصلبه على جدار المدينة . وفى تلك الفترة قامت « بابل » بثورة بعد أن كانت هادئة منذ أن هزمها الملك « أداد نيرارى الثانى » وذلك لإدعائها السيطرة على الأراضى الواقعة فى وسط مجرى نهر الفرات وتلك الأراضى هى التى كانت تسير فيها طرق القوافل بالتجارة إلى « سوريا » ولم تقبل قط طواعية أن تعترف برقابة « آشور » أو غيرها عليها . ومن ثم ساعد ملك بابل المسمى « ناتو — بال — إدين » ملك أرض « سونى » لمقاومة « آشور ناصير بال » . وكانت النتيجة أن فقدت حكومات بلاد « نهرين » استقلالها .

وهذه البلاد كانت قد أخذت فى الظهور منذ عهد الملك « تجلات — بليزر » . فمن ذلك أن مملكة الآراميين فى « بيت أدنى » الواقعة على الشاطئ الأيسر لنهر الفرات قد هزمت ونحرت نهائيا .

ولم يكن أمام « آشور ناصير بال » إلا أن يزحف بجيوشه إلى البلاد القريبة من حدوده لإخضاعها والسيطرة عليها فقام عام ٨٧٦ ق . م بحملة عظيمة متجها شطر البحر الأبيض المتوسط وزحف بعيشه فى بلاد لم يكن قد فتحها الآشوريون من قبل

فلم يجد أية مقاومة . والواقع أن ذلك كان يبدو في ظاهره غريباً ، وذلك أنه على الرغم مما كان يوجد من تنافس وبغضاء بين أمراء سوريا الذين كانوا من سلالة واحدة وهى السلالة السامية فإنه يكاد يكون من الصعب علينا أن نفهم السبب الذى جعل فى مقدور « آشور ناصير بال » أن يقوم بأعماله العظيمة التى كانت فى الواقع تقليدياً لما قام بها سلفه العظيم « تجلات بلير » اللهم إلا إذا كان فى بلاد سوريا حزب يعمل لحساب « آشور » . وقد دلت فيما بعد الحوادث على أن السياسة الآشورية كانت ترضى عن وجود حزب سورى يكون صاحب الغلبة فى البلاد ويعمل لحسابها ، ومن ذلك نعلم أنه فى « بيت زمانى » الواقع فى الشمال قد فقد « أمى بعلى » حياته فى الدفاع عن مصالح « آشور » ، وعلى ذلك فإنه ليس من باب الخيال أن نقرن علاقات « آشور ناصير بال » « بسوريا » كما نقرن العلاقات التى كانت بين فليب المقدونى وبلاد الإغريق أى أنه كان لكل منهما حزب فى البلاد التى كان يغزوها .

وسار « آشور ناصير بال » بجيشه من كالح عاصمة ملكه فى شهر أيلول متجها نحو « كركميش » عاصمة بلاد « خيتا » الجنوبية وهذه المدينة كانت على ما يظهر قد بدأت تظهر عند تمزق دولة « شوبيليوما » .

وتدل شواهد الأحوال على أنها كانت قد بلغت مقداراً عظيماً من القوة خلال مدة تدهور بلاد « خيتا » . وقد أخضعها « آشور ناصير بال » واستولى عليها كما أخضع مملكة « سنجار » عام ٨٧٦ ق . م . واضطر ملكها إلى دفع الجزية لملك « آشور » وتجنيد جيش لمساعدته فى حروبه . وكانت الطريق الموصلة إلى بلاد « لبنان » تخترق أملاك « ديارنا » ملك « خيتا » فلم يسع الأخير إلا الخضوع وتقديم الجزية لملك « آشور » . وبعد أن زاد الأخير فى جيشه مرة أخرى عبر نهر « الأرنط » ووصل إلى البحر الأبيض المتوسط وإلى الموانئ الفينيقية العظيمة . وقد أرسلت إليه الهدايا كل من بلاد « صور » و « صيدا » و « جبيل » و « طرابلس » و « ارباد » . وفى هذا يقول « آشور ناصير بال »

« لقد سرت في لبنان وذهبت إلى النهر العظيم لأرض عامور ، وغسلت في البحر العظيم أسلحتي وضحيت أمام آلهتي » . غير أننا نعرف أن « دمشق » والبلاد الجنوبية لم تمس . وقد قلد هذا العاهل الآشوري عند جبال أماتوس أجداده في إقامة تذكارات هناك ثم قطع من هذه الجهة الأشجار التي كانت لازمة لسقف مبانيه .

والظاهر أن « آشور ناصيربال » قد أخذ للراحة بعد هذه الحملة إذ لم نذكر لنا في نقوشه حملات حربية إلا بعد مضي عشر سنوات ، فقد قام بحملة على جزء في أقصى الشمال فبدأ من « كوماجين » متجها إلى « أداني » فوصل في زحفه إلى نقطة في شمالي « آشور » وقد كان من نتائج هذه الحملة أن خضع كل الأشراف الذين يسكنون الفرات الأعلى وصاروا يدينون لسلطانه .

نقل العاصمة من نينوة إلى « كالح » :

منذ تولى « آشور ناصيربال » عرش الملك قرر نقل عاصمة ملكه من « نينوة » إلى « كالح » . وكان من جراء ذلك إعادة بناء تلك المدينة المخربة وهي التي كانت عاصمة ملك العاهل « شلمنصر الأول » سابقاً ، والظاهر أنه اتخذ مقره هناك منذ عام ٨٨٠ ق . م تقريباً ، وعلى ذلك فإن معظم الإصلاحات التي عملت فيها كانت في السنين الخمس الأولى من حكمه ؛ وأهم تجديد عمله « آشور ناصيربال » في هذه المدينة هو حفر قناة جزء منها تحت الأرض وكانت تأخذ مياهها من نهر الزاب الأعلى ، وكذلك أقام لها سوراً وبني لنفسه قصراً من اللبنة وكساه حجراً . وقد عثر الباحثون الاحداث في قصره هذا على ساسلة من المناظر التي تمثل الاحفال الدينية والمواقع الحربية ومناظر الصيد والقنص .

ومن المدهش حقاً عندما نريد أن نبدي رأياً عن أخلاق هذا الرجل وما أتاه من أعمال عظيمة لبلاده أن نجد المتناقضات العجيبة ففي أول حكمه ارتكب من أعمال

الوحشية ما يجمد القلم عند وصفها وفي نهاية حياته أتى من الأعمال الجليلة ما كاد ينسينا ظلته وفظاظته ! ففي خمس السنين الأخيرة من حكمه لم يقم إلا بحملة واحدة. قادها بنفسه ، ومع ذلك كان الجيش الآشوري على أحسن ما يكون من حسن النظام والقوة عند ما تولى ابنه من بعده عرش الملك . ومن ثم نفهم أن مثل هذا النظام المتين الثابت لا يقوم إلا إذا كانت تشد أزره إدارة قوية في مختلف أنحاء الإمبراطورية ، وتكون مستعدة لكبح جماح أية ثورة أو عصيان . يضاف إلى ذلك أنه كان لا بد من وجود يد قادرة على معالجة إدارة الجيش وتسيير أموره بحزم في أوقات السلم . هذا وقد قيل أحيانا إن بلاد آشور كانت دولة سلب ونهب وأنها كانت تستولى على الجزية دون أن تسعى لحكم البلاد التي كانت تبتز منها هذه الأموال. والواقع أن إقامة المدن الملكية في جهات مختلفة من إمبراطورية « آشور » مضافاً إلى ذلك المدة الطويلة التي قضتها البلاد دون حرب نسبية يعطينا نتيجة عكسية . ومما يؤسف له أنه ليس لدينا مادة رسمية تقدم لنا معلومات عن حالة إدارة هذا العاهل ، غير أنه مما لاشك فيه أنه كان كالبرق الخاطف في سرعة إطفاء أية ثورة أو إخماد أى عصيان في الأقاليم الخاضعة له ، ولا أدل على ذلك مما حدث في « بيت زاماني » . ومما يجدر ذكره هنا من الحقائق الهامة أن الآراميين الذين صب عليهم جام غضبه ووحشيته كانوا هم الذين وقع عليهم اختياره لسوقهم إلى « كالح » عاصمته . وهذا يدل على سداد في الرأي لأن الآراميين كانوا مشهورين بالصناعة والحرف والتجارة مما جعلهم رعايا منتجين ، فكان يهدف بنقلهم إلى عاصمة ملكه أن يهضموا في الأمة الآشورية ، ومن جهة أخرى يصبحون من أهل البلاد نفسها فلا يقومون بشورات عليه .

ومما يلفت النظر أن هذا العاهل لم يشرع في عمل من الأعمال العظيمة إلا إذا كان متأكداً من نجاحه .

فمن ذلك أنه لما سار بجيشه المظفر إلى البحر الأبيض المتوسط لم يدخل إلا البلاد التي لا تبدي مقاومة . وكانت « دمشق » بلدة قوية معادية له خارجة على سلطانه فتعاشى

دخولها . ومن ثم نرى أن « آشور ناصيربال » كان حازماً في مشروعاته بصيرا بتوسيع ممتلكاته حاملا على أن تكون قوة متماسكة كما أظهر صلابته في تأييد سلطانه بعد تثبيت أركان ملكه .

ولا شك في أنه كان راعيا قديراً لقومه على الرغم مما اتصف به من شراسة وقسوة وغلظة ومن المحتمل أنه كان يتبع المثل القائل كن قاسيا في البداية لتكون لين الجانب في النهاية .

الملك شلمنصر الثالث (٨٥٩ — ٨٢٤ ق.م)^(١) : تولى الملك « شلمنصر الثالث » بعد والده « آشور ناصيربال » وقد صار على نهج والده في فتوحه ومد حدود بلاده شمالا وغربا وبخاصة في البلاد التي كانت متاخمة لملكه مباشرة وتقع على خطوط التجارة . وقد اعترضه في تنفيذ تلك السياسة عقبات من ذلك أن « بيت أداني » كانت تقع على طريق تجارة « آشور » وكان ملكها « أخيونى » لا يزال مسلكا عليها على الرغم من أنه كان تابعا لملك « آشور » . وكان الاستيلاء على هذه البلدة أمرا ضروريا لأجل أن يكون كل وادى الفرات من أول هذه البلدة حتى « بابل » تحت السلطة المركزية الآشورية ، يضاف إلى ذلك احتمال تدخل أمير طموح مثل « أداد إدرى » ملك « دمشق » في المشروعات الآشورية في أرض الغرب الغنية ، وكان لا بد من بسط نفوذ « شلمنصر » وإخضاعه إذا أمكن لسلطانه ، وتدل الأحوال على أن ملوك « آشور » قد أخذوا عن مصر عادة إعلان الحرب على عدد من أعدائهم أثر اعتلاء العرش مباشرة إظهاراً لقوتهم وعظمتهم حتى يبعث الرعب والملح في نفوس الأقوام الآخرين المعادين ويظهروا أنهم ليسوا أقل شأنا ممن سبقوهم في الإقدام وشدة البأس .
ففي السنة الأولى من حكمه سار هذا العاهل بجيشه إلى « بيت أداني » ؛

(١) راجع Ancient Near Eastern Texts, Relating to the Old Testament. Edited by James B. Pritchard, (1950), p. 267.

وكان ملكها «أخيوني» ، وكذلك ملك دمشق «أداد — ادري» يخافان على تجارتهما مع الشمال بعد أن رأيا قوة «آشور» هناك فألف حلفاً مكوناً من اثني عشر أميراً صغيراً يمتد نفوذهم من أول بلاد «قوى» (سيلسيا) في الشمال حتى بلاد إسرائيل «وعمون» في الجنوب لمحاربة «آشور» ، وقد قابل «شلمنصر» هذا الحلف عام ٨٥٣ ق.م . بعد أن ضرب مدينة «قرقار» في معركة خارجها وكان عدد رجال العدو حوالي ٦٣.٠٠٠ من المشاة وألفين من الخيالة الخفيفة وأربعة آلاف عربية وألف حمل فحسر الحلف حوالي ١٤٠٠ مقاتل ولكن كانت خسائر الآشوريين عظيمة أيضاً ؛ لأنهم لم يتابعوا العدو بل تحووا عن القتال بعد المعركة . وعلى ذلك بقيت «دمشق» خارجة عن قبضة الآشوريين . أخذ الآشوريون بعد ذلك يولون وجوههم نحو «بابل» التي كانت قد بدأت تناصب ملكهم العداوة وبعد أن قضى على هذه الثورة عاد لمحاربة «حماة» و «دمشق» . وقد استولى في طريقه إلى هذين البلدين على «كركيش» وقد دامت المناوشات بين الطرفين حتى عام ٨٤٥ ق . م عندما صمم «شلمنصر» على كسر شوكة جيش «حماة» و «دمشق» فسار إليهما بجيش قوامه ١٣.٠٠٠ مقاتل ، غير أنه لم يفلح في إخضاع «دمشق» وبقيت خارجة عليه

ويرجع الفضل إلى مقدرة رجال إدارة «شلمنصر» في أنه كان في استطاعته أن يؤجل مؤقتاً موضوع إرهاب أقوام الشمال والشرق الذين على حدود بلاده ، ولكنه بعد مضي ثلاث سنوات حتمت عليه الأحوال أن يسير بجيشه حتى منابع «دجلة» و «الفرات» في عام ٨٤٤ ق . م فاستولى على «نمرى» الواقعة على حدوده الشرقية وطرد منها ملكها «مردوك خوداميك» عام ٨٤٣ ق . م ويحتمل أنه مخاطر بابل وقد نصب مكانه حاكماً من أهل البلاد .

وفي خلال تلك الأحداث كان الحلف الذي ألفه ملك «حماة» و «دمشق» لمقاومة هذا العاهل قد تمزق شمله وذلك لأن «حماة» كانت قد تلقت كل صدمات

الحملات السابقة حتى أصبحت ضعيفة أما ملك « دمشق » « أداد — إدرى » فكان قد مات وكذلك ملك إسرائيل « أخاب » كان قد قضى نحبه . وكان يحكم « دمشق » في ذلك الوقت ملك يدعى « حازائيل » بدلا من سيده الذى قتل وقد اضطر لمواجهة « شلمنصر » منفردا في جبل « ساتيرو » (هرمون) في عام ٨٤١ ق. م. فهزم في موقعة عظيمة خسر فيها ١٦٠٠٠ مقاتل ولكنه وقف للعدو في « دمشق » بقلب شجاع غير أنه في النهاية وهنت قوته لدرجة أن « يهو » ملك « إسرائيل » وملك « صور » و « صيدا » ذهبوا إلى « شلمنصر » لدفع الجزية خوفا منه وقد ترك لنا منظر دفع هذه الجزية في نقش على ضحور « نهر » الكلب (ومن الجائز أن « مصر » التي كانت دائماً مهتمة بشئون « سوريا » قد قدمت جملة من الجمال ذوات السنمين وفرس بحر وحيوانات أخرى ليست معروفة في « آشور » لهذا الفاتح على أن ذلك ليس محققاً إذ من المحتمل أن كلمة مصر تعنى إقلييا من بلاد العرب) .

وعلى الرغم من أن « شلمنصر » لم يحطم قوة « دمشق » — وذلك أهم غرض له في هذه الحملة — فإنه وصل إلى نشر سيادة « آشور » حتى البحر الأبيض المتوسط كما تدل على ذلك حملاته التي تلت تلك الحملة ، ففي (عام ٨٣٩ ق . م) سار بجيشه في إقليم « قوى » (سيلسيا) وكان غرضه من ذلك تأمين طريق القوافل ، وفي عام ٨٣٧ ق. م. استولى على أربع مدن من « حازائيل » ملك « دمشق » كما تسلم جزية من « صور » و « صيدا » و « جبيل » .

وكذلك خضع له ملك « توبال » في العام التالى وزار « شلمنصر » مناجم « كابودشيا » ثم استمر في محاربة الجهات الأخرى حتى عام ٨٣٢ ق . م عندما هاجم « قوى » (سيلسيا) مرة أخرى فهزمها وأصبحت تابعة له ثم فتحت « طرسوس » أبوابها لهذا العاهل وبذلك سقطت أول حليفة حاربت في جانب « أداد إدرى » ملك « دمشق » و « أرخونى » ملك « حماه » . وهذا الفتح الأخير الذى قام به « شلمنصر » في الغرب كان النتيجة المنطقية للجهودات الحربية التي قام بها

« الآشوريون » مدة ستين سنة إذ قد أصبحت كل طرق القوافل من « كابودشيا » حتى مدينة « آشور » في أيديهم واعترفت بلاد ساحل البحر الأبيض المتوسط من « جبيل » حتى « طرسوس » بسيادتهم . هذا ولم تكن إدارة « شلمنصر » لملكاته الجديدة أقل حزمًا وثباتًا عن إدارة « آشور ناصيربال » في أقاليمه المحددة ، وقد ختمت حياة هذا العاهل بقيام ثورة وحروب داخلية في أواسط « آشور » . وذلك أن « آشور — دان آبال » أحد أبناء « شلمنصر » كان قد جمع حوله حصنا يساعده على تولى العرش وقام بثورة في عام ٨٢٧ ق . م ؛ والظاهر أن الملك « شلمنصر » مات وقتئذ فأفلق هذا المدعى في جمع معظم المدن الهامة حوله ونخص بالذكر منها « نينوه » و « آشور » و « أوربلا » كما استمال إلى جانبه كبيراً من المديرية الآشورية وأخذ في تدمير « شمشي أداد » الذي اختاره « شلمنصر » خلفاً له ، غير أن تلك السحابة التي سودت آخر أيام « شلمنصر » لم تؤثر على ما كسبه من فخار في أمين أخلافه ، ولا بد أن ما أتاه من جليل الأعمال يعد الأساس لبناء قوة إمبراطورية « آشور » ، ففي الجنوب ثبت النظام في « بابل » وفي الغرب أخضع كل شمال سوريا لسلطانه وفي الشرق خلع ملوكاً ونصب غيرهم بما يكفل قيام السيادة الآشورية ، وفي الشمال رأى أنه لا يمكن تأمين الطرق والقبض على ناصيتها إلا بعد مهاجمة بلاد « أورارتو » (= أارات أي بلاد أرمينا) وهزيمتها وعلى الرغم من أن حملاته في مراكز « أورارتو » الجنوبية لم تصل إلى هدفها فإن المشاغبات التي كانت تحدث بين سكان القبائل الجبلية قد قلت حدتها عما كانت عليه أيام أسلافه .

ولم يعرف من مباني « شلمنصر » إلا ما تركه لنا في مدينة « آشور » نفسها وبقايا هذه المباني هامة لأنها تكشف لنا عن طريقة جديدة في إقامة الحصون وهي التي اتبعت دائماً فيما بعد فقد أقيم على خط خندق المدينة جدار كثيف وضعت فيها أبراج يبعد الواحد منها عن الآخر مائة قدم .

وعند بوابة صناع المعدن التي كانت مزينة بلبينات منقحة بنى الجدار بصورة جعلت البوابة كأنها تؤلف نقطة دفاع قوية ، وعلى مسافة ٦٥ قدما من البوابة أقيم جدار داخلي سمكه ثلاث وعشرون قدما وبه أبراج ربما كانت تشرف على الجدار الخارجي .

وقد ترك لنا « شلمنصر » قطعيتين من أحسن ما أخرجته الفن الآشوري وهما المسلة السوداء والشرائط المصنوعة من البرنز التي وجدت في « بالاوات » وهذه الشرائط كانت تؤلف أربع بوابات وعليها زركشة مضغوطة تمثل مناظر من أهم حملات « شلمنصر » كما مثلت عليها الجمال والماسحية التي جاءت لملك « آشور » بجزية من « جيلزان » . والصور التي مثلت على المسلة السوداء تشبه في شكلها المناظر التي على شرائط البرنز .

وقد كشف لهذا الملك أخيراً عن لوحة جميلة تلتخص لنا مدة حكمه في الست عشرة سنة الأولى^(١) ، والواقع أن تاريخ « شلمنصر » الرسمي ممتع في قراءته فقد كان من أولئك الملوك الذين يؤمنون بالامبراطورية ولذلك كان نفوراً بها لأن الامبراطورية في نظره كانت تعنى الحرب وسفك الدماء ، ولم ير مهرباً للحد من هذه الأغراض أو الإقلاع عن التفاخر بأعماله في التحدث عن الحرب وإباحة الدماء كما أنه لم يكن متواضعا في أمور أخرى ، فقد كان نفوراً بما قام به من قطع الأشجار في جبال « أمنوس » وأنه وصل إلى بحر نيرى (بحيرة وان) وبحر الشمس الغاربة (البحر الأبيض المتوسط) والبحر الذي يسمونه المر (الخليج الفارسي) وقد كان كثير الزهو بركوبه السفن ، وقد فخر بحق بأنه وصل إلى منابع الفرات ودجلة الخ .

شماشى أداد : تولى الحكم « شماشى أداد الخامس » (٨٢٣-٨١٠ ق.م) بعد والده « شلمنصر » ولكنه كان مثله قبل موته مشغولاً بالحروب التي قام بها على

(١) راجع Sumer, A Journal of Archeology in Iraq, Vol. VI, (1950) No. 1, p. 6 ff.

السبع والعشرين مدينة التي قامت لمساعدة أخيه العاصي « آشور دائن بال » وقد بقيت الحرب بينهما حتى عام ٨٢٣ ق.م إلى أن انتصر « شمشي أداد » عليه عام ٨٢١ ق.م بمساعدة « ماردوك — نادين — شوم » ملك « بابل » الذي اعترف بسيادة « شمشي أداد » في معاهدة رسمية بقي لنا جزء منها .

وبعد هذه الحروب الداخلية كان عليه أن يخضع الثورات التي قامت في أنحاء البلاد ولذلك حارب بلاد « نيرى » حيث شن عليها ثلاث حملات وكذلك حارب « بابل » وهزم « مردوك — بلاتسو — إقبي » وفيما بعد هزم « بابا — أخخي — ادمينا » خلف « مردك — بلاتسو — إقبي » ملك « بابل » .

ومن ثم نجد أن امتداد حدود « آشور » قد استمر مدة ثلاث عشرة السنة التي حكمها « شمشي أداد » من جهة الشرق والجنوب الشرق .

ومن الواضح أن الملك « أداد نيرارى الثالث » قد تولى الحكم بعد والده عام ٨١١ ق.م ولم يتأثر سلطانه بالحروب الداخلية التي حدثت في الستين الأخيرة من حكم « شلمنصر » .

الملكة سميراميس : وكانت حكومة « آشور » من السنة الحادية عشرة بعد الثمناثة حتى السنة التاسعة بعد الثمناثة ق.م في يد أم « أداد نيرارى الثالث » المسماة « سامو — رامات » وهي بابلية الأصل ولدينا نقش نفهم منه أنها كانت لها منزلة ممتازة في تاريخ « آشور » ، فقد عثر على لوحة في ركن من أركان جدار في مدينة « آشور » حيث كان منصوبا صفتان من الألوح سجل فيها اسمها بوصفها زوج الملك « شمشي أداد » والدة الملك « أداد نيرارى الثالث » وريبة « شلمنصر » وكذلك كشف للاله « نابو » عن تماثيل مهشمين في خرائب معبد « نينورتا » بمدينة « كالح » والظاهر من نقوشهما أنهما مهديان من حاكم المدينة المسمى « بل — ترنسى — ألوما » وكتب عليهما تضرعا راجيا حفظ الملك « أداد نيرارى » والملكة

« سامورامات » وكذلك حفظ نفسه . هذا ولدينا نقش آخر بعد هذا التاريخ عن « اداد نيرارى » يدل على أن السنين الثلاث الأولى من عهده لم تحسب جزءاً من حكمه ويعتقد المؤرخون بحق أن الاسم « سامورامات » هو الاسم الأصيل الذى أخذ عنه اسم « سميراميس » فى الأساطير الإغريقية ولذلك فإن صدى القصاص الخرافية المبالغ فيها عن الأعمال العظيمة التى قامت بها « سميراميس » و « تينس » يرجع إلى الزمن الذى كانت فيه « سامورامات » وصية على عرش ابنها « اداد نيرارى^(١) » .

اداد نيرارى الثالث (٨١١ - ٧٨٢ ق . م) : . عندما استتب أمر الملك للعاهل « اداد نيرارى » أخذ فى معاقبة قبائل « الكرد » الذين كانوا خاضعين لآشور منذ عهد الملك « آشور ناصير بال » وبعد ذلك وجه همه نحو بلاد « سوريا » فخصمت له « حماه » وأخذت مدن ساحل « فينقيا » تدفع الجزية ثانية ثم أتى دور « دمشق » فحاصر ملكها المسمى « بنهدد الثالث » وهو الذى يسميه الآشوريون « مارى بن حازئيل » فى عاصمة بلاده واضطره لدفع جزية (٨٠٣ - ٨٠٢ ق . م) ، وقد رحب « بوأحاز » ملك اسرائيل الذى كان قد خضع مدة طويلة هو وقومه للآشوريين وأرسلوا الملكهم الجزية وذلك عندما رأوا أن ملك « دمشق » قد خضع لسلطان الآشوريين . ومن المحتمل أن « اداد نيرارى » قد زحف بجيوشه نحو الجنوب فى فلسطين وذلك لأن السجلات التى بقيت لنا من عهده تقول إن دفع الجزية لم يقتصر على بيت « حمى » (بيت عمري أو اسرائيل) بل كذلك خضعت « أودوم » و « فلسطين » ودفعت الجزية ولم يذكر فى متون هذا الملك قوم « يهودى » . ومن المحتمل أنهم كانوا وقتئذ تابعين لقوم اسرائيل وقد حافظت « أودوم » على استقلالها بعد هزيمة « أمصيا » ولذلك فإن إخضاعها جاء ذكره على انفراد .

(١) راجع Herodotus, I, Par. 184 ; Olmstead, History of Assyria, p. 158.

والواقع أن هذا الخوض من جانب أقوام « فلسطين » يعد استرجاعاً لاستقلال دويلات « فلسطين » أو بعبارة أدق لبني إسرائيل الذين كانوا يعدون بلاد « يهودى » حليفة تابعة لهم ؛ وتحديثنا للتوراة (راجع سفر الملوك الثانى الاصحاح ١٤) أن « يواش » ملك « يهودى » الذى بقى على قيد الحياة من مذبحه بيت « داود » على يد « أتاليا » وهو الذى أقامه الكاهن الأكبر « يهوديا داع » ملكاً ، كان عليه أن يخضع « لحازائيل » هو ومولاه « يهوى » : والواقع أن أورشليم قد نجت من الاحتلال السورى بدفع رشوة ضخمة . وقد أحرز « أمصيا » بن يواش نصراً على « أودوم » وهو الذى تولى الملك بعد قتل والده وقد داخله الزهو بسبب ذلك حتى أنه طلب محاربة « يهواش » ملك « إسرائيل » بن « يواش » وخلفه . وقد كان جواب « يهواش » على طلب الحرب هذا كما هو مدون فى كتاب الملوك الثانى الإصحاح الرابع عشر سطر ١٣ الخ حقيقة لما أسفرت عنه الحرب بينهما فقد هزم « أمصيا » شر هزيمة واستولى على « أورشليم » وهدمت جدرانها وحمل كل ما فيها من الأواني الذهبية إلى السامرة (حوالى ٧٩٣ ق . م) .

هذا وقد شجع « يهواش » هذا النصر فسار بجيشه إلى « سوريا » وفى خلال ثلاث حملات قام بها على « بنهد الثالث » بن « حازئيل » أمكنه أن يعيد كل إقليم إسرائيل الأصيل الواقع شرقى « الأردن » وقد تابع ابنه « يربعام الثانى » (٧٨٢ — ٧٤٣ ق . م) الحرب على سوريا حتى نجح فى نهاية الأمر فى الإستيلاء على « دمشق » و« حماة » ؛ وليس ببعيد أن هذه الانتصارات قد أحرزت بالتحالف مع الملك آشور « شلمنصر الرابع » (٧٨٢ — ٧٧٢ ق . م) والملك آشور — دان « (٧٧١ — ٧٥٤ ق . م) وقد حارب « دمشق » وإرواد « وإمارة » هدر^(١) .

وعلى الرغم من أن « دمشق » اضمحلت ومقاومتها من كثرة الحروب حتى سامت

في النهاية فإنها كانت لا تزال مصدر ثورات ولم يكن في مقدور الآشوريين إخضاعها إلا بالحملات التأديبية المتصلة.

والواقع أن الآشوريين لم يحاولوا قط أن يحملوا من امبراطوريتهم وحدة مناسكة الأطراف كما كان المصريون يحاولون ذلك دائماً ، وذلك لأنهم على ما يظهر كانوا يتومنون بالفزوات لأجل الجزية ولنشر السلام حتى لا تتأثر تجارة « بابل » طالما بقيت « بابل » خاضعة لهم .

الملك شلمنصر الرابع (٨٧٢ - ٧٧٢ ق م) : كانت معظم حروب « شلمنصر الرابع » على بلاد « أورارتو » أو « أارات » (أرمينيا الحالية) وقد أطلق عليها الآشوريون هذا الاسم لأنها كانت تقع حول الجبال العظيمة التي لا تزال تحمل اسم جبال « أارات » وكان أهل « أورارتو » يسمون مملكتهم « خالاديا » .
تيمنا باسم إلههم الرئيسي « خالاديس » . والظاهر أنهم كانوا قبيلة حربية زحفوا إما غرباً من « هليسيت » أو جنوباً من « القوقاز » وعلى سواحل « بحر قزوين » حتى « أرمينيا » مستولين في طريقهم على أراضي قبائل أخرى أوضاعها إلى ملكهم إلى أن أصبحت بلادهم تصل إلى مشارف بلاد « آشور » ، وقد أخذت الثقافة المسوبوتامية تتسرب شيئاً فشيئاً إلى أعلى نهري « دجلة » و« الفرات » في هضاب « أرمينيا » ، وكانت قبائل « خالاديس » قد تشبعت بالحضارة البابلية لدرجة أن ملوكهم استعملوا الكتابة المسبارية في كتابة لغة أقوام « أورارتو » نفسها التي تدعى لغة « فانيك » نسبة لآثارها الرئيسية وقد كان أول مكان استوطنوه حول بحيرة « وان » حيث كانت تقع بلدة « توروشيا » التي أصبحت عاصمة البلاد فيما بعد وقد كشفت لنا رموز نقوش لغة « فانيك » بعد حلها كل تاريخ مملكة « خالديا » (أرمينيا) ويرجع الفضل في الكشف عن هذه اللغة للاستاذ « سايس » الذي نشر نتائج أبحاثه في عام ١٨٨٢ م .
(١)

وكانت عاصمة هذه البلاد في الأصل تدعى « أرزاشكون » وكانت تقع في وادي « أراكسيز » . وأول ملوكها الذين ذكروا في النقوش هما « لوتبريس » و « وساردوريس » والأخير كان معاصراً للملك « آشور ناصيربال » . ولم نجد في أخبار الحروب الجارفة التي اجتاحت بها الأقاليم الشمالية من أولها إلى آخرها ذكر بلدة « ساردوريس » ، ولكن يغلب على الظن أن بلاد « أورارتو » قد نالها شيء من سيف « آشور ناصيربال » الجبار .

وأول ملك اشورى يحدّثنا عن منازلته لبلاد « أورارتو » الذي كان يحكمها وقتئذ أرامى هو الملك « شلمنصر الثالث » . والواقع أن هذا الملك قد حرب بلاد الملك أرامى في السنين ٨٥٩ و ٨٥٦ و ٨٤٤ ق . م في خلال غزوات قام بها على « أورارتو » . وأخيراً حرب عاصمته « أرزاشكوت » . ولما خلفه الملك « ساردوريس » هاجمه القائد الآشورى المسمى « آشوردايان » في عامى ٨٣١ و ٨٢٨ ق . م ، هذا وبعد مضى بضع سنين قام أحد قواد الملك « شماشى أداد » بجملته على الملك « إشبونيس » خليفة الملك « ساردوريس الثانى » على أن هذه الهجمات المتوالية كانت على ما يظهر مقوية لا مضعفة لتلك البلاد الجبلية الصلبة في حين أن الأشوريين لم يمنحوا من ورائها أية فائدة حقيقية . وقد تحالف في خلال تلك الحروب ظاهراً مع « الأورارتو » قوم يدعون « مانى » وهم سلالة ميديان والميديون الأول الذين يسمون « ماداي » (وقد ظهوروا للمرة الأولى في التاريخ في البلاد الواقعة شرقى بحيرة « أورميا » وقد شن عليهم الملك « أداد نيرارى » عدّة حملات والمفروض أنه قد وصل في خلال إحدى هذه الحملات حتى البحر الكسبى (بحر قزوين) ، وفي خلال هذه الفترة كان الملك « متواس » بن « ساردوريس الثانى » قد مدّ أملاك « أورارتو » حتى بحيرة أورميا الغربية ، وقد فتح ابنه « أرجستيس الأول » كل بلاد « كردستان » و « أرمينيا » حتى غربى « ملتين » (ملاتيا) ، وكانت فتوح « آشور ناصيربال » قد فقدت على الرغم من المجهودات المتعدّدة التي قام بها « شلمنصر الثالث »

لاسترجاعها . ولا نزاع في أن متاخمة لإقليم « أورارتو » لمراكز « آشور » القوية قد أصبح خطراً مباشراً على تلك الامبراطورية إذ لم يمض طويل زمن حتى أصبح الحد الفعلي بين البلدين (أى « أورارتو » و « آشور ») هو سلسلة الجبال المعروفة الآن باسم « يودى زاع » أى على مسافة أقل من مائة ميل من « نينوة » نفسها . غير أن ملوك « أورارتو » لم يجسروا على محاربة الأشوريين في موقعة فاصلة في سهل نهر الفرات . وهى أية حال كانت آخر حملة قام بها شلمنصر على بلاد « أورارتو » في عام ٧٧٤ ق . م وقد بادت بالفشل كسابقاتها ، والواقع أن آشور كانت قد فقدت عدّة نقط هامة في الأقاليم التي كانت ضرورية لسلامتها وقتئذ من الوجهة الحربية .

وقد أعقب الهزائم التي حاقت بأشور شمالاً قيام ثورات في الغرب ففى عامى ٧٧٣ و ٧٧٢ ق . م أرسلت آشور حملتين تأديبيتين إلى « ختريكا » في شمال سوريا (وهى بلدة هادراح المذكورة في التوراه) إلى دمشق .

الملك آشور دان الثالث ٧٧١ - ٧٥٤ ق . م : كان حكم هذا الملك الذى امتد أمده سلسلة نكبات على البلاد ؛ فقد هاجم « ختريكا » في عام ٧٦٥ ق . م ثم في عام ٧٥٥ ق . م كما هاجم « إرباد » عام ٧٥٤ ق . م . وتدل الأحوال على أن هذه الولايات كانت من أنصار مملكة « أورارتو » وتدل النقوش على أنه في عهد ملك « أورارتو » المسمى « ساردوريس الثانى » الذى خلفه « ارجستيس » قد أصبحت « قوى » (سيلسيا) و « جرجوم » و « شمعات » و « أتقى » و « كركيش » تحت سلطان « أورارتو » فكانت بذلك مسيطرة على تجارة المعادن . ومن ثم نجد أن « آشور » أصبحت مرة أخرى مهددة بالخراب وهذه كانت بلا نزاع النتيجة المحتومة لسد المواصلات مع الغرب ومع « كبادوشيا » ولا يبعد أن البؤس الذى حل بالسكان أصحاب الصناعات نتيجة لذلك قد أدى إلى الثورات التي قامت في مدينة « آشور » (٧٦٣ - ٧٦٢ ق . م) وأرباخا (٧٦١ - ٧٦٠ ق . م) وغوزان (٧٥٩ ق . م هذا ولم

يكن في مقدور الملك « آشوردان » إخضاعها وكبح جماح الثورات فيها حتى عام ٧٥٨ ق. م ولقد ساءت الحال حتى أنه لم يتمكن من حفظ النظام حتى على حدوده الجنوبية بعد السنين الأولى من حكمه وقد ترك « آشوردان » بلاد « آشور » فقيرة يسودها سوء النظام وقد انكشبت حدودها إلى ما كانت عليه في عهد الملك « آشورابي » .

الملك آشور نيرارى الخامس ٧٥٣-٧٤٦ ق. م: هذا الملك هو آخر سلسلة طويلة من الملوك الأشوريين كان غاية في الضعف وانحلال العزيمة فقد قام بجملة من بلاد « ناصرى » لم يكن لهما أى شئ يذكر وأخيراً في عام ٧٤٦ ق. م ثارت عليه عاصمة الملك نفسها « كالح » وكان من جراء ذلك أنه مات هو وكل أعضاء أسرته .

ولما نزاع في أن سبب ضعف « آشور » خلال الأعوام من ٧٨٢-٧٤٦ ق. م يرجع إلى وهن عزيمة الممثلين للبيت المالكي لا إلى تصدع في القوة الحربية فقد حاقت بالبلاد ثلاث هزائم عظيمة متتالية انتصر فيها ثلاثة ملوك من حكام « أورارتو » وهم « منواس » و « ارجستيس الأول » ثم « ساردوريس الثاني » وقد فطن ملوك « آشور » إلى أنه من الصعب أن يسيطروا على القبائل الجبلية القاطنة حول بحيرة « أورميا » وكانت بلاد « آسيا الصغرى » تحتاج إلى قيام سلسلة حملات من جهتهم . والواقع أنه لو كان في « آشور » ملوك أقدر من الذين كانوا يحكمونها وقتئذ لعرفوا كيف يستفيدون من هذا الموقف ، يضاف إلى ذلك أن ضياع سلطان « آشور » في « سوريا » يعد أكبر مصيبة حاقت بملكهم وكان هذا أكبر دليل على ضعف كل من الملكين « أداد نيرارى » و « آشور نيرارى » إذ لم يكن في مقدورهما مواجهة الموقف على الرغم من أن « أورارتو » لم يكن في استطاعتها حمانه بلاد الغرب أمام هجمة منظمة تقوم بها « آشور » لو استطاعت إلى ذلك سبيلاً .

ومع ذلك فإن فتوح « آشور ناصيربال » وأخلافه لم تذهب كلها عبثاً على

أية حال لأن المستعمرات الآشورية التي غرستها هذه الفتوح ، والنظام الذى أدخله
حكام « آشور » قد بقى فى البلاد التى ضمتها « آشور » فعلا إلى ممتلكاتها ، وعلى ذلك
فإنه لو كان فى آشور وقتئذ حاكم قدير لوقف فى وجه جيوش « إاراتو » وصددها
وجعلها تنكص على أعقابها مولية الأديار .

وفى الوقت نفسه نجد أن الحكام الآشوريين كانوا على ما يظهر يقومون بنشاط
عظيم لتأمين رفاهية البلاد التى كانت تحت إشرافهم وأخذوا يستقلون فى أقاليمهم التى
كانوا يحكمونها عندما رأوا ما كان عليه مليكهم من استكانة وضعف وخور فى العزيمة
واستسلام مشين . فثلا نجد أن حاكم بلدة « مارى » وبلاد « سونى » المسمى
« شاماشى - وش - أو صهور » قد أخضع قبيلة « تومانو » التى هاجمت
عاصمته « ريبانيش » وأقام هناك أثرا سيجل عليه أعماله العظيمة . ومما يلفت النظر
أن هذا الحاكم كان يؤرخ بيجلاته بسنى حكاه هو كأنه كان ملكا مستقلا . وهذا يذكرنا
بما كان يحدث فى عهد الدولة الوسطى فى عهد الإقطاع فى مصر عندما كان الأمراء
فى « بنى حسن » وغيرها يؤرخون أعمالهم بسنى حكمهم (راجع مصر القديمة الجزء
الثالث ص ٣٦٠ - ٣٦٧) .

وقد كان هذا الحاكم الآشورى يتحدث بزهو عن إدخاله تربية النحل فى مقاطعته
فيقول : « إن النحل يجمع الشهد والشمع وإنى أفهم تحضير الشهد والشمع كما يفهمه
البستانيون » .

عصر سيادة آشور

أعمال تجلات بليزر الثالث (٧٤٥ - ٧٢٧ ق . م) : كانت قوة آشور الحقيقية في كل عصور تاريخها تتمثل في أخلاق سكانها ، وهؤلاء قد ظلوا لا يمسون بسوء في عددهم أو في قوتهم ولذلك كان في مقدور دولة « آشور ، أن تنهض بسرعة من الضربة التي صوبتها لها بلاد « أورارتو » التي كانت بدورها متأرجحة في مركزها . والواقع أن « تجلات بليزر » الذي قبض على مقاليد الأمور في عام ٧٤٥ ق . م كان في استطاعته أن يعيد إلى « آشور » مجدها الغابر بل كان في استطاعته أن يفعل أكثر من ذلك إذ استرد لها ما كانت تسيطر عليه من ممتلكات في عهد كل من « شامنصر الثالث » و « أداد نيرارى الثالث » .

ومما يلفت النظر هنا أن « تجلات بليزر الثالث » لم يلمح أبداً إلى أحوال توليه عرش الملك ولذلك يظن على الظن أنه لم يكن وارثاً شرعياً للملك بل أخذه بجد السيف وبخاصة عندما نعلم أن البيت المالك قد هلك عن آخره في ثورة « كالح » التي مات فيها « آشور نيرارى الخامس » وكل أعضاء أسرته .

وقد كان أول عمل لهذا العاهل الجديد له مغزاه وأهميته فقد أطلق على نفسه اسم « تجلات بليزر » تيمناً باسم أعظم ملك محارب مد سلطان « نينوة » على أقاليم لم تعرفها من قبل ولا من بعد ، وفي عهده وصلت « آشور » لمدة قصيرة إلى مكانة سامية لم تصل إليها قط إمبراطورية « آشور ناصير بال » أو « شامنصر الثالث » . والواقع أن اسم « تجلات بليزر الثالث » كان في نظر الآشوريين مرادفاً لتجديد شباب الإمبراطورية ومجدها وعزتها ، وكان حكمه وعداً للعودة السريعة للأيام الخالدة القديمة التي اتسمت بالشجاعة والبطولة^(١) .

(١) وقد نقشت تواريخ هذا الملك على أحجار من (Luckenbill, I, p. 269 ff.) نصر كالح (نمرود) وهذه الأحجار استعملها فيما بعد ثانياً الملك « اسرحدون » في بناء قصره الواقع في الجنوب =

وقد دلت نتائج أعماله على ما كان منتظراً فقد لوحظ أن الدم الملكي الجديد الذى كان يحمه فى عروقه هذا العاهل قد سرى فى عروق كل الامبراطورية وأعاد لها شبابها فى لحظة عين وانتعش روحها الحربي كأنما تلا عليها عزيمة سحرية . ففى حين أنه وقف زحف ملوك « أورارتو » نرى من جهة أخرى أن الثوار فى سوريا قد جبنوا وعادت إسرائيل إلى موقفها المعتاد الذى ينطوى على الذلة والمسكنة والتضرع والتوسل كما نجد أن آمال حزب بابل الذى كان يريد الانفصال عن « آشور » قد تحطمت وقضى عليها .

وقد كان أول عمل قام به « تجلات بلير » أنه أخذ يشعر أهل « بابل » بأنهم خاضعون « لآشور » ولم يسمع فى خلع ملكهم « نابو — ناصير » أو العمل على إذلاله بل اكتفى بالقيام بمظاهرة حربية فى الجزء الشمالى من تلك البلاد النائرة وفى الوقت نفسه عاقب القبائل الأرامية المغيرة التى كانت قد احتلت المجرى الأوسط لنهر الفرات وكانت بطبيعة الحال تتدخل فى سبل التجارة ، وفى الوقت نفسه أظهر للبابليين ما كان له من قوة حربية وما كانوا يحنونه من فوائد تجارية بمهادنته ومصادقته .

والواقع أن عمله الحقيقى لحفظ كيان دولته كان متوقفا على نفوذه فى الأقاليم الغربية من بلاده ، وبعبارة أخرى استرجاع الإمبراطورية السورية التى كان قد أقامها « آشور ناصير بال » هناك ولكن قبل أن يقوم بهذا العمل وجه ضربة مفاجئة للأقطار الواقعة فى الشمال الشرقى من بلاده فاخترق جبال « يودى داغ » ورد أهل القبائل الذين اقتربوا جداً من وسط مملكته وهذه الكيفية تلافى كل خطر فى مؤخرته من جهة « بابل » أو من جهة « مديا » ثم أخذ بعد ذلك « تجلات بلير » يزحف فى عام ٧٤٣ ق . م . بجيشه إلى نهر الفرات قاصداً غزو بلاد سوريا . وقد أخذ الفزع

= الغرب من نفس مدينة كالح وقد نتج من إعادة استعمالها أن هشم بعضها ولذلك وصلت إلينا توارخ هذا العاهل مهشمة ولكن بمساعدة قوائم «لو» أمكن أن تنظم هذه الأحجار بعض الشيء ولا يزال ترتيبها فيه بعض الشك وقد تصلحه كشف حديثة (راجع Luokenbill Ibid. Par. 761)

يستولى على الزعماء السوريين عندما علموا بزحفه عليهم ولذلك ألفوا حلفاً بقيادة « متي اللو » زعيم « إرباد » وهي مدينة تقع في شمال حلب لمقاومته ، فضلاً عن ذلك طلبوا إلى ملك « أورارتو » المسمى « ساردوريس الثالث » مساعدتهم وكانت حملات الأخير تشمل « كوموخ » (كوججين) وعلى ذلك وصلت حتى حدود « سوريا » وقد أزعج هذا الزحف الملك « ساردوريس » فعزم على أن يضرب ضربه بسرية غاطفة فزحف فجأة على مضيق نهر « الفرات » لمهاجمة الآشوريين وقد انقضت « تجلات بلير » لصعد هذا الخطر وهزم « ساردوريس » هزيمة ساحقة ، وبذلك أصبحت سوريا عرضة لهجوم الجيش الآشوري بدون كبير عناء ، وحوالي عام ٧٤٠ ق . م استولى الآشوريون على « إرباد » وخضع بعدها كل بلاد الغرب .

وفي هذا الوقت كان الرعب قد ملأ كل بلاد سوريا وفلسطين وأصبح استقلال الممالك المختلفة فيها يهدده الخطر .

وكان « يربعام الثاني » ملك إسرائيل قد مات منذ فترة قصيرة (حوالى عام ٧٤٣ ق . م) وكان موته نذيراً بقيام الفوضى في الممالك الشمالية وقتل ابنه « زكريا » بيد « شالوم » الذى قتل بدوره بيد « منحيم » (راجع سفر الملوك الثانى الاصحاح ١٥) والظاهر أن هذه الفوضى قد هيأت فرصة مواتية لملك اليهود المسن « عزريا » ليبسط مؤقتاً سيادة « يهو » ربه على الممالك الشمالية و « دمشق » و « حماة » التابعين لها ولا نعرف السبب الذى من أجله لم نسمع في سفر الملوك (راجع سفر الملوك الأول الاصحاح ٥) شيئاً عن « عزريا » إلا أنه أصبح في نهاية أمره أبرص ومن جهة أخرى نجد في تواريخ الأيام قصصاً تحدثنا عن نشاطه بأنه حارب فلسطين والعرب (راجع كتاب أخبار الأيام الثانى الاصحاح ٢٦) . وفي هذه الحالة نجد أن قيصر كتاب أخبار الأيام التى لا يعتمد عليها كثيراً في نظر المؤرخين قد أكدت الحقائق التاريخية التى وردت في الآثار الآشورية فثبت بذلك صحتها . والواقع أننا إذا لخصنا هذه الحقيقة فحسباً مجرداً عن العاطفة وجدنا أنه يكاد يكون « عزريا » صاحب

« ياريدى » الذى ظهر برصه المحترض على مقاومة « آشور » فى جنوب « سوريا » ليس إلا ملك « يهودا » ونحن نعلم كما أكدنا بوجود أرض تدعى « يهودا » ذكرت فى هذا الوقت بالذات وتحمل نفس الاسم الذى كان يحملها ملك بلاد « يهودا » الذى كان يحكم فعلا فى هذا الوقت . فليس لدينا إلا أن نقرر بأنه هو هذا الملك وأن « عزوريا » صاحب « ياريدى » هو « عزريا » ملك « يهودا » غير أن بعض المؤرخين لا يأخذون بهذا القول^(١) . ويعتقد آخرون أن الموضوع لا يزال يحيط به الغموض^(٢) .

وإذا فرضنا صحة وجود « عزريا » هذا فإنه يكون هو السيد المشرف على الولايات الاسرائيلية التى فتحها « ياربعام الثانى » وإن الآشوريين كانوا يعدونه المحترض على المقاومة التى كانوا يلاقونها وقتئذ فى جنوب « سوريا » .

والواقع أنه فى عام ٧٣٩ ق . م استدعى « تجلات بلير » من حملة فى جبال « أرمينيا » بسبب تهديد « عزريا » وأتباعه أو حلفائه لملكائه ، وكان أبرز هؤلاء الحلفاء هو « يانامو » حاكم « سامال » وقد زحف على هذا الحلف ملك آشور فى عامى ٧٣٩ و٧٣٨ ق . م . فى حملتين ، فهزم هذا الحلف ، وبذلك قضى على الحلم الذى كان يرمى لك إحياء امبراطورية « سليمان » فقد سقطت بلدة « كولانى » (كالنو) وسامت بعدها « حماه » ولم تلبث أن أصبحت « سامال » (شمال = الشام) تحت حكم « آشور » مباشرة ، ومن ثم كان يدفع الجزية كل من « رزين » ملك « دمشق » و « حيرام » ملك « صور » و « منحيم » ملك إسرائيل لآشور^(٣) (راجع سفر الملوك الاصحاح ١٥ سطر ٢٠) ، وفى هذا الوقت مات « عزريا » وخلفه « يونام » سنة ٧٣٩ ق . م .

(١) راجع Rogers, History of Babylonia and Assyria (1915) p. 280

(٢) راجع Cambridge Ancient History, Vol. III, p. 37 ff

(٣) راجع Luckenbill, I, Ibid, Par. 762 ff

هذا ولم يأت في النصوص الآشورية ذكر جزية جمعت من « يهودا » ، ويحتمل أن سبب ذلك يرجع إلى أن « تجلات بليزر » كان مكثفياً بالقضاء على الحلف ، وكان في الوقت نفسه يتوق إلى العودة إلى آشور ليصنف حسابه مع بلاد « أورارتو » ذلك الحساب الذي كان قد بدأ في السنة السابعة من حكمه ، ولكنه أوقف بسبب زحفه لمعاوية « عزريا » وحلفه .

قام « تجلات بليزر » من أجل ذلك بثلاث حملات اخترق خلالها « مديا » حتى سفيح « دماوند » Demavend ودخل « أورارتو » وأوغل فيها حتى بحيرة « وان » حيث تقع « توروشيا » عاصمة الملك « ساردوريس » . ولكن « تجلات بليزر » لم يكن في مقدوره الاستيلاء على هذه المدينة لمناطة قلعتها الصخرية (وهي قلعة وان الحالية) ولكن على الرغم من ذلك كسر شوكة « أورارتو » لمدة سنين عدة (٧٣٥ ق . م) .

وفي أثناء غياب « تجلات بليزر » في حرب « أورارتو » ، أخذ أمراء فلسطين يعلنون الثورة ، ولم يكونوا بعد قد خضعوا مثل أمراء شمال « سوريا » وعرفوا إلا فائدة من المقاومة . وذلك أن « فقحيا » بن « منحيم » قد قتله « فقح » بن « رمليا » الذي انضم وقتئذ إلى « رزين » ملك دمشق وزعماء فلسطين وأمراء « أودوم » لمهاجمة « يونام » ملك « يهودا » وخليفة « عزريا » ، وكان السبب الذي دعا إلى هذا الهجوم هو حب الانتقام من أجل السيادة المؤقتة التي كان قد نالها « عزريا » ، وقد حقد عليه من أجل ذلك كل الحلفاء حقداً عظيماً ، والواقع أنه كان مما لا يتفق مع مجريات الأحوال أن تسيطر على هذا الحلف مملكة « يهودا » الصغيرة لمدة ما ، غير أن مقتضيات الأحوال هي التي أدت إلى ذلك .

وفي خلال فترة هذا الارتباك مات « يونام » وخلفه « آحاز » الذي ظن أن خلاصه الوحيد المباشر في أن يلتجئ إلى آشور على الرغم من معارضة النبي « أشعيا » لأنه الفكرة إذ رأى أن نتيجة ذلك هو أن « يهودا » ستكون تابعة لآشور ، غير أن ملك يهودا

يؤخذون أسرى يحل محلهم أسرى أجنبية من « أرمينيا » وغيرها ومستعمرين من « بابل » الخ . هذا وكان السكان الأصليون في كل حالة تضعف حالتهم لدرجة خطيرة في حين أن الأجانب الدخلاء كانوا مكروهين من الأهالي بقدر ما كان الآشوريون ممقوتين منهم أيضاً ، من أجل ذلك اتحد الأجانب مع الآشوريين النزلاء وعضدوا الحكم الآشوري ، والواقع أن ملوك « آشور » السابقين كانوا يأخذون الأسرى المقهورين إلى بلادهم غير أن « تجلات بلير » كان أول من وضع هذه السياسة المعقولة التي ذكرناها هنا .

وعلى إثر الانتهاء من إخضاع كل البلاد الغربية كانت الأحوال في « مسوبوتاميا » قد سادها الاضطراب مما دعا « تجلات بلير » إلى قيامه بحملته الأخيرة هناك : وذلك لأن النظام الحسن الذي وضعه في « بابل » نتيجة لحملة « ٧٤٤ ق م كان قد انتقض بموت « نابو ناصير » في عام ٧٣٤ ق م . إذ كان ابنه « نابو - نادين - زرى » قد قتل في ثورة واعتصب الملك « أوكين زر » زعيم قبيلة « كالدو » التابعة « لبيت أموقاني » ، وكان معنى ذلك قيام اضطراب عام في تلك البلاد ولذلك قام « تجلات بلير » بجيشه عام ٧٣١ ق م متجها نحو ذلك الفاصب وحاصره في « سابيا » عاصمة « بيت أموقاني » ولكنه لم يفلح في الاستيلاء عليها وفي عام ٧٢٩ ق م انتهت هذه الحروب بخضوع قبيلة « كلداني » وهي مملكة « أوكيزير » و « بيت يكن » وهي أرض البحر وكان ملكها هو « مروداخ - بالادان » .

والواقع أن خضوع « موروداخ بلدان » كان من الأهمية بمكان لأنه كان ملك أرض البحر (الذي لم يأت إلى حضرته واحد من الملوك آبائي وأنهم لم يقبلوا قدمي) كما يقول ملك « آشور » .

عاد بعد ذلك « تجلات بلير » إلى بلاد آشور من آخر حملة له بعد أن نصب حكاماً على البلاد المقهورة وقد انتهى حكمه عام ٧٣٠ ق م دون وقوع حوادث تذكر غير أن « بابل » كان لا يمكن أن تترك دون تنصيب ملك عليها ولذلك نجد

« تجلات بليزر » في عامي ٧٢٩ ، ٧٢٨ ق . م قد أخذ بنفسه يدي الإله « بل » كما كان المعتاد وبذلك أصبح ملكا على « بابل » بالاسم والفعل فكان يعد أول جاهل آشوري حمل هذا اللقب منذ عهد الملك « توكولتي نينورتا الأول » . وبعد ذلك بقليل توفي « تجلات بليزر » بعد حكم كله مفاخر له وتولى بعده الملك « شامنصر الخامس » .

أما عن أعمال « تجلات بليزر » الفنية فلا نعرف عنها إلا اليسير . والألواح القليلة التي تركها لنا منقوشة تصور مناظر الحرب العادية التي قام بها . غير أن شواهد الأحوال تدل على أن قصره كان أنعم مسكن أقامه ملك في بلاد « مسوبوتاميا » فقد كان أعظم ملوك « آشور » يتخذونه نموذجا يحذون حذوه فقد قلده الملك « سنخرب » عند ما أعاد بناء قصر « نينوة » كما سنرى بعد .

وعندما نذكر أن أعمال « تجلات بليزر » العظيمة قد أمجرت كلها في مدة حكمه التي لا تتجاوز ثماني عشرة سنة وأنه حوالي عام ٧٢٨ ق . م بسط سلطانه ووطد نفوذه من أول مياه « بيت يكن » الملحة حتى جبال « بكيني » (ديماند) في الشرق ومن البحر الغربي حتى مصر ومن أفق السماء حتى سمتها تقرر بحق أنه اعظم شخصية بارزة في تاريخ « آشور » .

ولا يفوتنا بحال أن نذكر هنا بعض حقائق بارزة عن هذه الامبراطورية في عهد هذا الجاهل لنستطيع تقدير استمرار قوة « آشور » في النمو والتطور من أول عهد جاهلها « آشور ناصيربال » فنلاحظ أن إخضاع شمال سوريا في مدة لم تتجاوز ثلاث سنوات كان ممكنا فقط بسبب أن أسس قوة « آشور » كانت قد وضعت بذورها بحكمة ودراية في عهد أسلافه . أما أقاليم « قوى » (سيلسيا) و « تابال » فقد سقطت في يديه دون حرب لأن « شامنصر » كان قد أخضعها تماما في خمس حملات قام بها في تلك الجهات ؛ يضاف إلى ذلك أن الاعتراف به ملكا على « بابل »

نفسها يجب أن يعزى إلى أتباع « شلمنصر الثالث » و « أداد نيرارى الثالث » ومساعدة السلطة المركزية في « بابل » على « الآراميين » و « الكالدو » .

أما استيلاؤه على عرش ملك « بابل » والقيام بتأدية واجباتها في مدينة « بابل » نفسها وهى تلك الواجبات التى اقتضتها ضرورات الموقف فيظهر أنه كان إجراء خارجا عن هذه السياسة لم يكن مقصوداً ، وكان أكبر تقدم قام به « تجلات يلزر » فى فتوحه هو بلا نزاع ما أحرزه فى الغرب من بلاده من فتوح ، وهنا نرى أنه اتبع بكل أمانة سنن أسلافه . هذا إلى أن فكرته بأن « سوريا » يمكن القبض على ناصيتها بقوة يكون فى استطاعتها السيطرة تماما على مدن « فينقيا » و فلسعين مما يجعله يمد الممتلكات الآشورية الواقعة فى طريقه كانت هى السياسة التى اتبعها أخلافه من ملوك آشور .

والواقع أن بسط السيادة على فينقيا وإسرائيل لتكون حماية للأقاليم السومرية لم تلبث أن تحولت إلى التسلط المباشر على هذه البلاد وبالاختصار نجد أن « تجلات يلزر » عندما أراد تنفيذ مرامى « آشور ناصيربال » و « شلمنصر » السياسية قد اتخذ طريقا لا تؤدي إلا إلى الحملات التى قام بها فيما بعد كل من « أسرحدون » و « آشور بنيبال » كما سنرى .

تحدث بعض المؤرخين عن طريقة نقل هذا الملك لسكان البلاد المقهورة بالجملة . وقد رأى بعض الكتاب أن هذه هى الطريقة الوحيدة التى يمكن « الآشوريين » أن يحكموا بها البلاد التى استولوا عليها بالقوة وحسب وقد رأى آخرون أن هذا الإجراء كان فيه بذور الضعف فى المستقبل لتمزيق روابط الوطنية والدين ، ومهما يكن من أمر فإنه ينبغي أن نلاحظ هنا أن نقل السكان المفاجئ لم يكن بالأمر الغريب فى الشرق القديم حيث نجد أن قبائل كانت تهجر من تلقاء نفسها بلادها فى طلب مساكن جديدة كما حدث مع قبائل « اللوبيين » فى عهد « رعسيس الثالث » وكما حدث مع قوم « المكسوس » فى مصر فى نهاية الأسرة الثالثة عشرة هذا إلى أن

من تيجلات بلنزر، قد سار على نهج أسلافه في هذا الأمر وكان رائده في ذلك خطة سياسية لمسا بعض الأهمية في إدارة الأقاليم الجديدة التي ضمها إلى ملكه ، فوجد أن السكان الآراميين التابعين لملكه « دمشق » كانوا قد تقاوا إلى القبائل الآرامية الساكنة على حدود « عيلام » ونقل أهل « كالور » إلى رادي « نهر الأرنط » (العاصي) ونقل « الاسرائيليون » إلى « آشور » ، ومن ثم لا نجد في أية حالة أن السكان الجدد كانوا يختلفون كلية في اللغة والعادات عن القوم الذين سكنوا معه وبذلك تخلص الحكام المحليون في المستعمرات الآشورية من المسهرات التي قد تحدث من وجود أجناب بين أهلهم أنفسهم ، هذا إلى أنه كان في مقدورهم أن يوردوا عددا محسناً من العمال لأشغال السخرة والخدمة العسكرية في الجيش الآشوري .

الملك « شلمنصر الخامس » ٧٢٧ — ٧٢٢ ق . م : ليس لدينا سجلات تاريخية الآن عن حكم « شلمنصر الخامس » الذي لم يدم إلا مدة قصيرة وتدل قائمة ملوك « بابل » على أنه اتبع « تيجلات بلنزر الثالث » في حكم « بابل » باسم « أولولالي » ، وأهم حوادث حكمه تتصل ببلاد فلسطين ، فنجد أنه بعد أن دفع « هوشع » الجزية بوصفه تابعاً مخلصاً لملك « آشور » دخل في مؤامرة مع مصر كما جاء ذكر ذلك في كتاب الملوك الثاني الإصحاح ١٧ ، فنار على سيده ملك « آشور » الذي هاجمه وحاصره في بلدة « السامرة » مدة ثلاث سنوات . والواقع أن ترتيب تاريخ « هوشع » مرتبك وعلى ذلك نجد أن الأعداد التي ذكرت في سفر الملوك الإصحاح ١٨ سطر ٩ — ١١ لابد أنها خاطئة وذلك لأن المؤرخ البابلي يقول إن « شلمنصر » ضرب « شايارات » (وهي سبرأم المذكورة في التوراة) (راجع حرقائيل الإصحاح ٤٧ سطر ١٦) .

وهذه الحادثة يمكن أن تكون تابعة لعهد الحصار ويقول المؤرخ « جوسيفس » نقلا عن « ميتاندور الصوري » عندما كان يتكلم عن الحصار الذي ضربه « شلمنصر » حول بلدة « صور » وتخريبه لكل بلاد « فينقيا » « ومن الواضح أن « شلمنصر »

قد مات قبل أن تسقط « السامرة » فعلا وعلى ذلك فإن الحصار كان قد ابتدئ عام ٧٢٤ ق. م ومات الملك في شهر شباط وتسلم زمام الملك من بعده أسرة جديدة .

الملك « سرجون الثاني » وتوطيد الامبراطورية في عهده
(٧٢٢ - ٧٠٥ ق. م) :

لم يمض على موت « شاننصر الخامس » أكثر من بضعة أيام حتى تولى بعده عرش الملك « سرجون الثاني » (ومعنى سرجون الملك الحقيقي) ولم تحدثنا الآثار عن أصله ولكن تدل شواهد الأحوال على أنه كان من فرع بعيد عن بيت الملك .

وتولى هذا الماهل عرش البلاد أخذ الاهتمام بتاريخ « آشور » يتغير في شكله وفي اتجاهاته ، ولا بد لنا هنا من أن نفحص المادة التي في أيدينا للوصول على الخطوط الرئيسية التي كان لها أثر في التطورات الاجتماعية والسياسية في هذا الوقت مضافا إلى ذلك القوائم التاريخية والسجلات الحربية التي يمكن الاعتماد عليها في جهود الملوك السابقين . على أن العهد الذي يتدئ من حوالي عام ٧٢٠ ق. م حتى عام ٦٤٠ ق. م قد دعمه بوثائق كافية كأى عصر من عصور التاريخ القديم لا يجعلنا نميز عهد أسرة سرجون عن عصور الملوك السابقين ، والواقع أن التغيير في أهمية هذا العصر يرجع إلى سبب آخر وذلك أنه إلى عهد هذا الماهل كان تاريخ « آشور » هو قصة أقوام مؤلفة من قبائل اندمج بعضها في بعض وألفت دولة كان لا بد لها إذا أرادت الأمن والفلاح أن تصبح دولة حربية مسيطرة . وقد أدت الهجرات الغامضة للأقوام المختلفين وهي تلك الهجرات التي حدثت في خلال القرن الحادى عشر ق. م . إلى انهيار الجهود الذى عمل لإقامة امبراطورية بسرعة يمتد سلطانها على إقليم شاسع أكثر من المعتاد . والواقع أنه منذ القرن التاسع حتى نهاية القرن الثامن كانت عملية النهوض البطيئة من هذا الانهيار وتأسيس نظام امبراطورى من الأمور التي اقتضى أثرها المؤرخون فنجد أن « تيجلات بليزر » كان بداية سلسلة طويلة من الملوك الفاتحين والحكام الآشوريين الذين

وطدوا أركان الدولة الآشورية بقدر ما تستطيعه طاقة بشرية . وإذا استعرضنا تاريخ ملوك « آشور » وجدنا أن الوضع في « آشور » منذ عهد الملك « سرجون الثاني » وما بعده قد تغير تغيراً محسناً ، فقد واجهت الدولة الآشورية وقتئذ ممالك مماثلة لها في القوة مستقلة وهزمتها في كل الجهات المتاخمة لها أو البعيدة عنها . وبالفعل نجد أن الإمبراطورية الآشورية التي اعتلى « سرجون » عرشها قد اصطدمت مع أم ودول عظمى ذات قوة لا تقل عن قوتها . ففي شرق نهر الفرات نجد أن القبائل الإيرانية التي هاجرت حديثاً كانت تقوم بمعارضة قوية وتؤلف جبهة موحدة صلبة أكثر من القبائل الأصلية التي كانت تعيش في « ميديا » ، وعلى ذلك فإن الحكام الآشوريين على الحدود الشرقية كانوا دائماً في خطر من أن يهزموا بما لدى العدو من جموع ضخمة . وفي الشمال نجد أن الخوف من خطر مملكة « الأورارتو » (أرمينيا) الذي كان يهدد البلاد باستمرار قد انقلب على حين غفلة إلى رعب من جموع الأقبام المتوحشين الذين كانوا قد أخذوا يدخلون هذه الجهات .

وفي الشمال الغربي ظهرت ممالك وأقوام جديدة في السجلات الآشورية التاريخية مما يظهر لنا أن « سيلسيا » وهي الإقليم الذي كان الآشوريون يتكلمون عليه بوجه خاص في تجارة المعادن الهامة لهم ، قد اغتصبه قوم آخرون ليسوا بأقل من « آشور » في المقدرة الحربية .

أما في الغرب فقد تصادمت آشور في فلسطين مع المصالح المصرية مما أدى حتماً إلى غزو مصر أو قيام مصر بغزو هذه الجهات دفاعاً عن نفسها .

وفي الجنوب نجد أن قوة بلاد « كالديا » التي كانت آخذة في النمو كان يديرها أمراء لهم سياستهم الماكرة التي كانت ترمي إلى ضم « عيلام » في الجنوب الشرقى إلى أهالي فلسطين في الجنوب الغربي لمقاومة الحكم الآشوري مما أدى إلى حدوث مواقع حربية أشد من أية مواقع أخرى واجهها الجيش الآشوري في أية حروب قام بها .

والواقع أن كل حرب قام بها الآشوريون في خلال القرن الأخير من حكمهم في غربي آسيا (٧٢٠ - ٦٢٠ ق.م) كانت للدفاع عن كيانهم حتى لو كان الغرض المباشر لها أنها حرب هجومية . وهذا الموقف الدفاعي في تاريخ آشور له ما يمثله بشكل غريب في تاريخ الإمبراطورية الرومانية من أول عهد الإمبراطور « تيريويس » وما بعده .

ولقد كان من المعتاد عند المؤرخين عند فحص أسباب تدهور وسقوط الدولة الآشورية أن يطلقوا على السرعة التي هوت بها هذه البلاد ويشيرون إلى أسباب الضعف الداخلية في ذلك البناء الفخم في ظاهره وهذا النقد على ما يظهر محق غير أنه لا يجهل كل الحقيقة في ثناياه إذ الواقع أن آشور كانت منهكة في القيام بمجهود سياسى لم يسبق له مثيل بقدر ما وصلت إليه معلوماتنا .

وقد ذكرنا من قبل أن نظام ضم البلاد المتناخمة وضيها وحكم المديرية الذي نفذ بكل دقة في آسيا الغربية يميز السيادة الآشورية في شكلها عن أى نظام نفذ سابقاً في « بابل » أو « خيتا » أو في مصر وهذا يشهد بمقدرة الآشوريين السياسية فقد كانت ممتلكاتها تهاجم من جهات متعددة بأعداء أقوياء في داخل نفوذهم وكذلك كانت تهاجم بأهم مهاجرة ومع ذلك قد بقيت مدة قرن لم تنتقص أطرافها بل مدت حدودها أكثر من أى وقت آخر . هذا فضلاً عن أنها في السنين الثلاثين الأخيرة من حياتها قد هزمت أعداءها الواحد تلو الآخر إلى أن سقطت هي على يد مملكة قد أخذت معظم فنونها الحربية والسياسية عن آشور نفسها . هذا ونعلم أنه قد نبعت من آشور نفسها مباشرة صورة من صور النظام الدولى الباقي حتى الآن وأعنى بذلك نظام الملكية المعروف بالملكية الشرقية ، وعلى ذلك فإن كثيراً من الانتقادات التي توجه إلى نظام الملكية الشرقية يمكن أن يوجه إلى الحكومة الآشورية تماماً فهى ركنه الركين .

ومما تطيب الإشارة إليه هنا وتعم فائدته أن نتحدث عن الأعمال الفنية التي نشأت في هذه البلاد وتوسى بنمو وتطور في المستقبل وترك جانباً الأخطاء التي ارتكبتها نظام

هذه البلاد ؛ وكذلك مما له ثمرة مفيدة أن نذكر من صفات الحكم الآشوري ما أسبغ عليه القوة والثبات مما لم تصل إليه دولة فيما سبق وترك جانبا الأسباب التي أدت إلى سقوط دولة في بيئة كانت الدول تقوم وتختفى فيها بسرعة في كل عهود التاريخ .

حروب « سرجون » : وعلى الرغم من أن تولى « سرجون الثاني » عرش الملك لم يعارضه فيه أحد فإنه قد اعترضته مشاكل ومصاعب في مختلف أقاليم امبراطوريته في أوائل حكمه فقد قام بعدة حملات في مختلف بقاع الامبراطورية كان بعضها يحدث في وقت واحد في أماكن مختلفة .

وتدل النقوش التي تركها لنا « سرجون » أن مصدر الثورات التي كانت تقوم عليه تنحصر في أربع جهات وهي :

- ١ — اتحاد كل من « كالديا » و « عيلام » في جنوب امبراطوريته لمناهضته .
- ٢ — قيام عدة أقوام عليه في الشمال والشمال الشرقي .
- ٣ — مناهضة مملكة فرجيا الناشئة في الشمال الغربي من بلاده .
- ٤ — انتفاض سوريا وفلسطين على حكمه ومساعدة مصر لها في الجنوب الغربي .

وقد كان أول ما شغل بال « سرجون » هو بلاد « بابل » وكان « سروداخ — بالادان الثاني » الحاكم المطلق فيها عام ٧٢١ ق . م ولما كان « سرجون » يرغب في أن يكون هو الحاكم الشرعي لبابل كان لزاماً عليه أن يستولى عليها فقام بحملة في أول شهر نيسان عام ٧٢١ ق . م . ولكن « سروداخ — بالادان » كانت تعاضده بلاد عيلام وقد زحف فعلا ملكها على حدود « آشور » واحتل بلدة « دور ليلو » الواقعة على الفرات السفلى وكان جيش « سرجون » في تلك اللحظة لا يزال يحارب فلسطين لإخضاع بلدة « السامرة » ولكنه زحف بما استطاع جمعه من جيوش في سرعة خاطفة نحو الشاطئ الشرقي للفرات ونازل العدو هناك في موقعة

لم تكن فاصلة ؛ إلا أن العيلاميين تقهقروا وكان في مقدور « سرجون » أن يعاقب الآراميين الذين انحازوا مع « مروداخ — بالادان » . إلا أن الأخير اعترف بسرجون ملكا على بابل فتركه في هذا الموقف مدة اثنتي عشرة سنة تقريبا .

وقد كان في مقدور ملك « بابل » في هذه الفترة أن يغير الحياة الاجتماعية في « كالديا » . ولا نزاع في أن الحزب الآشوري في هذه البلاد قد فقد أرضه وسلعه وكانت القبائل المنضمة إليه تنتظر بطبيعة الحال أن تنال غنائم من هذه البلدان وإلا فإن التغير كان لا يمكن ملاحظته ، وذلك لأن الكلدانيين كانوا يعبدون الإله « مردوك » والإله « نابو » وهم في ذلك على السواء مع البابليين ؛ هذا إلى أن لغتهم ومدنيتهم كانت واحدة أيضا . وعلى أية حال فإنه كان من المؤكد أن المدن الكبيرة قد قاست الأمرين من عسف « مروداخ بلادان » مدة الاثنتي عشرة سنة التي حكمها وربما كان ذلك هو السبب في شغف القوم « بسرجون » آشور الذي كان لا يهيمه إلا تشجيع التجارة ويمقت النهب والسلب ؛ وعلى أية حال فإن حكم « مروداخ — بالادان » في تلك المدة لم يقو مركزه على الآشوريين .

ويلحظ أن « عيلام » حليفة « بابل » قد أهمل سير الأحداث فيها وفي عام ٧١٧ ق م مات ملك « عيلام » المسمى « خومبايماش » وخلفه على عرش الملك أخريدعى « شونروك-فاخخوتى » والظاهر أنه كان منهمكا بأحوال بلاده لأنه عندما بدأ الملك سرجون يوجه نشاطه إلى حدوده الجنوبية لم تتدخل عيلام في زحفه وكانت خطة الآشوريين في هذا الزحف حكيمة فقد كانت رجال القبائل الأرامية في شرق دجلة متسلطين على أقصر طريق بين آشور و « بيت يكن » وهذه الطريق في الوقت نفسه هي طريق المواصلات بين « سوس » و « بابل » وعلى ذلك وجه « سرجون » ضربة مزدوجة نحو هذه القبائل فكان غرض إحدى هاتين الحملتين القبائل الأرامية الواقعة على الحدود الشمالية لعيلام والأخرى القبائل الواقعة بين « سوس » ومصب نهر دجلة وقد استولى « سرجون » في هاتين الحملتين على مدن عيلامية كما اشتركت جنود عيلامية

في هذه الحرب . غير أن ملك عيلام لم يحرك ساكناً وقتئذ وعندما استعد «سرجون» عام ٧١٠ ق . م . للقيام بهجومه الشامل على « مروداخ — بالادان » العاصي أخذ الرعب يدب في نفسه وقد حاول أن يضم ملك عيلام إليه بالرشوة ولكنه لم يفلح قط وعلى ذلك اضطر الجيش «الكلدى» الذى كان زاحفاً نحو دجلة للانضمام إلى جيش عيلام إلى التقهقر . وكان ذلك نذيراً بالتسليم العام في كل البلاد الشمالية للملك «سرجون» . وبعد أن اقتحم سرجون طريقه في عيلام عسكر بجيشه في قلعة « دور لادينا » الواقعة في بلاد « بيت دا كورى » القريبة من « بابل » وهناك جاء رسل « بابل » للترحيب بهذا الفاتح وقد سار « سرجون » في « بابل » على نهج أسلافه مع تغيير طفيف فقد أخذ يدي الإله « بل » بما يليق من الاحتفال غير أنه لم يحمل لقب ملك « بابل » مفضلاً أن يحمل اللقب القديم (شاك كانوكو) .

ولم تحدث بعد ذلك أية اضطرابات في الجنوب طوال مدة حياة «سرجون» . والواقع أن سياسته كانت حكيمة ناجحة : إذ وجدناه في بادئ الأمر منطوياً على نفسه أمام عدو قوى لم يكن في الحسبان ملاقاته دون أن يهزم ثم انتظرت حتى انقضت عرى التحالف بين كلديا وعيلام ودبر حملة بمهارة أسفرت عن إخضاع كلديا وبذلك استولى على بابل غنيمة له في مقابل ذلك ، هذا إلى أنه أحاط بإقليم عيلام من الشمال بحاميات وأقاليم آشورية فجعلها حبيسة في عقر دارها .

«أورارتو» (أرمينيا): كانت مسألة الحدود الشمالية الشرقية والشرقية أهم مسألة حربية تشغل بال «سرجون» طوال مدة حكمه ، وكانت الأحوال تدعوه إلى الالتفات إليها . وكانت «إرارتو» يحكمها أمير نشط وهو «روسا» بن «ساردور» منذ سنة ٧٣٣ ، ومن المحتمل أنه كان قد مد سلطانه في السنين الأولى من حكمه كثيراً نحو الشمال والشرق ففاق بذلك غيره من الملوك الذين سبقوه على عرش هذه البلاد ، وقد اضطرت له الحوادث التي وقعت في الإقليم الواقع جنوبي بحيرة «أورميا» أن يتخذ سياسة الدس والمخاتلة على الملك «سرجون» وذلك لأن قبائل ميديس Medes

كانت تزحف باستمرار نحو الغرب ، ولم يكن في مقدوره أن يقضى عليها في حملة واحدة ففرض رؤساء القبائل على عصيان الملك « سرجون » الذي كان أهم قصد له هو المحافظة على أملاكه في هذا الإقليم ، وقد قامت فعلا الاضطرابات في إقليم « ماناي » عام ٧١٩ ق . م وهذا الإقليم يقع في الجنوب الشرقى من بحيرة « أورميا » . وكان « ارانزو » ملك بلاد « ماناي » تابعا مواليا لدولة آشور .

وقد اقتضت سياسته إثارة العصيان بين حكام المديریات الشرقية من مملكته وهاجموا « ارانزو » في بلاده ، فلم يلبث أن أرسل عليهم « سرجون » جيشا هزيمهم هزيمة منكرة وأستولى على مدنهم ونقل سكانها إلى الغرب ، وبعد ذلك بعامين هدد « إزا » بن « ارانزو » بخطر أشد من السابق ، وذلك أن « روسا » ملك « أورارتو » وضيها من البلاد الموالية له هزموا جنود « إزا » في سفح جبل يقع شرقي بحيرة « أورميا » مباشرة وتركوا جثة « إزا » على الأرض ، فسار عليهم « سرجون » على جناح السرعة لتجدة جيش « إزا » فهزم الأعداء في نفس المكان الذى كانت فيه جثة « إزا » .

وفي عام ٧١٥ ق . م أغرى « روسا » ملك « أورارتو » ملك ماناي المسمى « دايوكو » على الثورة بقاء إليه « سرجون » في الحال وهزم العدو ونفى « دايوكو » مع أسرته إلى « حماة » ونهب المراكز التى على حدود « أورارتو » كما فرض على رؤساء المدن المجاورة الجزية . هذا وكانت الموقعة الحاسمة مع « روسا » فى عام ٧١٤ ق . م . وقد ظلت « أورارتو » فى حرب مع « آشور » حتى تضعفت فى عهد ملكها « أرجيستي » فهزمه « سرجون » فبر أنه بقى حاكما عليها .

وفى الشمال الغربى وجه « سرجون » عنايته إلى الأراضى التى حول خليج « أيسوس » فبنى أوائل حكمه لم يكن لبلاد سيلسيا حاكما قويا عليها من قبله وهو « أمباريس » وكان يسكن على الحد الغربى من مقاطعة « خيلاكو » قوم « موشكى » وهم قوم « الفريجيون » فبما بعد وكان « ميتا » ملك هذه

البلاد يحرض على قيام الثورة على « سرجون » وقد اتخذ معه « بيسيريس » ملك « كركيش » وقام بثورة عام ٧١٧ ق . م فزحف عليهم « سرجون » واستولى على « كركيش » وأصبحت ولاية آشورية . وفي عام ٧١٥ ق . م قامت مظاهرة على « ميتا » ملك « موشكي » من إقليم (سيلسيا) وكان « ميتا » هذا قد استولى منذ زمن على اثنين وعشرين مدينة من مدنها فاسترجعها « سرجون » ؛ وبعد ذلك قام « أمباريس » بن « خولو » بثورة على « سرجون » وكان « خولو » هذا قد نصبه « تجلات يلنر » ملكا على بلاد « تابال » ، وعلى الرغم مما فعله بيت الملك له ولأبيه وعلى الرغم من زواجه من ابنة « سرجون » فإنه تحالف مع « ميتا » ملك « موشكي » ومع « روسا » ملك « أورارتو » مما اضطر « سرجون » للقيام بهمة على بلاد « تابال » في عام ٧١٣ ق . م

وقد أخذ « سرجون » بعد ذلك يصرف النظر عن محاولته تنصيب أحمرأ تابين له بل حول هذا الإقليم المهام إلى مديرية آشورية ، وفي السنة التالية لذلك جاء دور مقاطعة بلاد « ميليد » بسبب الثورة التي قاست بها وغزو ملكها لمديرية « كانو » فهزمت ونفى ملكها وأسرته وكذلك رؤساء السكان واستعمرت البلاد بقوم « سوتى » ، ثم أقام « سرجون » حصونا لمقاومة بلاد « موشكو » و « أورارتو » وضمت بلادهما جزئياً لملك بلاد « كوماجين » الذي كان موالياً لسرجون .

وفي عام ٧١١ ق . م انتهز « سرجون » فرصة قتل ملك « هجوم » على يد ابنه واستيلائه على الملك فغزا بلاده ونفى سكانها ونصب عليها حاكماً « آشوريا » في « صرقاس » (وهي مرعش الحالية) ، ومن المحتمل أن « سرجون » بعد أن لاحظ هذه الاضطرابات في الشمال الشرقي من ممتلكاته صمم على أن يتخذ خطة حازمة مع بلاده « موشكي » التي كان يرى أن ملكها هو السبب في قيام تلك الفتن وعلى ذلك أحمر حاكم مديرية « قوى » بالسيرة على « ميتا » ملك « موشكي » عام ٧٠٩ ق . م فهزم « ميتا » هزيمة منكرة ولم ير بعد ذلك بدأ من الاضطراف بسيادة « سرجون »

ودفع الضرائب له وبذلك أصبحت مديريات الحدود الآشورية من هذه الناحية آمنة ، وقضى على كل مقاومة في الشمال الغربي من « آشور » . وتحدثنا النقوش كذلك أن ملوك « قبرص » السبعة أرسلوا جزيتهم « لسرجون » وأعلنوا تبعيتهم لآشور ، وذلك لأن كل الموانئ التي كان هؤلاء الملوك يحملون تجارتهم إليها إلى اليابسة كانت في يد « آشور » . ومن المحتمل كذلك أنه كانت تمسك حاميات من الجنود الآشوريين في الجزيرة نفسها . هذا ويدل وجود لوحة باسم « سرجون » في بلدة « سيبيوم » بقبرص على سيادة الآشوريين وسيطرتهم على هذه الجزيرة .

وفي عام ٧٠٨ ق . م قضى على آخر الأمراء التابعين « لآشور » في هذه الجهة وذلك أن « ماتلو » ملك « كيوخ » قد حرضه « إرجستى » ملك « أورارتو » على الامتناع عن دفع الجزية « لآشور » فحاصر « سرجون » عاصمة بلاده واستولى عليها ولكن ملكها هرب أمامه فحول « سرجون » بلاده إلى مديرية آشورية بدلا من مديرية تابعة .

والواقع أن الأهمية الرئيسية في التحول الذي جرى في المديريات الشمالية الغربية هو ما نلاحظه من تغير تام في سياسة « سرجون » منذ سنة ٧١٣ ق . م وذلك أنه رأى أن سياسة إقامة أقاليم تابعة له على حدود مملكته قد أدت إلى الفشل في كل عهد التاريخ « الآشوري » وبخاصة في الأقاليم التي يمكن للشوار أن يعتمدوا فيها على مساعدة بلاد « موشكى » ومملكة « أورارتو » في الخفاء دون أن تمد الشوار بجنود مما يدل على خوفهما من سلطان « آشور » ، ومن أجل ذلك صمم « سرجون » على ضم كل هذه الأقاليم المجاورة لبلاده وجعلها تحت حكمه مباشرة . وبذلك يمكنه أن يعتمد على حكامه فيها لقمع أية ثورة تشب في أية ناحية من نواحيها .

حروب « سرجون » في « سوريا » و « فلسطين » ومساعدة مصر لهما :

كان أول بدء المناوشات بين آشور ومصر في عهد الملك « سرجون » وذلك

خلال حروبه في سوريا وفلسطين، ومن ثم أخذ الاحتكاك بين الدولتين يزداد شيئاً فشيئاً إلى أن انتهى الأمر بغزو آشور بلاد مصر والاستيلاء عليها مدة من الزمان ، وقد كانت المناوشات التي قامت بين الدولتين أمراً طبيعياً وذلك لأن مصر كانت ترى أن استيلاء آشور على سوريا وفلسطين يهدد كيانها . هذا فضلاً عن أنها هي الدولة الوحيدة التي لها حق السيطرة على بلاد فلسطين وسوريا لأنها كانت من ممتلكاتها منذ أزمان سحيقة ولم تنفصل عنها تقريباً إلا في فترات تكاد لا تذكر . فلما بدأت آشور في تثير هذه البلاد أخذت مصر في مساعدة هذه البلاد سراً أحياناً وبالتحريض والدمى إلى أن أعلنت الحرب بين مصر وآشور جهاراً لهذا السبب .

وقد كان ملوك آشور يعطون عناية خاصة للأقاليم الواقعة غربي بلادهم فكانوا يرسلون الحملات على سوريا وفلسطين ومدن ساحل البحر الأبيض المتوسط كلما قامت ثورة هناك ، فلما تولى « سرجون » الملك وقعت في سوريا وفلسطين حادثة من الأهمية بمكان بعد توليته مباشرة ، وذلك أن « شامنصر الخامس » مات قبل أن ينتهى الحصار الذى أقامه على السامرة بعد انتصار الآشوريين عام ٧٢٢ ق.م . ولا نعلم على وجه التأكيد إذا كان قد حدث في تلك الآونة نفي السكان الأسرى من هذه الجهة وجلب سكان أسرى من قوميات مختلفة مكانهم وأنه كان من بين هؤلاء أسرى من العرب في السامرة في عام ٧٢٢ - ٧٢١ ق . م أو كان وفودهم إلى السامرة قد حدث نياً بعد . ومن المحتمل أن هذا الإجراء الذى جعل السامرة مقاطعة آشورية لم يكن قد فرض على أهلها إلا بعد أن انضمت البقية الباقية من إسرائيل إلى الحلف العظيم الذى ألف لمقاومة « سرجون » عام ٧٢٠ ق . م وقد كان المحرض على تأليف هذا الحلف ملك « حماة » المسمى « يابويدي » (وكذلك يسمى المويابويدي) . ومن المعلوم أن « حماة » كانت قد خضعت للملك « شامنصر الثالث » ، والظاهر أنها ظلت إمارة تابعة لآشور منذ ذلك الوقت ومن المحتمل أن « يابويدي » هذا كان يأمل في أن ينال نجاحاً يحلفه هذا على خراب النجاح الذى ناله

« مروداخ — بلادان » أو يجوز أن الأخير قد تأمر معه ليضمن مجاح هذا العصيان في الغرب وهى سياسة اتبعها فيما بعد . والحلف الذى ألفه « يابويدي » كان من طراز خاص إذ لم يكن تابعا لآشور إلا هو وأمير آخر هو « هنونو » أو (خنو) أمير غزة أما البلاد الأخرى التى انضمت إلى هذا الحلف فكانت أقاليم آشورية وهى « إرباد » ، و « سيميرا » ، و « دمشق » ، ثم « ساميرينا » . ولم تذكر لنا النقوش الأسباب التى أدت إلى انضمام هذه المديرىات لهذا الحلف والقيام بمصيان على آشور . وإذا كان الحكام الآشوريون قد اشتركوا فى هذه المؤامرة فقد كان من الطبيعى ومن الأمور المنتظرة أن يعلن « سرجون » ما وقعه عليهم من عقوبات فى نقوشه . من أجل ذلك ينبغى أن نمزو هذا العصيان إلى السكان أنفسهم وأنه حدث فى الأماكن التى اشترك سكانها فى الثورة وهذا بلاشك هو سبب الاضطراب فى « حماة » لأن ملكها « يابويدي » على ما يظهر كان قد قتل أميرها « إنى إيل » الحاكم على « حماة » وعزله ، ثم رفع راية العصيان بعد ذلك . وقد كان فى مقدوره هو وحلفاؤه أن يؤلفوا جيشا عظيما لمحاربة سرجون فى مدينة « قرقار » وقد انتصر سرجون على هذا الحلف انتصارا ساحقا كان من نتائجه أسر « يابويدي » وإخضاع « حماة » وجعلها ضمن أقاليم آشور . وقد كان ذلك من مصلحة الآشوريين بدرجة عظيمة ، إذ بذلك أصبح الأمير الوحيد المستقل فى سوريا ضمن كتلة الأقاليم الغربية التابعة لآشور . وبعد هذا النصر زحف « سرجون » بجيشه لمقابلة « حنونو » ملك غزه الذى كان جيشه قد تأخر لسبب ما عن الاشتراك فى الموقعة التى هزم فيها ملك « حماة » . ومن المحتمل أن هذا التأخير كان سببه انتظار مدد عسكري من مصر . وكان أمير غزة هذا على ود ومصافاة مع الدولة المصرية فقد هرب إليها كما نعلم فى عهد « تجملات بليزر الثالث » . وفى هذا الموقف الحرج أتى لنجدته « سبا » (شباكا) قائد الجيش المصرى الأعلى فى هذه اللحظة .

وقد قامت مناقشات عدة عن « سبا » أو « سبو » هذا فقد وحده كثير

من المؤرخين بملك مصر « شيبكا » كما جاء في التوراة » (راجع كتاب الملوك الثاني الإصحاح ١٧ سطر ٤ وما بعده) حيث يقول : ووجد ملك آشور في « هوشع » خيانة لأنه أرسل رسلا إلى « سو » ملك مصر ولم تؤد جزية إلى ملك آشور على حسب كل سنة فقبض عليه ملك « آشور » وأوثقه في السجن وصعد ملك « آشور » على كل الأرض وصعد إلى الساحرة وحاصرها ثلاث سنين . في السنة التاسعة « هوشع » أخذ ملك آشور الساحرة وسبى إسرائيل إلى آشور وأسكنهم في « كالح » و « خابور » نهر جوزان وفي مدن « مادي » .

غير أنه من الواضح تماماً من السجلات الآشورية أن « سبا » لم يكن فرعون مصر وقتئذ وأن توحيد هذه الكيفية فيه شك ويقول المؤرخ « هول » في هذا الصدد ما يأتي : لما كانت نظرية وجود أرض لم تعرف حتى الآن تحمل نفس الاسم الذي تسمى به مصر وهو « موصرى » في شمال بلاد العرب ينسب إليها « سيف » وهو « سبو » كما يسميه « الآشوريون » ، و « برعو موسرى » قد ذكر كذلك في النقوش الأثرية الآشورية — قد أصبحت غير مقبولة بوجه عام فقد رجعنا إلى الأصول فاتفق منها توحيد اسم « سبو » أو « سيبو » باسم « شيبكا » (وهو الذي يسمى عند الاغريق « سبيكس ») و « برعوموسرى » بفرعون مصر . ومن المحتمل أن ذكر الملك « سيف » في التوراة بمناسبة « هوشع » في عام ٧٢٥ ق . م يعد وضعا خاطئاً لهذا التاريخ بالنسبة لا تتصار « سرجون » في موقعة « رخ » في عام ٧٢٠ ق . م . عندما ذكر « سيبو » بوصفه قائد فرعون الأطل (تورتان) وأنه هزم على يد الآشوريين ولم يذكر في عام ٧٢٥ ق . م . ولا بد أن نفرض أن « سيبو » و « سبو » هما شخص واحد وعلى ذلك لا بد أن تتبع ما جاء في الوثائق الآشورية المعاصرة ونعد تاريخ حرب « سيبو » وقع في عام ٧٢٠ ق . م . بدلا من ٧٢٥ ق . م كما جاء في التوراة وعلى ذلك فإن احتمال توحيد « سيبو » و « سو » بالملك « شيبكا » يكون واضحاً .

ومن الطبيعي أن الملك « بيعنخى » عندما ترك مصر إلى عاصمة ملكه في « نباتا »

قد ولى « شيكا » الذى لم يكن بعد ملكا على مصر قائد الجيش الدلتا فى مصر ثم يقول المؤرخ « هول » فى ملاحظة أن موضوع الكشف عن اسم « سيبو » بوصفه ملكا موضوعاً فى طغراء على تمثال مجيب فى برلين لم يعرف تاريخه بالضبط من الأمور المشكوك فيها وهذا الاسم هو (« خو — توى — رع — سب ») ولا يمكن أن تقبل هذه القراءة إلا إذا نشرت نقوش هذا التمثال نشرأ علمياً واضحاً .

المتون الآشورية التى وصلت إلينا عن حروب « سرجون الثانى »

مع بلاد سوريا وساحل البحر الأبيض

تحدثنا باختصار عن الحروب التى قام بها سرجون الثانى فى مملكته الغربية أى فى سوريا وفلسطين وموانئ البحر الأبيض المتوسط ، وقبرص ، ومساعدة مصر لها خفية وسنحاول هنا أن نستعرض المتون الآشورية التى وصلت إلينا حتى الآن عن هذه الحروب لأهميتها فى تاريخ الشرق الأدنى وبخاصة عندما نعلم أن هذه البلاد كانت تؤلف أحلافا فيما بينها عندما كانت تشعر أن الخطر الأجنبى كان يهدد كيانها فتفسد عليه خططه وكانت مصر دائماً هى السند العظيم لهذه البلاد تساعدها للاحماية لها وحسب بل لحفظ كيانها نفسها .

وهاك النصوص التى وصلت إلينا حتى الآن عن حروب « سرجون الثانى »

فى هذه الجهات

(أولاً) نقش وصفى عام^(١) .

١ - « سرجون » ملك آشور إلخ فاتح « سماريا » وكل (بلاد) « إسرائيل » (بيت عمري) والذى ضرب « أشدد » و « شنوهتى » والذى اصطاد الأغريرق الذين (يسكنون على الجزر) فى البحر مثل السمك والذى قضى على « كاسكو » وجميع بلاد « تبالى » و « سيلسيا » (خيلاكو) ، والذى طارد « ميداس » (ميتا) ملك

(١) راجع Pritchard, Ancient Near Eastern Texts, p. 284

« موسكو » ، وهزم « موصور » (= مصر) في « رغب » ، والذي أعلن أن « هانو » ملك غزرة بمثابة غنيمة والذي أخضع سبعة الملوك الحاكمين لبلاد « يا » وهو إقليم في جزيرة قبرص ، وهم الذين يسكنون (جزيرة) في البحر (على مسافة) مسيرة سبعة أيام .

٢ — وكذلك من لوحة تدعى لوحة قبرص نقرأ ما يأتي : « لقد حطمت كالفيضان العاصف بلاد « حماة » جميعا . وقد أحضرت ملكها « ياويدي » وأسرته ومحاربيه في الأغلال أسرى من بلاده إلى « آشور » . وقد ألفت من هؤلاء الأسرى (فرقة) تتكون من ثلثمائة عربية وستمائة فارس مجهزين بدروع من الجلد وحراب وأضيفتهم إلى حرسى الملكى . وقد أسكنت ٦٣٠٠ آشوريا ممن يعتمد عليهم في بلاد « حماة » ونصبت ضابطا من رجالى حاكما عليهم وفرضت عليهم جزية .

« أما سبعة الملوك أصحاب « يا » وهو إقليم في جزيرة قبرص يقع في وسط البحر الغربى على مسافة مسيرة سبعة أيام فقد كانت بلادهم بعيدة جدا لدرجة أنه لم يسمع واحد من الملوك أجدادى بأسماء بلادهم تذكر منذ الأيام البعيدة جدا . فقد عرفوا وهم بعيدون جدا في وسط البحر ، الأعمال العظيمة التى أحرزتها في « كالديا » وفي بلاد « خيتا » وقلوبهم بدأت تدق وانصب عليهم الرعب وقد أرسلوا إلى في بابل ذهبيا وفضة وأشياء مصنوعة من الأبنوس وخشب البقس وهى كنوز بلادهم وقبلوا قدمى .

٣ — ومن التقارير الحولية نقرأ ما يأتي من السنة الأولى من حكمه :
« فى بداية حكم الملك أنا بلد السامريين حاصرتها وفتحتها . (بلى ذلك سطران مهشمان) (لأجل الآله الذى) جعلنى أحرز هذا النصر وقد سقت سجناء ٢٧٩٠٠ من سكانها وجهزت من بينهم جنودا ليقودوا خمسين عربية لأجل حرسى الملكى وقد أعدت بناء المدينة بأحسن مما كانت عليه من قبل وأسكنت فيها أناسا من ممالك فتحتها (أنا) نفسى ونصبت ضابطا من ضباطى حاكما عليهم وفرضت عليهم ضرائب كما (هى العادة) للمواطنين الأشوريين .

٤ — من نقش استعراضى^(١): نقش ما يأتى «لقد حاصرت وفتحت «سماريا» وسقت غنيمة ٢٧٢٩٠ نسمة من سكانها وقد ألفت من بينهم فرقة الخمسين عربية وجعلت السكان الباقين يأخذون أما كنهم (الاجتماعية) وقد نصبت عليهم ضابطا من ضباطى وفرضت عليهم ضرائب الملك السابق أما «هانو» ملك غزة وكذلك «سبى» (شبكة) قائد مصر وحاكمها فقد سار من «رخ» على فقابلتهما في موقعة فاصلة فتقهرتهما وقد فر «سبى» (شبكة) خائفا بمجرد أن سمع ضوضاء جيشى الزاحف . ولم ير بعد ثانية . أما «هانو» فقد قبضت عليه شخصيا . وتسلمت بجزية من فرعون مصر وكذلك تسلمت من «سماس» ملكة العرب ومن «إتامار السبئى» ذهباً في صورة تبر وخيلا وجمالا .

الاستيلاء على «أشدد»^(٢) : وعندما خاف «أمانى» ملك «أشدد» قوتى المسلحة ترك زوجته وأولاده وفر إلى حدود مصر التى كانت تابعة «ملوخا» (إثيوبيا أو كوش) وبقى هناك كاللص فنصبت ضابطاً من ضباطى حاكماً على كل بلاده الواسعة وأهلها الموسرين وبذلك وسعت ثانية الإقليم التابع لآشور ملك الآلهة . وعلى أية حال فإن نثار «آشور» سيدى الذى يبعث الفزع قد تغلب على ملك «ملوخا» (بلاد كوش) فألقى به (أى إمانى) فى الأغلال فى يديه وفى قدميه وأرسله إلى بلاد «آشور» . وقد فتحت ونهبت بلاد «شينوحتى» و«سماريا» وكل «اسرائيل» (حرفيا أرض عمري) وقبضت على الإغريق (أهل ايونيا) الذين يسكنون فى وسط البحر الغربى .

تحالف غزة مع مصر : (السنة الثانية من حكم سرجون)^(٣) .

«وفى السنة الثانية من حكمى «الويدي» (من حماة) أحضر جيشاً

(١) راجع Luckenbill, II., S 55 ; H. Winkler II, Pls. 30 f. 1, 101

(٢) راجع Luckenbill, Ibid, II, p. 79

(٣) راجع Pritchard, Ibid, Par. 285

كبيراً عند بلدة « قرقار » (ناسين) الأيمان (التي عقدوها) ... مدائن « أرباد » و « سميرا » و « دمشق » و « سماريا » ثاروا على (يأتي بعد ذلك بقوة في المتن لا يعرف مقدارها) وقد عقد (هانو صاحب غزة) معه (أى فرعون مصر) اتفاقاً وقد دما (الفرعون « سبا ») (شبكا) قائده (تورتان) لمساعدته (أى مساعدة هانو) وزحف (شبكا) للزوال في موقعة فاصلة وقد حاقت بهما (أى هانو وشبكا) هزيمة وذلك على حسب أمر وحى أعطاه سيدي آشور ، وقد اختفى « سبا » (شبكا) كالراعى الذى سرق قطيعه وفر وحده واختفى ، أما « هانو » فقد قبضت عليه شخصياً وأحضرتة معى في الأغلال إلى بلدتي « آشور » وقد ضربت « رخ » وهدمت جدرانها وأحرقها وسقت ٩.٣٣ أسيراً من سكانها بأمتعتهم العديدة .

الاستيلاء على « حماه » : وعلى حسب نقش استعراضى آخر نقرأ ما يأتي عن الاستيلاء على « حماه » : « لقد دبر « يا وبيدى » صاحب « حماه » وهو فرد من العامة ليس له حق في العرش وخيتى لمعون ليصير ملكاً على « حماه » وحرص مدن « أرواد » و « سميرا » و « دمشق » و « سماريا » على أن تتنحى عنى وجعلها تتعاون وتؤلف جيشاً بجمعت جموع جنود آشور وحاصرته هو وجنوده في « قرقار » وهى مدينته المحببة إليه ففتحها وأحرقها وقررت السلام والوائام ثانية وقد ألفت فرقة من خمسين عربية وستائة فارس من بين سكان « حماه » وأضفتهم لحرسى الملكى .

محاربة « قرقيش » : في السنة الخامسة من حكم سرجون الثانى (١) « وفي السنة الخامسة من حكمى نقض « بيزيرى » حاكم « قرقيش » الميثاق الذى أخذه على نفسه مع الآلهة العظام وكتب رسائل إلى « ميداس » ملك « موشكى » مفعمة بالخطط العدائية لآشور فرفعت يدي (تضرماً) لربى « آشور » (فقد أدى ذلك إلى) أن جعلته هو وأسرته يخضعون بسرعة (أى يخرجون) من « قرقيش »

(١) راجع Winkler, I, 103—105, Pritchard, Ibid, p.285

(٢) راجع Winkler, Ibid, I, 46—50; Pritchard, Ibid, p. 285

وكلهم في الأغلال ومعه الذهب والفضة ومتاعه الخالص أما سكان قرقيش الناثرون الذين كانوا يمضدونه فقد سقتهم أسرى وأحضرتهم إلى آشور وقد ألفت من بينهم فرقة من خمسين عربة ومائتي فارس وثلاثة آلاف جندي من المشاة وأضفتهم إلى حرمي الخالص وقد أسكنت في مدينة « قرقيش » مواطنين من آشور وجعلت على عاتقهم « نير آشور » ربي .

إخضباع ثمود وغيرها في السنة السابعة من حكم سرجون الثاني^(١) :
« وعلى حسب وحى صادق مشجع أوحى به ربي آشور وطئت قبائل « ثمود » و « أباديدى » و « مارسسيانو » و « هيابا » وهم العرب الذين يقطنون بعيداً في الصحراء والذين لا يعرفون رؤساء عليهم ولا موظفين . وهم الذين كانوا حتى الآن لا يحضرون جزية لأي ملك . فنقلت أحياءهم وأسكنتهم في « سماريا » .

وتسلمت من فرعون ملك مصر ومن « سامسى » ملكة بلاد العرب « وإتامر السبئي » — وهؤلاء هم ملوك الشاطئ ومن الصحراء — هدايا تبر من الذهب وأحجاراً كريمة وعاجاً وحبوباً وأبنوساً (هذه الحبوب من عقاقير « مسوبوتاميا ») وكل أنواع المواد العطرية وتسلمت كذلك خيلاً وجمالاً .

ثورة « أزورى » ملك « أشدد » وخلعه عن الملك السنة الحادية عشرة^(٢) من عهد سرجون الثاني .

« صمم » أزورى « ملك « أشدد » على عدم دفع ضريبة وأرسل رسائل مفعمة بالعداء لآشور إلى الملوك الذين كانوا يقطنون بجواره وبسبب هذا الاثم الذى ارتكبه عزلته عن حكم سكان بلاده ونصبت بدلا منه « أهيميتى » أخاه الأصغر ملكا عليهم غير أن هؤلاء الخليفتين الذين كانوا دائماً يدبرون الغدر قد كرهوا حكم « أهيميتى »

(١) راجع Winkler, Ibid I, 94—99; Pritchard, Ibid, p,285, Luckenbill II § 17—18

(٢) راجع Winkler, Ibid I, 215—228; Pritchard, Ibid, p. 286; Luckenbill' Ibid II, 30

ونصبوا بدلا منه في الحكم إغريقيا لم يكن له أى حق في العرش ، وقد كانوا لا يعرفون أى احترام للسلطة (وفي حالة غضب مفاجئ) سرت بسرعة في عريتي الملكية ولم يكن معى إلا خيالي الذين لم يفارقوا جانبي حتى في البلاد المهادنة إلى « أشدد » مقره الملكي فحاصرت وفتحت مدن « أشدد » و « جات » (جيمتو) و « أشدوديمو » وأعلنت أن الآلهة القاطنين فيها وهو نفسه وكذلك سكان بلاده والذهب والفضة ومتاعه الخاص غنيمة وأعدت نظام هذه المدن ونصبت ضباطا من ضباطى حكاما عليهم وأعلنت أنهم مواطنون آشوريون وبذلك أصبحوا تحت نيرى .

ولدينا نقش آخر احتفالى يصف لنا نفس الموضوع السابق مع بعض إيضاحات جديدة عن مصر .^(١)

« إن « أزورى » ملك « أشدد » قد صمم على عدم دفع الجزية وأرسل رسائل مقعمة بالعداء « لآشور » إلى الملوك الذين يعيشون بجواره ، وقد كان من جراء هذا العمل الذى ارتكبه أنى محوت حكمه على قوم مملكته ونصبت « أهيميتى » أخاه الأصغر ملكا عليهم غير أن هؤلاء الخيئين الذين كانوا دائما يدبرون أعمال السوء كرهوا حكمه ونصبوا إغريقيا حاكما عليهم ، وعلى الرغم من عدم وجود أى حق له في ادعاء العرش لم يكن يكتن أى احترام للسلطة فكان في ذلك مثلهم ، وفي حالة غضب مفاجئة لم أنتظر حتى أجمع كل جيشى أو لأجهز معدات المعسكر ولكن سرت نحو « أشدد » ، ولم يكن معى غير محاربى الذين كانوا حتى في الأماكن المسالمة لا يفارقون جانبي ، ولكن هذا الاغريقى سمع عن تقدم حملتى من بعيد وهرب إلى مصر ، وهى التى كانت الآن ملك « إثيوبيا » — ولم يمكن الكشف عن المكان الذى اختبأ فيه — وقد حاصرت وهزمت مدن « أشدد » و « جات » و « أشدوديمو » وقد أعلنت أن صوره وزوجه وأولاده وكل متاعه وكنوز قصره وكذلك كل سكان بلاده

(١) راجع Winkler, *Ibid* I, 115—116; II, 33—34 ; Luckenbill II, 5 62 Pritchard, *Ibid*, p. 286.

غنيمة ، وأعدت نظام إدارة هذه المدن وأسكنت فيها أناسا من أقطار الشرق التي فتحتها شخصيا ونصبت ضباطا من ضباطى عليهم وأعلنت أنهم مواطنون آشوريون وهذه الصفة جروا سيور نيرى (أى أصبحوا تحت سلطانى) . وملك « إثيوبيا » الذى يسكن (فى مملكة بعيدة) فى إقليم لا يمكن الاقتراب منه إذ كانت الطريق (لآليه) ، ومن آباؤهم لم يرسلوا رسلا من أزمان بعيدة حتى الآن عن صحة أجداد الملوك ، فقد سمع على الرغم من بعد المسافة بقوة الآلهة « آشور » ، و « نبو » ، و « مردوك » وقد أعماه ما يبعثه رهبة نخار ملكى واستولى عليه الفزع . من أجل ذلك ألقى به (أى الإغريقى الحاكم المعتصب لملك أشدد) فى السلاسل والأغلال ومقابض من حديد وأحضره إلى « آشور » ، وهو سفر طويل .

ولدينا متن مهشم على مكعب^(١) جاء فيه ذكر مصر :

« . . . فى إقليم بلدة « نخال موسور » (ومعناه حرفياً بلدة نهر مصر وموقع هذا النهر غير مؤكد وقد وحد بالخليج الذى بين مصر وفلسطين) . . . وقد جعلت جيشى يقطع الطريق عند الغروب . . . شيخ بلدة « لابات » . . . « شلكانى » أو « شلهينى » ملك مصر الذى سخر آشور سيدى الذى يبعث الفزع قد تغلب عليه فأحضر هدايا اثنى عشر جواداً عظيماً من مصر ليس لها مثيل فى هذه البلاد » .

ولدينا نقش آخر من مكعب مهشم خاص بملك أشدد وما حدث له جاء فيه
(٢)
ذكر مصر .

وهالك النص : « أزيرو » ملك أشدد (. . .) بسبب (هذه الجريمة) من . . . « أهيميتى » . . . أخاه الأصغر (عليهم) . . . وجملته حاكماً . . .

(١) راجع Pritchard, Ibid, p. 286

(٢) راجع Pritchard, Ibid, p. 287

جزية مثل الملوك السابقين فرضتها عليه (ولكن هؤلاء) «انليتنا» الملمونين قد فكروا في عدم دفع الضرائب وبدءوا بثورة على حاكمهم فطردوه «أمانو» وهو اغريقي من عامة الشعب وليس له حق في إدماء العرش ليكون ملكا عليهم وقد جعلوه يجلس على نفس العرش الذي كان عليه سيده السابق (وهم) بلدهم للهجوم؟ (يأتي بعد ذلك بقوة قدرها ثلاثة أسطر) في جوارها وجهزوا خندقاً عمقه عشرون س ذراعاً وقد وصل عمقه حتى الماء السفلى لأجل أن وبعد ذلك نشر أ كاذيب لا حصر لها عند حكام فلسطين و «يودا» و «مواب» وعند سكان الجزائر وأحضروا جزية وهدايا لرب «آشور» — وقد نشر أ كاذيب لا حصر لها ليقصبيهم عنى وكذلك أرسل رشوة لفرعون ملك مصر وهو مستبد عاجز عن خلاصهم وسأله أن يكون حليفاً ولكنى أنا «سرجون» الحاكم الشرعى المخلص لما ينطق به «نبو» و «مردوك» قد حافظت على أوامر الإله «آشور» وسرت بجيش إلى دجلة والفرات في وقت قمة فيضانها أى فيضان الربيع كأنه أرض جافة : وعلى أية حال فإن هذا الاغريقي ملكهم الذى وضع ثقته فى قوته نفسه فلم يخضع لحكى (المنزل من عند الإله) قد سمع باقتراب حملتى وأنا لا أزال بعيداً فتغلب عليه بهاء رب آشور فر» .

ولا نزاع فى أن هذه النقوش التى ترجع كلها إلى عصر سرجون الثانى تكشف لنا عن عدة حقائق عن مصر فى تلك الفترة ، فزرى أولاً أنها كانت تساعد فعلا مدن فلسطين وسوريا على التخلص من النير الآشورى ، فقد تحالفت مع غزه وحاربت آشور فى موقعة هزم فيها جيش مصر وجيش غزة عند «رفخ» وهرب قائد الجيش «شبيكا» وكذلك نجد ان مصر كانت تحمى الفارين من حكام البلاد الذين تحت السيطرة الآشورية غير أنها كانت تسلمهم ثانية إلى ملك آشور مما يدل على قوة هذا الملك وخوف ملك مصر وكوش منه فقد أعاد اليه حاكم أشدد . هذا ونجد ملك مصر يقدم الهدايا إلى ملك آشور . كل هذا يدل على خوف ملك مصر والسودان من ملك

آشور ولكن هذه الحقائق التي نثبتها هنا هي من جانب واحد وهو الجانب الآشوري وحده . ومما يؤسف له جد الأسف أنه لم يصل إلينا حتى الآن أية وثيقة مصرية عن علاقة مصر ببلاد آشور في هذا العهد ، ولذلك سيبقى مصدرنا الوحيد عن هذا العصر من جانب واحد وهو الجانب الآشوري وفيه من المبالغة ما فيه حتى قيل إن ملك مصر والسودان في ذلك العهد كان يقدم جزية لملك « آشور » .

خاتمة حياة «سرجون» : كانت آخر حملة قادها «سرجون» في الشمال الغربي من امبراطوريته ولا نزاع في أن تدبير هذه الحملة ونتيجتها يمكن اعتبارها مقياساً لقدرة «سرجون الثاني» بوصفه رجل سياسة وقائد حرب فقد كانت الهزيمة التي حاقت بملك «أورارتو» (أرمينيا) المسمى «أرجستي» في عام ٧٠٧ ق . م . بمثابة نذير لملك «آشور» بخطر جموع قوم السميريين على حدوده الشمالية ، وقد صمم «سرجون» على مقابلة هؤلاء القوم المتوحشين في الحلال عند النقطة التي كانوا يزحفون منها على حدوده فصار بجيشه عام ٧٠٦ ق . م إلى «تابال» وقابلهم في موقعة عام ٧٠٥ ق . م . وعلى الرغم من سقوط سرجون قتيلاً في ميدان الحرب في هذه الموقعة فإن سياسته كانت قد حققت أكثر مما كان ينتظر وذلك بما وصل إليه من نتيجة ، فلم نعد نسمع بعد بتقدم هام من ناحية هؤلاء السميريين المتوحشين في خلال مدة حكم خلفه الملك «سنخرب» وليس من السهل علينا أن نقدر هذا العمل الذي قام به «سرجون» أكثر مما يجب إذ لا نزاع في أن «سوريا» بل ومن الجائز كل غربي آسيا كانت مدينة بخلاصها من الغزو في هذا الوقت للحملة التي فقد فيها «سرجون» حياته وذلك لأن قوم السميريين كانوا قد أصبحوا في زوايا النسيان لمدة عدة سنين انقضت بعد هذه الموقعة وقد تركوا يهيمنون على وجوههم في الأراضي المجهولة في داخل آسيا الصغرى . أما جثمان «سرجون» الذي ظل في ميدان الموقعة فقد عثر عليه بين القتلى وحمل إلى آشور .

ولا ريب في أنه يظهر لنا مما ذكرناه سابقاً من حكم «سرجون» في أقاليم امبراطوريته

المختلفة البرهان المبين عن نشاطه ومقدرته ومع ذلك فقد كان من البشر عرضة لارتكاب أخطاء ، وأظهر هذه الأخطاء اختياره لموقع عاصمته الجديدة التي سماها باسمه « دور- شاروكين » (أى بيت سرجون) تعظيما لنفسه وتقع في الشمال من « نينوه » على شاطئ مجرى صغير يصب في دجلة من الشرق وهي المعروفة الآن باسم « خورسباد » ؛ ولا غرابة إذا وجدنا أن أخلافه قد هجروها غير أنها بقيت بمثابة حصن . وعلى أية حال ينبغي أن نلاحظ هنا أن السبب في اختيار « سرجون » لهذا الموقع يرجع على الأرجح إلى انهماكه في المسائل المتعلقة بحدوده الشمالية الشرقية فمن بلدة « دور شاروكين » (خورسباد) كان يمكنه أن يجمع ويرسل بطريقة أسهل معلومات إلى حكامه على هذه الحدود . والواقع أن هذه المدينة وما أنفق عليها من أموال طائلة كان لإشباع شهوة شخص واحد وهو الملك الذي هجرت على أثر وفاته أى « سرجون الثانى » وهذا العمل يتناقض مع ما كان عليه كل من « شامنصر الثالث » والملك « سنخوب » من حسن اختياره لعاصمته فإن كلا منهما كان ينظر في اختياره بمنظار الحقائق المفيدة ، فقد صرف كل منهما مجهوده وأمواله على تحسين مدن « آشور » و « كالح » و نينوه « عواصم البلاد الطبيعية صراعيًا في ذلك الفوائد الحقيقية التي كانت تعود على الامبراطورية .

ويمتاز فن النحت في عصر « سرجون الثانى » بإبرازه باتساع وجلال وبخاصة نحت الأشكال البشرية ، أما في الفن عامة فليس هناك تقدم يذكر على وجه عام .

أما في الأدب فنجد أن المعلومات التي جمعها تبعث فينا حب الاستطلاع أكثر مما تمدنا به من معلومات عن التطورات التي حدثت في عهده فن الجائز أن هذا الملك كان يدير بنفسه نسخ متون منوعة خاصة بالأعمال العظيمة التي قام بها « سرجون أجادى الأول » أما ما خصصه من عناية للتفاصيل الجغرافية فكان في الواقع سببه اهتمام « سرجون » شخصياً بالفنون الحربية .

وعلى أية حال فإن سرجون لم يكن ملكا عظيما وحسب بل كان كذلك رجلا مثقفا نحس فيه نفس الذوق الفنى والمجهود الأدبى اللذين يمتاز بهما أخلافه من الملوك العظام .

عصر الملك « سنخرب »^(١) (٧٠٥ = ٦٨١ ق . م)

خلف « سنخرب » والده سرجون الثانى على عرش الملك عام ٧٠٥ ق.م وتحديثنا النقوش بأن والده قد دربه على أساليب الحكم وفنون الحرب وتدل رسائله التى كتبها لوالده عن شئون الحدود الشمالية للدولة على أن واجباته باعتباره ولياً للعرش كانت تختص عليه أن يقوم بنصيب وافر فى مهام الحكم . والظاهر أنه قد اتبع نفس السياسة التى اختطها والده لنفسه فى إدارة شئون الملك . ومن الغريب أن بعض المؤرخين قد نسب إلى « سنخرب » أن توليته العرش كانت نذيراً باندلاع ثورة فى الأقاليم . والظاهر أن هذا الخطأ قد جاء عن طريق ذكر حوادث عهد هذا العاهل باختصار فأدى ذلك إلى سوء فهم المتون .

والواقع أن الجيش الآشورى قد مكث عدة سنين لا عمل له قط وكان « سنخرب » فى خلالها مشغولاً فى أنفج عمل قام به مدة حكمه وهو إعادة بناء مدينة « نينوه » ؛ ولا نزاع فى أن هذه الفترة التى كان لا عمل فيها للجيش تدل على ما كانت عليه الإمبراطورية الآشورية من أسس ثابتة كما كانت تدل على أن الإدارة كانت ممكنة فى عهد « سرجون » العظيم .

كان أول من ناهض حكم « سنخرب » عبد مدع اغتصب عرش « بابل » ، وذلك فى الوقت الذى كان يدبر فيه « مروداخ — بلدان » مؤامرة على « سنخرب » مع من حوله من الممالك القوية وبخاصة مملكة « عيلام » وبلاد العرب للاستيلاء على عرش « بابل » ، فلم يكده يعلم « مروداخ بلدان » بهذه المؤامرة التى قام بها هذا المدعى حتى زحف بجيشه وهزمه واستولى على ملك « بابل » واتخذ « بور — سبا » عاصمة له وعند ما علم « سنخرب » بذلك زحف بجيشه بدوره وقضى على جيش

(١) راجع Luckenbill, II, § § 115 ff.

« مروداخ بلدان » وأحلافه من العيلاميين والعرب في « كوتا » ثم في « كيش » وبعد ذلك سار « سنخرب » إلى « بابل » حيث قابله الأهليون بالترحاب ، ثم قام بتخريب معاقل « الكلدانيين » واستولى على ثمانية وثمانين مدينة محصنة ؛ والظاهر أن الملك « سنخرب » قد ولى رجلاً عظيماً من أهل « بابل » كان قد تربى في بلاط « آشور » في حداثة سنه ملكاً على « سومر » و « أكاد » (كما كان يفعل ملوك مصر في عهد الأسرة الثامنة عشرة فقد كانوا يربون أولاد الأسماء التابعين لهم ثم ينصبونهم ملوكاً بعد آبائهم) وجعل بجانبه موظفين حكماً لأقاليم « كلديا » ولكن لم يلبث أن عاد « مروداخ بلدان » الذي كان قد هرب إلى بلاده « بت يكن » وأخذ يستعد لمهاجمة « بابل » ثانية .

دعى « سنخرب » بعد حادث « بابل » بعاميين إلى الزحف نحو حدوده الغربية وذلك لقيام معارضات ونوارت على الحكم الآشوري، ولا يبعد أن ذلك كان بتخريض رسل « مروداخ بلدان » عندما أراد الاستيلاء على « بابل » ثانية وكذلك بتخريض من مصر التي كانت تخاف شر آشور وتوظفها في أراضي فلسطين التي كانت في سالف الزمان تسيطر عليها . وكان أقوى ملك في فلسطين عند تولية « سنخرب » الملك هو « حزقيا » ملك « يهودا » الذي كان قد قام بمحاولة جريئة لتحسين مركزه الحربى وذلك بتوسيع رقعة بلاده على الرغم من أنها كانت محاولة خطيرة فبعد أن هزم الفلسطينيين جعل نفسه بصورة ما المسيطر عليهم (راجع سفر الملوك الثانى الاصحاح ١٨ سطر ٨) ولا نعلم على وجه التأكيد إذا كان الغرض من حروبه مع فلسطين هو كسر شوكة الدويلات التي كانت تنتمى إلى الآشوريين مثل « بادى » و « لكرون » أو لاسترجاع المدن التي كان قد استولى عليها « سنخرب » ، وقد جعل « حزقيا » مدينة « أورشليم » متينة لتدافع عن نفسها وذلك ببناء مجرى ماء تحت الأرض ليصبح جلب الماء إليها يسيراً إذا حوصر . ومن المحتمل أن هزيمة « مروداخ بلدان » قد جعلت « حزقيا » يحجم عن مهاجمة الآشوريين ولكنه كان مع ذلك قد توسط في إعلان الثورة هو وبمالك

أخرى كان غرضها تدمير مؤامرة على آشور وهذه المؤامرة التي أشير إليها في التوراة (في كتاب إشعيا الاصحاح ٣٠ سطر من ١-٥) لا بد أنها ترجع إلى عامى ٧٠٢ - ٧٠١ ق . م . عندما شاعت خيبة ثورة « مروداخ بلدان » ملك « كالديا » أما المصريون الذين قاموا بهذه المؤامرة فهم ملوك الدلتا الإقطاعيون الذين كانوا يعملون بعلم من « شيبكا » الكوشى فرعون مصر في ذلك العهد، وهذه المؤامرة الجديدة التي تورطت فيها معظم مدن جنوب فلسطين قد اشتركت فيها « صور » و « صيدا » وهما أهم مدينتين في « فينقيا » . ومما يلفت النظر هنا أن هذه كانت أول مرة يشترك فيها ملوك « فينقيا » في مقاومة مباشرة لبلاد آشور وبذلك يكونون قد خرجوا عن عاداتهم المتبعة وهى الاعتراف بأى دولة تكون لها السيادة في الشرق . والواقع أننا لا نعرف السبب في موقفهم الجديد ولكن يحتمل أن حكام آشور كانوا يستعملون نفوذهم على حساب التجارة والتجار « الفينقيين » ، وواضح مما ذكرنا عن الحملة الآشورية أن « حرقيا » و « لولى » ملك « صيدا » كانا يخفيان المشروع الذى تورطوا فيه وكان مصير المؤامرة المصرية إلى الفشل قبل أن يواجههم « سنخرب » بجيشه .

وقد بدأت الثورة التي كان يرأسها « حرقيا » بطرد الملوك والأمراء الذين عينهم الآشوريون في المدن الجنوبية الفلسطينية فطرد ملك « عسقلان » المسمى « شارولودارى » - وهو الذى قد خلف « روكيتو » الذى نصبه « سرجون » - على يد « صيدقا » ملك عسقلان وطرد « ميتينى » حاكم أشدّد من قبل الآشوريين وفى « أمقارونا » (إلكرون) قامت ثورة طرد من جرائها « بادى » الذى كان قد بقى على ولائه للحكم الآشورى وسلم مكبلا في السلاسل والأغلال لحرقيا ملك « يهودا » وهذا العمل الذى تورط فيه حرقيا بما أعلنه من تردد في إعلان الثورة قد جعل سنخرب يسير إلى ساحة القتال في عام ٧٠٠ ق . م . فزحف أولا على إقليم « صور » ثم على « صيدا » فبر أن « لولى » ملك الأخيرة لم ينتظر هجوم « سنخرب » وهرب إلى جزيرة في البحر الأبيض المتوسط فنصب « سنخرب » مكانه « إتبعل » (توبعلو)

على « العرش » وأضاف إليه عدة مدن هامة تشمل مدينة « عكا » . وقد كان من جراء ظهور الجيش الآشوري أن خضع في الحال عدد عظيم من أعضاء الحلف الذى ألفه حزقيا للملك « سنخرب » وحضر جماعة من الأمراء لتقديم الجزية في بلدة بلخيش ومن بينهم « منحيم » ملك « ساميرون » وعبد اللاتي ملك « إرواد » و « أرو ملكى » ملك « جيد » وميشينتى ملك « إشدودو » (أشدد) و « بادوئيل » ملك « بيت عمون » « وكوسونادى » ملك « مواب » و « آى — رمو » ملك « أدوم » أما « صيدقا » ملك « عسقلان » فقد حوصر وأسر وكذلك خضعت بعدها المعاقل التى حول « عسقلان » قبل أن يزحف « سنخرب » إلى « إكرون » . والواقع أن السرعة الملحوظة التى قام بها « سنخرب » فى حملته هذه قد جعلت كل الاستعدادات التى جهزها الثوار عديمة الجدوى فقد كان « حزقيا » على غير استعداد . هذا إلى أن المصريين كانوا قد تأخروا جداً فى الوصول إلى « إكرون » وكان ملوك الدلتا فى مصر قد حصلوا وقتئذ على مدد من بلاد النوبة أرسله إليهم الفرعون ومع ذلك فإنهم لم يكونوا فى موقف يمكنهم من مواجهة الآشوريين بدون مساعدة حلفائهم كما اضطروا أن يفعلوا فى « التاقو » (التقه) . والواقع أن المعركة التى دارت بين الفريقين لم تتمكث طويلاً كما أنها لم تكن عنيفة فقد سلم عدد عظيم من الجنود المصريين من بينهم قائد العربات المصرى وبعض سفراء المصريين . هذا إلى قائد عربات الملك « شبكا » وبعد المعركة سار الملك « سنخرب » للاستيلاء على « إكرون » فعاقب قواد الثورة بقسوة وقوى مركز الحزب الموالى لآشور وأعاد « بادى » حاكم « إكرون » إلى منصبه بعد أن فك أسره من « أورشليم » .

ويصف لنا « سنخرب » حملته هذه وهى الحملة الثالثة كما يأتى وهى الخاصة بحصار « أورشليم » . وفى حملتى الثالثة زحفت على نختى (بلاد خيتا) وقد هرب « لولى » ملك « صيدا » الذى حرقه سحر سيادتى الذى يبعث الرهبة إلى بعيد على البحار ومات .

وقد هزم بهاء سلاح «الاله آشور» الذي يبعث في الرهبة في مدنه القوية (مثل) «صيدا» الكبيرة «وصيدا» الصغيرة و«بيت ريتي» «وزاربتو» و«ماهالليا» «وأوشو» (أى الأراضى التى على بر بلدة صور) و«أكريب» «وعكا» وكل البلاد ذات الحصون المسورة والحسنة التمين بالطعام والماء لحمايته ، وقد انحنى خضوعاً عند قدمي وقد وضعت «إتبعل» (توبعلو) على العرش ليكون ملكاً عليهم وفرضت عليه جزية مستحقة «لى» بوصفى سيده الأعلى لتدفع سنوياً بدون انقطاع . أما عن ملوك «عامور» وهم «مناهم» صاحب «سامسيمورونا» و«توبعلو» صاحب «صيدا» و«عبد ييليتي» صاحب «أرواد» و«أورومليكي» صاحب «جيبيل» و«ميتنتي» صاحب «أشدد» «وبودويل» من بيت «عامون» و«خاموسو» نادبي «صاحب «مواب» «وأيرامو» من «لايدوم» فقد أحضروا هدايا فاحرة وقدموا أربعة أضعاف هداياهم الباهظة إلى وقبلوا قدمي أما «صدقيا» ملك «عسقلان» الذي لم يخضع ليرى فاني نفيتها وأرسلت إلى بلاد آشور آهة أسرته وهو نفسه وزوجه وأولاده وإخوته وكل نسل أسرته الذكور ، ونصبت «شرولودارى» بن «روكبتو» ملكهم السابق حاكماً على سكان عسقلان وفرضت عليه دفع الضرائب والهدايا المستحقة لى بوصفى سيداً وهو الآن يجرسبور نيرى ! واستمرراً أملتى حاصرت «بيت دجون» و«يافا» و«بنائى برقا» و«أزورو» وهى مدن تابعة «لصدقيا» الذى لم ينحن الى قدمي بسرعة كافية وفتحتها وحملت فنائمها . أما الموظفون والأعيان وعامة الشعب من أهل «إكرون» — وهم الذين وضعوا «بادى» ملكهم فى الأفلال لأنه كان باراً بيمينه المقدس الذى حلفه «بالاله آشور» وسلموه الى حزقيأ اليهودى الذى حجزه فى السجن بدون حق كأنه (أى بادى) عدو — فقد أصبحوا خائفين وطلبوا النجدة من ملك مصر (موصورى) ومن رماة وعربات وخيالة ملك «إثيوبيا» (ملوخا) وهو جيش لا يحصى وقد حضروا فعلاً لمساعدتهم وقد صفت المعركة فى سهلى «الثقة» لمحاربتى

(١) يحتمل أنها خبرات المقنع الحالية على مسافة ستة أميال فى الجنوب الغربى من عقير .

وقد أرفهوا أسلحتهم وقد حاربت على حسب وحى أمين أوحى به الى « الاله آشور » سيدى فأوقعت بينهم هزيمة وفى وسط المعركة أسرت بنفسى جنود العربات المصريين أحياءاً ومعهم أمراؤهم وكذلك قواعد عربية ملك « أثيوبيا » وحاصرت « الثقة » « وتمناه » وفتحتهما وحملت غنائمهما . وقد هاجمت « إكرون » وقتلت الموظفين والأعيان الذين ارتكبوا الجريمة وعلقت أجسامهم على عمد محيطة بالمدينة أما العامة الذين ارتكبوا جرائم صغيرة فقد اعتبرتهم أسرى حرب أما سائرهم أى الذين لم يتهموا بجرائمٍ وسوء سلوك فقد سرحتهم وجعلت « بادى » ملكهم يعود من « أورشليم » ووضعت على العرش سيدا عليهم وفرضت عليه الجزية المستحقة لى بوصفى السيد الأعلى .

أما « حزقيا » اليهودى فإنه لم يخضع لنيرى وقد وضعت الحصار على ست وأربعين من مدنه القوية وحصونه المسورة وطلى القرى الصغيرة المجاورة التى لا حصر لها وفتحتها بواسطة بناء منحدرات من الطين مكيئة ومنجنيقات نصبت بالقرب من الجدران ، هذا بالإضافة إلى هجوم المشاة الذين كانوا يستعملون الألغام والنقب والتقويض وقد سقت منها ٢٠٠١٥٠ نسمة صغارا ومسنين وإناثا وكذلك خيلا وبغالاً وحميرا وجمالاً وماشية صغيرة وكبيرة يخططها العدو واعتبرتها غنيمة أما هو (حزقيا) فقد جعلته سجيناً فى « أورشليم » مقره الملكى كالطائر فى القفص وقد أحطتها بتماريس لأجل أن أضايق أولئك الذين يطرقون باب مدينته .

أما مدنه التى نهبتها فقد انتزعتها من بلاده وأعطيتها « متيتى » ملك « أشدد » وبادى ملك « إكرون » « وسيليل » ملك « غزة » . وبذلك انتقصت بلاده ولكنى زدت فى الجزية والهدايا المستحقة « لى » بوصفى سيده الأعلى وهى التى فرضتها عليه (فيما بعد خلافاً للجزية السالفة لتدفع سنويا) .

أما « حزقيا » نفسه الذى استولى عليه بهاء سيادتى الذى يبعث الرهبة فقد هجره جنوده غير النظاميين المختارون وهم الذين جلبهم إلى « أورشليم » مقره الملكى لأجل أن يقروها ، وقد أرسل إلى فيما بعد فى « نينوة » مدينتى المسورة خلافاً للتلاثين تلتنا

من الذهب وثمانائة تلتنا من الفضة والأحجار الكريمة والتوتية وقطعا كبيرة من حجر
أحمر وملكات مطعمة بالعاج وكراسى مطعمة بالعاج وجلود فيلة وخشب أبنوس
وخشب بقس وكل أنواع الكنوز الثمينة ، بناته وحظيات وموسيقيين ذكورا
وإناثا كما أرسل رسوله الخاص لأجل أن يسلم الجزية ويقدم فروض الطاعة » .

« هذا ولدينا متن آخر جاء فيه : وكان « لولى » ملك صيدا خائفاً من محاربي
وهرب إلى بلاد « قبرص » (يادانا) وهي جزيرة في وسط البحر وطلب الالتجاء
هناك ولكنه حتى في هذه الأرض قد لاق موتاً مخزياً أمام بهاء سلاح ربي آشور الذي
بمقتضى الهيبة — وقد نصبت إتبالي على العرش الملكي وفرضت عليه الجزية المستحقة
« لى » بوصفى سيده الأعلى — وضربت إقليم « يودى » (يهودا) الواسع وجعلت
« حزقيا » ملكه القاهر المتكبر يعنى خضوعاً .

وأخيراً لدينا متن ثالث وهو :

« وقد حرمت « لولى » ملك « صيدا » مملكته ونصبت « إتبالي » (تابولا)
على عرشه وفرضت عليه الجزية « المستحقة » « لى » بوصفى سيده الأعلى ونحرت
إقليم « يودا » الواسع ووضعت النير على عاتق « حزقيا » ملكها »

ومن مضمون المتن السابق نرى أن « سنخرب » على الرغم من انتصاراته على
مصر وحلفائها وعلى الرغم من إخضاع جزء كبير من أملاك حزقيا ملك يهودا فإنه
لم يمكنه التغلب على « أورشليم » بكل ما أوتي من قوة لمناعتها فحاصرها ، والظاهر أن
حصارها كان غاية في الأهمية إذ قد خلده هذا الماهل على جدران قصره في « نينوة » وقد
بقى « حزقيا » حبيسا داخل جدرانها كمصفور محبوس في قفص كما عبر عن ذلك
« سنخرب » في نقوشه ، أما باقى إقليم « يهودا » فقد ضرب كما ذكرنا ذلك هو بنفسه

(١) راجع Pritchard. Ibid, p. 288

(٢) راجع Ibid, p. 288

واستولى على ٢٠٠١٥٠ نسمة ، ويحتمل أنه يقصد بذلك العدد أن سكان يهودا كانوا أسرى حرب في نظره وذلك لأن نقل مثل هذا العدد الضخم من الأسرى الذى يعادل عشرة أمثال عدد الأسرى الذين استولى عليهم سرجون من إسرائيل يكاد يكون مستحيلا هذا فضلا من أننا لم نقرأ أية إشارة عن نفي مثل هذا العدد في التاريخ اليهودى . هذا إلى أن النقوش لم تذكر لنا أنهم نفوا من ديارهم ، وبعد حصار «أورشليم» يظهر أن « سنخرب » لم يرغب في البقاء كثيرا في الجهة الغربية من أملاكه لحصار قلعة لم يكن في استطاعته اختراق جدرانها ولذلك عاد إلى آشور تاركا حصار المدينة يدبر أمره قائد جيوشه ورئيس سقائه (ريشاقى) ورئيس خصيه (ريساريس) ، وقد بقى لنا في سفر الملوك وصف حى عن سعى « حزقيا » للمفاوضة مع هؤلاء الضباط وعن توبيخاتهم الوثقة لنواب اليهود الذين ذهبوا لمفاوضتهم وبخاصة الألفاظ التى فاه بها « ريشاقى » بالعبرية لأجل أن يجعل كل المحصورين في المدينة يسمعونه على الرغم من أن التضمرات الملتهبة التى فاه بها نواب « حزقيا » طالبين اليهم أن يتكلموا بالآرامية بدلا من التكلم بالعبرية على مرأى من الناس الذين كانوا على جدار المدينة يسترقون السمع (راجع سفر الملوك الثانى الأصحاح ١٨ سطر ١٧ إنلخ) وهاك النص فاستمع لما جاء فيه :

وأرسل ملك آشور « ترتان » و « ريساريس » و « ريشاقى » من الجيش إلى الملك « حزقيا » بجيش عظيم إلى « أورشليم » فصعدوا وأتوا إلى «أورشليم» . ولما صعدوا جاءوا ووقفوا عند قناة البركة العليا التى في طريق حقل القصار (١٨) ودعوا الملك نخرج اليهم « الياقيم بن حلقيا » الذى على البيت و « شبنة » الكاتب و « يواخ بن آساف » المسجل فقال لهم « ريشاقى » قولوا « لحزقيا » هكذا يقول الملك العظيم ملك آشور . ما الاتكال الذى اتكلت . قلت إنما كلام الشفتين هو مشورة وبأس للحرب والآن على من اتكلت حتى عصيت على . فالآن هو ذا قد اتكلت على عكاز هذه القصبه المردودة ، على مصر التى إذا توكأ أحد عليها دخلت في كفه وثقيبتا . هكذا

هو فرعون ملك مصر لجميع المنكئين عليه . وإذا قلت لى على الرب إلهنا إنكنا . أفليس هو الذى أزال « حزقيا » مرتفعاته ومذابحه وقال « ليهودا » و « لأورشليم » أمام هذا المذبح تسجدون فى « أورشليم » . والآن راهن سيدى ملك آشور فأعطيك ألفى فرس إن كنت تقدر أن تجمل عليها راكبين فكيف (٢٤) ترد وجه وال واحد من عبيد سيدى الصغار وتتكل على مصر لأجل مركبات وفرسان (٢٥) والآن هل بدون الرب سعدت على هذا الموضع لأخر به . الرب قال لى اصعد على هذه الأرض وخربها . فقال « الياقيم » بن « حلقيا » و « شبنة » و « يواخ » « لريشاقى » كلم عبيدك بالأراعى لأننا نفهمه ولا تكلمنا باليهودى فى مسامع الشعب الذى على السور (٢٧) فقال لهم « ريشاقى » هل لى سيدك وإليك أرسلنى سيدى لى أتكلم بهذا الكلام أليس لى الرجال الجالسين على السور لى كلوا عذيرتهم ويشربوا بولهم معكم (٢٨) ثم وقف « ريشاقى » ونادى بصوت عظيم باليهودية وتكلم قائلاً اسمعوا كلام الملك العظيم ملك آشور (٢٩) . هكذا يقول الملك . لا يتخذكم « حزقيا » لأنه لا يقدر أن ينقذكم من يده ولا يجعلكم « حزقيا » تتكلون على الرب قائلاً إنقاذاً ينقذنا الرب ولا تدفع هذه المدينة إلى يد ملك آشور (٣١) لا تسمعوا « لحزقيا » لأنه هكذا يقول ملك « آشور » اعقدوا معى صلحاً واخرجوا إلى وكلوا كل واحد من جفتمته وكل واحد من تينته واشربوا كل واحد ماء بثره (٣٢) حتى آتى وآخذكم إلى أرض كأرضكم أرض حنطة وخمر ، أرض خبز وكروم ، أرض زيتون وعسل وحيوان ولا تموتوا ولا تسمعوا لحزقيا لأنه يفرم قائلاً الرب ينقذنا (٣٣) هل أنقذ آلهة الأمم كل واحد أرضه من يد ملك آشور أين آلهة « حماه » و « وأرواد » أين آلهة سفرا ويم و « هينع » و « عيوا » هل انقذوا الساحرة من يدى من من كل آلهة الأراضى أنقذوا أرضهم من يدى حتى ينقذ الرب « أورشليم » من يدى (٣٦) فسكت الشعب ولم يجيبوه بكلمة لأن أمر الملك كان قائلاً لا تجيبوه بقاء « الياقيم بن حلقيا » الذى على البيت و « شبنة » الكاتب و « يواخ بن أساف » المسجل لى « حزقيا » وثياهم ممزقة فأخبروه بكلام « ريشاقى » .

وهذا الخطاب لا يبعد عن الحقيقة لما نعرفه من روح هذا العصر في مملكة « آشور » فقد كان الآشوريون قوماً لا يختلفون عن قوم « الهون » المتوحشين ، وهذا هو ما نلاحظه في صلاة « حزقيا » عندما قال في السطر السابع عشر من الإصحاح نفسه « حقا ياربى إن ملوك « آشور » قد خربوا الأمم وأراضهم ودفنوا آلهتهم إلى النار لأنهم ليسوا آلهة بل صنعة أيدي الناس خشب وحجر » كل ذلك لم يكن من وضع مؤرخ يحتمل أنه قد عاش بعد هذا الحادث بزمن طويل بعد انتهاء عهد الارهاب الآشورى بل الواقع أن قصة حصار « أورشليم » كما نقرأها في سفر الملوك كانت معاصرة للنقوش التي نقشها « سنخرب » عن هذا العهد ولا نشك إذاً في أن مقال « ريبشاقى » الذى جاء في التوراة قد قصص على حقيقته ولا بد أنه كان يختمر في ذهن كل من سمع .

ولكن كلام النبي « إشعيا » قد شجع « حزقيا » وأدخل عليه السرور بعد سماعه لما قاله « ريبشاقى » ولذلك دافع عن المدينة إلى أن اضطر بعد تخلى جنوده المختارة عنه وهم الذين كانوا يؤلفون جزءاً من القوة المدافعة إلى فرض شروط تسليم غير التي أملاها عليه أولاً وقد قبل الآشوريون شروطه إذ كان قد أنهكهم طول الحصار وهم مرابطون أمام المدينة وبعد ذلك أرسل « حزقيا » جزيته إلى آشور .

أما المدن الفلسطينية التي كان يحتلها فقد أعطيت « بادى » ملك « أكرون » - ولما كان « حزقيا » يعتقد أن « يهوى » وحده هو الذى خلصه من شر الآشوريين فإنه أعلن عودة السلام وتمسك بحرارة وحماس بمقيدة التوحيد وأتلف « نحشتان » أى الثعبان النحاس وهو الذى على حسب ما جاء فى الأساطير كان قد نصبه موسى فى الصحراء ، ومن المرجح أنه كان تمثالا قديما جداً قد أتى به أجداد الاسرائيليين من مصر (راجع سفر الملوك الثانى الإصحاح ١٨ سطر ٤) : « هو أزال المرتفعات وكسر التماثيل وقطع السوارى وسمق حية النحاس التي عملها موسى لأن بنى إسرائيل كانوا إلى تلك الأيام يوقدون لها وعدوها « ناحشتان » . على الرب إله إسرائيل

لمتكل وبعده لم يكن مثله في جميع ملوك « يهودا » ولا في الذين كانوا قبله .

والواقع أن « حزقيا » كان متعبداً مخلصاً غير أنه لم يكن سياسياً لأنه بعد خلاص « أورشليم » مباشرة وصل به الحق أن استقبل رسلا من « مروداخ بلادان » ملك « كلديا » الذى قام مرة أخرى يطالب بعرش « بابل » وقد وبخه على هذه الحماقة النبي « أشعيا » الذى رأى أن معنى الصداقة مع « مروداخ بلادان » هو زحف « سنخرب » بجيشه مرة أخرى على « أورشليم » التى لم يصبها إلا ما أصاب السامرة (راجع سفر الملوك الثانى الإصحاح ٢٠) ولكن الظاهر هنا أن هذا الرسول الذى جاء من قبل « مروداخ بلادان » كان قد جاء إلى « حزقيا » في بداية حكم « سنخرب » يقصد بث الثورة في غرب أملاك آشور .

والواقع أن « مروداخ بلادان » قد انتهز فرصة غياب « سنخرب » في الجهة الغربية من أملاكه وقام بغزو « بابل » مرة أخرى وقد زحف عليه « سنخرب » بجيشه بعد أن عاد من « أورشليم » في الحال ، وقضى على هذا الأمير الكلدى النائر قضاء تاماً لأنه لم يكتف بطرده من « بابل » فقط بل أقصاه عن مسقط رأسه « بيت يكن » . وقد استقل « مروداخ بلادان » سفينة من هناك وهرب إلى إقليم « ناجيتو » في عيلام بالقرب من بوشير الحالية وقد نصب « سنخرب » مكانه « إسرحدون » ابنه ملكا على بابل بدلا من ملكها الأسمى المسمى « بل — إبنى » .

وتقدم لنا تواريخ الحملات التى قام بها بعد ذلك « سنخرب » مثلا غربيا من غرور الملوك وزهروهم فى عام ٦٩٩ ق. م . قام سنخرب نفسه بعدة هجمات على القرى الجبلية في جبال نيبور (يودى داخ) الواقعة في الشمال الشرقى من تينوة فحمل في محفته في معظم الطريق ولكنه كان يضطر أحيانا لوعورة السبل إلى النزول من محفته والسير على قدميه وأحيانا كان يقود المعركة بشخصه على قدميه وقد بالغ مؤرخو البلاط في تضخيم هذا العمل فقالوا إنه من الأمور العجيبة وتحذثوا عن غزو هذه القرى ووصفوها بأنها (الحملة الخامسة الملكية) وهذا أقل ما يمكن أن يقال في

تعظيم هؤلاء الملوك وتفخيم أى عمل يقومون به مهما كان صغيرا وبخاصة فى ممالك الشرق قديمها وحديثها ، ومن جهة أخرى نجد أن الحملة الخطيرة جدا التى وقعت فى بلاد « سيلسيا » فى السنة التالية للحملة الخامسة لم تدون بمثابة حملة ملكية لأن الملك لم يشترك فيها بنفسه بل حذفت من سجلاته المتأخرة ولا نعلم عنها شيئا إلا من اسطوانة كشف عنها حديثا وقد أهديت فى سنة الحاكم « اللواتيا » (٦٩٤ ق . م) ودفنت على أنها وديعة أساس فى أحد جدران البوابات الحديدية لمدينة « نينوه » التى أقامها « سنخرب » فى هذه السنة ونقشت على هذه الاسطوانات سجلات عن حملات هامة حديثة على الرض من أن الملك لم يقدها بنفسه . ونجد على اسطوانات من أواخر حكمه أن مثل هذه الحملات على الرض من أهميتها قد حذفت وذكرت بمثابة غزوات صغيرة كالتى قام بها عام ٦٩٩ ق . م مثلا فقد دوت فى السجلات الرسمية لأن الملك هو الذى قام بها فى حين الحملة التى أرسلها عام ٦٩٨ ق . م . قد أهملت وجاء فيها كما هى أسماء القواد الذين قادوها وذكر فيها اسم الملك « سنخرب » فقط بأنه أرسل جيشه لحرب فى هذا العام .

والحرب التى نشبت عام ٦٩٨ ق . م لها أهمية خاصة عند المؤرخين لأنها وصلت إلينا بعض أحداثها عن طريق الرواية من المصادر الهابلية التى نقاهها المؤرخون الإغريق ومن المرجح أن هذه الحرب تشير إلى أول تصادم وقع بين لإغريق العالم الجديد والامبراطوريات الشرقية العظيمة^(٢) . ففي عام ٧٢٠ ق . م . يظهر أن لإغريقيا واحدا قد استولى على « أشدد » ونصب نفسه ملكا مطلقا عليها وبقى كذلك إلى أن أقصاه عنها الملك « سرجون الثانى » وفى عام ٧٠٩ ق . م نجد أن أمراء قبرص كان يوجد بينهم بطبيعة الحال إغريق خضعوا لحكم هذا الملك الذى تحدث إلينا أنه سحب أهل « إيونيا » مثل السمك من البحر وكذلك منح الهدوء إلى بلاده « قوى » (سيلسيا) وصور . ولا نزاع فى أن هذا العاهل العظيم يشير فى جملة سحب أهل « إيونيا » مثل السمك من البحر إلى قرصان البحر الذين كانوا يميثون فسادا على سواحل البحر .

(١) راجع Luckinbill, II, Ibid, 8 349

(٢) راجع L.W. King. Senechrib. and the Ionians, J. H. S., XXX.

ولم تحدث حرب على الياينة بين الاغريق والآشوريين على ما نعلم حتى عام ٦٩٨ ق م .
وقد حدثنا الملك « سنخرب » أنه في هذا العام ثار « كيرا » حاكم « قوى »
(سيليسيا) يعاضده القوم الذين كانوا يسكنون انجيرا « وطرسوس » واستولوا على
الطريق التجارى العظيم الذى يمر ببوابات « سيليسيا » من سوريا إلى بلاد الأناضول
وبذلك تعطلت كل التجارة ، وقد قامت آشور بحملة قاسية غاية فى الخطورة على بلاد
« سيليسيا » هزم فيها ملكها وأحلافه هزيمة منكرة وقد غنم منها الآشوريون غنائم
كثيرة حملت إلى « نينوى » وبعد ذلك سار « سنخرب » فى حفل عظيم إلى المكان
الذى انتصر فيه قواده على الرغم من أنه لم يشترك فى المعركة وأقام هناك تذكارا من
المرمز تخليدا لهذا النصر فى مدينة « اللوبرو » .

وقد وصف لنا المؤرخ البابلي « بروسس » حملة عظيمة قام بها « سنخرب »
فى « سيليسيا » على الاغريق غير أن الوصف الذى حفظه لنا كل من المؤرخين
« الكسندر بوليستور » و « ابيدنوس » ونقله عنهما « يوزيب » يختلف كل منهما
عن الآخر . فقد ذكر أحدهما أن الموقعة التى كانت مع الاغريق كانت برا ، وذكر الآخر
أنها كانت بحرية . فيقول « بوليستور » أن « سنخرب » قد وصله تقرير بأن
الاغريق قاموا بهجوم على « سيليسيا » وأنه زحف عليهم وهزمهم وتكبد خسائر
فادحة ، ثم يستمر متن المؤرخ « يوزيب » قائلاً أن « سنخرب » قد أقام تمثالا
لنفسه ليخلد هذا النصر فى المكان الذى وقعت فيه الواقعة ، وأمر أن يدون هذا
النصر عليه بحروف كلدانية ليراه الخلف ، ثم يضيف « بوليستور » إلى ذلك أن
« سنخرب » قد أقام مدينة « طرسوس » على غرار مدينة « بابل » . أما رواية
« بروسس » فتجعل « سنخرب » يهزم أسطولا من السفن الاغريقية فى حرب
بعيدة عن ساحل « سيليسيا » وكذلك يقول إن « سنخرب » أسس معبداً فى « أيلينا »
له عمد من البرنز حفرت عليها أعماله العظيمة ويفسر ما قاله « بوليستور » عن التشابه
الذى بين « طرسوس » و « بابل » بقوله إن « سنخرب » جعل نهر « كدس »
يخترق وسط المدينة كما يخترق الفرات مدينة « بابل » . والواقع أننا لا نعرف

إلا حملة واحدة حدثت في حكم « سنخرب » وهي التي قام بها في عام ٦٩٨ ق . م على بلاد « كيروا » . هذا ولم يذكر شئ عن حروب « سيليسيا » قبل الكشف عن الاسطوانة الحديدية السالفة الذكر ، إلا في وثيقة واحدة أخرى وقد اختلط ما جاء فيها بالحملة الخامسة فقد ظن أن جبال « نيبور » هي « طرسوس » وأن الهجمات التي وقعت في عام ٦٩٩ م والتي حدثت فعلا في « يودي داغ » وهي التي لا تبعد أكثر من خمسين ميلا عن « نينوة » في أنها « سيليسيا » .

ولكننا نعرف الآن كيف كانت الأحوال تسير . فقد كانت الحملة على « كيروا » وقوم انجيرا وطرسوس وهم الذين استولوا على طريق تجارة « سيليسيا » ولا يمكن أن تكون الا الحملة التي أرسلت على الاغريق في « سيليسيا » وهي التي وصفها « بروسوس » . ويمكننا أن نفهم كيف أنه على الرغم من انتقام الملك « سرجون الثاني » من قرصان البحر الوثنيين وهم الذين أصبحوا فيما بعد المستعمرين لهذه الجزر والساحل فيما بعد قد نزلوا في نهاية الأمر الى ساحل « سيليسيا » ومن المحتمل أنهم اختلطوا بسهولة بسكان « طرسوس » والسهل المجاور لها . وهؤلاء هم الذين على حسب التقاليد فيما بعد كانوا يرجعون إلى أصل اغريق وكانوا يتناسلون من هؤلاء القوم الذين تبعوا البطل « موبسوس »^(١) (Mopsos) إلى هنا بعد حروب طرواده وبعد أن هزم الغزاة والحاكم الثائر على يد « سنخرب » في معركة عنيفة سار ملك آشور في حفل هائل واحتفل بإقامة لوحة النصر في وسط خرائب « اللويرو » كما جاء ذلك على لسانه ولسان « بروسوس » هذا ونعلم من هذا المؤرخ البابلي أنه أعاد بناء مدينة « طرسوس » بعد أن كانت قد أخذت أساليب بنائها من الوافدين الجدد على غرار بناء مدينة « بابل »^(٢) وكذلك أقام معبداً يحتمل أنه كان للاله « آشور » وكانت عمده

(١) موبسوس : إله اغريق ابن ابولون = مؤسس وحى بلدة ابولون في مدن عدة ، وبعد موته كان له مكان وحى في مالوس (في سيليسيا) .

(٢) كان « سنخرب » عين في هذه الحالة بلدة نينوة لأن نهر « حوسور » يقسم بلدة « نينوة » وهو نهر بينه وبين نهر « كدش » تشابه أكثر من نهر الفرات في بابل .

من البرنز مثل العمدة التي كان يقيمها في نفس الوقت تقريبا في « نينوة » .

وقد أمضى سنخرب عدة سنين منهمكا في إقامة جدرانها وقصوره في « نينوة » ولم يقم بأية حملة أخرى بعد التي قام بها أخيرا .

وفي عام ٦٩٥ ق.م . استولى قواد الملك « سنخرب » الذين لم يذكروا بأسمائهم على بلدة « تلجاريو » وهي التي جاء ذكرها في التوراة باسم « توجرمة » عاصمة بلاد « تابال » (توبال) وأهلها هم الذين يسمون تبارني (Tibareni) عند الاغريق وتقع في جبال شمالي « ملاطيا » و « البستان » الحديثة ، وقد جاء ذكر « تابال » فيما سبق .

ولم يلبث أن قام الجيش الآشوري في عام ٦٩٢ بحملة سادسة فعزم « سنخرب » على أن يضرب « مروداخ بلدان » في المكان الذي كان قد تقهقر إليه على ساحل عيلام عند الخليج الفارسي . وقد اتخذ العدة لتنفيذ مشروعه هذا فبنى سفناً كبيرة على غرار السفن الفينيقية في تل يرسيب (وهي الآن التل الأحمر القريبة من جرابيس) الواقعة على أعلى نهر الفرات وجعلها يبحارة من أهالي صيدا ، وبعد أن استعد أسطوله نزل في النهر حتى الخليج الفارسي فعبر بجيشه إلى ساحل عيلام . وكان الإله « يا » إله المحيط يراه بحظوته ، وكان قد استجلب رضاء بالقرايين التي تحتوى على سفينة من النضار وسمكة من الذهب وأشياء أخرى كانت قد ألقى بها في البحر ، وذلك على غرار ما كان يفعله المصريون إذ كانوا يلقون القرايين المؤلفة من تماثيل وحلى في النيل جلبا لرضاء « حمبي » إله الفيضان .

وقد ضرب بهذا الجيش ساحل « عيلام » وحمل قواده مئات الكلدانيين من الأسرى وأهنتهم كما ساقوا أسرى من « عيلام » إلى « بابل » حيث كان ينتظر « سنخرب » الذي لم يسلم نفسه إلى حظوة إله البحر « يا » الذي لم تكن حظوته مضمونة ، ولا نعرف إذا كان « مروداخ بلدان » قد قتل في هذه الحرب أم لا وكل ما نعلمه أنه لم يظهر في التاريخ بعد هذه الحرب .

وهذه الحملة في الواقع كانت بمثابة إعلان حرب على عيلام وملكها « خالو — شو » فقد أهاجه تخريب ساحل بلاده ولذلك رد في الحال على هذا التخريب بغزو « بابل » واستولى على مدينة « سبار » كما أسر « آشور نادين شوم » ملكها ابن « سنخرب » وولى مكانه على عرش « بابل » رجلا يدعى « نرجال — أو شريب » ثم عاد إلى عيلام حاملا معه « آشور نادين شوم » في ركابه وبذلك أصبحت طريق « سنخرب » مسدودة في وجهه إلى « آشور » . غير أن « رجال — أو شريت » ملك بابل الجديد لم يكن في مقدوره مقاومة زحفه الجارف من الجنوب فهزم في « نبور » وسبق إلى « آشور » سنة ٦٩٣ ق . م وبعد ذلك هاجم سنخرب عيلام غير أن ملكها « كودور تحخونت » الذي خلف « حالوشو » في تلك الغزوة تقهقر أمامه واعتصم بالجبال ولذلك لم يحصل الآشوريون على أى نصر . وفي النهاية عادوا إلى نينوة وهلى أثر مغادرة الآشوريين للبلاد نصب البابليون عليهم ملكا يدعى « موشزيب مردوك » عام ٦٩٢ ق م وفي السنة التالية زحف سنخرب عليه فطالب هذا الملك الذى استحوذ على قلبه الرعب إلى خلف كودور تحخونت المسمى « أومان مينانو » أن يساعده ورشاه بكنوز معبد الاله « مردوك » الذى أخذه من بينهم وأرسله إلى عيلام وقد قبل « أومان مينانو » وأرسل الجيش العيلامى لمقابلة « سنخرب » عند « خالولى » على نهر دجلة وقد نشبت بينهم معركة وصفها مؤرخ « سنخرب » وصفا رائعا فاستمع إلى بعض ما جاء في هذا الوصف « ومشوانحوى منقضين انقضاض أرجال الجراد العظيمة في وقت الربيع في استعراض حربى للعركة . وقد ارتفع مثار نقع أقدامهم أمامى كالعاصفة الهوجاء وقد انتشرت عند مدينة « خالولى » قوتهم على شاطئ نهر الفرات فاستولوا على الأماكن التى أستسقى منها وأرهقوا أسلحتهم ولسكنى تضرعت للالهة « آشور » ، و « سن » و « شماشى » « وبل » ، « ونبو » « ونرجال » « وإشتار » آلهة « نينوة » « وإشتار » آلهة « أربلا » وهم الآلهة الذين وضعت ثقتى فيهم لأهزم العدو الجبار وقد استجابوا لتضرعاتى وأتوا للأخذ بناصرى » .

و باقى المتن يصف شجاعة الملك نفسه بلغة ملؤها الزهو والاعجاب وهى تلك اللغة التى كانت محببة بلا شك لأذى الملك . ولا نزاع فى أن هذا الوصف يذكرنا بما جاء فى ملحمة « قادش » التى سنها « رسمسيس الثانى » على الخيتا عند وصفه لما قام به من ضروب الشجاعة والأقدام . هذا مع الفارق أن « رسمسيس الثانى » كان فى وسط المعركة وقد نادى الإله آمون لينصره ويعنزه ولكنه قد انتصر على العدو نصراً غير مؤزر . والواقع أننا لا نعرف إلى أى حد يتفق وصف المعركة الذى نحن بصدده الآن والتى خاضها « سنخرب » مع الحقيقة .

والمطلع على هذا الوصف يجد أنه يكاد يكون أغانى انتصار مع أنه من الجائز مع ذلك أن النصر كان فى جانب العدو لأن « سنخرب » كان مضطراً فى هذه الجملة إلى أن يتقهقر تاركا العيلاميين مسيطرين على ساحة القتال كما كان « موشزيب » لا يزال ملكاً على بابل وإذا كان هذا هو الواقع فإن وجه الشبه بين موقعة قادش المصرية وموقعة « خالولى » يكاد يلتقى فى كثير من النقط وذلك لأنه على الرغم مما ادعاه « رسمسيس الثانى » من انتصار لم يحققه الواقع إذ قد ترك قادش فى يد العدو بل خسر معها بعض أملاكه عند تقهقره إلى مصر^(١) فإن فى موقعة « خالولى » نجد أن « نجبا نوداشا » القائد العيلامى قد قتل وكذلك قبض على « مروداخ بلدان » الذى كان متغيباً فى « عيلام » ومن المحتمل أن هذا مضافاً إليه الخسائر الفادحة التى خسرها الجيش العيلامى قد جعل الآشوريين يدعون النصر فى هذه الموقعة .

وقد مكث « سنخرب » عاماً دون حرب إلى أن مات « أومان مينانو » فى عام ٦٨٩ ق. م . وقد كان ذلك فرصة لتنفيذ خطة انتقام من « بابل » ينبغى أن تكون حاسمة ودائمة فزحف على حين غفلة واستولى على المدينة وأسر « موشزيب مردوك » ومعها تمثال الإله « مردوك » نفسه تم حرب بابل عن قصد فطرده سكانها وأحرقها ثم أطلق

قناة « أرختو » على نرائبها وبعد أن فرغ سنخرب من تخريب مدينة بابل عاد إلى مدينة « نينوة » ودخلها ظافرا ولم تحدثنا آثاره التي عثر عليها حتى الآن عن ثمانية السنين التي بقيت من حياته إذ يحتمل أن توارى عنه قد انتهت عند هذا الحد ويجوز أن هذا الصمت في تلك المدة من تاريخه يحمل في طياته مصيبة كبرى قد وقعت له في ممتلكاته القريبة نلحظ منها لمحات خاطفة من المصادر الأخرى .

ونحن نعلم من جانبنا أن الهزيمة التي أوقمها بحلف الغرب في أثنىة عام (٧٠ ق.م قد أعقبها في الحال موت الملك « شبكا » فرعون مصر والسودان وخلفه « شبتاكا » ملكا على هذه البلاد وهذا الملك الأخير لا نعرف عنه شيئا كثيرا إلا ما جاء تلميحا عنه في نقوش « تهرقا » . وقبل موت هذا العاهل عقد معاهدة مع « سنخرب » وقد وجد الخاتم الذي ختم به هذه المعاهدة في نرائب « نينوة »^(١) .

وفي عام ٦٨٩ ق. م. احتل عرش مصر والسودان الملك « تهرقا » بعد موت عمه « شبتاكا » وهو أخ أصغر للملك « شبكا » وابن الملك « بيسنخي » الفاتح العظيم . ومن المحتمل أن « تهرقا » أخذ يبعث القلائل في الغرب أي في « فلسطين » و « سوريا » وكان يسودهما السلام أكثر من عشرة أعوام ، وكان « حزقيا » يميل إلى الثورة على « آشور » ننصحه النبي « أشعيا » بعدم الاشتراك في تلك الثورة .

وتدل شواهد الأحوال على أن « سنخرب » وصل إلى الغرب مرة أخرى حوالي ٦٨٧ — ٦٨٦ ق. م. واستولى على « لينة » التي كانت قد قامت بثورة ، وقد سمع هناك « سنخرب » أن « تهرقا » كان يستعد للزحف عليه ولذلك سبقه وقطع الصحراء وحاصر مدينة « بلزيوم » ولقد حال بينه وبين بلوغ مأربه انتشار الوباء في جيشه مما اضطره للعودة بكل سرعة إلى آشور . هذه هي قصة تلك الحملة التي مر عليها المؤرخ الآشوري دون أن يشير إليها ولكن دونها لنا « هردوت »^(٢) .

(١) راجع Layard, Nineveh and Babylon, p. 156

(٢) راجع Herod., II, 141,

وكذلك ذكرها المؤرخون اليهود (راجع سفر الملوك الثانى الإصحاح ١٩ سطر ٣٥) ومن المرجح أن « سنخرب » لم يذكرها لأنها لم تكن نصراً له بل كانت خيبة أمل وهذا يرين كل ملوك الشرق لا يذكرون موقعة أو حرباً هزموا فيها .

والظاهر أن الرواية اليهودية مرتبكة كما وصلت إلينا عن الحملة التى قام بها « سنخرب » عام ٧٠٠ ق . م ، فى قصة سفر الملوك الثانى ذكر « تهرقا » بأنه ملك مصر فى تلك السنة أى سنة ٧٠٠ ق . م والواقع أنه لم يكن قد تولى ملك مصر والسودان حتى عام ٦٨٩ ق . م على أحدث تقدير وأنه من المؤكد كذلك أن « حزقيا » بعد أن فك حصار « أورشليم » عام ٧٠٠ ق . م قد أرسل جزية فادحة إلى « نينوة » وعلى ذلك فإنه من المرجح ألا يكون « تهرقا » قد قام بالانتفاض على « آشور » فى هذه السنة إذا كانت هى السنة التى اجتاحت فيها الوباء جيش « سنخرب » الذى أجبر بعدها على العودة إلى آشور ، والظاهر أن ذكر هذه الكارثة على لسان « هردوت » كما جاءت على لسان المصريين بعد حدوثها بأكثر من قرنين من الزمان وكذلك ورود اسمها فى التوراة قد يبرر عدم ذكرها بطبيعة الحال فى الوثائق الآشورية بوصفها كارثة حلت بهم ، والواقع أن « تهرقا » كان ملكاً على مصر والسودان منذ عام ٦٨٩ ق . م ومن المعقول أن نفرض حدوث حملة أخرى مر على ذكرها الآشوريون من الكرام دون الإشارة إليها وهى تلك الحملة التى يرمى إليها حصار « بليزيوم » والكارثة التى ذكرت فى التقاليد المصرية وذكر « تهرقا » وحصار « لينة » والمصيبة التى حلت بمملكة يهودا المستقلة . أما باقى قصة التوراة لخاصة بحرب عام ٧٠٠ ق . م ؛ ومن المحتمل أن هاتين الحملتين قد اختلط أمرهما فى رواية متأخرة وقد سهل ذلك الخلط أن « تهرقا » كان على ما يرجح يعمل قائداً « ترمان » فى جيش « شبكا » عام ٧٠٠ ق . م ولما كنا نعلم أنه رافق أخاه شمالاً عام ٧١٢ ق . م وكان ضمن رجال بلاطه فإنه يحتمل أنه قاد الحرب فى موقعة « الثقة » عام ٧٠٠ ق . م وعلى ذلك فإن ظهوره مرتين - وكان فى أحراهما ملكاً - يمكن أن يقدر كأنهما مرة واحدة .

وليس لدينا وثيقة رسمية عن الكارثة التي حاقت « بسنخرب » وجيشه غير أن التقاليد العامة التي حفظها لنا « هردوت » قد دون فيها اسم الملك المصرى الذى حدثت فى زمنه تلك الكارثة وهو « ستوس » (Sethos) ، غير أن ذلك لا يعد برهانا على أنه ليس الملك « تهرقا » وذلك لأن الاسم الحقيقى للملك الذى حدثت فى أيامه تلك الكارثة قد اختلف ليحل محله اسم الملك العظيم « سيتى » ويحتمل أن ذلك يرجع إلى العلاقة الأسطورية الخاصة بالملك « سيتى الأول » وحروبه الفلسطينية فى « بلزيوم » وكذلك من اختلاط اسم الملك الكوشى (الذى ذكره المؤرخ « مانيتون » باسم « زت ») وهو الذى يمكن أن يوحد باسم الملك « كشتا » جد « تهرقا » بالاسم المعروف تماما « سيتى » .

وقد حكم بلاد كوش فى ذلك الوقت ملك يدعى « زت » (كشتا) وقد كان معروفا تماما باسم « زت » على ألسنة الناس وكانت التقاليد تربطه ببلدة « بلزيوم » ، ومن ثم فإن « سيتى » الذى جاء ذكره فى « هردوت » هو « زت » الكوشى (كشتا) وعلى أية حال فإنه من المستحيل أن نعزو كل القصة إلى عهد « سيتى » الحقيقى وذلك لذكر « سنخرب » مباشرة هنا مما يجعل من البدهى توحيد كارثة جيشه فى القصة المصرية بكارثة جيشه كما ذكرت فى التوراة .

ومهما يكن من أمر فإن السيادة الآشورية على الرض من أنها فرضت ضرائب فادحة على قوم « يهودا » فإنها لا بد كانت من بعض الوجوه ذات فائدة عظمى له ويمكننا أن نستلبط من تنبؤات النبي « إشعيا » أن بلاد « أودوم » وبلاد « هواب » وهما المملكتان اللتان على حدود « يهودا » الشرقية كانتا منهكيتين فى القيام بغارات على بلاد « يهودا » الجبلية المعمورة ، والظاهر أن « حزقيا » لم يكن فى مقدوره مقاومتها مقاومة فعالة .

وقد ذكر لنا « إسرحدون » بن الملك « سنخرب » أنه قام بحملة فى خلال عهد والده إلى بلاد العرب « وأدومو » ويحتمل أن ذلك كان فى عام ٦٩٠ ق . م ، وإقليم

« أودومو » هو بلا نزاع « أدوم » الذي جاء ذكره في التوراة وإن كان بعض الحكماء يوحده بإقليم « دوماتا » وهو المعروف الآن باسم دومة الجندل، وقد جاءت إشارة في التلمود عن أسر العالميين والمؤمنيين في عهد « سنخرب » مما يدل على أن معاملة الآشوريين لهؤلاء القوم المغيرين كانت قاسية وقد بقوا تابعين لآشور في عهد « اسرحدون » ولا بد أن إخضاعهم كان ذا فائدة عظيمة لفلاح « يهودا » وقد هزم « حازيل » ملك العرب لذلك هزيمة نكراء خلال نفس الحملة .

أعمال « سنخرب » الداخلية : لا ريب في أن اسم « سنخرب » سيبقى مقرونا باسم بلدة « نينوة » التي تدين بشهرتها له كدينة وإنما أهم ممثلة لبلاد آشور في أعين المؤرخين الذين أتوا فيما بعد وذلك لاختياره لها عاصمة فأحسن الاختيار . حقاً إنه وجدها مدينة قديمة مذكورة في التاريخ منذ عهد « حورابى » غير أنها كانت قد انحطت من حيث الشهرة كما أنها كانت عرضة للفيضانات وقد كان شغل « سنخرب » نفسه الشاغل طوال مدة حكمه هو إعادة بنائها وتنسيقها حتى حولها في حياته إلى عاصمة عظيمة نخمة خليفة بامبراطوريته المترامية الأطراف ، وقد قصد من بنائها أن يجعل مدينة بابل العظيمة تتضاءل بجانبها وهو يحدثنا في نقوشه عنها وكيف أن أجداده لم يفكروا قط في تجميلها واستقامة شوارعها وغرس الأشجار فيها وإقامة سور مناسب لها ، وكان هو أول من نفذ تصميا تاماً لإعادة بناء هذه العاصمة فاستمع لما يقول تنفيذاً لخطته : لقد حملت أهل « كلديا » والآراميين وأهل « مناي » ورجال « قو » (وسيليسيا) والفيلقيين وأهل « صور » الذين خضعوا ليرى وجعلتهم يقومون بأعمال السخرة فصنعوا اللبانات . وقد وسعت التل العظيم الذي أقيمت عليه مباني القصر الملكي وهو المعروف الآن باسم « كويوجيك » وذلك بتحويل نهر « خوسور » وهناك أقيم قصر فاجر سماه المنقطع النظر ووصف هذا القصر يدل على أن مهندسي العبارة في هذا المهد كانوا أكثر تقدماً مما كان يظنه الإنسان . فقد جهز السقف بكوات

للنور كما كانت العمدة التي يرتكز عليها البناء مغطاة بأشرطة من الفضة والنحاس مما أفاض الضوء على كوات القاعات .

هذا وقد فحست الجبال للكشف عن موارد جديدة لأحجار البناء بقلب المرمر من جبال « أمنا » و « البرشيا » من إقليم تل « برسيب » (تل أحمر) والحجر الجيري الأبيض بكميات كبيرة من « بلتاي » الغربية من « نينوه » (إسكى موصل) وقد قطعت التماثيل الضخمة من هذه الحجارة لإتمام البناء بالحديد وقد مثلت صناعة المعادن في القصر الحديد بقطع فريدة في بابها فقد صب تماثيل اثني عشر أسداً واثني عشر ثوراً بأحجام هائلة مما يدل على أن هذه الصناعة كانت نامية في هذه البلاد قبل عصر هذا العاهل . ومن الطريف أن « سنخرب » قد شبه صب هذه التماثيل الهائلة في نظره بصب قطع من النقود التي تساوى نصف شكل ، وهذا يدل دلالة واضحة على أن العملة كانت معروفة في ذلك العهد .

هذا وقد سهل توريد المياه إلى « نينوه » من الآبار بإدخال طرق أحسن للرى والتصفية فقد حل محل الفسقية القديمة مبان من المعدن أو من الخشب وأنشئت حديقة تشمل بستان فاكهة بجوار القصر الجديد أما مساحة المدينة نفسها فقد أصبحت ضعفي ما كانت عليه في الأصل ، ووضعت أسس الجدران الخارجية في مجرى النهر وأضيفت مساحات واسعة مكشوفة إلى شوارعها المزدهجة — وأتى بالماء إلى المدينة من عيون جديدة عثر عليها في التلال الشرقية بوساطة قنوات . وهذه المياه كانت مفيدة لرى الأراضى المزروعة حول المدينة عندما يكون الجو بارداً ، وكذلك أسست مزرعة كبيرة في شمالي المدينة وقسمت بين سكانها . وفي هذه المزرعة جلبت نباتات جديدة منها القطن . وقد أدى جلب زراعة القطن إلى تأسيس صناعة مثمرة بقيت عدة قرون فذكر الجغرافي المستوفى (حوالى ١٣٤٠ ميلادية) محصول القطن الطيب حول مدينة « أربل » وليس من شك في أنه لا يوجد إلا القليل من ملوك الشرق الذين أظهروا اهتماماً بصالح مدنها أكثر من « سنخرب » كما يدل على ذلك إقامته « لنينوه » .

وقد يطول بنا المقام إذا أخذنا في سرد مباني « سنخرب » ويكفى أن نذكر هنا اصطبلاته ومخازن أسلحته التي تقع الآن في سفح التل المسمى « النبي يونس » وغير ذلك . وليس من شك في أن فكرة إصلاح « نينوة » وما ابتدعه فيها سنخرب كان من عبقريته ؛ وفوق ذلك فإن نخامة المدينة لم يكن راجعاً إلى الثروة التي نالها من فتوحه وما اغتصبه من الأهلين وحسب بل كذلك يرجع إلى فحص حكيم للمناجم ثروة البلاد الطبيعية واستعمالها في وجوهها مما لم يكن يتأتى من أى إنسان ، بل من شخص منح مواهب تفوق المعتاد .

ومما يؤسف له أن أفاريز عصر « سنخرب » التي بقيت لنا وجدت مهمشة تهشياً مشيناً ، ومع ذلك فإنه من الممكن أن نرى فيها الصناعة الفنية الدالة على هذا العصر وما أحرزه البنؤون من إتقان فائق في التفاصيل والقدرة على تركيب الأشكال التي درست بصورة فائقة فيما بعد، وأجمل تمثال من هذه الصور صنع في المنجر هو الذي ظهر فيه « سنخرب » في معسكره في « بلجيش » وكذلك صورة نقل التماثيل الضخمة وقد يكون من الغريب حقاً ألا تظهر الانطباعات الأجنبية بصورة واضحة جلية في هذا العصر ففي العارة نجد أن الخارجة أو قاعة الممدكات مجلوبة إلى آشور من الغرب ومن المحتمل كذلك وجود تفاصيل أخرى قد استعيرت من بلاد « خيتا » أما في الصناعات الصغيرة فلدينا ما يثبت التأثير المصرى فيها في ذلك العهد فمن ذلك آنية من الزجاج تحمل اسم « مرجون » وكذلك وعاء عليه نقش باسم « سنخرب » وهذان الاناءان كان شكلهما عادياً في مصر في ذلك الوقت ولا بد أن تشير هنا إلى أن الإفريز الآشورى بقى تحلى أية حال آشورى الأصل خالصاً فلم يتأثر بصناعة أجنبية وينسب إلى عهد « سنخرب » أنه كان بداية أرفع عصر للفن .

هذا وقد تقدمت اللغة في عصر هذا العاهل كما سنرى بعد . والواقع أنه على الرغم من نهاية هذا العاهل المفجعة إذ قد اغتيل بيد أئمة في القصر فإن ما قام به من مجهود

جبار لحماية امبراطوريته التي خلفها له أسلافه وبخاصة إدارته في داخل البلاد يكاد يرفعه إلى المرتبة الأولى بين ملوك الأسرة التي ينتمى إليها .

ومع ذلك فإنه حتى الآن وإلى أن تصل إلينا معلومات جديدة مغايرة لا بد أن نعدّه قائداً قديراً مثل والده وحاكماً حذراً وأعظم إداري حدثنا عنه الوثائق الآشورية يضاف إلى ذلك أنه أظهر ميلاً إلى الفن واللغة بصورة لم يضارعه فيها إلا حفيده آشور بن نبغال كما سنرى بعد .

عصر الملك « إسرحدون »

٦٨٠ = ٦٦٩ ق . م

كان إسرحدون غائبا في أثناء قتل والده وتحديثنا الوثائق الآشورية على أنه قتل في ٢٠ شباط (يناير سنة ٦٨١ ق.م) وقاتله هو ابنه الذي كان أكبر سنا من « إسرحدون » الذى نصبه والده وارثا على العرش ، ولدينا متن عن حرب « إسرحدون » من أجل العرش جاء فيه صفة « اسرحدون » الملك العظيم والملك الشرعى وملك العالم وملك آشور ووصى بابل وملك « سومر » و « أكاد » وملك جهات العالم الأربع والرابع الحقيقى وحظى الآلهة العظام ومن أعلنه كل من الآلهة « آشور » و « شماش » و « بل » و « نبو » و « اشتار » صاحبة « نينوة » « وإشتار » صاحبة « أربلا » ملكا على بلاد « آشور » منذ أن كان طفلا . قال :

« وقد كنت أصغر اخوتى الكبار ، ولكن والدى على حسب أمر الآلهة « آشور » و « شماش » و « بل » و « نبو » « وإشتار » صاحبة نينوة « وإشتار » صاحبة « أربلا » قد اختارونى عن طيب خاطر وفى حضرة كل إخوتى — قائلين : إن هذا هو الابن الذى سيرقى إلى منصب وارث « لى » وبعد ذلك وضع هذا السؤال أمام الاله « شماش » والاله « أداد » بوساطة وحى وقد أجاباه : إنه حقا هو الذى يحل محلك وقد أصبنى « سنخرب » إلى نطقهما الهام وجمع أهل « آشور » صغيرا وكبيرا وإخوتى وكل الذكور من نسل أسرة والدى وجعلهم يعقدون يمينا مقدسا أمام « صور » آلهة بلاد آشور وهم « آشور » و « سن » و « شماش » و « نبو » و « مردوك » وكل الآلهة الآخرين القاطنين فى السماء وفى العالم السفلى لأجل أن تضمن وراثتى (الملك) .

وفى شهر مناسب فى يوم موافق دخلت بسعادة — على حسب أمر وحيهم الموقر — قصر ولى العهد وهو هذا المسكان الذى يسكن فيه من كان مقدر لهم تولى الملك .

وعندما انبثق الفجر الحقيق لهذا العمل على اخوتي نبذوا القداسة ووضعوا ثقتهم في القيام بأعمال جريئة مدبرين مؤامرة آثمة فاخلفوا على النيمة ، والاتهامات الباطلة (وكل ما هو ، ممقوت من الآلهة دائما يطلقون الاشاعات الخبيثة الكاذبة والمعادية من وراء ظهرى وعلى ذلك باعدوا عنى — على غير إرادة الآلهة — قلب والذى الذى كان من قبل على مصافاة «لى» ؛ على الرغم من أنه كان فى قرارة قلبه دائما يكن لى الحب وكانت ميوله دائما أن أصبح ملكا . وقد أصبحت خائفا وسألت نفسى بما يأتى : هل هناك أعمال عنف مبنية على ثقة فى آرائهم أو أنهم قد ارتكبوا هذا الاثم على غير إرادة الآلهة ؟ وقد تضرعت إلى الإله « آشور » ملك الآلهة وإلى « مردوك » الرحيم — وهما اللذان كانا يعدان الدناءة لعنة ، بالصلوات والعيول والسجود وقد اتفق أن يعطى الوحى جوابا على أن الاخوة (قد عملوا) على حسب قرار الآلهة العظام « أربابى » . وقد جعلنى (الآلهة) انتظر فى مكان خفى فى وجه هذه الدساس الآثمة ناشرين ظل حمايتهم الطيبة فوقى وبذلك حفظ لى الملك .

وعندئذ نرج اخوتى عن شعورهم مرتكبين كل شىء أثير فى أعين الآلهة وبني الانسان واستمروا فى دساسهم الخبيثة لدرجة أنهم استلوا السلاح فى وسط « نينوة » وهذا ضد إرادة الآلهة وتناطحوا فيما بينهم كالجديان لينالوا الملك وقد نظر « آشور » « وسن » « وشماش » « وبل » « ونبو » واشتار صاحبة « نينوة » « وأشتار » صاحبة « أربلا » بعدم الرضا لأعمال هؤلاء المغتصبين ولم يساعدهم (وعلى العكس) أحالوا من قوتهم ضعفا وجعلوهم فى النهاية يخنون تحتى (يضاف الى ذلك) أن أهالى بلاد « آشور » الذين أقسموا يمين الآلهة العظام بوساطة الماء والزيت على ألا يجهوا أعدائى لللك ولا يأتوا لمساعدتهم . ولكنى أنا « اسرحدون » الذى لم يول ظهره للمعركة معتمداً على الآلهة العظام أربابه قد سمعت بسرعة عن هذه الأحداث المحزنة وصحت قائلا : الويل ! وهزقت حلة الإمارة وأخذت فى العويل بصوت طال . وصدت مثل أسد مجنون وكان روحى مشتتلا وناديت الآلهة بالتصفيق على يدي

بقصد تولى الملك وهو وصية والدى ، وقد صليت إلى الإلهة « آشور » و « سن » و « شماش » و « بل » و « نبو » و « نرجال » وإلى « إشتار » صاحبة « نينوة » و « إشتار » صاحبة أربلا وقد اتفقوا على أن يوحى إلى بوحي وقد أرسلوا إلى بجوابهم الصحيح المؤكد الوحي الأمين التالى : سر (إلى الأمام) ولا تتوان ونحن سنسير معك . اقتل أعدائك ! فلم أنتظر حتى اليوم التالى ولا جيشى ولم ألتفت إلى الوراء لحظة ولم أجمع فرق الخيل المخصصة للعربات أو معدات الموقعة ، وحتى لم أجمع مؤنأ للحملة ولم أكن أهاب الثلج وبرد شهر شباط الذى يكون فيه الشتاء على أشده . ولكن نشرت جناحى مثل طائر عاصفة سريع للقضاء على أعدائى فسرت فى الطريق المؤدية إلى « نينوة » وقد كانت وعرة المسلك إلا أنها كانت قصيرة . وقد كان أمامى فى إقليم « خاتى جالبات » كل أحسن جنودهم (أى جنود إخوتى) يعترضون تقدم جيشى حتى وقد أرهفوا أسلحتهم استعداداً للموقعة ، غير أن الفرع الذى كان يبعثه منظر الآلهة العظام « أربابى » هزمهم واتقلبوا إلى مجانين عندما رأوا هجوم جنودى القوى فى المعركة ، وقد وقفت بجانبى « إشتار » سيدة المعركة — وهى التى تحب أن أكون كأنها الأعظم — كاسرة أقواسهم ومشتتة شمل جمعهم — وعندئذ تحدثوا فيما بينهم : « هذا هو مليكنا (؟) » وقد ساروا إلى على حسب أمرها السامى فى كتل بشرية وتجمعوا خلفى وقد كانوا يقفزون كالخراف الصغيرة واعترفوا بى بوصفى سيدهم بتضرعهم إلى

أما أهل آشور الذين عقدوا يميناً بحياة الآلهة العظام من أجلي فقد أتوا لمقابلتى وقبلوا قدى ، وأما الغاصبون الذين بدءوا بالثورة فقد هجروا أخلص جنودهم عندما سمعوا بجنودى حتى وفروا إلى بلاد مجهولة .

وقد وصلت إلى شاطئ دجلة وجعلت كل جنودى يقفزون من فوقه كأنه حفرة صغيرة وذلك على حسب ما أوحى به الإلهان « سن » و « شماش » وهما بالشاطئ (السماوى) .

وقد دخلت بفرح مدينة « نينوة » في شهر « أزار » وهو شهر حسن (الطالع) في اليوم الثامن منه وهو يوم عيد الإله « نبو » — وهي البلدة التي كنت أبسط فيها سيادتي وجلست بسرور على عرش والدي وقد هبت ريح الجنوب وهو النسيم الذي أزجته « يا » (في هذه اللحظة) ، وهذا الريح هو الذي يبشر هبوبه بالخير لتولى الملك قد أتى في الوقت المناسب من أجل . وقد حدثت تطهيرات حسنة في السماء وفي الأرض — وتفسيرها على حسب تفسير المنجم كانت رسائل من الآلهة والإلهات — باستمرار لي وجعلت قلبي واثقاً .

أما الجنود المذنبون الذين تأمروا على الاستيلاء على ملك آشور لإخوتي فقد حسبتهم في مجموعهم مجرمين وأوقعت بهم عقاباً صارماً بل قضيت على نسلهم من الذكور .

وأظن أنه لا يخفى على قارئ هذه الأحداث وما أتاه « أسرحدون » من الأعمال ما يدل على أنه لا بد كان مشتركاً في قتل والده وأنه في هذا المتن كان يريد أن يبرئ نفسه من هذه التهمة الشنعاء .

وعلى أية حال نعرف من تواريخ الملك « آشور بانيبال » أن أهل « بابل » كانوا مشتركين في مؤامرة قتل « سنخرب » وقد وقع الاعتداء على « سنخرب » كما قلنا في « نينوه » ويقول « أسرحدون »^(١) عن دخوله في « نينوه » بعد قتله والده في شهر أزار — وهو شهر يمن : في اليوم الثامن وهو يوم عيد الإله « نبو » دخلت نينوه مدينتي الملكية بفرح وتسامت مكاني على عرش والدي في سلام .

وتذكر لنا التوراة في (سفر الملوك الثاني الاصحاح ١٩ سطر ٣٧) أن « سنخرب » قتل في بيت نسروخ : وفيما هو ساجد في بيت نسروخ إلهه ضربه « أدرمك »

و « شرآصر » ابناه بالسيف ونجوا إلى أرض أرراط وملك « إسرحدون » ابنه عوضاً عنه .

غير أن هذين الاسمين لم يمكن توحيدهما بأى اسم من أسماء أولاد « سنخرب » ويمكن فقط القول أن نسروخ هو تحريف لاسم « نيتورتا » .

وعلى أية حال فإن هذه الجريمة كانت إعلاناً لقيام ثورة . غير أن « إسرحدون » لم يجد عناءً كبيراً في إخضاعها وتولى العرش كما شرح لنا ذلك في الوثيقة التي أوردناها فيما سبق .

وأول عمل قام به « إسرحدون » كان عملاً ساهمياً على خلاف ما كان يتبعه كل أسلافه فقد أراد أن يقوم بإصلاح مدينة « بابل » لإرضاء البابليين . فهدم الجدران والأبراج والبوابات وأخذ في إصلاحها فلم يأت عام ٦٨٠ - ٦٧٩ ق.م حتى كانت قد أصلحت كلها من جديد ، وقد طرد الكلدانيين الذين كانوا قد احتلوا مكان المدينة ودعا أهلها الأصليين ليسكنوا في مساكنهم الأصلية ، وبعد ذلك بثلاث سنوات كانت المدينة كلها قد عمرت وبهذا العمل أرضى البابليين .

وفي هذا الوقت أراد أحد أبناء « هروداخ - بلادان » أن يجعل الكلدانيين يقومون بثورة فعمل بقسوة مما اضطره إلى الحرب إلى عيلام ، هذا وقد انتهز العيلاميون فرصة غياب « إسرحدون » في الأقاليم الغربية في عام ٦٧٥ ق.م فقاموا بحملة لغزو « بابل » واستولوا فعلاً على « سيار » ، ولكن كان نصيبهم التقهقر أمام غضب الشعب العام . ولم يمض طويل زمن حتى أعيدت آلهة « أجادى » الذين كان قد أخذهم المقتصبون من « سيار » في سلام للملك « إسرحدون » . وقد كان عدم قيام « إسرحدون » بحملة للانتقام سبباً في اكتساب صداقتهم أيضاً . ومن ثم نرى اختلافاً ظاهراً في أخلاقه عن أخلاق والده « سنخرب » الذى كان مفظوراً على الوحشية والغرور والتصرفات الاجرامية مما لا يمكن أن يتصوره الانسان

والواقع أن « إسرحدون » كان سياسياً عظيماً رائده العقل والحزم فقد أخذ يسير بتبصر وروية على نهج سياسة سليمة في ممتلكاته الجنوبية ، ليصبح متفرغاً لمشروعه العظيم الذي عزم على تنفيذه ، وأعطى بذلك فتح البلاد المصرية ، وكذلك ليكون لديه في الوقت نفسه من الحرية والاستعداد ما يجعله قادراً على الضرب على أيدي قبائل جبال الشمال الذين كانوا يهددون بالزحف من حدودهم على بلاده تحت ضغط قبائل « جميري » وهؤلاء هم قبائل « جور » التي جاء ذكرها في التوراة وهم الذين أطلق عليهم الاغريق اسم كيرى (Kimmerians) وقد وفدوا من المراعى الشمالية من مضائق جبال « القوقاز » وهم المعاصرون لقبيلة « تررس » (Teres) المنتسبة لهم ، وقد جاءوا عن طريق موسيا (Moesia) وصبوا الهلسبونت (Hellespont) وكانوا الآن يحتلون تماماً الجزء الشمالي من « آسيا الصغرى » وكانوا يفكرون في الانقضاض على « مسوبوتاميا » . وقد اخترقت جماعة منهم فعلاً مضيق الفرات في عام ٦٧٨ ق . م ولكن الآشوريين ردوهم على أعقابهم إلى الأناضول . وهنا بقي الكيريون مدة من الزمن وحلفائهم « الترس » يسطون على الأهلين دون أن يصدهم أحد ، فكانوا سوط صذاب ينصب على السكان المتحضرين كما كانت قبائل الهون في العهد الروماني . على أن انشغال قبائل الكيرى في الشمال الغربى من بلاد آشور لم يخلص الآشوريين على أية حال من خوفهم منهم وتعرضهم لغزومهم . يضاف إلى ذلك أنه في تلك الفترة كانت تتجمع قبائل أخرى في الشمال الغربى من « آشور » مهددين بلاد « أورارتو » (أرمينيا) بالحراب كما كانوا خطراً على آشور نفسها .

وفي هذا الوقت ألف « كاشترت » صاحب بلاد « كاسكاششى » حلفاً لمحاربة آشور ، وكان هذا الحلف يتألف من ميديا « وبلاد « مانان » وجموع من السيثيين Scythians الذين كان يحكمهم ملك يدعى « سباكا » وقد خاف « إسرحدون » بأس هذا الحلف لدرجة أنه استشار الوحي والعرافين في أمره . وبعد ذلك حاربهم وقد استمر ينازل جموع هذا الحلف مدة سنين إلى أن انتهت الحرب عام ٦٧٢ ق . م . وأصبحت

« ماناي » اقلية آشوريا . والظاهر أن الفضل في هزيمة هذا الحلف الهمج أن « إسرحدون » قد استعمل معه سياسة إثارة البغضاء والمنافسة فيما بين أعضائه ؛ فنجد أنه قد استمال إلى جانبه أحد رؤساء السيثيين بأن زوجه من إحدى بناته ليساعد الجيش الآشورى على « سباكا » (اسباكا) و« كاشتاريت » . واسم هذا الزعيم السيثى هو « بارتاتو » ، وقد جاء ذكره في تاريخ « هردوت » باسم بروتوثيس Protothyes والد ماديس Madyes وهو الذى خرب فيما بعد بلاد سوريا . ولم يبق أمام « إسرحدون » بعد هزيمة هذا الحلف وتشتيت شمله إلا الالتفات إلى مصر .

تدبير الحملة على مصر :

والواقع أن مصر كانت خلال عشر السنوات الأولى من حكم « إسرحدون » قد اتخذت بلاد فلسطين آلة لتكون مصدر اضطرابات وثورات تحركها بيد خفية على « آشور » وقد قضى « إسرحدون » عليها جميعا . هذا وقد كان منظر استعراض اثنين وعشرين ملكا من الملوك الذين همهم « إسرحدون » في سوريا وفلسطين عند تأسيس قلعة « إسرحدون » التى أقامها بالقرب من « صيدا » بعد هدم جدرانها من المناظر الرائعة فى التاريخ فقد كان من بينهم ملوك المدن والأراضى التى لها علاقة وثيقة بمصر . نذكر منها كل موانى خليج انطاكية وساحل فنيقيا التى كانت فى أيدي الآشوريين إلا « صور » ، وقد أعلن ملكها المسمى « بعلو » خضوعه لاسرحدون بحضوره فى « كار آشور آخ إدين » وكان فى هذا الحفل على ما يظن منسة ملك « أورشليم » (راجع سفر أخبار الأيام الثانى الاصحاح ٣٣ سطر ١١) فجلب الرب عليهم رؤساء الجند الذين لملك آشور فأخذوا منه بحزامه وقيوده بسلاسل نحاس وذهبوا به إلى بابل) وأمرء فلسطين هذا إلى اذريق وفنيقيين من « قبرص »

وقد كان من الأمور الهامة تمكين السيادة الآشورية فى قبرص ، ولا أدل على ذلك من تسليم ملكها « عبد ملكوتى » بسرعة ؛ ولا نزاع فى أن السيادة الآشورية فى هذه الجزيرة كانت تعنى بطبيعة الحال خسارة فادحة للتجارة فى الدلتا على أن إثارة

الفتن فيها كانت سهلة كما كانت من قبل ، وذلك لوجود فرق آشورية في كل مدينة لتستطيع أن تكشف بسرمة عن رسل مصر وتمنع قيام أية فتن منفق عليها في الخفاء ، وكانت « صيدا » وقتئذ لا نصير لها لوقوعها تحت رحمة حاكم الإقليم الآشوري ، وكان « بعلو » ملك « صور » الذي زاد « إسرحدون » في حدود ممتلكاته هو الوحيد الذي كان في استطاعته أن يقوم بمؤامرة على « آشور » ، ولذلك انتهز « تارقو » (تهرقا) فرعون مصر هذه الفرصة وفاوضه في القيام بجملته على « إسرحدون » ويحتمل أن ذلك كان في عام ٦٧٦ - ٦٧٥ ق . م ، ولا نعرف سبب الإغراء الحقيقي الذي جعل « بعلو » ينصاع لعروض « تهرقا » للقيام بشورة . ولكن الأمير الفينيقي كان يثق بنفسه وقوته ، وهذا ما حققته الحوادث بعد ، هذا وكان « إسرحدون » دائماً على علم بجريبات الأمور وما كانت تحوكة مصر له من دساس منذ سنين مضت مما جعله يعقد العزم على القضاء على أرض الكنانة وإبادتها . والواقع أن « إسرحدون » كان يجمع في شخصه سياسة « سرجون » وتهور « سنخراب » ولا ينبغي أن نرجع باللائمة على « إسرحدون » لعدم فطنته من جهة استحالة ضمه مصر لبلاده ضمناً نهائياً دائماً . ومن المحتمل أن الآشوريين كانوا على علم خاطئ جداً في فهم خاصيات سكان وادي النيل إذ لم يفقهوا تماماً الفرق الهائل بين المصريين وإخوانهم الساميين الذين كانوا يسيطرون عليهم عدة قرون ، وكذلك لم يفهموا أنهم كانوا قادمين على فتح بلاد قوم وحكمهم بالسيف بعيدين عن بلادهم كل البعد من كل الوجوه إذ كانوا يعبدون آلهة تختلف كل الاختلاف عن آلهتهم ، يضاف إلى ذلك أنهم كانوا قوما لا يزال متاصلاً في نفوسهم ذكريات استعباد الآسيويين لهم منذ ألف سنة مضت وأعنى بذلك قوم الهكسوس الذين استعمروا مصر حوالي قرن ونصف قرن من الزمان ، والواقع أن الآشوريين كان في استطاعتهم أن يجدوا أصدقاء أو أعداء بين الآسيويين ولكن كل مصرى كان مفطوراً بكل طبيعه أن يكون عدوهم الألد وتمتلىء كل جزئيات نفسه بالكراهة والبغضاء لهم ، ولا ريب في أن البلاد والناس الذين كانوا بهذه النفسية لا يمكن أن يسيطر عليهم مدة طويلة

قوم يكرهونهم ، وعلى الرغم من أن الحيوية المصرية المتأجحة التي كنا نشاهدها في عهد الدولة الحديثة عندما كان على رأس البلاد فراعنة الأسرة الثامنة عشرة العظام أمثال «أحمس الأول» و«تحتمس الثالث» و«أمنتحتب الثاني» ، قد خبا سناها وخفت مصباحها فإنه كان مع ذلك لا يزال يوجد وميض نار تحت هذا التراب يصرفه الخوف من احتلال الآشوريين الذين كانوا في الواقع أقسى قلباً وأكثر فتكاً بالبشرية من الهكسوس ، ولا نزاع في أن نتيجة الاحتلال الآشوري كانت النهضة المصرية التي قامت في العهد الساموي بعد طرد هؤلاء المستعمرين كما كان من قبل طرد الهكسوس والقضاء عليهم على يد «أحمس الأول» بدايةً لنهضة جديدة .

والواقع أن كل من «إسرحدون» و«آشور بنيبال» ضل السبيل الوحيدة التي كان بها يمكن الحصول على ولاء مصر وخضوعها لهم : وذلك أنهم عندما فتحوا مصر لم يمتلوا عرش الفراعنة بوصفهم ملوكاً لمصر ، ولو أنهم كانوا قد فعلوا ذلك وتلقبوا بالانقلاب الفرعونية وقدموا طاعتهم للإله «آمون» ودخلوا حجرة «بنبن» المقدسة للإله «رع» في معبد «هليوبوليس» (عين شمس) وخرجوا منها حاملين لقب أبناء «رع» فإنه عندئذ فقط كان من المحتمل أن قصة نهاية الدولة الآشورية قد تكون مختلفة عما كانت عليه ، ولكن ملك آشور لم يكن في استطاعته أن يفعل ذلك كما لم يكن في مقدور ملك مصرى أن يأخذ بيد الإله «بل» في «بابل» ويصبح بعد ذلك ملكاً على «سومر» و«آكاد» لو أُتيح له فتح بلاد «بابل» . ولا ريب في أن الهوة التي تقع بين نفسية الشعبين وتكوينهما كانت جد عميقة ولسنا في حاجة إلى القول بأن مجرد مثل هذه الفكرة كانت لا بد أن تقابل بالرفض في الحال إذا ما عرضت على «إسرحدون» ، ومن أجل ذلك كان جمل مصر إقليماً آشورياً أمراً مقضياً عليه بالفشل . وفي مقابل ذلك نشاهد أن «قبيز» ملك الفرس الذي لا يضره أمر الدين ما دام ذلك يسهل له تنفيذ سياسته لم يتردد في إعلان نفسه فرعوناً على مصر واعتناق الديانة المصرية ولو ظاهر يا ولذلك لما تولى «دارا الأول» بعده وكان يتصف بالحكمة وسداد

الرأى فطن إلى أن السياسة التي تورط فيها « قميز » كانت السياسة الوحيدة التي بها يمكنه ضم مصر لامبراطوريته . وبتولى « دارا » عرش الفراعنة على هذا النمط عبد الطريق للاسرتين المقدونية والرومانية لحكم مصر قرونا طويلة إذ قد اتبعوا السياسة التي رسمها القرس لهم .

وعلى ذلك فإن « إسرحدون » على جهل منه بكل هذه الأمور وباعتباره المصريين دسائين جبناء وعباد قحط وكلاب خاضعين لحكم قوم سود أخذ يستمد لفتح مصر وكأنه بذلك كان يجهز نفسه للخطوة الأولى التي أدت إلى إضعاف امبراطوريته وسببت سقوطها نهائيا .

زحف « إسرحدون » على مصر : ففي عام ٧٧٥ ق . م زحف إسرحدون بمعظم جيشه على مصر واخترق الحدود المصرية غير أن جيشه اضطر للنتهقر بسبب قيام عاصفة (ويظن المؤرخ « سدن سبت » أن هذا الحادث هو أصل الكارثة التي تعزوها التقاليد لللك « سنخرب ») .

والمظنون أن الهجوم الذي وقع عام ٦٧٤ ق . م لم يكن بقيادة الملك شخصيا لأنه في ذلك الوقت كان يحارب « كاشريت » و « سباكا^(١) » — كما ذكرنا من قبل ، وعلى ذلك فإن هذه الموقعة يمكن أن تكون هي التي أشير إليها في التوراة (كتاب الملوك الثاني الاصحاح ١٩ سطر ٧ ، ٣٥) ولكن في عام ٦٧٤ ق . م كان الآشوريون منهمكين في حصار حصون الدلتا وأهمها على حسب النقوش الآشورية كانت تدعى « شأملي » ويحتمل أنها « أندروبوليس » وهي « خرباتا^(٢) » بمديرية البحيرة مركز كوم حمادة .

وهاتان الحملتان كانتا الأساس لإخضاع مصر، وكان حصار « صور » الذي كان قد

(١) راجع Cambridge Ancient History, III p. 64, 89

(٢) راجع Gauthier, Dic. Geogr., III, p. 15

بدأ في باكورة عام ٦٧٣ ق.م. يعد شيئاً ثانوياً من الوجهة الحربية ، ومع ذلك فقد اتضح أن الاستيلاء على المدينة كان صعب المآل جدا وذلك لأن الآشوريين لم يكن في مقدورهم أن يستولوا عليها بالهجوم المباشر ، ولم يكونوا يأملون في الوقت نفسه وضع حصار عليها غير أن ملك « بعلو » ضايقه وجود الجنود الآشوريين خارج أسوار المدينة ففضل تسليمها بشروطه هو ولم يقبل شروط « إسرحدون » الذي كان يريد تملك حصونها التي على اليابسة ووضع حكام آشوريين فيها ، وعلى ذلك بقي « بعلو » يقاوم هجوم « الآشوريين » بنجاح غير أنه لم يكن في مقدوره التدخل في صد سرور الجنود الآشوريين وهم في طريقهم إلى مصر .

وعندما قام « إسرحدون » بمشروع غزو مصر وجه له كل عنايته وقوته ، وقد كان نفوذ « آشور » وشدتها في هذا الموقف يتطلب ذلك بسرعة لأن ما كانت عليه مصر من سؤدد ونفاز في الماضي كان دائماً عالقاً بأذهان أقوام « فلسطين » و « سوريا » وأن آشور لو فشلت في مشروعها فإن هذا الفشل يكون إعلاناً لقيام الثورات في الأقاليم التي تحت سلطانها في هذه الجهات ، وعلى ذلك فإنه عندما انسحب الجيش الآشوري من مصر لم يكن إلا لإعادة تنظيمه وتجهيزه للقيام بعملية أخرى عظيمة ، وقد أمضى « إسرحدون » عام ٦٧٢ ق.م في الاستعداد لهذه الحملة ، وفي عام ٦٧١ ق.م. انقضت بسرعة خاطفة على مصر وقد ظهر أن الجيش الآشوري كان يفوق بدرجة هائلة أي عدد من الجنود تضعه مصر في ساحة القتال ، فقبل اجتياز الحدود المصرية وقعت واقعة عند مكان يدعى « منجورى » أسفرت عن تشتيت شمل جيش « تهرقا » ، وبعد مضي خمسة عشر يوماً على هذه الواقعة تقدم الجيش الآشوري وحاصر « منف » التي سقطت بعد زمن قليل ، وقد هرب الفرعون « تهرقا » نحو الجنوب ولكن أسرته أسرت ، وخربت « منف » ، وقد أدى هذا النصر المبين إلى استسلام الوجه القبلي ، وأخذ « إسرحدون » في الحال ينظم حكومة البلاد كلها ونصب حاكماً وطنياً على كل مقاطعة ، وعين حكاماً آشوريين على حسب المعتاد ، وأطلق أسماء آشورية على أمهات

المدن في مصر . وهاك النصوص الآشورية التي وصلت إلينا عن حروب «إسرحدون»
في مصر .

(١) تقرير عن الحملة العاشرة من المتون الحولية (راجع Pritchard, Ancient
Near Eastern Texts, p. 292, Luckenbell, Ibid, II, Par. 554-9.)

في هذا المتن يحدثنا « إسرحدون » عن حملته في مصر فاستمع لما يقول في حملته
العاشرة من حروبه :

وهي التي خصصها لغزو مصر .

« في حملتي العاشرة وجهت سيرى (على . . . وأمرت . . .) نحو بلاد . . .
وهي التي تسمى في لغة شعب بلاد النوبة (كوسو) ومصر (موصور) . . . وجمعت
جيش « آشور » العديد الذي كان معسكرا في . . . وفي شهر نيسان وهو الشهر الأول من
السنة رحلت من مدينتي « آشور » وهرت « دجلة » والفرات في زمن فيضانهما وتقدمت
في الإقليم الصعب من طريق مسرع الخطا كالثور الوحشى ، وأقت في أثناء حملتي
جسورا لمحاصرة « بلو » ملك صور الذي وضع ثقته في صاحبه « ترهاقة » (تركو)
ملك نوبيا (كوسو) ، وعلى ذلك خلع عن نفسه يربى « آشور » ، وقد أجاب
على تحذيراتى بوقاحة فنعت عنهم (أى سكان صور المحاصرين) الطعام والماء العذب
الذين يبقيان على الحياة ، وبعد ذلك نقلت معسكرى من « موصور » وسرت مباشرة
نحو « ملو^(١)ها » وهي مسافة تبلغ مسيرة ستين ساعة من بلدة « أبكو » الواقعة في إقليم
« سماريا » حتى بلدة « رنغ » في الإقليم المجاور لنهر مصر — ولم يكن يوجد نهر
(في كل الطريق) ! وقد كان على أن أمد جيشى بالماء بواسطة حبال وسلاسل
ودلاء لمتحها من الآبار .

(١) يلاحظ في هذا المتن أن الكاتب يستعمل الكلمات « موصور » و « ماجان » و « ملو^(١)ها »

بصورة غير محددة

وعندما أتى أمر الوحي الذي أمر به ربي « آشور » إلى عقلي (في وسط هذه المصيبة) فرح روي ووضعت (زجاجات ماء) . . . على الجبال التي أحضرها لي كل ملوك العرب . . . مسافة أربعين ساعة في سفرة مدتها خمسة عشر يوماً . . . وتقدمت . وسرت ثماني ساعات في إقليم مغطى بالشبه وجر « سو » وعلى مسافة ثماني ساعات في سفرة طولها يومان كانت توجد ثعابين ذات رأسين وكان هجومها يعني الموت ، ولكن دستها وسرت إلى الأمام . وفي مسافة ثماني ساعات في سفرة يومين كانت توجد (حيوانات) خضر أجنحتها ترفرف . وفي مسافة ثماني ساعات في سفرة يومين . . . الأعلى . . . وفي مسافة ثلاثين ساعة في سفرة طولها ثمانية أيام تقدمت في . . . وبعد ذلك أتى « مردوك » الإله العظيم لمساعدتي (ففعل . . . وعلى ذلك) حفظت جنودي أحياء . ولدة عشرين يوماً وأربعة عشر ميلاً (بدأ وإقليم) على حدود . . . « ماجان » (مصر) . (في . . .) مضيت الليل . . . وتقدمت من بلدة « مجدالي » نحو بلدة . . . مسافة ثمانين ساعة قيست . . . وهذا الإقليم كان مثل حجر « كا . . .) (ربما يقصد هنا حجر السيديان) (. . . حاداً) مثل رأس السهم أو الحربة . . . الدم والقيح . . . العدو الشقي حتى . . . إلى بلدة أشهوبري» .

وقد نسب هذا المتن الأثرى « لاندسبرجر بور » (Landsberger Bauer) إلى إقليم في بلاد فارس ولكن نجد أن اسم بلدة أشهوبري المحلي يربط هذا المتن مباشرة بالمتن الذي سبيل هنا وهو يحدثنا صراحة عن الحملة الآشورية على مصر .

والمتن التالي من قطعة منقوشة محفوظة بالمتحف البريطاني (راجع H. Winckler, Untersuchungen zur Altorientalischer Geschichte Leipzig (1889), p. 98) وهالك ما جاء عليها :

(١) الظاهر أن شبه هذا الإقليم كانت تصدر إلى مصر وكان يعبر عنها بكلمة سامية مستعارة وهي أنهم أي أحجار .

« وقد شنتت شمل قوة موقعتهم المرتبة ترتيبا حسنا . . . وأخوه وحكامه
(. . . من) « إشموبرى » حتى « منف » قد (قضى عليهم) .

وعلى الرض مما جاء من تهشيم وتمزيق فى هذا المتن فإنه يصف لنا بصورة رائعة
مشاق السفر فى الصحراء وما كان يلاقيه المسافر من مخاطر ومصاعب وصفها لنا
« إسرحدون » بوضوح .

لوحة سنجيرلى^(١) : ومن أهم الآثار التى خلفها إلينا « إسرحدون » وتحدث
عن حملته على مصر لوحة النصر التى نصبها فى شمال « سوريا » وهذا الأثر اثر عليه
فى « سنجيرلى » (عام ١٨٨٨ م .) ، ويمثل « إسرحدون » وييده اليمنى كأس
يصب منها القربان للالهة الذين مثلوا فى أهل اللوحة ، وفى يده اليسرى مقمعة ،
ويمتد من يده اليسرى أذنة تمر بشفاة صورتين عند قدميه ، والصورة الأولى تمثل
« تهرقا » صرسوما بملامح زنجية واضحة (ويجوز أن الصورة تمثل ابن « تهرقا »
المسمى « يوشانهورا » الذى كان قد أسر وسبق إلى بلاد آشور) ويدها ورجلاه
قد ظلت وهو راكع بيديه المرفوعتين تضربا ، أما الصورة الثانية فقد مثل صاحبها
واقفاً ومن المحتمل أنها صورة « بعلو » وقد رفع كذلك يديه المغلولتين تضربا .

وهاك المتن : « إلى « آشور » ملك الآلهة المحب لرجال كهانتى والإله
« أنو » القوى الممتاز الذى يدعونى باسمى و « بعل » الإله المفعم مثبت أسرتى و « يا »
العاقل العليم بكل شئ والذى يحدد مصيرى و « سن » (إله القمر) النور الساطع
الذى يمنحنى تفاؤلا حسناً و « شماش » قاضى السموات والأرض الذى يقرر قراراتى
و « أداد » السيد الجبار الذى يجعل جيوشى ناجحة و « مردوك » الملك السيد
صاحب « إيجى » و « أنوناكى » الذى يجعل ملكى عظيما و « إشتار » ربة الواقعة
والحرب التى تسير بجانبي وسبعة الآلهة المحاربين الذين يهزمون أعدائى والآلهة العظام

(١) راجع Luckenbell, II, Ibid, p. 573-81 ; Pritchard, Ibid, p. 293.

كلهم الذين يحددون مصيرى والذين يمنحون ملكهم وقوتهم المحببة وبطشهم ،
« إسرحدون » الملك العظيم والملك الجبار ملك العالم وملك آشور ونائب « بابل »
وملك « صور » و « أكاد » وملك « كاردونياش » كلها (مملكة بابل) وملك
ملوك مصر و « باتوريس » و « كوش » (الوجه البحرى والوجه القبلى وكوش)
الذين يخافون قوة آلهتهم والمسيطر المفخم من آشور و « شماش » و « نابو » و « مردوك » ،
ملك الملوك القاسى الذى يفتك بالخبيث ويلقى الرعب فى القلوب والذى لا يخاف فى المعركة
والشجاع تماما ، والذى لا يالو جهداً فى القتال ، والأمير المهيمن بقوته ، والقابض على أعنة
الأمرء ، والكلب المفترس ، والمنتقم للوالد الذى أنجبه والملك الذى بمساعدة الآلهة
« آشور » و « شماش » و « نابو » و « مردوك » — وهم الآلهة أحلافه —
يمشى على الصراط السوى ويصل إلى أغراضه ، وكل الذين لم يعطموه والأمرء
الذين لم يخضعوا له قصفهم وداسهم تحت قدميه كبوصة المدقة وهو الذى يورد
قربانا غزيرة للآلهة العظام ومن فكره هو خوف الآلهة والإلهات

. بنى معبد آشور ومن أتم زينته وهو مصلىح « إزاجيل » و « بابل »
والذى نفذ كل تفاصيل خاصة بعبادته والذى أطاق أسرى الأراضى من
إلى أوطانهم ، والملك الذى تحب الآلهة العظام ضحايا قربانه ، ومن كهنته فى المعابد
قد ثبتتها لكل الآباد — ومن قدموا أسلحتهم الكثيرة له بمثابة هدية ملكية ، والملك
الذى أصبحت سيادته عظيمة بوساطة « مردوك » رب الأرباب أكثر من تلك
التي فى يد ملوك الأقاليم الأربعة (للعالم) ومن جعل كل الأراضى خاضعة تحت
قدميه ، ومن فرض جزية وضرائب عليها ، قاهر أعدائه ، ومهلك أقرانه ، والملك الذى
مشيته هى العاصفة ، وأعماله كأعمال الذئب العقور وأمامه عاصفة وخلفه سيل ومن هجمة
موقفته جبارة وأنه نار ملتهمة ولهب لا ينجذ ابن « سنخرب » ملك العالم وملك
« آشور » وحفيد « سرجون » ملك العالم وملك « آشور » ونائب « بابل » وملك
« سومر » و « أكاد » ، ومن بذرة الكهانة الأبدية من نسل « بلبانى » بن « أداسى »

الذى أسس مملكة آشور ومن بأمر آشور و « شماش » و « نابو » و « مردوك »
الآلهة العظام أربابه قضى على عبودية « مدينة آشور » (أنا هو) .

وإني قوى، وإني كل القوة، وإني بطل، وإني ضخم، وإني هائل، وإني معظّم،
وإني منقطع النظير بين كل الملوك، والواحد المختار من « آشور » و « نابو » و « مردوك »
ومن يناديه « سن » (إله القمر) وحظى « أنو » ومحبوب الملكة إشتار إلهة كل
(العالم) ؛ والسلاح القاسى الذى يهلك كلية عدو الأرض (أنا هو) .

الملك الجبار فى الموقعة والحرب، مخرب مساكن أعدائه ومن يقتل أصداءه ويفنى
أضداده، ومن يجعل من لم يكونوا خاضعين له صاغرين، ومن قد جعل تحت سلطانه
مجموع كل الأقوام، ومن اختار له منذ الأزل « آشور » و « شماش » و « نابو »
و « مردوك » أسيادى المفخمين من لا تغير كلمتهم مملكة لا نظير لها فى حين أن « أشتار »
السيدة محبة كهاتى قد جعلت يدى تقبض على قوس قوى وحرية جبارة تطيح بالخائن
وقد جملتنى أصل إلى ما يرغب فيه قلبى وأحضرت عند قدمى كل الأمراء الذين
لم يكونوا خاضعين .

وعندما أراد « آشور » السيد العظيم أن يرى الناس ضخامة أعماله الجبارة جعل
ملكى قوياً على كل ملوك أركان العالم الأربعة وجعل اسمى عظيماً وعندما جعل يدى
تتملان سيفاً بتاراً للقضاء على أعدائى، أتمت الأرض (يقصد المديرىات الغربية
من ممتلكاته بما فيها مصر) فى حق « آشور » وعاملوه باحتقار وثاروا وقد شجمنى
الآلهة على أن أسرق وأنهب وأمد حدود آشور بعد أن أمرنى « آشور والآلهة » العظام
أسيادى أن أسير فى طرق بعيدة وجبال وعرة وصحراء شاسعة وأقاليم قاحلة فلانى بقلب
واثق سرت فى أمان :

ففى مسافة مسيرة خمسة عشر يوماً من بلدة « إشهوبرى » حتى مدينة « منف »
عاصمة ملكه وهى مسيرة خمسة عشر يوماً قد حاربت يوماً باستمرار فى مواقع دموية

ضد «تهرقا» ملك «مصر» و «كوش» وهو الفرد الذى تمقته كل الآلهة العظام وقد أصبته خمس مرات بظبي سهامى محدثاً جراحاً لم يكن ليشفى منها ، وبعد ذلك قدت حصاراً على «منف» مقره الملكى وفتحتها فى نصف يوم بالألغام والنقب والهجوم بالسلام وخربتها ومرقت جدرانها وأحرقها ؛ أما الملكة ونساء قصره و «يوشانهورو» ولى عهده وأولاده وممتلكاته وخيله وحيواناته الكبيرة والصغيرة التى يخطها العد فلانى استوليت عليها فنيمة لبلاد «آشور» ونفيت كل الكوشيين من مصر دون أن أترك واحداً ليقدم لى فروض الطاعة ؛ وقد نصبت فى كل مكان فى مصر ملوكاً محليين وحكاماً وضباطاً ومشرفين على الميناء وموظفين ورجال إدارة وقد خصصت ضرائب منتظمة لقرىبان الإله آشور والآلهة الآخرين العظام أربابى لكل زمان ، وفرضت عليهم ضرائب لى بوصفى السيد الأعلى تدفع سنوياً دون انقطاع ؛ وقد أقت كذلك هذه اللوحة وهى تحمل اسمى ، وقد دونت عليها مديح شجاعة ربى «آشور» وأعمالى العظيمة عندما كنت زاحفاً على العدو على حسب الوحى الأمين من ربى «آشور» كما دونت أعمالى العظيمة المظفرة وأقتها لكل الأزمان المقبلة حتى تراها كل بلاد العدو .

وإن كل من سيحطم هذه اللوحة من مكانها أو يحو اسمى المدون عليها ويكتب اسمه بدلا منه أو يغطيها بالتراب أو يلقى بها فى الماء أو يحرقها فى النار أو يضعها فى مكان لا يمكن رؤيتها منه فانى أرجو من «إشتار» ربة الحرب والموقعة أن تقضى على حيويته (رجولته) حتى يصبح كالمرأة ، وتجعله يرسف فى الأضلال تحت أقدام أهدائه ، وليت أمير المستقبل يحفظ اللوحة التى باسمى وليتهم يقرءونها أمامه ، وليته يطرها بالزيت وليته يصب الماء عليها قربانا وليته يعظم اسم «آشور» ربى .

(٣) لوحة نهر الكلب^(١) : كان ثانى أثر عثر عليه يشيد بذكرى النصر الذى انتصره «إسرحدون» على الملك «تهرقا» هو الملتن الذى حفر على جدران

(١) راجع Luckenbell, II, Ibid, § 584—5; Pritchard, Ibid p. 293

صحفة في نهر السكلب بالقرب من بيروت وهي اللوحة الوحيدة من بين ست لوحات آشورية وجدت هناك يمكن قراءة نقوشها وقد دحض الأثرى « فيسباخ^(١) » الفكرة القائلة إن لوحة نهر السكلب هي في معظمها صورة من لوحة « سنجيرلي » التي ترجمناها فيما سبق .

ونقرأ بعد الديباجة ما يأتي : دخلت منف (ميمي) مقره الملكي في وسط ابتهاجات عامة وفرح على الشدالوم الذي كان مرصعا بالذهب وجلست في سعادة أسلحة (. . . .) كورناتاني من الذهب والفضة ولوحات (من) وبعد ذلك (دخلت) ومتاعه الشخصي (قصره) وآلهة وإلهات « تهرقا » ملك « كوش » وأمتعتهم أعلنها بمثابة غنيمة : وملكته ، واما بلاطه « وبوشانهورو » الوارث لعرشه (. . . .) وموظفو بلاطه وأملاكه (. . . .) مرصعة بأحجار « كور » والعاج و . . . خشبية وترصيعها كان بالذهب وفتحاتها من وأدوات أخرى من الذهب والفضة ، (. . . .) حجر وأى شئ كان في القصر لم يكن له مثيل في « آشور » ، وكان مصنوعا بمهارة ، وكذلك فتحت الصناديق والسلات و . . . التي كانت مخزونة فيها ضرائب مملكته ، وفعلت ملك فقد تركوها خلقهم هذا بالإضافة إلى ستة عشر إكليلا وثلاثين لباس رأس للملكات (. . . .) حجر (. . . .) الواحا من الحجر بكيات كبيرة ونحزانات المسال كانت ملأى بالذهب والفضة (والفيروزج) والكتاب الجميل والبأتيات الذي يشبه والنحاس والقصدير ومعدن « آبارو » والعاج (. . . .) من أهل سوتى أصهاره وأسرته أمراء وأطباء ومنجمين وصياغ ونجارين مهرة ابن نروق التي عملها « تهرقا » لمأقلهم .

Winkler, Altorientalische Forschung, Vol. II. p. 21., Pritchard, Ibid, p. 293 (١)

(٤) وقد نشر الأثرى « فنلكر » قطعا من مكعب بالمتحف البريطاني ، وهذا المتن يحتوى على عمودين ، وقد وضعه الأستاذ برثمرد^(١) فى المتون الخاصة بعهد الملك « إسرحدون » ويقول من المحتمل أنه يشير إلى حملته على مصر ، والعمود الأول يعدد رجال الحرف والاختصاصيين الذين نقلوا من مصر كما جاء على لوحة نهر الكلب المهشمة ، والعمود الثانى يحتوى على قوائم موظفين وضعهم الآشوريون الفاتحون فى سلسلة مدن ذكرت كلها بأسماء آشورية وضحايا القربان المنظمة التى فرضت عليها .

العمود الأول :

..... أحجار كريمة يخطئها العد التى نسل أسرة والده
..... ثالث رجال على العربات ، وسائقو عربات (وسائقون) ورماة وحاملو
دروع (رجال) ، وأطباء بيطريون (.....) وكتّاب
(.....) ومصانع نسيج كنان ومغنون وخبازون شرحه صانعو الجعة
شرحه (.....) رجال وسماكون (.....) رجال شرحه وصناع
مركبات العجلات وصناع سفن (.....) شرحه وحدادون

العمود الثانى :

..... (على المدينة) « موكن — بآلو — كوسو — أبيشو » ،
على المدينة « ماهرى — جار — سرى » ، سا (.....) وعلى المدينة « آشور —
مائسو — أورابيش » ، سك (.....) وعلى المدينة « آشور — نا كمتى — لال »
وبوديمى (.....) على المدينة ليمير إشاك آشور ، ديمو (.....) وعلى المدينة كاربنيت .
وسن (.....) على المدينة بيت « مردوك » ، والمدينة « شا — آشور — نارو » ،
والمدينة أراد — نانا ، وضابطى مور ككيسو أواريس « فى المدينة
..... وكيزير إشتار » فى بلدة شا — إموق — آشور بمثابة قربان تضحية

(١) راجع Pritchard, Ibid, p. 193

منظمة لآشور والآلهة العظام « تسعة تلت وتسعة عشر مينا من الذهب وثلاثمائة
... و ١٥٨٥ لباسا ... وخشب أنبوس (أو شجر) و ١٩٩ جلد ١٠٠٠ (. . .)
٤٥ حصانا . . . ٤١٨ و ٣٠ كبشا . . . ٣٢٣ و ١٩ حماراً . . . بمثابة جريد نافع
الحكم بلاد آشور . . . آشور . . .

هذه هي المتون التي وصلت إلينا عن غزرو « إسرحدون » الآشوري لمصر في
حملته العاشرة ، كما تحدثنا الوثائق الآشورية . ومما يؤسف له جد الأسف أن المتون
المصرية التي كشف عنها حتى الآن لم تشر لا من قريب ولا من بعيد إلى هذا الغزو
قط لأنه كان على ما يظهر سلسلة هزائم للمصريين .

وعلى الرغم مما جاء في هذه المتون من مبالغات فإن شواهد الأحوال تدل على
أن الآشوريين قد لاقوا صعباً قليلاً في فتحهم لمصر والاستيلاء على الدلتا ،
وقد كان ذلك من الأمور الهينة عليهم وبخاصة عندما نعلم أن بلاد الوجه البحري كانت
مقسمة إلى مقاطعات أو دويلات صغيرة لم يستطع الفتح الكوشي أن يصهرها
ويؤلف منها وحدة متماسكة . فلما دخل جيش « إسرحدون » أفاد من الانقسام
الذي كان بين حكام الدلتا واتبع السياسة المشهورة « فرق تسد » وقد أراد « إسرحدون »
أن يجعل من أرض الدلتا مقاطعة آشورية فأخذ يغير أسماء البلدان التي فتحها بأسماء
آشورية بل تعالى في آشوريته ، فغير بعض أسماء الحكام المصريين بأسماء آشورية
ظناً منه أنه يستطيع بذلك قلب أرض الكنانة إلى أرض آشورية ، ولكن سئى
أن هدفه لم يصب المرعى ، يضاف إلى ذلك أنه سار على نهج أسلافه فأخذ ينقل الكثير
من أهل الحرف والصناعات الدقيقة إلى بلاده ، كما استولى على كل ما في البلاد
من كنوز ونقلها إلى بلاده ، ورتب القربان لآلهته « آشور » والآلهة العظام بفرض
ضرائب من الذهب والفضة والملابس والماشية ومن كل ما تنتجه أرض مصر .

والواقع أن هذه الغزوة كانت أول غزوة أجنبية حقيقية أحس صرارها المصريون
منذ احتلال الهكسوس بلادهم ، ولذلك لم يصبروا كثيراً على مفض الحكم الآشوري .

عاد بعد هذه الغزوة «إسرحدون» إلى «آشور» وفي طريقه أقام لوحة في «سامالا»
وأخرى عند نهر الكلب في فينقيا كما ذكرنا من قبل .

ومن العجيب أننا نراه مرسوما في هذه اللوحة واقفا كما قلنا بجلال في حين
أن «بعلو» ملك صور و «تهرقا» ملك مصر الذى رسم بتقاطيع زنجية قد صورتها بصورة
هزلية راكبين وهما يرسفان في السلاسل والأغلال ليقبلا طرف ثوب هذا العاهل
ومن سخرية القدر اللاذعة أننا نجد هذا الأثر الآشورى منصوبا جنبا إلى جنب بجوار
اللوحة التى أقامها «رعسيس الثانى» عندما أخضع هذه البلاد (راجع مصر القديمة
الجزء السادس ص ٢٧٢) غير أن هذا الرسم الرمزى لانتصار ملك آشور
لا يمثل الحقيقة الواقعة بل هو من نسج خياله ، وذلك لأن «بعلو» ملك
«صور» لم يقبل شروط الصلح التى أملاها عليه «إسرحدون» كما أن «تهرقا»
لم يوضع قط في الأغلال ولم يكن فى حاجة لتقبيل طرف ثوب «إسرحدون» ،
إذ نجده بعد رحيل هذا العاهل مقيا فى الوجه القبلى ، وقد طلب إلى السكان مساعدته
فلبوا نداءه لأنهم كانوا غير راضين عن تصرفات «إسرحدون» التى أفاد منها أمير
من الدلتا ، وفعلا هبوا مرة أخرى فى وجه الحكم الآشورى مما اضطر طاهله إلى أن
يدبر الأمر للزحف على مصر كوة أخرى جوالى تام ٦٦٩ ق . م ، غير أن الحملة قد
أوقفت بفاة قبل أن تصل إلى الحدود المصرية ، وذلك لأن «إسرحدون» أصيب
بمرض ومات فى الشهر الثامن من هذه السنة ، ومن أجل ذلك رجع الجيش الآشورى
أدراجه إلى بلاده دون أن ينجز مأموريته .

ويميز مشروع حملة «إسرحدون» إلى مصر بطابع فريد فقد ذكرنا من قبل أن
كل الحملات التى قام بها الآشوريون منذ عهد «سرجون الثانى» وأخلافه كانت
حملات دفاعية ، فنجد أن الأعمال العظيمة التى أحرزها كل من «سرجون»
و «سنخوب» كانت مكررة فى تمكين الحكم الآشورى فى داخل الأقاليم الواسعة
التى اعترفت بسطان «تجلات بلير الثالث» ولكن نجد أن «إسرحدون»

قد شغل نفسه بتدبير فتح بلاد لم يكن سلفه قد دخلها من قبل ، وتفسير سلوكه في اتخاذ هذا السبيل ليس بالأمر الصعب ، فقد كانت مصر كما ذكرنا من قبل منذ أكثر من عشرين عاما تعمل على بث الفتن والقلاقل ضد آشور في الممتلكات المتناحمة لها ، ومن المحتمل أنها كانت لها يد في تحريض « سروداخ بلدان » على القيام في وجه « آشور » ، ولكن مما لا ريب فيه أنها تحالفت مع « حزقيا » وبلاشك كانت المحرضة لفنيقيا على القيام بثورة على آشور .

وعلى ذلك كان ينظر إلى الفرعون في نينوة بأنه العدو الأول للملكها ، وقد كانت الطريقة الطبيعية المثلى للقضاء على نشاطه الطبيعي أبدياً هو غزو مصر والاستيلاء عليها جملة ، ومع ذلك فإن السعى لابتلاع أرض الكنانة في جوف الامبراطورية الآشورية كان على الرغم من نجاحه مؤقتاً مصدر داء عياء لآشور ، فقد كان الخطر الرئيسي في كل الأزمان السالفة على « آشور » ينبعث من حدودها الشمالية أو الشرقية فإذا كان « إسرحدون » قد وجه عنايته الشخصية إلى مجريات الأحوال في « ميديا » و « آسيا الصغرى » فإنه لم يكن في حاجة للاقدام على غزوه في ظاهره سهل كان سينكشف لأخلافه في الحال أنه من المستحيل عليهم المحافظة عليه أو البقاء فيه مدة طويلة كما ذكرنا من قبل .

وعلى أية حال فإن مدة حكم « إسرحدون » قد بلغت القمة في العزة والفقار فإنه فضلاً عن ألقابه الوراثية الضخمة قد تحمل بلقب ملك ملوك مصر وهو لم يكن لقباً أجوف .

وتدل الوثائق على أن سير الأحوال في داخل بلاده في آخر حكمه أصبح صعباً بسبب المنازعات في البلاط من أجل وراثة العرش من بعده فقد كان بكر أ لاده الذي يدعى « شماش — رشوم — أوكن » ليس بالمرغوب فيه ليكون ولياً للمهد إذ كان هناك حزب قوى يعارض في ذلك وكان قصد « إسرحدون » الأصلي تنصيب

ابن آخر يدعى « سن — إدينا — أبولو » غير أن رغبته لم تنفذ لأن هذا الأمير كان قد مات أولاًن الووى عندما استشير في تعيينه وصياً كان جوابه بالنفى . وفى عام ٦٧٠ ق.م . عندما كان « إسرحدون » عائداً من مصر كانت آشور مهددة بحرب داخلية لأن رجال البلاط كانوا منشقين ، بعضهم خارج على بعض ، فريق منهم يعاضد « شماش — شوم — أوكن » والآخر يناصر « آشور بنيال » وكانت كفة الأخير هى الراجحة وقد حل « إسرحدون » هذا النزاع ببعض الصعوبة فعين « آشور بنيال » الوارث لعرش آشور أما « شماش — شوم — أوكن » فقد عين ولى عهد « لإسرحدون » فى « بابل » على شرط أن يعترف بسطان أخيه عليه بوصفه ملك آشور . غير أن بعض الأشراف لم يرضوا بذلك وشرعوا فى القيام بثورة ، ولكن « إسرحدون » أخضعها وقضى على مثيريها — والواقع أن حل « إسرحدون » لهذه المسألة كان موفقاً لأنه لم يحدث أى اضطراب بعد وفاته .

حروب « إسرحدون » التى شنها على بلاد العرب :

تدل النقوش التى تركها لنا إسرحدون على أن والده « سنخرب » كان قد شن حرباً على بلاد العرب لخروجها عن طاعته وأن هذه البلاد فى عهد « إسرحدون » قد خضعت له وقدمت له الجزية ثم لم تلبث أن ثارت على « إسرحدون » كره أخرى فأخضعها ثانية . وهاك المتون التى وصلت إلينا من عهد « إسرحدون » لها من أهمية فى تاريخ الشرق^(١) .

(١) جاء على مخروط ما يأتى : ومن « أدوماتو » حصن العرب القوى الذى فتحه « سنخرب » ملك « آشور » والذى والذى منه أخذ أمتعته وتماثيله وكذلك

(١) راجع عن بلاد العرب فى هذه الفترة ما يأتى : Trude Weiss Romarin, Aribi und Arabien : in den Babylonisch Assyrischen Quellen in Journal of the Society of Oriental Research Chicago (1917-1932) XVI (1932), p., ff Especially 14.

(٢) راجع Pritchard, Ibid, p. 291

« اسكالاتو » ملكة العرب وأحضر كل هذه الأشياء إلى آشور وقد أتى هزبل ملك العرب بهدايا ذات وزن إلى « نينوة » وهي البلدة التي أحكم فيها وقبل قدمي . وقد تضرع إلى أن أعيد تماثيله وأخذتني الشفقة به . وقد أصلحت الأضرار التي في أصنام « أتارمامين » و« داي » ، « نوهاي » ، و« رولدايو » ، و« أيريلو » و« أتارقوروما » آلهة العرب وأمدتها له بعد أن كتبت عليها نقشا معلنا بموقوة آشور ربي واسمي . وقد جعلت « تاربوا » التي نشئت في قصر والدي ملكة عليهم وأهدتها إلى وطنها ومعها آلهتها . وقد فرضت عليه جزية إضافية دفع خمسة وستين حملا وعشرة مهارى أكثر من قبل . وعندما حمل القدر « هزبل » (مات) نصبت « ياتا » ابنه على عرشه وفرضت عليه جزية إضافية قدرها عشرة مينات من الذهب و ١٠٠٠ حجر بيروتي و ٥٠ حملا و ١٠٠ كيس (جلدكوزو) فيها مادة عطرية أكثر مما كان يدفع والده . وقد أغرى فيما بعد « وهب » (وابو) كل العرب على الثورة على « ياتا » لأنه أراد أن يصبح ملكا ، ولكني أنا « إسرحدون » ملك « آشور » وملك أطراف العالم الأربعة الذي يجب العدالة ويلعن اللاتواء أرسلت جيشاً لمساعدة « ياتا » وقد هزم كل العرب وقد ألقوا « وهب » والجنود الذين كانوا حوله في السلاسل وأحضر إلى وقد وضعت أطواقا حول رقبتهم وربطتهم في أعمدة بوابتي .

ومن قطعة منقوشة بالمتحف البريطاني نقرأ ما يأتي^(١):

« وارزاني » الواقعة على نهر مصر وصلت إليه وضربت وأحضرت (فلان ومعه غنيمة ضخمة) إلى بلاد « آشور » . وقد ربطته كالخنزير في بوابة ال (أما هزبل ملك بلاد العرب) فان بهائي الذي يبعث الرهبة قد تغلب عليه ، وأحضر إلى ذهباً وفضة وأحجارا كريمة (و . . .) وقبل قدمي وفرضت عليه خمسة وستين حملا أكثر من الجزية التي كان قد فرضها والدي ، وبعد ذلك مات « هزبل » (وابنه ياتا) جلس على عرشه وقد فرضت ثانياً عليه جزية إضافية قدرها عشرة مينات من

(١) راجع Ibid.

الذهب و ١٠٠ حجر « يبروقى » وحمسون جملا فوق الضرائب التى كان يدفعها والده .
وعلى أية حال أغرى « وهب » كل العرب على أن يقوموا بثورة على « يانا »
و . . . (ولكنى) أنا « اسرحدون » الذى الالتواء لعنة أرسلت فرقة
من الرماة ممتطين صهوة الجياد من جيشى وهدأت العرب وجماعتهم يخضعون له
(أى الى يانا) وقد أحضروا « وهب » ومعه القواد الآخرون إلى بلاد « آشور » وقد
ربطوه فى الجانب الأيسر « لبوابة حامل المعدن » فى « نينهة » وجعلوه يجرس . . .
« عبدى ميلكوتى » ملك « صيدا » (وساندوارى) ملك كوندى وسيزو . . .

ولم يميز عصر « اسرحدون » بأى طابع فنى جديد ولكن المباني فى عهده سارت
على قدم وساق فى كل من « بابل » و « نينهة » وقد ارتكبت فى حياته حادث تخريب
يعد فريداً فى بابه فى التاريخ الآشورى لو حدث فى عهد أى ملك من ملوك
مصر القديمة فى عهد الدولة الحديثة لعدّ أمراً عادياً ، وذلك أنه حرب بعض مباني
مدينة « كالح » فقد وجدت أحجار منقوشة عليها تواريخ الملك « تجلاب بلير الثالث »
قد نزع من مكانها ووضعت فى جدران قصر جديد كان يقوم ببنائه « اسرحدون »
بعد أن حما ما عليها من الكتابة جزئياً وكتبها من جديد باسمه . والواقع أن احترام
آثار الأجداد والمحافظة عليها كان من الأمور التى يمتاز بها ملوك « آشور » و « بابل »
على السواء ، وإنه لمن المهم جداً أن نصل إلى سبب البغض الذى حرض « اسرحدون »
على ارتكاب مثل هذا العمل الشائن ضد ملك خدم بلاده خدمة صادقة .

وعلى أية حال فإن أهمية عهد « اسرحدون » كانت بوجه خاص منحصرة فى
سياسته ، فإنه كان فى كل جهة من جهات امبراطوريته ثابت القدم موطن الأركان
إلا فى الشمال الغربى فكان مهددا بقوى عظيمة متزايدة لم تكن معروفة من قبل
لإذ الواقع أنه بالبده فى فتح مصر قد خلق مشا كل مصار ذلك مصدر داء عياء لم تشف
منه امبراطوريته .

«عصر آشور نيببال»

٦٦٩ = ٦٦٦ ق . م

يمتاز الملك «آشور نيببال» بأنه نشئ تنشئة أدبية علمية راقية دون أن يترك جانباً التفوق في فنون الحرب التي كانت ضرورية لرجل يجرى في عروقه الدم الملكي الآشورى . غير أن أهم ما كان يفخر به ويعتز سيطرته على فن كتابة اللوحات المسمارية — أى فن الإنشاء — هذا بالإضافة إلى إتقان صناعة الكتابة وتجديد الخط المسمارى — وقد جاء مصداقاً لما ادعاه من إتقان هذا الفن المكتبتان الفاحرتان اللتان جمع وثائقهما بنفسه في مدينة نينوة، حقا إن بعض من سبقه من الملوك مثل «سرجون الثانى» قد جمع مؤلفات عظيمة ولكن «آشور نيببال» قد تخطاه في ذلك بدرجة ممتازة فنعرف من بعض إضاءات على بضع لوحات من المؤلفات التي احتوتها مكتبته أن بعض المتون قد قرئت له ليوافق طليها بنفسه، وليس من باب الخيال أننا نجد سلسلة السجلات التاريخية التي ترجع إلى بداية حكمه كانت من عمل «آشور نيببال» نفسه ، هذا وكان ولعه بالفن عظيماً كما كانت الحال مع «سنخراب» جده فقد كشف في قصره عن مناظر متقنة الصنعة سبق دائما أبجمل أمثلة للفن الآشورى . ولا نزاع في ذلك فإن عصر «آشور نيببال» في نظر المفتين الأحداث يعد من المصور الممتازة في تاريخ الفن والثقافة . والتعبير الحديث الذى يربط اسم هذا الملك بالثقافة التي أوجدها يمكن قرنه بعصر ثقافة الامبراطورية الرومانية التي ازدهرت باسم «اغسطس» العاهل الرومانى العظيم . وإنه لمن المستحيل الآن أن نزن بميزان العدل هذه الثقافة وبخاصة لأن المدن الآشورية لم تكشف للاثرين إلا عن القليل من البقايا المسمارية والسجلات المكتوبة بالخط المسمارى . والواقع أن الأشياء التي كان يستعملها هؤلاء القوم القدماء سواء أكانت مصنوعة من المعدن أم من الخشب لم يبق منها إلا القليل ، هذا بالإضافة إلى الكنوز النادرة التي كانوا يكتنونها في معابدهم وقصورهم ومقابرهم

فقد نهبت وأصبحت كان لم تفن بالأمس في كثير من الأحوال ، ولما كان من الضروري وجود شواهد مادية مقنعة من هذه الأشياء فلإنا نضطر عند البحث والاستقراء إلى اللجوء للمواد المكتوبة لنبنى منها ثانية مدنية هؤلاء القوم وثقافتهم .

ولانزاع في أن هذه الاستنباطات التي تأتي بهذه الصورة لا يمكن أن تكون كاملة بل تكون أحياناً خاطئة ، فمن ذلك ما يظن عادة أن النظام الجماعي والسياسي في مملكة « بابل » وفي مملكة « آشور » يتشابهان كثيراً بوجه خاص لأن التفاصيل التي نعرفها عن أحد البلدين قد استعملت لتتم معلوماتنا عن الأخرى ، ولكن البحوث الحديثة قد أظهرت أن مدينة البلدين كانت تختلف الواحدة عن الأخرى كاختلاف المدينة الإغريقية عن المدينة الرومانية .

مقدمة لحروب « آشور بنيبال » وفتح مصر :

يرجع المستوى الراقى الذى نراه في الثقافة الآشورية في عهد « آشور بنيبال » إلى أن السيادة الآشورية ظلت مستمرة بنجاح عدة قرون من الزمان ، ولم يكن في باكورة حكمه أية بادرة تشير إلى أن السيادة الآشورية يمكن مهاجمتها والتغلب عليها . ولا ريب في أن السنين الأولى من حكم هذا العاهل كانت مفعمة بالمشاريع الحربية الموجهة إلى أجزاء مختلفة من حدود امبراطوريته . وكان يقوم هو بنفسه على رأس جيشه ويقوده ، غير أن هذه الحروب كانت من طراز الحروب العادية التي لم يكن فيها أمور معقدة إلا نادراً .

ولدينا عدة نسخ من تواريخ « آشور بنيبال » تحتوى على بيانات عن حملاته المختلفة ، ومما تطيب الإشارة إليه هنا أن كتابة نسخ هذه التواريخ في كل عهد ملوك « آشور » كانت تدون بالطريقة التالية بوجه عام : فكانت أول نسخة تكتب في باكورة حكم الملك وما يكتب فيها لا يبعد عن الحقيقة كما كانت معروفة للعاصرين ، ولكن فيما بعد عندما يقوم الملك بفتح جديد همام أو يشرع في إقامة مصر القديمة ج ١١

عمارة هامة ، فإنه في هذه الحالة تعد نسخة جديدة يتخذ أساساً لها النسخة السالفة فكان المؤلف يقتبس منها باختصار الحقائق التي يرى أنها هامة له ، وعندما كان ينتهي من تدوين ما اختاره من أصل ينشئ بقلمه ما يريد تدوينه من الأحداث الجديدة بالتفصيل ، وإذا احتاج الأمر فيما بعد إلى تدوين حادث آخر جديد كانت تتخذ النسخة الأخيرة أصلاً بمثابة مرشد ثم يضيف إلى ما أخذه منها ما يريد تدوينه من الحوادث الجديدة وهكذا إلى أن تصبح آخر نسخة كأنها سجل لحوادث تاريخ هذا الملك جاء فيها الحادث الأخير مفصلاً ، على أنه كانت أحياناً تضاف بعض تحسينات تشبه الحوادث باختصارها ، ومن أجل هذه العملية يجب على المؤرخ إذا أمكن أن يستعمل المصدر الأصلي لكل حادثة الذي كتب خاصاً بها ، ومن ثم يتضح لنا قيمة النسخ المختلفة التي نجدها في تواريخ هؤلاء الملوك ، وبعبارة أخرى يمكن القول إن ملوك « آشور » كانوا يلخصون ما قاموا به من قبل عند تدوينهم لحادثة خاصة تأتي في النهاية بالتفصيل .

ولدينا نسخ كثيرة جداً لتواريخ « آشور بنيبال » تحتوي على بيانات عن حملات تتفق الواحدة مع الأخرى إلا في حالة واحدة وهي أن مؤلفاً من مؤلفي النسخ الأخيرة كان يرضب في إدخال بعض تعابير أدبية في سياق موضوعه مما اقتضى معالجة حملات « آشور بنيبال » من الناحية الجغرافية لا من ناحية التسلسل التاريخي في حين أنه قد استعمل عبارات يظهر أنها تشير إلى التاريخ ، فمثلاً نجد أن الحملتين اللتين قام بهما « آشور بنيبال » على مصر قد وضعتا في أول الكلام والحديث عن علاقات « آشور بنيبال » بمصر قد جعل الثورة التي قام بها « بسمتيك » كأن كل حوادثها قد وقعت في السنتين الأوليين من حكم هذا الملك ، وهذا خطأ ، والواقع أن هذا الخلط قد نشأ عن قلة المهارة في معالجة المادة التي تناولها المؤلف . ومن ثم نجد أن انحراف الكاتب عن الترتيب الحقيقي للحوادث كما وقعت قد سبب بمض الإبهام .

فتح مصر

إن أول حادث هام وقع في أول حكم « آشور بنيبال » هي الحملة التي سار على رأسها لفتح مصر من جديد . ولا ريب في أن موت « إسرحدون » وهو يتأهب لغزو مصر من جديد قد قوبل من ناحية « تهرقا » فرعون مصر والسودان بفرح عظيم إذ مهد أمامه فرصة لإعادة حكمه على مصر بعد أن طرد من الوجه البحري ، فسار هذا الفرعون بجيشه شمالاً ودخل « منف » ومن ثم أرسل جنوداً إلى أعلى الدلتا ليقوموا بمظاهرات على الأمراء المحليين والحكام الآشوريين الذين ترك في أيديهم « إسرحدون » حكم هذه البلاد فلم يبد أمراء الدلتا الموالين « لآشور » أية مقاومة بل ولوا الأدبار شرقاً طالبين العون في حينه من « آشور » — وقد وصل الجيش الآشوري إلى مصر عام ٦٦٧ ق . م . بعد أن قطع مسافة طويلة في أرض وعرة المسالك لينقذ موقف هؤلاء الحكام الذين كانوا في خطر عظيم بسبب عدم الكفاية الحربية والجن ، وقد تلاحم الجيشان الآشوري والمصري في واقعة عند « كار بانيتي » وتقع في مكان ما في شرق الدلتا ، وكانت نتيجة الموقعة كالمعتاد فلم يكن في استطاعة النوبيين والمصريين مقاومة الهجوم الآشوري وارتدوا على أعقابهم في غير نظام وعندما وصل إلى مسامع تهرقا خبر هذه الهزيمة انسحب في الحال من منف متقهقراً إلى طيبة وقد حدث ذلك في سهولة ويسر بسبب تأخر الجيش الآشوري الذي كان ينتظر مدداً مؤلفاً من عشرين فرقة أرسلها الأمراء الخاضعون لآشور في سوريا وقبرص وفنيقيا وفلسطين . وقد زحف الآشوريون في النهاية إلى « منف » التي وقعت في أيديهم بعد بضعة أيام وعلى إثر ذلك أخذ « آشور بنيبال » أو نائبه في إعادة الأمراء المصريين الذين طردهم « تهرقا » من إماراتهم ومقاطعاتهم . هذا وتدل إعادة الحكام الوطنيين إلى مقر حكوماتهم على أن « آشور بنيبال » قد أخذ يفتن لمواطني الضعف الرئيسية في موقف الآشوريين في مصر ، وذلك أنه إذا لم يتمكن الحكام الآشوريون من جعل الحكام الوطنيين يقومون بخدمته بكل صدق وأمانة فإن سلطتهم لا يمكن أن توطد أركانها

في بلاد مثل مصر بعيدة عن آشور ، وقد دلت الأحداث القريبة العهد على أنه لا بد من وجود حاميات قوية في مصر أكثر مما كان يظن « لإسرحدون » ، وقد حدث ما أثبت ذلك قبل عودته إلى « نينوة » . والواقع أن مغادرة الجيش الآشوري الرئيسي مصر كان بمثابة إعلان لقيام ثورة من جانب نفس الأمراء الذين أعادهم « آشور بنيبال » إلى مقاطعتهم في الدلتا وقد انضم « نحاو » وحاكم منف و « سايس » إلى « منتوحات » حاكم مقاطعة طيبة وكذلك كل الأمراء العظام من حكام المقاطعات وقدموا للملك « تهرقا » الذي كان وقتئذ في عاصمة بلاده « نباتا » في النوبة ولاءهم على شرط أن يعود لمحاربة المفتصب لبلادهم ، وقد كان في استطاعة الحكام الآشوريين في الدلتا القضاء بسهولة على هذه المؤامرة في عام ٦٦٦ ق م . إذ قبضوا على رؤساء المتآمرين في الوقت المناسب وبذلك استطاعوا أن يقبضوا على ناصية الحال في البلاد دون حاجة إلى استدعاء « آشور بنيبال » لمساعدتهم .

ولو كان « آشور بنيبال » يعتقد في قرارة نفسه أنه في استطاعته أن يجعل من مصر إقليماً آشورياً بحتاً ما تأخر عن تنفيذ هذا العمل الجليل إلا أنه كان يرى استحالة الوصول إلى غرضه ولذلك لم يعامل الأمراء الذين أسرهم بقسوة بالغة كالقسوة التي كان يستعملها الحكام في مصر مع الجنود الوطنيين ، وقد خص « آشور بنيبال » حاكم « منف » و « سايس » « نحاو » بفضله وإنعاماته الملكية . وعند موت « تهرقا » عام ٦٦٤ ق م . كان قد أعاده إلى « سايس » في حين أن ابنه « بسمتيك » الذي سماه الآشوريون « نابو — شرباني » كان قد عين حاكماً على « أتريب » (بنا الحالية) وقد أفلحت سياسة « آشور بنيبال » لمدة ، ولكن لما مات « تهرقا » وخلفه على عرش ملك مصر والسودان الملك « تانوتامون » بن « شيتاكا » قام بمحاولة باسلة لإعادة سلطان بلاد النوبة على مصر فزحف بجيشه على البلاد المصرية وبعد أن استولى على « طيبة » و « عين شمس » زحف في الدلتا وحاصر الآشوريين ، « منف » ظننا منه أنه لن يصل إلى الآشوريين مدد ولكن جيش « آشور »

كان قد زحف على مصر في أوائل عام ٦٦٣ ق . م . فلم يسع « تانوتامون » إلا الارتداد بسرعة إلى « طيبة » في حين أن ملك « آشور » أو نائبه قد رحب به الأمراء التابعون لآشور ولم يرغب « تانوتامون » في المقاومة عند « طيبة » بل استمر في هربه جنوبا فسقطت « طيبة » في أيدي الآشوريين بعد مقاومة طفيفة وحمل منها الآشوريون مغانم ضخمة . وعلى ذلك قضى الآشوريون على سيادة الكوشيين في مصر وقد أدى موت « نحاو » عام ٦٦٣ ق . م . إلى أن احتل « بسمتيك » ابنه الذي خلفه في حكم « سايس » مكانة قوية أكثر من المعتاد بين الأمراء التابعين لآشور وقد بقي عدة سنين لم يخضت يمين الطاعة الذي أخذه على نفسه لملك « آشور » غير أنه أفاد من فرصة سنحت له من مساعدة خارجية للقيام بثورة على « آشور » ففى المدة التي بين عامي ٦٥٦ — ٦٥١ ق . م . نجح في طرد الحاميات الآشورية من مصر بمساعدة الجنود الليديين المرتزقة الذين أرسلهم له حليفه « جيجيز » ملك « ليديا » — وتدل السهولة التي انتصر بها « بسمتيك » على الآشوريين على أن « آشور بنيبال » لم يكن مهتما بفقد مصر ومن المحتمل أن حاجة « آشور بنيبال » إلى جيش كبير للحفاظ على مصر ، هو الذي صرفه عن محاولة فتحها مرة أخرى وذلك لحاجته إلى هذا الجيش في جهات أخرى من حدوده . ولا نزاع في أن فقدان « آشور » لمصر لم يكن خسارة عظيمة في نظر ملك « آشور » وعلى ذلك فإنه اكتفى بمقدد محالفة هجومية دفاعية بينه وبين مصر .

هذا موجز عن الحملتين اللتين قام بهما « آشور بنيبال » لفتح مصر بعد موت والده « إسرحدون » وستورد هنا المتون التي جاءت في النقوش الآشورية عن هذا الفتح ، أما ما قام به الكاهن الرابع « متوهحات » وحاكم مقاطعة « طيبة » والوجه القبلي تقريبا في ذلك العهد فإننا قد أفردنا له فصلا عند التحدث عن حكم « تهرقا » وأخلافه .

وهاك النصوص التي وصلت إلينا حتى الآن على حسب ترتيبها بقدر المستطاع :

حملة آشوربنيبال على مصر « وسوريا » « وفلسطين »^(١) :

«سرت في حملتي الأولى على مصر (ماجان) و«أثيوبيا» (ملوها) — أن
«تهرقا» (تارقو) ملك مصر (موصور) والنوبة (كوسو) الذي هزمه والدي
«إسرحدون» ملك «آشور» والذي حكم بلاده (أى إسرحدون) . إن نفس
«تهرقا» هذا قد نسي جبروت «آشور» و«أشتار» والآلهة الآخرين العظماء
أربابى ووضع ثقته في قوة نفسه فانقلب على الملوك والنواب الذين عينهم والدي
في مصر (وفي رواية أخرى لأجل أن يقتل ويسرق ويستولى على مصر لنفسه) فدخل
واستقر في «منف» وهي المدينة التي فتحها والدي وجعلها إقلياً آشوريا . وقد حضر
رسول مستعجل إلى «نينوة» ليخبرني بذلك فاستولى على الغضب بسبب هذه
الأحداث واشتعل روجي — فرفعت يدي وتضرعت إلى الإله «آشور» وللآلهة
: «إشتار» الآشورية ، وبعد ذلك جمعت جيشي العرم الذي وكل إلى أمره الآلهة
«آشور» والآلهة «إشتار» وسلكت أقرب طريق لمصر والنوبة ؛ وفي خلال سيرى
إلى مصر أحضر إلى اثنا عشر ملكاً من ساحل البحر والجزر والبر وهم «بعلو»
ملك «صور» ؛ «منسه» ملك «يودا» ، «قاوشجبرى» ملك «إدوم» ،
«موسورى» ملك «مواب» ، «سيل — بل» ملك «غزة» ، «ميتتى» ملك
«عسقلان» ، «أكاسو» ملك «إكرون» ، «مىلى — أشابا» ملك «جبيل»
«يا كينلو» ملك «إرواد» ، و«أبى بعل» ملك «سامسيمورونا» ، «أمينادبى»
ملك «بيت عمون» ، «أخومىلىكى» ملك «أشدد» ، و«إكيشثورا» ملك
«إدبىلى» ، «بيلاجورا» ملك «بتروس» ، و«كيسو» ملك «سيلوا» ، «إتواندار»
ملك «بابا» ، «إريسو» ملك «سيلو» ، «داماسو» ملك «كورى» ، «أدمسو»

(١) راجع Pritchard, Ibid, p. 294

ملك « تامسو » ، « داموسو » ملك « قارى — ها داستى » (قرطاجنة) ،
« أوناساجوسو » ملك « ليدير » ، « بوسوسو » ملك « ثورى » ، هذا إلى اثني عشر
ملك من الساحل والجزر والبر . وهم خدام تابعون لى أحضروا عطايا عظيمة لى
وقبلوا قدمى . وقد جعلت هؤلاء الملوك يتبعون جيشى على البر وعلى طريق البحر ومعهم
قواتهم المسلحة وسفنيهم (على التوالى) . وقد زحفت بسرعة حتى « كاربانيتى » لانجد
بسرعة الملوك والنواب فى مصر وهم خدم تابعون لى . وقد سمع « تهرقا » ملك
مصر والنوبة فى « منف » بيجئ ملتى وجمع جنوده لمعركة فاصلة على . وبمقتضى وحي
أمين أوحى به « آشور » و « بل » و « نبو » الآلهة العظام أربابى الذين يسرون دائما
بجوارى هزمت الجنود المدربين على الموقعة من جيشه فى موقعة عظيمة مكشوفة
وقد سمع « تهرقا » بهزيمة جيشه وبهلاء « آشور » الذى يبعث الذعر وقد أعمته الآلهة
« لإشتار » حتى أصبح كأنه مجنون . وقد بهرته نخامة ملكى الذى منحه إياى آلهة السماء
والعالم السفلى فترك « منف » وهرب لينجوا بحياته فى بلدة « نى » (طيبة) . وقد
استوليت على هذه المدينة كذلك وقدمت جيشى إليها ليرتاح هناك .

أما « نخاو » ملك « منف » وسائس و « شارولولودارى » ملك « سينو »
(بلوزيم) ، « وبيشانهورو » (وبيش حو) ملك « ناتو » ، و « باكرورو » ملك
« بيشابنو » (= بى سبد) ، و « بوكونانى — بى » ملك « أريب » (بنها الحالية) ،
و « ناهكى » ملك « حنشى » (أهناسية المدينة) ، « بوتوبشتى » (بتوباست) ملك
« سانو » (= تانيس أو صان الحجر الحالية) ، و « ونامونو » ملك « ناتو » ،
و « وهارسيا أشو » (حورسا أزييس) ملك « سبنوتى » (سممود) ، « بوامبا »
(= بى اى) ملك « بيتتى » (منديس = نل الربع الحالية) ، و « سو — سى —
إن — قو (شيشنق) ملك « بوشيرو » (بوزريس أبو صير) ، « وتابنتى »
(= تفتنخت) ملك « بونونو » (بنب) ، « بوكونانى — بى (باكنتى) ملك أحتى
(= حنت أو إاحت) ، و « إبتجار دشو » (بتاح أردى — شو) (= بتاح أعطاه)

ملك « بيحاتيهورون پي » (كي) (= بي حتحور نبت تب آح = أطفيج) « نهتيهور
وانسني » ملك « بيشابدي » (= بيسبد = صفت الحن) ، « بوكورنينب »
(بكتنفي) ملك « باحنوتي » ، و « صيحا » ملك سيوط ، و « لنتو » (نمرت)
ملك « خيموني » (الأشموني) ، « اسبياتو » (بساموت) ملك « تايين » (طينة)
ومنتيمنحي (متوحدات) ملك « ني » (طيبة) .

وهؤلاء الملوك والحكام والنواب الذين كان قد نصبهم والدي في مصر وهم الذين
تركوا وظائفهم في وجه ثورة « تهرقا » وانتشروا في الغراء أعدتهم إلى وظائفهم ،
وفي أماكن ووظائفهم السابقة ، وبذلك قيضت من جديد على زمام الأمور في مصر
والنوبة وهما اللتان فتحهما والدي من قبل . وقد جعلت الحاميات أقوى من قبل ،
وقوانينها أحزم ، وقد عدت سالما بأسرى كثيرين ، وغنيمة فادحة إلى « نينوة » .

وعلى أية حال فإن كل الملوك الذين نصبتهم ، نقضوا أيمانهم التي عقدوها ،
ولم يحافظوا على الاتفاقات التي أوثقوها بالهلف بالآلهة العظام ، ونسوا أنى عاملتهم
يلين ودبروا مؤامرة خبيثة . وقد تحدثوا عن أمر العصيان واتفقوا فيما بينهم على
القرار الدنس التالي : والآن حتى عندما طرد « تهرقا » من مصر كيف يكون في مقدورنا
نحن أن نأمل في المكث؟ وعلى ذلك أرسلوا رسلهم ممتطين جيادهم إلى « تهرقا » ملك
النوبة ليضع اتفاقا وثيقا هكذا « دع السلام يكون بيننا ، ودعنا تأتي إلى تفاهم متبادل
فسنقسم البلاد بيننا ولن يكون أجنبي حاكما بيننا » وقد استمروا في المؤامرة على الجيش
الآشوري وهي القوات التي كان يتركز عليها حكي ، وهي التي كنت قد أحالتها في
مصر لمساعدتهم ؛ غير أن ضباطي سمعوا عن هذه الأمور وقبضوا على رسلهم الممتطين
جيادهم ، وبذلك عرفوا عن أعمالهم النائرة فقبضوا على هؤلاء الملوك ووضعوا أيديهم
وأرجلهم في السلاسل والأغلال . وقد أصابتهم نتائج الأيمان التي نقضوها مع
: آشور « ملك الآلهة ، وقد حاسبت هؤلاء الذين أجزموا في نقض الأيمان الذي حلفوه
بالآلهة العظام . وهؤلاء الذين قد عاملتهم من قبل برأفة .

وقد أعمل (الضباط) السيف في السكان صغيرهم وكبيرهم في بلدتي « سايس »
(صا الحجر) ومنديس (تل الربيع) (وفي رواية أخرى نجد : وقلوب سكان « سايس »
و « منديس » و « تانيس » التي قد تارت وساعدت « تهرقا » علقها على عما
وسلختهم وغطيت بجلودهم جدران المدن) . أما تانيس (صان الحجر) وكل البلاد
الأخرى التي كانت قد اشتركت معهم في المؤامرة فإنه لم يفلت أى رجل منها .
إذ علقوا جثثهم على خوازيق وسلخوا جلودهم وغطوا بها جدران البلاد : أما أولئك
الملوك الذين كانوا يتآمرون تكراراً فقد أحضروهم إلى « أحياء إلى « نينوة » ؛
ومن بينهم جميعاً رحمت « نجاو » فقط ، ومنحته الحياة ، وعقدت معه معاهدة
مدعمة بمواثيق فاقت كثيراً مواثيق المحالفة السابقة ، وألبسته حلة منزر كشة
ووضعت عليه سلسلة من الذهب رمزاً للملكة (وفي ذلك كان يتبع « آشور بنيبال »
عادة مصرية) وألبسته خواتم من الذهب في يديه وكتبت اسمى هجاء على خنجر
من الحديد (يلبس) في الحزام ، وهو مرصع بالذهب وأعطيته إياه وأهديته فضلاً
عن ذلك خيلاً وبغلاً لحمل الأثقال تليق بمكانته بوصفه حاكماً . وقد أرسلت معه
لمساعدته ضباطاً من ضباطى بمثابة حكام وأعدت له « سايس » لتكون مقرراً للملكة
وهى المكان الذى كان والدى (إسرحدون) قد نصبه فيه ملكاً . أما ابنه المسمى
« نابوشيزيباني » فقد عينته فى أتريب (بنها الحالية) وبذلك عاملته بحظوة وصدافة
أكثر مما عامله والدى من قبل ، وقد تغلب فزع سلاح الإله « آشور » المقدس
سيدى على « تهرقا » فى المكان الذى لجأ إليه فلم يسمع عنه شئ بعد .

وبعد ذلك جلس على عرشه « أوردمان » (أوتندمان) بن « شبكا » (وفي رواية
أخرى ابن أخته) وقد جعل « طيبة » و « هليوبوليس » حصنيه وجمع قوته المسلحة
وحشد جنود موقعته المدربين لمهاجمة جنودى وعسكر الآشوريون فى « منف »
وحاصر هؤلاء الرجال واستولى على كل مواصلاتهم (أى المنافذ التى يمكن أن يخرجوا
منها) وقد حضر إلى « نينوة » رسول مستعجل وأخبرنى بذلك .

وفي حملتي الثانية : زحفت مباشرة على مصر والنوبة وسمع « أوردمان »
(تانوتامون) باقتراب حملتي فقط عندما كانت قد وطئت قدماى الأراضى المصرية
فترك « منف » وفر إلى طيبة نجاة بنفسه . وجاء الملوك والحكام والنواب الذين نصبهم
فى مصر لمقابلتى وقبلوا قدى . فتبعت « أوردمان » وسرت حتى طيبة حصنه .
فلما رأى صفوف جنود موقعتى ترك « طيبة » وهرب إلى « كيكبيى » . وعلى حسب
وحى أمين من الإلهين « آشور » و « إشتار » فتحت هذه المدينة تماما وقد استوليت^(١)
من طيبة على غنيمة فادحة يخططها العدو هى : فضة وذهب وأحجار ثمينة وكل متاعه
الشخصى وملابس ثمان من ركشة وجياد جميلة وبعض سكان من الذكور والإناث
وخلعت مسلتين من مقاصدهما وهما قالبان صبا من البرنز اللامع (يقصد من المسلتين
فضاء « بنيت » الهرمى الشكل الذى كان يوضع فوق المسلة) وزنها ٢٥٠٠ تلتت
وكانتا منصوبتين عند باب المعبد وحملتهما إلى بلاد « آشور » وعلى ذلك حملت من طيبة
غنيمة ضخمة لا حصر لها وجملت مصر وبلاد النوبة تشمران بوطاة أسلحتى بمرارة
واحتفلت بانتصارى ثم عدت إلى « نينوة » وهى المدينة التى أدير الحكم منها مملوء
اليدين سالا .

هذا ولدينا بعض نقوش أخرى تحدثنا عن فتحه لمصر جاءت على قطع آثار مختلفة
نذكر منها ما يأتى لما فيها من بعض إيضاحات لم تذكر فى النقش السابق .

فقد جاء فى نقش على اسطوانة^(٢) : « ماجان » و « ملوخا » وهو (إقليم)
بعيد . . . (وهو الذى) تقدم نحوه « إسرحدون » والذى ملك بلاد « آشور »
هازما هناك « تهرقا » ملك النوبة (كوش) مشتتا جيشه وفتح مصر والنوبة

(١) وفى المتن الذى نشره نصوحى (راجع II (1924) 97 E. Nassouhi, A. F. O., II نجد الرواية
التالية (Col. II : 7-10) « استوليت على مدينة طيبة عاصمة مصر (موصير) والنوبة (كوشى) وحملت
بمنابة غنيمة جيادا جميلة وملابس كتان لها هدايب ذات ألوان مختلفة وذهبا وفضة وأناسا لا تحصى »

(٢) راجع II (Par. 892 Luckenbill, II, Par. 892 Pritchard, Ibid, p. 296,

وحمل منها جزية يخططها المد ، وحكم على كل البلاد وضمها « إلى » مملكة آشور .
وغير أسماء البلاد السابقة وأعطائها أسماء جديدة ونصب خدامه وحكامه في هذه البلاد
وفرض عليهم جزية سنوية تدفع له بوصفه السيد الأعلى . . . مسافة ستون ياردة ؟ . . .
منف

(٢) وجاء في نقش من المتحف البريطاني^(١)

خمسة وخمسون من تماثيلهم لملوك مصر وكتب (عليها . . .) النصر
الذي أحرزه بيده بعد أن مات والدي (إسرحدون) .

(٣) ومن متن آخر بالمتحف البريطاني^(٢) جاء ما يأتي : وقد أتى الملك
من الشرق والغرب وقبلوا قدمي ولكن « تهرقا » (تاركو) دبر الاستيلاء على مصر
ضد (إرادة) الآلهة ولأجل . . . ولم يكثر بقوة الإله « آشور » ربى ووضع ثقته
في قوة نفسه ولم يستعد إلى ذاكرته الطريقة الخسنة التي عاملها بها والدي فسار ودخل
« منف » واستولى على هذه المدينة لنفسه وسير جيشه على الآشوريين الذين كانوا
في مصر وهم خدام تابعون لى وهم الذين كان « إسرحدون » والدي قد عينهم
هناك ملوكا ، ليذبهم ويأسرهم ويجعلهم غنيمة لنفسه وقد جاء رسول مستعجل إلى
« نينوة » ليقدم إلى تقريرا بذلك ففضبت بسبب هذه الحوادث وكان روى مشتعلا
يفجعت القائد الأعلى (تورتان) والحكام وكذلك مساعديهم وأصدرت الأمر في الحال
لجيشي الحربى ليساعدوا بسرعة الملوك والحكام والخدام التابعين لى وجعلتهم
يبدؤون الزحف على مصر وقد ساروا بسرعة جنونية إلى أن وصلوا إلى بلدة
« كار بانيتى » فترك (تهرقا) « منف » مقره المسمى وفى المكان الذى كان قد وضع
فيه ثقته ، لينجو بحياته وركب سفينة تاركا معسكره هاربا بمفرده فدخل طيبة (نى)

(١) راجع Pritchard, Ibid, p. 296

(٢) راجع Ibid, p. 296; Luckenbill, Ibid § § 900—7.

فاستولى محاربو (آشور) على كل سفنه الحربية التي كانت معه وقد بعثوا إلى بالخبر السار بوساطة رسول حمل إلى تقريرا شفويا وبعد ذلك أمرت بأن يضاف إلى قوتي الحربية السابقة في مصر الضابط (رئسيك) وكل الحكام والملوك التابعين للأقليم الواقع خلف النهر (أى الفرات) وهم خدام تابعون ومعهم قواتهم وسفنهم ليطردوا «تهرقا» خارج مصر وبلاد النوبة فساروا نحو طيبة وهى بلدة «تهرقا» ملك النوبة الحصينة فقطعوا مسافة مسيرة شهر فى عشرة أيام . وعندما سمع «تهرقا» بجي جيشى ترك طيبة بلده الحصين وعبر النهر وعسكر على الشاطئ الآخر للنهر ولكن «نخاو» و «شارولو دارى» و «بكرورو» وهم ملوك كان قد عينهم والدى فى مصر لم يحافظوا على العهود التى وثقوها بحياة الإله آشور والالهة العظام أربابى ونقضوا أيمانهم ونسيوا الود الذى عاملهم به والدى وأخذوا يتأمررون عليه فقد تأمرروا باستمرار على الجيش الآشورى المجتمع فى مصر ولأجل أن يخلصوا حياتهم فأنهم دبروا هلاكهم التام ولكن ضباطى سمعوا بهذه الأمور وقابلوا مكرم بمثله فقبضوا على «شارلودارى» و «نخاو» .

أما أنا «آشور بنيبال» الذى يميل إلى المهادنة فرحمت «نخاو» خادمى الذى نصبه والدى ملكا فى مدينة «كاريلتاتى» (= سايس) ونصبت ابنة «نابوشزيبانى» ملكا على «إتريب» (بنها الحالية) وهى التى أصبح اسمها الجديد «ليمير إشاك آشور» .

وقد جمع «تندمانى» (تافوتامون) قوته (المسلحة) وأعد سلاحه وسار لمنازلة جيشى فى موقعة فاصلة ولكن على حسب وحى أمين أوحى به الإلهان «آشور» و «سن» والآلهة العظام أربابى هزمهم جيشى فى موقعة عظيمة مكشوفة وشتت شمل جيشه المسلح وهرب «تندمانى» وحيداً ودخل طيبة مقره الملكى فتابعه جيشى قاطعا مسافة مسيرة شهر فى عشرة أيام فى طرق وعرة حتى طيبة ففتحوا هذه المدينة تماما وحطموها كأنهم فيضان عاصفة ونقلوا من مدينته ذهباً وفضة وجدت فى هيئة تبر فى جباله ، وأحجارا ثمينة وكل أمتته الشخصية من ملابس كان مزركشة وجياد

بجميلة وخدم من رجال وأناث وقردة متوطنة في جباله أى جبال « تندمان » وكل شئ كان بمقادير كبيرة يخطئها المد ، وأعلنوها غنيمة وقد أحضروا (الغنيمة) سالمة إلى « نينوة » وهى البلدة التى أدير فيها حكمى وقبلوا قدمى .

حرب « آشور بنيبال » مع « سوريا » ، و « فلسطين » وإخضاع ملكى « تابال » و « سيليسيا » وعهد « جيجز » ملك « ليديا » :

استمر « آشور بنيبال » فى حصار « صور » الذى كان قد ضرب به « إسرحدون » حولها ، وتدل الأحوال على أن هذه الحرب قد انتهت بعقد معاهدة صلح كانت شروطها أسمى من التى كان قد عرضها « إسرحدون » من قبل ؛ وأرسلت أميرات سورية إلى حريم « آشور بنيبال » فى « نينوة » وقدم « ياحيملىكى » بن « بعلو » فروض الطاعة لملك « آشور » . وعلى أية حال لم يحجزه « آشور بنيبال » عنده رهينة .

وعلى الرغم من أن « صور » قد ساعدت فى الحملة المصرية سنة ٦٦٧ ق . م . على « آشور » فإن شواهد الأحوال تدل على أن « بعل » كان لا يزال بعد هذه الحرب يتمتع بمقدار عظيم من الاستقلال . وهاك المتن الذى ورد فى هذا الصدد .

فى حملتى الثالثة : زحفت على « بعل » ملك « صيدا » الذى يسكن (على جزيرة) فى وسط البحر ؛ لأنه لم يخضع لأمرى الملكى ، ولم يكثرث لأوامرى الشخصية (لشفتى) . فحاصرت بالمناريس ، واستوليت على طوقه فى البحر والبر . وبذلك خنقتهم وجعلت مؤنهم شحيحة وأجبرتهم على الخضوع ليرى وقد أحضر ابنته وبنات أخيه أمامى ليقمن بخدمات حقيرة ، وفى الوقت نفسه أحضر ابنه « ياحيملىكى » الذى لم يكن قد عبر البحر بعد ليرحب بى بوصفه عبدي . وتسلمت منه ابنته وبنات

أخيه ومعهن مهورهن . وقد رحمته وأعدت له ابنه الذى أنجبه من ظهره « يا كئولو » ملك « أزواد » الذى كان يعيش كذلك على جزيرة ولم يكن قد خضع لأى ملك من أسرتى ؛ فخضع الآن لئيرى وأحضر أخته ومعها مهر كبير لى « نينوة » لتقوم بخدمات حقيرة وقبل قدمى .

أما « موجالو » ملك « تابال » الذى خاطب الملوك آبائى بكلمات عداء فقد أحضر ابنة من صلبه بمهر كبير لى « نينوة » لتكون حظيتى وقبل قدمى وقد فوضت جزيرة سنوية عليه من الخيل الكبيرة .

أما « سانداشارم » ملك « سيلسيا » الذى لم يخضع للملوك آبائى ولم يحمل نيرهم فقد أحضر ابنة من صلبه وقبل قدمى .

وبعد أن مات « يا كئولو » ملك « أزواد » فإن « آزى بعل » ، و « أبى بعل » و « آدونى بعل » و « سباتى بعل » و « بودى بعل » و « بعليا شوبو » و « بعل جنونو » و « بعل ملوكو » و « أبى ملكى » و « أسمى ملكى » أولاد « يا كئولو » الذى يسكن (جزيرة) فى وسط البحر فقد أتوا من البحر بهداياهم الثقيلة وقبلوا قدمى وقد نظرت بسرور لى « آزى بعل » وجملته ملك « أزواد » وألبست « أبى بعل » و « آدونى بعل » و « سباتى بعل » و « بودى بعل » و « بعليا شوبو » و « بعل جنونو » و « بعل ملكوكو » و « أبى ملكى » و « أسمى ملكى » ملابس منخرفة ووضعت خواتم ذهب على أيديهم وجملتهم يخدمون فى بلاطى .

وفى هذا الوقت بلغ النفوذ الآشورى قوته ونفذ عن طريق اغريق قبرص لى شواطئ بحر ايجيه وبدأت بلاد « ليديا » تحتل مكانة بلاد « فريجيا » بوصفها الدولة الرئيسية فى الأناضول وذلك لأن المملكة الفريجية كانت قد تحطمت بتصادمها مع « الكيريين » الذين شتتت « إسرحدون » جموعهم غربا عام ٦٧٨ ق.م فأوقعوا الدمار والخراب فى كل شبه الجزيرة .

وقد كان من جراء ذلك أن قتل آخر ملوك « ميديا » نفسه يأسا بشرب دم نور كما تحدثنا قصة موته عند ما خرب مملكته حوالى عام ٦٧٥ ق . م . وبذلك خلفه « جيجز » ملك ليديا الذى كان أعظم ملك فى « آسيا الصغرى » كما كان أهم شخصية بارزة وقتئذ حاربت « الكيريين » الذين كانوا لا يزالون يعيشون فى الأرض فسادا وهؤلاء الكيريون كانوا محاربين شبه صرارة يمتطون جيادا برية عارية الظهور ويلوحون بسيف جبارة فى أيديهم ذات نصال طويلة ثقيلة على هيئة الورق كانت تخترق الخوذات المتينة الصنع فى سهولة ويسر وقد كان السبب الذى من أجله أرسل « جيجز » بعثة إلى ملك « آشور » هو أنه طلب إليه المساعدة على هؤلاء الكيريين المتوحشين . وتدل شواهد الأحوال على أن « آشور بنيال » لم يقدم له أية مساعدة فى هذه الأونة ومع ذلك فإن جيجز عده حليفا له على هؤلاء القوم المصع وأرسل إليه بعد انتصاره عليهم أسيرين فى السلاسل والأغلال هدية له . وهكذا كان فى مقدور ملك « ليديا » إنهاء حربته مع الكيريين بفوز عظيم وكان تحرير مصر من النير الآشورى على يد ملكها « بسمتيك » سببا فى تغيير مجرى سياسة « جيجز » إذ أعلن خروجه على « آشور » وذلك بإرسال فرقة من جنوده إلى الدلتا لمساعدة الفرعون الجديد ، ولا نزاع فى أن هذه الصداقة التى أظهرها ملك « ليديا » للفرعون « بسمتيك » كان سببا بلا نزاع يرجع بعضه إلى مصالح تجارية وربما يرجع بعضه الآخر إلى ثقته فى قوة مركزه ، غير أن الحوادث قد برهنت فيما بعد على أنه كان على غير حق إذ لما علم الكيريون بالخلاف الذى قام بين « ليديا » و« آشور » انقضوا على « ليديا » فى عام ٦٥٢ ق . م . واستولوا على « سردس » ومات بعدها جيجز .

حرب « آشور » مع « عيلام » : وفى تلك الأثناء كان « آشور بنيال » قد شرع فى محاربة عيلام بقلب فرح بخاصة بعد أن أكد له الوحى المنزل أن النصر المين سيكون حليفه ويرجع السبب فى هذه الحروب إلى غزو العيلاميين « بابل » فانهز

« آشور بنيبال » الفرصة ليقضى على عيلام قضاء مبرما أبديا كما فكر هو وكما ظن والده من قبل أنه سيقضى على مصر نهائيا وقد كانت كل الأحوال مواتية وتبشر بالفوز العظيم إذ كانت الإمبراطورية وقتئذ في أوج رفعتها وفلاحها وكانت مصر خاضعة لسلطات « آشور » وبلاد « ليديا » تطلب ودها ومصادقتها ومملكة « اورارتو » (أرمينيا) لا حول لها ولا قوة ولم يكن يقف في وجهها إلا « عيلام » وكانت صاحبة قوة وبعطش وعلى ذلك صمم « آشور بنيبال » أن يخضعها بدورها وبذلك يدين له ملك العالم المتمدين قاطبة على وجه عام — ، غير أن « آشور بنيبال » لم يقدر الصعوبات التي كانت تقوم في وجهه لتنفيذ غرضه . حقا إنه نفذ غرضه بنجاح ولكن ذلك كلفه عددا هائلا من الرجال وقد كانت هذه الخسارة في الرجال مضافا إليها ما كان عليه أن يبقيه من الجنود في مصر سببا في تمزيق إمبراطوريته في نهاية الأمر ، غير أن ظواهر الأحوال لم تكن تدل على مثل هذه النهاية المحزنة .

ومما يؤسف له أن معلوماتنا عن سير الحوادث في خلال نصف القرن الأخير من حياة الإمبراطورية الآشورية ناقصة بعض الشيء وذلك بسبب اختفاء قائمة « لمو » فقد انقطعت قوائم هؤلاء العظماء حوالى هذه الفترة ولم تصل إلينا قوائم جديدة بعد عام ٦٦٦ ق . م . ولذلك ليس لدينا عن التواريخ المضبوطة للحوادث التي وضعت وصفا مفصلا في عهد الملوك إلا ما يمكن استخلاصه بالحدس والتخمين .

والظاهر أن غزو « الميلايين » « لبابل » قد حدث عندما كان « آشور بنيبال » غائبا في مصر حوالى ٦٦٧ ق . م بعد موت والده وقد عقد صلحا ظاهرا مع العيلاميين غير أن الملك « تومان » ملك عيلام الذي خلف الملك « أورتاكي » الغازي العيلامي كان أكثر جراءة من الأخير إذ أشعل نار حرب ثانية بسبب إرساله طلبا لا مبرر له إلى ملك « آشور » يسأله فيه إعادة كل الأفراد الذكور الذين هربوا إلى « آشور » على إثر موت الملك « أورتاكي » من « بيت عيلام » المسمى . ومن المحتمل أن هذا الطلب قد أرسل قبل حملة « آشور بنيبال » إلى مصر عام ٦٦٣ ق . م .

وعندما عاد « آشور بنيال » من حملته على مصر وجد أن تومان الجرجى قد غزا البلاد الآشورية انتقاما لعدم إجابة طلبه وكان قد زحف من « دور إيكو » الواقعة في أعلى دجلة نحو العاصمة مباشرة ولكنه قبل أن يقابله « آشور بنيال » في ساحة القتال ارتد بجيشه ولكن ملك « آشور » قفا أثره حتى وصل إلى « سوسا » وحاربه على نهر « أولا » في موقعة قتل فيها تومان . وبعد هذا النصر عين « آشور بنيال » ملكا على « عيلام » « خوميا نيجاش » بن « أورناكي » وجعله تابعا لآشور بعد أن انتقص أطراف الإقليم الذي كان يحكم عليه بإعطاء جزء كبير منه إقطاعا لابن « خوميا نيجاش » نفسه المسمى (تاماريتو) . وعلى أثر ذلك أخذ « الآشوريون » بلاد « عيلام » حوالي ٦٥٨ ق . م ؟ وقد خلد « آشور بنيال » ذكر هذا النصر بتصوير نفسه في منظر على جدران ممر قصره وهو في وليمة مع زوجته ويتدلى بجانبه رأس « تومان » من شجرة^(١) .

على أن ذلك لم يهبط من همم « العيلاميين » بأية حال فقد انتعش فيهم روح الوطنية بعض الشيء عندما قامت في « بابل » ثورة لم تكن قط في الحسبان مما أوجع في نفوس « العيلاميين » الأمل لاسترجاع حريتهم ، ففي عام ٦٥٢ ق . م . هب « شماش شوم أوكن » ملك « بابل » التابع « لآشور » بثورة على أخيه « آشور بنيال » وكان غرضه أن يخلع أخاه من الملك بجملة وينفرد هو بالملك وحده ويجعل « بابل » عاصمة ملكه بدلا من « بنوة » . ومن المحتمل أن الأسباب التي دعت « شماش شوم أوكن » إلى القيام بهذه الثورة بعد أن مكث تسع عشرة سنة تحت ظل حكم أخيه هو أولا مطامحه الشخصية ثم ما رآه من عدم رضا « الكلدانيين » عن خضوعهم « لآشور » وبخاصة أنهم كانوا يؤلفون الجزء الأعظم من سكان « بابل » ، هذا بالإضافة إلى وجود حركة عامة تهدف إلى العصيان في كل أنحاء الامبراطورية الآشورية مما جعل « شماش شوم أوكن » يسرع في تنفيذ غرضه

(١) راجع British Museum ; Assyrian Basement No. 121

زعماء منه أنه إذا بقي مخلصاً لأخيه فإنه سيفقد بلا نزاع عرشه في « بابل » لمدة ،
ويمكنه أن يستفيد فقط بمساعدة أخيه غير أنه يصبح خاضعاً له أكثر مما كان من
قبل . من أجل ذلك عقد حلفاً سرى حوالى ٦٥٤ - ٦٥٣ ق . م . مؤلفاً من عدة
بلدان من التي كانت تحت سلطات « آشور » وكانت بلدان هذا الحلف تمتد من
« عيلام » حتى بلاد « يهودا » و « فينقيا » .

والظاهر أن هذه المؤامرة قد كشف سرها أولاً الموظفون الآشوريون الذين
كانوا يسيطرون فعلاً على الحكومة المحلية في « بابل » إذ كان في الواقع ملكها بمثابة
(ناطور) وكانت النتيجة أن « شناس شوم أوكن » قد أجبر على إعلان ثورته قبل أن
يكون على تمام الأهبة وقد اندلع لهيب الثورة في جنوب « بابل » فاستولى الثوار على
« أور » وإرخ (إريوك) وقاد الكلدانيين حفيد للملك « سروداخ بلدان » وكذلك
غزا « خوميانيجاش » ملك عيلام ممتلكات آشور . غير أن معسكر العيلاميين كان مأوى
للدس والقتل فقتل « خوميانيجاش » بيد ابنته « تاماريتو » ؛ والواقع أن الثورة كانت
ردية التنظيم مما جعلها تتحول إلى الفشل التام . وشجع « آشور بنيبال » ما وصله من
إجابة الوحي على لسان إله القمر بأنه سيكون حسن الطالع في هذه الحروب ، فسار
جنوباً وحاصر « سبار » و « كوتا » و « بابل » وطرد « الكلدانيين » إلى « عيلام »
واستولى على المدن الثلاث وأشعل « شوماش - شوم - اوكن » النار في قصره
ومات بلهيبها ، غير أن « آشور بنيبال » لم ينصب نفسه ملكاً على بابل بل وضع شريفاً
على عرشها يدعى « كادالانو » وهو الذى يسميه المؤرخ الإيراني « برسوس » باسم
« كينلاداروس » Kéneladaros . وبعد طرد الجيش الكلداني إلى « عيلام » طلب
« آشور بنيبال » إلى ملكها « اندانيجان » تسليم قائده فرفض وعلى أثر ذلك دخل
الساهل الآشوري « عيلام » وقتل ملكها وتولى مكانه « خوميا خلداش » الثالث
الذى لم يكن على أية حال في استطاعته إيقاف التقدم الآشوري فاستولى على « سوسا »
ثانية عام ٦٤٦ ق . م . ونحرت هذه المدينة العظيمة في هذه المرة تحريباً مريعاً وقد

ذكر من بين الغنائم التي استولى عليها « آشور بنيبال » تمثال الآلهة « نانا » صاحبة « ارح » (اريكو) وكان هذا التمثال قد حمل إلى « عيلام » الملك « كودور — نانخوندى » قبل ذلك العهد بحوالى ١٦٣٥ عاما على حسب ما ذكره كتاب الملك « آشور بنيبال » وقد أعيد هذا التمثال باحتفال إلى محرابه الأصلي ؛ هذا وقد تفادى حفيد الملك « مروداخ — بلادان » التسليم إلى خومباخلدش بقتل نفسه بسيف حامل درعه.. وأخيراً أسر « كواخلدش » نفسه وسبق أسيراً ، وبموته خربت عيلام خراباً تاماً وأصبحت كأن لم تكن بالأمس .

الحروب التي شنت بين « آشور بنيبال » وبلاد العرب وما وصل إلينا من متون عنها^(١) :

بعد أن فرغ « آشور بنيبال » من محاربة « عيلام » ولى وجهه شطر حلفاء « شوماش — شوم — اوكن » في الغرب وأهم هؤلاء عرب « حوران » وهم سكان خيام « قدار » والنباطيون . وكان ملك العرب في تلك الفترة يدعى « بعلو » الذي كان عينه « إسرحدون » ملكا . وكان قد تحالف مع « شماش — شوم — اوكن » على آشور فأرسل عليه « آشور بنيبال » جيشاً ، وبعد أن هزم أو قتل تولى بعده ملك يدعى « وايتي » Uaite وقد أبى بدوره الخضوع لآشور بل قلب لها ظهر المجن وأشعل الفتنة في البلاد الممتدة من « أدوم » حتى أبواب دمشق ، ولكنه هزم وولى الأدبار . والظاهر أنه قدر به فقبض عليه الآشوريون وحمل إلى « نينوة » حيث عامله « آشور بنيبال » هو وزوجه « عدية » وحليفه ملك « قدار » كالكلاب فقد وضعهم في السلاسل في أوجار كلاب كالحراس أمام قصره ، والواقع أن فرقة من جنود العرب قد وصلوا فعلاً إلى بابل لمساعدة الملك « شماش — شوم — اوكن » ونصب قائدهم المسمى « ابيات » ملكاً على بلاد العرب بدلا من « وايتي » ولم يكده يصل إلى بلاد

(١) راجع Pritchard, Ibid, p. 297 ff

العرب حتى نار بدوره ولكنه أخضع وقد استولى الآشوريون منه على عدد عظيم من الجمال حتى أن الواحد منها كان يباع في أسواق « نينوة » ينصف شكل من الفضة .

ولدينا عدة متون عن حرب « آشور بنيال » مع بلاد العرب مما يضيف إلى معلوماتنا شيئاً عن هذه البلاد المجهولة التاريخ إلى حد بعيد حتى الآن، وسنورد هنا ما وصل إلينا حتى الآن في هذا الصدد . والواقع أن « آشور بنيال » قد رصد حملته التاسعة لمحاربة العرب بعد أن فرغ من محاربة « كلديا » و « عيلام » فاستمع إلى ما جاء في نقوشه :

وفي حملتي التاسعة جمعت جنودى وسرت مباشرة إلى « واتي » ملك بلاد العرب (عريبو) ، وذلك لأنه نقض الأيمان التى حلفها لى ، ولم يذكر أنى قد عاملته بلين ، وقد نزع بعيداً نير حكى الذى وضعه « آشور » نفسه عليه ، والحبال التى كان يشدها حتى الآن . وقد رفض أن يأتى ويسأل عن حالة صحتى ومنع الهدايا وجزيته الثقيلة . وقد أصغى — كما أصغت « عيلام » بالضغط — إلى دعوة « آكاذ » الثورية ولم يحفل بالايمن التى حلفها لى . وقد نبذنى أنا « آشور بنيال » السكاهن المقدس الخادم الدائم العبادة للالهة ، والذى خلقته يد « آشور » ، وسلم جيشه المسلح إلى « أبيات » (Abiaté) و « عامو » بن « ترى » (Te'ri) وأصرهم عن قصد بمساعدة أنخى الشقى « شماش شوم أوكن » وأغرى سكان بلاد العرب لينضموا إليه ، وبعد ذلك خرب باستمرار أولئك الأقوام الذين أعطاهم إياى « آشور » و « اشتار » والآلهة العظام الآخرون ليكونوا رعاياهم وهم الذين أودعهم فى يدي . وقد جمعت جيشى وهزمته فى موقعة دامية وأحقت به هزائم لا تحصى فى بلاد « عزاريل » و « حيراتا » و « كاسايا » فى « أدوم » ، وفى مضيق « يابرودو » فى « بيت عمون » وفى مركز « حورينا » ، وفى « مواب » ، وفى « سارى » ، وفى « حارج » ، وفى مركز « ذوباح » . وفى هذه المواقع حطمت كل سكان بلاد العرب الذين ناروا معه إلا أنه هرب أمام أسلحة

الإله « آشور » الجبارة إلى إقليم قاص وقد أوقدوا النار في الخيام التي كانوا يسكنون فيها وحرقوها ؛ أما « وايتي » فقد استولت عليه الشكوك وهرب وحيداً إلى بلاد « نباتي » .

وقد جاء على اسطوانة متن مفصل عن هرب « وايتي »^(١) جاء فيه :

(وايتي . . . (هرب) إلى بلاد « نباياتي » . (وقد ذهب) ليري « نتنو » وقال « نتنو » « لياوتانا » ما يأتي : « كيف يمكن أن أنجو من « آشور » وأنت الذي قد وضعتني بزيارتك في سلطانك ! » وكان « نتنو » خائفاً واستولى عليه القلق وأرسل رسله ليسألوا عن صحتي وقبلوا قدمي وقد رجاني تكاراً بوصفى سيده لأعقد صلحاً موثوقاً بإيمان وأن يصير خادمي . (وأخيراً) نظرت إليه بمودة ورمقته بوجه باسم . وفرضت عليه جزية سنوية .

أما « وايتي » الآخربن « هزيل » ابن أنسي « وايتي » ابن « يرددا » الذي نصب نفسه ملكاً على بلاد العرب فإن « آشور » ملك الآلهة والجبل العظيم قد جعله يغير فكره وأتى لمقابلي (خاضعاً) . ولأجل أن أبرهن أن الإله « آشور » والآلهة العظام أربابي يستحقون أعظم المديح فرضت العقاب الصارم الآتي : فوضعت على رقبته خشبة (المنذب) ودبا وكلبا وجعلته يقف حارساً عند بوابة « نينوة » المسماة « نريب ما سنقتي — أدناتي » ؛ وعلى أية حال فإن « أمولادي » ملك « قدار » قد هب لمحاربة ملوك الأرض الغربية التي وهبا لإياي « آشور » « وإشتار » والآلهة الآخرون بوصفها ملكي ، وقد أحقت به هزيمة على حسب وحى أمين أرسله الآلهة « آشور » و « سن » ، و « شماش » ، و « أداد » ، و « بل » ، و « نبو » ، و « أشتار » صاحبة نينوة ملكة « كدموري » (معبدها في كالح) و « أشتار » صاحبة « أربلا » و « نينورتا » ، و « نرجال » ؛ و « نوسكو » . وقد قبضوا عليه حياً وكذلك على « عديا » زوج « وايتي » ملك بلاد العرب وأحضروهم إلى (وهنا نجد أن متن المتحف البريطاني يزيد بعض تفاصيل على العبارة الأخيرة وهي : أما « عادييا » ملكة العرب

(١) راجع Pritchard, Ibid, p. 298

فقد أحقت بها هزيمة دامية وحرقت خيامها وقبضت عليها على قيد الحياة ونقلتها مع
بجبناء آخرين كثيرين إلى آشور .

وقد وضعت طوق كلب حول رقبتة وجعلته يحرس بوابة المدينة وذلك على حسب
أمر وحي للآلهة العظام وكذلك هزمت في موقعة دامية وشتت شمل جنود « أبياتي »
وجنود « عامو » بن « ترى » الذى سار لمساعدة « شماش — شوم — أوكن »
أخى الشقى عندما كانوا على وشك دخول « بابل » وذلك بأمر وحي من الآلهة « آشور »
و « إشتار » والآلهة العظام أما الباقون الذين أفلحوا فى دخول « بابل » فقد أكل
كل واحد منهم هناك لحم أخيه بسبب جوعهم الكافر ، وبعد ذلك قاموا بمحاولة للخروج
من « بابل » ليخلصوا حياتهم وعل آية حال كانت جنودى صرابطة هناك ضد
« شماش — شوم — أوكن » فأوقعوا به هزيمة أخرى حتى أنه (أى أبياتي) هرب بمفرده
وأمسك بقدمى لينجى حياته فرحمته وجعلته يعقد ميثاقا بحياة الآلهة العظام ونصبته
بدلا من « وايتى » ابن « هزىل » ملكا على بلاد العرب .

وجاء فى رواية أخرى^(١) : (وقد أتى « أبياتي » بن « ترى » إلى « نينوة » وقبل
قدمى وعقدت معه اتفاقا عن حالته بوصفه خادمى وجعلته ملكا بدلا من « وايتى »
أو شخص آخر وفرضت عليه جزية سنوية من الذهب وخرز فى هيئة العين من حجر
« أداش » والتوتيه وجمال وحمير . وبمساعدة الآلهة « آشور » ، و « سن » و « شماش »
و « أداد » ، و « بل » ، و « نبو » ، و « إشتار » « نينوة » ملكة « كدمورى » ،
و « إشتار أربلا » ، و « نينورتا » ، و « نرجال » ، وبنطق اسمى الذى جعله
« آشور » قويا فإن « كجا شالتو » ملك « مواب » وهو خادم تابع لى قد أوقع
هزيمة فى موقعة مكشوفة على « أمولادى » ملك « قدار » الذى كان مثله (أى أبياتي) قد
ثار وقام باستمرار بغزوات على ملوك بلاد الغرب ، وقد استولى « أمولادى » نفسه على أهله

(١) راجع Pritchard, Ibid, p. 298

أى أهل « أبياتي » الذين هربوا من قبل . . . ووضعهم في السلاسل والأغلال الحديد وأرسلهم إلى نينوة .

ولكنه تفاهم مع بلاد « النباطيين » ولم يكن خائفاً من الأيمان التي عقدها بحياة الآلهة العظام وأخذ يقوم بغزوات مستمرة في إقليم بلاده أما « ننتو » ملك « نباياتي » التي تقع على مسافة بعيدة وهي التي قد هرب إليها « وايي » فقد سمع بهاتف من « آشور » و « سن » و « شماش » و « أداد » و « بل » و « نبو » و « إشتار » صاحبة « نينوة » و « إشتار » صاحبة « أربلا » و « نينورتا » و « نرجال » و « نوسكو » عن قوة « آشور » التي وهبته القوة ولذلك فإنه على الرغم من أنه لم يرسل رسولا لأجدادى الملوك ليحييهم بوصفهم ملوكا بالسؤال عن صحتهم فإنه الآن يسأل خوفاً من ساعدى « آشور » المنتصر دائماً بالجاح عن صحته الملكية .

ولكن « أبياتي بن توى » الذى كان مجرداً عن أية مقاصد حسنة والذى كان غير مكترث بالأيمان التي أوتقها بالآلهة العظام قد تحدث عن الثورة على واتفق مع « ننتو » ملك « نباياتي » بجمعوا جيوشهم للقيام بهجوم خطر على بلادى .

وقد جمعت جيشى وسرت مباشرة إلى « أبياتي » وذلك بأمر وحي الآلهة « آشور » و « سن » و « شماش » و « أداد » و « بل » و « نبو » و « إشتار » و « نينوة » ملكة « كدمورى » و « إشتار أربلا » و « نينورتا » و « نرجال » و « نوسكو » فعبر (جيشى) بأمان نهري دجلة والفرات عند قمة فيضانهما فاتبعوا طريقاً تؤدي إلى أقاليم بعيدة وقد تسلقوا سلاسل جبال عالية وساروا في طرق ملتوية في غابات ملاءى بالظل وساروا بسلام على طريق شائكة بين أشجار عالية وأعشاب ملاءى بالأشواك على مسافة مسيرة مائتى ساعة من « نينوة » البلد المحبوبة من « إشتار » زوج « إليل » وقد ساروا متقدمين في الصحراء حيث كان هناك العطش المحرق وحيث لم يكن هناك حتى الطيور في السماء وحيث لم تكن توجد مراعى للحمير البرية أو الغزلان مقتضين أثر « وايي » ملك العرب و « أبياتي » الذى كان يسير بجيش

النباتيين ، وقد قمت من بلد « هداثا » في شهر سمانو وهو شهر « سن » (إله القمر) بكر الإله « إليل » وقائد إخوته في اليوم الخامس والعشرين وهو يوم موكب سيدة « بابل » أهم الالهة بين الآلهة العظام وقد خربت خيمة في « لربدا » وهي مدينة ذات جدار أحجاره ساذجة عند آخر أحواض الماء وقد منح جيشي الماء هناك لشربهم ثم تقدموا سائرين في أقاليم ذات عطش محرق حتى حورارنيا وقد أوقعت هزيمة بقوم « إسامي » وهم اتحاد عباد الإله « أثار سامين » والنباتيين بين مدينتي « ياركى » و « أزلا » في صحراء نائية حيث لا توجد حيوانات برية وحيث لا تبني هناك الطيور أعشاشها وقد استوليت منهم غنيمة على أسرى يخططها العد وحمير وجمال وماشية صغيرة ، وبعد أن سار جيشي دون مقاومة مسافة مسيرة ست عشرة ساعة عاد في أمان وورد الماء في « أزلا » ليطفىء ظمأه ثم ساروا إلى الأمام حتى بلدة « قوراسيتي » على مسيرة اثني عشر ميلا في إقليم عطشه محرق وهناك حاصرت حلف عباد الإله « أثار سامين » . وأهل « قدار » الذين كانوا تحت إمرة « وايتي بن بيرددا » وجعلتهم يسرون معي على الطريق إلى « دمشق » وكذلك آلهته وأمه وأخته وزوجه وأسرته وكل نساء « قدار » الآخرين والحمير والجمال والحيوانات الصغيرة بقدر ما قبضت عليه بمساعدة « آشور » و « إشتار » سيدى .

وفي شهر « أبو » وهو شهر نجمة القوس ابنة « سن » الجبارة اليوم الثالث وهو اليوم الذى قبل عيد « مردوك » ملك الآلهة غادرت « دمشق » وتقدمت حتى « هولوليتي » وهى مسافة مسيرة اثنتى عشرة ساعة فى ليلة واحدة ، وقد استوليت على حلف « أبيتانى » بن « ترى » ومعه القداريون عند جبل « هكورينا » المنحدر وأوقعت هزيمة بهم وحملت منه بعض غنيمة . وفى خلال الموقعة قبضت على حسب أمر وحى أعطاه الإله « آشور » والإلهة « إشتار » أربابى على « أبيتانى » و « عمو » ابن « ترى » ، حين ووضعت فى أيديهما وأرجلهما السلاسل والأغلال من الحديد وسقتها إلى « آشور » ، وكذلك الغنيمة التى جمعتها فى بلادها . أما أولئك الهاربون

الذين فروا من هجومي فقد استولوا في رعبهم على جبل « هوكورونو » وهو ذروة منحدره . وقد أمرت جنودا ليقفوا حراسا في بلاد « مانهاى » و « أباروا » و « تنوقورى » و « زايوران » و « مارقانا » و « سدان » و « إنزيكارم » و « تانا » و « إرانا » ، وفي كل مكان كانت توجد فيه أحواض ماء أو ماء في عيون ، وبذلك منع عنهم السبيل للحصول على الماء الذى وحده يمكن أن يحفظهم أحياء فكان الماء نادرا جدا لشفاهم ، وكثير منهم هلك من العطش المحرق . وقد شق آخرون بطون الجمال التى كانت وسيلتهم الوحيدة للنقل وشربوا الدم والفظ لإرواء عطشهم ولم يفلت واحد من هؤلاء الذين صعدوا الجبل أو دخلوا هذا الوادى ليختبؤا فيه ، ولم يكن واحد من بينهم سريع القدم ليفلت من يدي وقد قبضت عليهم كلهم بنفسي في مخابثهم . وكانوا أناسا كثيرين ذكورا وإناثا ، وقد قدت غنيمة إلى « آشور » حميرا وجمالا وحيوانات صغيرة وكبيرة ، وقد ملات تماما بلادى حتى نهايتها التى أعطاها إياى « آشور » وقد ألقت قطعانا ووزعت جمالا كأنها غنم مقسما إياها على كل سكان سوريا . وكانت الجمال تشتري في داخل بلادى بأقل من شكل من الفضة في مكان السوق وكانت عمال « سوتامو » يتسلمون جمالا وحتى العبيد بمثابة هدية وصانع الجعة بمثابة بخشيش ، والبستاني بمثابة أجر إضافي ؟ أما « إزا » المحارب (أى الطاعون) فقد أصاب « وايتى » وكذلك جيشه الذى لم يرع الأيمان التى حلفها لى وفر أمام مذبحه « آشور » سيدى ، وقد شاع بين جنوده القحط فأكلوا لحوم أطفالهم من الجوع وبذلك فإن « آشور » و « سن » و « شماش » و « أداد » و « بل » و « بنو » و « إشتار » نينوة ملكة « كدمورى » و « إشتار أربلا » و « نينورتا » و « نرجال » و « نوسكو » قد صب عليهم بسرعة كل اللعنات التى كتبت في إتفاقاتهم الموثقة بالإيمان وحتى أن

(١) الفظ الماء الذى يوجد في معدة الجمل بعد ذبحه وكثيرا ما كانت العرب تسق الجمال الماء ليخزن في بطونها ليستعمل ثانية أثناء السفر في الصحراء

البرمان والجحوش والمجول والخراف الصغيرة كانت ترضع سبع مرات من أمهاتها ولكن لم تكن لتملأ بطنها باللبن. وعندما كان سكان بلاد العرب يسأل أحدهم الآخر. لأي سبب حاقت هذه المصائب ببلاد العرب؟ (أجابوا أنفسهم:) ذلك لأننا لم نزر أيانا مع « آشور » ولأننا أغضبنا صداقة « آشور بنيبال » الملك محبوب « الليل » .

و (لاريب) في أن « نينليل » البقرة البرية المسودة وأعظم الالهات شجاعة والتي يماثلها فقط في المكاثة « أنو » و « انليل » ، كانت تناطح أعدائى بقرنيها الجبارتين ، و « إشتار » التي تسكن في « اربلا » مرتدية نارا (مقدسة) وحاملة لباس الرأس « ملامو » كانت تمطرهيباً على بلاد العرب ؛ و « إرا » المحارب المسلح بأنوتو كانت تحطم (تحت قدمها) أعدائى ، و « نينورتا » السهم ، البطل العظيم ابن « الليل » كان يقطع حناجر أعدائى بطرفه الحاد ، و « نوسكو » الرسول الطيع (للالهة) المطلق عن سيادتى الذى رافقنى بأمر « آشور » والمحاربة « نينليل » سيدة « إربلا » التي حتمنى بوصفى ملكا أخذت قيادة جيشى وطوحت بأعدائى . وعندما سمع جنود « وايتى » باقتراب هذه الأسلحة الجبارة الخاصة بأشور وإشتار إلهى العظيمين وسيدتى وهى التي أتت فى أثناء المعركة لمساعدتى ، ناروا عليه ، فأصبح خائفاً ونزل البيت (المحراب) الذى هرب فيه ، وعلى ذلك قبضت عليه شخصياً على حسب الوحي الأمين الذى أوحى به « آشور » « وسن » و « شماش » و « أداد » و « بل » و « نبو » و « اشتار » صاحبة « نينوة » ملكة « كدمورى » و « اشتار » صاحبة « إربلا » و « نينورتا » و « نرجال » و « نوسكو » وأحضروه إلى « آشور » ، وبأمر وحي من « آشور » و « نينليل » خرقت خديه بحربة ظباها حاد . وهى سلاحى الشخصى وذلك بوضع نفس اليدين اللتين تسادتهما للتغلب على المعارضة ضدى . ووضعت الحلق فى فكه وطوقت عنقه بطوق كلب وجعلته يحرس درباس بوابة « نينوة » الشرقية التي تسمى « نيريب — ماسناق — أداتى » . وفيما بعد رحمته ومنحته الحياة لأجل أن يثنى على نثار « آشور » والآلهة العظام أربابى .

وفي عودتي فتحت بلدة « أوشو » التي تقع على ساحل البحر (اسم الأرض الرئيسية لموقع صور) وقتلت سكان « أوشو » الذين لم يطيعوا برفضهم دفع الجزية التي كان عليهم أن يدفعوها سنويا . وأخذت للعمل أولئك الذين لم يكونوا مطيعين من بينهم . أما أصنامهم ومن بقي حيا من السكان فقد سقتهم غنيمة إلى « آشور » . وقتلت كذلك أولئك السكان من « عكا » غير المطيعين وعلقت أجسامهم على عمد نصبتها حول البلد وأخذت الآخرين إلى « آشور » وألفت منهم فرقة عسكرية أضفتها للجيش العظيم الذي قدمه لى الاله « آشور » . وفي خلال المعركة قبضت شخصياً على « عامو » بن « ترى » الذي كان قد انحاز إلى « أبياتي » أخيه . وقد جعلته يسليخ في « نينوه » التي كنت أدير فيها الحكم .

ولدينا من نقش على معبد « إشتار » ما يأتي :

« استوليت على « وايقي » حيا ، ملك اشماييل (سو - مو - ايل) الذي كان متحالفاً معه (يقصد شماش - شوم - أوكن) ، وأمولاى ملك « قدار » وقع في يدي جيئشى في حومة الموقعة وقد أحضره (رجال الجيش) إلى حياً .

وقد أمرجت « تاماريتو » ، و « باى » و « أما نالدامى » ملوك « عيلام » و « إيوتى » ملك « اشماييل » وهم الذين قبضت عليهم شخصياً بأمر وحى من الآلهة « آشور » و « نينليل » و « إشتار » القاطنة في « أربلا » كهارى مختارة لأجل جر عربة نصرى وهى لتقل جلالتي بعد أن خرجت في موكبي من المعبد ... لأجل أن أضحى وأن أقوم بالشعائر وقد قبضوا فعلا على السيور لبحر العربة .

أما « ننتو » ملك « نبايانى » - وهى بلاد بعيدة - الذى لم يخضع لأجدادى الملكيين فإنه انحنى إلى نبرى ، وعلى ذلك فإن وحياً بأمر من « آشور » و « نينليل » الالهين العظيمين سيدى اللذين شجعانى على ذلك ؛ فهزمت « إيوتى » الذى وضع ثقته فى مساعدة بلاد نبايانى .

وعلى ذلك منع هداياها (تامارتو) ؛ وقد قدته هو وزوجه وأولاده . . . بمثابة غنائم ثقيلة من بلاده . أما « نوهورو » (ناهور) ابنه الذى هرب أمام هجوم آشور وإشتار . . . فإن بهاء قدسيهم قد أعماه ؛ وأتى الى بالهدايا وقبل قدمي ؛ فرحمته وأقعدته على عرش والده .

(١)
وجاء فى متن آخر :

« تلهونو » كاهنة الآلهة « دلبات » التى أصبحت غضبي من « هنزيل » ملك العرب — وجعلته يسلم إلى يدي « سنخرب » جدى وذلك بأن سببت هنيمته ؛ وهو الذى أعلن أنه لن يعيش بمد قوم العرب وهاجر إلى « آشور » . وقد أتى « هنزيل » إلى « إسرحدون » ملك بلاد « آشور » والذى ، وهو محبوب الآلهة العظام والذى نال النصر بسبب عبادته لكل الآلهة والإلهات وهو الذى أعاد « هنزيل » على عرش والده بأمر أعطاه الإلهان « آشور » و « شماش » وأعاد كل الأصنام المستولى عليها إلى محاريبها — ملك بلاد العرب ليراه ومعه هدايا ثقيلة الوزن وقبل قدميه وطلب إليه إعادة (تمثال) إلهته « إشتار » فرحمه (أى إسرحدون) وسمح بإعطائه « تلهونو » كاهنتها السابقة . أما عن (الكاهنة) « تابوا » فإنه سأل رحيماً من الإله « شماش » كما يأتى : . . . وبعد ذلك أعادها ومعها تمثال الآلهة . وكذلك وضع نجمة (رمز الآلهة « إشتار ») من الذهب الأحمر المحلى بالأحجار الثمينة . . . حياة سعيدة له ، ومدة عمردائم ، وفلاح نسله . . . ودوام ملكه و (هنزيمة كل أعدائه) . . . » .

هذا ما وصل إلينا من وثائق عن بلاد العرب فى عهد « آشور بنيبال » ومنها نفهم ما كانوا عليه من حب للحرية وعدم الرضا بحكومة منظمة إذ كانوا لا يميلون إلا إلى الضرب فى الأرض فى مجاهل الصحراء وعدم الاستقرار فى مكان وقد كان

(١) راجع British Museum, Kf. 308 ; Luckenbill, II, 940B 943 ; Pritchard. Ibid, p. 301

هذا هو دأبهم إلى أن جاء الاسلام فوجدهم على نفس الحال التي كانوا عليها منذ ١٢٠٠ سنة مضت بل أكثر من ذلك .

ومن المحتمل أنه قبل هزيمة « أيوتى » التي وقعت على ما يظن حوالى ٦٣٩ ق . م . قبض على « منسة » ملك « يهودا » وهذه الحادثة دوّنت في كتاب أخبار الأيام ولكن لم تذكر في سفر الملوك .

وهذا الحادث بعينه لم يذكر في تواريخ ملوك « آشور » ، ولكن ليس لدينا شك في أن ما جاء في أخبار الأيام صحيح من الوجهة التاريخية وأن « منسة » نقل في شيخوخته إلى « بابل » ليجيب عن اتهامه في الاشتراك في المؤامرة التي قام بها « شماش شوم أوكن » وقد عاد في النهاية إلى « أورشليم » حيث مات عام ٦٣٨ ق . م .

ولا بد أنه حوالى عام ٦٣٨ ق . م . كان قد وقع العقاب على كل من « صور » و « عكا » للمساعدة التي قدمها الفينيقيون للثورة التي قام بها « شماش شوم أوكن » .

وبعد هذه الانتصارات في أنحاء الامبراطورية الآشورية عقد « آشور بنيبال » مهادنة صداقة بين « آشور » و « ساردور الرابع » ملك « أورارتو » (أرمينيا) وبذلك انتهى نشاطه الحربى .

ولا نزاع في أنه لم يقم على رأس حملة من حملاته هذه في ساحة القتال منذ أن ذهب لمصر في عام ٦٦٣ ق . م .

ومع ذلك فإنه حوالى عام ٦٣٥ ق . م . أقام حفل انتصار في « نينوة » شاكرًا الإله على الانتصارات التي أحرزها في عهده الطويل فسار في موكب إلى معبد إشتار في عربته التي كان تحت نيرها « خومبا خالداش » ملك « عيلام » السابق وكذلك « باى » الذى ادعى مرش « عيلام » عندما ثار على الآشوريين وضايقهم بعد هزيمة « خومبا خالداش » ثم « تمرىو » بن الملك « أورتاكي » الذى حكم مدة على « عيلام » ثم أيوتى ملك العرب ، وهناك شخصية عظيمة هائلة لم تكن بين هؤلاء الملوك الذين صب

عليهم هذا الامبراطور جام غضبه ووضع أنوفهم في الرغام وأذلم أخس إذلال وأهانهم أحقر إهانة يمكن أن توجه لبشر وهذه الشخصية الغائبة عن هذا الحفل هو «بسمتيك» ملك مصر . وقد يرجع السبب في ذلك إلى الثورة التي قام بها «شماش شوم أوكن» فقد أجبرت ملك «آشور» على سحب جنوده من مصر حوالى عام ٦٥١ ق . م . (ويلحظ هنا أن «الملك بسمتيك» قد حسب سنى حكمه من أول السنة التي مات فيها تهرقا كما شرحنا ذلك في غير هذا المكان) .

وفي تلك الأثناء استأجر «بسمتيك» جنودا يونانيين وكاريين من «جيجيز» ملك «ليديا» ليعث في جنوده روح الشجاعة وبذلك أصبح في مركز يمكنه أن يقاوم أية محاولة من جانب الآشوريين للاهتداء على استقلال مصر وقد كان قبل ذلك يلبس تاج الوجهين القبلى البحرى مدة عشر سنين ولم يكن يناهضه فى ملك مصر أى ملك آخر من «الكوشيين» ولذلك فإنه اعترف به فى الحال ملكا على مصر حتى أسوان ولم يبد فى ذلك «آشور بنيبال» أية معارضة إذ من المحتمل أنه فطن إلى أن تكرار الحروب فى مصر لفتحها من جديد عقب عودته لبلاده فى كل مرة كان سببا فى إضعاف جيشه تماما هذا إلى أنه بعد تجديد الفتح لمصر لا يمكنه أن يسيطر عليها كما حدث من قبل فى عهد والده وفى عهده إذ كان مجرد عودة الملك إلى «آشور» تنطلق الثورة من عقابها .

وقد ظلت مصر عشر سنوات هادئة بسبب عدم ظهور السيطرة الآشورية فى أى جزء من أجزائها . وكان وجود أى جنود آشوريين فيها يعده المصرىون بلا نزاع جنوداً مرتزقة استأجرهم «بسمتيك» . ولا يفوتنا أن نذكر هنا أن «بسمتيك» قد اتخذ خطة سياسية حكيمة إذ لم يظهر عدم الولاء للملك «آشور بنيبال» أمام مواطنيه قط . وتدل شواهد الأحوال على أنه كان مرتبطا بمساعدة مليكه السابق عاهل «آشور»

في بعض الأمور كما سئى بعد . ومن ثم بدأت مصر تسير في سبيل جديدة من التطور بوصفها مملكة مستقلة تحت سيادة أسرة جديدة ظهر مؤسسها « بسمتيك الأول » بمظهر القوة والفتنة وحسن السياسة مما ميزه عن أولئك الملوك الكوشيين الذين لم يستطيعوا الوقوف أمام « الآشوريين » الغزاة . ومن أجل ذلك عزم « الآشوريون » على ترك وادى النيل لأهله ، وتلك كانت سياسة حكيمة ، قد كان الدافع على اتباعها أحداث جسام أدت إلى سقوط امبراطورية « آشور » بعد قليل من الزمن وقيام أخرى على أنقاضها . وهى دولة « كلديا » .

سقوط الامبراطورية الآشورية

انتهت المصادر التى فى متناولنا عن عهد الملك « آشور بنيبال » عام ٦٣٩ ق. م . على الرغم من أن هذا الملك قد توفى عام ٦٢٦ ق. م . ومن ثم نعلم أنه حكم البلاد ثلاثاً وثلاثين سنة بنجاح وذلك من مجموع الاثنتين والأربعين سنة التى قبض فيها على زمام الأمور فى « آشور » . وقد كانت مصر تعد بالنسبة للامبراطورية الآشورية خارجة عن ممتلكاتها الفعلية وإن كانت الحوادث التى أتت بعد قد برهنت على أن خروج مصر عن نطاق امبراطورية « آشور » يعد كسباً لها ، وذلك لأن مصر قد أصبحت بعد نيل استقلالها حليفة مخلص لآشور . هذا وقد استقر السلام وحسن النظام فى « فلسطين » و « فينقيا » و « سوريا » كما أصبحت « ليديا » على ود ومصافاة مع « آشور » .

وكان « آشور بنيبال » فى سلام مع قوم السيثيين فى الشمال كما كان ملك عيلام الذى عينه أخيراً يظهر له الاخلاص والطاعة ، والواقع أن « عيلام » قد سحقت ولم تقم لها قائمة بعد كما أنه لم يكن فى استطاعة الميديين أن يقاوموا جيوش الامبراطورية الآشورية . وكان الآشوريون فى كل أمهات بلاد الامبراطورية يعملون على سيادة النظام وسير الأمور فى مجراها الحسن وبخاصة عندما نلم أن بعض هؤلاء الحكام كانوا من البيت المالك .

وكان « آشور - إطيل - شام - أرسيتيلي - أوباليتسو » أصغر إخوة « آشور بنيبال » يحمل لقب الكاهن الأكبر للاله سن (= القمر) في مدينة « حران » ومن كل ذلك نفهم أنه كان يحق « لآشور بنيبال » أن يفخر بما كانت تتمتع به امبراطوريته من سلام ورخاء . ولكن على الرغم من كل ذلك السلام الظاهري السائد نجد أنه على حين غفلة قد تداعى ملكه وأخى عليه الدهر وطوحت به الأيام إلى الحضيض لأسباب لم نصل إلى كتبها بعد ويقف التاريخ أمام هذا الحادث مشدوها حائرا . وقد حدثنا « آشور بنيبال » في فقرة رائعة من متن كتبها عن نفسه وكان أديبا متقطع النظرير يصف لنا فيها آخر أيام حياته السود فاستمع إليه وهو يتحدث والحسرة ملء قلبه وروحه وسمعه وبصره :

لقد أعدت الشعائر الخاصة بعمل القربان للوتى ومياه الطهور لأرواح الملوك والأجداد بعد أن كانت نسيا منسياً . ولقد عملت كل خير للاله والانسان والأحياء والأموات فلماذا انتابى المرض واعتلال الصحة والبؤس والشقاء ؟ فأصبحت وليس في مقدورى أن أقضى على الشغب فى البلاد والأحقاد فى أسرتى فالفضائح المزعجة تضايقتى دائماً والبؤس العقلى والجسمانى قد قوس قناتى وإن أيامى الأخيرة تحضر مصحوبة بصيحات ملؤها الفزع وفى يوم إله المدينة وهو يوم عيد أجد نفسى بأسأ والموت يأخذ بنخناقى ويودى بى إلى الأرض ، وإنى أنتحب بالبكاء والعيول ليل نهار وأناؤه قائلاً يا إلهى امنح إنساناً كافراً حتى يرى النور . إلى متى يا إلهى ستعاملنى هكذا ؟ كأنى أصبحت إنساناً لم يخف إلهاً أو إلهة .

فإذا ياترى تلك الآلام الجسمانية التى أصابت هذا الرجل الذى بلغ من الكبر عتياً ؟ ذلك ما لا علم لنا به . أما الإشارة إلى القلاقل والشجار فى أسرته ومملكته فواضحة ظاهرة لا تحتاج إلى فحص أو تدقيق .

فقد قامت منازعات خاصة بوراثنة عرش الملك ، وذلك أنه عندما وافت

« آشور بنيبال » المنية كان على ابنه « آشور — إاطيل — إلانى » الذى اختاره لوراثة العرش أن يحارب مفتصباً للملك قبل أن يتولى العرش ولم ينجح إلا بمساعدة موظف يدعى « سن — شوم — ليشير » . وكان النزاع بينهما شاقاً طويلاً وقد قاست الإمبراطورية الآشورية أهوالاً من جراء ذلك ، وكانت بابل الجنوبية تحت سلطان « كاندا لانو » حتى موت « آشور بنيبال » عام ٦٢٦ ق . م . غير أنها انخلعت عن طاعة « آشور — إاطيل — إلانى » فى عهد « نابو بولاسار » الفائد الكلدانى المختار الذى بدأ بالثورة على أثر تولية العاهل الجديد عام ٦٢٥ ق . م . وفى نفس الوقت نجد أن فلسطين قد تخلصت من نير الحكم الآشورى وأعلنت « فينقيا » عدم الطاعة للقوانين الآشورية . أما بلاد « ميديا » فقد أصبحت الآن متحدة الكلمة تحت حكم ملك واحد وانفصلت نهائياً عن الامبراطورية الآشورية . ومن المدهش أنه فى مدة حكم « آشور — إاطيل — إلانى » القصيرة (٦٢٦ — ٦١٩ ق . م .) لم تفقد « آشور » من أقاليمها شيئاً جديداً لأننا سنرى أن ممتلكاتها فى الشرق والغرب بقيت على ولاء لحكومة « نينوة » .

اتهى حكم الملك « آشور — إاطيل — إلانى » بقلقل كما ابتداء ، واستولى على العرش من بعده الملك « سن — شوم — ليشير » . فلم يمكث على العرش أكثر من بضعة أشهر بعد وفاة سيده ، فقد طرده أحد أولاد « آشور بنيبال » الآخزين الذى يسمى « سن — شار — إشكون » وهذه الحوادث قد جرت بين عامى ٦٢١ — ٦١٩ ق . م .

وفى خلال الحروب الطويلة التى شنها « نابو — بولاسار » ملك « بابل » و « كيا كازارس » ملك « ميديا » على ملك « آشور » لكسر شوكته كان على عرش « آشور » ملك قادر يدعى « سن — شار — إشكون » ولو اتبعت له فرصة أحسن من التى كان فيها لكان فى مقدوره أن ينازل هذا الحلف و ينتصر عليه ولو أن كثيراً من الفرق التى كانت تابعة للجيش الآشورى سابقاً لم يعد من المستطاع تجديدها

فإنه كان لديه حلفاء أقوياء، والواقع أن كلا من «بسمتيك» ملك مصر وقوم «الستيون» كانوا على استعداد لمساعدته . ولا نزاع في أن الحروب الداخلية التي وقعت في السنين السابقة قد أضعفت القوة المقاومة في الجيش الآشوري ، هذا إلى أن أعداء «آشور» من البابليين والميديين كانوا يحاربون بقيادة قواد ليسوا أقل مهارة ومقدرة من القواد الآشوريين .

وكانت خطط أعداء ملك «آشور» سليمة محكمة فقد عملوا على حصر القوات الآشورية وجعلها تنكش شيئاً فشيئاً في المربع المحصن الذي يشمل البلاد الآشورية الأصلية من أول قلعة «شرقات» حتى «كاروك» ومن ثم حتى «إربل» إلى «خرسباد» ، ففي عام ٦١٦ ق . م . كان في مقدور «نابو — بولاسار» ملك «بابل» أن يزحف بجيشه إلى أعلى «الفرات» في إقليم «سوخو» و «خندانو» دون مقاومة وهزم الجيش الآشوري الذي وقف له في «قابلينو» ، وكان في مقدوره في الوقت نفسه أن يرسل فرقة من جيشه إلى نهر «بلخ» ولكن النجدة المصرية كانت قد وصلت وقتئذ لمؤازرة «الآشوريين» ولذلك اضطر «نابو بولاسار» إلى التقهقر بسرعة إلى «بابل» ولكن من جهة أخرى صادف البابليون نجاحاً عظيماً عند «أراباجيا» (القرية من «كاروك») حيث هزم الجيش الآشوري وتقهقر عبر نهر «الزاب» . هذا وقد كان لتدخل الميديين أثر في إضعاف قوة الدفاع عند الآشوريين مما جعل عزيمته الملك «سن — شار — إشكون» تخور وتحل وربما كان سبب ذلك قلة الرجال ، ففي عام ٦١٤ ق . م . زحف «سياكرسس» حتى أصبح على أبواب «نينوة» نفسها واستولى على «تاريس» (شريف خان) ثم تحول جنوباً نحو «آشور» ليضمن مقابلة جيشه بجيش «نابو — بولاسار» حسب الخطة الموضوعه ، والآن وللرة الأولى على حسب ما وصل إلينا من تاريخ «آشور» سقطت العاصمة القديمة ونهبت بوحشية مشينة كما دلت على ذلك الحفائر الحديثة . وقد وصل «نابو — بولاسار» متأخراً ليشترك في المعركة غير أن هذه الفرصة قد خدمته في توطيد عرى التحالف مع «سياكرسس» .

وعلى الرغم من أن أحوال ملك « آشور » كادت تكون على شفا اليأس في بلاد « آشور » نفسها فإن ممتلكاته الخارجية لم تكن قد انحلت بعد ، فقد كانت إدارتها غاية في الحكمة طوال مدة قرن من الزمان ، ولذلك لم يكن من المعقول أن تصل إلى درجة من الانحلال والتفكك بتلك السرعة الحاطقة .

وإذا كان ما رواه لنا الإغريق صحيحا فإن « سن — شار — إشكون » قد تضرع في عام ٦١٣ ق . م . إلى السيثيين ليساعده على مقاومة الميديين في الوقت الذي كان يحارب فيه البابليين ، وفي تلك اللحظة الحرجة زحف « السوحو » على الفرات هلنا خوفا من مقاصد « نابو — بولاسار » إلى ساحة القتال لمساعدة الآشوريين ، وعلى الرغم من أن « البابليين » قد أصابوا بعض النجاح فإن الجيش الآشوري طرد « البابليين » من « عناه » (Anah) واضطروهم على الأفل إلى التقهقر ، وكان نجاح « سن — شار — إشكون » يتوقف كلية على ولاء السيثيين له وإخلاصهم في مساعدته ولكنهم خانوه ، وربما كان قد توصل إلى ذلك « سياكرسس » بما بذله لهم من الغنائم التي استولى عليها ، ولذلك اتحدوا معه هو وحليفه « نابو — بولاسار » في عام ٦١٢ ق . م . في الهجوم النهائي على « نينوة » نفسها ، وقد قام الحلفاء بثلاث هجمات غير مظففة على المدينة التي كانت مضرب الأمثال في الثراء والقوة في كل أنحاء الشرق الأدنى ، ولكن في النهاية سقطت أمام هؤلاء الجموع المدربين الذين كانوا قد تلقوا دروسهم في نصب الحصار على يد ملوك الآشوريين . وهذا يذكرنا بقول الشاعر العربي :

أعلمه الرماية كل يوم فلما اشتد ساعده رمانى
وكم صابته نظم القوافى فلما قال قافية هجاني

والكلمات الرئيسية التي دونها المؤرخ البابلي في هذا الصدد هي : لقد حدث دمار للناس والأشراف . . . فحملوا الغنائم من المدينة بمقادير يخطئها الحصر وحولوا

المدينة إلى أكوام حربة . أما الإسرائيليون فقد وصفوا لنا سقوط « آشور » على لسان نبيهم « ناحوم » بصورة رائعة . ومن المحتمل أن « سن — شار — إشكون » نفسه كان قد هلك إذ قص علينا الإغريق أنه ألقى بنفسه في النار التي أشعلها هو كما لاقى حتفه بنفس هذه الكيفية من قبل الملك « شماش — شوم — أوكن » . والواقع أنها كانت نهاية جندي وملك آشوري عظيم لانهاية خليع منحت كما صورها لنا الإغريق في صورة « ساردا نابالس » (Sardanapalus) .

وبسقوط « نينوة » طويت صفحة تاريخ آشور نفسها وهي البلاد التي اضطرت أن تحارب قرونا أولا لتعيش ثم لتبنى إمبراطوية مترامية الأطراف ، وأخيراً هوت دون أن تقوم لها قائمة عندما آلت إلى الوهن والضعف لدرجة أنه لم يبق من بين أقاليمها العديدة الشاسعة إقليم يمكن أن يدافع عن كيانها .

ومع ذلك فإن قليلا من الآشوريين الذين أمكنهم الهرب من « نينوة » قد استمروا في النضال وهؤلاء الذين فروا نحو الغرب على الرغم منهم التجئوا إلى « حاران » تلك القلعة التي سيطروا منها على « سوريا » باستمرار على وجه التقريب منذ عهد الملك « آشور ناصيربال » .

وفي الوقت الذي كان فيه « نابو بولاسار » مشغولا في إخضاع نصيبين والمراكز المجاورة لها مباشرة عاد كل من الملك « سياكرسس » وملك السبتيين إلى بلادهما محملين بالغنائم .

وقد نصب « آشور أوباليت » ملكا على « آشور » الذي اتخذ عاصمة ملكه في « حاران » ويحتمل أنه كان أخا « آشور بتيبال » الذي كان قبل ذلك يشغل وظيفة كاهن الإله « سن » إله القمر .

ولما لم يكن في مقدور هذا الملك أن يمنع تخريب أقاليم وطه القديم الذي استمر حتى عام ٦١١ ق . م . لم ير بدأ من انتظار الهجوم على « حاران » فثبت هناك

على أمل أن يسعفه المصريون في الوقت المناسب لصد هذوان أعداء بلاده ، وكان « نابو بولاسار » يعلم فداحة العبء الذى سيلقى على عاتقه في هذا الزلزال ، ولذلك فإنه لم يزحف على « حاران » إلا بعد أن انضم إليه الميديون والسيثيون عام ٦١٠ ق . م .

ولما كان « آشور أوباليت » يرغب فى بقاء جيشه فى ساحة القتال هجر مدينته التى وقعت فريسة فى يد العدو الذى خربها كما خرب المدن الآشورية الأخرى ، وفى نهاية الأمر وصلت جنود ملك مصر « نحاو » وانضمت إلى جيش « آشور أوباليت » وحاصر الجيشان الجيش البابلى فى « حاران » ولكن وصل إليه المدد فى الوقت المناسب من « بابل » وبذلك هزم جيش « أوباليت » وجيش « نحاو » المصرى فى ساحة القتال . ومن المحتمل أن هذه الحروب الضعيفة الفاترة قد امتد أجلها حتى عام ٦٠٥ ق . م . عندما هزم « نحاو الثانى » على يد الملك « نبوخاد رازار » فى كركيش ، وبذلك حلت مؤقتاً مسألة السيادة فى « سوريا » وانتقلت بهذه الكيفية الأمة الآشورية إلى « سوريا » .

وسببى اختفاء قوم الآشوريين دائماً ظاهرة فريدة مدهشة فى التاريخ القديم . حقاً لقد اختلفت ممالك وامبراطوريات أخرى مشابهة لآشور ، ولكن أقوامهم قد ظلوا حائشين معروفين من بعدهم ، وقد دلت الكشوف الحديثة على أن مجتمعات بعضها الجوع والفقر قد خلدوا أسماءهم الآشورية القديمة فى أماكن مختلفة ، كما نجد ذلك ممثلاً فى مدينة « آشور » القديمة لمدة أجيال ، ولكن الحقيقة الرئيسية ظلت كما هى . وذلك أن أمة عاشت مدة ألفين من السنين ومدت سلطانها على مساحة شاسعة قد فقدت صفتها المستقلة ، ولتعليل هذه الظاهرة سببان . أولاً كان الآشوريون منغمسين فى عادات شهوانية لا يمكن أن تؤدى فى النهاية إلا إلى اتحار سلاتهم . ويمكن تفسير السنين الأخيرة من تاريخهم بنقص محس فى رجالهم ولكن لا يرجع ذلك كله إلى الحروب الداخلية . وثانياً نعلم أن الميديين كانوا قد نقلوا

إلى بلادهم عدداً عظيماً من الآشوريين أصحاب الحرف الذين كانوا يشتغلون في المعادن والأحجار ، فنجد كثيراً من القطع الفنية العظيمة التي عثر عليها في مدينتي « برسبوليس » و « إكيتانا » قد عملها صنّاع أخذوا صناعتهم عن طوائف من « نينوة » هذا وقد علم العميد الآشوريون أسيادهم فن قطع الأختام .

والواقع أنه لا توجد بلاد أخرى في العالم خربت ونهبت تماماً كآشور كما أنه لا توجد أمة أخرى إذا استثنينا بني إسرائيل قد استعبدت استعباداً تاماً مثل آشور .

ومن جهة أخرى . يلحظ أن سقوط « آشور » كان منقطع القرنين ، وذلك أنها بعد أن مدت نفوذها الحربي مدة هذه القرون الطويلة في « مسوبوتاميا » وبعد أن ظل سلطانها الإمبراطوري شاخخ الذرامسيطراً على أقوام عدة أصبح المؤرخ الحديث لا يستطيع أن يتتبع أى تأثير باق في تاريخ العصور التي جاءت بعد سقوطها . ولا ينبغي أن نعزو عدم قدرة المؤرخ على تتبع آثارها للجهد وحسب ، إذ لو كان لدينا معلومات كافية عن قوم الميديين أو لو كان لدينا معلومات أتم عن تطور الفرس وتاريخهم ومعلومات أدق عن طائفة الزرواستيين فإنه كان من المفهوم أن نصل إلى صورة ناطقة عن مصير هؤلاء القوم بصفة قاطعة . والواقع أنه من الوجهة السياسية أصبح في استطاعتنا الآن أن نؤكد أن الإمبراطورية الآشورية قد عاشت في الدولة الفارسية العظيمة التي خلفتها وكانت الأصل لطراز الحكم الباقي المعروف باسم (الملكية الشرقية) ، ومن الجائز أنه لو وصلت إلينا معلومات أكثر لعرفنا أن المدنية الآشورية قد تركت طابعاً ثابتاً في بلاد « سوريا » وغيرها من المقاطعات الآشورية أكثر مما هو ملحوظ حتى الآن ، وإنه لمن الخطأ أن نقول إن حكام السراجنة قد ركنوا إلى العزلة وسموها سلاما . ففي « حاران » مثلاً قد بقى حتى عهد الخلافة العباسية نوع من الوثنية يشبه في بعض صفاته الرئيسية الديانة الآشورية . ولكن فوق كل ذلك نجد أن قوة « آشور » الحربية ساعدت المدنية البابلية على أن تبقى

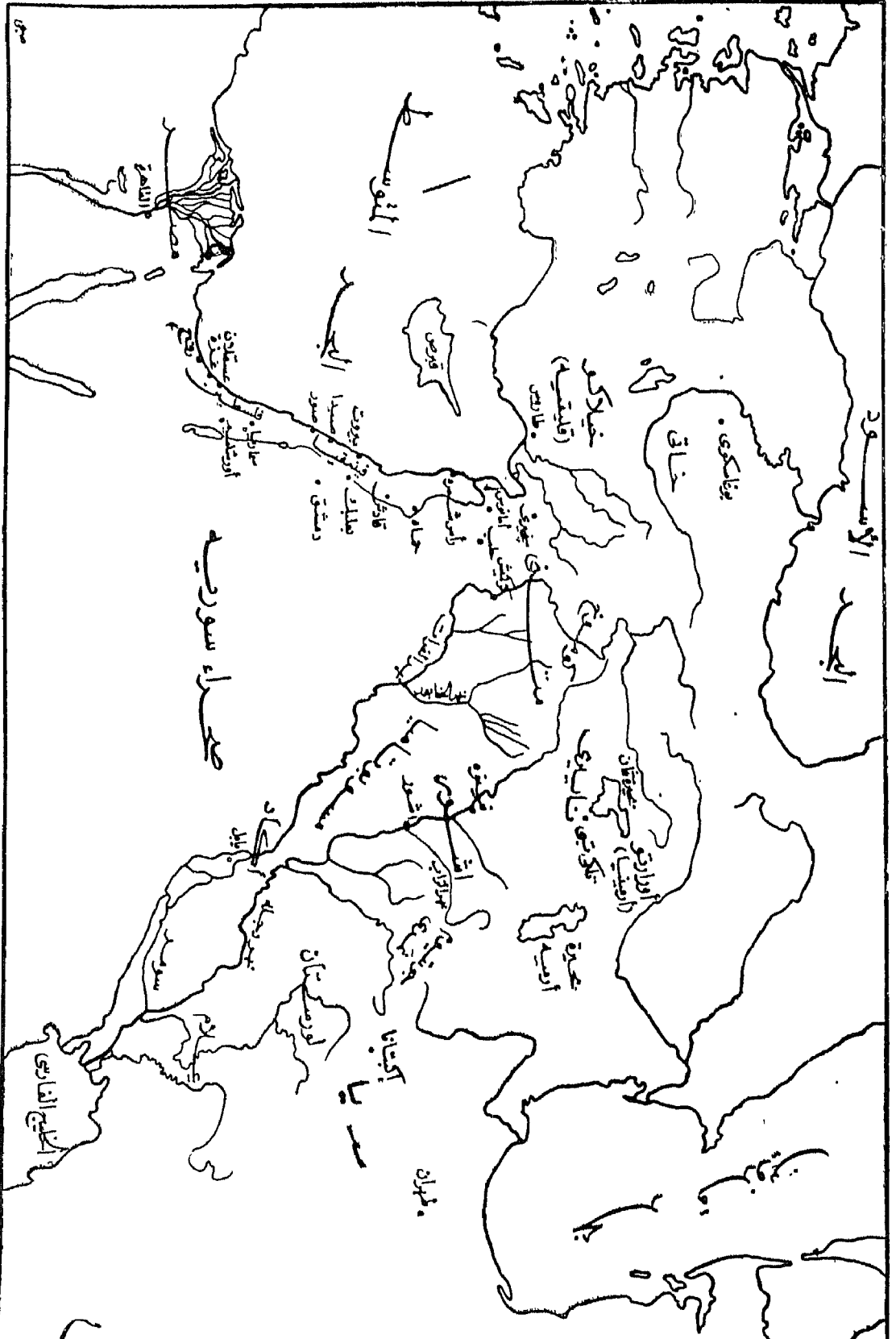
قرونا في الوقت الذي لم تكن فيه « بابل » قد صارت بعد مركزاً ثقافياً إلى أن أصبح في مقدور الأسرة الكلدانية التي حاكت بيديها كفن « نينوة » أن تأخذ على عاتقها مهمة حفظ المدينة في مهد من أقدم مهادها . .

وعل أثر سقوط الإمبراطورية الآشورية قسمت أملاكها بين الميدين الآريين والكلدانيين الساميين ، ولم يمض أقل من قرن من الزمان حتى قام أمير آرى وهو « كورش الفارسى » وحل محل الساميين وأسس إمبراطورية آرية في كل الشرق الأدنى وهي الإمبراطورية الفارسية .

فهرس الصور والأشكال الأيضاحية والخرائط

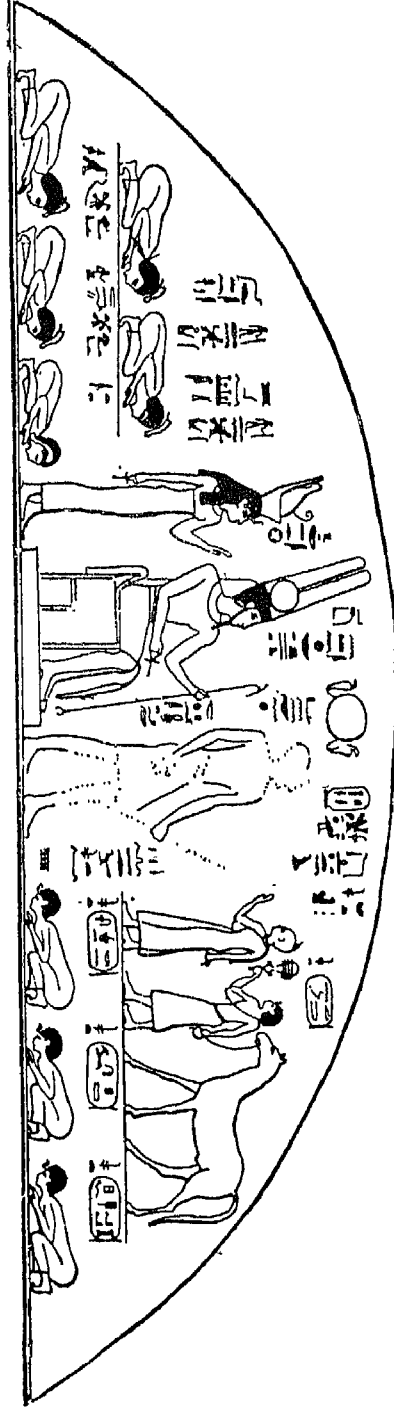
رقم الصفحة	صورة رقم	
٤٢٤	١	خريطة الامبراطورية الاشورية
٩١	٣٢	الجزء الأعلى من لوحة الملك ببعنخى
٧٤	٤	صورة الملك شبكا
١١٠	٥	صورة الملك شبتاكا
١٢٠	٦	موقع اقليم اللوة
١٢٨	٧	تخطيط المعبدین ا و ب من معابد الكوة
١٥٠	٨	موقع معابد الكوة
١٥٥	٩	معبد T بالكوة
١٥٥	١٠	نمذج لمعبد تهرقا بالكوة
١٧٣	١١	معبد آمون رع - صنم
٢٦٣	١٢	تمثال الملك تهرقا
٢٧٠	١٣	تمثال الملك تانوتامون
٢٧٦	١٤	تمثال نصفى للأمير منتومحات
٣٨١	١٥	تمثال نصفى آخر للأمير منتومحات
٧٤	١٦	تمثال اتى ذكر عليه السنة الخامسة عشر من عهد الملك شبكا

(صورة رقم ١)

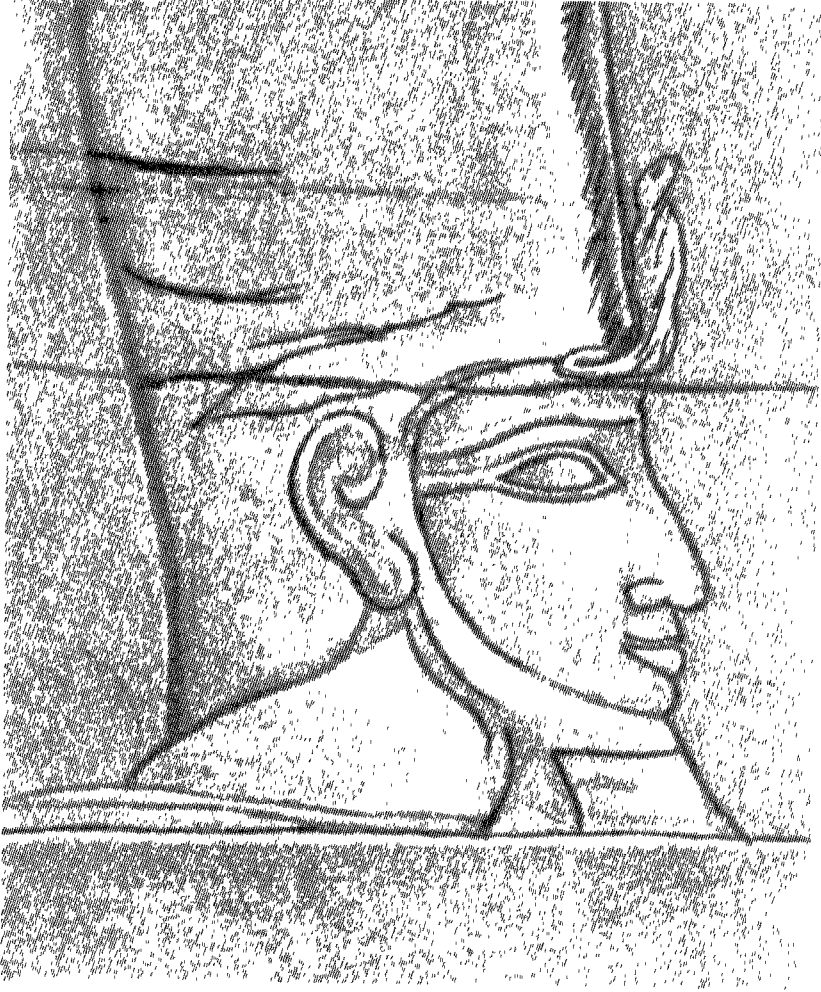


(صورة رقم ٣٤٢)

الجزء الأعلى من لوحة بيغلي
(انظر صفحة رقم ٩)



(صورة رقم ٤)



صورة الملك شيبكا

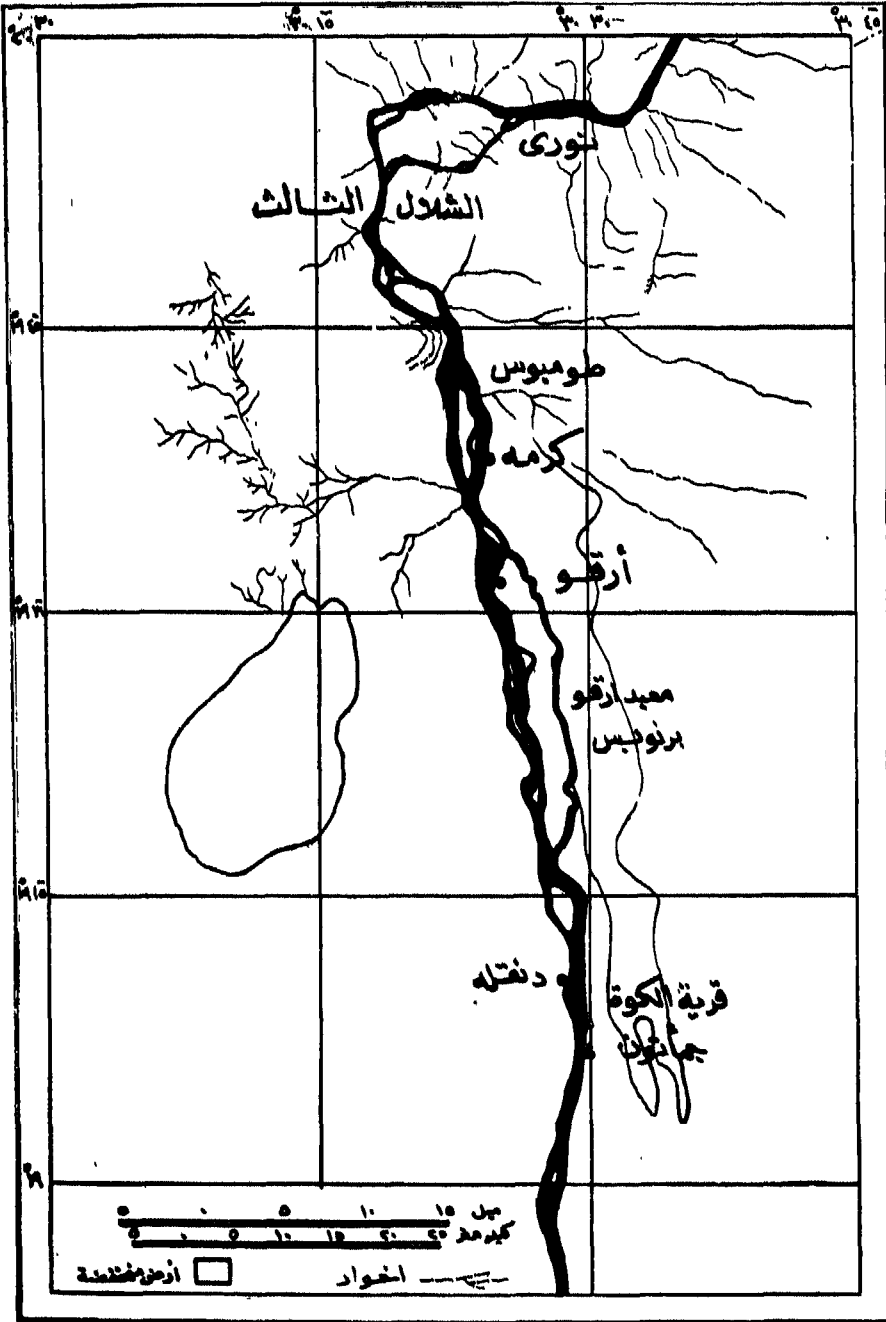
(انظر صفحة رقم ٧٤)

(صورة رقم ٥)



صورة الملك شينناكا

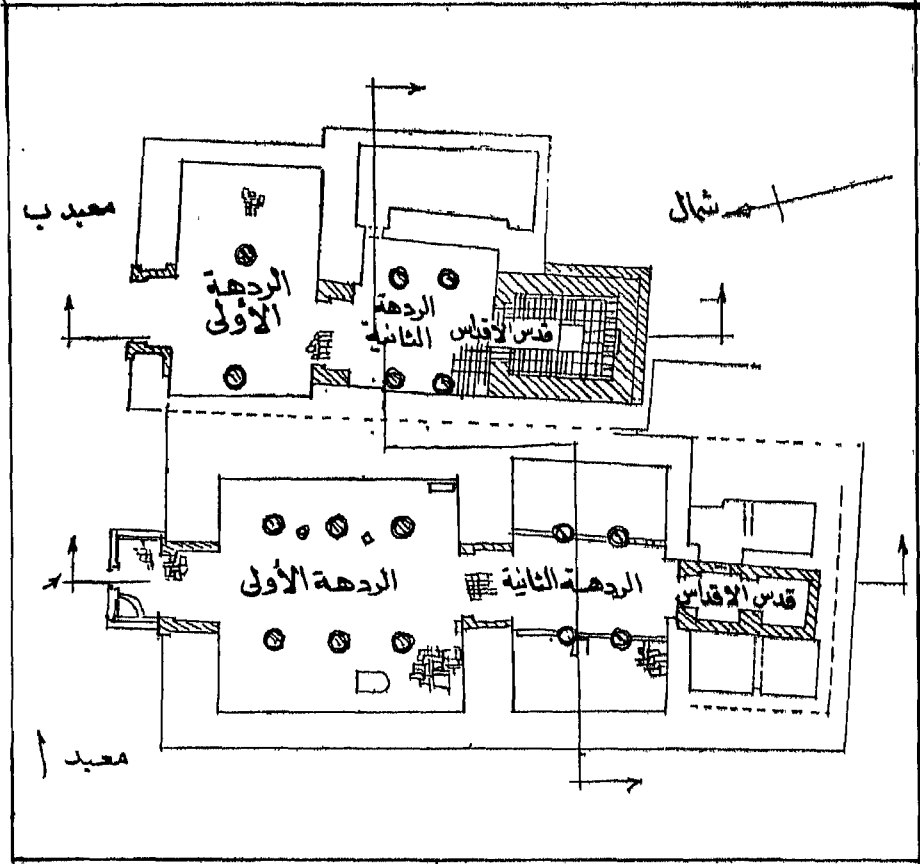
(انظر صفحة رقم ١١٠)



موقع إقليم الكوة

(انظر صفحة رقم ١٢٠)

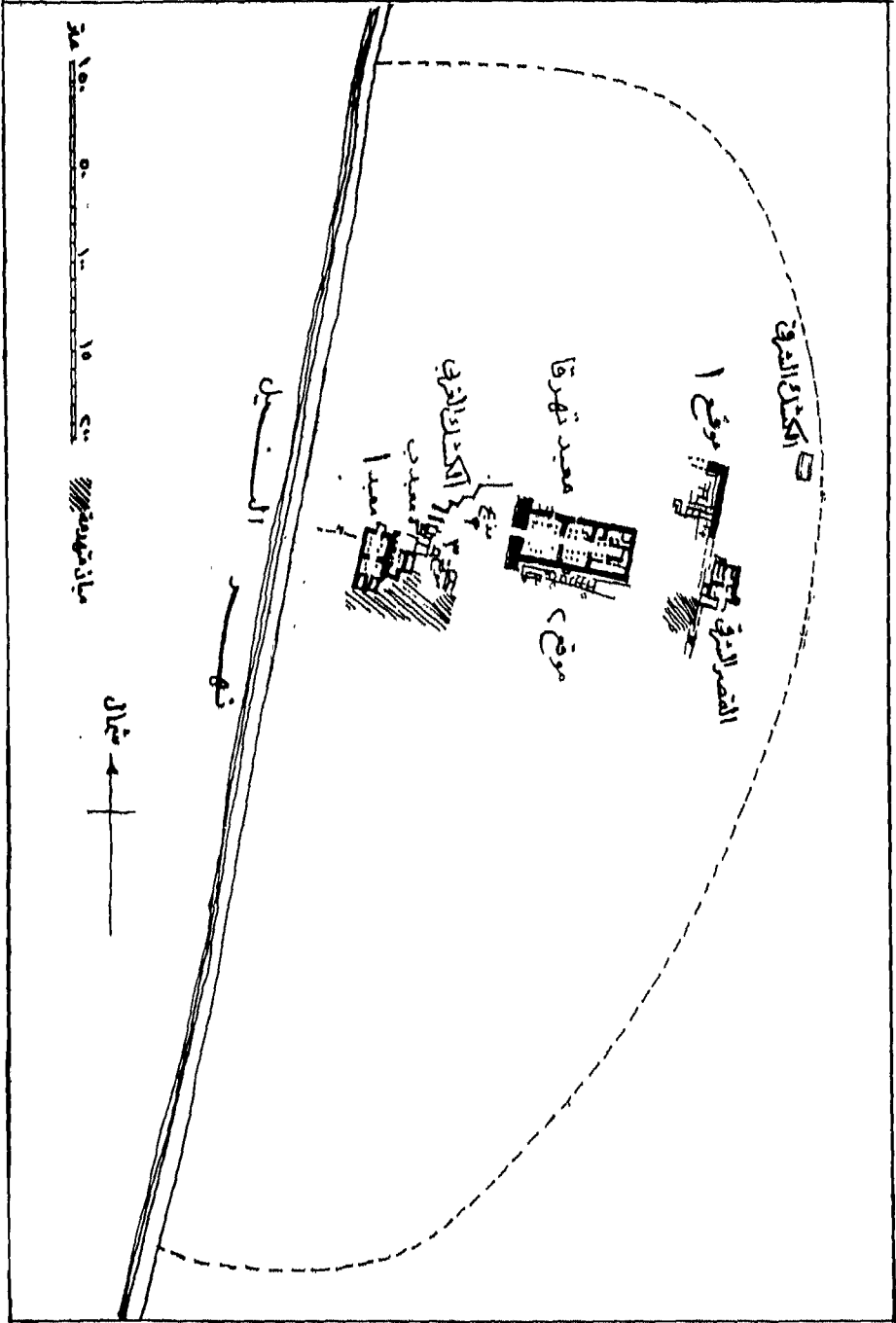
(صورة رقم ٧)



المعبد في أوب من معابد الكوة

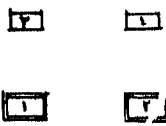
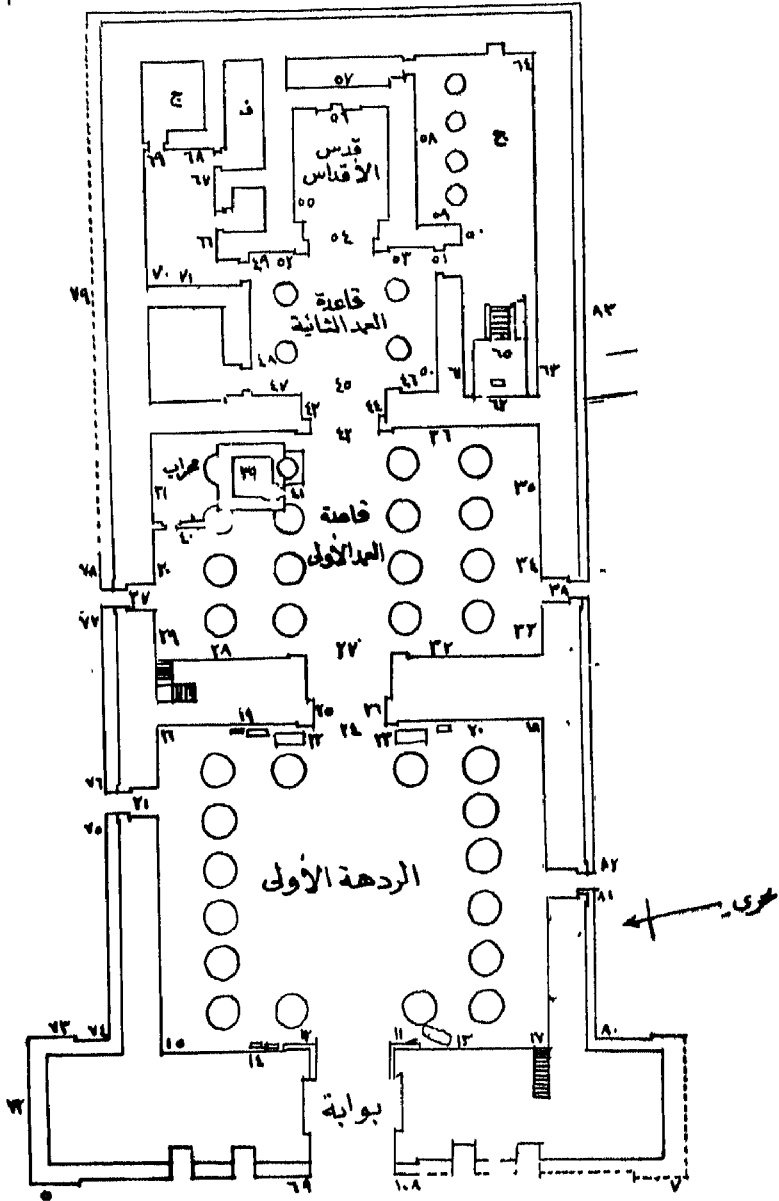
(انظر صفحة رقم ١٢٨)

(صورة رقم ٨)



خريطة موقع مساكن الكوطة (انظر صفحة رقم ١٥٠)

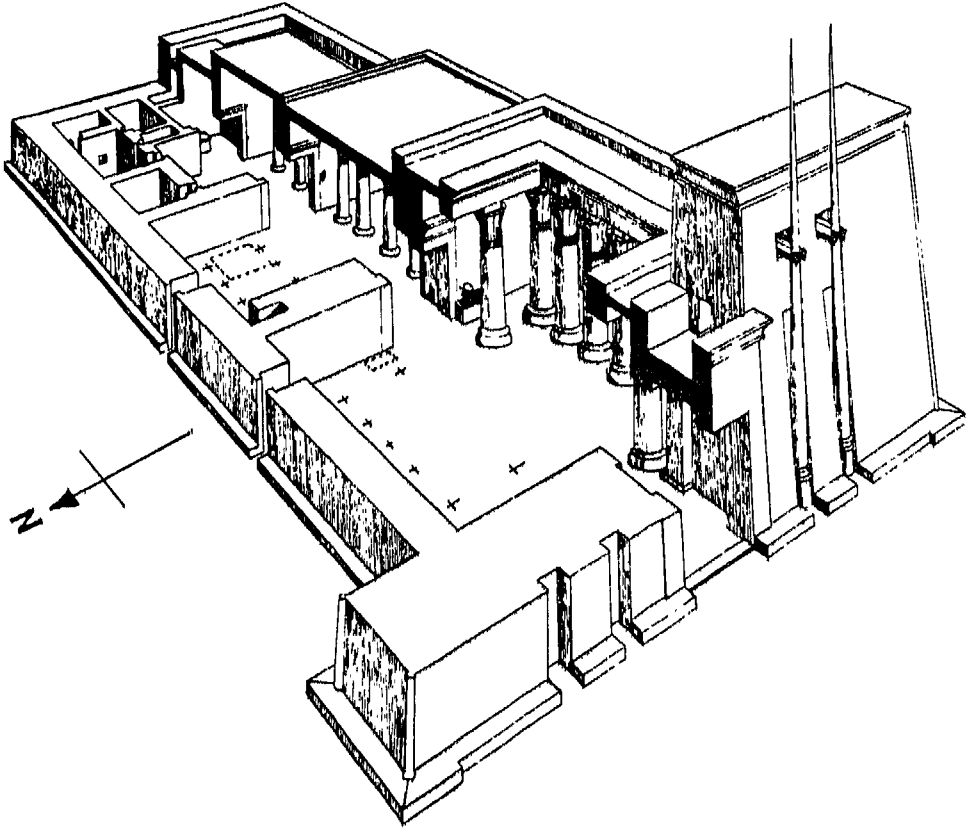
(صورة رقم ٩)



هذه
الخطة

معبد T - الكوة
(انظر صفحة رقم ١٥٥)

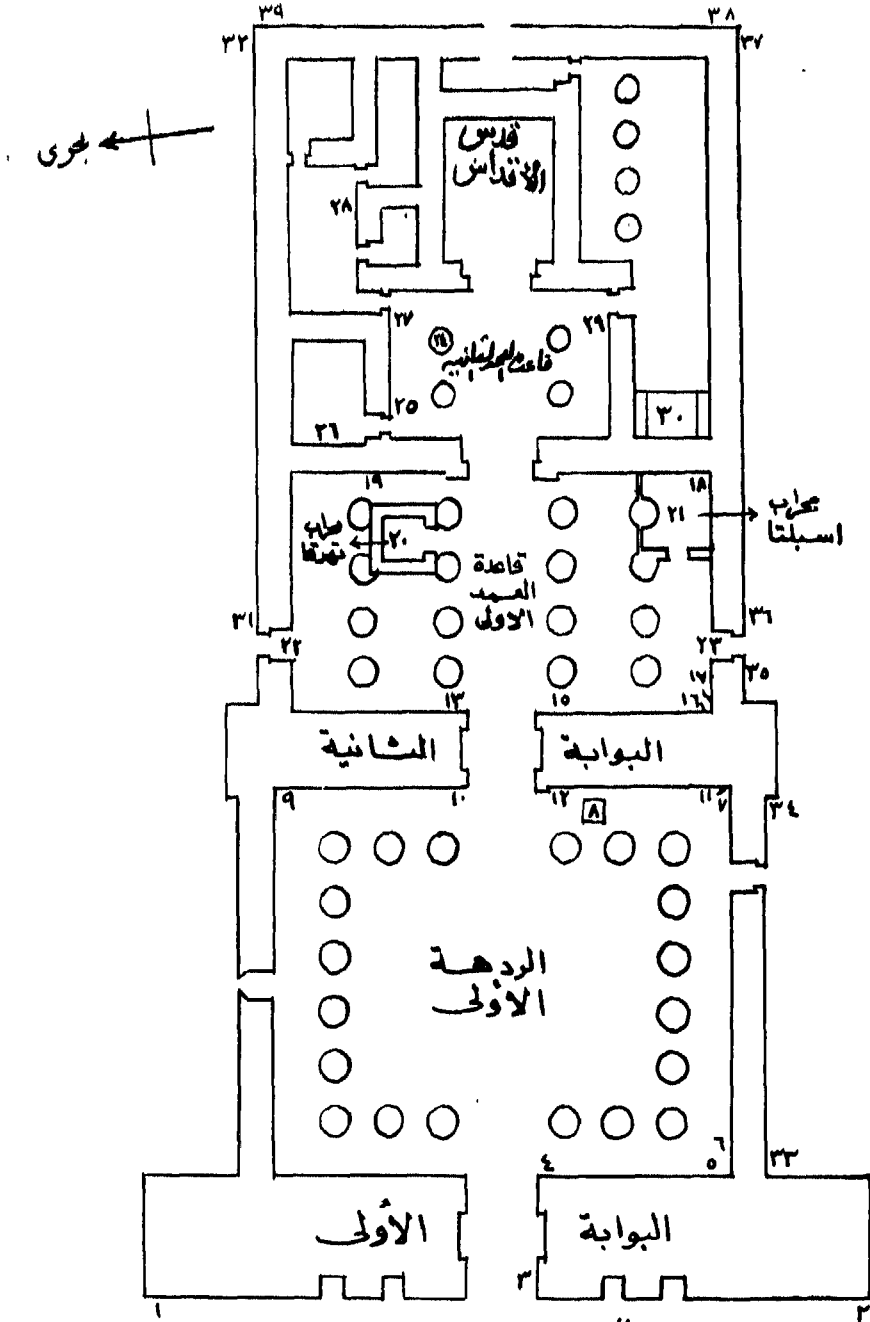
(صورة رقم ١٠)



نموذج لمعبد نهرقا بالكوة

(انظر صفحة رقم ١٥٥)

(صورة رقم ١١)



معبداً آمون رع - صنم

(انظر صفحة رقم ١٧٣)

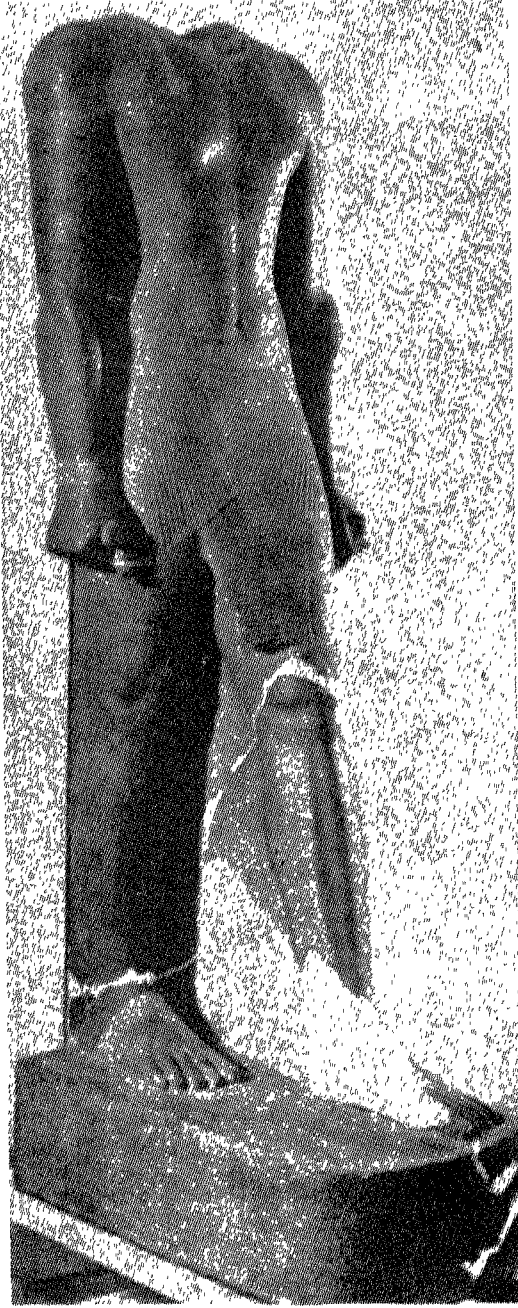
(صورة رقم ١٢)



تمثال الملك تهرقا

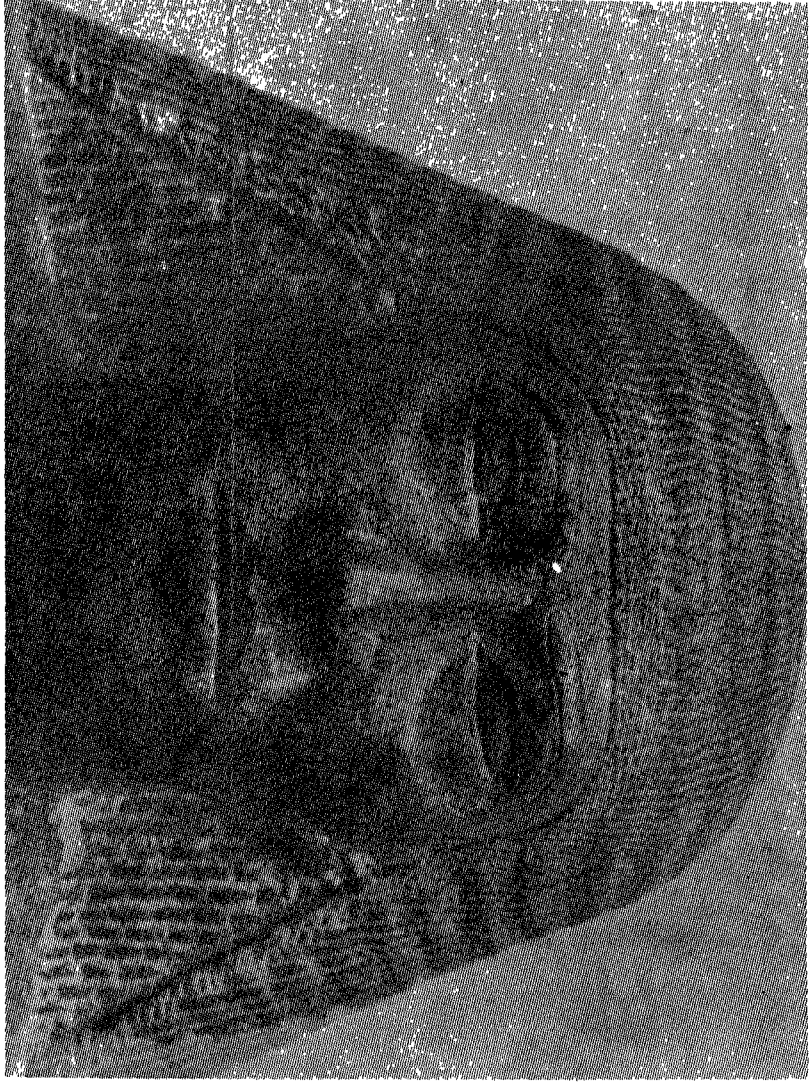
(انظر صفحة رقم ٢٦٣)

(صورة رقم ١٣)



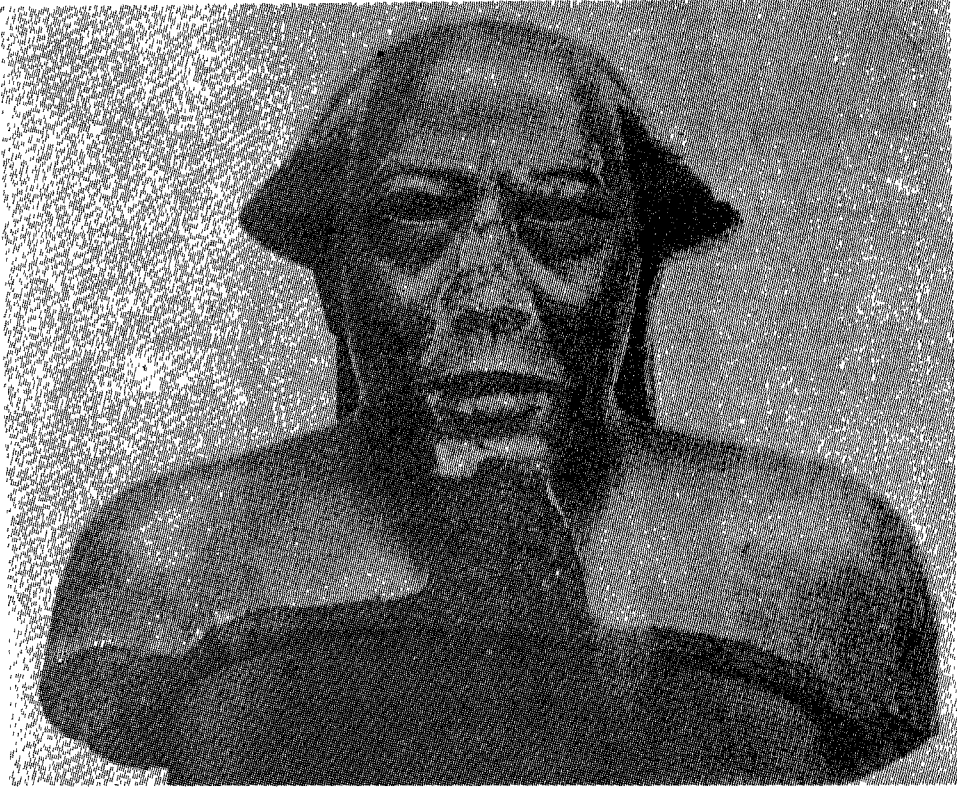
تمثال الملك تانوتامون
(انظر صفحة رقم ٢٧٠)

(صورة رقم ١٤)



مثال نصف الأجر متوجات
(انظر صفحة رقم ١٧٦)

(صورة رقم ١٥)



تمثال نصفي آخر للأمير منتوخت

(انظر صفحة رقم ٣٨١)

(صورة رقم ١٦)



تمثال اتي

ذكر عليه السنة الخامسة عشرة من عهد الملك شبكا

(انظر صفحة رقم ٧٤ ، ورقم ٣٨٩)

فهرس الموضوعات

تاريخ مصر والسودان من أول عهد « بيعنخى » حتى نهاية الأسرة الخامسة والعشرين ولحمة في تاريخ آشور

صفحة	
١	الملك « بيعنخى » ٧٥١ ق.م. - ٧١٦ ق.م.
٢	لوحة جبل برقل
٩	وصف لوحة « بيعنخى » وترجمتها
١٠	المتن - التاريخ - مقدمة
١١	وصول رسول يحمل أخبارا تندر بزحف « تفنخت »
١١	الملك كان متشبعا بحب الحرب غير أن الوقت لم يكن قد حان بعد
١٢	الأخبار كانت تأخذ دائما صورة جدية منذرة بالخطر
١٢	انضمام « نمروت » ملك « الأشمونيين » الى « تفنخت »
	الملك يأمر جنوده الذين في مصر بالانقضاء على مقاطعة
١٢	« الأشمونيين »
١٢	بيعنخى يرسل جيشه وتعليماته للقتال
١٣	التعليمات للزحف على طيبة
١٣	الجيش يثنى على نصائح الملك وقوته
١٤	الجيش يتقدم نحو طيبة
١٤	الجيش يسير الى الامام ويهزم أسطول الثائرين
١٤	الزحف على « أهناسيا المدينة » والواقعة التى وقعت فى هذه المدينة
١٥	الواقعة التى نشبت قبالة « أهناسيا المدينة »
١٥	العدو يفر الى بلدة « بريج » ويتبعهم الكوشيون فى المدينة
١٥	العدو يفر نحو الدلتا
١٥	نجاة « نمروت » وهزيمة جيشه فى « الأشمونيين »
١٦	تقرير يكتب للملك « بيعنخى »
	« بيعنخى » يفضب ويسير نحو مصر بنفسه فى أول عيد رأس
١٦	السنة

صفحة

- ١٧ الاستيلاء على « البهنسا »
- ١٧ الاستيلاء على « طهنة »
- ١٧ الاستيلاء على « حث بنو »
- ١٧ الملك يذهب من « طيبة » الى « الأشمونيين »
- ١٧ بيعنجى يوبخ جيشه
- ١٨ المدينة تطلب التسليم ولكن الفرعون بقى متعننا
- ١٨ الملكة زوج « نمروت » تتوسط في الأمر
- ١٩ « بيعنخى » يخاطب « نمروت »
- ١٩ جواب « نمروت » « لبيعنخى »
- ٢٠ « نمروت » يحضر هدايا للملك « بيعنخى »
- ٢٠ دخول « بيعنخى » مظفرا في « الأشمونيين »
- ٢٠ « بيعنخى » يزور قصر « نمروت » والخزانة والمخازن والحريم
- ٢٠ « بيعنخى » يزور حظيرة خيل « نمروت » وينتقد تجويعها وهزالها
- ٢١ التصرف في متاع « نمروت »
- ٢١ خضوع امير « اهناسيه المدينة » وولاؤه للملك « بيعنخى »
- ٢١ الملك ينحدر في النهر نحو بلدة « برسخم خبر رع » ويأمرها بالتسليم
- ٢١ استسلام مدينة « برسخم خبر رع »
- ٢٢ استسلام « ميدوم »
- ٢٢ استسلام « اللشت »
- ٢٣ الملك يسير نحو « منف » لتسلم بدون حصار طويل
- ٢٤ « تفنخت » يدخل « منف » ليلا ويحمس جنوده ويعود الى الدلتا
- ٢٤ « تفنخت » يذهب لعمل الامدادات
- ٢٤ « بيعنخى » يذهب الى « منف »
- ٢٤ الضباط يقترحون طرقا للاستيلاء على المدينة
- ٢٥ الملك لا يأخذ بهذه الآراء ويصمم على مهاجمة المدينة
- ٢٥ الاستعداد للهجوم
- ٢٥ الأمر بالهجوم
- ٢٦ الاستيلاء على « منف »
- ٢٦ حماية « منف »
- ٢٦ اقليم « منف » يسلم
- ٢٧ خضوع صفار ملوك الدلتا للملك « بيعنخى »

صفحة	
٢٧	اعطاء ثروة « منف » للاله « آمون » رب « طيبة » ولالهة «منف»
٢٧	الملك يزحف على « خرعحا » (مصر العتيقة الحالية)
٢٧	« بيعنخى » يذهب الى « عين شمس »
٢٧	الاحتفال في « عين شمس » (تل الرمال)
٢٨	الذهاب الى المعبد
٢٨	الذهاب لمعبد « آتوم »
٢٨	الملك « أوسركون » يقدم خضوعه « لبيعنخى »
٢٩	الذهاب الى « أتريب » (بنها الحالية) وضرب الخيام فيها
٢٩	قبول « بيعنخى » رجاء « بدى أزيس » لزيارة « أتريب »
٢٩	الفرعون يزور معبد « حور » في « أتريب » (بنها الحالية)
٢٩	الفرعون يدخل قصر الأمير ويتسلم الهدايا
٣٠	الأمير يقسم انه لم يخف على الملك شيئاً
٣٠	الأمراء يعودون الى بلادهم ويقدمون الهدايا للملك
٣٠	قائمة بهؤلاء الأمراء
٣٢	عصيان بلدة « مسد »
٣٢	رسالة « تفنخت » بالاستسلام
٣٣	« تفنخت » يعقد بين الطاعة
٣٣	خضوع آخر مدن لم تكن قد أخضعت بعد
٣٤	عودة الملك « بيعنخى » الى الجنوب
٣٥	تعليق وشرح للوحة « بيعنخى »
٦٣	مقبرة « بيعنخى »
٦٤	آثار « بيعنخى » في أنحاء مصر والسودان
٦٨	لوحة الملك « بيعنخى » المصنوعة من الحجر الرملى
٧١	جبانة الخيل في « الكورو »
٧٢	جواد بيعنخى
٧٣	جواد بيعنخى
٧٤	الملك « شبكا » (سبكون) ٧١٦ - ٧٠١ ق.م
٧٧	مقبرة الملك « شبكا »
٧٨	النهضة في العهد الكوشى - الدراما المنفية أو تمثيلية بدم الخليقة
٩٩	اسرة الملك « شبكا »
٩٩	« حور مأخت »
١٠١	التمثال الآخر للكاهن الاول « حور مأخت »

صفحة	
١٠٢	مقابر خيل الملك « شبكا »
١٠٢	المقبرة الأولى
١٠٣	المقبرة الأخرى
١٠٤	حالة البلاد السياسية قبل تولى « شبكا » الملك وما بعد ذلك
١٠٤	مقدمة
١٠٥	بوكاريس (بكنرف)
١١٠	الملك « شبتاكا » ٧٠١ - ٦٩٠ ق.م
١١٢	مقبرة « شبتاكا »
١١٤	قبور جيات « شبتاكا »
١١٤	القبر الأول
١١٦	مدفن لجواد ثان للملك « شبتاكا »
١١٦	مدفن لجواد ثالث للملك « شبتاكا »
١١٦	مدفن لجواد رابع للملك « شبتاكا »
١١٧	الملك « تهرقا » ٦٩٠ - ٦٦٤ ق.م
١١٧	مقدمة
١١٩	أعمال « تهرقا » في بلاد كوش ومصر
١٢٠	موقع « الكوة »
١٢٨	مختصر تاريخى لمعابد الكوة والمباني التى وجدت فيها حتى الآن
١٥٠	الطريق الى معبد « تهرقا » بالكوة
١٥٠	الكشك الشرقى
١٥١	الكشك الغربى
١٥١	مائدة القريان
١٥٢	حدائق المعبد T
١٥٤	الكباش
١٥٥	معبد « تهرقا » فى « جاتون » (الكوة)
١٦٥	محراب الملك « تهرقا »
١٦٨	محراب « أسيلتا »
١٧٠	قدس الأقداس
١٧٢	معبد صنم - مقدمة
١٧٣	وصف معبد « صنم »
١٧٦	الآثار التى عثر عليها فى المعبد
١٧٧	مناظر معبد صنم وما تبقى منها

صفحة	
١٧٧	البوابة الأولى
١٧٨	قاعة العمد الأولى
١٧٨	النقش الطويل الذى فى قاعة العمد
١٧٩	الخزانة
١٨٠	الوثائق التى خلفها الملك « تهرقا » فى المعبد الذى أقامه فى « الكوة »
	اللوحة رقم ٣ - لوحة الملك تهرقا الخاصة بالقربان من السنة الثانية
١٨٠	من حكمه حتى الثامنة
١٨٠	معدات المعبد الجديد التى بناه جلالته
١٨٩	التعليق
	اللوحة رقم ٤ - لوحة الملك تهرقا التى نقشها فى السنة السادسة
١٩٢	من حكمه فى معبد الكوة
١٩٦	تعليق
	اللوحة رقم ٥ - لوحة الفيضان (المؤرخة بالسنة السادسة من
٢٠١	حكم الملك تهرقا)
٢٠٢	المتن الرئيسى لهذه اللوحة
٢٠٧	تعليق
	اللوحة رقم ٦ - الخاصة بالملك « تهرقا » من السنة الثامنة الى
٢١٣	العاشرة من حكمه
٢١٤	المتن الرئيسى
٢١٩	تعليق
	اللوحة رقم ٧ - الخاصة بافتاح المعبد الذى أقامه تهرقا فى جئاتون
٢٢٢	فى السنة العاشرة من حكمه
٢٢٤	ترجمة ما تبقى من متن هذه اللوحة
٢٢٦	لوحات الكوة وما تلقىه من ضوء على تاريخ تهرقا العام وعصره .
٢٢٨	لوحة السرايوم ونهاية عصر « تهرقا »
٢٢٨	التعليق
٢٣٢	آثار « تهرقا » الأخرى وخلفاته فى بلاد النوبة
٢٣٢	خورحوشية
٢٣٣	قصر أبريم
٢٣٣	بهين
٢٣٣	سمنة - معبد تهرقا
٢٣٤	جبل برقل

صفحة	
٢٣٥	معبد جبل برقل الكبير
٢٤١	آثار تهرقا في القطر المصري
٢٤١	١ - معبد الفيلة
٢٤١	٢ - معبد الكرنك - مقياس النيل
٢٤٢	٣ - قاعات العمد التي أقامها تهرقا في الكرنك
٢٤٦	٤ - مقصورة أوزير رب الجبانة
٢٤٩	معبد أوزير نب زت (رب الأبدية)
٢٥١	معبد أوزير بتاح
٢٥١	مدينة هابو
٢٥٣	قفط
٢٥٣	المطاعة
٢٥٣	الحمامات
٢٥٣	السريوم
٢٥٣	منف
٢٥٤	تانيس
٢٥٤	آثار أخرى للفرعون تهرقا في متاحف العالم والمتحف المصري
٢٥٥	بداية ظهور الكتابة الديموقراطية في عهد الأسرة الخامسة والعشرين
٢٦٠	عقد بيع عبد
٢٦٢	عقد مخالصة
٢٦٢	عقد مخالصة
٢٦٣	عقد بيع خيوط نسيج
٢٦٣	متحف القاهرة
٢٦٤	برمنجهام
٢٦٤	باريس
٢٦٤	جعارين تهرقا
٢٦٤	بالميرا
٢٦٧	هرم تهرقا
٢٦٧	أسرة الملك تهرقا
٢٦٧	زوجاته - الملكة انخباسكن
٢٦٨	الملكة تابكنأمون
٢٦٨	الملكة نابارى
٢٦٨	الملكة نكاهاتامانى

صفحة	
٢٦٩	أولاد تهرقا - اتلانرسا - اسانهورت
٢٦٩	نات تهرقا - يتورو - يلتاسن - أمنردس الثانية
٢٧٠	الملك « تانوتامون »
٢٧١	اللوحة المسماة لوحة الحلم
٢٧٢	وصف اللوحة وترجمتها
٢٧٣	الترجمة
٢٧٤	الحلم
٢٧٤	تفسير الحلم
٢٧٤	الحلم يحقق
٢٧٤	تأكيد تفسير الحلم على يد آمون « نباتا »
٢٧٤	عيد آمون صاحب « نباتا »
٢٧٥	السفر الى مصر
٢٧٥	اقامته في طيبة
٢٧٥	السفر الى منف
٢٧٥	الاستيلاء على منف
٢٧٦	اقامة مبان لامون في نباتا شكر على النصر الذي احرزه
٢٧٦	الذهاب الى الدلتا ومقاومة مدنها
٢٧٦	الملك يعود الى منف
٢٧٧	الملك يقابل الأمراء على باب القصر
٢٧٧	صرف حكام الدلتا
٢٧٨	حكمه القصير في منف
٢٨٢	مقبرة الملك تانوتامون
٢٨٣	ثلاثة نقوش على قطع من أواني الأحشاء
٢٨٤	جبانة خيل الملك « تانوتامون »
٢٨٤	جواد تانوتامون (١)
٢٨٥	جواد تانوتامون (٢)
٢٨٥	أسرة تانوتامون
٢٨٥	أمه قلهاتا
٢٨٥	زوجاته : بيمنخى أرتى - مالاناي
٢٨٧	الشخصيات البارزة في عهد حكم الكوشيين لمصر
٢٨٧	منتوحات
٢٨٨	أسرة منتوحات - الوثيقة الأولى

صفحة	
٢٩٠	. . . . . التمثال رقم ٣٧ ، ٤٢
٢٩٢	. . . . . الوثيقة الثانية - تمثال الوزير « خامحور »
٢٩٣	. . . . . الوثيقة الثالثة - تمثال حورسا ازيس
٢٩٣	الوثيقتان الرابعة والخامسة - تمثالان خامحور الثانى ورع ماخرو
٢٩٤	. . . . . الوثيقة الرابعة - تمثال خامحور الثانى بن « رع ماخرو »
٢٩٥	. . . . . الوثيقة الخامسة - تمثال « رع ماخرو »
٢٩٦	. . . . . اولاد خامحور الاول بن « حورسا ازيس »
٢٩٩	. . . . . الوثيقة السادسة - تابوت « باشرى مين »
٣٠٠	. . . . . الوثيقة السابعة - تابوت خامحور الثانى
٣٠٤	. . . . . اولاد خامحور : الجزء الثانى
٣٠٥	. . . . . الوثيقة الثامنة - تابوت نسا منابت
٣٠٥	. . . . . الوثيقة التاسعة - صندوق نسامنابت بن نسمين
٣٠٦	. . . . . الوثيقة العاشرة - تابوت خامحور الثالث
٣٠٧	. . . . . الوثيقة الحادية عشرة - التابوت الثانى لخامحور الثالث
٣٠٨	. . . . . الوثيقة الثانية عشرة - تابوت تاحور (= خامحور)
٣٠٩	. . . . . الوثيقة الثالثة عشرة - تابوت خامحور بن نسمين
٣٠٩	. . . . . الوثيقة الرابعة عشرة - تابوت « دنيت نت است »
٣١٠	. . . . . الوثيقة الخامسة عشرة - تابوت دنيت نت است
٣١٠	. . . . . الوثائق الخاصة بمغنية آمون « امنردس »
٣١١	. . . . . الوثيقة السادسة عشرة - الصندوق الجنازى الخاص بامنردس
٣١١	. . . . . الوثيقة السابعة عشرة
٣١١	. . . . . الوثيقة الثامنة عشره - التابوت الصغيرة لنفس السيدة
٣١٢	. . . . . الوثيقة التاسعة عشره - صندوق امنردس ابنة نسمين
	قائمة مختصرة لفرع نسمين بن خامحور الاول - اولاد خامحور
٣١٢	. . . . . ( فرع نسبتيح)
٣١٣	. . . . . الوثيقة العشرون - تمثال نسبتيح الذى اهداه له « منتوحات »
٣١٤	. . . . . الوثيقة الواحدة والعشرون - تابوت استنخب
	فرع نسبتيح - حورسا ازيس الثانى بن نسبتيح الاول واخو
٣١٥	. . . . . منتوحات
٣١٦	. . . . . الوثيقة الثانية والعشرون - تمثال حورسا اريس بن نسبتيح
٣١٦	. . . . . الوثيقة الثالثة والعشرون - تمثال حورسا ازيس الثانى
٣١٧	. . . . . الوثيقة الرابعة والعشرون - تمثال حورسا ازيس الثانى
٣١٨	. . . . . فرع نسبتيح - ديت حب سب ابنة نسبتيح الاول

صفحة	
٣١٩	. . . . . الوثيقة الخامسة والعشرون - ديت أست حب سد
٣٢٠	. . . . . الوثيقة السادسة والعشرون
٣٢١	. . . . . الوثيقة السابعة والعشرون - قطعة من مائدة القربان
٣٢٣	. . . . . الوثيقة الثامنة والعشرون - مائدة قربان لمنتوحات
٣٢٤	. . . . . الوثيقة التاسعة والعشرون - قاعدة وقدا تمثل لمنتوحات
٣٢٤	. . . . . الوثيقة الثلاثون - قاعدة تمثل آخر للكاهن منتوحات
٣٢٤	. . . . . الوثيقة الواحدة والثلاثون - قطعة من تمثل لمنتوحات
٣٢٥	الوثيقة الثانية والثلاثون - أنصاف أقراص لمنتوحات وأزواجه
٣٢٥	. . . . . الوثيقة الثالثة والثلاثون
٣٢٥	. . . . . الوثيقة الرابعة والثلاثون
٣٢٥	. . . . . الوثيقة الخامسة والثلاثون
٣٢٦	. . . . . آثار منتوحات بمفرده
٣٢٦	. . . . . الوثيقة السادسة والثلاثون
٣٢٦	. . . . . الوثيقة السابعة والثلاثون
٣٢٧	. . . . . الوثيقة الثامنة والثلاثون - تمثل منتوحات
٣٢٧	الوثيقة التاسعة والثلاثون - تمثل نصفى يحتمل أنه لمنتوحات
٣٢٨	. . . . . الوثيقة الأربعون - مائدة قربان لمنتوحات
٣٢٨	. . . . . الوثيقة الواحدة والأربعون - لبنات باسم « منتوحات »
٣٢٨	. . . . . الوثيقة الثانية والأربعون - تمثيل مجيبة
٣٢٩	. . . . . الوثيقة الثالثة والأربعون - الجن حراس « منتوحات »
٣٢٩	. . . . . الوثيقة الرابعة والأربعون - مقبرة « منتوحات »
٣٣٠	. . . . . باب الدخول
٣٣٢	. . . . . الجدار الأيسر من الحجر
٣٣٣	. . . . . الجدار الأيمن من الحجر
٣٣٥	. . . . . مائدة القربان رقم (١)
٣٣٦	. . . . . مائدة القربان رقم (٢)
٣٣٧	. . . . . مائدة القربان رقم (٣)
٣٣٨	. . . . . مائدة القربان رقم (٤)
٣٤٠	. . . . . مائدة القربان رقم (٥)
٣٤٢	. . . . . الوثيقة الخامسة والأربعون
	الوثيقة السادسة والأربعون - مقصورة تهرقا في معبد الآلهة
٣٤٢	. . . . . « موت »
٣٥٢	. . . . . الوثيقة السابعة والأربعون
٣٥٣	. . . . . المخاريط الجنازية الخاصة بمنتوحات

صفحة	
٣٥٣	. . . . . الوثيقة الثامنة والأربعون
٣٥٣	. . . . . الوثيقة التاسعة والأربعون
٣٥٤	. . . . . الوثيقة الخمسون
٣٥٤	. . . . . الوثيقة الحادية والخمسون
٣٥٤	. . . . . الوثيقة الثانية والخمسون
٣٥٤	. . . . . الوثيقة الثالثة والخمسون
٣٥٤	. . . . . الوثيقة الرابعة والخمسون
٣٥٥	. . . . . الوثيقة الخامسة والخمسون
٣٥٥	. . . . . الوثيقة السادسة والخمسون
٣٥٥	. . . . . الوثيقة السابعة والخمسون
٣٥٥	. . . . . الوثيقة الثامنة والخمسون
٣٥٥	. . . . . الوثيقة التاسعة والخمسون
٣٥٧	. . . . . الوثيقة الستون
٣٥٨	. . . . . الوثيقة الحادية والستون
٣٦٠	. . . . . نسبتاح الثانى بن منتوحات
٣٦١	. . . . . الوثيقة الثانية والستون
	الوثيقة الثالثة والستون - مجموعة تمثل منتوحات وابنه نسبتاح
٣٦١	. . . . . الثانى
٣٦٢	. . . . . الوثيقة الرابعة والستون - مائدة قربان نسبتاح الثانى
٣٦٣	. . . . . الوثيقة الخامسة والستون
٣٦٣	. . . . . باشرى موت بن منتوحات و « وزارنس »
٣٦٤	. . . . . الوثيقة السادسة والستون
٣٦٥	. . . . . سلسلة نسب ملخصة لفرع نسبتاح والد منتوحات
٣٦٦	. . . . . فرع أسرة « بدى أمن »
٣٦٧	. . . . . توأبيت « تاباثات »
٣٦٧	. . . . . الوثيقة السابعة والستون - تابوت تاباثات
٣٦٨	. . . . . الوثيقة الثامنة والستون - قعر تابوت تاباثات
٣٦٨	. . . . . الوثيقة التاسعة والستون - لوحة من الخشب للسيدة تاباثات
٣٧٠	. . . . . الوثيقة السبعون
٣٧٠	. . . . . الوثيقة الواحدة والسبعون - صندوق بابايوت
٣٧٠	. . . . . تابوت بدى أمن الثانى
٣٧٠	. . . . . الوثيقة الثانية والسبعون - تابوت بدى أمن

صفحة

- ٣٧١ . الوثيقة الثالثة والسبعون - التابوت الثانى للكهنة بدى أمن
٣٧١ الوثيقة الرابعة والسبعون - لوحة بدى أمن
٣٧٢ الوثيقة الخامسة والسبعون
٣٧٣ قائمة تلخص فرع بدى أمن بن خاخور الأول
٣٧٣ النقش رقم ٢ بالحمامات
النقش رقم ٥١ وهو لكاهن آمون المسمى « نستباح » ورئيس
٣٧٤ . الأعمال بدى أست المعاصر للملك « بسمتيك » الأول
٣٧٤ تمثل آخر للكاهن الرابع منتوحات
٣٧٦ . نظرة عامة فى مكانة منتوحات فى المهدين الكوشى والساوى
٣٨٣ فى عهد الملك « تهرقا » - سيدين بن بكوش وآثاره فى طيبة
٣٨٥ طهر التمثال
٣٨٦ الخلاصة
٣٨٩ تمثل الكاهن « اتي » وأسرته من عهد الملك شبكا
٣٩٣ تمثل « باكنبتاح » من عهد « شبكا »
٣٩٧ . اصلاح المحارب المصرية فى عهد الملك « شبكا » فى «دندرة» وغيرها
٤٠١ المدنية فى العهد الكوشى - مقدمة
٤٠٢ المعتقدات الدينية فى هذا العصر
٤١١ الاله « دوون »
٤١٥ حالة البلاد الاقتصادية والثقافية فى العهد الكوشى
الكتابة الديموطيقية والدور الذى لعبته فى تنمية المعاملات التجارية
والاقتصادية
٤٢٠
٤٢٤ لحة فى تاريخ آشور وعلاقتها بمصر
٤٢٤ حدود بلاد آشور
٤٢٥ اقدم الآثار الاشورية
٤٢٧ الامير زاريكوم
٤٢٨ الامير يوزور اشير
٤٢٨ الملك شاماشى اداد الأول ١٧٤٩ - ١٧١٧ ق.م.
٤٣٢ انليل نارارى ١٣٢٧ - ١٣١٨ ق.م.
٤٣٢ الملك ايريك - دنيلو (١٣١٧ - ١٣٠٥ ق.م.)
٤٣٣ الملك اداد نيرارى الأول (١٣٠٥ - ١٢٧٤ ق.م.)
٤٣٣ الملك شلمنصر الأول (١٢٧٣ - ١٢٤٤ ق.م.)
٤٣٤ الملك توكولتى نينورتا (حوالى ١٢٤٣ - ١٢٠٧ ق.م.)

صفحة

٤٣٥	.	الملك آشور دان الأول (حوالى ١١٧٨ - ١١٣٣ ق.م.)
٤٣٥	.	آشور ريشيش (حوالى ١١٣٠ - ١١١٣ ق.م.)
٤٣٦	.	الملك تجلات بلير (١٠٧٤ ق.م.)
٤٣٩	.	أخلاف الملك تجلات بلير الأول
٤٣٩	.	الملك شماش أداد الرابع (١٠٥١ - ١٠٤٨ ق.م.)
٤٤٠	.	أداد نيرارى الثانى (٩٠٩ - ٨٨٩ ق.م.)
٤٤١	.	الملك آشور رابى (حوالى ١٠٠١ ق.م.)
٤٤١	.	توكولتى نينورتا الثانى (٨٨٨ - ٨٨٤ ق.م.)
٤٤٢	.	الملك آشور ناصر بال الثانى (٨٨٣ - ٨٥٩ ق.م.)
٤٤٧	.	نقل العاصمة من نينوة الى كالح
٤٤٩	.	الملك شلمنصر الثالث (٨٥٩ - ٨٢٤ ق.م.)
٤٥٣	.	شماش أداد الخامس
٤٥٤	.	الملكة سميراميس
٤٥٥	.	أداد نيرارى الثالث (٨١١ - ٧٨٢ ق.م.)
٤٥٧	.	الملك شلمنصر الرابع (٨٧٢ - ٧٧٢ ق.م.)
٤٥٩	.	الملك آشور دان الثالث (٧٧١ - ٧٥٤ ق.م.)
٤٦٠	.	الملك آشور نيرارى الخامس (٧٥٣ - ٧٤٦ ق.م.)
٤٦٢	.	عصر سيادة آشور
٤٧٢	.	الملك شلمنصر الخامس (٧٢٧ - ٧٢٢ ق.م.)
٤٧٣	.	الملك سرجون الثانى وتوطيد الامبراطورية فى عهده (٧٢٢ - ٧٠٥ ق.م.)
٤٧٦	.	حروب سرجون
٤٧٨	.	أورارتو (أرمينيا)
٤٨١	.	حروب سرجون فى سوريا وفلسطين ومساعدة مصر لهما
٤٨٥	.	المتون الاشورية التى وصلت اليها عن حروب سرجون الثانى مع بلاد سوريا وساحل البحر الأبيض
٤٨٥	.	نقش وصفى عام
٤٨٧	.	نقش استعراضى
٤٨٧	.	الاستيلاء على أشدد - تحالف غزة مع مصر
٤٨٨	.	الاستيلاء على حماة - محاربة كركميش
٤٨٩	.	اخضاع ثمود وغيرها - ثورة أزورى ملك أشدد
٤٩٣	.	خاتمة حياة سرجون
٤٩٥	.	عصر الملك سنخرب (٧٠٥ - ٦٨١ ق.م.)

صفحة	
٥١٥	أعمال « سنخرب » الداخلية
٥١٩	عصر الملك اسرحدون (٦٨٠ - ٦٦٩ ق.م.)
٥٢٥	تدبير الحملة على مصر
٥٣٢	لوحة سنجيرلى
٥٣٥	لوحة نهر الكلب
٥٤٤	حروب اسرحدون التى شنها على بلاد العرب
٥٤٤	عصر آشور بنيبال (٦٦٩ - ٦٢٦ ق.م.)
٥٤٥	مقدمة لحروب آشور بنيبال وفتح مصر
٥٤٧	فتح مصر
٥٥٠	حلة آشور بنيبال على مصر وسوريا وفلسطين
	حرب « آشور بنيبال » مع سوريا وفلسطين واخضاع ملكى
٥٥٧	« تابال » وسيليسيا وعهد « جيجز » ملك ليديا
٥٥٩	حرب آشور مع عيلام
	الحروب التى شنت بين آشور بنيبال وبلاد العرب وما وصل اليها
٥٦٣	من متون عنها
٥٧٥	سقوط الامبراطورية الآشورية

فهرس أسماء الأعلام والبلدان والآلهة

أنوروز : ٢٦٠
أنوم : ١٠ و ٢٧ و ٢٨ و ٥٢ و ٥٣ و ٥٣
٨٣ و ٨٨ - ٩٠ و ١٢٦ و ١٦٦
و ١٩٤ و ٢٠٢ و ٢٧٣ و ٣٩٠
آتون : ١٢٦ و ١٢٩ - ١٣١ و ٣٣١
آتى : ٣٨٩ - ٣٩٢
آتى آشور : ٤٢٦
آتناوى (= اللشت) ١١
آثر النبى : ٣٧
آثينا : ٣٢٦ و ٣٢٩ و ٤٤٠ و ٥٠٧
آجادى : ٥٢٣
آجيجى : ٥٣٢
آحاز : ٤٦٦
آحتى (= حنت أو احنث) : ٥٥
آحس الأول : ٥٩ و ٢٤٦ و ٥٤٧
آحس الثانى : ٢٥٩ و ٢٦٠
آحى ملكى : ٥٥٨
آخاب : ٤٥١
آخامون رو : ٢٨٧ و ٣٩٣ و ٣٩٦
آخلامى : ٤٣٣ و ٤٣٥ و ٤٣٧
آخاتون : ٦٩ و ١٢٦ و ١٢٩ و ١٣٠
و ٣٨١ و ٤٢٢ و ٤٣١
آخنامون : ٣٨٤
آخوميلكى : ٥٥٠
آخيونى : ٤٤٩ و ٤٥٠
آداد : ٤٣١ و ٤٣٧ و ٥١٩ و ٥٣٢ و ٥٦٥
و ٥٦٦ و ٥٦٩
آداد ادرى : ٤٤٩ - ٤٥١
آداد شوم اوسو : ٤٣٤
آداد نيرارى : ٤٣٣ و ٤٤٠ و ٤٤١ و ٤٤٥
٤٥٤ و ٤٥٥ و ٤٥٨ و ٤٦٠ و ٤٦٢
و ٤٧١

حرف (١) :

أباديدى : ٤٨٩
أبار : ١٩٧ و ١٩٩ و ٢٠٢ و ٢٠٣ و ٢٠٦
و ٢٠٧ و ٢٣٨ و ٢٣٩ و ٢٦٧
أبارو : ٥٦٩
أبت (= الأقصر) : ١٦ و ١٧ و ٤٣ و ٤٤
أبتجارد شو (بتاح أردى رشو = بتاح
أعطاءه) : ٥٥١
أبريم : أنظر جزيرة أبريم
أبكو : ٥٣٠
أبهت : ٢٤٥
أبو حمد : ١٢٣
أبو صير : ٥٦ و ١٣٣ و ١٥٧
أبولون : ٥٠٨
أبيات : ٥٦ و ٥٦٤ و ٥٦٦ - ٥٦٨ و ٥٧١
أبى بعل : ٥٥٠ و ٥٥٨
أبيدنوس : ٥٥٧
أبى سن : ٤٢٦
أبى ميلكى : ٥٥٨
أتارسامين : ٥٤٢ و ٥٦٨
أتارقو روما : ٥٤٢
أتاليا : ٤٥٦
أتامار السبئى : ٤٨٩
أتبال : ٥٠١
أتبعل : ٤٩٧ و ٤٩٩
أتخباسكن : ٢٦٧
أتريب = بنها : ٢٩ و ٣٧ و ٥٣ - ٥٥
و ٢٧١ و ٤٦١ و ٥٤٨ و ٥٥١ و ٥٥٣
و ٥٥٦
أتقى : ٤٥٩
أتلانرسا : ١٨٠ و ٢٦٨ و ٢٦٩
أتواندر : ٥٥٠

اری : ١٤٢
 اریامانی : ١٤٣ و ١٤٢
 اریانوس : ٢٦٢
 اری حب یاوت : ٣٤١
 اریکا خاتانی : ١٤٧
 اری مری آمون : ١٤٠
 اریوک (او اریکو) : ٥٦٢ و ٥٦٣
 ازبا : ٤٧٩
 ازاجیل : ٥٣٣
 ازلا : ٥٦٨
 ازوری : ٤٨٩ - ٤٩١
 ازی بعل : ٥٥٨
 ازیرو : ٤٣١ و ٤٩١
 ازیس : ٩١٤ - ٩٣ و ١٠٨ و ١٨٦
 ٢٠٦ و ٢٠٧ و ٢٤١ و ٢٤٦ و ٢٤٧
 و ٢٥٣ و ٢٦٠ و ٢٧٤ و ٢٨٣ و ٣٥١
 و ٣٥٢ و ٣٨٣ - ٣٨٥ و ٣٩٠ و ٣٩١
 اساجیل : ٤٣٤
 اساجیل : ٤٣٤
 اسانهورت : ٢٦٩
 اسبلتا : ١٨٠ و ٤٠٠ و ٤٠٩
 اسپماتو (= بساموت) : ٥٥٢
 استمخب او استنخب : ٩٩٠ و ٣٠٥
 و ٣١٣ و ٣٢١ - ٣٢٣ و ٣٢٥ و ٣٢٩
 و ٣٥٤ - ٣٥٦ و ٣٦١ - ٣٦٢ و ٣٦٥
 اسرائیل : ١٠٤ و ٤٥٠ و ٤٥١ و ٤٥٥
 و ٤٦ و ٤٦٤ و ٤٦٧ و ٤٨٢ و ٥٠٢
 اسرحدون : ٢١٨ و ٢٣٢ و ٤٦٢ و ٤٧١
 و ٥٠٥ و ٥١٤ و ٥١٥ و ٥١٩ و ٥٢٠
 و ٥٢٢ - ٥٤٣ و ٥٤٧ و ٥٤٨ و ٥٥٠
 و ٥٥٣ - ٥٥٥ و ٥٥٧ و ٥٦٣ و ٥٧٢
 اسکالاتو : ٥٤٢
 الاسکندریة : ١٤٦
 اسکی موصل : ٥١٦
 اسوان : ١٤٤ و ١٨١ و ٢٧٥
 آسیوط : ٥٥٢
 اشارید ابال اکور : ٤٣٩
 اشبوتیس : ٤٥٨
 اشتار : ٤٢٥ و ٤٢٨ و ٤٣٠ الخ
 اشدد او اشدودو : ١٠٧ و ٤٨٥ و ٤٨٧
 و ٤٨٩ - ٤٩٢ و ٤٩٧ - ٥٠٦ و ٥٠٠
 و ٥٥٠

ادانی : ٤٤٧
 ادبی الو : ٤٦٨
 ادیرمک : ٥٢٢
 ادفو : ١٨١ و ٢٤٠
 ادنبرة : ٣٩٠
 ادوادمیر : ٢٧٢
 ادوماتو : ٥٤١
 آدونی بعل : ٥٥٨
 ادیسون : ١٢٢ و ١٢٣
 ادیلی : ٥٥٠
 اارات : ٤٥٢ و ٤٥٧ و ٥٢٣
 اراکسیز : ٤٥٨
 ارامی : ٤٥٨
 ارانا : ٥٦٩
 ارانزو : ٤٧٩
 اریبا : ٤٤٦
 اریباخا : ٤٥٩
 اریباد : ٤٥٩ و ٤٦٤ و ٤٨٣ و ٤٨٨
 اریل : ٤٢٤ و ٤٥٢ و ٥١٦ و ٥١٩ - ٥٢١
 و ٥٦٥ و ٥٦٦ و ٥٧٨
 ارت ان حور : ٣٢٥
 ارت باستت رو : ٣٩٤
 ارتینای : ٤١٠
 ارجادیدجانن : ٣٨٠
 ارجمیز : ١٤١ و ١٤٣
 ارجستی او ارجستی او ارجستیس :
 ٤٥٨ - ٤٦٠ و ٤٧٩ و ٤٨١ و ٤٩٣
 ارخ (اریوک) : ٥٦٢ و ٥٦٣
 ارخونی : ٤٥١
 الاردن : ٤٥٦
 ارزاشکون : ٤٥٨
 ارعا خنسو : ٣٩٠ و ٣٩١
 ارمنت : ٢٧٩
 ارمینیا : ٢١١ و ٤٤٥ و ٤٥٢ و ٤٥٧
 و ٤٥٨ و ٤٦٥ و ٤٦٩ و ٤٧٤ و ٤٧٨
 و ٤٩٣ و ٥٢٤ و ٥٧٣
 الارنب - مقاطعة : ١٢ و ١٦ و ١٧
 و ٢٠ و ٤٣
 ارنخ مری آمون : ١٤٠
 ارواد : ٤٣٥ و ٤٥٦ و ٤٨٨ و ٤٩٨
 و ٤٩٩ و ٥٠٣ و ٥٥٠ و ٥٥٨
 اروملکی : ٤٩٨

اشدوديو : ٤٩٠
 اشرو : ٩ و ٦٨ و ٢٨٣ و ٤٠٦
 اشعيا : ٤٦٦ و ٥٠٤ - ٥٠٥ و ٥١٢ و ٥١٤
 اشمائيل : ٥٧١
 اشموئيلان ، متحف : ٦٤ و ١٣٥ و ١٣٦ و ١٦١ و ١٧٨
 الاشمونين : ١٢ و ١٥ - ١٨ و ٣٧ و ٢٠ و ٣٧
 و ٣٩ و ٤٣ - ٤٦ و ٤٩ و ٤٤ و ٦٤ و ٢٩٢
 و ٣٧٨ و ٣٧٩ و ٤٠٥ و ٤١٦
 اشهو برى : ٥٣١ و ٥٣٢ و ٥٣٤
 اشور : ١٠٤ و ١٠٥ و ١٠٦ و ١١٤ و ١١٩ و ٢٤٥ و ٤٢٤ الخ
 اشور ابى : ٤٦٠
 اشور اصيل ارسيتيلى او باليتسو :
 ٥٧٦ و ٥٧٧
 اشور او باليت : ٤٣٠ و ٤٣٢ و ٥٨٠ و ٥٨١
 اشور بل کالا : ٤٣٩
 اشور بنيىال : ٢٢٨ - ٢٣٠ و ٢٧٠ و ٢٧١ و ٣٤٢ و ٣٤٤ و ٣٧٩ و ٤٧١
 و ٥١٨ و ٥٢٢ و ٥٢٧ و ٥٤٤ و ٥٤١ و ٥٤٤
 - ٥٥٠ و ٥٥٣ و ٥٥٦ - ٥٦١
 و ٥٦٤ و ٥٧٠ و ٥٧٣ و ٥٧٧ و ٥٨٠
 اشور دان : ٤٣٥ و ٤٣٨ و ٤٥٦ و ٤٥٨ - ٤٦٠
 اشور داندن بال : ٤٥٢ و ٤٥٤
 اشور رابى : ٤٤٠
 اشور ربشيش : ٤٣٥ و ٤٣٦
 اشور موتاييل : ٤٢٦
 اشور مائسو اورايش : ٥٣٧
 اشور مليك : ٤٢٦
 اشور نادين ابلى : ٤٢٦
 اشور نادين شوم : ٥١٠
 اشور ناصر بال : ٤٤٠ و ٤٤٣ و ٤٤٥
 - ٤٤٧ و ٤٤٩ و ٤٥٢ و ٤٥٥ و ٤٥٨
 و ٤٦٠ و ٤٦٢ و ٤٦٣ و ٤٧٠ و ٤٧١
 و ٥٨٠
 اشور ناكمتى لال : ٥٣٧
 اشور نيرارى : ٤٦٠ و ٤٦٢
 اشير رابى : ٤٢٩
 اشير نيرارى : ٤٢٩

اطفيح : ١١ و ٣٧ و ٣٨ و ٦٠ و ١٠٠ و ٥٥٢
 اغسطس : ٥٤٤
 افريدو توبوليس : ٣٧
 افريكانوس : ٢٠٠ و ٢١١
 الاقصر : ١٦ و ٤٣ و ٤٤ و ٢٦٣ و ٢٧٨ -
 ٢٨٠ و ٣٢٧ - ٣٢٩ و ٣٤٨
 اكاد : ٤٣٤ و ٤٩٦ و ٥١٩ و ٥٢٧ و ٥٣٣ و ٥٦٤
 و ٥٥٠
 اكاشس : ٢٧ و ٣١ و ٥٢ و ٥٥
 اكرون : ٤٩٦ - ٥٠٠ و ٥٠٤ و ٥٥٠
 اكزيب : ٤٩٩
 اكسفورد : ٦٤ و ١٣٤ - ١٣٦ و ١٦٨ و ١٧٢ و ١٧٩
 اكسيوس : ١١
 اكيئا : ٢٤٥
 اكيئانا : ٥٨٢
 اكيشتوارا : ٥٥٠
 اكينيداد : ١٤٧ و ١٤٨ و ١٦١
 اكينيراز : ١٤٧
 الارا : ١٣٩ و ١٤٠ و ١٦٠ و ١٩٥ و ١٩٦ و ١٩٨ و ٢١٩ و ٢٢٠
 التاقا او التاقو او التقه : ٢٠٠ و ٤٩٨ و ٥٠٠ و ٥١٢ و ٥١٣
 الفنتين : ١٤٥ و ١٧٨ و ٢٧٥ و ٣٤٠
 اللوشونا : ٤٢٨
 الوبيدى : ٣٨٧
 الياقيم بن حلقيا : ٥٠٢ و ٥٠٣
 اليوس : جالوس : ١٤٤
 امانا لداسى : ٥٧١
 امانو : ٤٩٢
 امانى : ٤٨٧
 امانىخبال : ١٤٧ و ١٥١
 امانيرناس : ١٤٤ و ١٤٦ - ١٤٨
 امانيسلو : ١٤٣
 امانيشاختى : ١٤٧ و ١٦١
 امباريس : ٤٧٩ - ٤٨٠
 امتالقا : ٤٠٠
 امصيا : ٤٥٥ و ٤٥٦
 امقارونا : ٤٩٧
 امئتحب الاول : ٣٣٨ و ٣٥٠

أوجاريت (= اكريث) : ٢٤٥
أودوم : ٤٥٥ و ٤٥٦ و ٤٦٦ و ٤٦٨
و ٤٩٨ و ٥١٤ و ٥١٥ و ٥٥٠ و ٥٦٣
و ٥٦٤
أور : ٤٢٦ و ٤٢٧ و ٥٦٢
أورارتو : ٤٥٢ و ٤٥٧ - ٤٦٧ و ٤٧٤
و ٤٧٨ - ٤٨١ - ٤٩٣ و ٥٢٤ و ٥٦٠
و ٥٧٤
أورتا : ٤٣٨
أورتاكي : ٥٦٠ و ٥٦١ و ٥٧٣
أورداماني : ٢٧٠ و ٥٥٣ و ٥٥٤
أورشليم : ٤٥٦ و ٤٩٨ و ٥٠٠ - ٥٠٥
و ٥١٣ و ٥٧٣
أوركوت : ٤٤٠
أورومليكي : ٤٩٩
أوزور : ٤٩٩
أوزير : ٣١ و ٨٤ - ٨٦ و ٩٠ - ٩٨
و ١١٢ و ٢٢٨ - ٢٥١ و ٢٦٦ الخ
أوسركون : ٩ و ١٥ و ٢٨ و ٣٠ و ٣٧
و ٤٢ و ٥٣ و ٥٥
أوسركون الثالث : ٣٢٢
أوسركون الرابع : ٤٢ و ١٠٥
أوسيم : ٣١ و ٥٧
أوشانا خورو : ٢٦٩
أوشيبيا : ٤٢٧
أوشو : ٤٩٩ و ٥٧١
أوكين زر أو أوكيزير : ٤٦٩
أولو لالي : ٤٧٢
أومان ميتانو : ٥١٠ و ٥١١
أون : ٣٣٩
أوناساجوسو : ٥٥١
أونوريس : ١٩٤ و ٢٣٦ و ٤١٠ و ٤١١
أويوني : ٣٩٥
أيداد فيراري : ٤٢٨
أيدوم : ٤٩٩
أيرام أو أيرامو : ٤٣٧ و ٤٩٩
أير هنبوم : ٤٢٨
آي رمو : ٤٩٨
ايريك دنيلو : ٤٣٢
ايزنلور : ٣٢٩
ايبونوم : ٤٢٨
ايوتي : ٥٧١

امنتحب الثاني : ٤٣٩ و ٥٢٧
امنتحب الثالث : ٤ و ٦٦ و ١٢٦ و ١٢٨
- ١٣١ و ٢٤٣ و ٤٠٦ و ٤٢٩ - ٤٣٤
و ٤٣٩
امنتحب ، ابن الملك : ٣٠٩ و ١٢٦ - ٣١٠
امردس الأولى : ٢٤٧ - ٢٤٩ و ٣١٠
- ٣١٢ و ٣١٨ و ٣٢٠ و ٣٢٢ و ٣٤١
- و ٣٥٨ و ٣٦٥ و ٤٠٢
امردس الثانية : ٢٦٩ و ٣٢١
امنمحات الأول : ١٢٤ و ١٥٨ و ٣٤٦
امن نتي يريكي : ١٣٦ و ١٣٨ و ١٥٠
و ١٦٢ و ١٨٩
امنيثير : ١٤٧
امولادي : ٥٦٥ و ٥٦٦ و ٥٧١
امونت : ٨٨
آمون رع : ٩ و ١٠ و ١٣ و ١٦ - ١٧
و ٢١ و ٢٣ و ٢٥ و ٢٧ و ٤٠ الخ
امي نعلي : ٤٤٦
امينادي : ٥٥٠
انامن ناف بو : ٣١٥ - ٣١٧ و ٣٦٥
ات ثموت : ٢٥٢
انجيرا : ٥٠٧ و ٥٠٨
انحور : ١٩٤ و ٢٣٦ و ٢٦٢ و ٤١٠
انداينجان : ٥٦٢
اندرا : ٤٣٠
الهدو بوليس : ٥٢٨
انزيبكارم : ٥٦٩
انطاكية : ٥٢٥
انلاماني : ١٣٦ و ١٦٠ و ٤١١
انليل ناراراي : ٤٣٢ و ٥٧٠
انو : ٤٣٦ و ٤٣٧ و ٥٣٢ و ٥٣٤ و ٥٧٠
انوب أو انوبيس : ٢٤٩ و ٣٣٩
انوكيس (= عنقت) : ١٣٢ و ١٦٦ -
١٦٨ و ١٨١ و ١٩٢ و ١٩٣
انوناكي : ٥٣٢
اني ايل : ٤٨٧
اهناسية المدينة : ١١ و ١٤ و ١٥ و ٢١
و ٣٩ و ٤١ و ٤٢ و ٤٦ و ٤٧ و ٢٩٢
- ٢٩٥ - ٣٧٨ و ٤٠٥ و ٥٥١
اهيميتي : ٤٨٩ و ٤٩١
أوبوت : ١٠ و ١٤ و ٢٧ و ٣٠ و ٤١
و ٥٥

باودی نحور: ٣٩٨ - ٤٠٠
 باوواج امن: ٣٩٨
 باي: ٥٧١ و ٥٧٣
 بيا: ١١ و ٣٨
 بيسا: ٣٧٨
 بتاح: ١٥ و ٢٣ و ٢٦ و ٢٧ و ٤١ و ٤٨
 و ٥١ و ٥٢ و ٧٩ - ٩٣ و ١١١
 و ١٢١ و ١٥٦ و ١٩٤ و ٢٢٥ -
 ٢٢٨ و ٢٣٩ و ٢٤٧ و ٢٥١ و ٢٦٢
 و ٢٧٦ و ٢٨١ الخ
 بتاح حتب: ٢٨ و ٣٢٩
 بتروس: ٥٥٠
 بترونيوس: انظر جايوس بترونيوس
 بتري: ٢ و ١١٠ و ١١٢ و ٣٤٢ و ٣٥٣
 بشفي أو بانف: ١٠ و ٣١ و ٥٦
 بحدت: ١٨١ و ١٩٣ و ٢٠١
 بحر الأبيض المتوسط: ٤٥٣
 بحر الشمس الغاربة: ٤٥٣
 بحر قزوين: ٤٥٧ و ٤٥٨
 البحر الكسبي: ٤٥٨
 البحر المر: ٤٥٣
 بحر نيري: ٤٥٣ و ٤٥٤
 بحر يوسف: ٢١
 بحيرة أورميا: ٤٥٨ و ٤٦٠ و ٤٧٨
 و ٤٧٩
 بحيرة وان: ٤٣٤ و ٤٣٧ و ٤٥٣ و ٤٥٧
 و ٤٦٦
 بدج: ٣ و ٤ و ١١١ و ٢٣٣ و ٢٤٠
 بدى ازييس: ٢٧ و ٢٩ و ٣٠ و ١٢
 و ٥٢ و ٥٤ و ٥٥ و ٥٧ و ٥٨ و ٢٨٠
 بدى است: ٢٩٣ و ٢٩٤ و ٢٩٦ و ٢٩٨
 و ٣٠٣ و ٣٧٤ و ٣٧٦
 بدى امن: ٢٩٦ و ٢٩٨ و ٣١٣ و ٣٦٦
 - ٣٧٣
 بدى امن نستاوى: ٣٣ و ٥٩
 بدى امنوى: ٢٦٢
 بدى امون نب نستاوى: ٣٥٩ - ٣٦١
 و ٣٨٢
 بدى باست: ٢٦٢ و ٤١٦
 بدى حورسنت: ٣٧٨
 بدى خسو وسربناب: ٢٧٨ - ٢٨٠
 بدى خنوم: ٢٦٢ و ٢٦٣

ايون: ٤٦٨
 ايونيا (بلد الاغريق): ٤٨٧ و ٥٠٦
 ايون موتف: ١٥٩

حرف (ب)

با امن: ٣٠٦ و ٣١٠ و ٣١٢
 با أو آمون: ٥٥
 بابا: ٥٥٠
 بابا اخفي أو منيا: ٤٥٤
 بابات: ٣٦٩ و ٣٧٢ - ٣٧٣
 باباس: ٣١ و ٥٧
 بابايو: ٣٧٠
 بابايوت: ٣٦٩ - ٣٧٠ و ٣٧٣
 باب كلبشة: ٢٣٢
 بابل: ٢٢٩ و ٢٢٤ و ٤٣٢ الخ
 باحنوتى: ٥٥٢
 باخاروى: ٣٨٨
 بادوثيل: ٤٩٨
 بادى: ٤٩٦ - ٤٩٨ و ٥٠٠ و ٥٠٤
 باديباست الاول: ٧٥
 بادى حرسا نوى: ٣١ و ٥٦
 بارتابو: ٥٢٥
 باركز: ٣٩٣
 باريز: ٢٦٤
 باست: ٣٤٩
 باسمنامون: ٢٦٠
 باشرى امن مس: ٢٧٩
 باشرى من: ٢٩٩ و ٣٠٣
 باشرى موت: ٣٣٨ و ٣٣٩ و ٣٥٢ -
 ٣٥٤ و ٣٥٦ و ٣٥٧ و ٣٦٠ و ٣٦٣
 - ٣٦٥ و ٣٧٠
 باكارع: ٢٧٠ و ٢٧٤ و ٢٧٨ و ٢٧٩
 باكاشاي: ٣٨٧
 باكرورو: ٥٥١ و ٥٥٦
 باكش: ٣٤١
 باكنبتاح: ٣٩٣ - ٣٩٥
 باكنرف: ١٤ و ٤٢
 بالميرا: ٢٦٤
 بانكراتس: ١٠٨
 بانوب حبشى: ٣٨٧
 باوارمع: ١٢

و ۲۳۱ و ۲۶۰ و ۲۶۱ و ۲۷۰ و ۲۷۱
 و ۲۸۷ و ۲۸۸ و ۳۱۵ و ۳۲۱ و ۳۳۶
 و ۳۳۷ و ۳۴۵ و ۳۲۸ و ۳۶۰ و ۳۶۵
 و ۳۷۳ و ۳۷۴ و ۳۸۷ و ۳۹۳ و ۳۹۵
 و ۳۹۶ و ۴۰۱ و ۵۴۶ و ۵۴۸ و ۵۴۹
 و ۵۵۹ و ۵۷۴ و ۵۷۸
 بسمتیک الثاني : ۳۹۸۲۴۴۷۰
 بسمتیک الثالث : ۲۵۰
 بسنموت : ۳۷۳ و ۳۷۰
 بعل أو بعلو : ۵۲۵ و ۵۲۹ و ۵۳۰ و ۵۳۲
 و ۵۳۹ و ۵۵۰ و ۵۵۷ و ۵۶۳
 بعل حنونو : ۵۵۸
 بعليا شوبو : ۵۵۸
 بعل ملوکو : ۵۲۸
 بف نف ددی باست : ۴۶۲۱۱۰
 بق : ۳۳۰
 بکش : ۳۸۷
 بکنرف (بوکاریس = بکنرف) : ۳۶
 و ۱۰۵
 بکوش : ۳۸۳ - ۳۸۵ و ۳۸۷ و ۳۸۸
 البکی أو البکا : ۴۲
 بکیری : ۳۹۳ - ۳۹۶
 بل : ۴۷۰ و ۵۱۹ و ۵۲۱ و ۵۲۷ و ۵۵۱
 و ۵۶۵ و ۵۶۶ و ۵۶۹
 بل ابنی : ۵۰۵
 بلال (= نوری) : ۱۷۲ و ۲۶۵
 بلتای : ۵۱۶
 بل ترسی الوما : ۴۵۴
 بلیخ : ۴۴۲
 بلزیوم أو بلوزیم : ۵۱۲ و ۵۱۳ و ۵۱۴
 و ۵۵۱
 بپو : ۱۰ و ۳۱ و ۵۶
 بنای برقا : ۴۹۹
 بنت : ۶۱
 بنتاور : ۳۱ و ۵۶
 بندیت : ۲۵۰
 بنسلفانیا ، متحف : ۴۲۹
 بنسون : ۳۲۶ و ۳۰۹
 بنتت : ۳۰۹
 بنها : ۵۳ و ۴۱۶ و ۵۴۸ و ۵۵۱ و ۵۵۳
 و ۵۵۶
 بنهدد : ۴۵۵ و ۴۵۶

بدیموت : ۲۷۹ - ۲۸۰
 بدیمین : ۲۶۳
 بدی نیت : ۲۵۰
 براوزیر : ۵۶
 بربانبدد : ۳۱
 بربج : ۱۵ و ۴۲
 برتب نب آح : ۱۱ و ۳۷
 برتحتوی وب رحوی : ۱۴ و ۳۱ و ۴۲
 و ۵۵
 برتشرد : ۵۳۷
 برج بیو : ۲۶ و ۵۱
 برجرر (او - برج رودو ای مسکن
 الضفدعة) : ۳۱ و ۵۶
 برحعبی : ۳۱ و ۳۷ و ۵۷
 برورع : ۱۲۶
 برسبد : ۳۱ و ۵۶
 برسبک : ۳۸
 برسبولیس : ۵۸۲
 برستد : ۸ و ۵۶ و ۲۲۹
 برسختت نب رحساوی (= ربة الالهة
 سخمت ربة رحساوی) : ۵۷
 برسختت نب سا (= مسکن الالهة
 سخمت ربة ساپس) : ۵۷
 برسخم خبررع : ۱۱ و ۲۱ و ۲۲ و ۳۸
 و ۴۷ و ۴۰۵
 برسوس ، مؤرخ ایرانی : ۵۰۷ و ۵۰۸
 و ۵۶۲
 برقل : انظر جبل برقل
 برکش : ۸ و ۵۷ و ۱۲۳ و ۲۵۵
 برلین : ۷۶ و ۳۲۷ و ۴۸۵
 برمزو (= البهنسا) : ۱۱ و ۱۷
 برمنجهام : ۲۶۴
 برمنیس : ۱۴۵ و ۱۴۶
 برن : ۳۲۷
 بروتوتیس : ۵۲۵
 بروکلین : ۳۳۵ و ۳۹۳ و ۳۹۵
 بس : ۲۳۵ و ۲۳۶ و ۲۴۰
 البستان : ۵۰۹
 سرباخر عن : ۲۸۰
 بس شوبر : ۲۵۰
 بسلیکس : ۱۴۵
 بسمتیک الاول : ۱۹۹ و ۲۰۵ و ۲۱۲ و ۲۳۰

بيت خرى : ٤٥٥
 » داکوری : ٤٧٨
 » داود : ٤٥٦
 » دجون : ٤٩٩
 » ریتی : ٤٩٩
 » زمانی : ٤٤٨ و ٤٤٦
 » سرجون : ٤٩٤
 » عمری : ٤٥٥ و ٤٨٥ و ٤٨٧
 » عمون : ٤٩٨ و ٥٥٠ و ٥٦٤
 بتینتی (مندیس = تل الربع) : ٥٥١
 بيت الوالی : ٢٣٢
 بيت یکن : ٤٦٩ و ٤٧٠ و ٤٧٧ و ٤٩٦ و ٥٠٥
 بیجاتیهورون بی (کی) (= بی احتحور
 نیت تب آح = اطفیح) : ٥٥٢
 بردوا : ٥٦٨
 بیروت : ٥٣٦
 بیریه : ٣٢٨
 بزیری : ٤٨٨
 بیسان : ٧٧
 بیسدیمین : ٣٣٤ و ٣٤٠ و ٣٨٣ - ٣٨٨
 بیسیریس : ٤٨٠
 بینسابتو (بی سبد) : ٥٥١
 بیشابدی (بیسبد = طلفط الحنا) :
 ٥٥١
 بیشانهورو (وبیش حو) : ٥٥١
 بیعنخی ، الملك : ١ - ١٦١٠ - ٢٩
 و ٣٤ - ٧٧ و ٧٤ = ١٠٨١ و ١٠٩١ و ١٣٩
 - ١٤٠ و ١٧٣ و ١٨٠ و ٢١٠ و ٢١٢
 ٢٢٧ و ٤٤٧ و ٢٦٧ و ٢٦٨ -
 و ٣٢٠ و ٣٤٤ و ٣٧٨ و ٣٨١ و ٣٩٠
 و ٣٩٢ - ٣٩٣ و ٤٠٣ - ٤٠٦
 و ٤١٥ - ٤١٦ و ٤٢٢ و ٤٤٣ و ٤٨٤
 و ٥١٢
 بیعنخی ارتی : ١٠٠ و ١٠١ و ٢٧٣ و ٢٨٥
 بیعنخی هار : ٣٣٦
 بیعنخی یریک قا : ١٤٠ و ١٤١
 بیلاجورا : ٥٥٠
 بیلوز : ١٠٦
 بینوزم الاول : ٢٤٨
 بییه : ٣٠٤ و ٣١٠ و ٣٦٧

بنوبس : ٤١١
 بنی حسن : ٤٦١
 بنی سويف : ٣٨
 بهیبت : ٣١ و ٣٧ و ٥٥
 بهرر : ٢٩٤ - ٢٩٩ و ٣٠١ - ٣٠٣
 و ٣١٣ و ٣٦٦ و ٣٧٨
 البهنسا : ١١ و ١٢ و ١٧ و ٣٨ و ٤٤
 بهین : ٢٣٣
 بوآحاز : ٤٥٥
 بواش : ٤٥٦
 بواي (بیمیای) : ٥٥١
 بوسطة : ١٥ و ٣٠ و ٤٢ و ٥٥
 بوتوبشتی (= بتوباست) : ٥٥١
 بودویلی : ٤٩٩
 بودی بعل : ٥٨
 بورخاردت : ١٩٩ و ٢٠٠
 بورسبا : ٤٩٥
 بورما : ٣٣ و ٣٧ و ٥٩
 بورنا بورباش : ٤٣٠
 بوریان : ٣٢٠
 بوستون : ٦٣ و ٢٦٨ و ٢٦٩ و ٢٨١ و ٢٨٥
 بوسوسو : ٥٥١
 بوشریو (بوزریس = أبو صیر) : ٥٠٧
 و ٥٥١
 بوصیر : ١٤ و ٣١ و ٣٧ و ٤١ و ٥٦
 بوغازکوی : ٤٢٩
 بوکاریس (= بوکوریس) : ١٠٥ - ١٠٩
 و ٢١٢ و ٢٥٧ - ٢٥٨ و ٢٦١ و ٤٢٠
 و ٤٢١
 بوکانانی بی (= باکننتی) : ٥٥١
 بوکورینیب (= بکنفی) : ٥٥٢
 بولاف : ٦٠٢
 بولیهمستور ، الکسندر : ٥٠٧
 بومی : ١٠٨
 بونونو (بنب) : ٥٥١
 بیبی الثانی : ١٥٧ و ١٥٩
 بیت ادینی : ٤٤٥ و ٤٤٩
 » أموقانی : ٤٦٩
 » خالوبی : ٤٤٥
 » خلف : ٤٤٥

و ٢٣٤ و ٢٤٠ و ٢٥٢ و ٤٠٤ و ٤١٣ و
 ٤٢٩ و ٤٣٨ و ٤٣٩
 تحتس الرابع : ٢٢٢
 تحوت : ٢٠ و ٤٢ و ٤٦ و ١٥٩ و ٢٧٤
 ٢٩٢ - ٣٨٥ و ٣٧٨ و ٣٥١ و ٢٩٥
 تحوت بررحوى : (انظر برتحوتى و ب
 رحوى)
 نرتان : ٥٠٢ و ٤٤٤
 نورس : ٥٢٤
 ترهاقة = تهرقا : ١٧ و ٢١١ و ٢٣٥ و ٥٣٠
 تريتقاس : ١٤٧
 تشوب : ٤٢٧
 تفنت : ٤١٠
 تفنخت : ١١ و ١٢ و ١٥ و ١٧ و ٢١
 - ٢٤ و ٢٦ و ٣٢ - ٤١ و ٤٣ -
 ٤٤ و ٤٩ و ٥٠ و ٥٧ - ٦١ و ١٠٤
 و ١٠٦ و ٢٢٧ و ٣٧٨ و ٤٠٣ و ٤٠٦
 و ٤١٦
 تكناش (= دقناش) : ١١ و ٣٨
 تل بسطة : ٣٧ و ٤٢
 تل البقلية : ٤٢ و ٥٥
 تل البليمون : ٥٥
 تل ثمن : ٥٤
 تل الرابع : ١٤ و ٤٢ و ٥٥ و ٥٥٣
 تل الرمال : ٢٨ و ٥٢
 تل الحصنى : ٧٧
 تل العمارنة : ٤٢٩
 تل الفرعة : ٧٧
 تلال كاشيارى : ٤٣٦
 التل الكبير : ٥٦
 تل المتسلم : ٧٦
 تل النبى يونس : ٥١٧
 تل برسيب : ٥٠٩ و ٥١٦
 تلجاريو : ٥٠٩
 تمناه : ٥٠٠
 تمواچسى : ١٢٧
 ننترمو : ٥٥٣٠
 تنجاس : ٢٦٥
 تنجور : ٧
 تلدمان : ٥٣ و ٥٦
 تنسيحيس : ٢٦٠
 تنفختوس (= تفنخت) : ١٠٥

حرف (ت)

تابا آشور : ٤٢٦
 تابا ثات : ٢٩٦ و ٣٦٦ - ٣٧٣
 تابال : ٤٧٠ و ٤٨٠ و ٤٨٥ و ٤٩٣ و ٢٠٩
 و ٥٥٧ و ٥٥٨
 تابرت : ٣٠٦ و ٣١٠ و ٣١٣
 تابكتامون (تاباكن امن) : ١٠٠ و ١٠١ و ٢٦٨
 تابنهتى (تفنخت) : ٥٥١
 تاننن : ٨٢ - ٨٣ و ٩٢ - ٩٣ و ١٦٤
 تاحور : ٣٠٨
 تاحنامون : ٣٨٧
 تارقو (= تاركوس = تهرقا) : ١١٧
 و ٥٢٦
 تاريس (= شريف خان) : ٥٧٨
 تاستى : ٢٧٣
 تاشادى : ٣٨٨
 تاعان : ٥٥٣٠
 تاكس : ٢٤١
 تاكوشيت : ٣٨٧
 تاماريتو : ٥٦١ و ٥٦٢ و ٥٧١ - ٥٧٣
 تامسو : ٥٥٠
 تانا : ٥٦٩
 تانخت : ١٢٦
 تانوتامون : ٧٢ و ١٠١ و ١٠٢ و ١١٠
 و ١٤١ و ٢١٠ و ٢٣٠ و ٢٥١ و ٢٦٧
 و ٢٧٠ - ٢٨٧ و ٤٨٨ و ٥٤٩ و ٥٥٤
 و ٥٥٦
 تانيدامانى : ١٤٨ و ٢٧٠
 تانيس : ١٦٠ و ١٩٧ و ٢٠٢ و ٢٠٣
 و ٢١١ و ٢٤٢ و ٥٥١ و ٥٥٣
 تاهينمين : ٣٤١
 تابوزاى : ٣٨ و ١١
 تابين (= طينة) : ٥٥٢
 تبا : ٢٥٢
 تبارنى : ٥٠٩
 تب نتر : ٥٥٣١
 تجلات بلير : ٤٣٦ - ٤٣٩ و ٤٤١ -
 ٤٤٣ و ٤٤٥ و ٤٤٦ و ٤٦٢ - ٤٧٣
 و ٤٨٠ و ٤٨٣ و ٥٣٩ و ٥٤٣
 تحتس الثالث : ٣٥ و ٥٠ و ٦١ و ٧٦
 و ٢٢٤ و ١٢٦ و ١٩٢ و ٢٢١ و ٢٣٣

تنت : ٣٣١
 تنوقري : ٥٦٩
 تهرقا : ٦٧ و ١٠١ و ١١٠ و ١١٩
 و ١٢٢ و ١٢٥ و ١٢٧ و ١٢٩ و ١٣٩
 و ١٤٩ و ١٥٦ و ١٢٩ و ١٦٢ و ١٦٥
 و ١٧٧ و ١٧٩ و ١٨٦ و ١٨٩ و ٢٠٥
 و ٢١٤ و ٢١٦ و ٢٢٣ و ٢٢٢ و ٢٥٤
 و ٢٦٠ و ٢٧٢ و ٢٨٧ و ٣١٣
 و ٣٢٠ و ٣٢٢ و ٣٤٢ و ٣٢٨ و ٣٤٦
 و ٣٦٠ و ٣٦٥ و ٣٧٤ و ٣٧٨
 و ٣٨٣ و ٣٨٧ و ٣٩٣ و ٤٠٩ و ٤١٣
 الخ
 توبلل : ٤٥١
 توبملو : ٤٩٧ و ٤٩٩
 توت عنخ آمون : ١٢٥ - ١٣١
 توجرمة : ٥٠٩
 توروشيا : ٤٥٧ و ٤٦٦
 تورين : ٣٥٥
 توكلتى نينورتا : ٤٣٤ - ٤٣٦ و ٤٤١
 تومانو : ٤٦١ و ٥٦١
 تونب : ٢٤٥
 تونس : ٧٦
 تيبريوس : ٤٦٦ و ٤٧٥
 تيفون : ٢٣٥
 تيكولتى : ٤٤١
 تلهونو : ٥٧٢
 تيمورتا الايا : ٤٤٠

حرف (ث)

تبس : ٢٦٠
 تبس : ٨٣٠
 تمث : ٣٥٠
 تمود : ٤٨٩

حرف (ج)

جات : ٤٩٠
 جاد : ٤٦٨
 جاكسون : ١٢١
 جايوس بترونيوس : ١٤٤ - ١٤٦ و ١٤٩
 و ١٦٩
 جب : ٨٣ - ٨٥ و ٩٥ و ٣٩٥
 جبال ارمينيا : ٤٣٦

جبال البرشيا : ٥١٦
 » أماتوس : ٤٤٧ و ٤٥٣
 » امنانا : ٥١٦
 » بكينى : ٤٧٠
 » زاجروس : ٤٢٤ و ٤٢٥ و ٤٢٧
 و ٤٤٥
 » طوروس : ٤٣٠ و ٤٣٥ و ٤٤٢ و ٤٥١
 و ٤٥٢
 » ايرى : ٤٤٢
 » نيبور : ٥٠٨ و ٥٠٥
 » يودى زاع : ٤٦٠ و ٤٦٣ و ٥٠٨ و ٥٠٥
 جبل برقل : ١ و ٢ و ٤ و ٦ و ٧ و ١٨
 و ٦٢ و ٦٥ - ٦٨ و ١١١ و ١٣٩
 و ١٤٠ الخ
 جبل ساتيرو : ٤٥١
 » الكرمل : ٤٣١
 » مسيوس : ٤٢٤
 » هو كوردنو : ٥٦٣
 » يولجا رداغ : ٤٢٦
 جبيل : ٤٩٨
 جبيل : ٤٤٦ و ٤٥١ و ٤٥٢ و ٤٩٩ و ٥٥٠
 الجدار الابيض : انظر منف
 جرابيس : ٤٣٧ و ٥٠٩
 جرانت : ٣٦٠ و ٣٦٣ و ٣٥٢
 جرجوم : ٤٥٩
 جرفث عالم اثرى : ٨ و ٢٩ و ١٣٠ و ١٤٤
 و ١٤٩ و ٢٠٢
 جرين : ٦٤
 جزيرة ابريم : ١٤٥ و ١٤٦ و ٢٣٣
 جزيرة سهيل : ١٦٦ و ١٨١
 جزيرة الفيلة : انظر فيلة
 جزيرة الملك : ٧
 جس جس (= الواحة البحرية) : ١٥٢
 و ٢١٩ و ٢٢٧ و ٤١٨
 جسر كارع : ٣٥٠
 جكييه : ٢٨١
 جليلي : ٤٦٨
 جم آتون : ١٢١ - ١٢٦ و ١٢٨ - ١٢٩
 و ١٣١ - ١٣٩ و ١٤٩ - ١٥٠ و ١٥٢
 و ١٥٥ - ١٥٦ و ١٥٩ - ١٦٠ و ١٦٥
 و ١٦٦ و ١٦٨ و ١٧٠ - ١٧١ الخ
 ججوم : ٤٨٠

تنت : ٣٣١
 تنوقري : ٥٦٩
 تهرقا : ٦٧ و ١٠١ و ١١٠ و ١١٩
 و ١٢٢ و ١٢٥ و ١٢٧ و ١٢٩ و ١٣٩
 و ١٤٩ و ١٥٦ و ١٢٩ و ١٦٢ و ١٦٥
 و ١٧٧ و ١٧٩ و ١٨٦ و ١٨٩ و ٢٠٥
 و ٢١٤ و ٢١٦ و ٢٢٣ و ٢٢٢ و ٢٥٤
 و ٢٦٠ و ٢٧٢ و ٢٨٧ و ٣١٣
 و ٣٢٠ و ٣٢٢ و ٣٤٢ و ٣٢٨ و ٣٤٦
 و ٣٦٠ و ٣٦٥ و ٣٧٤ و ٣٧٨
 و ٣٨٣ و ٣٨٧ و ٣٩٣ و ٤٠٩ و ٤١٣
 الخ
 توبلل : ٤٥١
 توبملو : ٤٩٧ و ٤٩٩
 توت عنخ آمون : ١٢٥ - ١٣١
 توجرمة : ٥٠٩
 توروشيا : ٤٥٧ و ٤٦٦
 تورين : ٣٥٥
 توكلتى نينورتا : ٤٣٤ - ٤٣٦ و ٤٤١
 تومانو : ٤٦١ و ٥٦١
 تونب : ٢٤٥
 تونس : ٧٦
 تيبريوس : ٤٦٦ و ٤٧٥
 تيفون : ٢٣٥
 تيكولتى : ٤٤١
 تلهونو : ٥٧٢
 تيمورتا الايا : ٤٤٠

حرف (ث)

تبس : ٢٦٠
 تبس : ٨٣٠
 تمث : ٣٥٠
 تمود : ٤٨٩

حرف (ج)

جات : ٤٩٠
 جاد : ٤٦٨
 جاكسون : ١٢١
 جايوس بترونيوس : ١٤٤ - ١٤٦ و ١٤٩
 و ١٦٩
 جب : ٨٣ - ٨٥ و ٩٥ و ٣٩٥
 جبال ارمينيا : ٤٣٦

جرى بدمى أو حرى المدينة : ٥١٢٦ و ٥١٤
 جزقيا : ٤٩٦ - ٥١٢ و ٥٠٥ - ٥١٤
 ٥٤٠ و
 حسب : ٥٦ و ٤٢ و ٣١ و ١٤
 حسرت : ٢٧٣
 حصنى كشنر : ١٧٥
 حصبى : ١١ و ١١ و ١٠ و ٩ و ٥
 حفات : ٣٣٠ و ٢٠٤
 حلب : ٤٦٤
 الحمامات : ٣٧٣ و ٢٥٣
 حاة : ٤٥٠ و ٤٥١ و ٤٥٥ و ٤٥٦ و ٤٦٤
 و ٤٧٩ و ٤٨٢ و ٤٨٣ و ٤٨٦ و ٤٨٧
 و ٥٠٣
 حمزة ، الاستاذ محمود : ٥٧
 حمن : ٢٠٤
 حورابى : ٤٢٨ و ٤٢٩ و ٥١٥
 حنشى (= اهناسية المدينة) : ٥٥١
 حور : ٢٩ و ٣١ و ٤٢ و ٥٤ - ٩٨ و ١١٠
 و ١٥٩ و ١٧٤ و ١٨٣ والنخ
 حور اباى : ٥٦ و ٣١
 حور اختى : ١٢٦
 حور ام خبيت : ٣٨٢ و ٣٦١ و ٣٥٩
 حور سائيس : ٢٩٢ - ٢٩٨ و ٣٠٠ -
 ٣٠٣ و ٣١١ و ٣١٣ و ٣١٥ و ٣١٧
 و ٣٢١ و ٣٦٥ و ٣٦٧ - ٣٦٩ و ٣٧٣
 و ٣٧٦ و ٣٧٨ و ٣٩١
 حورما : ٣٢٥
 حور ماختى : ٩٩ - ١٠٢ و ١٦٦ و ٤٠٨
 حور محب : ٢٤٥ و ٢٣٨
 حورينا : ٥٦٤
 حوى : ١٢٦ و ١٢٧
 الحبية : ٣٨ و ٢٦ و ٤٢١
 حيرام : ٤٦٥

حرف (خ)

خابور : ٤٨٤
 خاتى : ٤٣٨
 خاتى جالبات : ٥٢١
 خازور : ٤٦٨
 خالوشور : ٥١٠
 خالولى : ٥١٠ و ٥١١
 خاخور الاول : ٢٨٨ و ٢٩١ - ٢٩٨

جبرى (= قبائل جور) : ٥٢٤
 جوتيه ، عالم ائرى : ٣٨٦ و ١١١ و ٢
 جورلى : ٣٢٦ و ٣٢٨
 جوسيفس : ٤٧٢
 جوك : ٩٧
 جوكون : ٩٦
 جيچيز : ٥٤٩ و ٥٥٧ و ٥٥٩ و ٥٧٤
 الجيزة : ٣٧
 جيلزان : ٤٥٣
 جيمتو : ٤٩٠

حرف (ح)

حابى : ٢٦٦
 حاران : ٤٣٢ و ٤٣٨ و ٥٨٠ - ٥٨٢
 حاروا : ٢٨٧ و ٣٤١
 حازايل (= حازيل) : ٤٥١ و ٥١٥
 حالوشو : ٥١٠
 حان ابتي : ٣٥١
 حانو : ٤٦٧
 حبتسوزات : ٣٩٠ - ٣٩٢
 حبش : ٣٨٧
 الحبش : ٥٦
 حتب اسى او حتبشيسى : ٢٦١ و ٢٦٢
 حتب حرا من : ٢٥٣
 حت بنو : ١١ و ١٧ و ٣٨ و ٤٤
 حتحور ، آهة : ٣٧ و ٦٣ و ١٠٠ و ١٠٣
 و ٢٣٦ و ٢٤٧ و ٢٤٨ و ٢٨٢ و ٣٢٨
 و ٣٣٦ و ٣٤٩ و ٣٩٧ - ٤٠٠
 حتشبوت : ٢٢١
 حتكبتاح (= منف) : ٢٦ و ٢٧ و ٥٢
 حت نسوت : ٣٨ و ١١
 حت ورت : ١٢ و ١٩ و ٣٩
 حراج : ٥٦٤
 حراست : ٣٠٨
 حران : ٥٧٦
 حريس : ٢٦١
 حرت ايب : ٣٨٤
 حرخوف : ١٧٨
 حرسباد : ٥٧٨
 حرسفيس : ٢٩٢ و ٣٧٨
 حرسيوثف : ٦٥ و ١٣٨ و ١٣٩ و ٤١٠
 حرشف : ٢٦١ - ٢٦٣ و ٢٩٢ - ٢٩٥

٢١٤ و ٢٠٣ و ٢٠١ و ١٩٥ و ١٩٤ و
 ٢٥٤ و ٢٤٩ و ٢٤٧ و ٢٤١ و ٢٢٤ و
 ٣٤٣ و
 خو كارع : ٢٣٤
 خو لو : ٤٨٠
 خومبا خلداس : ٥٦٢ و ٥٦٣ و ٥٧٣
 خوميا نيجاش : ٤٧٧ و ٥٦١ و ٥٦٢
 خويت : ٢٩ و ٥٤
 خيتا : ٢٤٥ و ٤٢٩ - ٤٣٠ و ٤٤٦ و ٤٧٥
 ٤٩٢٤٨٦ و
 خيلاكو : ٤٧٩ و ٤٨٥
 خيمونى (الاشمونين) : ٥٥٢
حرف (د)
 دارا الاول : ٢٦٢ و ٥٢٧ و ٥٢٨
 دارسى : ٤٢ و ٥٦ و ٣١٣ و ٣٢١ و ٣٥٣
 دال : ٧
 داماسو : ٥٥٠ و ٥٥١
 داي : ٥٤٢
 دايوكو : ٤٧٩
 دجل : ٢٤٥
 دد : ١٤ و ٣١ و ٦١
 ددون ، اله النبوة : ١٦٧ و ٢٣٧ - ٢٣٩
 و ٢٥٠ و ٤١١١ - ٤١٢
 دريتون : ٢٣١ و ٣٨٠
 دقناش : ٣٨١
 الدكة : ١٤٥ - ١٤٨
 دليات : ٥٧٢
 دلقو : ٤
 دمافند : ٤٦٦ و ٤٧٠
 دمشق : ٤٣٧ و ٤٤٧ و ٤٥١ و ٤٥٥
 و ٤٥٦ و ٤٦٤ و - ٤٦٨ و ٤٧٢
 و ٤٨٣ و ٤٨٨ و ٥٦٣ و ٥٦٨
 دندرة : ٣٩٧ و ٤٠٠ - ٤٠٠
 دنقلة : ٦ و ١٢٠
 دنكا : ٩٦ و ٩٧
 دنيت نت أست : ٣٠٦ و ٣١٠ و ٣١٢
 دورايكو : ٤٧٦ و ٥٦١
 دورشارون كين : ٤٩٤
 دوشرتا : ٤٣٠ - ٤٣١
 دوماتا : ٥١٥
 دومة الجندل : ٥١٥

و ٣٠٠ - ٣٠٩ و ٣١١ - ٣١٥
 و ٣٦٥ - ٣٦٩ و ٣٧٣ و ٣٧٦
 خامجور الثانى : ٢٩٩ و ٢٩٦
 خاموسونا ديبى : ٤٩٩
 خب (= خميس) : ٢٧٤
 خبر كارع : ١٤٢ و ٦٥
 ختريكا : ٤٥٩
 ختوسيل : ٤٣٢
 الخرايب : ٧٦
 خريباتا : ٥٢٨
 الخرطوم : ٧٦ و ١١٢ و ١٤٣ و ٢٦٨
 خرجعا (= مصر العتيقة) : ٢٧ و ٣١
 و ٣٧ و ٥٢ و ٥٧
 خعمنايبى : ١٤٠
 خعموى : ١٢٧
 خمى : ١٢٦
 خفرع : ١١١ و ١١٢
 خلاديا ادخلاديس : ٤٥٧
 خليج ايسوس : ٤٧٩
 الخليج الفارسى : ٤٥٣
 الخليلى : ٤٦٨
 خمبا نوداشا : ٥١١
 تخمخ : ٣٥١
 خميس : ٢٧٤ و ٢٠٦
 خنت نفر : ٥٧٣
 خنتى امنتى : ٢٩٠
 خنتى خانت او خنتى خاتى : ٥٤٢ و ٥٤٣
 خندانو : ٥٧٨
 خنسو : ٦٩ و ١٠١ - ١٠٢ و ١٧٤
 و ١٧٧ و ١٨٦ و ٢٧٨ و ٢٧٩ و ٣٤٨
 و ٣٤٨ و ٣٥٠ و ٣٨٠ و ٣٨٣ و ٣٩٠ -
 ٣٩٢ و ٤٠٦
 خنو : ٣٨٤ و ٤٨٣
 خنوم ، خنوم رع : ١٦٦ و ١٦٧ و ٢٧٥
 و ٣٣٠ و ٤٠٩
 خنيجالبات : ٤٣٣
 خوت اتسى : ١٥٨
 خوتاوى رع سب : ١٨٢ و ١٩٤ و ٢٠٣
 و ٢٣٣ و ٤٨٥
 خور حنوشية : ٢٣٢
 خور سباد : ٤٩٤
 خور رع نفر تم : ١٦٣ و ٦٦ و ١٨١

ريبانيش : ٤٦١
ريزير : ٣ و ٦٨ و ٧٠ - ٧٢ و ١٢٣ -
١٢٤ و ١٣٩ و ١٤٦ - ١٤٨ و ١٧٧
و ٢٣٥ و ٢٦٨ -
ريباريش : ٥٠٢

حرف (ز)

زاربتو : ٤٩٩
زاريكوم ، الامير : ٤٢٧
زاوية الميتين : ٤٤
زت : ٥١٤
زد آمون او ف عنخ : ١٠ و ١٤ و ٣١
و ٤٢ و ٥٥
زد خنسوف عنخ : ٣٥٧ و ٣٦٥
زد خيو : ٣١ و ٥٧
زد شبسس : ٣٣١
زد كاو رع : ١١٤
زد موت ابوف عنخ : ٢٩٩ و ٣٠٣
زد موت او ف عنخ : ٢٧٩
الزقازيق : ٥٦
زقورات : ٤٢٨
زكريا : ٤٦٤
زكريا غنيم : ٣٣٤ و ٣٨٦
زوما : ٢٦٥

حرف (س)

ساباتيه : ٣٧
ساتواري : ٤٣٣
ساتيس : ١٦٦ و ١٦٧ و ٤٠٩
ساردا نابالس : ٥٨٠
ساردوريس او ساردور : ٤٥٨ - ٤٦٠
و ٤٦٤ و ٤٦٦ و ٤٧٨ و ٥٧٣
سارى : ٥٦٤
سامال : ٤٦٥ و ٥٣٩
السامرة : ٤٥٦ و ٤٧٢ و ٤٧٣ و ٤٧٦
و ٤٨٢ و ٥٠٥
سامسى : ٤٨٩
سامسيمورونا : ٤٩٩ و ٥٥٠
سامورامات : ٤٥٤ و ٤٥٥
ساموس : ١٤٦
ساميرينا : ٤٨٣

ديار بكر : ٤٣٣
ديت است حب سد : ٣١٣ و ٣١٨ -
٣٦٦ - ٣٦٥
ديدور الصقلي (= ديدور) : ١٤٤
و ١٠٦ و ٢٥٧ - ٢٥٨ و ٤٢٠ و ٤٢١ -
الدير البحري : ٢٥٢ و ٣٢٤ و ٣٨١
دير المدينة : ٣٤١
دى روجيه : ٧٠٦ و ٧٠٨ و ٣٠٤ و ٣١٠
ديفر : ٣٢٩
دى فيريا : ٨

حرف (ذ)

ذوباح : ٥٦٤

حرف (ر)

راب شاكه او ربشباك اوريشاقى :
٤٤٤ و ٥٠٢ و ٥٠٤ و ٥٥٦
رتحو قابت : ٢٠٦
رحساوى : ٣١ و ٥٧
رزين : ٤٦٥ و ٤٦٦ و ٤٦٨
رع ، رع حور اختى : ٥١ - ٥٢ و ٦٩
و ٧٠ و ٩٣ و ١١٠ و ١٥٩ الخ
رع ماخرو : ٢٩٣ - ٢٩٦ و ٢٩٨ -
٢٠٣
رعسيس الثانى : ٣٥ و ٦١ و ٦٥ و ١٢٢
و ١٢٧ و ١٣١ و ٢٤٠ و ٢٤٣ و ٢٥٢
و ٤٣١ - ٤٣٢ و ٤٤٤ و ٥٣١ و ٥٣٩
رعسيس الثالث : ١٤٣ و ٣٢٤ و ٤٧١
رعسيس السادس : ١٢٢ و ١٢٧ و ١٣١
رعسيس السابع : ١٢٧ و ١٣١ و ٣٢٩
رعسيس نخت : ١٣١
رع نفرت : ٣٠ و ١٥
رفع : ١٠٤ و ٤٨٤ و ٤٨٦ و ٤٨٧ و ٤٩٢
و ٥٣٠
رمليا : ٤٦٦
روزالينى : ٢٥٤
روساس (= روسا) : ٤٧٨ - ٤٨٠
روستوفيتز : ٣٢٦
روقتى او ركبتي : ٤٦٨ و ٤٩٧ - ٤٩٨
رولدايو : ٥٤٢
رومة او روما : ١٠٨ و ١٧٢ و ٢٤٣
روين : ٤٦٨

٤٢٨ و ٢١٢ و ١٠٧ و ١٠٥ و ١٠٤
 ٤٤٠ و
 سرجون الثاني : ٤٧٣ - ٤٨٩ و ٤٩٢
 - ٤٩٧ و ٥٠٦ و ٥٠٨ و ٥١٧ و ٥٢٦
 و ٥٣٢ و ٥٣٩ و ٥٤٤
 سردس : ٥٥٩
 سشات : ١٥٨
 سعيد باشا : ١٥٢
 سقارة : ١٣٣ و ١٥٧ و ٣٢٩ و ٥٠٣
 سكر : ٢٢ و ٢٣ و ٤٨ و ٢٧٦ و ٣٥٧
 و ٣٧٤ و ٣٨٤ و ٤٠٥
 سلكت : ٣٩٧
 سليمان : ٤٦٥ و ٤٦٧
 سم : ١٥
 سما بحدت : ٣١ و ٥٥
 ساريا : ٤٨٥ و ٤٨٧ - ٤٨٩ و ٥٣٠
 ساس : ٤٨٧
 سمنة : ٧ و ١٦٧ و ٢٣٣ و ٢٣٤
 سموند : ٣١ و ٣٧ و ٥٥
 سميراميس : ٤٥٤ و ٥٥٥
 سن : ٥١٠ و ٥١٩ - ٥٢١ و ٥٣٢ و ٥٣٤
 و ٥٥٦ و ٥٦٥ - ٥٧٠ و ٥٧٦ و ٥٨٠
 سن ادينا ابولو : ٥٤١
 سيف : ٢٢٨
 السنبلارين : ٤٢
 سنت بطرسبرج : ٣٦٦ و ٣٧٢
 سنجار : ٢٤٥ و ٤٤٦
 سنجرى : ٥٢٩
 سنجرلى : ٥٣٢ و ٥٣٦
 سنخرب : ٢٠٠ و ٢١١ و ٤٧٠ و ٤٩٣
 - ٥٢٨ و ٥٣٣ و ٥٣٩ و ٥٤١ و ٥٤٤
 و ٥٧٢
 سن شار اشكون : ٥٧٧ و ٥٨٠
 سن شوم ليشير : ٥٧٧
 سنكمانسكين او سنكمانسكين : ١٧٦
 و ١٨٠ و ٢٦٨
 سنوسرت الاول : ١٢٤ و ١٢٥ و ١٤٢
 سنوسرت الثالث : ١٦٧ و ٢٣٣ و ٣٢٤
 سو : ٨٤ و ٤٨٤
 سوتى : ٤٨٠
 سوجاجى : ٤٣٢
 سوحن : ٤٤٥

ساميرون : ٤٩٨
 ساندا شارم : ٥٥٨
 ساندواري : ٥٤٣
 سانو (= تانيس) : ١٢٥ و ٥٥١
 سايس : ١٥ و ٢٤ و ٣٠ و ٣٦ و ٤١
 و ٥٧ و ٥٩ و ١٠٦ و ١٤٤ و ٢٥٨
 و ٧١ و ٢٧٢ و ٣٧٨ و ٤٢٠ و ٤٥٧
 و ٥٤٨ و ٥٥٣
 سب : ٢٧
 سبا : ٤٨٣ - ٤٨٥ و ٤٨٧ و ٤٨٨
 سباتى بعل : ٥٥٨
 سبار : ٥٦٢
 سباكا : ٥٢٤ و ٥٢٥ و ٥٢٨
 سبتيوم : ٤٨١
 سبد : ٢٣٨ - ٢٣٩ و ٢٥٠ و ٢٧٧ و ٤١٢
 سبراكامرى آمون : ١٤٠
 سبك ، اله : ٢٣٨ و ٢٣٩ و ٢٥٠ و ٤١٢
 سبكتو (= سبكتاوى) : ٧٥
 سبكون : انظر شبكا
 سنوتى (= سموند) : ٥٥١
 سبيكل (= شبكا) : ٤٨٤
 ست ، اله : ٢٢ و ٢٢ و ٣٢ و ٤٢ و ٤٧ و ٥٨
 و ٨٣ - ٨٦ و ٩٣ - ٩٨ و ١٥٩
 و ٢٣٥ و ٤٠٥ و ٤٠٦
 ستامنكو : ٢٦٠ و ٢٦١
 سترايون : ١٤٤ و ٢٣٣
 ستوس : ٥١٤
 ستيندورف ، عالم اثرى : ٢٢٧
 الستيون : ٥٧٨
 سحز : ٢٢ و ٢٣ و ٤٨
 سحورع : ١٥٦ - ١٥٩
 سخا : ١١ و ٣٧
 سخت رع : ٢٢٨
 سخت : ٣١ و ٥٧ و ١٦٧ و ١٧٦ و ٢٢٦
 و ٢٥١ و ٢٧٦ و ٣٢٣ و ٤٠٩
 سخن وزات : ٣٩٠
 سداتن : ٥٦٩
 سدنى سميت : ٥٢٨
 السربيوم : ٢٢٥ و ٢٢٨ - ٢٢٩ و ٢٥٣
 و ٢٧٠
 سرجون الاول او سرجون اجادى الاول :

٥٤٨ و ٥١٢ و ٢٨٥ و ٢٨٢ و ٢٧٠ و ٢٢٢
 شيكا (أو سيكون): ٧١ - ٩٨ و ٨٠ -
 ١٠٤ و ١١٠ و ١١٣ و ١٣٤ و ١٣٨
 و ١٨٠ و ١٩٩ و ٢٠٥ و ٢١٠ - ٢١٢
 و ٢٢٦ - ٢٢٧ و ٢٤٥ و ٢٥٢ و ٢٥٧
 - ٥٨ و ٢٦١ و ٢٧٢ و ٣٨٩ - ٣٩٣
 و ٣٩٧ و ٣٩٨ و ٤٠٦ - ٤٠٨ و ٤٢١
 و ٤٢٢ و ٤٩٢ و ٤٩٧ و ٤٩٨ و ٥١٢
 و ٥١٣ و ٥٥٧
 شبنوبت الأولى: ٢٤٧ - ٢٥٠ و ٣٢٢
 و ٣٤١ و ٣٩٦
 شبنوبت الثانية: ٣١٨ - ٣٢١ و ٣٥٨
 و ٣٦٠ و ٣٦٥ و ٣٩٣
 شنة الكاتب: ٥٠٢ و ٥٠٣
 شتيت: ٣٨٤
 شرآصر: ٥٢٣
 شربين: ٥٥
 شغرييه: ٢٤٣ و ٣٨٣
 الشلال الال: ١٦٦ و ٤٠٩
 الشلال الثاني: ١٦٧
 الشلال الثالث: ٧ و ١٢٣ و ١٦٧
 الشلال الرابع: ٣ و ٣٧ و ٣٩ و ١٢٢
 و ١٢٤ و ١٢٦
 شلكاني أو شلهاني: ٤٩١
 شلمنصر الأول: ٤٣٣ و ٤٣٤ و ٤٤٧
 شلمنصر الثالث: ٤٤٣ و ٤٤٩ - ٤٥٤
 و ٤٥٨ و ٤٦٢ و ٤٧١ و ٤٨٢
 شلمنصر الرابع: ٤٥٦
 شلمنصر الخامس: ٤٧٠ و ٤٧٢ و ٤٧٣
 و ٤٨٢
 الشلوك: ٩٧
 شماش: ٥١٠ و ٥١٩ - ٥٢١ و ٥٣٢
 و ٥٣٤ و ٥٦٥ و ٥٦٧ و ٥٦٩
 شماش شوم أوكن: ٥٤٠ و ٥٤١ و ٥٦١
 و ٥٦٥ و ٥٦٦ و ٥٧١ و ٥٧٣ و ٥٧٤
 و ٥٨٠
 شمليون: ٢٤٣
 شمش - ملكة العرب: ٤٦٨
 شمعات: ٥٩
 شنوت أنبوحز (= مخزن غلال الجدار
 الأبيض): ٥٦
 شنوهتي: ٤٨٥ و ٤٨٧

سوخي: ٥٧٨ و ٤٦١
 سوريا: ٣٤ و ٦١ و ١١٨ و ٤٤٢ و ٤٤٦
 و ٤٥٥ و ٤٦٠ و ٤٦٣ - ٤٦٧ و ٤٧١
 و ٤٨١ و ٤٨٢ و ٤٨٥
 سوسا: ٤٧٧ و ٥٦١ و ٥٦٢
 سوسي ان قو (= شيشنق): ٥٥١
 سويلو: ٤٢٨
 سومر: ٤٩٦ و ٥١٩ و ٥٢٧ و ٥٣٢
 سومر آبوم: ٤٢٨ و ٤٣٤
 سوهي: ٤٣٧
 السويس: ٥٦
 سيار: ٥١٠ و ٥٢٣
 سياكرسس: ٥٧٨ - ٥٨٠
 سيتي الأول: ٢٣٧ و ٤١١ و ٤٣١ و ٥١٤
 سيحفردهورن: ٤٤٠
 سيف: ٤٨٤
 سيلوا: ٥٥٠
 سيليل (سيل - بل): ٥٥٠ و ٥٥٠
 سيليسيا: ٤٤٥ و ٤٥٠ و ٤٥١ و ٤٥٩
 و ٤٧٠ و ٤٧٤ و ٤٨٠ و ٤٨٥ و ٥٠٦ -
 ٥٥٨ و ٥٥٧
 سيميرا: ٨٣ و ٤٤٨
 سينسلس: ٢٠٠ و ٢١١
 سيني أو سينو: ١٤٥ و ١٤٦ و ٥٥١

حرف (ش)

شا آشور تارو: ٥٣٧
 شا املی: ٥٢٨
 شارو لوداري: ٤٩٧ و ٤٩٨ و ٥٥١ و ٥٥٦
 شارونة: ٤٤ و ٣٨
 شاس: ٢٤٥
 شاك كانوكو: ٤٧٨
 شالوم: ٤٦٤
 شاماش اداد الأول: ٤٢٨ و ٤٢٩ و ٤٣٧
 و ٤٣٩ و ٤٥٢ - ٤٥٤ و ٤٥٨
 شاماش وش أو صور: ٤٦١
 شايا رات: ٤٧٢
 شابس: ١٧٩
 الشباسبية: ٤٢
 شبتاكا: ٧١ - ٧٢ و ١٠٠ و ١١٠ -
 ١١٨ و ١٣٢ - ١٣٣ و ١٦٠ و ١٩٤
 - ٢٠٠ و ٢٠٥ - ٢١١ و ٢٢٠ -

طينة ١٦ و ٨٣ و ٩٢

حرف (ع)

عاكى : ٣٤٢
 عاموين ترى : ٥٦٤ و ٥٦٦ و ٥٦٨ و ٥١١
 عامور : ٤٣٧ و ٤٤٧ و ٤٦٨ و ٤٩٩
 عبد اللاتى أو عبد ييليتى : ٤٩٨ و ٤٩٩
 عبد ملكوتى : ٥٢٥ و ٥٤٣
 عذبة : ٥٦٣ و ٥٦٥
 العرابة المدفونة : ٨٣ و ٩٢ و ٢٥٤ و ٩٩
 و ٢٩٠ و ٣٣٠ و ٣٨٥
 عزاريل : ٤٦٤ - ٤٦٧
 العساسيف : ٣٢٨ و ٣٣٠ و ٣٣١ و ٣٣٦
 و ٣٨١
 عسقلان : ٤٦٨ و ٤٩٧ و ٤٩٩ و ٥٥٠
 عش خت : ٢٧٩
 عقرب : ٩٦
 عكا : ١٩٨ و ٤٩٩ و ٥٧١ و ٥٧٣
 عمارة : ٤
 عن أو عيان : ١١ و ٣٧ و ٨٤
 عناه : ٥٧٩
 عنخ باخرد : ٣٩٥
 عنخ تاوى : ١٥٦
 عنخ حور : ٣١ و ٥٥ و ٣٢٠
 عنخف خنسو : ٣٦٥ - ٣٦٦ و ٣٧٠ - ٣٧٣
 عنخفموت : ٣٩١
 عنخ موت : ٢٧٩
 عنخسأتفس : ٢٨٠
 عنخ نس نفر اب رع : ٢٥٠
 عنخ وننفر : ٢٢٨ و ٢٩٤ - ٢٩٦ و ٢٩٨
 و ٣٠٣ و ٣٦٥ و ٣٧٦
 عنقت (= أنوكيسن) : ١٣٢ و ١٣٧
 و ١٦٦ - ١٦٨ و ١٨١ و ١٩٢ و ١٩٣
 و ٤٠٩
 العياط : ٣٨
 عيلام : ٢٢٩ و ٤٧٢ و ٤٧٤ و ٤٧٦ -
 ٤٧٨ و ٤٩٥ و ٥٠٥ و ٥٠٩ و ٥١٠
 و ٥٢٣ و ٥٥٩ - ٥٦٢ و ٥٧١ و ٥٧٥
 عين شمس : ٢٨ و ٢٩ و ٥٢ و ٨١ و ٨٨
 و ١٢٦ و ٤٠٨ و ٥٢٧ و ٥٤٨
 عيوا : ٥٠٣

شو : ٤٨ و ٣٢٣ و ٤١٠

شوبارى : ٤٣٤
 شوبيلو ليوما : ٤٣١ و ٤٤١
 شوتارشى : ٤٦٨
 شونروك خخوتى : ٤٧٧
 شونة يوسف : ٥٥
 شيرا كارر : ١٤٧
 شيشنق الأول : ١٤ و ٢٥٠ و ٤٠٢
 شيشنق الرابع : ٣٦ و ١٠٥
 شيفر : ٩ و ٢٧١
 شيل : ٣٢٩ و ٣٣٠

حرف (ص)

صا الحجر : ٥٧ و ١٠٦ و ٥٥٣
 صبور : ٤٦٥
 صدقيا : ٤٩٩
 صفت الحنا : ٣١ - ٣٧ و ٥٦ و ٢٧٧
 صلب : ٤ و ٦٥ و ٦٦ و ٤٠٦
 صنم = صنم ابو دوم : ٣ و ٦٤ - ٦٥
 و ٧٦ و ١٢٥ و ١٣٤ - ١٣٦ و ١٥٥
 و ١٦٤ و ١٦٥ و ١٦٨ و ١٧١ - ١٧٣
 و ١٧٧ و ١٧٩ و ١٩٠ و ٢٢٧ و ٤٠٢
 و ٤٠٩ و ٤١١ و ٤١٧
 صور : ٢٢٩ و ٤٣٧ و ٤٤٦ و ٤٥١
 و ٤٦٨ و ٤٧٣ و ٤٩٧ و ٤٩٩ و ٥٠٦
 و ٥١٥ و ٥١٩ و ٥٢٥ و ٥٢٦ و ٥٢٨
 و ٥٣٠ و ٥٣٣ و ٥٣٩ و ٥٥٧ و ٥٥٠
 و ٥٧١ و ٥٧٣
 صيحا : ٥٥٢
 صيدا : ٤٣٧ و ٤٤٦ و ٤٥١ و ٤٩٧
 و ٤٩٩ و ٥٠١ و ٥٠٩ و ٥٢٥ و ٥٢٦
 و ٥٤٣
 سيدقا : ٤٩٧ - ٤٩٨

حرف (ط)

طرسوس : ٥٠٧ و ٥٠٨
 طروادة : ٥٠٨
 طهنا : ١٧ و ٤٤
 طيبة : ١٣ - ١٧ و ٢٢ و ٢٧ و ٣٤ - ٤٨
 و ٦١ - ١٠٠ و ١١٠ و ١٢٦ و ١٣٣
 الخ
 طيفة : ٢٣٢

فدار : ٥٦٣ و ٥٦٥ و ٥٦٦ و ٥٦٨ و ٥٧١
قدن : ٢٤٥
قر : ٤٦٨
قررف آمون : ٣٧٤
قرطاجنة : ٧٦ و ٥٥١
قرميش او كرميش : ٤٣٣ و ٤٣٧
و ٤٤٢ و ٤٤٦ و ٤٥٠ و ٤٨٠ و ٥٤٩
و ٤٨٨ و ٤٨٩ و ٥٨١
قمحت : ٣٥٩
ققط : ١٦٠ و ١٩٧ و ٢٠٢ و ٢٠٤ و ٢٥٣
و ٣٢٣
قلعة تبة : ٤٢٥
قلعة دورلادينا : ٤٧٨
قلعة شرقات : ٥٧٨
قلعة وان : ٤٦٦
قلهانا : ٢٧٣ و ٢٨٥
قميز : ١٤٥ و ٢٦٢ و ٥٢٧ و ٥٢٨
قناة أرختو : ٥١٢
قنتير : ٥٧
قها : ٢٩ و ٥٣
قوتو : ٤٣٤ و ٤٣٥
قوراسيتي : ٥٦٨
القوقاز : ٤٥٧
قوى (= قو) : ٤٥٠ و ٥١ و ٥٩
و ٤٧٠ و ٤٨٠ و ٥٠٦ و ٥٠٧ و ٥١٥
قيصرية : ٤٢٥

حرف (ك)

الكا : ٨٤ و ٣٥٦
كابادوشيا : ٤٢٥ و ٤٢٦ و ٤٤٢ و ٤٥١
و ٤٥٢ و ٤٥٩
كادالانو : ٥٦٢
كار آشور آخ ادين : ٥٢٥
كارا انداش : ٤٣٢
كارابوك : ٤٢٥
كارابانيتي : ٥٤٧ و ٥٥١ و ٥٥٤ و ٥٥٥
كاربلمتاني (= سايس) : ٥٥٦
كاردويناش : ٤٣٤ و ٥٣٢
كاركوك : ٥٧٨
كاروك : ٥٧٨
كاسكاششي : ٥٢٤
كاسكو : ٤٨٥

حرف (غ)

غزة : ٤٦٧ و ٤٨٣ و ٤٨٦ و ٤٨٨ و ٤٩٢
و ٥٠٠ و ٥٥٠
غوزان : ٤٥٩

حرف (ف)

فارونا : ٤٣٠
فانيك : ٤٥٧
فرجيا : ٤٧٦ و ٥٥٨
فرص : ١٢٧
الفشن : ٣٨ و ٤٢
فقح : ٤٦٦ و ٤٦٧
فقحيا : ٤٦٦
فلورنسا : ٢٥٤ و ٣٤٢
فلسطين : ٧٦ و ١١٨ و ٤٥٥ و ٤٥٦
و ٤٦٤ و ٤٨١ و ٤٨٢ و ٤٨٥ و ٤٩٢
فنترباشا : ٢٠٥
فنديه : ٢٣١ و ٢٨٠
فنكلر : ٥٣٧
فوهكرسن : ١٠٥
فيدمان : ٣٢٥ و ٣٢٧ و ٣٥٣
فيلة : ١٤٥ و ٢٤١ و ٢٥٥
فيليب المقدوني : ٤٤٦
الفيوم : ١١ و ٣٣ و ٣٤ و ٣٨ و ٤٨
و ٦٠ و ٤٠٥
فينقيا : ١١٨ و ٤٥٥ و ٤٩٧

حرف (ق)

قابلينو : ٥٧٨
قاحفو : ١٦٦ و ١٨١ و ١٨٢ و ١٩٤
و ٢٠٣ و ٢٢٤
قادش : ٦١ و ٢٤٥ و ٤٦٨ و ٥١١
قاري - هداستي : ٥٥١
القاهرة : ٨٤ و ٢٦٣ و ٣٢٩ و ٣٩٣
قاوشجيري : ٥٥٠
قبح حور : ٢٠٦
قبرص : ٤٨١ و ٤٨٥ و ٤٨٦ و ٥٠١
و ٥٠٦
قبو موصري : ٤٦٨
قبو نيق : ٤٤٠
قبي : ٤٦٨

كمبردج : ٣٩٣
كمجين أو كوججين أو كوموخ : ٤٣٤ و ٤٣٦ و
٤٤٥ و ٤٤٧ و ٤٨٠ و ٤٨١
كموسونادبي : ٤٩٨
كميري ، قبائل : ٥٢٤
كوبنهاجن : ١٨٠ و ٢٠١ و ٢٢٢
كونا : ٤٩٦ و ٥٦٢
كونييك : ٧٧
كودور تانخدوندي : ٥٦٣
كودور تحخونت : ٥١٠
كورش الفارسي : ٥٨٣
كوروك : ٤٢٧
كورلاي : ١
الكورو : ١ و ٦٣ و ٧١ و ٧٢ و ١٠١
و ١٠٢ و ١١١ و ١١٣ و ١٣٩ و ٢٦٥
و ٢٨٢ و ٢٨٤ و ٢٨٥ و ٤٠٢ و ٤١٤
و ٤١٩
كوري : ٥٥٠
كوريجالزوا الثالث : ٤٣٢
كوك : ٨٨
كوكت : ٨٨
كولاني أو كالنو : ٤٦٥
كولبورن : كولونيل : ١٢٠ و ١٢١
الكوم الأحمر سويس : ٣٨
كوم حادة : ٥٢٨
كوم الخبيزة : ٢٧٤
كوملدي : ٩٦
كوم الشقافة : ٥٦
كوندي : ٥٤٣
الكوة : ١١٩ - ١٢٢ و ١٢٦ - ١٤٠
و ١٤٣ - ١٥٨ و ١٦٥ و ١٦٨ و ١٧١
و ١٧٦ و ١٧٩ و ١٨٠ و ١٩٢ و ١٩٧
- ٢٠٨ و ٢١١ - ٢٢٦ و ٢٢٧ و ٢٢٩
و ٣٤٠ و ٤٠٧ - ٤١٨
كويوجيك : ٥١٥
كيرو : ٥٠٧ - ٥٠٨
كبريو : ٩٧
كيس : ٣٠٢
كيسو : ٥٥٠
كيشن : ٤٩٦
كيكيا : ٤٢٧
كينلاداروس : ٥٦٢

كاسنجار : ٣
كاشتريت : ٤٢٤ و ٥٢٥ و ٥٢٨
كاشتليانن الثاني : ٤٣٤
كافنيك : ٢١٢
كاكايو : ٣٠٠ و ٣٠١ و ٣٠٣
كالكيم (= اتريب) : ٢٩
كالح : ٤٣٣ و ٤٤٦ - ٤٤٨ و ٤٥٤ و ٤٦٠
- ٤٦٣ و ٤٨٤ و ٤٩٤ و ٥٤٣ و ٥٦٥
كالديا أو كالدو أو كلديا : ٤٦٩ و ٤٧٢
و ٤٧٤ و ٤٧٦ - ٤٧٨ و ٤٨٦ و ٤٩٦
و ٤٩٧ و ٥٠٤
كانتاباريا : ١٤٦
كانداس : ١٤٤ - ١٤٦
كاندالاتو : ٥٧٧
كانوب : ١٠٥ و ١٠٦
كانوني : ٨
كاهني (= قها) : ٢٩
كاوكاو : ٢٩٤ و ٢٩٨ و ٣٠١
كايكابو : ٤٢٧
كايبو أو كايو : ٤ و ٥ و ٢٣٤ - ٢٣٦
كبيبي : ٥٥٤
كتشنر : ١٢١ و ١٧٩
كدموري : ٥٧٠
كردستان : ٤٣٦ و ٤٥٨
كرسكو : ١٢٣ و ١٢٤
كرمة : ٧ و ١٢٠ و ١٢٣ - ١٢٥ و ١٦٧
الكرنك : ٩ - ٢١ و ٢٣ و ٤١ و ٤٦ و ٤٨
و ٦٨ و ٧٥ و ١٩٩ و ٢٠٥ و ٢٣٨ الخ
كرنيب : ٤٢٤
كرهي : ٤٣٦
كروان : ١٤٩
كريت : ١٠٥
كشتا : ١ و ٢ و ٣٦ و ٧٤ و ١٣٩ و ١٤٠
و ١٦٠ و ٣٢٠ و ٣٢٢ و ٣٤١ و ٤٠٢
و ٥١٤
كفر الزيات : ١٠٦
كفر صقر : ٥٦
كلباسكن : ٣٨٠
كلبشة - انظر (باب كلبشة)
كلداني : ٤٦٩
كماشالتو : ٥٦٦
كمانو : ٤٨٠

حرف (٣)

مارسيمياني : ٤٨٩
 مارقانا : ٥٦٩
 ماري بن حزائيل : ٤٥٥ و ٤٦١
 مامت : ١٦٨ و ١٩٤ و ٢٠٤ و ٣٩٤
 و ٣٩٥
 مالاناي : ٢٨٥
 مالادات : ٤٥٢
 ماليناقن : ١٣٧
 ماك جريجور : ٢٦٤
 ماناي : ٤٧٩ و ٥٢٥
 مانهايي : ٥٦٩
 ماني : ٤٥٨
 مانيتون : ٣٦ و ٧٤ و ١١٠ و ٢٠٠ و ٢١١
 و ٢٧٠ - ٢٧٢ و ٢٨٦ و ٥١٤
 ماهااليبيا : ٤٩٩
 ماهري جارسري : ٥٣٧
 متاكيل نوسكو : ٤٣٥
 متبي اللو : ٤٦٤
 مترا : ٤٣٠
 متحف اللوفر : ٢٢٨ و ٢٣١ و ٢٥٠
 و ٣٢٨ و ٢٥٤
 متريس : ١٠٩
 متنا : ٤٦٨
 متنو : ٣٣ و ٦٠
 متني او ميتيني : ٤٢٩ و ٤٣٠ و ٤٣٨
 و ٤٩٧ - ٥٠٠ و ٥٥٠
 متواس : ٤٥٨ و ٤٦٠
 المجا : ١٣٨ و ١٣٩
 مجدالي : ٥٣١
 مجدو : ٥٠ و ٤٠٤
 محتى ام ساف : ١٧٨
 المحلة الكبرى : ٥٦
 محمد على : ٤٧
 محمد محاسب : ٢٤٩
 مختاوى : ٢٦
 المدمود : ٣٤١
 مرتوم (= ميدوم) : ١١
 مردوك : ٤٣٤ - ٤٣٥ و ٤٣٨ و ٤٥٠
 و ٤٧٧ و ٤٩١ و ٤٩٢ و ٥١٠ و ٥١٩
 و ٥٢٠ و ٥٣١ و ٥٣٢ و ٥٣٤ و ٥٣٧
 و ٥٦٨
 مردوك نادين شوم : ٤٥٤

لايات : ٤٩١
 لاجيا ارمان : ١٢٥
 لارسا : ٤٢٨ - ٤٢٩
 لاندسبر جر بور - انري : ٥٣١
 اللاهون : ٢١ و ٤٧ و ٤٠٦
 لسبيوس : ٤ و ٥ و ٢٣٦ و ٢٤٣
 لبنان : ٤٣٧ و ٤٤٧
 لبننة : ٥١٢ و ٥١٣
 لبيب حبشي : ٣٨٧
 لجران : ٢٠٥ و ٢٤٣ و ٢٤٦ و ٢٤٩
 و ٢٨٠ و ٢٨٩ و ٣٢٩ و ٣٦٧ و ٣٩٣
 لجيش : ٤٩٨ و ٥١٧
 لريدا : ٥٦٨
 اللشت : ١١ و ٢٣ و ٣٨ و ٤٨
 لكلان : ٧٣ و ٣٣٣
 لمرسكني : ١٢ و ٣٧
 لمنتو : (نبروت) : ٥٥٢
 اللمو : ٤٤٠
 اللواتيا : ٥٠٦
 اللوبرو : ٥٠٧ - ٥٠٨
 لوتبريس : ٤٥٨
 لوث : ٨
 اللوفر : انظر متحف اللوفر
 لوكيانوف : ٩ و ١٨
 لولومي : ٤٣٣ و ٤٣٥
 لولي : ٤٩٧ و ٥٠١
 ليبلين : ٣٠٤ و ٣٢٠ و ٣٢٨ و ٣٦٦
 و ٣٧٢
 ليتو بوليس : ٣١ و ٥٦ و ٥٧
 ليديا : ٥٥٧ - ٥٦٠ و ٥٧٤ - ٥٧٥
 ليدير : ٥٥١
 ليمير اشاك آشور : ٥٥٦

حرف (م)

ماتلو : ٤٨١
 ماتيووز : ٤٣١
 ماجان : ٥٣١
 ماد : ٣٥١
 ماديس : ٤٨٤ و ٥٢٥

منسة : ٥٧٣ و ٥٥٠
 المنصورة : ٥٥٤٢ و ٥٥٥
 منف : ٢٢ و ١١ - ٢٧ و ٣١ و ٣٨ و ٤٨ و ٤٩
 و ٥١ و ٥٢ و ٥٦ و ٥٩ الخ .
 من نفر : انظر منف
 المنيا : ٤٤
 مؤاب : ٤٦٨ و ٤٩٢ و ٤٩٨ و ٤٩٩
 و ٥١٤ و ٥٥٦ و ٥٦٤ و ٥٦٧
 موبسوس : ٥٠٨
 موت : ٩ و ٦٦ - ٦٩ و ١٠٠ و ١٧٤
 و ٢٠٣ و ٢٣٥ - ٢٤٤ و ٢٧٨ الخ .
 موتوسورو : ٤٣٧
 موجالو : ٥٥٨
 مورسيل : ٤٣١
 موسى (= موسى = مصر) : ١٠٤
 و ٤٨٤ و ٥٥٠
 الموسكيين : ٤٨٦ و ٤٣٦
 موسى : ٥٠٤
 موسيا : ٥٢٤
 موشزيب مردوك : ٥١٠ و ٥١١
 موشكى (= الفريجيون) : ٤٧٩ و ٤٨٠
 و ٤٨١
 الموصل : ٤١١ و ٧٧
 موصور : ٤٨٦
 موكن بالوكو سو ايشو : ٥٣٧
 مونتيه : ٣٧٣ و ٣٠٠
 ميتا : ٤٧٩ و ٤٨٠ و ٤٨٥
 ميتاندر الصوري : ٤٧٢
 ميداس : ٤٨٥ و ٤٨٨
 ميدوم : ١١ و ٢٢ و ٣٧ و ٣٨ و ٤٨
 ميديا : ٢٢٩ و ٢٣٠ و ٤٦٣ و ٤٦٦ و ٤٧٤
 و ٥٥٩
 ميديان : ٤٥٨
 ميديس : ٤٧٨
 ميلكى اشابا : ٥٥٠
 ميليد : ٤٨٠
 مين - اله : ٢٠٤ و ٢٥٣ و ٢٩٥ و ٣٢٣
 و ٣٤٨ و ٣٥١ و ٣٧٤ و ٣٨٦
 مينا : ٨١ - ٨٣ و ٨٥ - ٨٦ و ٩٢
 و ٩٥ و ٩٦ و ٤٠٧
 مين مس : ٢٧٩

مرعش : ٤٨٠
 مركنشا : ١٠
 مرقاس : ٤٨٠
 مرميقا : ٢٢٧
 مروداخ بلدان : ٤٦٩ و ٤٧٦ - ٤٧٨
 و ٤٨٣ و ٤٩٥ - ٤٩٧ و ٥٠٥ و ٥٠٩
 و ٥٢٣ و ٥٤٠ و ٥٦٢
 مروى : ٦ و ٦٦ و ١٢١ و ١٢٤ و ١٢٥
 و ١٣٨ - ١٤٦ و ١٤٤ - ١٥٤ و ١٤٨
 و ١٦١ و ١٦٤ و ١٧٨ و ١٩٢ و ٢١٣
 و ٢٦٨ و ٢٨١ و ٤٠٢
 مريت : ٣ و ٥ و ٦ و ٧ و ٨ و ٢٢٥ و ٢٢٨
 و ٢٤٤
 مسبرو : ٣ و ٤ و ١٠٢ و ١١١ و ٣٠٤
 و ٣١٠ و ٣٥٣ و ٣٨٨
 المستوفى - جغرافى : ٥١٦
 مسد : ٣٢ و ٥٧
 مسلة اللتران : ٢٤٣
 مصر العتيقة : ٢٧ و ٣٧
 المطاوعة : ١٦٠ و ١٩٧ و ٢٠٢
 معبد سبك (= الفيوم) : ١١ و ٣٣ و ٦٠
 مقر أمنمحات : ١٢٤ و ١٧٨
 مكادام : ١١٧ و ١٩٧ و ٢٠٥ و ٢٠٦
 و ٢٠٩ و ٢١٠
 ملاتيا أو ملتين أو ملاطيا : ٤٥٨ و ٥٠٩
 ملوخا : ٤٨٧ و ٤٩٩
 مناي : ٥١٥
 منتو : ٢٢ و ٥٨ و ٢٤٩ و ٢٧٣ و ٢٧٨ - ٢٨٠
 و ٢٩٠ و ٢٩٤ و ٢٩٥ و ٣٠٠ - ٣٠٢
 و ٣٠٥ - ٣٠٩ و ٣١٤ و ٣١٥ و ٣١٧
 و ٣٢٥ و ٣٤٧ و ٣٤٩ و ٣٥١ و ٣٢٦
 و ٣٦٨ - ٣٧٢ و ٣٧٥ و ٣٩٥ و ٤٠٦
 منتوحات : ٢٥٣ و ٢٨٧ - ٢٩٣ و ٢٩٧
 - ٢٩٩ و ٣٠٤ و ٣٠٥ و ٣١٣ -
 ٣١٥ و ٣٢٠ - ٣٤٥ و ٣٤٧ و ٣٥٢
 - ٣٦٦ و ٣٧٤ - ٣٨٢ و ٣٨٦ -
 ٣٨٧ و ٣٩٠ و ٤١٨ و ٤٤٨ و ٥٤٩
 منتيمنحى (= منتوحات) : ٥٥٢
 منعيم : ٤٦٤ - ٤٦٦ و ٤٩٨ - ٤٩٩
 من خبررع : ١١٤
 منديس (= تل الربع) : ١٤ و ٣١ و ٣٧
 و ٤٢ و ٥٥ و ٥٥٣

حرف (ن)

نخنتيف : ٢٤٢
 نخن : ٣٥٦ و ٣٥٥
 نرجال : ٥٦٥ و ٥٢١ - ٥٦٧ و ٥٦٩
 نرجال او شريب : ٤٣٨ و ٥١٠
 نسأمنابت : ٣٠٥ و ٣٠٦ و ٣١٢ - ٣١٤
 نسبتاخ : ٢٩١ و ٢٩٣ و ٢٩٧ - ٢٩٩
 و ٣٠٤ و ٣١٢ - ٣٢٦ و ٣٣٥ و ٣٤١
 - ٣٤٥ و ٣٤٧ و ٣٥٢ - ٣٦٣
 و ٣٦٥ - ٣٦٦ و ٣٧٣ - ٣٧٧
 نستاسن : ١٥١ و ١٣٩ و ١٤٠
 نستحوت : ٣٥٧
 نستنت : ١٨
 نس حر عن : ٢٧٩
 نسخنسو : ٣٣٩ و ٣٤٣ و ٣٥٥ - ٣٥٣
 و ٣٥٥ و ٣٥٦ و ٣٦٠ - ٣٦٥
 نسروخ : ٥٢٢ - ٥٢٣
 نششو تفنوت : ٣٨٠
 نسمين : ٢٩٦ - ٢٩٩ و ٣٠٤ - ٣٢٣
 و ٣٢٦ و ٣٦٦ = ٣٦٩ و ٣٧٣ و ٣٧٧
 نس ناعاي : ٤٢ و ١٤
 نس ناقدي : ٣١ و ٦٥
 نصيين : ٤٣٦ و ٥٨٠
 نفتالي : ٤٦٨
 نفتيس : ٩١ - ٩٣ و ٢٦٦ و ٣٣٧
 نفر اب رع : ٣٩٨
 نفر تم حور آختي : ١٦٧ و ٢٢٦ و ٢٥١
 و ٣٣١ و ٤٠٩
 نفر رع : ٥٥ و ٤٢
 نفر رهو : ١١٦ و ١١٧ و ٣٤٦
 نفر كارع (= شبكا) : ٧٤ و ٧٥ و ٣٩٨ و ٣٩٩
 نفروسي : ١٢
 نفراش : ١٠٦
 نقتاناب : ٢٤٢ و ٢٥٢
 نفروت : ٩ و ١٢ و ١٤ و ١٥ و ١٨ - ٢١
 و ٣٣ - ٣٤ و ٣٧ و ٣٩ و ٤١ و ٤٣
 و ٤٥ و ٤٦ و ٦٠ و ٦٤ و ٤١٥
 نفروذ : ٤٦٢
 ننتو : ٥٦٧ و ٥٧٢
 نهتههور وانستي : ٥٥٢
 نهر ادهم : ٤٢٤ - ٤٢٥
 نهر الأردن : ٤٦٨

نا ايري : ٤٣٦
 ناباري : ٢٦٨
 نابوبولاسار : ٥٧٧ - ٥٨١
 نابو خودورسور الاول : ٤٣٦
 نابو شرياني : ٥٤٨ و ٥٥٣ و ٥٥٦
 نابونادين زري : ٤٦٩
 نابوناصير : ٤٦٣ و ٤٦٩
 نانا كاماني (= خبر كارع) : ١٤٧ و ٦٥
 ناتو : ٥٥١
 ناتو بال ادين : ٤٤٥
 ناجيتو : ٥٠٥
 ناحوم : ٥٨٠
 ناماتاييس نهنت : ٢٢٨
 نامري : ٤٦٠
 نام ورث : ٢٦٤
 نانا : ٥٦٣
 ناهكي : ٥٥٦
 نايوتاريس : ٤٤٠
 نباتا : ٢ و ٣ و ٩ و ١٤ و ١٦ و ٣٦ و ٣٧
 و ٣٩ و ٤١ و ٤٣ و الخ
 نبتي (او نونبتي = ست) : ٣٢ و ٥٨
 نبتي بخت : ٣١ و ٥٦
 نب حز (= الجدار الأبيض = منف) : ١١
 نب خبر ورع : ١٢٧
 نب ماعت رع نخت : ١٢٧ و ١٣١
 نبو : ٤٥٤ و ٤٧٧ و ٤٩١ و ٩٢ و ٥١٠
 و ٥١٩ - ٥٢٢ و ٥٣٤ و ٥٥١ و ٥٦٥
 و ٦٦
 نبو خادرازار : ٥٨١
 نبور : ٥١٠
 نتر : ٣٧ و ١١
 نتكيجال : ٤٢٨
 النجع : ١٤٧ و ٢٤٠
 نحسي : ٣٨٨
 نحشنان : ٥٠٤
 نخال موسور : ٤٩١
 نخاو : ٢٧٠ - ٢٧٢ و ٥٤٨ - ٥٤٩
 و ٥٥١ و ٥٥٣ و ٥٥٦ و ٥٨١
 نخبيت : ١٨١ و ٢٤٧ و ٢٧٤
 نخت حرناشنو : ٣١ و ٥٦

هارسيا اشو (= حورسا ازييس) : ٥٥١
 هانا : ٤٢٧
 هاتو : ٤٨٦ - ٤٨٨
 هداتا : ٥٦٨
 هدراج : ٤٥٦ و ٤٥٩
 هدريان : ١٠٨
 هريبط : ١٤ و ٤٢ و ٥٦ و ٢١٢
 هردوت : ٢١٢ و ٢٢٧ و ٢٥٥ و ٢٦٢
 و ٢٧٢ و ٢٨٠ و ٥١٢ - ٥١٤ و ٥٢٥
 هرموبوليس : ٦٤
 هريا : ٤٣٦
 هزيل : ٥٤٢ و ٥٦٥ و ٥٦٦ و ٥٧٢
 هسكنز : ٤ و ٥٥ و ٢٣
 هلسبونت : ٥٢٤ و ٤٥٧
 هليوبوليس : ٦٢ و ٨١ و ٨٢ و ٢٥٥
 و ٣٩٥ و ٥٢٧ و ٥٥٣
 همن : ٢٥٣
 هنونو : ٤٨٣
 هور : ٣٩
 هوشع : ٤٦٧ و ٤٧٢ و ٤٨٤
 هول : ٢١٠ و ٤٣٧ و ٤٨٤ و ٤٨٥
 هوه : ٨٨
 هوهت : ٨٨
 هيابا : ٤٨٩
 هيراكليوبوليس : ٢١ و ٨٤
 هينع : ٥٠٣

حرف (و)

واح اب رع : ١٠٥ و ٣٧٣
 الواحة البحرية : ٧٦ و ١٣٤ و ١٥٢
 و ٢١٩ و ٢٢٧
 واحة بيت : ٢٧ و ١
 واحة سيوة : ٢٢٧
 وادي ابودوم : ١٢٥
 وادي الارنت : ٤٣٢
 وادي جاسوس : ٣٧٨
 وادي لتي : ١٢٥
 وازيت : ١٨١ و ٢٧٤
 وائتي : ٥٦٣ - ٥٧١ و ٥٧٣
 وبوات : ٨٤
 وورت حكاو : ٦٩
 وزا او (وسا) : ١٥٨

نهر الارنت : ٤٤٦ و ٤٧٢
 نهر بلخ : ٥٧٨
 نهر جوزان : ٤٨٣
 نهر الخابور : ٤٢٤ و ٤٢٧ و ٤٣٨ و ٤٤٢ و ٤٤٥
 نهر خوسور : ٥١٥
 نهر الدجلة : ٤٢٤ و ٤٤٣ و ٤٤٥ و ٤٥٠
 و ٤٥٧ و ٤٧٧ و ٤٩٤ و ٥١٠ و ٥٣٠
 نهر الزاب : ٤٢٤ و ٤٢٥ و ٤٣٣ و ٤٤٧
 و ٤٣٥ و ٤٧٨
 نهر العاصي : ٤٣١ و ٤٧٢
 نهر الفرات : ٢١٨ و ٤٢٤ و ٤٣٥ و ٤٤٥
 و ٤٤٩ و ٤٥٠ و ٤٥٧ و ٤٦٣ و ٤٦٤
 و ٤٧٤ و ٥٠٧ و ٥٠٩ و ٥٣٠ و ٥٧٨
 و ٥٧٩
 نهر كدنس : ٥٠٧
 نهر كرنيب : ٤٢٤
 نهر الكلب : ٤٥١ و ٥٣٥ و ٥٣٦ و ٥٣٩
 نهر نون : ٢٧ و ٥٢
 نوري : ١٣٩ و ١٧٧ و ٤١٤ و ٤١٥ و ٤١٩
 نوسر رع : ١٥٧ - ١٥٩
 نوسكو : ٥٦٥ و ٥٦٩
 نوت : ٢٢ و ٤٧
 نوري : ٢٦٥ - ٢٦٩ و ٢٨٥
 نون : ٨٧ و ٨٨ و ٢٤٢ و ٢٧٥ و ٣٤٧
 نونت : ٨٧ و ٨٨
 نوهاي : ٥٤٢
 نوهورو او ناهور : ٥٧٢
 ني (= طيبة) : ٥٥٢
 نياكانج : ٩٧
 نيت : ١٥ و ٣٣ و ٤١ و ٥٩ و ١٠٠
 نيتوكريس : ٦٨ و ٣٢١ و ٣٣٦ و ٣٤١
 و ٣٤٤ و ٣٥٨ - ٣٦٠ و ٣٨٢
 ني كالزبرج جلبتوتيك : ٢٠١ و ٢٢٢
 نينليل : ٥٧١
 نينورتا : ٤٥٤ و ٤٢٣ و ٥٦٥ و ٥٧٠
 نينوه او نينوي : ٧٧ و ١٠٧ و ٢٧١
 و ٤١١ و ٤٢٤ و ٤٢٨ الخ .
 نيپورك : ٦٣

حرف (ه)

هابو : ١٤٣ و ٢٥١ و ٢٥٢ و ٢٨٠ و ٣٢١ -
 ٣٢٣ و ٣٢٩ و ٣٤١ و ٣٥٠

يا ويدي : ٤٨٢ و ٤٨٣ و ٤٨٦ و ٤٨٨
يا ويدي : ٤٦٥
ياوني : ١٠٧
يبنوم : ٤٦٨
يتورو : ٢٦٩
يربعام : ٤٥٦ و ٤٦٤ و ٤٦٥
يل بيخاني : ٤٦٨
يلتاسن : ٢٦٩
يم : ٥٠٣
يني با - اوع : ٢٦ و ١٥
يهوآش : ٤٥٦
يهودوا : ٤٥٥ و ٤٥٦ و ٤٦٥ و ٤٦٦
و ٤٩٧ و ٥٠١ و ٥٠٢ و ٥١٢ و ٥١٣
و ٥١٥ و ٥٦٢ و ٥٧٣
يهود يا داع : ٤٥٦
يهوي : ٤٥١ و ٤٥٦ و ٤٦٤ و ٥٠٤
يواخ بن آساف المسجل : ٥٠٢ و ٥٠٣
يوثام : ٤٦٥ و ٤٦٦
يوحنا : ٨٩
يودا : ٤٩٢
يورسن : ٤٢٧
يوزور اشير : ٤٢٨
بوزيب : ٢٠٠ و ٢١١ و ٥٠٧
يوشا نهورا : ٥٣٢ و ٥٣٥ و ٥٣٦
يوغندا : ٩٧

وزارنس : ٣٣٦ و ٣٣٩ و ٣٤٠ و ٣٥٢
- ٣٦٣ و ٣٦٠ و ٣٥٩ و ٣٥٦
٣٨١ و ٣٦٥
وز حور : ٢٦١
وس : ٣٤٥
وسر ماعت رع ستن رع (= بيعنخي
الملك) : ١٤٣
وشرت : ٢٥٢
ولكنسون : ٦٣
ونامنو : ٥٥١
وننفر : ٢٧٩
وني : ١٥٨
وهب : ٥٤٢ و ٥٤٣
ويجول : ٢٣٢

حرف (ي)

يا - اله المحيط : ٤٨٦ و ٥٠٩ و ٥٢٢
٥٣٢
ياتا : ٥٤٢ و ٥٤٣
يا حيمليكي : ٥٥٧
يا ونانا : ٥٠١
ياركي : ٥٦٨
يا فا : ٤٩٩
يا كئلو : ٥٥٠ و ٥٥٨
يا نامو : ٤٦٥
يا ودا : ٤٦٥

المصادر الأفرنجية

١ - مختصر أهم أسماء الدوريات الأفرنجية التي استعملت في الجرحين
الخاصين بالسودان :

- A.J.S.L.** — The American Journal of Semitic Languages and Literatures,
Chicago and New York.
- Ancient Egypt**, London.
- A.S.** — Annales du Service des Antiquites de l’Egypte, Caire.
- A.S.N. Bull.** — Survey Department, Archæological Survery of Nubia, Cairo
- A.Z.** — Zeitschrift für Agyptische Sprache und Altertumskunde, Leipzig.
- Bull. Boston M.F.A.** — Bulletin of the Museum of Fine Arts, Boston
- Bull. Inst. Fr.** — Bulletin de l’Institut Français d’Archeologie Orientale,
Caire.
- Cambridge Ancient History** vol. II.
- Chronique d’Egypte**, Brüssel.
- The Egyptian Expedition Metropolitan Museum** — The Bulletin of the
Metropolitan Museum of Art, New York.
- J.E.A.** — Journal of Egyptian Archæology, London.
- Journal Asiatique.**
- Kemi**, Revue de Philologie et d’Archeologie, Egyptienne et Coptes. Paris.
- L.A.A.A.** — Annals of Archæology and Anthropology issued by the Institute
of Archeology, University of Liverpool, Liverpool.
- Mélanges Maspero**, i.e. Mem. Inst. Fr.
- Mem. Inst Fr.** — Mémoires publiés par les Membres de l’Institut Français
d’Archeologie Orientale, Caire.
- Mem. Miss. Fr.** — Mémoires publiés par les Membres de la Mission
Française du Caire,
(Ministre de l’Instruction Publique et des Beux Arts).
- Mitt. D. Inst.** — Mitteilungen des Deutschen Instituts für Agyptiische
Altertumskunde in Kairo, Berlin.
- O.L.Z.** — Orientalische Literaturzeitung Monatschrift für die Wissenschaft
von ganzen Orient, Leipzig.
- P.S.B.A.** — Proceedings of the Society of Biblical Archæology, London.
Transactions of the Society of Biblical Archeology Vol. III.
- Rec. Trav.** — Recueil des Travaux Relatifs à la Philologie et à l’Archeologie
Egyptiennes et Assyriennes, Paris.
- Rev. de l’Egypte Anc.** — Revue de l’Egypte Ancienne, Paris.

Revue d'Égyptologie, Paris.

Revue Égyptologique, Paris.

Sphinx, Revue Critique Embrassant la Domaine Entier de l'Égyptologie,
Upsala.

Sudan Notes and Records, Khartoum.

Z.D.M.G. = Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft. Leipzig.

٢ - المراجع الافرنجية :

Albright, W. F., The Archaeology of Palestine and the Bible.

— , The Excavation of Tell Beit Mirsim, 1 A: The Bronze
Age Pottery of the Fourth Campaign, Yale University, 1933.

Anthes, R., Die Felseninschriften von Hatnub, Leipzig, 1928.

Avedief, V., The Origin and Development of Trade and Cultural Relations
of Ancient Egypt with Neighbouring Countries (Papers presented by the
Soviet Delegation at the 23rd International Congress of Orientalism, 1954),

Bates, O., The Eastern Libyans, London, 1914.

Baumgartel, Elise J., The Culture of Prehistoric Egypt, Oxford, 1927.

Blackman, A. M., The Temple of Derr, Cairo, 1913.

Blankenhorn, M., Aegypten, Heidelberg, 1921.

Bonnet, Reallixikon der Agyptischer Religions geschichte.

Borchardt, L., Altägyptische Festungen an der Zweiten Nilchnelle.
Leipzig, 1923.

Boreux, G., Etudes de Nautique Egyptienne. L'art de la Navigation en
Egypte jusqu'a la fin de l'Ancien Empire, (Memo. Inst. Fr. 50).

Breasted, J. H., Ancient Records of Egypt. Historical Documents from
the Earliest Times to the Persian Conquest, I-IV, Chicago, 1906; V,
Chicago, 1909.

British Museum, A Guide to the Egyptian Galleries, Sculptures, etc. 1909.

— Hieroglyphic Texts from Egyptian Stelae, I-VII vols., 1911

Brugsch, H. K., Thesaurus Inscriptionum Aegyætiacarum. Altaegyptische
Inschriften gesammelt verglichen, übertragen, erklärt und Autographiert
von H. Brugsch Abteilung I-VI. Leipzig, 1883 ff.

Brunner-Traut, E., Der Tanz im Alten Agypten, 1938.

Brunton, G., Mostagedda and the Tasian Cultures (British Museum
Exploration to Middle Egypt 1st. 2nd Ind'years 1928, 1929), London, 1931.

— , Qau and Badari III, London 1930.

Brunton G., and Caton-Thompson, G., The Badarian Civilisation and
Predynastic Remains near Badari, 1928.

Budge, E. A. W., The Egyptian Sudan, Its History and Monuments in
2 vols. London 1907.

— Book of Kings Vol. II.

- Burckhardt, J. L.**, Travels in Nubia. London, 1819.
- Carnarvon, G.E.S.M.A. and Carter, H.**, Five Explorations at Thebes, A Record of Work done 1907-1911, London, 1912.
- Carter, H., and Mace, A.E.**, The Tomb of Tut Ankh Amun discovered by the late Earl of Carnarvon and Howard Carter 4, London, 1930.
- Carter, H., and Newberry, P.E.**, The Tomb of Thutmosis IV, Westminster, 1904.
- Davies, N. De G.**, The Rock Tombs of Sheikh Said, London, 1901.
- , The Tomb of Huy, Viceroy of Nubia in the Reign of Tut Ankh Amun, London, 1926.
- , Tomb of Ken-Amun at Thebes, 2 vols, New York, 1930.
- , Tomb of Neferhotep at Thebes. 2 vols. New York, 1933.
- , The Tombs of two Officials of Thutmosis the fourth, London, 1923.
- , The Rock Tombs of El Amarna, I—VI, London, 1903-1908.
- Davis Th. M. and Maspero, G. u. s.**, The Tomb of Siptah, the Monkey Tomb and the Gold Tomb, London, 1908.
- Drioton, E., and Vandier, G.**, L'Egypte, Paris, 1938.
- Dunbar, G. H. Sarra**, The Rock Pictures of Lower Nubia.
- Dunham, Dows**, The Royal Cemeteries of Kush, El Kurru, Cambridge, 1950.
- Emery, W. B., and Kirwan, L.R.**, The Excavations and Survey between Wadi Es Sebua and Adindan, 1929-1941, Cairo, 1935.
- Engberg, S. M.** The Hyksos reconsidered, Chicago, 1939.
- Erichsen, W.**, Papyrus Harris I, Brüssel, 1933.
- Ermann, A.**, Aegypten und Aegyptischen Leben im Altertum Neu bearb., von H. Ranke., Tubingen, 1923.
- Evans A.**, The Palace of Minos at Knossos, I-II Vols, London, 1921 ff.
- Firth, C. M.**, The Archæological Survey of Nubia Report for 1908-1915, Cairo, 1915. Report for 1909-1910, Cairo, 1915. Report for 1910-1911, Cairo, 1927.
- Firth, C. M. and Quibell, J. E.**, The Step Pyramid, Cairo, 1936.
- Fritzier, K.**, Steinbrüche und Bergwerke im Ptolemäischen und Römischen Ägypten. Ein Beitrag zur Antiken Wirtschaftsgeschichte Diss.. Leipzig, 1910.
- Gardiner, A. H.**, Egyptian Grammar, Oxford, 1950.
- , Ancient Egyptian Onomastica, Oxford, 1947.
- , The Inscription of Mess, Leipzig, 1905.
- , Late Egyptian Miscellanies.
- , The Admonitions of an Egyptian Sage from a Hieratic, Papyrus in Leiden, Leipzig, 1909.

- Garstang, G.**, *Moroe, The City of the Ethiopian*, Oxford, 1911.
- Gauthier**, *La Livres des Rois d'Egypte*, I-III Vols.
— , *Precis de L'Histoire de l'Egypte*, Caire, 1932.
— , *La Temple d'Amada*, Caire, 1926-1926.
— , *La Temple de Kalabchah*, Caire, 1911-1927.
— , *Dictionnaire des Noms Geographiques contenus dans les Textes Hieroglyphiques*. Caire, 1925.
- Griffith F. LI.**, *The Oxford Excavations in Nubia*.
- Helck, H. W.**, *Der Einfluss der Militarfuhrer in der 18 Agyptischen Dynastie*, Leipzig, 1931.
- Herodotus Book II.
- Hieratische Papyrus aus den Koniglichen Mussen zu Berlin**, Leipzig, 1911.
- Holscher, W.**, *Libyer und Ägypter*, Gluckstadt-Hamburg, New York, 1937.
- James x prilchard**, *Ancient near Eastern texts*.
- Jaquier, G.**, *Le Monument Funeraire de Papi II*, Caire 1931.
- Junker. H.**, *Der Nubische Ursprung der Sogenannten Tell el Juhudiye Vasen*, Wien 1921.
— , *Das Erste Auftreten der Neger in der Geschichte*, Wien, 1925.
— , *Bericht über die Grabungen der Akademie der Wissenschaften in Wein auf den Friedhofen von Ermenne (Nubien in Winter 1911-1912)*, Wien, 1925.
— , *Ditto Ditto von Kubanieh Nord in Witer 1910-1911*, Wien 1919.
— , *Ditto Ditto Ditto von El Kubanieh Süd im Winter 1910-1911*, Wien. 1919.
— , *Ditto Ditto von Toschke (Nubien) im Winter 1911-1912*, Wien, Leipzig, 1926.
— , *Giza, Vorbericht*, 1913, Wien, 1927.
— , *The first Appearance of the Negroes in History*.
— , **and Delaporte, L.**, *Die Völker des Antiken Orients. Die Agypter*, von H. Junker, Freiburg, 1933.
- Kees, H.**, *Totenglauben und Jenseitsvorstellungen der Alten Agypter, Grundlagen und Entwicklung bis zum Ende des Mittleren Reiches*, Leipzig 1926.
— , *Beiträge zur Altägyptischen Provinzialverwaltung und der Geschichte des Feudalismus*, 1932.
— , *Herihor und die Aufrichtung des Thebanischen Gottesstaates* Gottingen, 1936.

- Kees**, Kultlegende und Urgeschichte Grundsätzliche Bemerkungen zum Horusmythus von Edfu, 1930.
— , Beiträge zur Geschichte des Vezirats im Alten Reich. Die Chronologie der Vezire unter König Phiope II, Göttingen, 1940.
- Knight, F.**, Nile and Jordan, 1921.
- Kortenbeutel, H.**, Der Ägyptische Süd- und Osthandel in der Politik der Ptolemäer und Römischen Kaiser, Berlin, 1931.
- Lange, H. O. and Schafer, H.**, Grab- und Denksteine des Mittleren Reichs., Berlin 1902-1925.
- Lepsius, C. R.**, Denkmäler aus Aegypten und Aethiopien, Berlin, 1894.
- Lieblein**, Dictionnaire des Noms Hieroglyphiques en Ordre Genealogique et Alphabetique, Christiania, 1871.
- Loat, L.**, Gurob, London, 1905.
- Lucas, A.**, Ancient Egyptian Materials and Industries 2nd rev. Ed. London, 1934.
- Muckenbill**, Ancient Records of Assyria and Babylonia Vol. II
- Macadam, M. F. Laming**, The Temple of Kaw, I-IV Vols., London-1949. etc.
- Maciver, D. R. and Woolley, C. L.**, Buhen, 2 Vols., Philadelphia, 1911.
— , Areika, Oxford, 1909.
- Macmichael, H. A.**, A History of the Arabs in the Sudan, 2 Vols., Cambridge, 1922.
- Mariette**, Catalogue General des Monuments d'Abydos Decouverts pendant les Fouilles de cette Ville, I-II, Paris, 1880.
— , Karnak Etudes et Atlas.
— , Monuments Divers Recueillis en Egypte et en Nubie. Paris, 1889.
— , Le serapeum de Memphis Paris 1857.
- Maspero**, Melanges d'Archeologie Egyptien.
- Meyer, Ed.**, Geschichte des Altertums. Stuttgart, Berlin, 1921.
- Moller, G.**, Hieratische Lesestücke für den Akademischen Gebrauch, I-III Leipzig, 1910.
- Montet**, Byblos et L'Egypte.
— Les Reliques de L'Art Syrien.
- Moret, A.**, L'Egypte Pharaonique, Paris, 1932.
— Histoire de L'Orient Tom. II.
- De Morgan, J.**, Catalogue de Monuments et Inscriptions de L'Egypte Antique, 1^{er} sér. Haute Egypte, Wien, 1894.
- Muller, M. W.**, Die Felsengraben der Fürsten von Elphantine, 1940.
— Die Liebespoesie der Alten Ägypter, Leipzig 1899.
- Murray, M. H.**, Saqqara Mostabas. London, 1905.
- Naville, E.**, The XIth Dynasty Temple at Dier El-Bahari, I-III Vols London, 1907, 1910, 1913,
— Bubastis (1887-1889), London, 1891.

- Newberry, P. E.**, The Set Rebellion of the IIInd Dynasty, 1922.
Egyptian Antiquities, Scarabs, London, 1906.
- Otto, H.**, Studien zur Keramik der Mittleren Bronzezeit in Palastine, 1938
- Peet, T. E., and Loat, W. S. L.**, The Cemeteries of Abydos, I-III Vols.
- Pendlebury, J. D. S.** Aegyptiaca, a Catalogue of Egyptian Objects in the Aegean Area, Cambridge, 1930.
- Petrie, W. M. Fl.**, Prehistoric Egypt, London 1920.
- Petrie, W. M. Fl.**, Six Temples at Thebes, 186, London, 1897.
- Diospolis Parva, the Cemeteries of Abadiyeh and Hu, 1898-99 London, 1901.
- Gizeh and Rifeh, London, 1907.
- A Season in Egypt, 1887, London, 1888.
- A History of Egypt, London, 1894.
- Royal Tombs of the 1st Dynasty, London, 1901.
- Royal Tombs of the Earliest Dynasties, London, 1901.
- Qurnah, London, 1901.
- Petrie, W. M. Fl., and Duncan, J. G.**, Hyksos and Israelite Cities London, 1906.
- Piehl, K.**, Inscriptions Hieroglyphique recueillies en Europe et en Egypte Stockholm, 1884.
- Pirenne, J.**, Histoire des Institutions et du Droit privé de l'Ancienne Egypte, Brussel, 1932-1935.
- Plyte, W., and Rossi, F.**, Payprus de Turin, Leiden, 1869-76.
- Porter and Moss.** Topographical Bibliography of Ancient Egyptian Inscriptions, Texts, Reliefs, and Paintings, I-V Vols, Oxford, 1921-1937.
- Posner G.**, Princes et Pays d'Asie et de Nubie, Brussel, 1940.
- Quibell, J. E. and Green, F. W.**, Hierakonpolis, London. 1902.
- Reisner, G. A.**, Excavations at Kerma, I-III, IV-V, U.S.A., 1923.
- The Archaeological Survey of Nubia, Report for 1927. 1908 Cairo, 1910.
- Roeder, G.**, Der Felsentempel von Bet El-Wali. Cairo. 1938.
- Debod bis Bab-Kalabsche, I-II, Caire, 1911.
- Der Tempel von Dakke, I-III Cairo, 1930.
- Rowe, A.**, Catalogue of Egyptian Scarabs in the Palestine Arch. Museum, **Save-Soderbergh, Torgny**, Egypten und Nubien, 1941.
- Schafer, H.**, Urkunden der Alten Athiopenkonig, Leipzig, 1905.
Kriegerauswanderungen unter Psammatik und Siöderaufstand unter Apries, Leipzig, 1904.
- J. Simons**, Egyptian Topographical Lists relating to Western Asia.
- Sjoqvist, E.**, Problems of the late Cypriote Bronze Age. Stockholm, 1940.
- Seligman C. G.**, Egypt and Negro Africa, London, 1934.

- Die Achtung Feindlicher Fürsten Volker und Dinge auf Altägyptischen Tongefässcherben des Mittleren Reiches, Berlin, 1926.
- Die Altägyptischen Pyramidentexte, nach den Papierabdrucken und Photographique des Berliner Museums, Leipzig, 1998 ff.
- Die Bau- und Denkmaleiteile der alten Ägypter und ihre Namen 1933.
- Urgeschichte und älteste Religion der Ägypten, Leipzig, 1930
- Ägyptische Lecestücke zum Gebrauch im Akademischen Unterricht Texte des Mittleren Reiches, Leipzig, 1921.
- Urkunden des alten Reichs, Leipzig, 1932 ff.
- Steindorff, G.**, Aniba. Vorläufiger Bericht über die Ergebnisse der in den Jahren 1912-1914 und 1930-1931 I-II Vols. 1935. 1937.
- Stock**, Studien zur Geschichte und Archeologie der 13 bis 17 Dynastie Ägypten, 1942.
- Wainwright, G. A.**, Balabish, London, 1920.
- Weigall, A. F. P.**, A Report on the Antiquities of Lower Nubia, Oxford 1907.
- Weill, R.**, Les Décrets Royaux de l'Ancien Empire Egyptien, Paris, 1912.
- La Fin du Moyen Empire Egyptienne, Paris, 1918.
- Wiedmann, A.**, Ägyptische Geschichte, Goth. 1884.
- and **Portner**, Ägyptische Grabsteine. und Denksteine aus Verschiedenen Sammlungen.
- Wilkinson, J. G.**, Manners and Customs of the Ancient Egyptian. 3 Vols. London 1837.
- Williams, C. R.**, Gold and Silver Jewelry and Related Objects, New York, 1923.
- Winlock H. E.**, The Rise and Fall of the Middle Kingdom in Thebes New York, 1947.
- Wolf, W.**, Die Kultische Rolle des Zwerges in Alten Ägypten (Anthropos 33)
- Wreszinski, W.**, Atlas zur Altaegyptischen Kulturgeschichte, 2 Bände Leipzig, 1914. etc.

كتب للمؤلف

بالعربية :

- (١) **مصر القديمة** : الجزء الأول في عصر ما قبل التاريخ الى نهاية العهد الاهناسى .
- (٢) **مصر القديمة** : الجزء الثانى فى مدينة مصر وثقافتها فى الدولة القديمة والعهد الاهناسى .
- (٣) **مصر القديمة** : الجزء الثالث فى العصر الذهبى فى تاريخ الدولة الوسطى ومدنيتها وعلاقتها بالسودان والأقطار الآسيوية ولوبيا .
- (٤) **مصر القديمة** : الجزء الرابع فى عهد الهكسوس وتأسيس الامبراطورية .
- (٥) **مصر القديمة** : الجزء الخامس فى السيادة العالمية والتوحيد ويبحث فى علاقات مصر مع ممالك آسيا وسيادة مصر عليها وأول عقيدة للتوحيد بالله .
- (٦) **مصر القديمة** : الجزء السادس فى عصر رمسيس الثانى وقيام الامبراطورية الثانية .
- (٧) **مصر القديمة** : الجزء السابع فى عصر مرنبتاح ورمسيس الثالث .
- (٨) **مصر القديمة** : الجزء الثامن فى نهاية عصر الرعامسة وقيام دولة الكهنة الحديثة فى طيبة (الأسرة الواحدة والعشرين) .
- (٩) **مصر القديمة** : الجزء التاسع فى نهاية الأسرة الواحدة والعشرين وحكم دولة اللوبيين لمصر حتى بداية العهد الكوشى ولمحة فى تاريخ العبرانيين .
- (١٠) **مصر القديمة** : الجزء العاشر فى تاريخ بلاد النوبة الى أول عصر «بيعنخى»
- (١١) **مصر القديمة** : الجزء الحادى عشر تاريخ مصر والسودان المقارن من أول عهد بيعنخى الى نهاية الأسرة الخامسة والعشرين ولمحة فى تاريخ آشور .
- (١٢) **جغرافية مصر القديمة** : (محلاة باحدى وأربعين خريطة) .
- (١٣) **الأدب المصرى القديم أو أدب الفراعنة** : الجزء الأول فى القصص والحكم والتأملات والرسائل .
- (١٤) **الأدب المصرى القديم أو أدب الفراعنة** : الجزء الثانى فى الدراما والشعر وفنونه .
- (١٥) **تاريخ مصر من الفتح العثمانى الى قبيل الوقت الحاضر** بالاشتراك مع عمر الاسكندرى .
- (١٦) **تاريخ أوروبا الحديثة وحضارتها** : (جزآن) بالاشتراك مع عمر الاسكندرى
- (١٧) **صفوة تاريخ مصر والدول العربية** : (جزآن) بالاشتراك مع عمر الاسكندرى والشيخ أحمد الاسكندرى .

- (١٨) تاريخ دولة المالك في مصر : (تعريب) بالاشتراك مع محمود عابدين .
(١٩) ديانة قدماء المصريين : (تعريب) .
(٢٠) صفحة من تاريخ محمد على : (تعريب) بالاشتراك مع طه السباعى .

بالفرنسية :

- (1) "Hymnes Relihieux du Moyen Empire" : 199 pages (1923, Cairo).
(2) "Le Poeme dit de Pentaour et le Rapport Officiel sur la bataille de Qadesh". 162 plates. Université Egyptienne, Faculté des Lettres, (1929, Caire),
(3) Le Sphinx à la lumière des fouilles récentes.

بالانجليزية :

- (1) "Excavations at Giza", Vol. I, (1929-1930); 119 pages, 81 Plates, 187 Illustrations in the text, Plan (Oxford, 1932).
(2) "Excavations at Giza" Vol II, (1930-1931); 225 pages, 83 Plates 251 Illustrations in the text, 2 Plans (Cairo, 1936).
(3) "Excavations at Giza", Vol. III, (1931-1932); 229 pages, 71 Plates 227 Illustrations in the text, 2 Plans (Cairo, 1941).
(4) "Excavations at Giza", Vol. IV, (1932-1933); 218 pages, 62 Plates, 159 illustrations in the text, 3 plans (Fourth Pyramid (Cairo 1943).
(5) "Excavations at Giza", Vol. V, (1933-1934); 325 pages, 79 Plates, (3 coloured), 169 Illustrations in the text, 2 Plans (Cairo, 1944).
(6) "Excavations at Giza", Vol. VI, Part I, "The Solar Boats : (1934-1935) (Cairo, 1947).
(7) "Excavations at Giza", Vol. VI, Part II. The "Offering-list in the Old Kingdom", 504 pages, 174 Plates, and numerous Illustrations in the text (Cairo, 1948).
(8) "Excavations at Giza", Vol. VI. Part III, a Description of the Mastabas and their Contents (1934-1935).
(9) "Excavations at Giza", Vol. VII, (1935-1916).
(10) "Excavations at Giza", Vol. VIII, "The Great Sphinx and its Secrets" (1916-1917). (Cairo, 1954).
(11) The Sphinx. Its history in the light of Recent Excavations.
(12) Excavations at Giza Vol IX (in print)
(13) Excavations at Giza Vol X (in print)
(14) Excavations at Saqqara I (in print)
(15) Excavations at Saqqara II (in print)
(16) Excavations at Saqqara III (in print).

مطابع الهيئة المصرية العامة للكتاب

رقم الايداع بدار الكتب ١٧٤٤/١٩٩٢

I.S.B.N 977-01-3653-0

التفاح للفن : مصر القديمة

Bibliotheca Alexandrina



025-4526

